282

progrès-dimanche

Le vrai journal de

95e année No 31 Dimanche 28 octobre 1990 / 136 pages

CHIBOUGAMAU, CHAPAIS, QUEBEC $1.25 TADOUSSAC A POINTE-LEBEL BAIE-COMEAU $1.50 SEPT-ILES

Par camelots au Saguenay-Lac-St-Jean $1.00

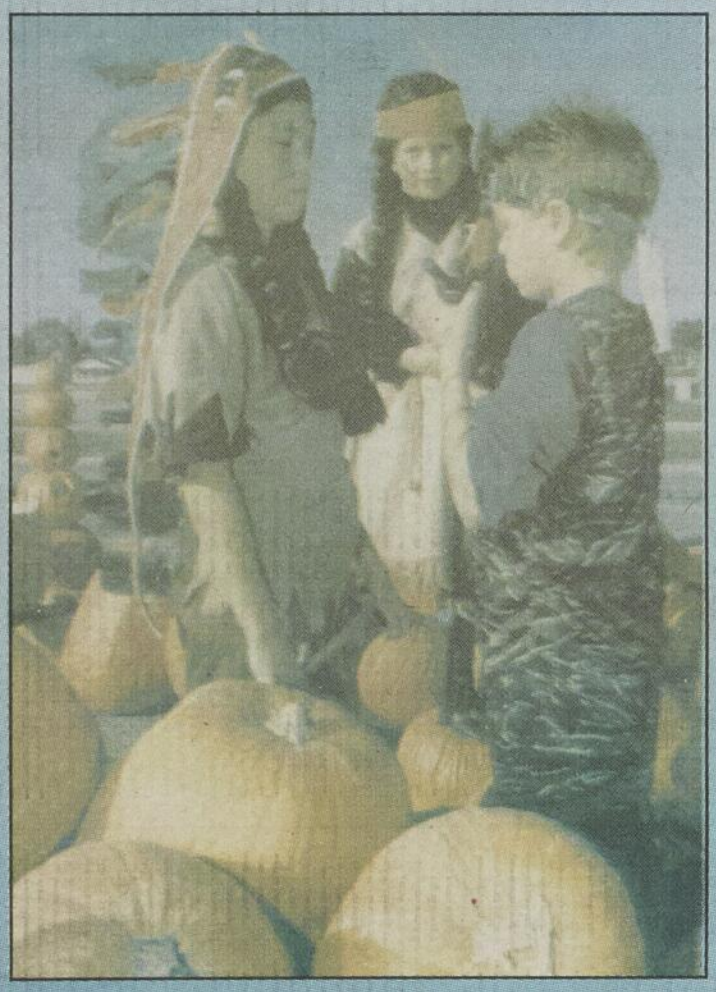
BIBLIOTHEQUE NAT. DU QUEBEC H2X 2 F0000
PERIODIQUE
1700, ST-DENIS
MONTREAL, (QUEBEC)
H2X 3K6

60 000$ en prix à Pointe-Bleue

Bingo à 500$ la carte

Page 5

L'HALLOWEEN réactualisée



La saga estivale des «Warriors» laisse des traces. Ce soir et toute la semaine, les petits monstres, qui frapperont à vos portes à l'occasion de l'Halloween, pourraient bien avoir cette allure. Les jeunes ont parfois cette faculté de renvoyer aux adultes une image évocatrice d'eux-mêmes. De quoi susciter la réflexion. Que tout cela ne vous fasse pas oublier de reculer vos montres, aujourd'hui. On entre dans la période des sombres après-midis propices à la méditation.

Page 10

La mère de Virginie Pelletier se vide le coeur

Page 3

La grand-mère approuve la peine de mort

Colloque de zone

65 projets retenus

Page 4

1992 marquera l'entrée en fonction du train de la Vallée des fourrures

Page 8

Dupéré vise le Championnat mondial des bûcherons

Page 105

1990 YAMAHA

MARTIAL Gauthier loisirs enr.

1015, boul. Ste-Geneviève
Chicoutimi (Nord)
Bur.: 543-6537 / Rés.: 543-0453

YAMAHA LANCE UNE TOUTE NOUVELLE MACHINE DOUBLE USAGE CONVENANT À TOUS!

La toute nouvelle Venture XL de Yamaha est une machine double usage qui possède le coeur d'une Phazer avec ses performances extraordinaires. Toutefois, avec ses caractéristiques de luxe, il s'agit de la meilleure motoneige de tourisme pour deux personnes sur le marché.
Montez sur une Venture et vous constaterez que le luxe est offert en équipement standard: Un recouvrement de siège calorifuge spécial, un siège et un appui-dos aux caractéristiques ergonomiques. Cette machine offre également le seul chauffe-poignées pour passager à deux réglages de chaleur. Son capot et son pare-brise pleine grandeur sont conçus pour offrir un maximum de protection.
La Venture XL: Pilote ou passager, il n'y a rien de mieux.

Radio-police

Deux personnes blessées dans un accident à Alma

par Gilles Paradis

ALMA— Un accident assez violent a fait deux blessés, hier, à Alma, vers 20h, alors que deux véhicules se sont télescopés face au Carrefour de l'auto Honda, rue Dequen. Un camion de type pick-up et une voiture de marque Chevrolet Impala ont été impliqués dans l'accident où deux personnes ont été blessées. Ils ont été conduits à l'Hôpital d'Alma, pour y recevoir les premiers soins. Les policiers d'Alma enquêtent sur les circonstances de l'accident.

(Photo: Steeve Tremblay).

Coffrets trouvés

CHICOUTIMI (GP) — Un individu a fait une découverte unisité, quand il a trouvé trois coffrets d'aluminium en parfait état, mais ne portant aucun identification, le long de la route, rang Saint-Martin, Chicoutimi.

Avisés, les policiers ont découvert que deux des coffres contenaient du matériel important et que le troisième était rempli de fils électriques.

Selon le sergent Rodrigue Jobin, de la Sûreté municipale de Chicoutimi, ces articles auraient pu être laissés à cet endroit par des voleurs qui se sont rendu compte qu'ils ne serviraient en rien à leurs besoins. Il fait appel aux personnes qui pourraient les identifier, à communiquer avec la police municipale de Chicoutimi.

Intervention des pompiers

CHICOUTIMI (GP) — Les pompiers de Chicoutimi ont dû intervenir, hier après-midi, pour venir en aide à un individu qui a été pris de vertige, après être grimpé sur une échelle pour atteindre le toit de sa maison. L'incident s'est produit au 446 boul Saguenay, ouest, et les pompiers sont allés le cueillir pour le redescendre sur le plancher des vaches.

Cadavre de bébé

MONTREAL (PC) — Un piéton a trouvé le corps d'un bébé naissant de sexe féminin dans un sac de plastique, hier matin, à Pierrefonds, près de la rivière des Prairies.

Les premiers policiers arrivés sur les lieux ont constaté que le sac contenait peut-être un corps humain ou l'une de ses parties, mais sans certitude.

Ils ont alors communiqué l'information à la section des homicides de la Communauté urbaine de Montréal.

Il s'agissait bien du corps d'un bébé naissant.

Une autopsie sera pratiquée afin de déterminer la cause du décès.

L'enquête n'a pu établir, hier, les circonstances de cet abandon ni n'a permis de retracer la mère.

Sommaire

Agenda	88	Isabelle	86
Arts	45	Les Gens	33
Bandes dessinées (h.t.)	8	Météo	32
Clé des songes	87	Mots croisés (h.t.)	10
Décès	28-29-30-31	Petites annonces	91
Eglise	89	Sobriété	89
Forum	90	Sports	103
Horaire-télé	61	Tourisme	34
Horoscope	88		

LA LOTTO 6/49
TIRAGE DU 90-10-24
Numéros gagnants:
1 9 14 20 43 48
Complémentaire: 44
Extra: 980587
Prochain tirage: 90-10-27

ABONNEMENT
545-4664
Progrès-Dimanche
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de deuxième classe (No 32131)
Port de retour garanti

RÉSULTATS loto-québec

Provincial — Tirage du 90-10-26

NUMÉROS	LOTS
4527466	1 000 000 $
527466	10 000 $
27466	1 000 $
7466	100 $
466	25 $
66	10 $

Le billet donne droit à cinq tirages consécutifs

la Mini — Tirage du 90-10-26

NUMÉROS	LOTS
540559	50 000 $
40559	5 000 $
0559	250 $
559	25 $
59	5 $
54055	1 000 $
5405	100 $
540	10 $

la Quotidienne — Tirages du 90-10-22 au 90-10-27

	3	4
LUNDI	909	8652
MARDI	698	1901
MERCREDI	434	1167
JEUDI	167	4387
VENDREDI	835	6763
SAMEDI	356	0978

INTER PLUS — Tirage du 90-10-26

NUMÉROS	LOTS
040045	250 000 $
40045	2 500 $
0045	250 $
045	25 $
45	10 $

NUMÉROS MOBILES

46714	1 000 $
9101	100 $
926	25 $

Banco — Tirage du 90-10-26
Vous pouvez miser jusqu'à 21 h les soirs de tirages

5 6 8 11 12
14 15 19 20 27
28 29 34 39 41
45 53 64 67 68

Prochain tirage: 90-10-29

T V A, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

RÉSULTATS loto-québec

Tirage du 90-10-27
Lotto 6/49 — Vous pouvez miser jusqu'à 20 h le mercredi et le samedi

3 16 18 24 31 44
No complémentaire: 22

AVIS A TOUS NOS LECTEURS
A la fermeture du journal, nous étions dans l'impossibilité de publier la structure des lots gagnants de la Lotto 6-49.

PROCHAIN TIRAGE: 90-10-31

Tirage du 90-10-27
Extra — Vous pouvez jouer jusqu'à 20 h les soirs de tirage

NUMÉROS	LOTS
295618	100 000 $
95618	1 000 $
5618	250 $
618	50 $
18	10 $
8	2 $

Tirage du 90-10-27
Select 4 — Vous pouvez miser jusqu'à 20 h le samedi

10 24 25 32 36 39
No complémentaire: 7

	GAGNANTS	LOTS
6/6	0	500 000,00 $
5/6+	1	34 099,00 $
5/6	24	927,20 $
4/6	1 502	68,10 $
3/6	2 736	5,00 $

MISE-TÔT 5 22 23 32

GAGNANTS	LOT
95	526,30 $

PROCHAIN GROS LOT (APPROXIMATIF): 600 000,00 $
VENTES TOTALES: 1 161 590,00 $

T V A, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

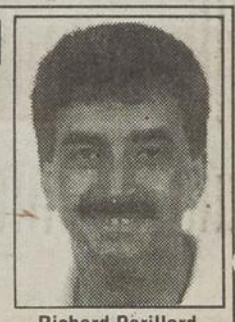
Jean-François Amiot

LE CHOIX ABSOLU-SON
1685, boul. Talbot, 690-1752
Édifice Potvin Tremblay Meubles

CHAINES STÉRÉO — TÉLÉVISEUR — VIDÉO — ETC...

LA RÉFÉRENCE MONDIALE

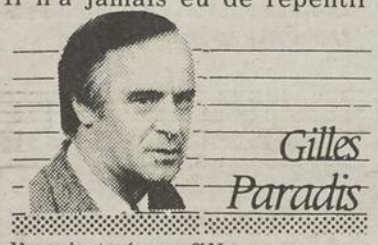
LECTEUR DE DISQUE LASER MICROMEGA BASIC À: 895,00$


Richard Perillard

"Que Desrosiers arrête de briser notre vie"

—*Judith Turcotte*

CHICOUTIMI (GP) — «Benoit Desrosiers dit qu'il n'est pas fou ni un malade mental, mais c'est un être inconscient du mal qu'il fait autour de lui. Il n'a jamais eu de repentir



Gilles Paradis

d'avoir tué ma fille, sur notre famille qui a dû vivre de longs mois pénibles. Il n'a jamais pensé à sa mère, à sa femme qui ont dû souffrir de ces événements».

Judith Turcotte est la mère de Virginie Pelletier, cette jeune fille de 17 ans assassinée par Benoit Desroriers, en mars 1989, qui s'est vu accoler le nom de «boucher de Chicoutimi» par la presse durant les sept mois que les policiers recherchaient le criminel de ce crime odieux.

A la suite de la nouvelle parue dans Progrès-Dimanche, la semaine dernière, faisant suite à deux lettres parvenues au directeur de l'information et chef des nouvelles, Richard Banford, et de la publication d'un de ses poèmes, le couple Allen Pelletier-Judith Turcotte revit les difficiles moments de 1989. Si bien que la mère de Virginie Pelletier dit que les plaies sont réouvertes.

Elle s'ingurge contre le fait que ces prisonniers, condamnés à la prison à vie, puissent envoyer n'importe quoi, dans leur courrier ou publier n'importe quoi dans les journaux. «Je croyais que le courrier des prisonniers était vérifié pour qu'ils n'importunent plus personne, pendant leur incarcération.

Mme Turcotte-Pelletier réclame que le ministère de la Justice du Québec prenne les mesures nécessaires pour que les détenus arrêtent de torturer les familles.

Ecrasée par la douleur

Judith Turcotte a paru écrasée quand elle est venue à la Maison de la Presse, cette semaine, et a avoué que ce fut un choc pour elle de prendre connaissance des écrits de Desrosiers, pour qui elle n'a aucune pitié

Pour elle, Desrosiers a beau écrire des poèmes, mais qu'il les réserve pour les gens dans le milieu auquel il vit. «Il a une dette à payer, lance-t-elle, tout doucement.

Qu'il apprenne à vivre avec, comme nous nous devons apprendre à vivre sans la fille qu'il nous a enlevée».

Cette femme dit avoir vécu le martyr, en compagnie de son mari, durant que l'on recherchait le meurtrier de la jeune Virginie.

Quelqu'un a payé à sa place

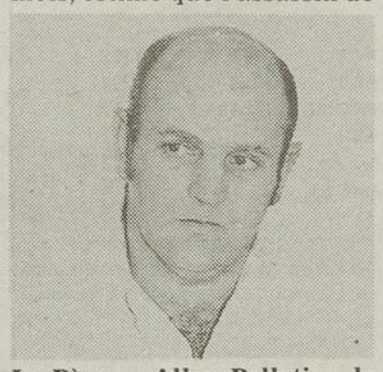
«Il a laissé quelqu'un payer à sa place durant sept mois, dit-elle, faisant allusion à son mari sur qui pesaient les soupçons, durant ce temps. Nous étions seuls, nous avions perdu nos amis, nos parents. Tout le monde nous évitait, nous tournait le dos. Cet homme, (Desrosiers), n'a aucune conscience pour avoir permis ça. Il est vide».

Judith Turcotte admet que les gens puissent avoir pitié de Desrosiers mais elle dit que ceux qui sont pris de sympathie pour lui ne penseraient pas la même chose si c'était leur enfant qui avait à la place de sa fille.

«Ce que je vis, actuellement, dit-elle, ce que mon mari vit aussi, c'est exactement la même chose qu'au début. Le coeur nous saigne et nous avons mal. Que Desrosiers arrête de briser la vie de tout le monde».

Les gens se sauvent encore

Cette femme qui a visiblement vécu l'enfer, depuis 17 mois, estime que l'assassin de



Le Père — Allen Pelletier, le père de la victime, a dû subir les soupçons de son entourage à la suite des ragots véhiculés dans la population.

sa fille ne pense qu'à lui. «Dans ses deux lettres, il ne dit pas un mot des gens qu'il a fait souffrir.

«Tout est centré autour de lui, de sa personne. Je ne suis pas agressive, lance-t-elle, mais qu'il n'attende pas de la sympathie de la part de la population. Il veut de l'aide? Qu'il prie le bon Dieu. Il ne doit pas être bien croyant pour faire ce qu'il a fait».

Judith Turcotte semble douce. Elle est toutefois très amère, car elle lance aussi un cri du coeur pour son entourage.

«Ceux qui ont porté un jugement, durant l'enquête policière, nous regardent étrangément. Mais ils ne nous parlent pas. Qu'ils fassent un petit geste. Nous avons besoin d'en parler, de ce qui s'est passé. Nous avons besoin des gens. Nous sommes seuls dans notre malheur».

ESPOIR: Peu avant que l'on retrouve le corps de la jeune Virginie Pelletier, le Journaliste de Progrès-Dimanche, Paul-Emile Thériault, s'était entretenu avec les parents de l'adolescente que l'on croyait alors en fugue.

Chasseur perdu

SAINT-FELIX D'OTIS — Un amateur de la petite chasse, venant de Saint-Roch-sur-le-Richelieu, René Morin, 30 ans, n'oubliera pas de sitôt son séjour au Saguenay, alors qu'il s'est perdu dans le secteur de Saint-Félix d'Otis et a dû passer une nuit à belle étoile.

Parti d'un camp du Lac-à-la-Croix vers 15h, en véhicule trois roues, pour tenter de trouver du petit gibier, l'homme a décidé, après avoir parcouru quelques kilomètres, de laisser son véhicule et de marcher dans le bois, pour tenter fortune.

Mais il n'a pu retrouver son chemin, et s'est perdu. Ses proches inquiets de ne pas le voir revenir, en soirée, vendredi, sont allés à sa recherche, mais n'ont pu le retrouver, après avoir retracé le véhicule trois roues inoccupé. Hier matin, une équipe de bénévoles ont fouillé le secteur, sur des véhicules trois roues, et vers 12h30, l'hélicoptère de la Sûreté du Québec est entré dans la course pour retrouver l'homme en question.

Moins de 45 minutes plus tard, la SQ répérait le chasseur, en bordure de la rivière Saguenay, où il semblait s'être bien tiré d'affaires au cours d'une nuit passablement froide, alors que le thermomètre a atteint -4 degrés celsius.

De l'endroit où il avait laissé son véhicule trois roues, il a dû marcher environ quatre kilomètres, selon un policier de la SQ.

La grand-mère ne pardonne pas

J'écris au sujet de l'article paru le 21 octobre (Progrès-Dimanche) au sujet de Desrosiers. Après à peine un an de pénitencier, le voilà prêt à demander pardon à la population, un geste que moi dans sa situation, je n'oserais faire du reste de ma vie.

Pourquoi pensez-vous qu'il a écrit ce poème? Dans le but bien sûr, de montrer qu'il est intelligent. Dans le but de se faire pardonner et de sortir de son trou pour pouvoir recommencer sa vie. Combien de temps pourra durer sa bonne volonté et une autre payera de sa vie ses belles paroles.

Et vous la population, allez-vous pardonner ce crime odieux? Moi, j'étais la grand-mère de Virginie et je peux dire sans bonté que ces ragots ne m'impressionnent pas. Non, je n'ai pas de regret juste pour Virginie, mais pour tous ceux qui meurent d'une façon cruelle, pour tous ceux qui perdent la vie sans raison. Où s'en va-t-on? Meurtres, viols, attaques aux enfants et j'en passe. Tous des êtres innocents et sans défense.

Mais, on oublie vite et on a tendance à pardonner facilement à ces êtres sans scrupule. J'ai été surprise qu'un journal de notre région accepte de publier un écrit et un poème venant de cet individu-là. A croire que les criminels ont des avantages que d'autres n'ont pas.

Il espère par ses écrits se faire pardonner. Je ne vois pas où est sa conscience dans tout cela.

J'espère que la population n'oubliera pas de sitôt le remous créé dans la région à l'annonce du meurtre de cette jeune fille de 17 ans en bonne santé et qui avait le droit de vivre comme vous et moi.

Elle a perdu la vie aux mains d'un homme cruel, sans moral et sans conscience. Et ses parents dans tout cela? Que de cruauté. C'est pourquoi je ne comprends pas ce rappel. C'est affreux de faire souffrir des gens comme cela, ajouter cela à ce qu'il avait déjà eu il y a un an et demi. C'est de l'inconscience pur.

Moi, je n'espère qu'une chose, c'est qu'on se réveille et qu'un jour on revienne à la peine de mort pour assurer un peu plus de paix, mais surtout pour punir ces êtres ignobles.

Je signe
Julienne Lapointe

SPÉCIAL PRÉ-SAISON

750 $ DE RABAIS

sur la Panthéra 1991

Unité 233H

ARCTIC CAT

USAGÉ DISPONIBLE

SPORT MÉCANIQUE R.T.

Concessionnaire ARTIC CAT

1405, boul. Tadoussac, CHICOUTIMI-NORD

545-4766

Forum régional de priorisation

Visages souriants et mines déconfites

FORUM — Cent trente représentants des différents secteurs d'activités du Saguenay-Lac-Saint-Jean ont priorisé les 65 projets qui se rendront au Sommet économique régional prévu pour février. (Photo Rocket Lavoie)

par Christine Tremblay

LA BAIE (CT) — Il a fait chaud, hier soir, au Forum régional de priorisation des projets pour le prochain Sommet économique et les observateurs ont pu remarquer, après une première ronde de sélection de projets, les visages souriants qu'affichaient les représentants du Lac-Saint-Jean comparativement à la mine déconfite de certains représentants saguenéens.

Le forum de deux jours visait à prioriser 65 projets parmi les 107 retenus lors des colloques de zone. Une première tournée de votes a permis de circonscrire 49 projets. C'est également après cette première ronde que les esprits, déjà échauffés par de récentes controverses, se sont encore plus enflammés. Les commentaires alors ont fait ressortir la prédominance des projets émanants du Lac-Saint-Jean sur ceux présentés au Saguenay.

La répartition des votants entre les deux secteurs régionaux a, elle aussi, entraîné des critiques, certaines personnes affirmant une sur-représentation du Lac-Saint-Jean.

Pour d'autres, les 49 premiers projets retenus ont redonné confiance dans la formule du sommet puisqu'une bonne partie des projets ont une valeur régionale intéressante.

Plusieurs représentants ont préféré garder leurs commentaires pour la deuxième ronde de priorisation, espérant sans doute faire partie des 16 nouveaux projets retenus. Avant de demander le pointage des votants, le président de la conférence économique, Michel Belley, leur a lancé un appel sur l'importance de faire primer leur sens régional.

Ce dernier a également précisé que les 65 projets retenus, que ce soit en première ou en deuxième ronde, seront traités sur un pied d'égalité au moment du Sommet économique. Après la deuxième ronde, les relents d'espoir de 58 promoteurs de projets étaient définitivement éteints. D'autres ont toutefois commencé à mieux respirer, se promettant dès lors de faire tous les efforts nécessaires pour défendre à nouveau leur projet dans trois mois.

Les 10 projets concernant l'agriculture et la forêt ont passé l'étape du forum avec succès. Les 55 autres projets se répartissent ainsi entre les autres catégories: 6 sur une possibilité de 13 dans le domaine de la science et technologie; 6 sur 9 dans le domaine de l'environnement; 11 sur 18 dans le secteur du développement industriel, tertiaire et entrepreneurship; 7 sur 15 dans les projets culturels; 17 sur 31 dans le secteur du tourisme et loisirs; et 6 sur 10 dans le socio-communautaire. Les priorités routières ont fait l'objet d'une seule proposition retenue au premier tour.

Point important à soulever, le secteur du tourisme, loisirs et culture représentait à lui seul 47 des 107 projets soumis à la sélection.

Des domaines comme l'industrie, l'agriculture et la forêt, qui constituent jusqu'à maintenant les principales sources d'emplois en région, ne se voyaient l'objet que de 21 projets.

Notons toutefois que le projet intitulé «Le Saguenay-Lac-Saint-Jean, région laboratoire de développement durable» est arrivé en tête de liste des 65 propositions retenues et se localise dans l'ensemble de la région. Présenté par le Conseil régional de l'environnement, ce projet de 620 000 $ dépasse, selon le biologiste Claude Villeneuve, les limites géographiques et fait l'unanimité auprès des intervenants régionaux.

«Le projet vise à donner un axe de développement de la région et servira à définir la qualité de vie que nous souhaitons avoir. Le laboratoire permettra une forme de concertation entre les milieux environnementaux, sociaux et économiques. C'est le projet d'une région, pas d'une seule personne.»

Voici la liste des 65 projets ayant survécu à l'étape du Forum régional. Retenus parmi 107 projets, ils sont ici classés par ordre de priorité. La colonne de droite indique le pointage qu'ils ont obtenu à la suite du vote des 130 délégués régionaux.

Résultats - Liste des propositions retenues au premier tour

TITRE DE LA PROPOSITION	MOYENNE
Saguenay-Lac-St-Jean, région laboratoire du développement durable	74,78
Institut de recherche et de développement de l'aluminium	74,36
Usine de cogénération,	74,08
SOCCRENT, un réseau de PME	73,72
Circuit cyclable «Tour du lac Saint-Jean»	72,68
Conso. de l'ind. du bleuet par la protection hivernale, l'irrigation exp. et la cons. des sols des bleuets	72,21
Trois phases de dévelop. des foyers culturels dans les municipalités affiliées à la B.C.P. du S.L.S.	71,84
Mise en valeur de la culture amérindienne: un attrait touristique majeur	71,53
Mise en valeur du site industrialo-portuaire de Grande-Anse	70,42
Commercialisation et développement de la débroussailleuse S. Munger	70,15
Production de matériel didactique en environnement (MADIE)	68,98
Centre d'interprétation pour la ouananiche et son habitat	68,83
Complexe intégré de la gestion des déchets	68,59
Transporteur hydrostatique forestier	68,50
Transformation et commercialisation du foin	68,47
Parc industriel bio-technologique de St-Félicien	68,44
Plan régional de développement forestier de la forêt privée du Saguenay-Lac-Saint-Jean	67,67
Programme d'aménagement de la forêt privée	67,65
Implantation d'un centre d'hébergement et thérapie relié au réseau scolaire S.L.S.J.C.C.	67,26
Consortium de recherche sur la régénération des forêts du Saguenay-Lac-Saint-Jean	67,22
Création d'un centre de formation et de recherche en environnement	67,20
Projet de consolidation des infrastructures du Centre récréo-touristique Mont Lac Vert	66,92
Mise en oeuvre du Plan de dévelop. et de mise en valeur de la ressource-saumon des tribu. du Sa.	65,85
Maison pour malades en phase terminale «Maison Colombe Veilleux»	65,7
Plan de développement récréo-touristique lien intégrateur et marina à Roberval	65,54
Développement du Parc multi-fonctionnel de la Pointe des Pères de Mistassini	65,17
Amélioration technologique de la microsonde électronique	64,81
Construction bibliothèque municipale d'Alma	64,71
Formation à l'entreprenariat récréo-touristique	64,48
Demande de reconnaissance et de financement de la Coopérative de développement régional	64,40
Réalisation de la phase 1 du «Plan directeur du parc de la Pointe-Taillon»	64,24
Centre de recherche en informatisation appliquée à la formation technique (CRIFT)	64,3
Laboratoire de recherche industrielle	63,81
Grands jardins de Normandin	63,79
Musée régional de l'agriculure et de la colonisation	63,69
Implantation d'un centre de soins prolongés au Saguenay	63,54
Projet d'impl. d'un complexe de production de plants forestiers sous serre et tunnel à Péribonka	63,20
Transfert tech. d'information par satellite pour aménagement forestier intensif: Québec-Suède	63,20
Complexe récréo-touristique CEPAL	63,18
Voie de contour ouest à Alma	63,11
Développement du Centre d'interprétation de la Métabetchouane (phases III et IV)	63,06
Phase II du développement récréo-touristique du Complexe Dam-en-Terre d'Alma	62,93
Reconnaissance de la vocation régionale en soins gériatiques de l'Hôtel-Dieu de Roberval	62,93
Redémarrer l'abattage et le découpage aux «Abattoirs Lac-Saint-Jean Inc.»	62,79
Mise en place d'un centre d'exp. et de financement pour le dévelop. de l'aquiculture au Saguenay	62,74
Réseau de sous-traitance	62,7
Plan de consolidation et de développement de l'Auberge Ile-du-Repos	62,66
Fonds d'investissement en agriculture	62,64
Centre d'expertise de chimie appliquée et énergétique	62,40
Priorités routières	

Résultats - Liste des propositions retenues au second tour

Institut de recherche appliquée en développement et en santé	62,05
Reconnaissance du territoire de lac Kénogami à titre de parc régional	61,68
Développement d'un Centre de recherche clinique à l'Hôpital de Chicoutimi	61,10
Implantation d'un centre de transition pour ex-psychiatrisés	61,97
Développement du parc régional des Monts Valin	60,98
Aménagement des berges de la rivière Mistassini	61,36
Parc industriel à Mistassini	61,83
Usine de transformation des déchets domestiques	60,60
Réalisation des infras. muni. d'aqueduc, d'égout et d'assainissement des eaux de St-Méthode	60,26
Route de la zone industrielle 2 à Roberval	61,87
Centre d'expertise et de développement en médiatique et télématique	61,51
Concept de développement récréo-touristique et environnemental, Péribonka	60,54
Projet centre de ski et centre plein air quatre saisons, secteur La Lyonne	61,67
Pulperie de Chicoutimi («Horizon 96»)	59,89
Centre multi-disciplinaire en arts visuels et Centre d'art contemporain	61,06
Agrandissement et modernisation du Centre culturel du CNE de Jonquière	60,84

BESOIN D'UNE AMBULANCE?

Au service de la population jour et nuit!

Gravel & Fils ltée

304, Racine est Chicoutimi

543-3511

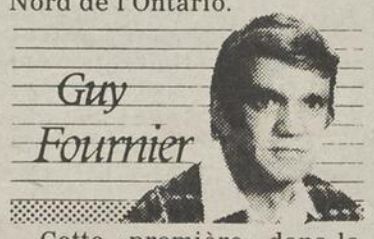
Pour un transport professionnel en toute sécurité et respect, appelez des ambulanciers d'expérience.

Pointe-Bleue

La réserve s'offre un bingo monstre

POINTE-BLEUE- (GF)- La réserve montagnaise de Pointe-Bleue aura sa propre régie des jeux et loteries, laquelle deviendra opérationnelle le 16 novembre prochain, et dès le lendemain, on tiendra dans cette réserve, le plus gros bingo jamais organisé dans la région avec des prix totalisant 60 000 $.

La partie de bingo du 17 novembre prochain n'est toutefois pas accessible à qui le veut, puisque le billet d'entrée coûte 500 $, et donnera droit à 18 cartes, et plusieurs tours de bingo, dont les cinquième et dixième pour des gros lots de 10 000 $ et 20 000 $. Des tours de 1 000 $ et 3 000 $ alterneront avec ces deux gros lots, et on attend pas moins de 270 participants(tes) provenant de toutes les régions du Québec et même du Nord de l'Ontario.



Cette «première» dans la région, est organisée par Bingo Montagnais, un organisme qui redistribue la plus grande partie des profits des bingos tenus à Pointe-Bleue, à des associations communautaires de la réserve.

L'un des organisateurs de ce bingo monstre, Edouard Germain, en entretien téléphonique avec le représentant de Progrès-Dimanche, souligne que ce n'est pas le premier bingo qu'on organise sur la réserve, mais qu'habituellement, le prix d'entrée est de 35 $. Et jusqu'ici, signale Germain, ces bingos ont permis d'aider certaines oeuvres, notamment la construction de la nouvelle église de Pointe-Bleue, pour laquelle on a versé au cours des derniers mois, plus de 50 000 $. Dans la même veine, Bingo Montagnais a versé une vingtaine de milliers de dollars pour le clocher de la nouvelle église, et 15 000 $ pour l'acquisition d'un autobus pour le transport adapté à Pointe-Bleue.

Quant au bingo du 17 novembre, laissez-passer sont vendus à travers la province, et, affirme Edouard Germain, plusieurs personnes, des amis ou des familles, se regroupent ensemble pour acheter un laissez-passer, leur permettant de tenter leur chance aux deux grands prix de 20 000 $ et 10 000 $, ou encore à plusieurs dizaines de prix moindres, mais qui demeurent quand même intéressants.

Donc samedi, 17 novembre prochain, à 13h.30, la réserve de Pointe-Bleue sera le théâtre de ce qu'on peut qualifier d'un véritable «événement», et il reste encore quelques laissez-passer de disponibles sur les 270 mis en circulation. Les personnes intéressées à participer peuvent s'informer davantage en communiquant avec Edouard Germain, au numéro de téléphone 275-4052.

Convention collective des policiers de Mistassini

Un fait inusité pourrait survenir

par Guy Fournier

MISTASSINI- (GF) Un fait assez cocasse et même très particulier risque de se produire dans la ville de Mistassini le 31 décembre prochain, alors que les neuf policiers de cette ville, assisteront à la fin d'une convention collective, dont ils n'auront pas encore pris connaissance, du texte définitif. Cette situation, précisait le gérant municipal la semaine dernière, origine du fait que la dernière convention collective entre les policiers et la ville est échue depuis le 31 décembre 1988, et que depuis, malgré plusieurs séances de négociation d'abord, et d'arbitrage ensuite, ce n'est que vendredi que devaient se terminer les pourparlers entre les représentants des deux parties et le juge-arbitre nommé par le gouvernement pour imposer une nouvelle convention.

Hors et comme il faut habituellement plus de deux mois, après la dernière séance d'arbitrage, pour rédiger la convention définitive, il est peu probable que les policiers et les administrateurs de la ville du maire Jean-Marc Gendron, aient cette convention finale entre les mains avant son échéance du 31 décembre prochain.

Et il faudra recommencer à négocier la prochaine immédiatement, puisque celle à venir présentement sera... dépassée. Situation cocasse affirmeront certaines personnes, mais qui pourrait éventuellement se répéter dans d'autres villes de la région et de la province, si ce n'est déjà arrivé auparavant, expliquait Méville Morissette la semaine dernière. «Les délais d'arbitrage seront de plus en plus longs dans l'avenir, et comme c'est la seule façon de régler ces conventions, il faut que les parties prennent le temps qu'il faut pour en arriver à un règlement», précisait encore le directeur général de la ville de Mistassini.

Dans ce conflit opposant la ville et ses policiers, les parties sont représentées par Me Jean-Guy Roch assesseur de la partie Syndicale et par Me Pierre Lortie assesseur de la partie patronale. Et lorsque les deux parties en discussion ne s'entendent pas sur une clause, c'est le juge-arbitre René Doucet qui est appelé à trancher la, ou les questions. Rappelons enfin qu'au Québec, les policiers n'ont pas le droit de grève, pas plus que les municipalités n'ont le droit de lock-out envers les membres de leur corps de sécurité publique.

Sentiers entre l'UQAC et le Cégep

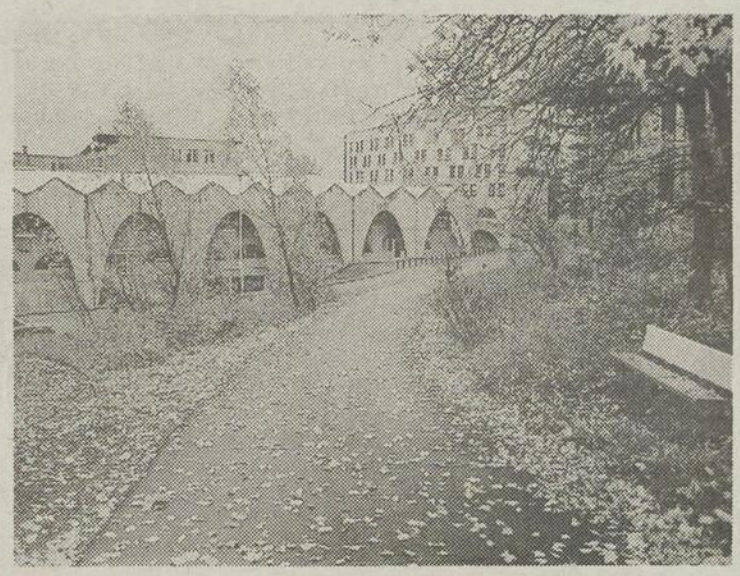
Sondage auprès des étudiants

par Christine Tremblay

CHICOUTIMI (CT) — Sérieusement préoccupées par des agressions localisées autour des sentiers reliant l'université et le cégep de Chicoutimi, les responsables de la Maison ISA (centre d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel) ont procédé à un sondage maison auprès des clientèles étudiantes de ces deux institutions.

Les six sentiers dont il était question ont plusieurs points communs: ils sont boisés, peu éclairés la nuit et isolés des endroits publics. Même si elle précise que les agressions se produisent tout autant en plein jour et dans des endroits plus à découvert, Claudette Vandal, directrice de l'organisme, considère qu'il est important d'identifier clairement ces sentiers comme des secteurs à risque.

«Notre sondage a été très bien reçu des étudiants et les 263 répondants ont montré de l'enthousiasme envers notre démarche. Nous avons constaté que les jeunes se sentaient concernés par les problèmes de circulation dans ces sentiers», déclare la directrice. La responsable du sondage, Suzie Bordeleau, avait identifié trois buts à cet exercice: connaître la liberté des jeunes de circuler en sécurité dans les environs du cégep et de l'université; trouver des solutions possibles pour empêcher les jeunes de se faire opportuner dans leurs déplacements; et faire connaître la Maison ISA auprès de la population étudiante.



SENTIERS — Six sentiers identifiés peuvent représenter des risques pour les étudiants et les étudiantes.

Sans se prétendre scientifique, ce sondage maison confirme qu'une bonne partie de la population étudiante craint d'utiliser ces sentiers avec 45 pour cent des répondants. Parmi ces derniers, 18 pour cent des hommes ont affirmé attendre d'être accompagnés d'une autre personne avant d'y circuler contre 23 pour cent des femmes. L'autre solution la plus utilisée est de passer dans les sentiers malgré leur crainte d'y connaître un désagrément (82 pour cent des hommes et 37 pour cent des femmes).

Treize pour cent des femmes choisissent de prendre un taxi ou l'autobus plutôt que de se risquer dans ces sentiers alors que 17 pour cent font un détour. Les étudiantes sont d'ailleurs plus incommodées que les hommes lorsqu'elles empruntent ces chemins: 14 pour cent se sont déjà fait suivre, 14 pour cent s'y sont fait abordées (contre 7 et 6 pour cent chez les hommes pour ces deux facteurs); 6 pour cent des femmes y ont rencontré un exhibitionniste et 3 pour cent ont subi une tentative d'agression sexuelle (contre aucun cas chez les hommes).

Par ailleurs, 34 pour cent ont déclaré connaître une personne ayant subi une de ces situations et 72 pour cent disent qu'ils se sentiraient plus en sécurité s'il y avait une surveillance constante des sentiers.

Quand on leur demande des solutions possibles à ce problème, les étudiants proposent une surveillance plus fréquente, un meilleur éclairage des lieux, un meilleur aménagement. Sans avoir encore déterminé par quels moyens elles agiront, les responsables de la Maison ISA entendent donner suite à ce sondage et sensibiliser les autorités concernées par cette problématique.

Une eau de gamme
La Labrador
Mont-Valin
Alma 668-2276
Roberval 1-800-463-9600
St-Félicien 276-8535
Dolbeau 276-8535
549-3715 — 1-800-463-9831
2700, boul. Talbot, Chicoutimi
Maintenant en vente
La Labrador Mont-Valin

Editorial

Pour que jamais l'histoire ne se répète

La dernière livraison de Progrès-Dimanche a remis en lumière l'atroce réalité de notre monde moderne. Voilà qu'un homme, condamné à perpétuité pour le meurtre crapuleux d'une jeune fille, intervient, du fond de sa cellule, pour demander pardon au public pour sa faute.

Il choisit le Progrès-Dimanche comme intermédiaire. D'abord en acheminant une première lettre, au mois d'août dernier et en déléguant un émissaire, un agent de la Sûreté du Québec, pour soutenir sa démarche. La publication de lettres du détenu dans les pages du Progrès-Dimanche devait faire partie du processus de réhabilitation de son protégé. Plus tard, sur les recommandations de la direction du journal, le prisonnier clarifiait davantage la forme de son intervention.

Au nom de la liberté d'expression et du droit du public à l'information, nous avons publié cette nouvelle relative à la démarche de par-

Richard Banford

don entreprise par cet homme en réclusion. Toutefois, il n'est pas dans notre intention d'approuver de quelque façon que ce soit le geste horible pour lequel il fut condamné. Non plus que sa démarche de pardon. Mais aurait-il été plus sage de cacher la vérité? De jouer à l'autruche?

Si Progrès-Dimanche a pu susciter la discussion et ramener dans l'actualité une réalité saisissante comme la violence faite aux femmes, ou la permissivité de notre système judiciaire, il aura joué son rôle.

Qu'une station de radio s'empresse de récupérer cette nouvelle au profit d'une émission à caractère public démontre que notre publication a atteint son but. Malheureusement, ce rappel éveille de douloureux souvenirs pour les familles concernées. Nous en sommes conscients et le déplorons. Mais, qu'évoque Polpot pour les millions de parents cambodgiens esseulés par les barbaries constatées sous son régime? Qu'évoquent Hitler et tous ces autres bourreaux qu'ils ne faut pas oublier pour que jamais l'histoire se répète?

C'est dans cet esprit que nous avons pris la décision de publier le cri de désespoir de cet être malade qui souffre de ne pas comprendre ce qui lui arrive. D'autres, comme lui, déambulent candidement dans la société. Souhaitons que l'exemple morbide que nous ramenons à la mémoire des gens puissent les inciter à consulter des personnes qui parviendront à les sauver.

Après «La robe noire», «Le dernier des Mohicans»

Un élément nouveau qui pourrait s'avérer un argument de poids pour les gens de Saint-Félix-d'Otis poursuivant leur démarche pour conserver les décors du film «La robe noire»: une maison américaine de production fait présentement des représentations auprès du MLCP afin d'obtenir la permission de se servir de ce site enchanteur pour tourner «Le dernier des Mohicans».

On parle d'une production à gros budget (au moins 20 millions$), qui relaterait la vie des paisibles chasseurs et pêcheurs Mohicans, disséminés par les guerres et la maladie. Un «remake» de la série que les 40 ans et plus ont pu suivre sur leur petit écran, en noir et blanc, dans les années 60. Une histoire à suivre, qui garde bien vivant le dossier des installations permanentes à Saint-Félix d'Otis, au beau milieu du Parc Saguenay.

Bloc-notes

Chicoutimi en bouffe: un succès "boeuf"

Que l'on soit d'accord ou non avec Louis Champagne, on lui doit, au Saguenay-Lac-Saint-Jean, deux réalisations importantes: Jonquière en Neige et Chicoutimi en Bouffe.

C'est lui qui a eu l'idée de ces deux attractions populaires. La première, Jonquière en Neige, a fait ses preuves. La seconde, Chicoutimi en Bouffe, qui prend fin ce soir, dans 20 restaurants importants de Chicoutimi, a connu un succès «boeuf».

Gilles Paradis

On avait des craintes, en certains milieux, que la deuxième année ne connaisse pas les succès de l'année dernière. D'abord parce que l'effet de la nouveauté est passé, et ensuite en raison de la situation économique qui prévaut actuellement.

Tous les doutes ont rapidement été dissipés. Si bien qu'en plusieurs endroits, on avait une liste d'attente. Le Guéridon, de l'Hôtel Chicoutimi, et le Grand Manitou, du Montagnais, en sont les principaux exemples.

Certes, il y a eu quelques faiblesses, dans certains endroits, mais en général, il y a eu amélioration partout. On a axé, cette année, sur une plus grande qualité des mets et sur l'athmosphère des restaurants. On s'est donné la peine de faire de la recherche sur le pays que l'on avait choisi de représenter.

Un fait à noter, tout spécialement, le personnel des restaurants a embarqué dans le jeu de façon plus tangible. Dans des restaurants, même les serveuses, pour créer plus d'ambiance, ont appris les danses du pays dont elles affichaient les couleurs. Et c'était beau et chaleureux.

On a affiché complet dans pratiquement tous les restaurants, jeudi et vendredi. Samedi, on refusait du monde dans chacun des restaurants et un gérant d'établissement nous a confié avoir en main une liste d'attente d'au moins 75 noms. Il n'en revient pas encore de l'intérêt des gens, devant cette attraction.

Le succès de Chicoutimi en Bouffe n'est pas un accident de la nature. Plusieurs facteurs militent pour une telle réussite, dont le désir des restaurateurs inscrits d'offrir un meilleur produit, de présenter une atmosphère typique du pays choisi.

La participation de la ville de Chicoutimi est à souligner, dans cette activité qui fait accourir des gourmets de partout, dans la région.

La présentation des mets, à la Pulperie, a été déterminante. C'était impressionnant de voir ces mets étalés, ce personnel portant le costume du pays et ces drapeaux qui flottaient dans l'enceinte.

Pour la troisième édition de Chicoutimi en Bouffe, il est à souhaiter que les couleurs des pays choisis apparaissent aussi à l'extérieur des établissements. Ce serait une vitrine sur un autre monde.

Forum préparatoire

Chicoutimi se sent boycottée!

progrès-dimanche

1051, boul. Talbot, Chicoutimi, Québec
G7H 5C1 / Tél.: 418-545-4474

Edité et imprimé par:
Imprimerie Le Progrès du Saguenay
Division Groupe UNIMEDIA Inc.

Tous droits d'auteur réservés sur la production des annonces et des nouvelles de notre journal, enregistrement à Ottawa sous le registre no 70. Dépôt légal Bibliothèque Nationale du Québec. Enregistrement no 0809.

Président et éditeur: Denis Cliche
Vice-président: Laval Boulianne
Contrôleur: Jacques Larouche
Rédacteur en chef: Bertrand Genest
Directeur de l'information: Richard Banford
Adjointe au rédacteur en chef: Andrée Rainville
Directeur de la production: Robert Langevin
Directeur du marketing: Jean Tremblay
Directeur du tirage: Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution: Jean Béland
Représentant publicité nationale: Réseau Sélect 514-844-3131

PRIX DES ABONNEMENTS:
Région du Saguenay-Lac-St-Jean:
6 mois: $30.00 - 1 an: $60.00
Autres endroits au Canada:
6 mois: $35.00 - 1 an: $70.00
Pays étrangers: 6 mois: $55.00 - 1 an: $110.00

52,799 Copies vendues audition 1er trimestre
Télécopieur (Fax)- Tél.: 545-9854

Je TAPIS MÉTRO

Super vente TAPIS commercial

Un tapis fait de polypropylène avec endos synthétique à l'épreuve de l'humidité.
Tons de: gris, charcoal, bleu ou sable.

8.99* la verge carrée.

installation/tapis GRATUITE

STORES VERTICAUX

PVC 3 1/2" de large
Couleurs unies
75"x84"

49.95

Plus de 700 rouleaux de tapis et prélart
Chez-nous, on ne commande pas, on l'a!

Vous nous aimerez!

TAPIS Métro

961, Boulevard Talbot, Chicoutimi / 545-3763

VISA MasterCard

PLAN MISE DE COTÉ

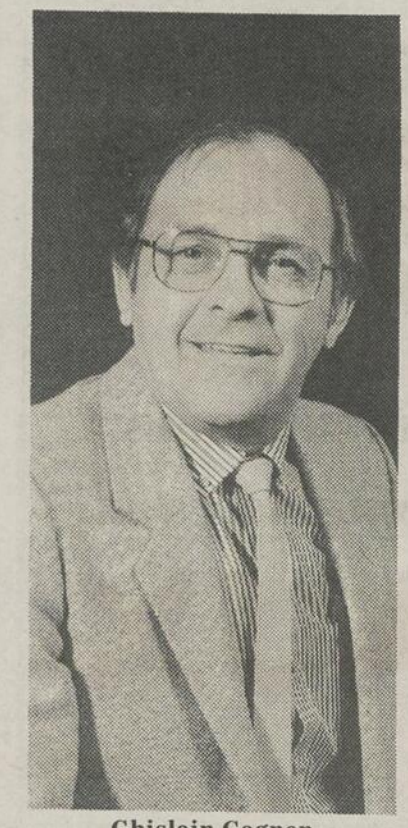
Le train de la Vallée des Fourrures

Excursions expérimentales prévues pour 1991

par Guy Fournier

CHAMBORD (GF) — Selon des sources d'information exclusives à Progrès-Dimanche, ce qui pourrait s'appeler —le train de la Vallée des Fourrures" fera ses premières excursions, expérimentales, dès mai ou juin 1991, et deviendra opérationel pour l'ouverture de la saison touristique de l'année 1992.

Ce projet de haut niveau, sur le plan touristique régional, a d'abord été mûri pendant un



Ghislain Gagnon

an par Ghislain Gagnon, lequel a remis le dossier aux dirigeants de la municipalité régionale de comté du Domaine du Roy il y a un mois environ.

Toujours selon les informateurs de Progrès-Dimanche à Roberval, un comité tripartite est maintenant formé, comprenant incidemment Ghislain Gagnon, des représentants de la MRC du Domaine du Roy et des resprésentants de la bande montagnaise de Pointe-Bleu, laquelle Bande, pour des raisons historiques évidentes, est fortement impliquée dans le projet.

Le circuit touristique ferroviaire, toujours selon nos informations, comprendra une douzaine d'étapes ou arrêts sur des sites d'intérêt historique, dont la Vallée des Atchemes (géants), le cimetière indien, le fameux poste de traite de l'ashuapmuchuan et une foule d'autres sites tous plus intéressants les uns que les autres. Le train panoramique se rendrait jusque dans le secteur du lac Nicabau, et le circuit aurait donc une distance de 82 milles à l'aller et 82 milles au retour.

Dans un premier temps, il s'agira d'une excursion quotidienne, mais plusieurs possibilités d'hébergement seront étudiées et ou on pourra éventuellement profiter de ce train historique pour passer quelques jours à certains endroits choisis pour leur attraits particuliers, reliés à la pêche, aux excursions en canot, à l'observation de la flore et de la faune et on en passe.

On parle déjà chez les gens bien informés du projet, de la construction de belvedères, de trottoirs menant aux sites à découvrir, et une étude devrait être annoncée incessamment, couvrant l'ensemble du dossier.

Par ailleurs, Progrès-Dimanche a également appris que les tenants du projet ont déjà rencontré des représentants de Via-Rail pour l'obtention des locomotives et voitures-coach nécessaires à l'implantation du réseau ferrovière historique, que le ministre Benoît Bouchard est également saisi du dossier, et qu'en somme, le tout chemine tout à fait normalement, en vue d'une réalisation rapide de ce projet d'avenir, pour employer l'expression d'un de nos informateurs.

Les voyageurs qui emprunteront ce circuit touristique sur rails pourront manger dans les salons des luxueux wagons qu'on veut retenir pour la mise en service du train panoramique, et des guides seront également à bord pour donner l'interprétation de la route des fourrures aux visiteurs qui voudront bien profiter de ce voyage dans le passé et le présent, de la grande forêt boréale jeannoise.

Des sites comme la rivière du Cran, les rivière et lac chicoubiche, la grande rivière ashuapmuchuan et plusieurs autres, dviendront ainsi accessibles aux visiteurs et aux régionaux, par le biais d'un moyen de transport qui a fortement contribué au développement de la région. Enfin, dès demain matin, plusieurs représentants du comité de mise en oeuvre de ce projet emballant effectueront une visite exploratoire du trajet, en utilisant une voiture du CN, laquelle peut rouler également sur rails, et dans les chemins ordinaires.

Par la suite, soit vers le 15 novembre prochain, le comité pour la réalisation de ce projet tiendra une conférence d'information pour mettre le public au courant des démarches et études qui seront entreprises pour la création de ce nouvel attrait touristique excptionnel.

Un attrait qui suscite déjà beaucoup de ferveur chez tous les gens intéressés par le développement de l'industrie touristique régionale, particulièrement au chapitre des forfaits-vacances.

Loisir scientifique

Notre région se démarque nettement

par Christine Tremblay

CHICOUTIMI (CT) — Avec 52 pour cent de sa population qui pratique activement un loisir scientifique, le Saguenay—Lac-Saint-Jean se démarque considérablement des statistiques provinciales où 27 pour cent des gens participent aux activités scientifiques.

Dans un sondage complété ce printemps par le groupe SOQET du cégep d'Alma, le Conseil du loisir scientifique régional a pu vérifier où se trouve sa clientèle et quelles sont ses habitudes. Au total, 915 personnes réparties également au Saguenay et au Lac-Saint-Jean ont répondu au questionnaire. Parmi les répondants, 64 pour cent des personnes interrogées ont entre 26 et 45 ans, et 51 pour cent sont des femmes contre 49 pour cent d'hommes.

CLIENTELE — Jocelyn Caron, coordonnateur régional, et Robert Loiselle, président du Conseil du loisir scientifique, ont présenté à la presse les résultats d'un sondage régional sur la perception et la pratique des loisirs scientifiques.

(Photo Sylvain Dufour)

Les données recueillies ont permis d'identifier que la pratique des loisirs scientifiques est légèrement plus forte au Lac-Saint-Jean (55 pour cent) qu'au Saguenay. Malgré un certain rattrapage au fil des ans, les femmes s'adonnent moins aux activités scientifiques que les hommes (37 pour cent contre 63 pour cent).

Le sondage confirme le loisir scientifique comme étant le plus souvent une activité solitaire, peu coûteuse (moins de 20 $ par mois) et accessible. Point très marquant de cette enquête, plus de la moitié des répondants considèrent que le développement scientifique a eu un effet défavorable sur le sens moral de la population alors que pour les autres aspects de la vie (santé, niveau de vie, confort), la science est perçue comme ayant des effets favorables.

Les responsables du Conseil du loisir scientifique proposent les recherches scientifiques sur la fertilité et les manipulations génétiques comme une explication possible de ce jugement populaire.

Par ailleurs, ces derniers constatent que les améliorations de la vie en terme de confort sont habituellement bien perçues par les consommateurs.

"Les Promenades Talbot"

Les travaux débuteront le 1er novembre

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI (GP) — Les travaux de construction du mini-centre commercial, «Les Promenades Talbot», à Chicoutimi, débuteront officiellement le 1er novembre, alors que la levée de la première pelletée de terre sera le coup d'envoi.

Le Groupe Gauthier Enrg., composé des frères Michel, Jean, Jacques et Félix Gauthier, construit ce mini-centre commercial qui aura une superficie d'occupation de 58 000 pieds carrées.

Quelque 350 espaces de stationnement seront disponibles pour la clientèle.

Le porte-parole du Groupe Gauthier Enrg, Michel Gauthier, a indiqué qu'un représentant de Cinés Entreprise sera à Chicoutimi, pour la circonstance, et qu'il dévoilera les intentions de cette compagnie, au cours d'une conférence de presse, au Montagnais, qui suivra la levée de la première pelletée de terre des «Promenades Talbot».

De même, le président de la chaîne de restaurants Marie-Antoinette, Yves Letellier, son fils Jean, de même que le vice-président aux finances, André Francoeur, seront présents à la conférence de presse.

Michel Gauthier a expliqué que les travaux de construction devront aller rondement puisque la compagnie Cinés Entreprise a demandé un échéancier pour prendre possession des espaces qui lui sont réservés.

Michel Gauthier n'est pas écarté, non plus, qu'il fasse l'annonce de la venue d'autres locataires, mais il a indiqué que ces annonces ne seront faites que s'il y a signature de documents en ce sens.

Le centre commercial «Les Promenades Talbot» sera localisé près de l'hôtel Le Montagnais, sur le site de l'ancien édifice Coca-Cola.

UN AUTOMNE PRATIQUE ET CONFORTABLE

Velran

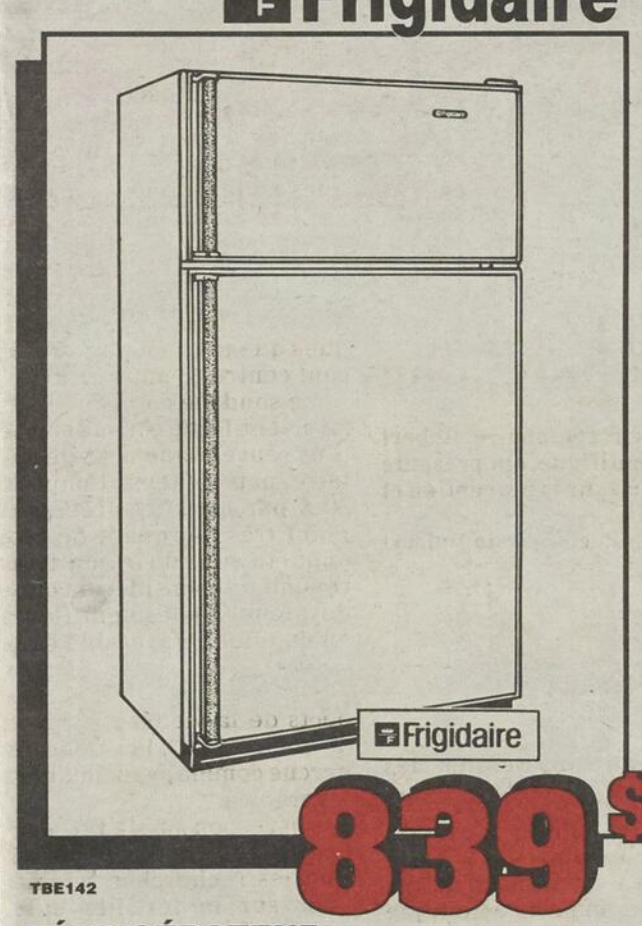
MOBILIER DE SALON
INCLINABLE
(Choix de couleurs)

SOFA
999 $

CAUSEUSE **849 $**

FAUTEUIL **549 $**

Frigidaire



TBE142

839 $

RÉFRIGÉRATEUR
- Capacité totale 14 pieds cube
- 2 bacs à légumes
- 4 roulettes
- Casier laitier
- Clayettes réglables pleine largeur

Frigidaire

RB510

659 $

CUISINIÈRE
- Porte de four en verre noir
- Four à nettoyage facile
- Éléments tubulaires de luxe avec fonctions mijotage et chauffage rapide
- Des commutateurs "pousser et tourner" à réglage continu

Frigidaire

CF05

299 $

CONGÉLATEUR
- Capacité nette 5 pieds cube
- Joint magnétique
- Serrure de sûreté avec clé
- Consomme peu d'énergie

Frigidaire

FM896

319 $

MICRO-ONDES
- Puissance 700 watts
- Plateau tournant
- Capacité 0.8 pi.cu.
- Décongelation automatique
- Minuterie de réchauffage

gagnon FRÈRES

les spécialistes

CHICOUTIMI, 400, Racine (543-1501) — CHICOUTIMI, 1415, Champs-Elysées (696-3133) — JONQUIÈRE (547-2156) — VILLE DE LA BAIE (544-2811) — FORESTVILLE (587-2268) — LES ESCOUMINS (233-2744) — LA MALBAIE (665-3939) — BAIE-COMEAU (296-5546) — SACRÉ-COEUR (236-4661) — ALMA (662-3459) — DOLBEAU (276-0765) — MÉTABETCHOUAN (349-2214) — ROBERVAL (275-0491)

Fête de l'Halloween

Les gens n'hésitent pas à se déguiser

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI (GP) — Les gens se préparent pour l'Halloween. Et longtemps à l'avance, s'il-vous-plaît. Des parties privées, dans les hôtels, il y en aura des centaines, dans la région.

Il faut aller à «Tout en party» pour savoir comment les gens se préparent pour cette fête où, semble-t-il, la population entière entend se déguiser. Les gens âgés, ceux d'âge moyen. Les jeunes et les plus jeunes.

Hélène Marceau, qui fait office de gérante, avoue que la période de l'Halloween est essoufflante. «Je ne souhaite pas à quelqu'un de travailler ici, à cette période. Il y a une manutention extraordinaire.»

Elle raconte qu'il faut une structure bien établie dans une période aussi active de location de costumes, car les événements se précipitent. On doit avouer que tout le personnel de «Tout en party» est fort bien rodé pour faire face à la musique.»

«Dans la soirée de vendredi, dit-elle, il y a des parties à domicile, dans des endroits publics. Tous les locaux sont retenus. Les gens ont loué leur costume dans la journée ou la veille. Dès le lendemain matin, ils doivent le rapporter, tel que le stipule leur contrat de location. Dès le retour du costume, une équipe de «Tout en party» prend en main le costume pour la phase du nettoyage et en moins de quelques heures, il est de retour sur les cintres pour la location pour une autre soirée».

En plus de la location des costumes où la demande est excessivement forte, au cours de la période de l'Halloween, «Tout en party» doit souvent avoir à préparer les salles de réceptions.

Une entreprise comme «Tout en party» offre quelque 1 200 costumes à louer. Durant la période de l'Halloween, il y a entre 600 et 900 costumes qui trouvent preneurs, dans cette entreprise menée de main de maître par Ruth Vachon, qui a bâti de toute pièce cette entreprise qui déborde de la région.

Hélène Marceau estime que tous les genres de costume sortent durant l'Halloween. L'entreprise offre à louer six catégories de costumes: les divers, les personnages, les animaux, les nationalités, le rétro et ceux pour les enfants.

Ceux qui croient que Lasagne a influencé la location de costumes où les gens se camouflent le visage et veulent porter le costume des warriors, font erreur. «Des costumes d'Indiens on en loue depuis qu'on est ouvert, lance Hélène Marceau. Il en est de même pour les costumes de guerre. Des uniformes de warriors ça existait, auparavant, et on avait même le mouchoir de camouflage.»

Si la période est active, elle appréhendait la journée d'hier, samedi, où, prédit-elle, ce sera noir de monde. «Ca va être épouvantable. Le magasin va être bondé de clients à la recherche d'un costume original.»

Hélène Marceau avoue que le personnel de «Tout en party» a une grande importance dans une entreprise de ce genre, car il faut du dynamisme pour affronter des périodes comme l'Halloween.

«Tout doit sortir rapidement et l'efficacité des employés est mise à l'épreuve, quand il y a autant de demandes, a conclu Hélène Marceau. On n'a pas le temps de se poser des questions. Il faut que la clientèle soit aussi bien servie qu'en temps normal, et c'est ce qui se produit, actuellement.»

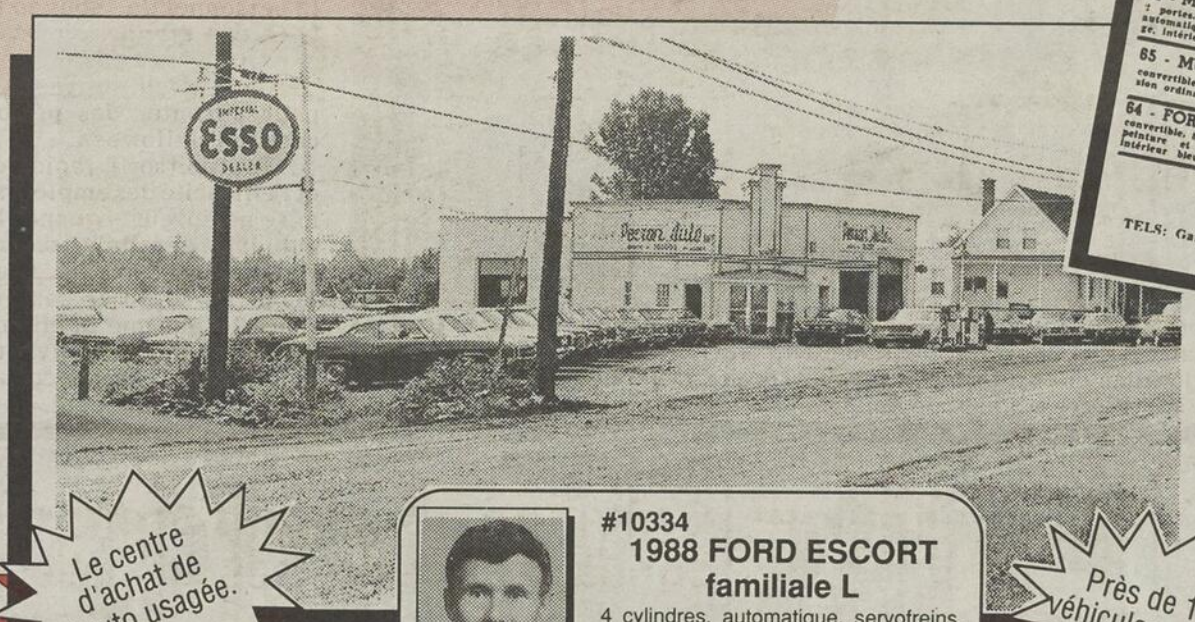
DANS LE JEU — Le personnel de «Tout en party» ne fait pas que louer les costumes. Il entre dans le jeu avec les clients. Quatre des employés avaient mis leurs plus beaux atouts, vendredi, pour répondre à la demande de location de costumes. De gauche à droite, la gérante, H élène Marceau, Sylvain Bergeron, Nicole Saint-Pierre et Chantale Boivin.

Les Petites Vedettes
SONT DE RETOUR...
Tu imites ton artiste préféré
Tu as entre 4 et 12 ans...
INSCRIPTION: 548-5321
le Faubourg Sagamie
À GAGNER:
▪ 1 VOYAGE À DISNEY WORLD
Pour trois personnes (parmis tous les participants)
▪ PARTICIPATION À MIDI MAG À CKRS-TV
▪ $350 EN PRIX AUX FINALISTES
PARTICIPATION:
• Centre Japonais de la Photo
• Vacances Familles
• CKRS-TV
• CFIX-FM
• Ressort Saguenay
• IGA Boni Prix

• CHARIOT • ÉLEVATEUR • TRANSPORTEUR • NETTOYEUR À PLANCHER (SCRUBBER)
• TAYLOR • DUNN •
NOUS AVONS CELLE QU'IL VOUS FAUT?
ÉCLAIRAGE • URGENCE
BATTERIE SPÉCIALITÉ ENR. possède l'expérience et la compétence pour mieux vous servir, lors de l'achat de batterie industrielle
UN SEUL ENDROIT!
Batterie Spécialité Enr.
1671, boul. St-Paul, CHICOUTIMI
Tél.: 545-7300 — Fax: 545-6200
SPÉCIALITÉS:
• Vente • Réparation • Contrat d'entretien • Batterie et chargeur industriels • Distributeur produit VARTA
VARTA
• LOCOMOTIVE • STATIONNAIRES
• LOCOMOTIVE • STATIONNAIRES

TEL PÈRE... TEL FILS...

EN OCTOBRE 1967 PERRON ÉTAIT "LE ROI DES BAS PRIX"



Le centre d'achat de l'auto usagée.

Raoul Perron
Prés. fondateur

#10334
1988 FORD ESCORT familiale L
4 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, AM/FFM stéréo, démonstrateur, seulement 45,000 km, extérieur et extérieur charcoal.
6,950$

Près de 100 véhicules usagés en inventaire.

RAOUL PERRON
Le Roi des Bas Prix
VOUS OFFRE . . .

SPECIAL DE LA SEMAINE
65 - MUSTANG convertible. 4 vitesses au plancher. 8 cylindres. carburateur 4 jets. rouge vin. intérieur noir. radio. équipement Mustang. Kaiser. **$2,195**

62 - CORVAIR MONZA noir. intérieur rouge. automatique. 6 cylindres. radio. très propre **$695**

65 - MUSTANG convertible. 8 cylindres. transmission ordinaire. radio. toit et raiise électriques. extérieur vert. intérieur blanc. **$2,150**

62 - Oldsmobile convertible. dynamic 88. gris. intérieur rouge. radio. P.B. P.S. très propre. **$1,195**

66 - MUSTANG ; portes. hard top. 8 cylindres. automatique. radio. extérieur rouge. intérieur noir. **$2,525**

66 - CHRYSLER conv. 300 SPORT radio AM-FM. antenne. sièges électriques. P.B. P.S. bleu marine. stéréo. différentiel ratchet. toit blanc. Balance de garantie. intérieur et extérieur. ?

65 - MUSTANG convertible. 8 cylindres. transmission ordinaire. radio. **$2,121**

66 - VIVA De Luxe radio. chaufferette. (Car Warmer) pneus neufs. lave vitres. 27,000 milles avec balance de garantie. très propre. **$1,195**

64 - FORD Galaxie 500 convertible. 8 cyl. P.B. P.S. radio. peinture et pneus neufs. Bleu intérieur bleu. toit blanc. **$1,745**

65 - DODGE Polara 880 8 cylindres. automatique. très propre. à l'état de neuf. rouge vin. toit vinyl. **$1,795**

63 - PLYMOUTH FURY II 8 cylindres. P.B. P.S. rouge cerise. intérieur rouge. radio. peinture et pneus neufs. balance de garantie de 17,000 milles. ?

Perron Esso Service
1099 COTE RESERVE, CHICOUTIMI
TELS: Garage: 549-7633 et 7634
Rés.: 549-1280

PROGRES-DIMANCHE LE 1er OCTOBRE 1967

23 ANS PLUS TARD EN OCTOBRE 1990

PERRON EST TOUJOURS LE ROI DES BAS PRIX

EN VOICI LA PREUVE

#12537A
1987 Ford Aérostar, 5 passagers, 6 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, AM/FM stéréo, chauffage arrière, extérieur or, intérieur beige.
Spécial Jean Pedneault — **8,495$**

#13170A
1984 Dodge Pick-Up, D-150, 6 cylindres, manuelle, servofreins, servodirection, intérieur et extérieur brun.
Spécial Robert Pedneault — **3,850$**

#13152A
1985 Plymouth Reliant, 4 portes, 4 cylindres, automatique, vitres, barrures et valises électriques, volant ajustable, pilote automatique, extérieur rouge, intérieur gris.
Spécial Jean-M. Blackburn — **1,995$**

#12913A
1985 Mercury Marquis, traction arrière, V-6, automatique, servofreins, servodirection, AM/FM, roues brochées, extérieur vert, intérieur beige.
Spécial Gaston Villeneuve — **3,995$**

#13181
1983 Chrysler Le Baron Country Squire familiale, 4 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, AM/FM, extérieur or et simili bois, intérieur beige.
Spécial J.-M. Tremblay — **1,995$**

#12312A
1986 Pontiac 6000, 4 portes, 4 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, AM/FM stéréo, pneus neufs, extérieur et intérieur bleu.
Spécial Christian Simard — **4,450$**

#13155A
1987 Ford Mustang LX, 3 portes, hatchback, 4 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, AM/FM stéréo, roues sports, extérieur et intérieur rouge.
Spécial Dany Labrecque — **6,725$**

#12443A
1987 Dodge Aries LE, 2 portes, 4 cylindres, manuelle, servofreins, servodirection, AM/FM, pneus neufs, intérieur et extérieur gris.
Spécial Robert Wood — **4,750$**

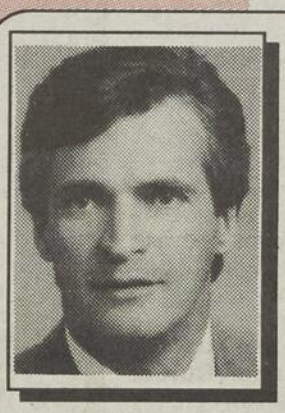
#13166
1986 Volkswagen Golf GTI, 4 cylindres, 5 vitesses, AM/FM cassette, roues mags, excessivement propre, intérieur blanc, intérieur noir.
Spécial Bruno Bourgault — **6,850$**

#12958A
1986 Ford Thunderbird, 2 portes, V-6, automatique, servofreins, servodirection, vitres électriques, AM/FM cassette, roues brochées, couleur taupe 2 tons, intérieur beige.
Spécial Denis Simard — **5,895$**

#12704A
1986 Nissan Sentra familiale, 4 cylindres, manuelle, AM/FM stéréo, très propre.
Spécial Gaby Fillion — **3,950$**

Tous ces véhicules sont inspecter mécaniquement

Et peuvent bénéficier d'une garantie prolongée pouvant aller jusqu'à 3 ans ou 60,000 km.



ANDRÉ PERRON
DIRECTEUR GÉNÉRAL

#12915A
1987 Ford Tempo GL
4 portes, 4 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, Am/FM cassette, très propre, extérieur bleu foncé, intérieur bleu pâle.
4,750$

PERRON AUTO CHICOUTIMI

930, boul. Talbot
CHICOUTIMI
549-7633

Ford FORD

LÀ OU LE SERVICE PASSE AVANT TOUT!

Concours de labour classe inter-collégiale

Dominique Turcotte se classe deuxième

par Paul-Emile Thériault

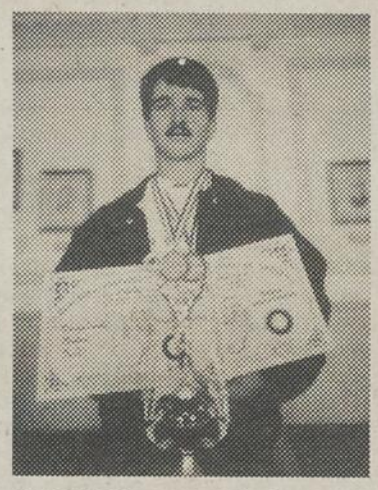
ALMA (PET) — Dominique Turcotte de Chambord, a remporté dernièrement, la seconde place, classe inter-collégiale (junior), du Concours québécois de labour, édition 1990.

Il étudie en deuxième année, à l'Institut de technologie agro-alimentaire de La Pocatière. Il faut être étudiant régulier, pour participer à la compétition. A sa première participation, Dominique s'est classé à un seul point du meilleur. Avec ses 145 points, il devançait de beaucoup les 127 du troisième, un résidant de Victoriaville.

Une douzaine de participants provenaient de la très grande majorité des institutions d'enseignement liées à l'agriculture. Cette semaine, Dominique Turcotte effectuait un stage sur une ferme d'Alma.

Il signale et déplore à la fois, l'absence à cette compétition provinciale, du cégep d'Alma, institution de sa région comptant une option en technologie agricole: "Toutes les institutions d'enseignement québécoises liées à l'agriculture étaient représentées, sauf le cégep d'Alma. Ca aurait pu être un défi pour lui".

Interrogé hier midi, le directeur des services pédagogiques Francisca Côté admet que le cégep n'y a jamais participé, préférant consacrer son énergie au concours inter-écoles annuel qui couvre tous les aspects de l'agriculture: labour, élevage et cultures. Le cégep informe quand même ses étudiants de l'existence du concours provincial de labour, dit-il. La région y comptait aussi un autre participant, soit un étudiant du Nord du Lac-Saint-Jean; il étudie à Saint-Hyacinthe, souligne Turcotte.



GAGNANT — Dominique Turcotte de Chambord arbore les médailles et diplômes qu'il a mérités au plus récent Concours provincial de labour.

Le concours

Les participants des quatre catégories sont appelés à faire, en un temps déterminé, le plus beau tracé de labour sur des parcelles de terrain attribuées au hasard, le tout étant évalué à partir de critères précis. Claude Leblond, directeur général de l'Association des laboureurs et coordonnateur du concours provincial de labour en parle comme d'un concours de qualité: "Tous les critères idéaux doivent être atteints." Selon les catégories de compétition, il est permis de participer avec des charrues de compétition ou les charrues utilitaires.

Le concours provincial de la mi-septembre se déroulait à Sainte-Victoire d'Arthabaska.

Six provinces participent au concours canadien, qui a aussi débuté en 1953. (Voir notre autre texte)

Dominique, 20 ans, est le fils de Dieudonné Turcotte. Il veut prendre la relève de l'exploitation familiale, sur la Route 169, à Chambord. Il terminera ses études à l'automne 91.

Compétition dans notre région

Les organisateurs intéressés

LA POCATIERE (PET) — Il est possible que l'organisation du Concours provincial de labour tienne à nouveau la compétition dans la région.

"Si le défi intéresse un groupe, nous sommes prêts à aller tenir une réunion d'information au Saguenay-Lac-Saint-Jean", résume en entrevue téléphonique, le responsable Claude Leblond de La Pocatière, directeur général de l'Association des laboureurs du Québec et coordonnateur du concours provincial de labour. L'organisation travaille au moins 18 mois à l'avance.

Les années 1992, puis 94 et suivantes sont disponibles, glisse-t-il. Ainsi, 93 serait consacrée au Championnat canadien et en 91, la compétition provinciale se tiendra à Saint-Jean-sur-Richelieu. "Nous allons tenter de régler 92, au cours des prochains mois", ajoute-t-il.

En 1984, la première édition sous la responsabilité de l'équipe de l'Institut de technologie agro-alimentaire de La Pocatière s'était tenue à Alma, soit à la ferme Alcan.

L'organisation prenait alors la relève du McDonald College de Montréal qui avait organisé le premier concours provincial en 1955, après une expérience concluante où des participants de neuf comtés s'étaient réunis, deux ans plus tôt.

En 1984 donc, la nouvelle équipe aurait pu amener une participation supérieure, si elle avait été plus expérimentée, évalue M. Leblond. Il se rappelle de la formation du comité le 15 juin, deux mois seulement avant la tenue du concours: "Nous avons également développé une expertise, depuis." Le comité n'était pas lié à un organisme de producteurs, méthode défaillante.

Fort de son expérience, il soutient maintenant qu'il faudrait procéder avec des organisations agricoles, dans la perspective de l'organisation d'une nouvelle compétition dans la région: "Avoir des contacts avec des sociétés d'agriculture ou les cercles de relève agricole."

Dans un premier temps, M. Leblond serait donc intéressé à une rencontre d'information avec un noyau de gens du milieu susceptibles de s'y engager.

Il fait référence aux intervenants mentionnée plus haut et à des conseillers du MAPAQ (ministère de l'Agriculture, Pêcheries et Alimentation), coopératives agricoles, Desjardins, des commanditaires, etc.

Tenir un concours provincial de labour dans une région a des retombées, entre autres au plan technique: les agriculteurs peuvent de découvrir des trucs et voir comment les champions surmontent différents types de difficultés; en prenant conscience qu'une charrue peut être plus efficace, cela permet d'exécuter un meilleur travail, si les nombreux ajustements sont faits correctement.

Les Indispensables
COUCHES EN COTON
LA COUCHE DE COTON LA MIEUX AJUSTÉE
CHICOUTIMI: 693-8301
ALMA:
ST-FÉLICIEN: 679-5676

Clinique de dépistage de l'hypertension (tension artérielle), du diabète (taux de sucre dans le sang), des risques d'accident cardiaques ou vasculaires (taux de cholestérol), conseils, information, etc...

1er, 2 et 3 novembre au centre d'achat

Place du Royaume de Chicoutimi

Carrefour Jeannois Roberval

Madame Lynne Desgagné

695-2575

C.S.R. DU LAC ST-JEAN
EDUCATION DES ADULTES

LA FORMATION PROFESSIONNELLE AU SECONDAIRE UNE OPTION GAGNANTE

La **mécanique** t'intéresse?
Comment **intégrer** le monde des mécaniciens?
Comment **apprendre les connaissances** reliées au métier?
Comment **développer ton employabilité en mécanique-auto?**

INSCRIS-TOI

Cours: **Mécanique-automobile**
Durée: 1,350 heures
Horaire: 30 heures par semaine (jour et/ou soir)
Début: Décembre 90
Places disponibles: 8 places
Pré-requis: Français, anglais et maths de secondaire IV. (Ou l'équivalent).

Où:

Service de l'Education des Adultes
C.S.R. du Lac-Saint-Jean
Carmelle Simard
668-8388

VOTRE VILLA AU SOLEIL! un rêve réalisable!

ASSISTEZ À NOTRE CONFÉRENCE ET APRENEZ COMMENT DEVENIR PROPRIÉTAIRE DE VOTRE VILLA À MOINS CHER QUE NE VOUS COUTE UNE LOCATION ANNUELLE

- Développement québécois situé à 5 milles de l'aéroport de West Palm Beach
- 238 maisons neuves à compter de 45 000 $
- PROJET CLÉ EN MAIN
- 6 milles de la plage, 30 milles de Fort Lauderdale
- Bordé par un golf et un canal conduisant à la mer
- POSSIBILITÉS INTÉRESSANTES DE FINANCEMENT 8 3/4%

Pour informations et réservations:
DÉVELOPPEMENT DE LA CAPITALE M.D. Inc. (Projet LA PALOMA)

VOTRE VILLA AU SOLEIL! UN RÊVE RÉALISABLE... TÉLS.: CHICOUTIMI 543-3601 ALMA: 668-4488

Mongrain motivologue

par Christine Tremblay

JONQUIERE (CT) — Ni le prix Métrostar de l'animateur le plus populaire, ni les cotes d'écoute sans cesse en hausse ne viennent à bout de faire de Jean-Luc Mongrain une vedette: «Je suis un gars connu mais pas une vedette», précise-t-il.

En effet, aucune limousine ne mène l'animateur dans ses déplacements et il négocie ses contrats avec l'aide de son épouse, qui est avocate, plutôt qu'avec un agent. «Je déménagerai bientôt à Montréal parce qu'on enregistrera à partir de là mais je conserve un pied à terre dans les Cantons de l'Est. Je ne connaît presque personne du milieu artistique et je connais pas la vie de jet set. Ma popularité ne me change pas, elle m'a fait prendre conscience que les gens m'écoutent et de la responsabilité qui en découle.»

Conférencier invité de l'Association des assureurs-vie du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Jean-Luc Mongrain ne fait pas mentir sa popularité: les conférences de l'association attirent habituellement une trentaine de personnes au plus; vendredi soir, quelque 280 personnes sont venues entendre l'animateur les entretenir sur «La motivation».

Mongrain se lancerait-il dans une nouvelle carrière de «motivologue»? Nenni. «Je viens juste leur parler de moi. Leur raconter l'expérience d'un petit gars bien timide qui, par hasard, s'est retrouvé dans le monde des communications. Je crois que fondamentalement l'être humain est un être de communication. Qu'on soit vendeur d'assurances ou animateur, on fait tous la même job: on sollicite la confiance des gens, leur écoute sauf qu'on n'offre pas le même produit», explique l'animateur. «Je me sens confortable dans les conférences parce que j'ai des choses à dire et à questionner.»

Arrivé par accident à l'animation télévisée, Jean-Luc-Mongrain attribue son succès à sa franchise, aux questions qu'il ose poser. «La télévision comme un médium puissant mais souvent froid. Moi, je tente de le réchauffer, de poser mes questions comme les gens le feraient, sans prétention, et en bougeant à ma façon plutôt que pour la caméra. Je respecte les gens et j'essaie de les laisser parler parce que la communication c'est une grande oreille associée à une petite mâchoire.»

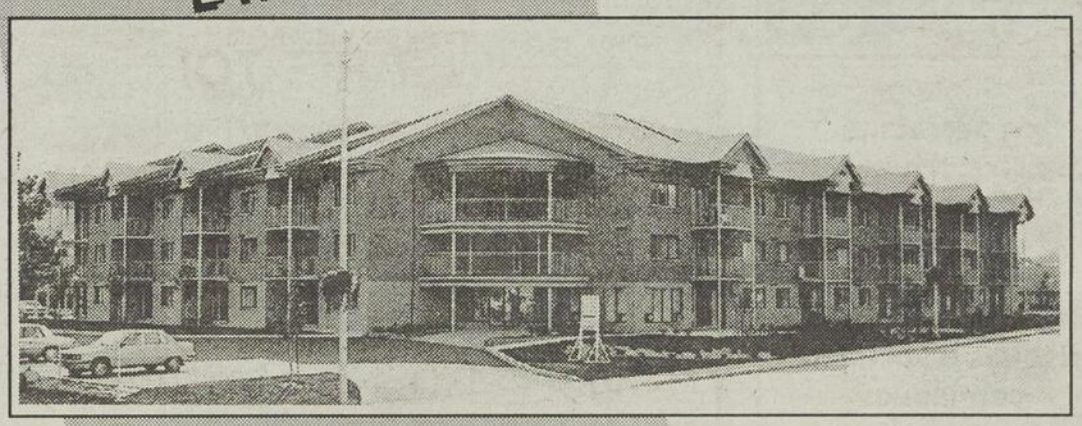
Refusant de se comparer aux animateurs-justiciers de la radio, Mongrain se dit stimulé dans son travail par toutes les inéquités qu'il peut rencontrer, qu'elles qu'elles soient. «Les services qui prétendent en être et qui ne servent personne, je ne suis pas capable de tolérer ça. Comme je crois que le poids du nombre ne justifie pas tout. Notre système démocratique porte son propre paradoxe en donnant raison au plus grand nombre.»

Sans plan de carrière défini, Jean-Luc Mongrain vit avec un horaire chargé et se donne encore à 100 pour cent à son travail. «J'aime ça à ce rythme-là. C'est moi qui me compromet à chaque émission et c'est bien comme ça. Tout ce que j'ai fait a été le fruit du hasard alors comment pourrais-je présumer de ce qui s'en vient.»-

EPOUSE:— Jean-Luc Mongrain et son épouse Linda Durand étaient de passage à Jonquière, vendredi soir, où l'animateur a prononcé une conférence devant les assureurs-vie de la région.
(Photo Rocket Lavoie)

RETROUVEZ LA TRANQUILITÉ ET LA SÉCURITÉ AVANT L'HIVER

À partir de $680 par mois, chauffé, éclairé



Le Manoir de La Baie

3105 Boul. Grande-Baie sud, Ville de la Baie

VENEZ ADMIRER LA VUE IMPRENABLE

LE SITE EXCEPTIONNEL

VENEZ NOUS RENCONTRER:
AUJOURD'HUI DE 13H00 À 16H00
Du lundi au vendredi
de 13h00 à 16h00

Pour informations
544-9236

Pour du meuble différent

Mobilier CHEZ-NOUS

Vente échantillon de plancher

Rabais de 50$ à 500$ sur sélection de meubles en magasin.

- Causeuse
- Mobilier de cuisine
- Etagère
- Mobilier de chambre
- Table de salon

"Premier arrivé Premier choix"

Livraison 15jours sans frais

Pour du meuble différent

Mobilier CHEZ-NOUS

1369, Boul. Tadoussac, Chicoutimi- Nord, Tél.543-3689

Du nouveau chez TÊTE À TÊTE

Erika
s'est jointe à l'équipe de Tête à Tête et vous invite à la rencontrer pour votre noouvelle tête.
N.B. Anna est de retour

TÊTE À TÊTE Coiffure Esthétique
543-3005

305, Racine Est, Chicoutimi (voisin de Encadrement Nolin)

Centre de bénévolat "Soif de vivre"

Les syndiqués du CLSC du Fjord se disent déçus

LA BAIE (CT) — Le Syndicat des employés du CLSC du Fjord se dit désabusé du fait que le Centre de bénévolat «Soif de vivre» de La Baie ait accepté 62 000 $ provenant des pénalités imposées par la loi 160.

Dans un communiqué en date du 18 octobre, la présidente du syndicat, Sylvie Poirier, précise que les membres ont pris connaissance de cette décision du centre lors de leur dernière assemblée générale. On peut également y lire que les membres du syndicats «sont profondément déçus de la décision de ses proches collaborateurs d'utiliser des argents gagnés à l'intérieur de leurs journées de travail.»

En entrevue téléphonique, Mme Poirier a expliqué que, tout en comprenant qu'il n'est pas facile pour un organisme bénévole de refuser de l'aide financière, le centre de bénévolat aurait tout de même dû refuser ce montant par solidarité envers les travailleurs pénalisés. «De toute manière, dit-elle, la cause concernant ces pénalités est toujours devant les tribunaux et la situation pourrait aussi bien tourner en notre faveur.»

De son côté, Marthe Tremblay, responsable du centre «Soif de vivre», a refusé d'émettre tout commentaire sur cette affaire. «Voilà déjà un an que nous avons accepté cet argent et nous venons de le recevoir. On ne veut pas ressortir ça maintenant, ça ne ferait que brasser des problèmes. On ne vit pas facilement avec notre choix mais on ne voit pas l'utilité d'en débattre sur la place publique», a fait valoir Mme Tremblay.

Quant à l'utilisation qu'entend faire le centre de cet argent, la directrice a déclaré que le conseil d'administration se penche sur cette question et, qu'encore une fois, il n'est pas souhaitable d'en parler plus avant.

Quatrième gala de la Chambre de commerce d'Alma

ALMA (PET) — La Chambre de commerce d'Alma tiendra samedi son quatrième gala annuel.

Des nouveautés s'ajoutent en ce qui a trait aux Entreprises de l'année et dans le mode de classification de certaines des huit catégories. On choisira en effet deux Entreprises de l'année: une pour la petite entreprise (moins de 15 employés et de 1 million $ en chiffre d'affaires) et une pour l'entreprise de taille moyenne. On veut amener les petites entreprises à s'inscrire davantage au gala, ce qui semble fonctionner: "Quatre vingts pour cent de nos membres sont des petits commerçants", observe le coordonnateur Paul Groleau.

On dévoilera aussi samedi, le nom de la Personnalité de l'année, catégorie où il ne se fait pas de mise en nomination. Le jury a retenu 22 mises en nomination dans les huit catégories de l'édition 90.

On a ajouté la catégorie Exportation où on trouve deux candidats: Bétons préfabriqués du Lac et Charcuterie L. Fortin.

Une nouvelle appellation Constance et dynamisme permettra de souligner les mérites d'une entreprise de huit ans et plus d'existence. Les Entreprises Rosario Martel, Antonio Girard Ltée, Les Constructions économiques du Lac et la Coopérative des consommateurs d'Alma sont sur les rangs.

Dans la catégorie Jeune entreprise ou relève, les postulants sont: Marché R. Dubé, les Entreprises Rosario Martel, et Nordex. Catégorie Apport au milieu, Servac S.L., la Fondation de l'Hôtel-Dieu d'Alma et le Club de golf Lac-Saint-Jean de Saint-Gédéon tenteront d'obtenir le trophée.

En ce qui concerne la qualité, le jury a retenu deux nominations: Charcuterie L. Fortin et Energie thermique A.G. Pour l'obtention du titre de la catégorie Santé et sécurité au travail, (20 travailleurs et moins), la Compagnie Asphalte Ltée de Saint-Nazaire, l'Atelier de machinage et de soudure Léo Bouchard de Saint-Bruno et la Vitrerie Boily d'Alma sont inscrits.

En Santé et Sécurité au travail, mais pour les entreprises de 21 employés et plus, on retrouve également trois mises en nomination: Cédap Lac-Saint-Jean, Lar Machinerie (Métabetchouan), et Energie thermique A.G.

Une nouvelle catégorie a été ouverte: Formation. Duchesne Auto et Bétons préfabriqués du Lac s'y font la lutte.

Plus tôt cette semaine, on était sans crainte de trouver preneur pour les 700 sièges disponibles à l'Auditorium d'Alma. (Cent sont amputés pour la télédiffusion à la Télévisionn communautaire.)

En effet 350 personnes avaient déjà confirmé leur présence jeudi; 150 billets sont réservés pour les commanditaires de l'événement et quelques journalistes.

Le spectacle prendra une forme différente. Alors que l'an dernier, on avait utilisé la formule interview-variétés (talk-show), le directeur artistique Pierre Noël a monté cette année un décor et des numéros axés sur le cirque.

Le Permanent
COURTIER

Céline Bouffard
Agent
696-4454

Pour la vente ou l'achat d'une propriété immobilière, consultez des agents dont le succès de leurs transactions est

Permanent

Base militaire: 677-2226
Bureau Chicoutimi: 696-4888

Gilles Parrot
Agent
545-3126

SANTE CAPILLAIRE
PROTEGEONS NOS CHEVEUX

Pourquoi jeter votre argent à l'eau?

Les conditionneurs, crème-rince, baume, sont tous des produits que vous rincez après un temps de pause. Leurs effets ne sont que passagers. Vous voulez traiter vos cheveux? Emulsionnez-les!
Les émulsions pénètrent à l'intérieur des cheveux et grâce à leurs molécules naturelles ultrafines, elles revitalisent vos cheveux et les protègent des éléments nocifs tels que soleil, chlore des piscines, eau de mer, vents chauds, pollution, etc. et vos cheveux seront toujours aptes à recevoir un traitement chimique tel que permanente, teinture, décoloration.
Les émulsions sont appliquées en petites quantités sans rincer, afin de garder les cheveux soyeux, souples, maniables et jamais gras.
Voici trois émulsions du Laboratoire TERAPO-MEDIK:

TRICHO PERM pour cheveux bouclés
KERATINOL pour cheveux teints
BLOUFFOL pour cheveux blancs, blonds, décolorés

Le Laboratoire TERAPO-MEDIK est une entreprise québécoise à la recherche des solutions naturelles aux problèmes capillaires depuis 1972. La gamme des produits est distribuée exclusivement dans les bons salons de coiffure par MYTHOSA LTEE ceci afin de recevoir les conseils adéquats des professionnels de la coiffure.

Coiffure Pauline Girard Inc.
1082, 1ère Avenue, Ville de La Baie, Qué. G7B 1M1
544-1994

salon LYSE coiffure
Coloriste diplômé
543-2903
729, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord Qc G7G

C.S.R. DU LAC ST-JEAN
EDUCATION DES ADULTES

FORMATION PROFESSIONNELLE

Voulez-vous développer des habiletés et compétences?
Voulez-vous apprendre des connaissances nouvelles?

Options professionnelles

CHARPENTIER-MENUISIER
(1,350 heures)
Début: 29 octobre 90
Horaire: 30 heures/semaine 16h00 à 22h30
Pré-requis: Français - anglais - math. secondaire IV

FLEURISTERIE (570 heures)
Début: 29 octobre 90
Horaire: 30 heures/semaine (13h00 à 20h00)
Pré-requis: Français - anglais - math. secondaire III

SECRÉTARIAT ET COMPTABILITÉ
(1,350 heures)
Début: 22 octobre 90
Horaire: 25heures/semaine (16h00 à 21h45)
Pré-requis: Français - anglais - math. secondaire IV

TENUE DE CAISSE, OFFRE DE SERVICES FINANCIERS
(900 heures)
Début: 29 octobre 90
Horaire: 30heures/semaine (8h30 à 15h30)
Pré-requis: Français- anglais - math. sec. IV

Pour informations, contactez:
Madame Carmelle Simard
Service de l'éducation des adultes
Le Maillon - 668-8388

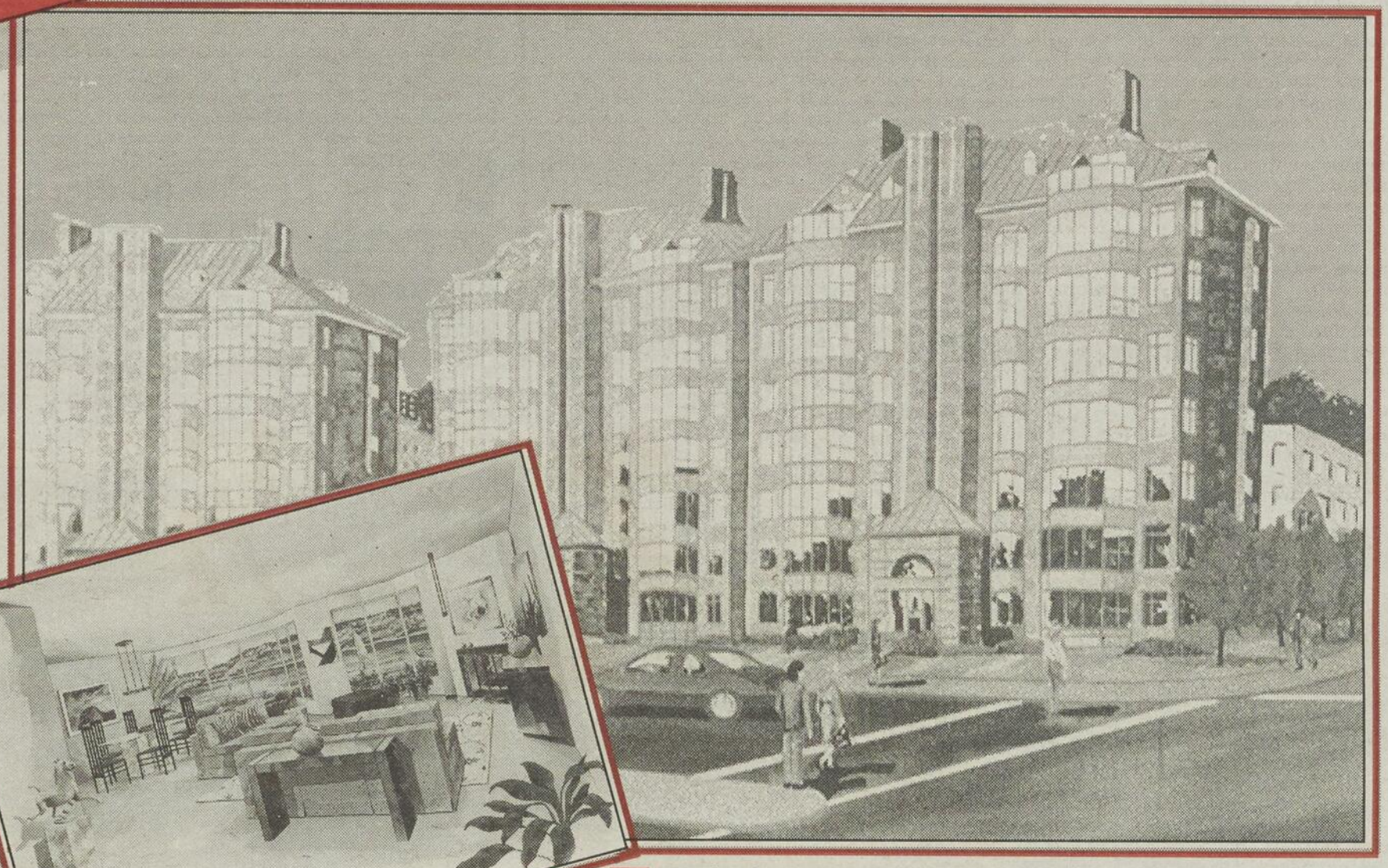
CONDOMINIUMS

Réservez votre condominium à Chicoutimi

Ouverture automne 1991

Les Verrières Du Fjord

CHICOUTIMI



Résidences luxueuses

prix à partir de: **185,000$**

500, boul. Saguenay est, Chicoutimi,
Face au club de Yatch, Chicoutimi
(ancien terrain Laurent Lapointe Ltée)

Services haute gamme:

Conciergerie, stationnement intérieur, haute sécurité, haut niveau d'insonorisation, structure de béton , vue imprenable sur le Saguenay et le Mont-Valin.

Les Verrières du Fjord Chicoutimi

500, boul. Saguenay est Chicoutimi
Qué. G7H 1L2
(418) 693-8408

• Bureau ouvert du lundi au vendredi de 13h00 à 17h00 et de 19h00 à 21h00
Samedi et dimanche de 13h00 à 17h00

POUR LOCATION: TRUST GÉNÉRAL NOËLLA MORISSETTE et ANDRÉ BOILY 693-8408

Jean Gagnon et Thérèse Lévesque

La crise de l'adolescence: un mythe

par Christine Tremblay

CHICOUTIMI (CT) — La fameuse crise de l'adolescence n'est qu'un mythe et plusieurs jeunes passent très bien à travers cette période en s'adaptant progressivement aux changements qu'apporte l'avancement en âge.

Respectivement travailleur social et infirmière du CLSC Saguenay-Nord affectés à la Polyvalente Charles-Gravel, Jean Gagnon et Thérèse Lévesque travaillent quotidiennement auprès des jeunes et refusent le mythe de la crise adolescente. «Pendant leurs études au secondaire, les jeunes doivent faire l'apprentissage de l'autonomie et de la vie en société. Il est normal dans un tel contexte de vivre des malaises et des tensions, mais ce n'est qu'une minorité d'adolescents qui vivent réellement ce qu'on peut appeler une crise», commentent les intervenants.

En fait, l'adolescence se caractérise par l'ampleur que prennent les émotions et ces montées de pression peuvent apparaître comme une crise aux yeux de l'adultes. «Les jeunes sont rapidement envahis par leurs sentiments. Une peine d'amour prendra des proportions très grandes mais, au bout d'une semaine, le jeune sera amoureux d'une autre personne», explique Thérèse Lévesque. «C'est justement parce que ses émotions sont très fortes que le jeune demande une aide ponctuelle. Il éprouve un besoin et doit trouver une réponse tout de suite, parce que ses tensions viennent rapidement et ne durent pas longtemps.»

COOPERATION — Jean Gagnon, travailleur social, et Thérèse Lévesque, infirmière.

(Photo Rocket Lavoie)

Travaillant en permanence dans le milieu scolaire, Jean et Thérèse sont à même de constater qu'une minorité de jeunes se retrouvent avec des problèmes d'adultes sur les bras. «Nous rejoignons principalement les adolescents qui se situent entre les cas lourds référés à l'extérieur de l'école et ceux qui disposent d'outils suffisants pour faire face aux situations plus compliquées», précise Jean Gagnon.

Les jeunes évoluant entre ces deux catégories commencent souvent par consulter l'infirmière pour des malaises physiques comme des maux de tête, de ventre, des étourdissements ou des nausées. Thérèse détecte alors que derrière ces petits maux se cachent des difficultés temporaires mais envahissantes pour le jeune. «Quand on pousse plus loin le questionnement, ils finissent par lancer qu'ils veulent partir de la maison, que leurs parents ne les comprennent pas ou qu'ils vivent une peine d'amour, ajoute Thérèse. Les temps changent mais les jeunes restent les mêmes.»

De concert avec les autres intervenants scolaires, Jean et Thérèse tentent de promouvoir auprès des étudiants des outils, des voies de solution aux problèmes qu'ils peuvent rencontrer. «Au lieu de parler de la drogue et de seulement leur dire de ne pas en consommer, nous discutons avec les jeunes de ce qui les amène vers ce qu'ils vivent et des autres choix qui s'offrent à eux.»

L'encadrement scolaire, la présence d'intervenants sans lien d'autorité avec le jeune, des séances d'information sur le stress, la sexualité, la drogue, le suicide, aident l'adolescent à vivre cette période d'autodétermination. «Avant tout, il faut bien se rappeler que l'adolescent n'est pas un monstre et qu'il dispose d'une grande capacité d'adaptation aux changements», conclut Jean Gagnon.

HEUREUX GAGNANTS

Dans le cadre de notre promotion estivale "Gagnez un voyage à Orlando", dont le tirage a eu lieu le 10 septembre 1990, M. Mme Denis Leclerc ainsi que Mme Danielle Michaud se sont vus attribuer un voyage pour deux à Orlando en collaboration avec Voyages Tournesol.

Sur la photo Mme Sylvie Boily, représentante de Voyages Tournesol et M. Bernard Maziade, propriétaire de Piscines du Fjord remettant les billets de voyage aux gagnants.

Le maitre piscinier VOGUE

Piscine du Fjord inc.

1657, Boul. St-Paul
Chicoutimi

543-3003

RÉSULTATS loto-québec

Tirage du 90-10-26

1 lot de 25 000 $

(numéro non décomposable) **150H960**

10 lots de 1 000 $

(numéros non décomposables)

		322J654
106H838	376H232	196K225
210H612	137J520	291K224
260H714	189J871	336K528

INTER PLUS®

Numéros	Lots
040045	250 000 $
40045	2 500 $
0045	250 $
045	25 $
45	10 $

Numéros mobiles

46714	1 000 $
9101	100 $
926	25 $

100 lots bonis de 500 $ chacun (nos non décomposables)

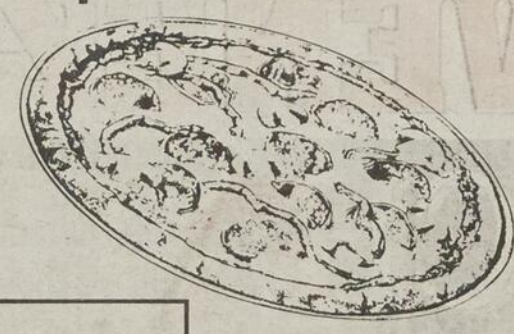
106H310	283H072	130J793	233J605	383J954	263K547
109H628	293H695	130J961	241J226	384J073	267K405
113H475	300H015	149J848	241J270	392J971	268K721
149H490	323H529	153J354	250J306	393J924	274K621
159H546	325H970	162J209	256J121	396J280	274K718
162H699	326H274	170J908	294J972	106K651	291K647
169H386	329H542	172J436	314J942	137K801	299K903
174H579	340H637	186J102	316J181	147K627	326K794
188H716	344H507	186J985	322J728	161K201	329K088
200H625	360H243	191J779	324J223	166K782	343K732
206H071	362H378	193J542	328J706	169K635	344K605
214H691	374H470	196J468	332J173	174K987	351K711
217H300	381H198	202J508	335J903	199K940	355K209
220H048	385H925	211J053	353J185	242K259	383K552
255H181	388H570	214J906	372J206	249K353	387K016
256H008	101J285	231J685	373J975	261K546	396K542
280H229	126J658	233J486	378J791		

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

LA 2e PIZZA À 1/2 PRIX!

Achetez n'importe quelle PIZZA MIKES®...

Et obtenez-en une 2e de votre choix* à ½ prix.



LIVRAISON GRATUITE

*De prix inférieur ou égal à la première.
Jusqu'au 11 novembre 1990.

MIKES:
La Baie: 544-8228
Chicoutimi: 545-7699
Jonquière: 695-0990
Alma: 668-0109
Roberval: 275-4080
Dolbeau: 276-7071

Passionnément Mikes!

MIKES

CHAUDAUBAINES de NOVEMBRE

CUIR D'AGNEAU
Modèle court
4 couleurs
~~Rég.: $250~~
$69

CUIR 3/4
à partir de:
~~Régulier jusqu'à $650~~
$149

BOTTES WESTERN
"BOULET" "BROWN"
~~Régulier jusqu'à $200~~
à partir de:
$88

On est prêt...

PARKA 3/4
Choix de couleurs
~~Rég.: $100~~
$39

IMPER
Doublure détachable
avec foulard
~~Rég.: $200~~
$99

HABITS
+ CHEMISE, CRAVATE, CEINTURE ET BAS GRATUITS
~~Régulier jusqu'à $300~~
$149

VENEZ ÉCONOMISER!

CHÂTEAU DE L'HABIT

VISA
MasterCard

ALMA
503, rue Sacré-Coeur
668-5666 / 668-5588

JONQUIÈRE
2359, St-Dominique
547-1005

Hausse de 111% de son chiffre d'affaires

Cegerco réalise la meilleure performance

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI (GP) — Seulement deux entrepreneurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean apparaissent parmi la liste des 50 meneurs des entreprises de construction ayant réalisé un chiffre d'affaires de 30 millions $ et plus, au Québec.

Ces deux entreprises sont le Groupe CEGERCO, dont le bureau-chef est à Chicoutimi et Laval Fortin Ltée, d'Alma.

Pour sa part, le Groupe CEGERCO, propriété des frères Jeannot et Michel Harvey, a réalisé la meilleure performance du monde de la construction, avec l'augmentation de son chiffre d'affaires de 111 pour cent.

Telle est l'indication que l'on retrouve dans le périodique «Construire», volume 5, numéro 8, d'octobre 1990, la publication officielle de l'Association de la construction du Québec, qui précise que 49 des 50 meneurs de l'industrie sont membres de l'ACQ.

Le Groupe CEGERCO est au 34e rang des meneurs, avec un chiffre d'affaires de 47.9 millions $, alors que Laval Fortin Ltée est au 48e rang, avec un chiffre d'affaires affiché de 30 millions $.

A préciser que la revue «Construire» indique que le Groupe CEGERCO est de Montréal, mais le vice-président de CEGERCO, Michel Harvey a indiqué, au cours d'un appel téléphonique, hier, que le siège-social était et demeurerait à Chicoutimi.

«Ces chiffres ne viennent pas de nous, a-t-il précisé, mais de l'Association. D'ailleurs, il est à noter que le chiffre d'affaires de 47.9 millions $ n'est pas celui du Groupe CEGERCO, mais uniquement celui de CEGERCO Constructeur, une filiale du Groupe CEGERCO».

Michel Harvey a conclu que pour l'année 1990, le chiffre d'affaires de CEGERCO Constructeur sera encore supérieur. «Nous devrions grimper de plusieurs rangs, a-t-il lancé. Il ne reste que cinq semaines pour conclure notre année d'affaires et nous dépassons déjà de plusieurs millions celui de 1989.»

C'est le Groupe Pomerleau, de Saint-Georges de Beauce, qui est au premier rang avec un chiffre d'affaires de 322.7 millions $, ce qui constitue une augmentation de 110 millions sur l'année précédente, qui était de 212.9 millions $.

Au second rang, on retrouve Otis Canada, de Montréal, 170 millions $. Suivent les entreprises Atlas Gest, de Montréal, 154.1 millions $; Acier Marshall, de Laval, 131.5 millions $; Sintra, de Montréal, 125 millions $; Construction Saint-Laurent, de Beauport, 124 millions $; B.G. Checo International, Montréal, 112.1 millions $; Simard & Beaudry, de Laval, 111.4 millions $; Laperrière & Verreault, de Trois-Rivières, 110 millions $ et Kamyr Entreprise, 102.3 millions $.

Avec une hausse de 111 pour cent de son chiffre d'affaires, qui est passé de 22.7 millions $, en 1988, à 47.9 millions $, en 1989, le Groupe CEGERCO, (CEGERCO Constructeur), a réalisé la meilleure performance parmi les 49 meneurs de l'industrie de la construction au Québec.

Suivent ces entreprises pour le pourcentage d'augmentation du chiffre d'affaires: Construction Saint-Laurent, 96.9 pour cent; Jaltas Construction, 96.6 pour cent; Entreprise Bon-Conseil, 63.8 pour cent; Groupe Pomerleau, 51.5 pour cent; Construction Canadienne T.J., 50.1 pour cent; Groupe Macyro, 47.1 pour cent; Groupe Lapierre & Verreault, 42.6 pour cent et Donolo Construction, 41.6 pour cent.

Foire du commerce et des industries

La région représentée à Montréal

par Paul-Emile Thériault

ALMA (PET) — Le Saguenay—Lac-Saint-Jean participera à la première édition de la Foire du commerce et des industries du Québec, du 15 au 17 novembre, au Stade olympique de Montréal. Par le biais des différentes chambres de commerce, diverses entreprises du Saguenay et du Lac-Saint-Jean présenteront leurs réalisations et services sur une surface totale de 2000 pieds carrés, divisée à parts égales entre elles. Pour ce qui est du Saguenay, on retrouvera huit exposants, en quatre catégories: deux dans le secteur des loisirs, autant dans celui des produits manufacturés, des services conseils (Cégerco), et recherche (STAF, Société de technologie de l'aluminium du Saguenay), explique un porte-parole, Bernard Boucher. Quatre ou cinq groupes collaborateurs seront aussi représentés. On trouvera par ailleurs au total six entreprises du Lac-Saint-Jean; chaque chambre disposera d'environ 250 pieds carrés. Pour Alma, Bétons préfabriqués du Lac, les Equipements forestiers S. Munger, ainsi que Ville d'Alma et ses outils promotionnels récemment présentés en public, pourront être vus, d'indiquer la présidente de la Chambre de commerce locale, Jacynthe Bussière. Au total, 1000 entreprises se partageront une surface de 350 000 pieds carrés; 15 pays seront représentés. On convient que la présence de la région est modeste en superficie, mais qu'elle sera de qualité, ajoutent les responsables. On mise entre autres sur l'inter-relation entre les différentes régions. L'exposition s'articule autour de quatre grands axes: les industries, les importations, le franchisage et les services. Le président de la Chambre de commerce du Québec, Jean Lambert, parle de l'événement comme d'un rassembleur économique, au moment où la situation économique et la complexité des échanges internationaux commandent des actions élaborées.

VENTE OU ACHAT DE COMMERCE OU CONDO EN F
SI VOUS PENSEZ INVESTIR EN FLORIDE.

Réal Gaudreault

POUR VOS BESOINS COMMERCIAUX: CONTACTEZ RÉAL
RÉSIDENTIELS: CONTACTEZ GINETTE
INTER/PRO/REALTY INC.
1-305-944-9909 — 1-305-923-5405

Gigi Gaudreault

ACCÈS À LA RÉNOVATION AVEC
Réal Munger Inc.
et
Trust Prêt et Revenu
1448, boul. Talbot, Chic. 543-1221

Nous vous offrons:
- ☑ Taux préférentiel pour la 1ère année.
- ☑ Aucun paiement avant avril 1991.
- ☑ 25 $ d'escompte par tranche de 1,000 $ d'achat.

C'EST LE TEMPS OU JAMAIS!

Venez rencontrer notre personnel pour:
Matériaux - Quincaillerie - Plomberie - Electricité - Tapis - Prélart - Décoration - Cadeaux - Portes - Fenêtres.

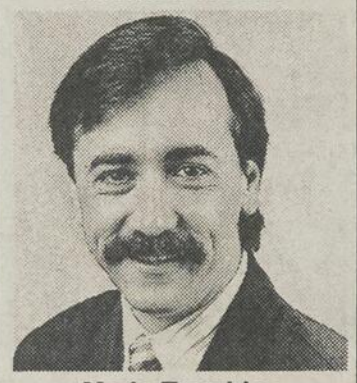
RÉAL MUNGER INC. — le Réno valeur — RONA
1600, boul, Talbot
Chicoutimi, Qc, G7H 4C2
543-1919

SPECIAL AVANT NOEL
Du 30 octobre au 17 novembre '90
Pour femmes et hommes

Permanente — Shampooing + coupe et coiffure — Valeur de 50 $ — 39.95 $
Permanente spirale — Shampoing + coupe et coiffure — Valeur de 75 $ — 59.95 $
Balayage ou mèche — avec coupe et coiffure — Valeur de 55 $ — 44.95 $

Monick Coiffure
678, des Saguenéens, Chicoutimi,
549-3139
LA VIE À PLEIN CHEVEUX, DES IDÉES PLEIN LA TÊTE!

NOMINATION



Mario Tremblay

M. André Turcotte, président de Raoul Blackburn, est heureux d'annoncer que M. Mario Tremblay fait maintenant partie de son équipe à titre de conseiller aux ventes pour le secteur Saguenay.
Pour l'achat de photocopieuse bélinographe «Fax» nous vous invitons à le contacter chez:

RBL
Raoul Blackburn 1971 Limitée
752, rue Alma
Chicoutimi, Qc, G7H 4E6
(418) 549-1244

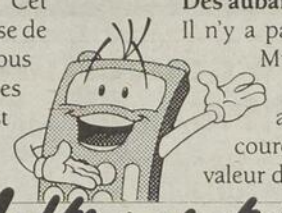
Faites refaire votre couverture avant la T.P.S.
Membre A.P.C.H.Q.
ESTIMATION GRATUITE
Couvreurs de plus de 20 ans d'expérience
Georges Pearson — PCA
Les Couvertures P.C.A. inc.
SPÉCIALITÉ: RÉNOVATION DE COUVERTURE DE TOUT GENRE, RÉSIDENTIELLE ET COMMERCIALE.
Tél. Bur.: 668-7729 Tél. Rés.: 668-0232
165, BOIVIN OUEST, ALMA, QUÉ. G8B 1X9

LES GENS DU SAGUENAY COURENT-ILS PLUS LES AUBAINES QUE LES GENS DU LAC?

24,99 ET 3500 MULTI•POINTS

DE VRAIES AUBAINES ÇA FAIT COURIR TOUT LE MONDE (SAGUENÉENS OU JEANNOIS).

Une grande aubaine pour les grands départs! Cet ensemble de valises Holiday, qui comprend une valise de 65 cm, une valise de 52,5 cm et un fourre-tout, est à vous pour 24,99 $ et 3 500 Multi•points[md]. Pour des valises en vinyle résistant, avec des fermetures à cadenas, c'est vraiment une aubaine. C'est ça le bonheur d'être membre du CLUB Multi•points[md]: pouvoir profiter d'aubaines incroyables sur une foule d'articles. Adhérez au Club pour seulement 24,95 $.



CLUB Multi•points

Des aubaines et des tirages... juste pour les membres! Il n'y a pas que les aubaines. Les membres du CLUB Multi•points[md] sont automatiquement éligibles à plus de 100 tirages hebdomadaires. Participez aux tirages à venir et, le 23 novembre prochain, courez la chance de gagner une Ford Tempo d'une valeur de 13 300 $. Regardez les tirages au petit écran de CJPM à tous les vendredis à 18 h 27. Et ne manquez pas de courir les vraies aubaines!

POUR DEVENIR MEMBRE DU CLUB MULTI•POINTS[md], COMPOSEZ LE 1 800 461-2633.

Vous pouvez nous rejoindre 7 jours sur 7 et ce de 8 h à 21 h.

progrès dimanche / LE QUOTIDIEN — CJMT 142 AM — POSTE MAIL — Société canadienne des postes / Canada Post Corporation — CANADIAN TIRE — Fine — télésag inc — Chrl — CJPM — Aligro Aliprix

CLUB Multi•points et Multi•points sont des marques déposées de Le Groupe Vidéotron ltée

En attendant la neige

Lancement populaire, il y a quelques jours, des nouveaux modèles de motoneiges Arctic Cat et vêtements 91, chez Dallaire Equipement de Saint-Bruno. A en juger par l'affluence, les adeptes du secteur ont hâte d'essayer l'un et l'autre.

(Photo Steeve Tremblay)

Édifice Joseph-Arthur-Rochefort

JONQUIERE (CT) — L'école Saint Mary de la Commission scolaire de la Jonquière portera désormais le nom d'«Edifice Joseph-Arthur-Rochefort». Abritant l'imprimerie centrale, les Services d'éducation aux adultes et le Comité des enseignantes et enseignants retraités de la commission scolaire, l'ancienne école Saint Mary doit son nouveau nom à une résolution du Conseil des commissaires. Un comité de sept personnes a choisi le nouveau nom en tenant compte des critères suivant: donner un nom francophone d'une personne décédée ayant eu une importante implication dans son milieu. Ancien inspecteur d'école et maire de Saint-Fulgence, Joseph-Arthur Rochefort s'installe par la suite à Kénogami où il travaille comme inspecteur urbain. Il deviendra membre des Chevaliers de Colomb, du Cercle Lacordaire, de la Société du bon parler français, de l'Action catholique et directeur des chorales Sainte-Famille et Sainte-Cécile. Il est décédé subitement en février 1964.

1990 BUICK SKYLARK

*Transport et préparation en sus
Rabais GM inclus

Spécial: $15,489

Duchesne Auto

450, BOUL. DEQUEN ALMA
TEL.: 662-3431

PONTIAC - BUICK - CADILLAC - CAMION GMC

LE NOUVEAU

RESTAURANT - BAR

SANDRA

GALERIE LAC SAINT-JEAN

Janique Côté, propriétaire et son chef Robin Patry vous offrent:

SPÉCIAL!

Fondue chinoise à volonté pour 2 personnes 18,95$ ass. garnie

- Un nouveau décor
- Nouveaux menus du jour et à la carte
- Choix de grillades, pâtes fraîches, etc.
- Nouvelle variété de vins

OUVERT 7 JOURS
Lundi au samedi: 7h30 à 22h00
Dimanche: 9h00 à 22h00

- RÉSERVATION DE GROUPE
- BRUNCH OU REPAS DE TOUS GENRES SUR DEMANDE

662-1012

Les services de soins de santé OPTI-SOINS inc.

CONCEPT UNIQUE AU QUEBEC

Abonnement à des services de soins de santé privés disponibles 24 heures/24 — Quantité limitée

LES SERVICES DE SOINS DE SANTÉ OPTI-SOINS inc., entreprise existant au Saguenay-Lac-St-Jean depuis plus de trois ans, est heureuse d'offrir à la population un abonnement à des soins de soutien, d'assistance, d'accompagnement ou de détente, propres à répondre aux besoins de l'abonné(e) résidant à domicile ou en institution.

L'abonnement annuel à des services de soins privés "OPTI-SOINS" au coût de $400.00, comporte un des trois (3) plans couvrant tous les besoins de l'abonné(e). Chaque plan inclut une visite initiale d'évaluation par un(e) infirmier(ère)-conseil. Cet abonnement réduit les coûts réguliers de 10% et une autre réduction de 5% sera accordée à tout abonnement excédentaire à un même domicile.

Le plan proposé par l'infirmier(ère)-conseil se terminera par l'utilisation complète des heures concernant le plan qui aura été préalablement choisi.

PLAN A

Plan de soins infirmiers généraux et spécialisés

Ce plan s'adresse à tout individu nécessitant des soins ayant trait à:

Grossesses à risques,

Soins à la mère ou au nouveau-né,

Soins après une intervention chirurgicale,

Soins aux mourants,

Suivi pour clients avec problèmes d'hypertension, de cholestérol élevé,

Suivi de l'état général,

Soins infirmiers spécialisés (stomisés, diabétiques, etc.).

PLAN B

Plan de soins de soutien et d'assistance à domicile ou en institution

Ce plan rejoint toute personne en perte d'autonomie qui a besoin de services tels:

Bains, pansements, etc.,
Accompagnement pour voyages, sorties,
Soutien aux personnes éprouvées,
Gestion de tous les rendez-vous: médecins, hôpital, etc.,
Préparation et administration de médicaments,
Support familial,
Exercices, occupation thérapeutique,
Ménage, lavage, repas, commissions et autres,
Assistance aux membres de la famille qui ont un parent en institution (faire manger,surveiller, etc.)

PLAN C

Plan d'activités de soins pour un mieux-être

Tout individu qui désire améliorer ou maintenir une bonne qualité de vie peut s'offrir:

Séances de massages thérapeutiques,

Séances de soins complets des pieds à domicile,

Séances de gestion du stress,

Séances de relation d'aide,

Chaque activité thérapeutique est dispensé par du personnel spécialisé et compétent, tel:

infirmier(ère), podologue, infirmier(ère) spécialisé(e) en relation d'aide, infirmier(ère) massothérapeute, etc.

Une réponse 24h/24h

Saguenay Lac-St-Jean Québec

Noël approche, un cadeau à offrir ou à s'offrir!

695-2575

CANADIAN TIRE

SUPER AUBAINES

100 MULTI-POINTS SUR CETTE PAGE

CLUB Multi-points

PARTEZ À LA CHASSE AUX POINTS CHEZ CANADIAN TIRE

700 POINTS À RÉCOLTER!

Poinçonnez le numéro sur cette page et récoltez 100 multi-points. Rendez-vous à votre magasin Canadian Tire et obtenez 250 Multi-Points avec tout achat de $25 et plus. De plus vous trouverez 2 codes Multi-Points bien en évidence au département de l'automobile.

Si vous n'avez pas encore votre carte, vous pouvez vous procurer une formule d'adhésion chez Canadian Tire.

11287794

À COURT D'ARGENT? ON S'EN OCCUPE!

VOUS POUVEZ FAIRE RÉPARER VOTRE VOITURE DÈS MAINTENANT ET NOUS PAYER PLUS TARD**

- AUCUN ACOMPTE
- AUCUN PAIEMENT AVANT 90 JOURS
- AUCUN INTÉRÊT AVANT 90 JOURS

**crédit autorisé seulement

CANADIAN TIRE

DEVANCEZ l'entrée en vigueur de la TPS!

À compter du 1er janvier 1991, les frais de main-d'œuvre seront soumis à la TPS!

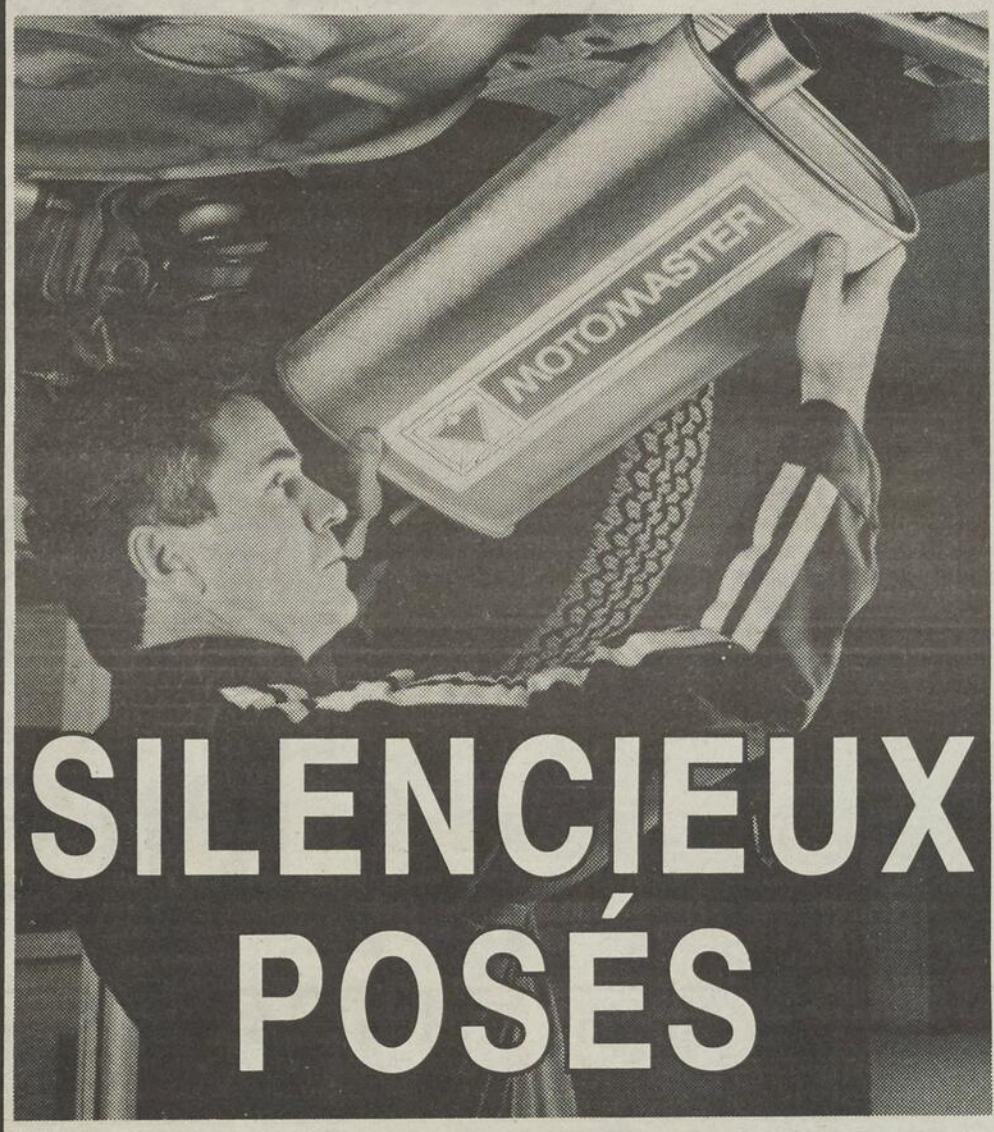
Notre offre de 90 jours s'applique à tout travail de pose — pièces et main-d'œuvre — effectué dans l'un de nos Centres-Autos, y compris la pose de pneus et de batteries. Frais de réparation minimum: 200 $.

Cette offre s'applique seulement si vous portez les frais de réparation à votre carte Canadian Tire.

Pour de plus amples renseignements à ce sujet, adressez-vous à un magasin Canadian Tire.

Cette offre prend fin le samedi 3 novembre 1990

CANADIAN TIRE MOTOMASTER



SILENCIEUX POSÉS

• LA MEILLEURE AUBAINE • LA MEILLEURE GARANTIE

39,99*

Les silencieux Motomaster donnent un rendement égal ou supérieur à celui de l'équipement d'origine. Si un silencieux Motomaster posé par nous faisait défaut, nous le remplacerions et en poserions un nouveau SANS FRAIS, tant que vous gardez votre véhicule (détails en magasin). Nous honorons les garanties de la plupart de nos principaux concurrents. Pièces supplémentaires et pose en sus (s'il y a lieu).

En vigueur jusqu'au samedi 2 avril 1988.

MOTOMASTER—DU SOLIDE, SOLIDEMENT GARANTI

*Sur la plupart des véhicules

OUVERT TOUS LES SOIRS
du lundi au vend. jusqu'à 21h00
Pour achat et pose de pneus:
PLACE DU ROYAUME SEULEMENT

CANADIAN TIRE
CRÉDIT ACCEPTÉ

En vigueur du 29 octobre au 3 novembre 1990

CHICOUTIMI
1257, Boul. Talbot
549-5014

JONQUIÈRE
3501, Boul. St-François
542-3501

ALMA
50, Boul. St-Luc
662-6618

CHICOUTIMI-NORD
1221, Boul. Ste-Geneviève
543-1993

VILLE DE LA BAIE
1500, Bagot
544-8291

DOLBEAU
1450, Galeries des Érables
276-2385

ROBERVAL
711, Boul. Ste-Dominique
275-7424

CANADIAN TIRE
VISA MasterCard

Mini-colloque économique tenu à Alma

La qualité des produits rapporte beaucoup

par Paul-Emile Thériault

ALMA (PET) — Entre 50 et 60 personnes ont assisté cette semaine au mini-colloque économique organisé à Alma par le Conseil économique d'Alma et Lac-Saint-Jean-Est.Les trois intervenants sollicités ont expliqué, exemples à l'appui, comment leur entreprise a intégré les notions de qualité, et démontré les impacts positifs d'une telle démarche.Directeur général de Béton préfabriqué du Lac, André Bouchard en a parlé comme de l'aboutissement d'un cheminement où il faut d'abord convaincre ses proches, souvent réticents au changement, mais s'y ralliant finalement.Les faits donnent vite raison à ceux qui savent intégrer les notions de qualité et faire partager des critères élevés de production à leurs employés, peut-on conclure de ses observations. —La qualité d'un produit dépend de la qualité des employés d'une entreprise'', soutient Bouchard.Il faut aussi, croit-il, dépasser le stade de qualité du produit: la non-rentabilité peut obliger une fermeture, mais la nonchalance au chapitre de la qualité peut avoir semblable impact. Il fait référence à l'importance de maintenir de hauts niveaux de qualité, non seulement pour le produit fini, mais dans toutes les étapes de sa fabrication et à chaque département d'une usine.Béton préfabriqué du Lac tient une rencontre mensuelle d'échanges, le dimanche, entre tous les membres du personnel.Selon le directeur général de Lar Machinerie, Marc Gravel, la démarche vers la qualité totale est sans fin.Dans la décennie 90, le concept de qualité s'applique, dit-il, à toute entreprise. Le rôle du contremaître exigeant au chapitre de la qualité est perçu différemment, soutient-il, les preuves étant faites qu'elle est rentable.André Gauthier, surintendant aux achats à l'usine Alcan d'Alma, a parlé des exigences des demandeurs envers les fournisseurs et exposé précisément les normes de production exigées au sein d'Alcan, au chapitre de la qualité. Un facteur-clé, à son avis, est que les chefs d'entreprises puissent mobiliser leur personnel.

POPULARITE— De 50 à 60 personnes ont assisté cette semaine à Alma, aux conférences prononcées sur la qualité, lors d'un mini-colloque.

(Photo Steeve Tremblay)

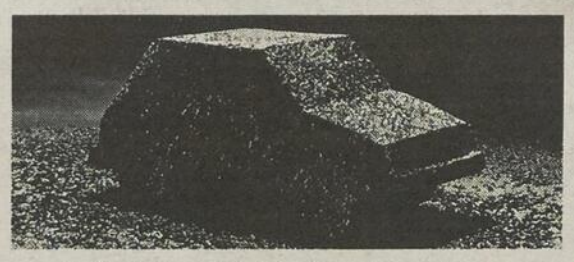
ALCAN — Un des conférenciers, André Gauthier, surintendant aux achats pour Alcan à Alma, a exposé les normes de la compagnie au chapitre de la qualité.

(Photo Steeve Tremblay)

ANDRE R. GAUTHIER AVA
Courtier-Vie
ASS.-VIE — SALAIRE — REER -- ASS.-GROUPE
Tels: bur.: 543-4622
rés.: 549-8492
GROUPE MULTI-VIE
745, BOUL. BARRETTE
CHICOUTIMI — G7J 4C4

CASINO $$$$ $$$
Partout au
SAGUENAY-LAC-ST-JEAN depuis 10 ans
- Groupes de 25 à 2000 personnes
Aussi:
- Décoration de salle
- Livraison costumée
- Flamants, mouffettes...
- Accessoires de fête
- Costumes
- Fontaine
- Arrangements pour naissance, etc...
Le Ballonnier enr.
Alma 335, Collard 668-0113
Jonquière 2425, St-Dominique 695-5569

La Tercel 1991 brise le moule de la boîte à savon.



Enfin, le règne de la boite à savon est maintenant chose du passé.

En 1991, le design entièrement nouveau de la Tercel vous offre les lignes élancées des voitures de luxe dont vous avez toujours rêvé.

Voici l'allure aérodynamique des années 90 que vous ne verrez dans aucune autre voiture de cette classe.

À l'intérieur, le confort et le silence n'ont jamais été si grands. L'habitacle aux lignes incurvées est beaucoup plus spacieux, avec un grand dégagement pour les jambes. Dans les modèles DX et LE, la banquette arrière divisée se rabat pour créer un vaste espace de chargement dans lequel on peut même loger les objets de très grandes dimensions.

Les cadrans et les commandes sont à votre portée. Mieux que jamais. Partout, autour de vous, vous retrouvez cette impression, cette sensation de luxe.

Et les performances de la Tercel 1991 sont aussi emballantes que son apparence. Avec son système d'injection électronique d'essence (EFI) en équipement standard, un moteur plus puissant de 1,5 litre et une suspension encore plus raffinée, la Tercel est devenue plus nerveuse et sa conduite plus précise.

La toute nouvelle Tercel n'a jamais été aussi excitante à conduire... que vous choisissiez l'imposant modèle quatre portes ou la sportive deux portes.

La seule chose qui ne change pas, c'est sa remarquable réputation: une voiture fiable, économique et dont la valeur résiste au temps. Allez bientôt faire un tour chez votre concessionnaire Toyota.

Ville	Route
8,1 L/100 km (35 mpg)	6,2 L/100 km (46 mpg)

Donnees obtenues selon les méthodes de Transports Canada pour le véhicule apparaissant ici, équipé d'un moteur de 1,5 litre et d'une transmission M5. Consultez le guide de consommation de carburant de Transports Canada pour plus de details.

Avec un prix de base de 9 248 $, (prix de liste suggéré du fabricant), vous ne serez pas obligé de sortir le bas de laine mais c'est sûr que vous vous sortirez du moule de la boite à savon.

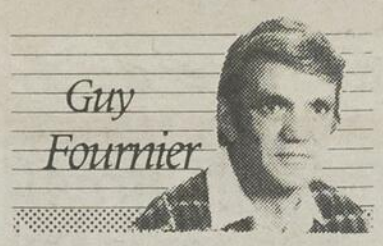
TOYOTA
La promesse du mieux-faire

Mission d'information

Des professionnels de la foresterie en Suède

DOLBEAU- (GF) - Une dizaine de professionnels de la foresterie, principalement du monde de l'éducation de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean-Chapais-Chibougamau, sont en Suède depuis le 20 octobre dernier, pour une mission d'information organisée par la commission scolaire de Dolbeau.

Dans une communication transmise à Progrès-Dimanche, le directeur général de cette CS André Perron, souligne que ces intervenants sont sur place pour saisir la philosophie de la foresterie en pays scandivnaves, et identifier les technologies qui seraient transférables au Québec.La santé et sécurité dans les exploitations forestières, les méthodes de production , le dossier de la forêt privée, l'informatisation dans ce type d'entreprise, font également partie des phénomènes qui intéressent le groupe, tout comme la formation des travailleurs en foresterie, les institutions qui l'enseignent et



on en passe.Dans cette même communication, le directeur Perron rappelle qu'au début de ce siècle, la Suède a fait face à une rupture de stock et a entrepris alors de développer un nouveau modèle de gestion des forêts, qui touche également l'aménagement des ressources intégrées que sont la forêt, l'eau et la faune.Selon Perron toujours, les Québécois en mission en Suède se pencheront sur tous ces phénomènes en étudiant également sur place l'application de la loi sur la forêt, qui oblige l'entreprise forestière à respecter le rendement soutenu de son territoire, comme cela se fait également au Québec depuis peu.L'exemple de la Suède, soutient André Perron, pourrait être exportable sur certains aspects de la technologie et de l'expertise.Les dix Québécois seront de retour au pays mardi ou mercredi prochain, et remettront, peu de temps après, un rapport complet sur leur mission, et surtout sur les constatations faites à partir de ce périble au sein de la grande entreprise forestière scandinave.Le but premier de cette mission, affirme encore Perron, est d'actualiser au maximum l'expertise des institutions d'enseignement de la région, dans le domaine forestier, le support économique par excellence de toute la grande région du Saguenay-Lac-Saint-Jean-Chapais-Chibougamau.Les personnalités régionales qui participent à cette mission fort intéressante, sont Jean-Marc Leblanc, conseiller pédagogique au Collège de Chicoutimi, Vincent Villeneuve, directeur de l'éducation aux adultes à la CS de Dolbeau, Berthier Guay, permanent du CRCF et ingénieur forestier de Dolbeau, Gaston Bérubé, directeur de l'éducation aux adultes à la CS de Chapais-Chibougamau, Roger Nadeau formateur et ingénieur forestier attaché au Cégep de Saint-Félicien, Léon-Paul Darveau formateur au groupe Forres de Normandin et Alain Tremblay, responsable F.P. à la commission scolaire de Dolbeau.Un représentant du ministère de l'Education, Jacques Dubé, et un comseiller pédagogique de la commission scolaire de la Vallée de la Matapédia, Pierre Berthelet, font également partie de ce groupe d'étude, organisé on le répète par la commission scolaire de Dolbeau.

Clinique de Jeûne

Hippocrate, le plus grand médecin de l'Antiquité et Père de la médecine (377 ans avant J.-C.) a dit en mourant:

"Je vous laisse deux grands médecins: l'eau et le jeûne".

2367 ans plus tard, cette parole reste toujours vraie.

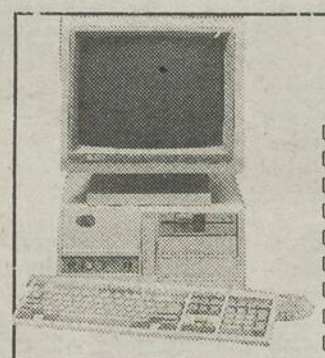
Pour informations: 543-6292 (418)

LA FINANCIÈRE
Services immobiliers
COURTIER

BENOIT RUELLAND
Agent immobilier

Disponible pour une transaction réussie.

bur.: 696-0400, rés.: 549-2305



SUPER SPECIAL
MICRO EXPERT
Compatible AT-80286

- Microprocesseur 80286 turbo 12 MHZ
- 1024 Ko de mémoire vive (RAM)
- 1 lecteur 5" 1/4 ou 3" 1/2
- Carte vidéo Monochrome
- Ports: Parallèle, Série, Jeux, Horloge
- Clavier étendu 101 touches
- Ecran monochrome 14"
- Imprimante 10 po. Raven 9101
- Garantie 1 an sur ordinateur, 2 ans sur moniteur et imprimante

QUALITE A BON PRIX

SPÉCIAL **$1,175.00**

LOCATION 95.05 $/mois *

* Sujet à l'approbation du crédit, léger comptant, plus taxe 12 mois.

MICRO EXPERT Informatique

696-2959 -
335, Racine est, Chicoutimi, P.Q.

500 mille dollars de plomberie à liquider

le GEANT

Super centre de liquidation

FAILLITE de Montréal
5 plein camions remorques
un magasin dans le domaine de la salle de bain

TOILETTE ISOLÉE

$69.99

Siège non inclus

TOILETTE monobloc

en porcelaine
à bouton poussoir

Prix rég.: $1,000.

$599.00

Pas cher

SUPER BAIN andromède

en acrylique
Très beau style

Longueur: 70 1/2" x 36" largeur
17" de profond

Tourbillon, 6 jets, pompe 3/4 de forces

Prix rég.: $1,499.

$999.00 Pas cher

Bain seul **$549.00**

Bain 2 places
en acrylique

80" longueur
60" largeur
22" profond

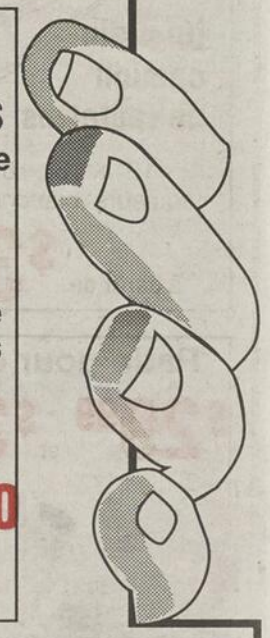
8 jets, pompe 3/4 de forces

Prix rég.: $3,200.

SUPER SPÉCIAL

Bain seul **$900.00**

$1,399.00 Pas cher



Bains tourbillon
en fibre de verre

33"x60"
6 jets
Pompes 3/4 de force

Prix rég.: $999.

$499.00

Bain seul **$149.00**

Bain en acrylique

33"x60"
6 jet, pompe 3/4 forces

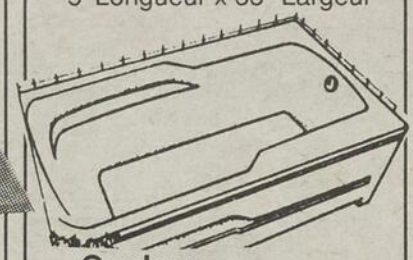
Prix rég.: $1,200.

$699.00 Pas cher

Bain seul **$549.00**

Bains en acier émaillés

5' Longueur x 33" Largeur



Couleur **$149.99** Pas cher

Bain murale
en fibre de verre

une seule pièce

$299.00 Prix rég.: $800. Pas cher

Bain en acrylique

42"x60"
6 jet, pompe 3/4 forces

Prix rég.: $1,400.

$899.00

Bain seul **$549.00**

Douche en fibre de verre une seule pièce

à partir de **$99**

Pas cher

Lavabo Ovation

Pour salle de bain

Blanc **$34.99**

Couleur **$39.99**

Cuves de lavage

En acrylique

Prix rég.: $129.

Spécial **$39.99** Légère imperfection

Bain en coin

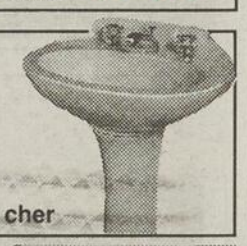
tourbillon
en acrylique
6 jets, pompes 3/4 forces

54"x54"	57"x57"	60"x60"
$699	$849	$999

Bain seul à partir de **$549**

Lavabo sur pied

$39.99 Pas cher



Douche néo angle
de coin
en fibre de verre

Prix rég.: $499.

$349.00

Pas cher

Nos prix régulier sont ceux suggérés par le manufacturier

PHILIPPE BOUCHARD & FILS

LIVRAISON GRATUITE

165, Route 172 ST-AMBROISE

Les photos peuvent différer

Spécialité en achat de faillite

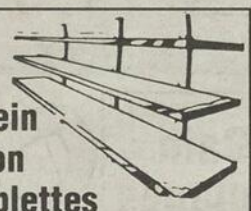
Unique en son genre dans la région

MARCHÉ AU PUCES GÉANT

Marchandise à prix réduit

DES MILLIONS D'ARTICLES

Un plein camion de tablettes



12" X 96", 16" X 96"
couleurs: blanche et brune

à partir de **$3.99**

400 PORTES D'ACIER, À LIQUIDER, PRÉMONTÉES

une porte vaut 2 portes

$269.90 **$279.90**

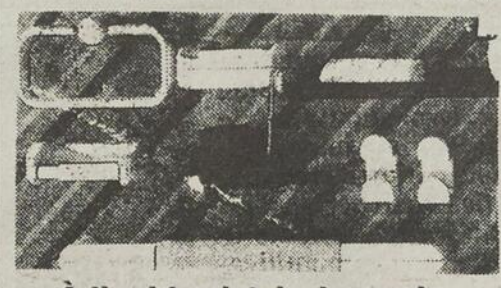
Qualité #1
Beaucoup d'autres modèles en magasin.

200 DOUILLETTES

Lit double, lit simple, plusieurs couleurs disponibles, de très belle qualité.

A partir de: **$14.99**

Faillite de Montréal



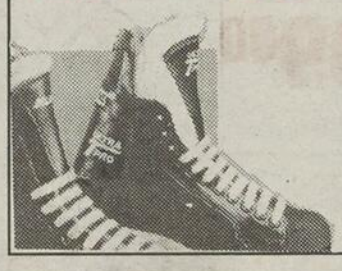
À liquider à très bas prix.

Rideau de douche
Accessoires de toutes sortes pour salle de bain:

Porte-serviette, porte-verre, porte-savon, etc... toutes les couleurs pastel.

Patin pour enfant

$29.99 et **$39.99**



Un plein camion de revêtement vinyle

à liquider

Vinyle double 5" blanc spécial
$66.99 la toise

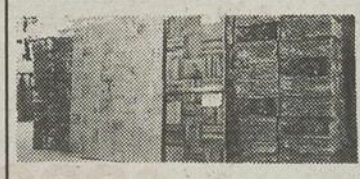
Vinyle couleurs double 5"
$69.99 la toise

Offre extraordinaire
Un plein camion remorque de plancher de bois franc

Chêne- Merisier - Érable

69¢ le pied carré

Incroyable, faites vite. (Qualité #3) Largeur à partir de 2 1/4"



Marquetterie Chêne

Pré-sablé et pré-vernis **$1.69**

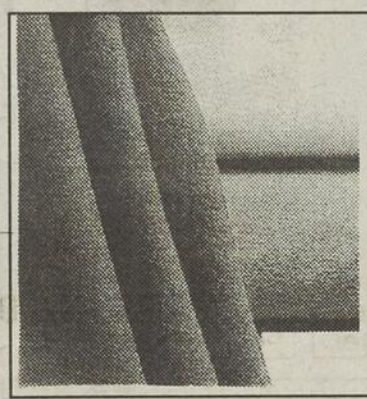
600 Bâtons de hockey

viennent d'arrivés

de marque ARTIST et SHERWOOD

Adultes: 9.99

Enfants: 5.99



SUPER SPÉCIAL

ENSEMBLE DE DRAP SANTÉ AVEC TAIES D'OREILLER

Qualité #1

Lit 39" à **$34.99**
Lit 54" à **$39.99**
Lit 60" à **$44.99**

FOIRE DE LA TAPISSERIE

4000 ROULEAUX EN STOCK

Tapisserie nouveauté 90

Vinyle, moderne, métallique ou embossée

Prix proposé jusqu'à: $49.99

SPÉCIAL
Rouleau double
$9.99 Ch.

Nouvelle tapisserie pour recouvrir votre vieux préfini! Tous nos prix sont plus qu'imbattables.

Tôles galvanisées et couleurs

2 pleins camions remorque viennent d'arriver

Tôle galvanisée 30 gauges d'épaisseur	**$36.99**	la toise
Tôle galvanisée 28 gauges d'épaisseur	**$44.99**	la toise
Tôle de couleur 28 gauges d'épaisseur	**$59.99**	la toise
Tôle ondulée commercial 26 gauges d'épais	**$79.99**	la toise

FAITES VITE

Cette tôle peur avoir de légères imperfections, qualité #2 **Pas cher**

300 oreillers

à liquider

$5.99 Chacune

30 vestons de cuir pour moto

50% du prix

6000 Toiles horizontales

100% fabrication aluminium
Beaucoup de couleurs et grandeurs

Pour liquider à partir de:

$5.99 Ch.

Exemple pour porte-patio
78" x 84" — 66" x 84"
72" x 84"

$19.99 Faites vite!

DES CENTAINES DE VERGES DE TAPIS

À partir de **$4.49** v.c.

Prélart
À partir de **$4.49** v.c.

Nos prix rég. sont ceux suggéré par le manufacturier

PHILIPPE BOUCHARD & FILS

LIVRAISON GRATUITE

165, Route 172 ST-AMBROISE

Les photos peuvent différer

et surplus de manufacture

JONQUIERE - CHICOUTIMI ET LES ENVIRONS
672-4744
LA BAIE ET LAC ST-JEAN 1-800-463-9612

Action en dommages contre le Foyer Gendron Inc.

Le juge accueille la requête de la défenderesse

par Gilles Paradis

BAIE-COMEAU (GP) — Le juge François Tremblay, de la Cour supérieure du Québec, a accueilli la requête de la défenderesse, dans la cause d'Irène Maltais contre le Foyer Gendron Inc., un centre de santé de la Haute Côte-Nord, rejetant l'action en dommages au montant de 75 101.50 $, le tout avec dépens contre le procureur de la demanderesse, Me Robert Francis.

Progrès-Dimanche, dans son édition du 29 janvier 1989, avait traité du sujet et avait annoncé que Mme Irène Maltais intenterait une poursuite au montant de 75 101.50 $ contre le Foyer Mgr Gendron Inc, par suite d'une chûte où elle fut blessée.

C'est une des filles de Mme Irène Maltais, accompagnée de son mari, qui avait informé Progrès-Dimanche de l'intention de Mme Maltais de poursuivre le foyer où elle logeait.

Or il est arrivé que la procureure de Mme Irène Maltais, Me Alicia Soldevila, de la firme Flynn, Rivard, avocats, au cours d'un interrogatoire, au préalable, avec la demanderesse, alors que l'avocat de cette dernière ne s'est pas présenté, alors que dûment convoqué, a pu apprendre que Mme Irène Maltais n'avait aucunement l'intention de poursuivre le Foyer Mgr Gendron Inc., et que plus est, qu'elle n'a jamais donné le mandat à qui que ce soit, relativement à l'institution de procédures à l'encontre de la défenderesse.

Au cours de l'entrevue préalable, Mme Irène Maltais a déclaré n'avoir jamais donné le mandat à qui que ce soit de prendre des procédures contre le foyer où elle demeure, qu'elle ne connaissait pas et n'avait jamais vu Me Robert Francis, et qui plus est, elle est tombée en se penchant pour ramasser quelque chose et que jamais, auparavant, elle n'était attachée pour se protéger.

Devant le Tribunal, Me Alicia Soldevila a démontré que Me Robert Francis n'avait pas de mandat pour intenter des procédures et que madame Maltais, au surplus, n'adresse aucun reproche à la demanderesse en rapport avec sa chute.

La défense a demandé et obtenu le rejet d'action de la demanderesse de même que de faire payer personnellement par le procureur, Me Robert Francis, les frais de toute la cause.

Précisons que Me Robert Francis s'est fait connaître, en 1989, alors qu'il était le procureur de Jean-Guy Tremblay, dans ses récréminations avec Chantale Daigle.

Truchon, Gauthier, Truchon

Avocats
Conseillers juridiques

André Truchon *Laval Gauthier* *Sylvain Truchon* *Nicole Tremblay*

247 est, rue Racine, Suite 207, Chicoutimi, P.Q. G7H 5C2

TÉL.: 418-0261 - Fax: 543-1542 - C.P. 306

DROGUES..., PAS BESOIN!

Santé et Services sociaux Québec

Si vous êtes membre du CLUB Multi·points, ce code **10371315** vaut **100** Multi·points

Sinon... appeler 1-800-461-2633

CLUB Multi-points et Multi-points sont des marques déposées de Le Groupe Vidéotron ltée.

Donnez à votre carrière civile à plein temps une autre dimension, en travaillant à temps partiel dans la Réserve navale.

Vivez une expérience unique et enrichissante. Côtoyez des gens intéressants. Voyagez et rencontrez de nouveaux amis.

Joignez-vous à la Réserve dès maintenant!

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec:
NCSM Champlain
141, rue Racine est
Chicoutimi (Québec)
G7H 1R7 545-0211

La Réserve: l'aventure à temps partiel

Jean-Luc, opticien à plein temps, matelot dans la Réserve navale, à temps partiel.

FORCES ARMÉES CANADIENNES

RÉGULIÈRE ET DE RÉSERVE

Canada

VOULEZ-VOUS TOUT SAVOIR SUR LA NOUVELLE FORMATION PROFESSIONNELLE AU SECONDAIRE?

SAVIEZ-VOUS
QUE DES REPRÉSENTANTS DE LA MAJORITÉ DES INDUSTRIES ONT ÉTÉ CONSULTÉS OU ONT PARTICIPÉ À L'ÉLABORATION DES CONTENUS DE NOS PROGRAMMES?

SAVIEZ-VOUS
QUE LA FORMATION PROFESSIONNELLE AU SECONDAIRE FORME UNE MAIN-D'OEUVRE QUALIFIÉE ET BIEN PRÉPARÉE AU MARCHÉ DU TRAVAIL?

SAVIEZ-VOUS
QUE NOS PROGRAMMES DE FORMATION OFFRENT DE NOMBREUX DÉBOUCHÉS GARANTISSANT UN EMPLOI STABLE ET BIEN RÉMUNÉRÉ?

IL FAUT SAVOIR
QUE, DE TOUS LES DIPLÔMÉS DE LA FORMATION PROFESSIONNELLE DE 1987-1988 QUI ONT CHOISI D'INTÉGRER LE MARCHÉ DU TRAVAIL, 84,9 P. 100 AVAIENT UN EMPLOI À TEMPS PLEIN UN AN APRÈS LA FIN DE LEURS ÉTUDES.

LA FORMATION PROFESSIONNELLE AU SECONDAIRE

UN CHOIX INTELLIGENT...

ET PAYANT!

cscq
la fédération des commissions scolaires catholiques du québec

A.C.S.P.Q.
Association des commissions scolaires protestantes du Québec

Gouvernement du Québec
Ministère de l'Éducation

Zellers SOLDE D'HALLOWEEN

CARAMEL ET ARACHIDES

Paquet de 30 délicieuses bouchées. Quel régal!

1.26 paq.

SUCETTES AU CARAMEL

Sac de 25 sucettes. Les favorites de tous!

1.26 sac

BONBONS STARLIGHT

Sac de 1 lb de bonbons orange et noir. Un achat de goût!

1.26 sac

2 LB DE BONBONS

Sac de 2 lb de bonbons variés. Un super achat!

2.36 sac

800 G DE BONBONS

Sac de 800 g de bonbons variés pour l'halloween.

2.36 sac

BONBONS À LA FRAISE

Sac de 125 bonbons à saveur de fraise.

1.26 sac

MINUTE MAID

250 ml. Saveur orange, raisin ou punch aux fruits.

3/$1

LISIÈRE 7 PRISES

Dotée d'un disjoncteur. Ne manquez pas cette offre!

6.97 ch.

NOURRITURE POUR CHIEN

Sac de 8 kg de nourriture sèche Vedette Sûre.

5.97 sac

25% de RABAIS sur nos costumes d'halloween.

40% de rabais sur un choix d'accessoires, tels que: cassette d'horreur, chandelle, figurines illuminées, etc...

CROUSTILLES "CHIPS PLUS"

8 sacs de 25 gr, total 200 grammes.

PRIX ZELLER'S **1.77**

EN SOLDE: lundi et mardi, 29 et 30 octobre 1990

CLUB Z

Parce que... le prix le plus bas fait loi!

CHICOUTIMI:

PLACE DU SAGUENAY: 549-7340

MasterCard VISA Zellers Crédit Accepté Credit Accepted

Nécrologie

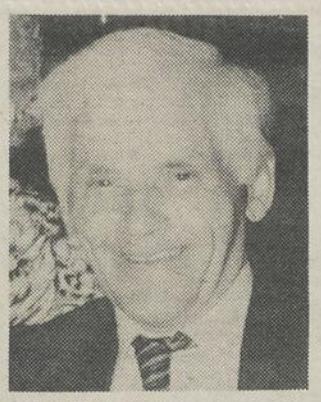
Décès

ARSENAULT (Mme Anne-Marie) — Est décédée au centre hospitalier de Jonquière le 26 octobre 1990 à l'âge de 72 ans 5 mois, dame Anne-Marie Arsenault épouse en première noce de feu M. Lionel Fillion en seconde noce de M. Maurice Trépanier demeurant au 3771 rue St-Michel jonquière. La dépouille mortelle est exposée au Salon funéraire Nault & Caron 3970 rue de la Fabrique Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre à 11h00 en l'église Notre-Dame de Fatima. L'inhumation au cimetière Laterrière. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Léonne (Fernando Bergeron), Camil (Claudette Terrien), Paulette (Jean-Guy Gagnon), Danielle (Jean-Rock Rondeau), ses petits-enfants: Chantale, Christine, Barbara, Clément, Christian, Claude, Carl, Sonia, Stéphanie, Marie-Eve, ses frères et soeurs: Lucien Arsenault (Marthe Morin), Antoinette Côté (Maurice St-Gelais), Georgette Côté (Robert Rancourt), feu docteur Georges Côté (Gabrielle Houle), feu Jacqueline Côté dit Savard (feu Olivier Bouchard), feu Gustave Côté (Cécile Girard), feu Albert Côté (Marilda Brisson), ainsi que sa belle famille. Direction des funérailles: Nault & Caron.

BLACKBURN (M. Jean-Victor) — Le 22 octobre 1990, est décédé à l'Hôpital de Chicoutimi à l'âge de 77 ans et 7 mois, M. Jean-Victor Blackburn, époux de dame Marie-Ange Picard, demeurant au 2440 du Bataillon, Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée au Funénarium Coop, 2555 St-Dominique, Jonquière. Les funérailles ont eu lieu mercredi le 24 octobre 1990 à 10h00 am en l'église St-Georges. La dépouille mortelle a été incinérée et les cendres déposées au colombarium St-Dominique. Outre son épouse il laisse dans le deuil, ses enfants: Ghyslaine (Bertrand Lepage), Denise (Marcel Sasseville), Ruth (Jean-Claude Duchesne), Gisèle (Maurice Duchesne), Nicole (Maurice Tremblay), Pierre (Lynda Desbiens), Guy (Hélène Gagnon), Yves (Rina Zampieri); ses frères et soeurs: feu Marie-Laure Blackburn (feu Henri St-Hilaire), feu Jeanne-d'Arc Blackburn (Stanislas Langlois), feu Salomon Blackburn (Florence Blackburn), Marcel Blackburn (Maude Blackburn), Huguette Blackburn (Boyd Arseneault), Paulette Blackburn, feu Joseph-Eugène Blackburn, Fernande Blackburn (Reg Louthood), Blanche Blackburn (feu Roland Bouchard), Jean-Marie Blackburn (Marie-Marthe Martel), Roland Blackburn (Anita Menard), Georgette Blackburn (feu Gilles Arseneault), 21 petits-enfants, ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces, parents et amis. Prière de faire vos dons à la Société Canadienne du Cancer. Direction des funérailles: Coopérative Funéraire au Saguenay.

ARSENEAULT (M. Augustin) — Est décédé au centre hospitalier de Jonquière le 23 octobre à l'âge de 78 ans et 2 mois, M. Augustin Arseneault, époux de dame Mildred Carbray, demeurant au 3586 rue Legendre, Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée au salon funéraire Nault & Caron, 2033 rue Ste-Famille Jonquière. Les funérailles ont eu lieu mercredi le 24 octobre à 10h30 en l'église Ste-Cécile. La dépouille mortelle a été incinérée au crématorium Nault & Caron et les cendres déposées au colombarium de la rue Ste-Famille. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Frédérick (Diane Caron), Peggy (Roger Morel), ses 3 petits-enfants: Cathy, Eric, Stéphane, ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces. Direction des funérailles: Nault & Caron.

BRASSARD (M. Eric) — Est décédé accidentellement à Chicoutimi le 25 octobre 1990 à l'âge de 24 ans et 4 mois M. Eric Brassard fils de M. Benoit Brassard et de dame Rose Lalancette demeurant au 111 Henri-Bourassa Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel & Fils du 825 Bégin coin des Champs Elysées à Chicoutimi. Les funérailles ont eu lieu samedi le 27 octobre 1990 à 15h00 en l'église St-Joachim de Chicoutimi, et les cendres déposées au cimetière Ste-Anne. Il laisse dans le deuil outre son père et sa mère: ses frères: Dany et Sylvain, sa grand-mère maternelle: Etiennette Dassylva (feu Joseph Lalancette), il était également le petit-fils de feu William Brassard et de feu Déneiges Tremblay, il laisse également dans le deuil ses oncles et tantes, cousins cousines et de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent faire parvenir vos dons à la fondation régionale de l'hopital de Chicoutimi. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



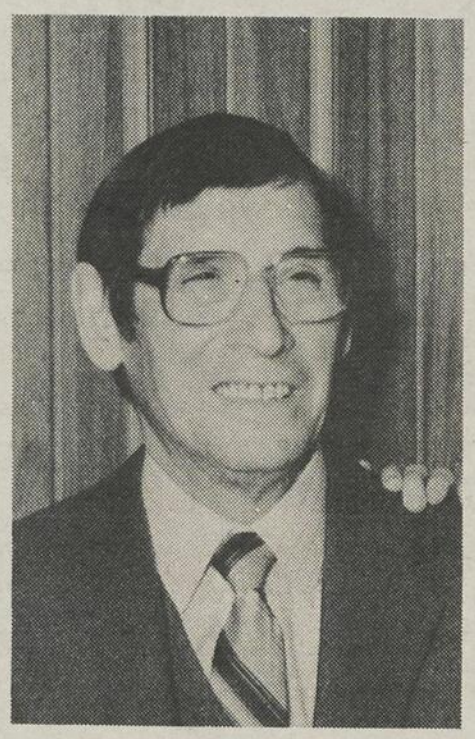
DALLAIRE (M. Lucien) — Est décédé le 27 octobre 1990 à sa résidence à l'âge de 70 ans M. Lucien Dallaire époux de dame Pierrette Lapointe demeurant au 3208 Chemin St-Abel Jonquière. La dépouille mortelle est exposée au Funérarium Coop 2555 St-Dominique Jonquière et les cendres seront déposées au Columbarium St-Dominique. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre à 14h00 en l'église St-Dominique et les cendres déposées au Columbarium St-Dominique. Il laisse dans les deuil outre son épouse,0ses enfants: Clément Dallaire (Dorothy Morin), Rémi Dallaire (Jeanine Munger), Noella Dallaire (André Imbeault), Michel Dallairu (Diane Plourde), Suzanne Dallaire (Christian Bouchard), Raynald (Nancy Gilbert), son frère: Georges-Henri Dallaire (Marie-Fraéce Bouliane), beaux-frères et belles-soeurs: Jeanne-D'Arc Lapointe (Edouard Savard), Marie-Rose (Maurice Ratthé), Brigitte (Fernand Blackburn), Anatole (Jeanne D'Arc Belley), Colette (feu Dolard Blacburn), Huguette (Rosaire Perron), Gaston (Jacqueline Perron), Candide (Michel Demers), Rosaire, feu Joseph (Rose-Alma Girard), ses 16 petits-enfants, 1 arrière petit-fils, ainsi que plusieurs parents et amis. Direction funéraire: Coopérative Funéraire Saguenay.

MORIN (Mme Simone) — Est décédée à Longueuil le 26 octobre 1990 à l'âge de 46 ans et 3 mois, dame Simone Morin, compagne de M. Yves Normandin demeurant à Longueuil, elle était la fille de feu M. Charles Morin et de feu dame Marie-Anne Bélanger. La dépouille mortelle sera exposée le 29 octobre à compter de 10h00 au salon funéraire Gilbert Montdeville & Fils 912 Chemin St-Rock à Tracy. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre à 15h00 en l'église Marie Auxiliatrice à Tracy et l'inhumation au cimetière Ste-Victoire de Sorel. Elle laisse dans le deuil outre son compagnon Yves Normandin, ses enfants: Jiodana (Michel Leduc), Carol, David, sa petite fille Andréa, ses frères et soeurs: feu Alice (René Servais), Philippe (Suzanne Boutet), René (Céline Thibault), Annette (Robin Martindale), Armand (Marie-Claire Bouchard), Jean-Claude (Monique Thibault), Marleène ainsi que plusieurs neveux et nièces. Direction funéraire: Maison Montdeville & Fils.

DUFOUR (M. Roland) — Est décédé, le 23 octobre 1990 à l'hopital de 77 ans 1 mois, monsieur Roland Dufour époux de dame Yolande Bernier demeurant au 3957 de la Fabrique Jonquière. La dépouille mortelle est exposée au Funérarium Coop 2555 St-Dominique à compter de 14h00 vendredi le 26 octobre. Les funéraillles auront lieu samedi le 27 octobre à 11h00 en l'église St-Dominique , la dépouille mortelle sera incinéré. Les cendres déposées au Columbarium St-Dominique. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Serge (Nicole Guay), Lise (Roland Lessard), Pierre, ses petits-enfants: Sara, Julie, Valérie, ses frères et soeurs: feu Ovila Dufour (Hélène Jean), feu Victor Dufour (feu Marguerite Saulnier), feu Lucien Dufour (feu Gilberte Dufour), feu René Dufour (Béatrice Martel), ses beaux-frères et belles-soeurs: Berchmans Bernier (Simone Landry), Gratien Bernier (feu Margot Tremblay), Stella Bernier, Irma Bernier (Lionel Otis), Gaetane Bernier, feu Marius Bernier (Rose-Aimée Leblanc), Léopold Bernier (Jeanne D'Arc Bergeron), Richard Bernier (Maude Gagnon), Elphège Bernier, Rodrigue Bernier (Ginette Tremblay), Nicole Bernier (Bertrand Emond), ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Direction des funérailles: Coopérative Funéraire Saguenay.

DROUILLARD (Mme Thérèse) — Est décédée accidentellement à St-Bruno à l'âge de 46 ans dame Thérèse Drouillard épouse de M. Claude Vaillancourt demeurant au 121 rang St-André Notre-Dame d'Hébertville. La dépouille mortelle est exposée au salon de la Maison Fortin & Fils de Notre-Dame d'Hébertville. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre à 10h30 en l'église Notre-Dame d'Hébertville et l'inhumation au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Nicole (Claude Crétien), Yves. Direction des funérailles: Maison Fortin & Fils de Notre Dame d'hébertville.

IN MEMORIAM



THIVIERGE (M. Henri) — Est décédé le 26 octobre 1990 à l'hopital de Chicoutimi à l'âge de 78 ans et 4 mois M. Henri Thivierge époux de dame Simone Dufour demeurant 155 Lasalle Chicoutimi-Nord. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Emery Gravel Inc au 345 St-Armand, Chicoutimi-Nord face à l'église Ste-Claire. Les funérailles auront lieu lundi à 14h00 en l'église Ste-Claire. La dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium Emery Gravel Inc. Outre son épouse il laisse dans le deuil ses enfants: Henriette (Stéphen Avery) et Denise, ses petits-enfants: Nathalie (Henry Zmizak), Eric (Danielle Gadbois), Nadia (Carol Belley), Hugues (Marie-Andrée Cloutier) et Christine, ses arrières petits-enfants: Raphaël et Marie-Claude, ses frères et soeurs: feu Jean-Charles (feu Lumina Lavoie), feu Alice (feu J. Edgar Carré), feu Edmond (Irène Gagnon) et Simone (feu Jos Pilote), ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces, cousins, cousines. Il fût copropriétaire de la mercerie Le Syndicat de Chicoutimi pendant 39 ans. Que toute offrande de fleurs se traduise par un don à la fondation de l'hopital de Chicoutimi. Direction des funérailles: Maison Emery Gravel Inc. de Chicoutimi-Nord.

Maison Aubin

Pour l'INCINERATION ou l'INHUMATION, lors d'un décès, vous devez vous adresser à la Maison Aubin Ltée pour un service professionnel.

Pour renseignements supplémentaires, communiquez avec Gaston ou François Aubin, 543-3333

Résidences funéraires 543-3333

273, av. du Séminaire Chicoutimi
1031, rue Gagnon La Baie
425, boul. Saint-Paul Chicoutimi
320, rue Albert La Baie

EMERY GRAVEL INC.

CHICOUTIMI (NORD)

Ceux que nous avons aimés et que nous avons perdus ne sont plus où ils étaient, mais ils sont toujours et partout où nous sommes.

Cela s'appelle d'un beau mot plein de tendresse:

LE SOUVENIR

Une cérémonie de la parole présidée par M. le curé Charles-Ernest Tremblay de la paroisse Ste-Claire sera célébrée dimanche le 4 novembre 1990, à 13 heures au columbarium Emery Gravel Inc., 345, St-Armand, Chicoutimi (Nord).

N.B.: Le columbarium Emery Gravel Inc., de Chicoutimi (Nord) est ouvert tous les dimanches de 14h00 à 15h00.

"Un homme qui s'éteint, ce n'est pas un mortel qui finit, c'est un immortel qui commence..."

P.M.B. BÉRUBÉ & FILS INC.

"Regardez la vie que je commence et non celle que je finis"
St-Augustin

La Résidence funéraire Bérubé & Fils inc. invite les parents et amis de ceux dont les cendres sont déposées au Columbarium à participer à une célébration eucharistique qui aura lieu dimanche le 4 novembre 1990, à 11h00 en l'église St-Sacrement d'Alma. Le columbarium situé au 620, boul. Dequen Nord, Alma, sera ouvert de 11h00 à 14h00.

La direction

"SOUVENIR"

NAULT & CARON INC.

"La force et l'espérance de ceux qui restent résidents dans le perpétuel souvenir de ceux qui sont partis."

(Lacordaire)

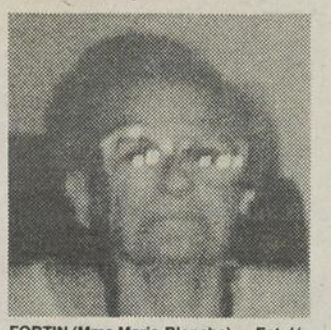
La maison Nault et Caron veut faire du **dimanche 4 novembre 1990,** une journée de prières et de méditations pour nos défunts dont les cendres sont déposées au columbarium Ste-Famille.

Vous êtes donc invités à venir vous recueillir et à participer à une messe qui sera chantée **dimanche le 4 novembre à 14h00 en l'église Ste-Cécile de Jonquière.**

Une invitation spéciale est adressée aux familles dont les cendres de l'un des leurs ont été déposées au columbarium Nault et Caron.

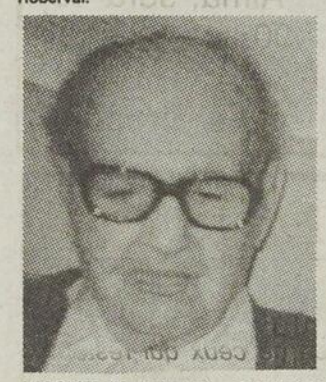
N.B.: Pour cette occasion le columbarium qui est situé au **1878, Ste-Famille, sera ouvert de 13h00 à 16h00.**

BIENVENUE À TOUS.



FORTIN (Mme Marie-Blanche) — Est décédée au centre hospitalier de Jonquière le 21 octobre à l'âge de 78 ans 1 mois, dame Marie-Blanche Fortin, épouse de M. Isaïe Blanchette, demeurant au 2576 Chemin des Pionniers, Lac Kénogami. La dépouille mortelle a été exposée au salon funéraire Nault & Caron, 3970 rue de la Fabrique, Jonquière. Les funérailles ont eu lieu mercredi le 24 octobre à 14h00 en l'église St-Cyriac. La dépouille mortelle a été incinérée au crématorium Nault & Caron et les cendres déposées au cimetière St-Dominique. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Paul-Yvon (Réjeanne Brassard), Thérèse, Dolorès, Solange (Louis Pilote), Gisèle (Jacques Pilote), Rock (Jocelyne Savard), ses petits-enfants: Linda, Guylaine, Gina, Maude, Alain Blanchette, Nathalie et Stéphane Pilote, Pascal Pilote, son arrière petite-fille Valérie, ainsi que ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, parents et amis. Les personnes qui le désirent pourront verser leur don à la fondation des maladies du coeur. Direction des funérailles: Nault & Caron.

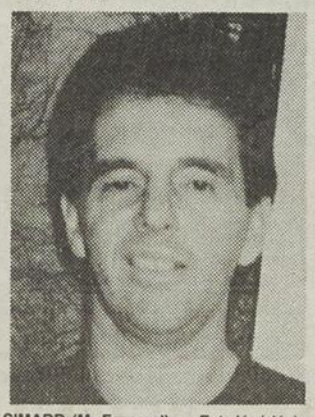
LAMONTAGNE (Mme Ernestine) — Est décédée à Roberval le 24 octobre 1990 à l'âge de 84 ans, Mme Ernestine Lamontagne épouse de feu M. Joseph Gauthier demeurant au 400 Avenue Bergeron Roberval. La dépouille mortelle a été exposée au Funérarium Harvey Ltée, 816 boul st-Joseph Roberval. Les funérailles ont eu lieu samedi le 27 octobre 1990 à 11h00 en l'église de St-Jean de Brébeuf Roberval et l'inhumation au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Roxanne (Paul-René Boucher), feu Raymond (Françoise Perron), feu Louis, feu Thérèse, Hermance (Gilles Tremblay), Vallère, feu Gaston (Lise Foster), Jean-Yves (Léona Déry), Pierrette (Jean-Marc Dallaire), Monique (Armand Guay), Robert (France Arcand), Rita et plusieurs petits-enfants et arrières petits-enfants: Direction funéraire: Maison Funéraire Harvey Ltée de Roberval.



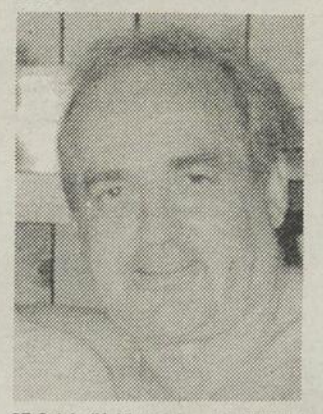
LAPOINTE (M. Adémard) — Est décédé le 26 octobre 1990 au Pavillon Arvida à l'âge de 99 ans 10 mois M. Adémard Lapointe époux de feu dame Marie-Flore Gaudreault demeurant au Pavillon Arvida autrefois de Kénogami. La dépouille mortelle est exposée au Funérarium Coop 2555 St-Dominique Jonquière, dimanche 14h00. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre à 10h00 en l'église St-Dominique et l'inhumation au cimetière de Jonquière. Il laisse dans le deuil ses enfants: Yvette Lapointe (feu René allard), Rose-Yvonne (Roland Neault), Georgette (Jean Normandin), Marie-Joseph (Arthur Pilote), Léopold (feu Maria Duguay), ses soeurs: Antoinette Lapointe (Bon Pasteur), Alberta (feu Armand Bergeron), Emerose (feu Arthur Bergeron), plusieurs parents et amis. Direction des funérailles: Coopérative funéraire Saguenay.

OUELLET (M. Emile) — Est décédé à l'hotel Dieu de Roberval le 25 octobre à l'âge de 78 ans M. Emile Ouellet époux de dame Anna-Marie Gagnon demeurant au 1223 boulevard Laforge St-Félicien. La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gilles Arcand au 1044 boul. Sacré-Coeur St-Félicien. Les funérailles auront lieu lundi à 10h30 en l'église de St-Félicien et l'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. M. Ouellet était membre honoraire de la Garde Paroissiale. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: feu Gaetane, Gaetan (Murielle Turcotte), Réal (Carmen Martel), Antonine (Hubald Tremblay), Denise (Marcel Girard), feu Clermont (Ghislaine Martel), Jacques (Francien Gagnon), Richard (Johanne Gravel), feu Claude, Carol (Lise Martel), ses frères et soeurs: Laurent (feu Luciana Castonguay), Lorenzo (Mariette Fortin), Marie-Ange (Paul-Emile Gagnon), Gérard (Alma-Rose Fortin), Laurette (feu Isidore Tremblay), Germaine (Antonio Côté), Simone (Roland Castonguay), feu Charles (feu Mariette Tremblay), Marie-Blanchge (feu Victor Dallaire), ainsi que ses beaux-frères et belles -soeurs de la famille Gagnon, neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Direction des funérailles: Gilles Arcand St-Félicien.

PELLETIER (Mme Judith Houde) — Est décédée à Chicoutimi, le 25 octobre 1990 à l'âge de 83 ans et 3 mois, dame Judith Houde, épouse de feu M. Phidelem Pelletier demeurant au 57 chemin St-Etienne à Petit Saguenay. La dépouille mortelle sera exposée à compter de samedi 19h00 en la résidence funéraire de Petit Saguenay. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre 1990 à 11h00 en l'église de St-François D'Assise de Petit Saguenay et l'ihnumation aura lieu au cimetière paroissial. Elle était dame Chrétienne et membre de l'âge D'Or. Elle était la fille de feu Agapit Houde et de feu dame Marie Côté, elle laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Philippe Pelletier (Carmen Lavoie), Alfred Pelletier (Thérèse Simard Boudreault), Fabiola Pelletier (Romuald Lavoie), Mariette Pelletier (Robert Lavoie), Jean-Paul Pelletier (feu Rosane Côté), feu Léonidas Pelletier, Colette Pelletier (feu Joseph-Eugène Gagnon), Gilbert Pelletier (Hélène Gagné), Roland Pelletier (Paquerette Bergeron), Angèle Pelletier (Jean Lavoie), Elias Pelletier (Marthe Simard), Grégoire Pelletier (Jeanne-Mance Gagnon), Gaetan Pelletier (Francine Bouchard), Gloriane Pelletier, de nombreux petits-enfants et arrière petits-enfants, ses frères et soeurs: feu Rose-Alma Houde (Gérard Boudreault), feu Alfred Houde (Bernadette Pelletier), Pauline Houde (feu René Dufour), Clément Houde (Alice Houde), feu Grégoire Houde (Gabrielle Houde), Marcel Houde (feu Geneviève Simard), Joseph-Eugène Houde (Huguette Poitras), Etiennette Houde (Thomas-Louis Potvin), ainsi que ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Direction des funérailles: Gravel & Fils Ltée.

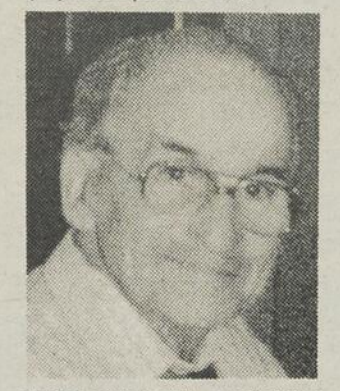


SIMARD (M. Fernand) — Est décédé à l'Hôpital de Chicoutimi le 23 octobre 1990, à l'âge de 50 ans et 5 mois, M. Fernand Simard époux de dame Ginette Chambers, demeurant au 1869 Boulevard Mellon, Jonquière. La dépouille mortelle a été éxposée au salon funéraire Nault & Caron, 2770 rue de la Salle, Jonquière. Les funérailles ont eu lieu jeudi le 25 octobre à 10h00 en l'église Ste-Thérèse, Jonquière secteur Arvida. La dépouille mortelle a été incinérée au crématorium Nault & Caron, et les cendres déposées au colombarium de la rue Ste-Famille. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Alain (Louise Tremblay), Michèle (Denis Tétreault), sa petits-fille: Myriam, sa mère Mme Marie-Blanche Simard, ses beaux-parents: M. et Mme James Chambers, ses frères et soeurs: Jean-Claude (Lisette Simard), Annette (Peter Jacob), Camille (Simone Vaillancourt), Claire (Ghislain Girard), aisni que ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces. Direction funéraire: Nault & Caron.



ST-Gelais (M. Vianney) — Est décédé à l'hopital de Chicoutimi le 23 octobre à l'âge de 52 ans 10 mois monsieur Vianney St-Gelais époux de dame Suzanne Garneau demeurant au 1882 rue Bergeron Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée au salon funéraire Nault & Caron 2033 rue Ste-Famille Jonquière. Les funérailles ont eu lieu vendredi le 26 octobre à 10h00 en l'église Ste-famille. L'inhumation au cimetière Shipshaw. Il laisse dans le deuil outre son épouse, sa fille: Sophie, ses frères: Rosaire, Evans, Rock, Aurélien, Jacques, ainsi que ses beaux-frères et belles-soeurs. Les personne qui le désirent peuvent verser leurs dons à la Société Canadienne du Cancer. Direction des funérailles: Nault & Caron.

THERIAULT DASSYLVA (Mme Jeannine) — Est décédée à l'hopital de Kingston, 19 octobre 1990 à l'âge de 59 ans et 4 mois, dame Jeannine Thériault Dassylva, épouse de M. Gaston Dassylva, demeurant à Belleville. Elle était native du secteur Kénogami Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à Trenton. Les funérailles ont eu lie le 22 octobre suivies de l'incinération. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Johane, Maude, Paul (Pam), Donald et Raymond (Chris), ses petits-enfants: Jennifer, Amanda et Pee Jay, sa mère: feu Amélie Thériault, son père: feu Raymond Thériault, ses frères et soeurs: Roger (Esther Belley), Colette, Aline (Maurice Pedneault), Pierre (Lorraine Vaillancourt), Robert (Monique Lapointe), ses belles-soeurs et beaux-frères, plusieurs neveux et nièces ainsi que plusieurs parents et amis.



TREMBLAY (M. Irenée) — Est décédé au centre hospitalier de Jonquière le 26 octobre 1990 à l'âge de 80 ans 1 mois, M. Irenée Tremblay époux de feu dame Annette Maltais, demeurant au 1819 boulevard Mellon Jonquière. La dépouille mortelle sera exposée à compter de 19h00 dimanche le 28 octobre au Salon funéraire Nault & Caron 2770 rue de la Salle Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre à 14h00 en l'église Ste-Thérèse. La dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium Nault & Caron. Les cendres déposées au cimetière d'Arvida. Il laisse dans le deuil ses enfants: Yolande (Louis-Marie Gauthier), Angèle, Jean-Guy, Agathe (James Maillet), ses petits-enfants: Patricia, Hélène, Véronique, Jean-Louis, Adéline, Isabelle, ses frères et soeurs: feu Zotique (Adèle Bariselle), feu Alida (feu Edmond Tremblay), Marie-Anna (Maurice Danis), Léo (Fernande Hutton), feu Charles (Gertrude Tremblay), feu Joseph (Laurence Marion), Marguerite (feu Lucien Lapointe), Armandine (Georges tremblay), Claire (feu François Pineault), ainsi que ses belles-soeurs et de nombreux neveux et nièces. Direction des funérailles: Nault & Caron.

CLAVEAU (M. Guy) — Est décédé à Québec le 26 octobre 1990 à l'âge de 60 ans M. Guy Claveau fils de feu M. Williiam Claveau et de dame Marie Potvin, demeurant au 3548 Avenue du Port à ville de la Baie. Selon la volonté du défunt la dépouille mortelle ne sera pas exposée. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre 1990 à 10h00 en l'église St-Edouard de ville de la Baie, et les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre sa mère, ses frères et soeurs: Laurette Claveau (feu Gerry Hogan), Marc-Aurèle Claveau (Yvette Rousseau), Emilie Claveau (feu Rosario Lapointe), Rodolphe Claveau (Madeleine Bouchard), Rachelle Claveau (Andrien Jobin), Thérèse Claveau (Welly Wilson), Ghislaine Claveau (Gerry O'keefe), ainsi que neveux et nièces parents et amis. La famille recevra les condoléances après la cérémonie religieuse à l'église. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

TREMBLAY (M. Ludger) — Est décédé à l'hopital de la Baie le 25 octobre 1990 à l'âge de 84 ans et 2 mois M. Ludger Tremblay époux de feu dame Irène Ouellet demeurant au foyer de Bagotville du 300 Victoria ville de la Baie. La dépouille mortelle est exposée en la résidence Gravel & Fils du 285 de la Fabrique ville de la Baie. Les funérailles auront lieu lundi le 29 octobre 1990 à 10h30 en l'église de St-Alphonce de ville de la Baie l'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Il fû t commerçant à Ville de la Baie pendant de plusieurs années. Il était le frère de feu Charles-Eugène Tremblay (feu Yvonne Tremblay), feu Marie-Laure Tremblay (feu Adélard Thibeault), feu Nélida Tremblay, feu Lauretta Tremblay, feu Joseph Tremblay (Marie-Jeanne Boulianne), feu René Tremblay (feu Jeannette Gagnon), feu Juliette Tremblay (feu Sévérin Gagné), Amédée Tremblay (Rolande Simard), feu Marie-Jeanne Tremblay, Arthur Tremblay (Jeanne D'Arc Minier), feu Joseph-Hermel Tremblay, feu Simone Tremblay (feu Sévérin Gagné), Cécile Tremblay (feu Frédéric Morin), frère Léopold Tremblay de la communauté des frères du Sacré-Coeur, feu Edmond Tremblay, Berthe Tremblay (feu Almanzor Gagnon), ainsi que ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent faire parvenir vos dons à la fondation de l'hopital de la Baie. Direction des funérailles: Gravel & Fils Ltée.

UN HOMMAGE ÉTERNEL

FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUEBEC
C.P. 251
Chicoutimi, Québec
G7H 4E9
1-800-361-7650

Gravel & Fils ltée.

Lors de la perte d'un être cher, le choix de notre Maison est une façon de mieux faire avec Respect et Dignité.
La différence...
Nous sommes des Professionnels

304 Racine Est
Chicoutimi
543-0755

COOPERATIVE FUNERAIRE LAC ST-JEAN

"C'est grand la mort c'est plein de vie dedans".
(Félix Leclerc)

CÉRÉMONIE DES DÉFUNTS

En hommage aux défunts(es) dont les cendres ont été déposées au Columbarium Lac St-Jean, une messe aura lieu le dimanche **04 novembre 1990 à 11h, en l'église St-Sacrement d'Alma.**

À cette occasion, le Columbarium situé au **611 Chemin DuPont Taché Nord, Alma,** sera ouvert de 11h à 14h à la population et à notre distinguée clientèle.

Avec l'assurance de vous rencontrer.

MARC RICHARD
directeur général.

Gravel & Fils ltée.

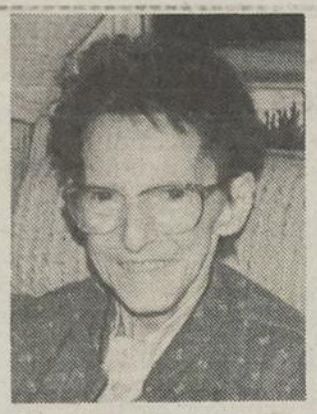
"La séparation n'est que temporaire; nos défunts continuent de vivre et nous pouvons les aider de nos prières".

La Maison funéraire Gravel & Fils veut faire de la journée du dimanche, 4 novembre 1990, une journée de prières et de méditations pour nos morts.

Nous vous invitons à venir avec votre famille vous recueillir et participer à une messe chantée par le curé Monseigneur Léonce Bouchard, en la Cathédrale de Chicoutimi, dimanche, le 4 novembre, à 11h30.

Après cet office, le Columbarium situé au 825, Bégin, à Chicoutimi, sera ouvert jusqu'à 17 heures pour ceux qui désirent venir s'y recueillir.

Une invitation spéciale est adressée aux familles dont l'un des leurs a été incinéré et que les cendres ont été déposées au Columbarium.

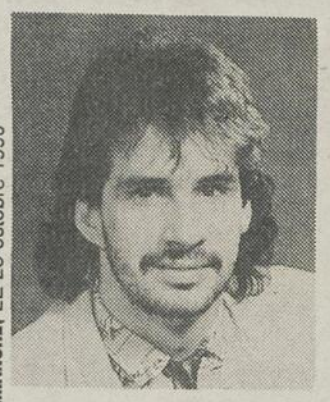


VEZINA (Mme Florence) — Est décédée le 25 octobre 1990 à l'hopital de Jonquière à l'âge de 79 ans et 10 mois, dame Florence Vézina épouse de feu M. Arthur Bilodeau demeurant au 3670 Notre-Dame Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée vendredi le 26 octobre à compter de 14h00 au Funerarium Coopérative 2555 St-Dominique Jonquière. Les funérailles ont eu lieu samedi le 27 octobre 1990 à 13h30 en l'église de Notre-Dame de Fatima. L'inhumation au cimetière Jardin La Souvenance de Québec. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Guy, Marthe (feu Georges Gauthier), Diane (Pierre Michaud), ses petits-enfants: Louise, France, Robert, Carole, Jean, Karine, Dave, ses arrières petits-enfants: Nicolas, Emilie, ses frèrs et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces parents et amis. Direction funéraire: Coopérative Funéraire du Saguenay.

Services anniversaires

GAGNON (Mme Colette) — La messe anniversaire de dame Colette Gagnon épouse de M. René Tremblay dit Grégoire, demeurant au 258 Chemin de la Réserve à Chicoutimi sera chantée samedi le 3 novembre 1990 à 16h00 en l'église de Sacré-Coeur à Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

GAGNON (M. Patrick) — La messe anniversaire de M. Patrick Gagnon, époux de dame Christiane Deschêne, demeurant au 2354 rue Pelletier, Jonquière, sera chantée le samedi 3 novembre 1990 à 19h00 en l'église St-Dominique de Jonquière. Parents et amis sont invités à y assister.



GAGNON (M. Stéphane) — La messe anniversaire de M. Stéphane Gagnon fils de M. Raynald Gagnon et de dame Lilianne Martin demeurant au 3519 Rang Ste-Famille à Chicoutimi sera chantée samedi le 3 novembre 1990 à 19h15 en la Cathédrale à Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

GAGNON (Mme Germaine) — La messe anniversaire de dame Germaine Gagnon épouse de feu M. Gustave Dufresne demeurant au 1177 Angoulème à Chicoutimi sera chantée samedi le 3 novembre 1990 à 19h30 en l'église Notre-Dame de Grâce à Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

LAVOIE (M. François) — Le service anniversaire de M. François Lavoie époux de dame Lucianna Tremblay demeurant au 1170 Melançon à Chicoutimi sera chanté samedi le 3 novembre 1990 à 16h00 en l'église de David de Falardeau. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

LEPAGE (M. Lucien) — La messe anniversaire de M. Lucien Lepage époux de dame Mariette lavoie demeurant à Rivière-Eternité sera chantée samedi le 3 novembre 1990 à 19h00 en l'église St-Jean-Baptiste de l'Anse St-Jean. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

PAQUIN (M. Paul-A.) — Le service anniversaire de M. Paul-A. Paquin époux de dame Adrienne Fortin, demeurant au 265 Goyer, Alma, sera chanté le samedi 3 novembre 1990 à 19h00 en l'église St-Sacrement d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister.

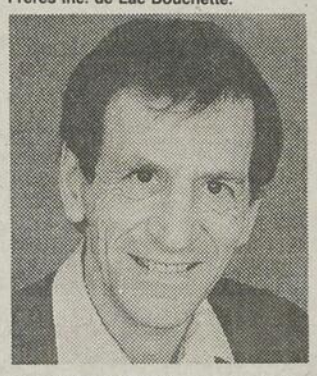
RACINE (Mme Marie-Luce) — La messe anniversaire de dame Marie-Luce Racine épouse de feu M. Samuel Pouliot demeurant au 300 Victoria à ville de la Baie sera chantée samedi le 3 novembre 1990 à 19h00 en l'église de St-Alphonse à Ville de la Baie. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

TREMBLAY (Mme Georgianna) — La messe anniversaire de dame Georgianna Tremblay épouse de feu M. Joseph Fortin d'Alma autrefois de Val-Jalbert sera chantée le samedi 3 novembre 1990 à 19h00 en l'église Ste-Marie d'Isle Maligne. Parents et amis sont invités à y assister. Direction des funérailles: Coopérative Funéraire Lac St-Jean.

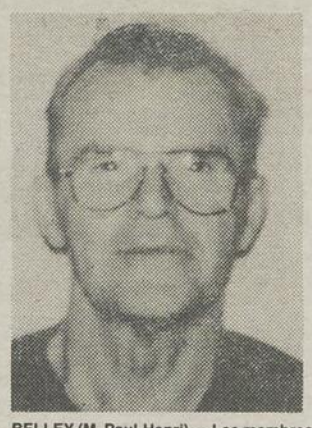
Remerciements

AUDET (M. Robert) — Les membres de la famille de M. Robert Audet soit ses enfants: Colette (feu Alphonse Fortin), Réal (Michelle Tremblay), Jean-Marie (Louise Gaudreault), Claude (Lyne Pichette), Francine (Lauréat Tremblay), Gervais (Diane Belley), Louise (Régis Verreault), ses 14 petits-enfants et un arrière-petit-enfant, sa soeur Marie-Joseph (René Lavoie), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoignés des marques de sympathie lors du décès de M. Robert Audet époux de feu dame Pierrette Lavoie, demeurant au 661 boulevard St-Jude, Alma autrefois de St-Gédéon, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Desbiens & Frères Inc. de Métabetchouan.

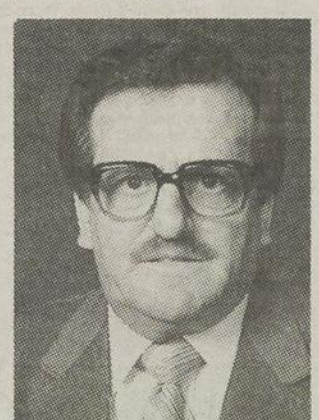
BELAND (M. Léonard) — Les membres de la famille de M. Léonard Béland soit son épouse dame Michèle Fortier, ses enfants: Renée (Roger Roussel), Pierre-Yves (Jacynthe Hovington), Simon (Manon Sliger), Guylaine (Jacques Boisvert), ses petits-enfants: Eric, Marc, Marianne, Marie-Michèle, Sara, Alain, Roxanne et Maxim, ses frères et soeurs: Béatrice (Roland Corbeil), Isabelle (Oscar Lecour), Cécile (Gonzague Algerson), Viateur (Laura Lemelin), Huguette (Wilfrid Dubé), Laurence (Maurice Pelletier), et Pierrette (Rodrigue Côté), ses neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoignés des marques de sympathie lors du décès de M. Léonard Béland demeurant au 150 Principale à Lac Bouchette, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels, ou toute autre manière que ce soit. Direction des funérailles: Desbiens et Frères Inc. de Lac Bouchette.



BELLEY (M. Georges) — Les membres de la famille de M. Georges Belley soit, ses enfants: Yves, Louiselle, Hélène, Nathalie, ses frères et soeurs: Louise Belley (Gaétan Lavoie), Louis Belley (Rose-Aimée Gagné), Jean Belley, René Belley, Monique Belley (Claude St-Gelais), Gaston Belley (Nicole Tremblay), ainsi que neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Georges Belley fils de M. Louis-Joseph Belley et de feu dame Imelda Blackburn, demeurant à Chicoutimi soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou toute autre manière que ce soit. Direction des funérailles: Gravel et Fils Ltée.



BELLEY (M. Paul-Henri) — Les membres de la famille de M. Paul-Henri Belley, soit son épouse dame Marie-Louise Simard, ses enfants: Claudette (Michel Boucher), Yvan (Pâquerette Gagné), Hélène (Christian Duchesne), Serge (Guilaine Bergeron), Danielle, ses petits-enfants: Sherley, André, Steeve, Johnny, Karine, Kim, Joël, Marc-André, Tomy, ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. Paul-Henri Belley, demeurant au 3671 rue St-Jules, Jonquière, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Nault & Caron.



BOIVIN (M. Arthur) — Les membres de la famille de monsieur Arthur Boivin soit son épouse dame Graciette Gobeil, ses enfants: André Boivin (Nicole Gagné), Gaetan Boivin (Linda Gaudreault), Alain Boivin, Louise Boivin (André Goguen), ses petits-enfants: Jean-François, Catherine, Patricia, Alexandre, Marie-Eve, ses frères et soeurs: feu Edmond-Louis Boivin (Mariette Gauthier), feu Marie-Louise Boivin (feu Thomas-Louis Grandisson), feu Ludger Boivin (Rolande Gauthier), Paquerette Boivin (feu Théophile Gobeil), Jeanne D'Arc Boivin (Adjutor Lapointe), feu Marie-Paule Boivin (Clément Gagnon), Noël Boivin (Anna Gobeil), Lévis Boivin (Lisette Boudreault), feu Paul Boivin (Berthe Barrette), feu Jean-Marie Boivin (feu Marie-Paule Boudreault), ainsi que ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces remercient toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de monsieur Arthur Boivin demeurant au 66 de la Victoire, Chicoutimi secteur Nord, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction des funérailles: Gravel & Fils Ltée.

BOUCHARD (Mme Fernand) — Les membres de la famille de dame Noëlla Imbeault soit ses enfants: Benoît, Claire (Armand Belleau), Michel (Rachel Tremblay), Louise (Marcel Marceau), Jean-Pierre (Diane Patry), Françoise (André Coté), Manon (Sylvain Tremblay), Linda (Daniel Légaré), Denis. Ses frères et soeurs: Ruth Imbeault (Henri Foster), Aline Imbeault (Marc-Aurèle Bédard), André Imbeault (Rachel Proulx), feu Léon Imbeault (Lucille Dumais). Ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Louis-Henri Bouchard, Jean-Joseph Bouchard (Colette Coté), feu Roland Bouchard (Rolande Tremblay), Marie-Jeanne Bouchard (feu Albert Girard), Charlotte Bouchard (feu Jacques Guay). Ses petits-enfants: Lyne, Stéphane, Isabelle, Mélanie, Josée, Sophie, Christine, Vicky, France, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de dame Noëlla Imbeault épouse de feu M. Fernand Bouchard, demeurant au 1035 Jolliet, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Aubin.

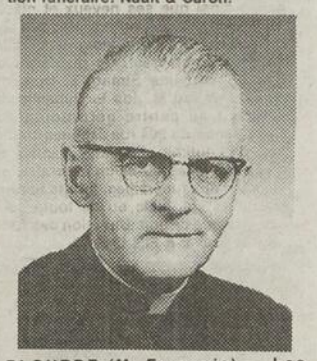
CARON (M. Léon) — Les membres de la famille de M. Léon Caron, soit ses enfants: Colombe, Jean-Claude et Véronique Girard, Adrienne, Solange et Claude Martel, Lucie et André Gaudreault, ses petits-enfants: Sylvain Caron et Suzanne Desmeules, François Martel et Hélène Vézina, Caroline Martel et Daniel Adams, Julie et Catherine Gaudreault, ses frères et soeurs: Charles et Germaine Caron, Thomas-Louis et Simone Caron, Antoinette Caron, Cécile et Fernando Dicaire, ses beaux-frères et belles-soeurs: Laurette Lachance Harvey, Annette Lachance, Maurice et Adrienne Lachance, Stanislas Fortin, Donalda Caron Ouellet, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. Léon Caron époux de feu dame Rose-Alice Lachance demeurant au 3970 de la Meuse Jonquière, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Nault & Caron.

DESBIENS (Mme Marie-Blanche) — Les membres de la famille de dame Marie-Blanche Desbiens soit son époux Alfred Fortin, ses enfants: Michel (Christine Dufour), Laurence (Sylvain Dufour), Lyne (André Truchon), Mario (Guylaine Paré), sa mère Mme Arthur Desbiens (Emilienne Houde), ses frères et soeurs: feu Yvette (feu Charlemagne Gauthier), Carmeline (Simon Boudreault), feu Nazaire, Raymond (Aliette Lagacé), Irène (Raymond Bergeron), Rolande (Rosaire Tremblay), Rose-Hélène (Edmour Tremblay), Victorien (Esther Tremblay), Denise (Raymond-Marie Gauthier), Jeanne-d'Arc (Gilles Dufour), ses beaux-parents M. & Mme Edgar Fortin (Gertrude Boudreault), ses beaux-frères et belles-soeurs Sr Thérèse Fortin (Antonienne de Marie), François (Gisèle Boudreault), Bernadette (feu Roland Lavoie), Stella (Jules Gaudreault), Madeleine (feu Jacques Bouchard), Jean-Marie (Marie-Paule), Gisèle (feu Lionel Plourde), feu Martial (Chantale Gaudreault), Marcellin (Hélène), Solange (Claude Milliard), Paula (Nolin Bélanger), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de dame Marie-Blanche Desbiens, demeurant au 104 St-Sauveur, Chicoutimi (Nord), soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Emery Gravel Inc. de Chicoutimi (Nord).

DORE (M. Marc-André) — Les membres de la famille de M. Marc-André Doré, soit son épouse dame Huguette Aubut, ses enfants: Dominique (Gilles Parent), Jean-François (Annie Laforge), Caroline, ses frères et souers: Bérangère Doré (feu Lauréat Gaudreault), feu Huguette Doré, Jacques Doré (Cécile St-Pierre), Charlotte Doré (Fernand Ouellet), Danielle Doré (Gilles Gaudet), Gilaine Doré (Régis Gagnon), Lise Doré (Marcel lapointe), ses beaux-frères et belles-soeurs: Béatrice Aubut (Octave Bolduc), Florian Aubut (Rose-Ida Tremblay), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. Marc-André Doré, demeurant au 1904 rue St-Jean Baptiste, Jonquière, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Nault & Caron.

GAUTHIER (M. Grégoire) — Les membres de la famille de M. Grégoire Gauthier, soit son fils: André (Diane Gagnon), ses petits-enfants: Maryse, Julie et Francis, ses frères et soeurs: feu Léopold Gauthier (feu Rosa Landry), feu Louis-René Gauthier (feu Stella Gaudreault), feu Raymond Gauthier (feu Florence Deschenes), feu Jean-Rock Gauthier (Gilberte Canuel), feu Aimé Gauthier (feu M. P. Tremblay), Nicolas Gauthier (Marie-France Bergeron), Claude Gauthier (1ère noce Irène Chavarie, 2ième noce Cécile Santerre), ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. Grégoire Gauthier, époux de feu dame Amélia Simard, demeurant à Jonquière, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Nault & Caron.

HEBERT (M. Edouard) — Les membres de la famille de M. Edouard Hébert, soit son épouse dame Pierrette Marinoff, ses enfants: France, Daniel (Anne Dubois), Denis, Guylaine (Garry Archer), Michel, Louis, ses petits-enfants: Sylvain, Sherly, Mylaine, Audrey, Joseé, Dave, ses frères et soeurs: Albert (Paule-Aimée Théoret), Antoinette (Ernest Belley), Louis (Margot Gagnon), Roger (Lina Lerclerc, Rita, ses beaux-frères et belles-soeurs, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. Edouard Hébert, demeurant au 1862 Wholer, Jonquière, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Nault & Caron.

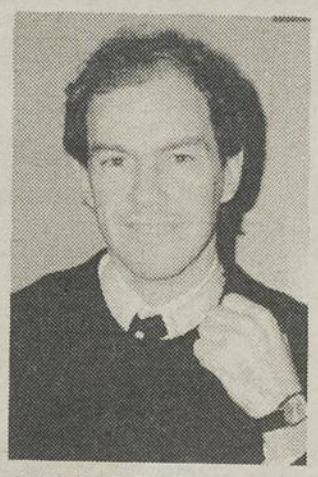


PLOURDE (M. François) — Les membres de la famille de Mon sieur le Chanoine François Plourde, soit, ses frères et soeurs: Germaine des Soeurs Antoniennes de Marie, Rose-Aimée des religieuses du St-Rosaire de Rimouski, Marie-Jeanne (feu Laurent Plourde), Joachim (Germaine langevin), feu Louis-Joseph (Lucette Simard), nombreux neveux et nièces remercient sincèrement toutes les eprsonnes qui leur ont témoignés des marques de sympathie lors du décès de monsieur le Chanoine François Plourde, fils de feu M. Arthur Plourde et de feu dame Claudia Bouchard, demeurant au 927 rue Jacques-Cartier est à chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistances au salon funéraire, tributs floraux, bouquets spirituels, ou toute autre manière que ce soit. Direction des funérailles: Desbiens et Frères Inc Métabetchouan.

LAFORGE (Mme Annette) — Les membres de la famille de dame Annette Laforge soit son époux M. Camil Lapointe, ses enfants: Jacques (Diane Tremblay), Louiselle (Jean-Pierre Bouchard), et Pierre, ses petits-enfants: Patrice, Marie-Lyne et Marc-André, ses frères et soeurs: Phydime (feu Angéline Potvin), feu Gérard (feu Jeanne d'Arc Savard), feu Lisianne (feu Adélard Gauthier), Noélie (Raoul Savard), Rose-Hélène (Patrice Girard), feu Léo, Eustache (Jeanne-Mance Girard), Thérèse, feu Soeur Lorraine, Jeanne-d'Arc (Georges-Emile Boily), Berthe (Charles Couture) et feu Jules, ses beaux-frères et belles-soeurs: Laurence (feu Philippe Dufour), Emilie (feu Joseph-Charles Savard), Azilda (Armand Dufour), feu Philippe (Cécile Larouche), feu Thérèse (feu Jacques Leclerc), feu Joseph (Jeanne-Mance Langevin), Ephrem (Georgette Côté), Blanche-Emma (Omer Lacroix), Alphonse (Hermance Barrette) et Florent (Colette Gravel) remercient toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de dame Annette Laforge demeurant au 1 route St-André Métabetchouan, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistances aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Desbiens & Frères Inc. de Métabetchouan.

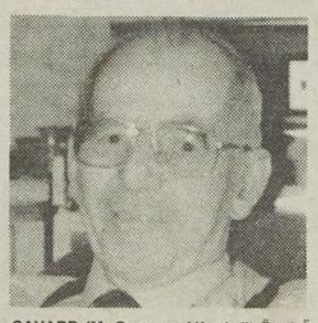
L. DUHAIME (Jacqueline Simard) — Les membres de la famille de dame Jacqueline Simard soit ses enfants: Nicole (Serge Desmeules), Marcel (Nicole Durocher), Roger (Gaetane Noël), Marc (feu Pauline Ménard), Richard (Nancy Fradet), ses petits-enfants: Lucie, Julie, Matieu, Alexis, Simon, Anne, Mélanie, Clauidie, ses frères et soeurs: Mathilda Simard (feu Azarias Truchon), feu Rodolphe Simard (Aline Lévesque), feu Marie-Paule Simard (feu Siméon Bouchard), Marthe Simard (Paul Boily), Solange Simard (feu Gaston Carrier), Mgr André Simard aumonier des soeurs hospitalières, feu Laurent Simard (Jemma Maltais), Julienne Simard (Philippe Tremblay), ses beaux-frères et belles-soeurs: Gabriel L. Duhaime (feu Rose Gauthier), feu Henriette L. Duhaime (feu Antonin Dionne), Flore L. Duhaime (feu Yvan Morrier), feu Philippe L. Duhaime (Lucille Gauthier), soeur Marie L. Duhaime de la Congrégation Notre-Dame, Georges L. Duhaime (Paulette Bélanger), Cécile L. Duhaime (Fernand Simard), Thomas L. Duhaime (Noella Jean), soeur Marie-Claude L. Duhaime des Soeurs Dominicaines, Emma L. Duhaime ainsi que ses neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de dame Jacqueline Simard L. Duhaime épouse de feu M. Jos L. Duhaime demeurant au centre gérontologique Beaumanoir du 904 rue Jacques-Cartier est, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction des funérailles; Gravel & Fils Ltée.

NERON (Soeur Marie-Luce) — Les membres de la famille de Soeur Marie-Luce Néron (Soeur Ida-De-Jésus), soit sa famille religieuse, sa soeur Germaine, son frère Léopold Néron, son beau-frère, M. Charles-Henri Sheehy, ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Soeur Marie-Luce Néron (soeur Ida-de-Jésus), soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Aubin.



PAINCHAUD (M. Michel) — Les membres de la famille de M. Michel Painchaud soit son épouse dame Marlène Potvin, son fils Jérôme, sa mère Mme Jacqueline Trottier (feu Claude Painchaud), ses soeurs: Chantale (Réjean Lavoie), Line (Denis Potvin), ses beaux-parents M. et Mme Marcel Potvin, ses deux grands-mères Mme Emma Painchaud et Mme Adjutor Trottier, ses beaux-frères et belles-soeurs: Pauline (Pierre Anctil), Suzanne (Mario Tremblay), Bernard (Sylvio Boivin), ainsi que plusieurs oncles et tantes, neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de M. Michel Painchaud demeurant au 210 rue Mozart à Dolbeau, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction des funérailles: Maison funéraire Hébert & Fils de Dolbeau Mistassini.

PAQUET (M. Valérien) — Les membres de la famille de M. Valérien Paquet soit son conjointe dame Bérangère Tremblay, ses enfants: Josée Paquet (Martin Tremblay), Carl Paquet, Brigitte Paquet (Denis Gagnon), Annie Paquet (Pierre Perron), Steeve Paquet, ses frères et soeurs: Rosaire Paquet (Irène Lemieux), Paul-Ernest Paquet (feu Florence Imbeault), feu Lucien Paquet, Lucienne Paquet (feu Henri-Paul Emond), feu Jean-Noel Paquet (feu Jacqueline Bouchard), Fernand Paquet (Marie Thibeault), Rose Paquet (Jacques Cyr), Paul-Emile Paquet (Francoise Bélisle), Aurore Paquet (Gaston Dallaire), Gertrude Paquet (Yvonic Girard), Denise Paquet (Julien Maltais), ses 13 petits-enfants, aussi, dame Denise Bergeron ainsi que ses beaux-frères et belles soeurs, neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès M. Vincent Paquet demeurant au 861 Chemin de la Réserve Chicoutimi soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels, ou toute autre manière que ce soit. Direction des funérailles: Gravel & Fils Ltée.



SAVARD (M. Georges-Alfred dit Fredy) — Les membres de la famille de M. Georges-Alfred Savard dit Fredy, soit ses enfants: Guy (Linette Gilbert), Madeleine (François-Xavier Girard), Denis (Angéline Bourgeois), Rémi, ses petits-enfants: Bruno, Marie-Josée, Julie, Benoit, Julio, ses frères et soeurs: feu Marcel (Rose-Hélène Bouchard), Cécile (feu Wilfrid Dion), Marie (feu Athanase Dubuc), Jean-Joseph (Marie-Marthe Lapointe), Gaston (Germaine Simard), Vincent (Lucille Tremblay), Charles-David (Claire Tremblay), Maurice (Lucette Paradis), feu André (Carole Carignan), Gilles (Huguette Tremblay), Marguerite (Wilbrod Lessard), feu Annette (1ère noce feu Joseph Simard, 2ième noce feu Réal Saulnier), ses beaux-frères et belles-soeurs, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. Georges-Henri Savard dit Fredy époux de feu dame Marie-Noelle Boivin, demeurant au 3692 St-Bernard Jonquière, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Nault & Caron.

TREMBLAY (Mme Jean-Joseph) — Les membres de la famille de dame Jeannette Perron soit son époux M. Jean-Joseph Tremblay, ses enfants: Gilles (Claudette Tremblay), Raymonde (Rosaire Martel), Lisette (Alphonse Desbiens), Robert, Lucien (Geneviève Simard), Carmen (Carmel Lévesque), René, Richard, Gisèle (Aurélien Gagnon), Marie, ainsi que ses 18 petits-enfants et 5 arrière-petits-enfants, ses frères: Thomas-Eugène Perron (feu Rolande Gagnon), feu Adrien Perron (Alice Lalancette), ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Pierre-Eugène Tremblay (feu Lina Turcotte), Marie-Alice Tremblay (Victorien Gagné), Yvonette Tremblay (Lauréat Gagné), Edith Tremblay (feu Rosaire Bouchard), Rosette Tremblay (Maurice Villeneuve), Pierrette Tremblay (Hyacinthe Thériault), Murielle Tremblay, feu Marie-Blanche Tremblay (Raymond Renald), feu Jean-Noël Tremblay (Jeannette Bouchard), ainsi que ses neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de dame Jeannette Perron demeurant au 85 rue St-Isidore, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

VINCENT (M. Guy) — Les membres de la famille de M. Guy Vincent soit son épouse dame Jacqueline Cloutier, ses enfants: Carol (Johanne Desgagné), Claude (Edith Gagnon), Fabienne (Michel L'Heureux), Luc (Josée Gagnon) et Serge, ses petits-enfants: Dominic, Natacha, Guillaume, Cédric, Jennilie, sa mère dame Reine Grenon (feu Arthur Vincent), ses frères et soeurs: feu Philippe Vincent (Candide Desgagné), Colette Vincent (Fernand Minier), Paul-Emile Vincent (Nicole Tremblay), Léon-Georges Vincent, Marie-France Vincent (Henri-Paul Desgagné), Fernande Vincent (Yvan Brochu), Nicole Vincent (Laurent Desgagné), Rose-Aline Vincent (Lucien Girard), son oncle le révérend père Benoit Vincent son beau-père feu Henri Cloutier (Obéline Gagnon), ses beaux-frères et belles-soeurs: Léopold Cloutier, Roger Cloutier (Jeanne d'Arc Pearson), Magella Cloutier (Brigitte Vézina), Rita Cloutier (feu Raymond Poulin), Rolande Cloutier (Gérard Laflamme), Marie-Paule Cloutier, Rachel Cloutier, Jean-Guy Cloutier (Rose-Ange Imbeault) ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Guy Vincent, demeurant au 1257 7ième Avenue à La Baie soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, tributs floraux, bouquets spirituels ou toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils.

Prières

SAINT-ESPRIT — Saint-Esprit, toi qui éclaircis tout, qui illumine tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux, pendant ce court dialogue, te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle.

Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite.) Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pouvait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée. Signé: Initiales de la personne exaucée. Reconnaissance et actions de grâces au Saint-Esprit pour faveur obtenue à la suite de son intercession. Signé M.S.J.

SAINT-ESPRIT — Saint-Esprit, toi qui éclercis tout, qui illumine tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toit qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on m'a fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux, pendant ce court dialogue, te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toit dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens.

(La personne devra dire cette prière pendant 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pouvait parraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

Signé: Initiales de la personne exaucée. Reconnaissance et actions de grâces au Saint-Esprit pour faveur obtenue à la suite de son intercession. Signé: E.B.

Place du Fjord vendue aux Immeubles M & H Ltée

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI (GP) — Une importante transaction a été réalisée, à Montréal, vendredi, alors que les Immeubles M & H Ltée, Ltée, (Martin et Hélène Tremblay), ont acquis le prestigieux édifice Place du Fjord, situé sur le boulevard Talbot, à Chicoutimi.

L'ancien propriétaire de Télésag, Gérard Tremblay, de Chicoutimi, a confirmé la nouvelle, hier, refusant toutefois de préciser le montant de la transaction.

Progrès-Dimanche a toutefois appris que le montant payé par les Immeubles M & H. Ltée, de Chicoutimi, était de 6.5 millions $.

Place du Flord, sur le boulevard Talbot, à Chicoutimi, a été construit par l'homme d'affaires Simon Sirois, maintenant résident de Québec, et a été vendu, en 1987, aux Coopérants qui, depuis lors, ont fusionné leurs effectifs avec l'ancienne Caisse d'entraide économique.

La vente de l'édifice de Place du Fjord, de Chicoutimi, entrerait dans un processus de rationalisation des finances de La Financière, qui regroupe désormais l'ancienne Fédération de l'entraide économique et les Coopérants.

Cours de conduite en situation d'urgence

La "Maîtrise Labatt" à l'UQAC

par Christine Tremblay

CHICOUTIMI (CT) — Les accidents de la route pourraient être réduits de 80 pour cent si tous les conducteurs revisaient leurs connaissances en matière de conduite automobile. Pour promouvoir cette prise de conscience chez les jeunes, la compagnie Labatt offrira, les 1, 3 et 4 novembre, un cours de conduite en situation d'urgence appelé «Maîtrise Labatt» aux étudiants de l'Université du Québec à Chicoutimi (UQAC).

Instructeur principal de ce cours, Pierre Savoy considère que les étudiants représentent à la fois la clientèle la plus à risque et la plus réceptive pour adopter de bonnes habitudes de conduite automobile. Disposant d'une grande expérience dans l'enseignement de la conduite préventive, l'instructeur a conçu un cours divisé en trois exercices principaux: le freinage, la vision et l'évitement d'obstacles.

D'après son expérience, une mauvaise position dans l'auto (siège trop éloigné, mains mal disposées sur le volant, ajustement des miroirs) affecte les aptitudes de conduite d'une majorité de conducteurs. Pierre Savoy déclare également que le fait de détenir un permis de conduire ne garantit plus une formation suffisante des conducteurs. Or, depuis quelques années, il n'est plus possible d'obtenir un permis de conduire sans avoir auparavant suivi un cours d'une école reconnue par la Régie de l'assurance automobile.

L'instructeur professionnel n'hésite d'ailleurs pas à dénoncer la prolifération de ces écoles où les enseignants ne disposent pas toujours des connaissances et qualifications nécessaires pour former correctement leurs clientèles. En effet, plusieurs techniques considérées comme inefficaces dans le cadre de la Maîtrise Labatt sont toujours enseignées dans les écoles de conduite.

Pierre Savoy précise également que le gouvernement en est actuellement à se questionner sur une nouvelle formule de permis de conduire qui pourrait inclure plusieurs étapes de contrôle. L'idée d'un permis graduel temporaire serait à l'étude.

Un cours préventif

La Maîtrise Labatt se promène depuis deux ans à travers le Canada et a visité plus de 30 universités. Offert gratuitement aux étudiants, le cours comprend une partie théorique de deux heures qui se tiendra, le premier novembre, dans l'amphithéâtre 0-701 du pavillon principal de l'UQAC. Par la suite, 96 étudiants seront choisis au hasard pour suivre les séances pratiques du cours pendant la fin de semaine.

Les étudiants intéressés à y participer peuvent s'inscrire, mardi et mercredi, auprès de la direction des Services aux étudiants.

MAITRISE — L'instructeur principal de la Maîtrise Labatt, Pierre Savoy, considère que plusieurs mauvaises habitudes de conduite dépendent d'un manque de formation.

(Photo Rocket Lavoie)

La Météo

Aujourd'hui
Saguenay / Lac St-Jean

Nuageux avec 40% de probabilité de pluie ou de neige fondante au Saguenay. 60 à 80% de probabilité au Lac-Saint-Jean. Vents de l'est de 15 à 25 km.

MAX.: 0° **MIN.: -2°**

TEMP. C° MAX. / MIN.

HEURES DE SOLEIL

PROBABILITE DE NEIGE

VITESSE/DIRECTION DES VENTS

PROBABILITE DE PLUIE

Nuageux avec 40% de probabilité de pluie ou de neige fondante au Saguenay. 60 à 80% de probabilité au Lac-Saint-Jean. Vents de l'est de 15 à 25 km.

Pour une prévision révisée, téléphonez à la Base de Bagotville 545-6642

Chibougamau

Chibougamau

Chapais

MAX.: 0°

MIN.: -6°

Côte Nord.

Sept-Iles

Baie-Comeau

MAX.: 4°

MIN.: 0°

LES MARÉES

Chicoutimi: Basse: 04h40 (1m5), 16h45 (1m5)
Haute: 10h15 (3m1), 22h20 (3m6)

La Baie: Basse: 03h50 (1m6), 15h55 (1m8)
Haute: 09h50 (3m7), 22h10 (4m1)

LUNDI
Saguenay/Lac St-Jean

MAX.: 1° MIN.: -1°

1/10 Hres

70 %

Est 30 KM

MARDI
Saguenay/Lac St-Jean

MAX.: 4° MIN.: -3°

4/10 Hres

40 %

Ouest 15 KM

MERCREDI
Saguenay/Lac St-Jean

MAX.: 4° MIN.: -2°

2/10 Hres.

60 %

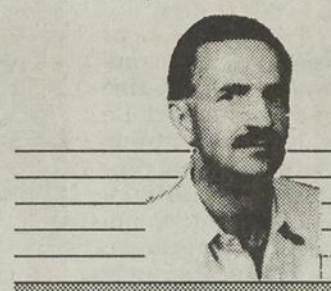
Ouest 25 KM

Un patron connu...

Les signes météorologiques sont utilisés depuis l'aube des temps afin de mieux prévoir le temps qu'il fera dans les prochaines heures, les jours et même les mois à venir. On y avait beaucoup à gagner, le succès des différentes activités en cours en dépendait largement la plupart du temps. Ceci demeure vrai aujourd'hui quoique trempé dans un environnement beaucoup plus sophistiqué, on y porte un peu moins attention.

L'être humain qui observait très étroitement son environnement afin d'assurer sa survie, se mit à regarder un peu plus loin, finalement il se décourba le dos de sa position quadrupède, pour enfin observer un ciel nuageux avec quelques percées de soleil. Il observa aussi le comportement des animaux et des plantes par rapport aux conditions climatiques présentes, et pendant des millénaires il en tirait des conclusions. Après maintes observations, il fit des prévisions lesquelles au fil des ans et en sa région se sont avérées relativement vrai pour lui.

Il était son propre météorologue avec des instruments primitifs peut-être mais ceux-ci lui permettaient d'avoir un bon sens du temps qu'il fera dans quelques heures, ou quelques jours. On a même parfois attribué la cause des phénomènes les plus dévastateurs aux mauvais esprits. Les croyances populaires s'accumulèrent, les unes prirent naissance dans l'observation de l'allure des nuages, des vents, etc., des phénomènes bien concrets et visuels, tandis que d'autres sont des croyances reliées aux forces



Mario Desmarais

de l'esprit. Finalement, les plus incroyables sont parmi celles provenant d'une imagination à caractère très humoriste. Prenons par exemple celle-ci: «Quant l'écureuil fait une grande provision de noix en automne, l'hiver sera rude». Ce dire ne s'est jamais avéré tout à fait vrai. Il faut sous entendre que l'auteur voulait possiblement dire que la récolte fut bonne, ou que l'écureuil était un peu gourmand. Le magasin général était probablement l'endroit d'où originait le plus grand nombre de ses dictons traditionnels.

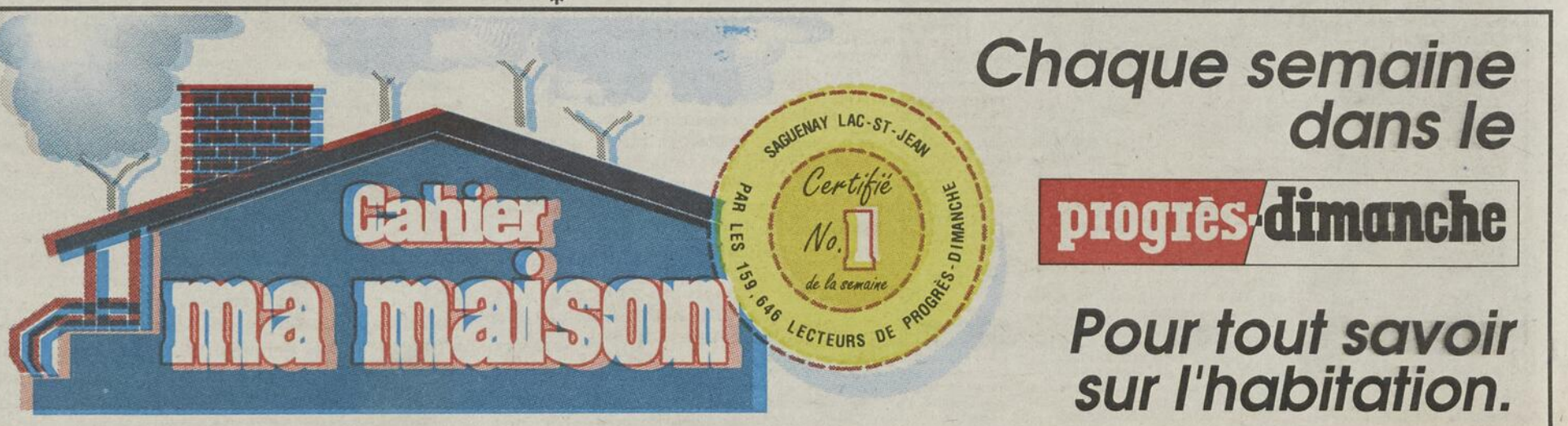
Aujourd'hui, en diverses stations météorologiques et aérologiques à travers le monde, on observe et prend note d'une énorme quantité de données lesquelles ne peuvent être traitées que par de puissants ordinateurs. Ces derniers produisent des modèles sur cartes qui sont utilisées par les météorologues pour les prévisions du temps, non seulement quelques jours, mais pour près d'une semaine.

On peut ainsi prédire avec une exactitude de près de 80%, les quantités de précipitations, la vélocité et direction des vents et les températures qu'il fera dans les quelques heures à quelques jours à venir. Regardant les derniers modèles des systèmes météo majeurs produits d'ordinateur, une légère extrapolation de ceux-ci me permettrait de dire que se sont des patrons favorables parce qu'ils sont connus pour donner du temps plutôt sec donc ensoleillé, et relativement chaud pour le début de novembre. Je touche un bon morceau de bois.

Joyeuse Halloween à tous, particulièrement aux tout-petits. N'oubliez pas de reculer vos pendules d'une heure.

Les records

Maximum de 22,1° C en 1971. Minimum de -10,5 en 1974. En 1987, il est tombé 27,6 mm de pluie.



Chaque semaine dans le

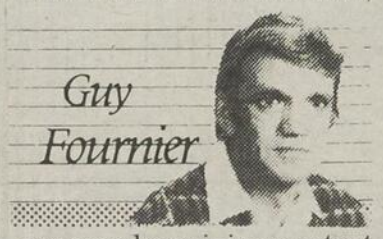
progrès-dimanche

Pour tout savoir sur l'habitation.

Jeanette Lapointe, 90 ans

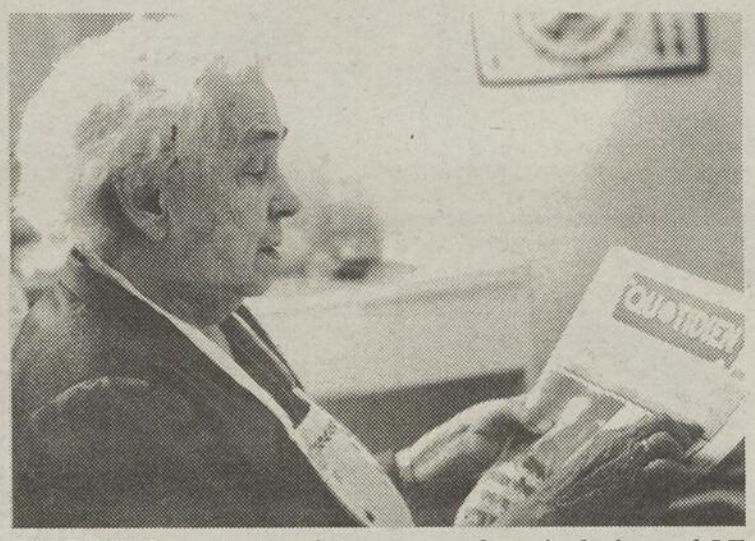
Une femme attentive à la vie quotidienne

ALBANEL-La valeur des êtres bien nés ne se mesure pas à leur taille physique, et Jeanette Lapointe, 90 ans, née avec le siècle le 10 août 1900,



Guy Fournier

a encore des opinions sur tout ce qui concerne la vie quotidienne autant dans le foyer qu'elle habite depuis une douzaine d'années, que dans son village d'adoption, la province, le pays et même le monde.Ce petit bout de femme d'à peine 5 pieds, bien campée dans sa berçante, devant son appareil de télévision, ou encore en feuilletant les grands titres de son journal Le Quotidien, qu'elle reçoit depuis qu'il existe, ne perd rien de ce qui se passe autour d'elle, et comme elle le souligne, —la vie est toujours aussi intéressante aujourd'hui qu'il y a 80 ans, et tant que je pourrai suivre l'actualité, je me sentirai encore dans le grand mouvement de la planète.»Etranges paroles ou presque, venant de cette doyenne du foyer Saint-Joseph d'Albanel, mais pour ses proches, pour le personnel de l'établissement, plus rien ne les surprend quand il s'agit de cette noble dame, née à Saint-Edmond et qui y a passé la majeure partie de sa vie. Une vie au cours de laquelle elle a vu passer deux guerres, élevé une famille de six enfants dont quatre sont toujours vivants, et participé à tous les mouvements socio-économiques de sa paroisse natale.



ELLE LIT-Jeanette Lapointe est une abonnée du journal LE QUOTIDIEN et confie qu'elle lit d'abord les grands titres pour sélectionner les textes qui l'intéressent. Ensuite dit-elle,"je prends ma loupe et je lis ces articles, même si c'est parfois très laborieux. J'ai l'habitude", précise-t-elle aussi en parlant de cette méthode de lecture peu habituelle.

Mariage et voyage...

C'est à la fin de la Première Guerre que Jeanette Lapointe rencontre et épouse son compagnon Anthime Boisvert, lequel avait une ferme dans la Rang 10 de Normandin, dans la partie qui fut scindée en 1938 lors de la fondation de Saint-Edmond-les-Plaines.«Je me suis mariée le 27 avril 1918, et Anthime était conscrit, ce qui ne nous a guère dérangés à l'époque», rappelle avec humour cette vieille dame qui n'accuse pas son âge, et dont le visage s'éclaire parfois de rayons de jeunesse qui ne trompent pas sur la vitalité d'esprit de ce «personnage».Première ombre au tableau de son jeune mariage, un hiver qu'elle n'a pas oublié, et dont elle se rappelle parfaitement les inconvénients, 72 ans plus tard.

«Quand nous nous sommes mariés, Anthime ne m'avait pas dit ça, mais dans l'automne suivant, je l'ai suivi dans le Nord de l'Ontario où il avait décidé d'aller passer l'hiver pour gagner de l'argent pour équiper la ferme», précise Jeanette au sujet de cette grande équipée.

«Nous avons pris le train et nous avons voyagé deux jours dans ce train de bois avant d'arriver à Jackson Burrougs, entre Kapuskasing et Smoutrof, dans un camp où j'ai passé six mois à tricoter et à m'ennuyer un peu je dois le confesser», ajoute la noble dame en évoquant ce séjour ontarien, peu commun à cette époque.

Puis les premiers enfants sont venus et Jeanette avoue qu'elle les espaçait volontairement, en dépit de la sévérité du clergé sur ces questions et surtout à cette époque.

«J'ai toujours pensé que nous avons reçu une intelligence et un esprit pour juger de ce qui est bon pour soi, sans obligatoirement se rapporter aux valeurs des autres», tranche cette grande dame digne en parlant de sa propre conception de la vie.

Mais Jeanette Lapointe, qui devait devenir veuve en 1969, a marqué son époque de plusieurs autres façons, et même au foyer où elle réside depuis 1977-78, elle a connu ses heures de gloire, en aidant ses semblables, une attitude naturelle chez elle, puisqu'elle reflète toute l'histoire de sa vie ou presque. «Je crois encore fermement que sans entraide, la vie n'est pas possible, et cela vaut autant pour hier que pour aujourd'hui et même pour demain, car je pense que les humains que nous sommes auront encore plus besoin les uns des autres pour survivre, au cours des prochaines décennies», sentence la vieille dame, dont le regard est parfois très perçant, et indique clairement ses inquiétudes et états d'âme face à l'avenir.«A 90 ans, on a appris certaines choses... que vous apprendrez aussi, si vous êtes attentifs à la vie", rajoute-t-elle lorsqu'on pousse trop loin les demandes d'explication.

Instigatrice du Cercle des fermières

ALBANEL (GF)- Parmi les oeuvres et faits qui ont marqué la vie de Jeanette Lapointe, cette dernière relate avec humour, la fondation du premier Cercle des fermières de Saint-Edmond, en 1939, un an après la fondation de la municipalité. «Ils m'ont fêtée pour ça lorsqu'ils ont fêté les 50 ans de Saint-Edmond et j'ai bien aimé ça" avoue la noble dame en fouillant dans ses souvenirs. Un an après son entrée au foyer Saint-Joseph, elle subissait un grave accident dont elle devait se remettre avec une étonnante facilité chez une personne de près de 80 ans. —J'étais en visite chez des parents à Saint-Edmond, lorsque par inadvertance, en sortant de la salle de bain, j'ai choisi une mauvaise porte et je me suis retrouvée dans la cave, 14 marches plus bas, avec un poignet fracturé, la main qui me balottait et le visage tuméfié de part en part; j'ai quand même réussi à remonter et à appeler à l'aide..." résume madame Lapointe au sujet de ce malencontreux accident.

Comité des bénéficiaires

Lorsque Jeanette Lapointe est entrée au foyer Saint-Joseph d'Albanel, il existait bien un comité de loisirs et d'entraide dans l'établissement, mais ce comité, dit —des bénéficiaires", n'avait pas de fonds. Qu'à cela ne tienne, Jeanette décida qu'il était temps d'y voir, et après avoir accepté le poste de présidente du comité en 1980, elle organisa un bercethon, en mettant à contribution toute la population d'Albanel, y compris le maire de l'époque Fernand Plourde, et même le conseil des Chevaliers de Colomb de Normandin. La fin de semaine d'activités organisée de main de maître par Jeanette Lapointe, eut pour résultat que la caisse du Comité des Bénéficiaires du foyer Saint-Jospeh d'Albanel se trouva garnie, d'un seul coup, d'une somme de 1339 $,un fait sans précédent dans la petite histoire des foyers d'accueil de la région, affirme-t-on encore aujourd'hui.—Nous avons pu alors décorer notre chapelle, organiser des excursions d'été en autobus, visiter les sites touristiques des alentours, et tout le monde en a profité", affirme Jeanette Lapointe, heureuse d'avoir pu rendre service.Quelques années plus tard, alors qu'une jeune employée particulièrement dévouée du foyer venait d'annoncer son mariage aux pensionnaires, Jeanette Lapointe, en reconnaisance des mérites de cette jeune personne, organisa ce qui fut sans doute le seul —enterrement de vie de femme" de l'histoire régionale. On amassa à cette occasion, une bourse de 250 $ pour la jeune employée, pour qui on organisa également une fête tout à fait spéciale, à cette occasion.Aujourd'hui Jeanette Lapointe s'implique de d'autres façons et enseigne occasionellement le tricot à des jeunes filles ou femmes qui le lui demandent.Elle s'intéresse aussi, affirme-t-elle,et suit les mouvements de la politique québécoise et canadienne pas à pas ou presque. Du premier ministre du Québec, elle dira qu'il a une tête de bon garçon, de Lucien Bouchard, qu'elle ne s'est pas encore fait d'opinion sur l'homme et ce qu'il veut, mais en conclusion elle ne peut résister à la tentation de faire un peu d'humour au sujet de ce politicien québécois, en soulignant que Bouchard lui rapelle un peu Dollard des Ormeaux...—On finira bien par savoir où il veut en venir avec son Bloc québécois", ajoute-t-elle avec un sourire entendu. Quant au premier ministre du Canada,le très honorable Brian Mulroney, Jeanette Lapointe, prudente, ne se prononce pas sur cette autre personalité, en soulignant toutefois, qu'elle suit étroitement sa carrière et cela depuis ses tout débuts, et que oui, —il a l'air sympathique, mais..."Là-dessus, cette grande dame digne, une légende vivante dans le secteur de Saint-Edmond-Albanel-Normandin, invite le soussigné et son guide à en terminer avec cette entrevue, car elle attend des gens, et ces derniers doivent être là incessamment.Sur quoi, accompagné d'un employé de l'établisement, nous quittons cette femme exceptionelle, et l'employé qui est là, souligne tout simplement, et c'est là le véritable mot de la fin, que: —il ne s'en fait plus comme elle".

Et comment

ESPIEGLE-Jeanette Laointe demeure à 90 ans, une femme surprenante, espiègle,et qui a des opinions sur tout ce qui se passe dans l'actualité, et ne craint pas d'en faire à ses interlocuteurs.

Tourisme régional

Le circuit cyclable «Tour du lac Saint-Jean»

L''intérêt que présente la région pour l'implantation d'un circuit cyclable réside au départ dans ses caractéristiques physiques et humaines. Avec près de 250 km, le Tour du lac représenterait le plus grand circuit au Québec.

Louise Roy, présidente de la Corporation du circuit «Tour du lac Saint-Jean», estime que ce projet est unique au Québec, voire même au Canada. Il faut rappeler que madame Roy a mis sur pied le Tour de l'île de Montréal. La popularité du cyclisme ne cesse de s'accroître et constitue l'activité de loisir pratiquée par la majorité des Québécois, soit 47,8%. Les cyclistes se regroupent en cinq catégories: le cyclisme d'entraînement, le cyclisme utilitaire, le cyclisme de randonnée, le cyclotourisme et le cyclosportif. Il faut souligner que la bicyclette est le produit sportif qui a subi en 1987 le plus haut taux de croissance au Québec et au Canada.

De plus, on constate qu'il existe une relation directe entre la présence d'une voie cyclable dans un milieu et l'augmentation du nombre d'usagers de la bicyclette. Comme exemple, on peut citer le cas du circuit du Canal Lachine à Montréal, qui enregistre une augmentation moyenne de 7% par année depuis sa création.

L'adepte du cyclotourisme nous est présenté comme une personne d'environ 25 ans dont le revenu se situe autour de 25,000 $ par année. Il semble se dessiner une nouvelle clientèle dans le groupe d'âge de 40 à 45 ans, qui dispose d'un revenu supérieur à la catégorie précédente. Côté hébergement, on dégage deux tendances; le camping et les auberges sont généralement les formules les plus utilisées.

Généralement, les cyclotouristes extérieurs à la région effectuent le Tour du lac en cinq jours et plus. Les adeptes de la région le font en trois jours. Ils voyagent seuls ou par groupe de deux et il n'existe aucun sens particulier pour effectuer le tour du lac.

Les principaux avantages de la région identifiés par cette clientèle touristique sont la beauté des paysages, ainsi que la quantité et la proximité des villes et villages. Le circuit en boucle, le nombre de sites et attraits touristiques et l'hospitalité sont également des facteurs qui plaisent aux cyclistes.

Face au prochain sommet économique, le projet du circuit du Tour du lac Saint-Jean fait l'objet d'un large consensus régional, autant de la part des trois MRC du Lac-Saint-jean que des 21 municipalités directement impliquées.

La région possède tous les atouts pour répondre à cette nouvelle tendance du tourisme à bicyclette; il est donc primordial que ce projet puisse voir le jour afin d'assurer un nouveau marché à l'industrie touristique régionale.

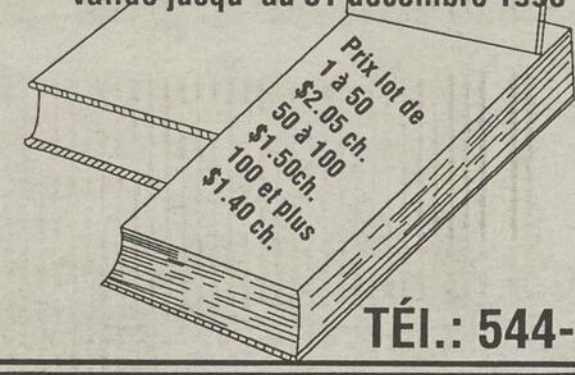
Durant les prochains mois, la Corporation du Tour du lac Saint-Jean travaillera à la réalisation d'un plan de développement ainsi qu'à l'augmentation du membership qui compte actuellement 1.100 membres. Le conseil d'administration est composé de 13 personnes provenant des quatre coins de la région.

Yvan Lefebvre ATR

CALENDRIER DE L'ANNÉE

VENTE - BLOC-NOTES - VENTE

Indentifier à votre compagnie ou organisme,
Idéal pour publicité ou financement d'organisme,
valide jusqu 'au 31 décembre 1990



TÉl.: 544-7383

WALSH AUTOMATION INC.

Michel Massé, ing.

Michel G. Bérard, ing.

M. Barry Boyle, ing., président de **WALSH AUTOMATION INC.**, a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Michel Massé, ing. au poste de Vice-président, Systèmes intégrés de gestion et supervision de la production (CIM) et M. Michel G. Bérard, ing. au poste de Vice-président, Électricité.

M. Massé possède onze ans d'expérience dans la gestion et l'exécution de projets d'informatique industrielle. En outre, il maîtrise la conception, le développement, l'installation et le support de systèmes intégrés d'envergure destinés à la fabrication assistée par ordinateur.

M. Bérard cumule plus de 19 années d'expérience dans la conception de systèmes électriques et la gestion de projets électriques. Sa longue expérience lui a permis d'agir dans les milieux industriels et commerciaux où il a réalisé de nombreux projets en moyenne et basse tension.

WALSH AUTOMATION INC. est reconnue comme chef de file en tant qu'intégrateur de systèmes et firme d'ingénieurs-conseils. Notre principale vocation consiste à assister les entreprises dans la modernisation de leurs installations. Nos forces se partagent entre les systèmes intégrés de gestion et supervision de la production, le contrôle de procédés, l'automatisation de la fabrication, la distribution électrique, et les systèmes d'entretien préventif.

LE DÉCOMPTE CFIX

SEMAINE DU 28 OCTOBRE 1990

français

CS	SP	NP	TITRES	INTERPRETES
1	4	11	LE TRAIN	VILAIN PINGOUIN
2	3	11	ON EST FAIT POUR S'AIMER	MARIE PHILIPPE
3	5	16	ELLE DANSE EN MOI	LAYMEN TWAIST
4	7	10	JE SAIS, JE SAIS	MARJO
5	8	9	SAUVEZ MON AME	LUC DE LA ROCHELIERE
6	6	12	JE SAURAI QUE C'EST TOI	GERARD BLANC
7	9	10	COMMENT DIRE	GUESH PATTI
8	1	13	AU NOM DE LA RAISON	LAURENCE JALBERT
9	10	8	C'EST POUR CA QUE JE T'AIME	JIM CORCORAN
10	11	8	LA FEMME EST LA	MOTION

anglais

CS	SP	NP	TITRES	INTERPRETES
1	3	10	KNOCKIN' ON HEAVER'S DOOR	GUN'S N'ROSES
2	4	11	DAYS LIKE THESE	ASIA
3	6	8	PRAYING FOR TIME	GEORGE MICHAEL
4	8	9	CAN'T LIVE WITHOUT YOUR LOVE	NELSON
5	9	7	SUICIDE BLONDE	INXS
6	1	8	IF WISHES CAME TRUE	SWEET SENSATION
7	7	8	HEART OF STONE	TAYLOR DAYNE
8	10	6	WHERE DOES MY HEART BEAT NOW	CELINE DION
9	13	7	WORDS	THE CHRISTIANS
10	12	7	MOR THAN WORDS CAN SAY	ALIAS
11	2	12	CLOSE TO YOU	MAXI PRIEST
12	17	6	EVERYBODY EVERYBODY	BLACK BOX
13	15	7	THIS IS THE RIGHT TIME	LISA STANSFIELD
14	14	6	SAY A PRAYER	BREATHE
15	16	8	INSIDE MY HEART	THE BOX
16	21	4	BLACK CAT	JANET JACKSON
17	22	4	STRANDED	HEART
18	19	8	ROMEO	DINO
19	20	4	HEADLINE NEWS	EVERYDAY PEOPLE
20	5	11	SOMETHING HAPPENED ON THE WAY TO...	PHIL COLLINS
21	23	3	WHILE MY GUITAR GENTLY WEEPS	THE JEFF HEALEY BAND
22	24	3	SO CLOSE	HALL & OATES
23	30	2	LOVE IS THE RITUAL	STYX
24	26	2	LOVE TAKES TIME	MARIAH CAREY
25	27	2	PRAY	M. C. HAMMER
26	29	2	CRIME AGAINST LOVE	BARNEY BENTALL
27	11	14	CONCRETE AND STEEL	ZZ TOP
28	28	2	BLAZE OF GLORY	JON BON JOVI
29		1	HIGH ENOUGH	THE DAMN YANKEES
30		1	SOMETHING TO BELIEVE IN	POISON

Ecoutez le décompte CFIX 97 chaque vendredi, de 21h00 à 23h00 et dimanche, de 11h00 à 13h00.

CONSERVEZ CETTE COMPILATION
GAGNEZ DES PRIX CHAQUE SEMAINE

CS= Cette semaine SD= Semaine dernière
NP= Nombre de parutions

EN COLLABORATION AVEC

progrès-dimanche

97 FM

SERVICES CONSEILS EN HEBERGEMENT PRIVE POUR PERSONNES AGEES

Aline Villeneuve
Infirmière-conseillère
OPTI-SOINS INC.
695-2575
Saguenay
Lac-St-Jean
Québec

*** GRATUIT POUR LES PERSONNES AGEES**
— Identification des besoins.
— Information des ressources disponibles.
— Orientation vers les résidences.
— Visite accompagnée d'une conseillère.
— Suivi de trois mois après l'hébergement.

*** INTERESSANT POUR LES RESIDENCES**
— Admission d'une clientèle qui accroche à la réalité du milieu.
— Relance régulière pour un meilleur suivi.
— Stabilisation de la clientèle.
— Taux d'occupation plus élevé.
— Accès aux ressources d'OPTI-SOINS INC. 24h./ 24h..

UNE PETITE LEÇON D'ÉCONOMIE... DIFFICILE POUR LA CONCURRENCE.

La Colt 100 et la Colt 200 sont de petites japonaises vraiment agréables à conduire. Elles sont destinées au succès. La Colt 100 est plus puissante et plus spacieuse que la Sprint ou la Firefly. De plus, son prix est très concurrentiel. Et la Colt 200 est décidément en avance sur la Toyota Corolla en ce qui a trait à l'économie d'esssence*.

*Source : Transports Canada, Guide de consommation de carburant 1991.

COLT 100 1990

350 $

COLT 200 1990

400 $

D'ÉCONOMIES RELIÉES À LA TPS

Depuis le 1er octobre, les concessionnaires Chrysler ont leur propre programme de TPS : le **T**emps des **P**rix **S**péciaux. Ils vous font profiter de certaines économies reliées à la TPS proposée, en réduisant le prix de presque tous leurs véhicules 1990 et 1991. Une leçon d'économie démontrant qu'il est inutile d'attendre en janvier pour en bénéficier.

PLUS

750 $ en rabais-chèque sur les Colt 100 et Colt 200 1990 ou des possibilités de financement

Offre d'une durée limitée. Détails chez votre concessionnaire.

Association publicitaire des concessionnaire Chrysler Inc.

CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER DODGE PLYMOUTH DE VOTRE RÉGION.

Dodge
Camions Dodge
CHRYSLER

L'AVANTAGE CHRYSLER

Plymouth
Camions Dodge
CHRYSLER

D'une oreille à l'autre

Courtier d'assurances dénoncé

L'Union des employés de service, local 800 de la FTQ, a dénoncé, jeudi, à Chicoutimi, la maison de courtage d'assurances Marcellin Lavoie & Fils, de La Baie, condamnée à 500 $ d'amende pour outrage au tribunal, le 24 septembre dernier, par le juge Pierre Bergeron, de la Cour supérieure.

Cette entreprise aurait, selon le représentant syndical Raynald Fortin, fait preuve de mauvaise foi et de harcellement à l'endroit de Linda Thibeault et de Hélène Dionne, lors de leur retour au retour, le 1er octobre dernier. Ces dernières, selon Fortin, auraient été confinées dans un local réduit, derrière un écran, ce qui les a forcées à quitter les lieux. La FTQ a déposé immédiatement une seconde plainte d'outrage au tribunal.

Christine Desbiens à l'honneur

Propriétaire de l'agence de Voyages Tournesol, Christine Desbiens a été honorée, cette semaine, en méritant le «Fémina», accordé annuellement à la femme d'affaires de l'année, par l'Association des femmes d'affaires du Québec, section Saguenay-Lac-Saint-Jean. Pauline Bernard-Roy, fondatrice de Tissus et Tapis Mme Roy a mérité, pour sa part, le prix de «reconnaissance» d'une pionnière, pour sa réussite en affaires et Charlotte Hovington, propriétaire de l'Hôtel Jean-Dequen, de Jonquière, a reçu le prix pour son dynamisme en affaires.

Un bien-cuit pour Boilat

A Dolbeau, la Socié d'histoire locale prépare actuellement un bien-cuit mettant en vedette Colette Hébert-Boilat, une grande dame du milieu au niveau de l' évolution artistique dans cette ville au cours des 30 dernières années.Ce spécial de la SHGD se déroulera le samedi, 20 novembre, au motel La Diligence de Dolbeau, à compter de 19h.30. On peut se procurer des laisser-paser en contactant la Société d'histoire et de généalogie de Dolbeau, présidée comme on le sait par madame Marie Brassard.

Etudiants du PWD

Les étudiants du Pavillon Wilbrod-Dufour d'Alma ont procédé à l'élection des nouveaux représentants de l'Association générale des étudiants.Haut: Claude Boudreault, Nadia Bergeron, Karine Tremblay, Benoit Couture (représentant le PWD), Luc Turcotte et Jacques ThériaultBas: Melika Bengoufa trésorière, Sandra Boucher secrétaire, Meriol Lehman président et Annie Aubin vice-président. **(Photo Steeve Tremblay)**

Des oranges et des pamplemousses

La campagne de financement des finissants du séminaire de Chicoutimi bât son plein actuellement. Les étudiants de cet établissement scolaire privé ont choisi de vendre des fruits naturels pour financer leurs activités. Ils vendent des boîtes d'oranges et de pamplemousses (28$ la grosse boîte d'oranges et 15$ la petite, 24$ la grosse boîte de pamplemousses et 14$ la petite) et d'ici le 1er octobre, ils comptent atteindre leur objectif de 5000 caisses. Ce sont des fruits fraîchement cueillis qui peuvent se conserver facilement de six à huit semaines. Sur la photo, le directeur général Rémi Plourde et le président de l'association étudiante, François Brassard, montrent les posters publicisant leur campagne.

Desjardins et CLSC

Le Conseil local des services communautaires des Chutes, lequel couvre le territoire de la MRC Maria-Chapdelaine, avec point de chute fort important à Normandin, fera connaître mercredi prochain, 31 octobre, à 10h.30, les grandes lignes et les détails d'une entente signée récemment avec la Caisse populaire de Normandin.Selon le court communiqué transmis par la direction du CLSC, il s'agit d'une première entente du genre dans la région, et qui ajoutera un nouveau service au bureau du CLSC des Chutes dans la cité du miel. La rencontre de presse se déroulera au local du CLSC de Normandin.

Clinique de dépistage

Opti-Soins, partenaire du réseau publique dans le domaine des soins de santé, s'associe à la Fondation de ma vie afin de recueillir des fonds pour le centre hospitalier de Chicoutimi. A cette fin, l'organisme met sur pied une clinique de dépistage de l'hypertension (tension artérielle), du diabète (taux de sucre dans le sang) et des risques d'accident cardiaques ou vasculaires (taux de cholestérol). Les gens qui passeront par Place du Royaume ou au carfour Jeannois de Roberval, les 1er, 2 et 3 novembre, pourront en bénéficier gratuitement. Ce qui ne les empêchera pas de contribuer à la campagne de souscription en faveur de la Fondation de l'hôpital de Chicoutimi, une institution régionale qui rend accessible les ultra-spécialités que l'on ne retrouvait, auparavant, qu'à Québec ou Montréal.

Inauguration de Cellullaire Chic

Le maire de Chicoutimi, Ulric Blackburn, a inauguré, à Chicoutimi, les locaux de «Cellulaire Chic», entreprise jadis connue sous le nom de Bell Cellulaire, en coupant, non pas le traditionnel ruban mais la banderole identifiant l'entreprise. Le personnel et les actionnaires de Cellulaire Chic ont participé à cet événement. Notons qu'à compter du 1er novembre, la population aura accès à la téléphonie cellulaire dans le parc des Laurentides, le long de la route 175.

Boursières de Châtelaine

On a profité du souper-bénéfice de la Fondation Châtelaine, mercredi dernier, pour remettre des bourses de 1 400$ chacune à cinq étudiantes, dont trois mères de famille, qui entreprennent leur première année universitaire. Sur la photo on reconnaît Manon Boily, Marie-Josée Barraiault et les mères de famille, Lucie Bouchard, Audrey Plourde et Isabelle Duchesne. Un encouragement fort apprécié des récipiendraires.

700$ pour le ski-bazar

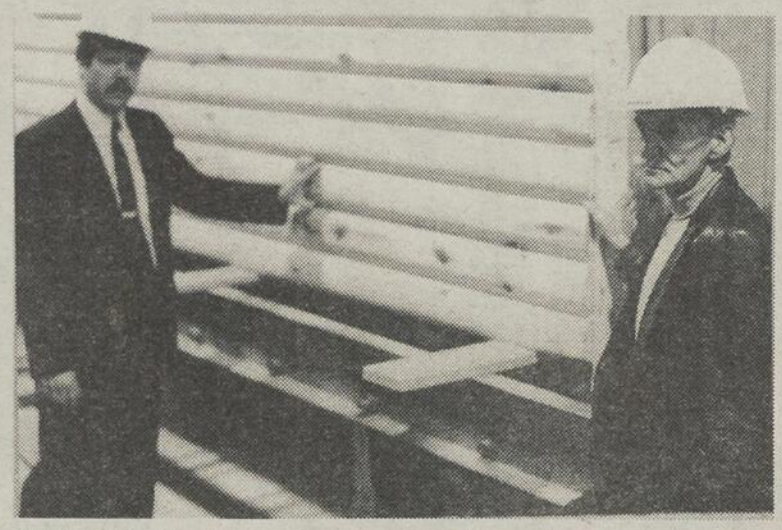
A la suite de la vente de Ski-bazard, organisée conjointement par la patrouille de ski, le campus sport du pavillon sportif et Sport Davis, un montant de 700$ a été recueilli pour les activités de la patrouille canadienne de ski du Valinouet. Sur la photo, le président de la patrouille, Bernard Bergeron, le coordonnateur de Sk-bazard, Germain Gagnon du Campus sport et Gérard Belisle, propriétaire du magasin Sport Davis de Jonquière.

Lumière! S.V.P.

Une nouvelle invention pour la construction

par Guy Fournier

LAC-BOUCHETTE- (GF) - Un inventeur de Lac-Bouchette, Pierre-Paul Gagnon, lequel a déjà connu des heures de gloire grâce à la mise au point d'un nouveau piège ou trappe d'animal à fourrure il y a une dizaine d'années de cela, vient d'inventer quelque chose qui entre dans la construction d'habitation ou bâtiments de tous genres.Il s'agit en l'occurence de pièces de bois embouvetées sur le dessus, et qui pourraient révolutionner le mode de construction appelé communément le —pièce-sur-pièce".C'est d'ailleurs en construisant un petit entrepôt à partir de bois rond scié sur deux côtés, que Gagnon a mis au point ce nouveau produit. En ajoutant une planche sculptée à chaque pièce pour l'embouveter dans la pièce suivante, Gagnon s'est rendu compte qu'il serait beaucoup plus facile de faire machiner des couteaux de planeur qui donneraient le même résultat, à partir de pièces de bois rond brut.Après une étude du projet avec un compagnon de travail de Scierie Lac-Bouchette, M. Claude Lemay, les deux comparses ont dessiné les couteaux en question et Gagnon lui s'est chargé de les faire fabriquer, lesquels s'adaptent à tout planeur de bois conventionnel, pour permettre le sciage et le planage nécessaire à la confection des pièces de bois embouvetées, et dont la dimension peut varier de quatre à huit pouces de largeur, sur six pouces de hauteur. «Tout est prêt pour la transformation du bois en un tel produit, et parallèlement, nous sommes actuellement à mettre au point, un programme de mise en marché qui devrait connaître son point culminant au cours du printemps 1991», soulignait Gagnon au cours d'une entrevue réalisée récemment.



INVENTEUR—Pierre-Paul Gagnon, l'inventeur, en compagnie de Berthold Tremblay, contrôleur de la scierie Lac-Bouchette

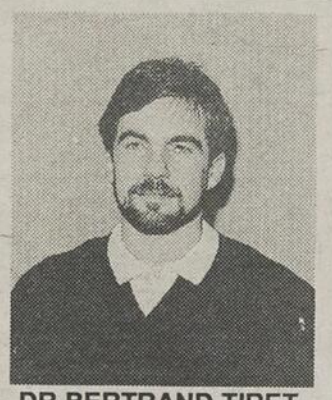
Scierie Lac-Bouchette intéressées

Quant à la production de ce nouveau type de matériau de construction, Gagnon , un travailleur de Scierie Lac-Bouchette, une filliale de Scierie L.B. de Sainte-Monique, compte justement sur cette entreprise pour promouvoir et fabriquer ce type de pièces embouvetées, de préférence en essence de tremble.Des représentants de Scierie L.B. et Scierie Lac-Bouchette, messieurs Thomas-Louis et Claude Tremblay, de même que le comptable Berthold Tremblay, ont une confiance absolue dans ce nouveau type de matériau. Questionnés par le représentant de Progrès-Dimanche, les Tremblay,Thomas-Louis et Claude, deux des grands patrons des scieries de Lac-Bouchette et Sainte-Monique, croient que le produit connaîtra beaucoup de succès auprès des constructeurs d'habitations en particulier, et cela dès qu'il sera disponible et mieux connu. Quant au fait que les pièces seront offertes en essence de tremble, les Tremblay possèdent une solide expertise dans le traitement de ce bois, une essence qui peut devenir très fiable après divers traitements visant à en protéger la blancheur et la texture.A Lac-Bouchette, où le nouveau matériau sera produit, les Tremblay transforment annuellement plus de 50 000 mètres cubes de tremble en bois coupé de précision, et la majorité de ce volume de production annuelle est exportée vers l'Europe, principalement la France et l'Italie.

NOMINATION

Institut Roland-Saucier
(Centre Régional de Santé Mentale)

NOUVEAU PÉDO-PSYCHIATRE



DR BERTRAND TIRET

L'Institut Roland-Saucier est heureux d'annoncer l'arrivée d'un nouveau pédo-psychiatre, le Dr Bertrand Tiret. D'origine française, le Dr Tiret a pratiqué pendant quelques années à Verdun, en France.

Le Dr Tiret rejoint notre équipe médicale responsable des services aux enfants et adolescents. En collaboration avec notre personnel professionnel, il assurera des soins et services tant à la clientèle en externe que celle qui doit être hospitalisé.

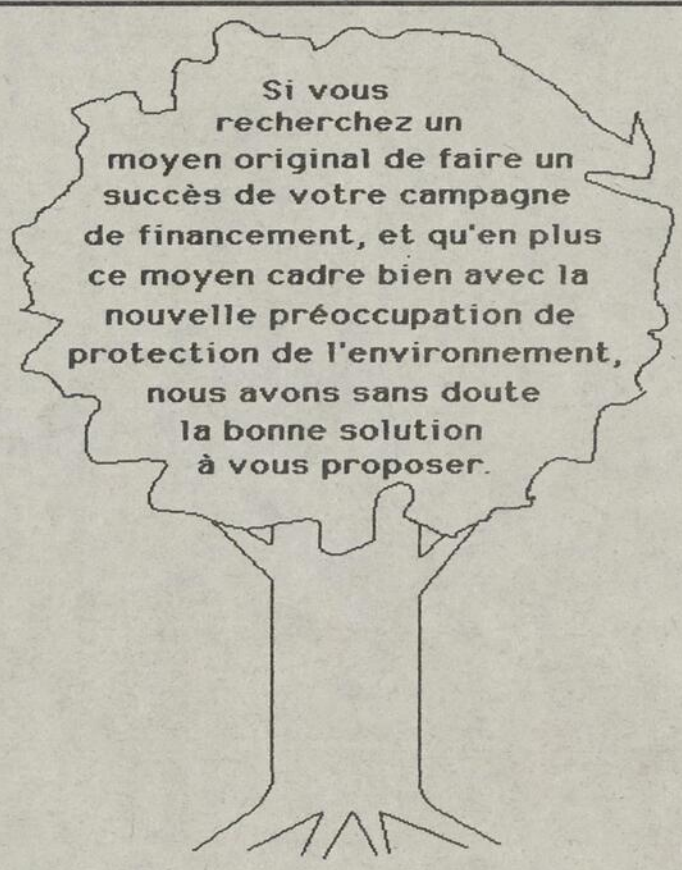
1989
BONNEVILLE
Démonstrateur

Spécial: $15,482

Duchesne Auto

450, BOUL. DEQUEN ALMA
TEL.: 662-3431

PONTIAC - BUICK -
CADILLAC - CAMION GMC



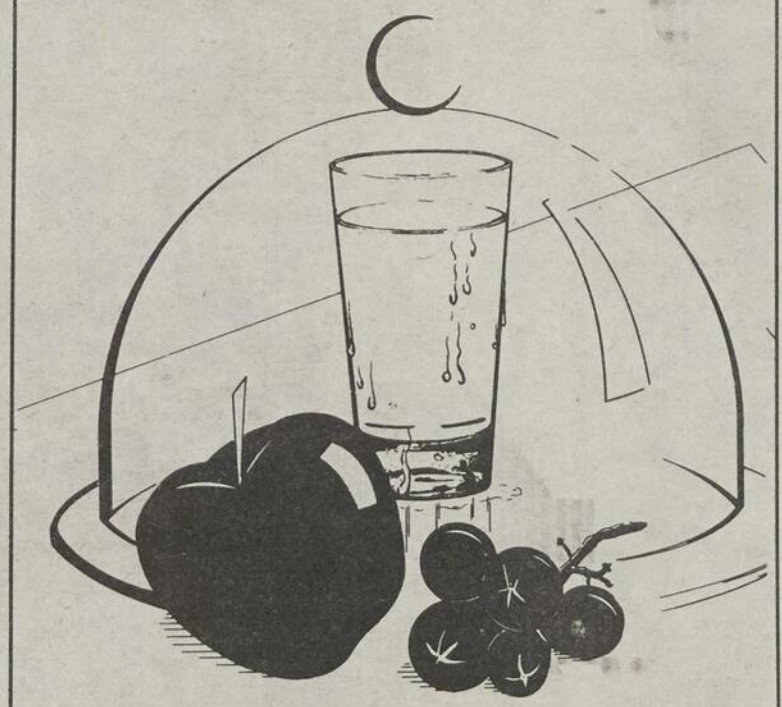
Communiquez avec nous sur les heures d'affaires

Les produits Recycl-O-lac

668-5847 1-800-463-6546

AQTE Association québécoise des techniques de l'eau

L'EAU,
MOI JE LA PRÉSERVE



Campagne d'économie d'eau potable 1990

Aaaaaaaah!

Maintenant c'est clair!

Nous avons décidé d'être les meilleurs.
Nous avons décidé que personne ne vendrait moins cher que nous.
Nous avons décidé que vous auriez le plus grand choix.
A vous maintenant de décider!

SAGUENAY LUMINAIRE

1533, boul. Talbot Chicoutimi / 549-5216

À propos de vos épargnes...

VOUS MONTEZ?

Comment s'assurer que vos épargnes vous font vraiment gravir les échelons? Voilà une question à laquelle la Banque Royale répond entre autres par trois outils tous plus performants les uns que les autres.

LE COMPTE PLACEMENT ROYAL®*

Avec ses taux d'intérêt qui s'élèvent au rythme de vos économies et sa grande flexibilité, le compte Placement Royal vous propose le meilleur des deux mondes. Votre intérêt est calculé quotidiennement et vous pouvez effectuer des retraits ou des dépôts en tout temps. Votre argent est en toute sécurité parce que la Banque Royale du Canada vous offre une garantie inconditionnelle.

Voici nos taux:

Sur chaque dollar lorsque votre solde se situe entre:			Le taux indiqué s'applique sur la partie du solde entre	Le taux indiqué s'applique sur la partie du solde de
$5,000 et $9,999.99	$10,000 et $24,999.99	$25,000 et $59,999.99	$60,000 et $99,999.99	$100,000 et plus
9.60 %	9.76 %	10.28 %	11.44 %	11.44 %

Les intérêts sont versés mensuellement. Taux en vigueur en date du 22 octobre 1990.

LES CERTIFICATS DE PLACEMENT*

Accroissez vos revenus d'intérêt en plaçant un minimum de $1,000 dans un de nos certificats. Vous n'avez qu'à choisir le terme qui vous convient entre 1 et 5 ans. Car nous vous garantissons un des plus hauts taux sur le marché. Voici un exemple de nos taux basés sur une année:

1 an	2 ans	3 ans	4 ans	5 ans
11.50 %	11.00 %	11.00 %	11.00 %	11.00 %

Les intérêts sont versés annuellement. Taux en vigueur en date du 22 octobre 1990.

NOS DÉPÔTS REER

Côté REER, la Banque Royale vous offre une véritable échelle d'options. Agissez maintenant afin que votre investissement commence tout de suite à travailler pour vous. Sans compter que vous évitez ainsi la «ruée vers les REER» du mois de février.

Comparez nos taux:

Dépôts à terme de retraite sans privilège de retrait				
1 an	2 ans	3 ans	4 ans	5 ans
11.50 %	11.00 %	11.00 %	11.00 %	11.00 %

Les intérêts sont composés annuellement. Taux en vigueur en date du 22 octobre 1990.

Le Placement Royal, les dépôts à terme et les REER de la Banque Royale—les outils qu'il vous faut pour prendre un nouvel essor!

Pour savoir comment faire travailler intelligemment votre argent à plein et en toute sécurité, composez sans frais: de Montréal, le **987-8000**; de l'extérieur, le **1-800-363-3967.**

*Offerts par la Société d'hypothèques de la Banque Royale et garantis inconditionnellement par la Banque Royale du Canada
®Marque déposée de la Banque Royale du Canada

BANQUE ROYALE

Les services bancaires les mieux pensés au pays

Une semaine enrichissante

La Semaine des familles d'accueil qui a pris fin il y a quelques jours, a été l'occasion de raffermir les liens entre familles et intervenants.

C'est du moins l'opinion de Marie-Paule Friolet, présidente de l'association régionale de la Corporation des familles d'accueil pour adultes et représentante régionale au sein de la COPFAA provinciale (Corporation des pavillons et familles d'accueil pour adultes).

Le thème de la semaine était «Une vraie place». Les familles sentent d'ailleurs maintenant qu'on leur reconnaît cette place, souligne madame Friolet.«

Partout où je suis allée, au Lac-Saint-Jean et au Saguenay, je crois que nous sommes tous sortis enrichis de voir que les intervenants nous donnaient notre place», résume-t-elle.

Elle se sent plus près de ces personnes avec qui les familles d'accueil évoluent de près, sur une base régulière: «Les intervenants du réseau gardent leur place, mais nous avons senti un travail de collaboration, de compréhension et d'équipe.»

Elle attribue les réticences passées au fait que probablement «nous les connaissions moins».

Elle sent un accueil différent, plus ouvert, de la part du personnel du réseau: «C'est vraiment chaleureux, ce que j'ai vécu depuis une semaine: nous nous sentons plus de la même famille. Nous sentons maintenant que nous avons chacun notre place.»

Elle est optimiste pour l'avenir: —Plus nous allons continuer, plus ça ira loin.'

'Quelque 90 à 95 personnes, familles principalement et intervenants, participaient à cette fête pour les familles d'accueil du secteur Alma.

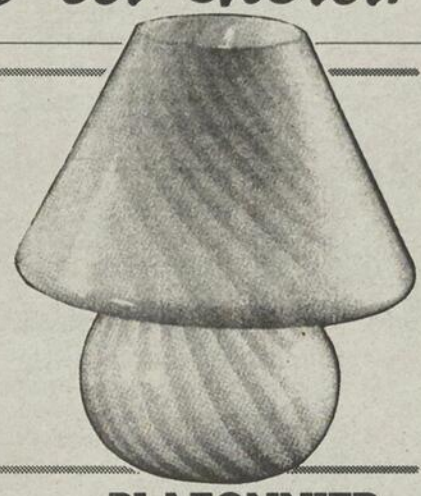
Les familles la méritaient bien, à son avis: «Elles ne consacrent pas moins de 8760 heures par an aux bénéficiaires. C'est une disponibilité de 24 heures par jour! Ca donne 56 cents de l'heure environ!»

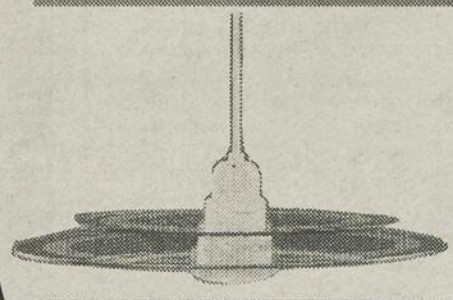
SAGUENAY LUMINAIRE

...la nouvelle façon de voir les choses!

NOUS VOUS PROMETTONS LE MEILLEUR PRIX
PROMIS

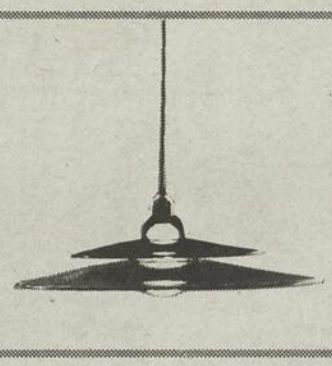
LAMPE DE CÉRAMIQUE
RABAIS JUSQU'À
50%



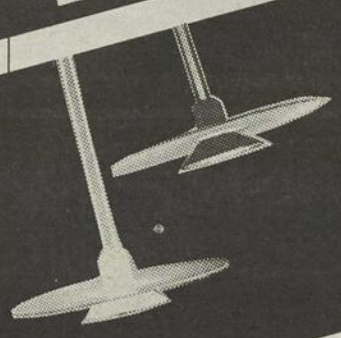


PLAFONNIER
Halogène
Couleur: Blanc et noir
#5522
rég.: 159,95$
114.95

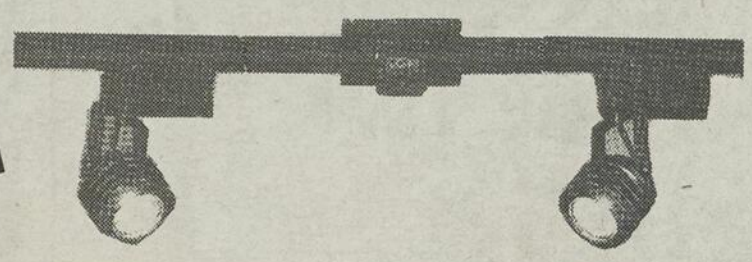
LAMPE DE BUREAU
Halogène
Couleurs assorties
plus 1001
Rég.: 129,95$
69



PLAFONNIER
rég.: 64,95$
39.95



PLAFONNIER BRAZIL
Halogène
Rég.: 249,95$
179



TRACK HALOGÈNE
2 Réflecteurs dirigeables
Blanc ou noir: rég.: 149,95$
79.95

RABAIS JUSQU'À
200$

LAMPE SUSPENDUE ET PLAFONNIER HALOGÈNES

TOUTES NOS LAMPES TORCHÈRES SONT À LIQUIDER

Le plus grand choix d'ampoules de toutes sortes au Saguenay-Lac-St-Jean

SAGUENAY LUMINAIRE

1533, boul. Talbot
Chicoutimi
549-5216
(Voisin de Dunkin Donuts)

VISA MasterCard

PLAN MISE DE CÔTÉ
ESTIMATION GRATUITE

Semaine des familles d'accueil

On soulignait, il y a quelques jours à Alma, la Semaine des familles d'accueil. Dans l'ordre: Michel Lemay, directeur général du Centre des services sociaux du Saguenay—Lac-Saint-Jean—Chibougamau et président d'honneur, Marie-Paule Friolet présidente de l'association régionale de la Corporation des familles d'accueil pour adultes et représentante régionale au sein de la COPFAA provinciale (Corporation des pavillons et familles d'accueil pour adultes), Denise Donaldson chef du service Jeunesse à Alma, Marc Croteau chef du service Adultes et Daniel Boudreault président de l'association des familles d'accueil pour enfants à Alma.(Photo Steeve Tremblay) sy0cf1-30-sy0cf1

Pour une transformation Réussie,

Le tout en party a tout...

CHOIX IMPRESSIONNANT

•MASQUES •PERRUQUES
•COSTUMES (LOCATION ET VENTE)
•ACCESSOIRES INIMAGINABLES
•ETC...

LOCATION POUR Le Tout en "party" inc.

696-4116

Jusqu'au 31 octobre
ouvert du lundi au vendredi, jusqu'à 21h00 ainsi que le dimanche

DIMANCHE 4 NOVEMBRE 20H00

ALERTE MODE CHAUDE 90

MOTEL UNIVERSEL

10$/pers.

AIRELLE COIFFURE
la Baie
Compagnie de la Baie d'Hudson
CORINNE
CHÂTEAU 1681
face à face
Faucher & Bergeron Fourrures Inc.
PEDNEAULT
pour lui Boutique
LE RANCH-DU-CUIR
MANUFACTURIER & DESSINATEUR

Avec la participation des mannequins de l'Agence au Féminin et de la Bande d'à Côté (15 musiciens)

Billets en vente chez:

- Airelle coiffure et esthétique
- La Baie
- Corinne
- Château 1681
- Face à face
- Faucher & Bergeron
- Bijouterie Pedneault
- Boutique pour Lui
- Le Ranch-du-Cuir
- L'Agence au Féminin
- Service des incendies de Chicoutimi / 543-0256

Une collaboration de:

le QUOTIDIEN
progrès-dimanche
CJPM
Rire 97fm
Ville de Chicoutimi
Labatt 50

Au profit de la Fondation des pompiers de l'est du Québec pour les Grands Brûlés.

En bref

Chartrand à Dolbeau

Le syndicaliste Michel Chartrand, un homme qui n'a vraiment plus besoin de présentation, sera à Dolbeau, le mercredi, 31 octobre prochain, invité de la Chambre de commerce locale, et pour parler, on l'aura deviné, de santé et de sécurité au travail. Expert dans ce domaine, le bouillant syndicaliste assistera du même coup à la remise de certificats en santé et sécurité au travail, à des entreprises méritantes. Cette activité est organisée en collaboration avec la corporation de développement économique Maria-Chapdelaine, le comité d'aide au développement des collectivités et le CADC ou Centre d'aide aux entreprises.

Dix ans déjà

On a souligné, cette semaine, le dixième anniversaire de la Coopérative d'habitation L'Oasis Saint-Pierre d'Alma. Voici quelques organisateurs: Lucienne Pedneault, Louise Perron, Rita Ouellet (présidente du comité) Annette Tremblay et Georges Poirier.

(Photo Steeve Tremblay)

La région de Québec, c'est les vacances.

LES SÉJOURS DU VIEUX QUÉBEC

UN VOYAGE DANS LE TEMPS

Exposition "éphémère" au Musée de la Civilisation de Québec
à ne pas manquer lors de votre séjour.

- 2 nuits
- 2 déjeuners
- 2 soupers
- 1 billet pour le Musée de la Civilisation de Québec
- ✓ stationnement

111 75$
taxes et service inclus
par personne
occ. double

2 HÔTELS

Hôtel Château Bellevue
16, rue Laporte
1-800-463-2617

Hôtel de la Place d'Armes
24, rue Sainte-Anne
1-800-465-7847

4 RESTAURANTS

Aux Anciens Canadiens
34/36, rue Saint-Louis, Vieux-Québec

Le Petit Château
5, rue Saint-Louis, Vieux-Québec

La Petite Italie
49, rue Saint-Louis, Vieux-Québec

Au Chalet Suisse (spécialités fondue et fruits de mer)
32, rue Ste-Anne, Vieux-Québec

L'offre se termine le 31 décembre 1990. Autres forfaits disponibles.

LA RÉGION DE QUÉBEC exotisme, mémoire

Bonjour!

L'appel au «gros bon sens».

(514)

275·1234

Appels à frais virés acceptés.

Découvrez nos deux plans interurbains pleins de bon sens.

Si vous utilisez fréquemment l'interurbain, composez le numéro qui figure ci-dessus. Nous vous démontrerons comment un de nos plans vous permettra de profiter encore plus du service interurbain et réaliser possiblement de belles économies.

INTERAMI

Un bloc d'appels à un tarif mensuel garanti.*

Pour un montant forfaitaire mensuel de 5,50 $, InterAmi^MC vous offre 30 minutes d'interurbain par mois que vous utilisez entre n'importe quelle ville du Québec et de l'Ontario. Selon vos habitudes d'appels, InterAmi peut vous permettre de faire des économies intéressantes. Il existe également un plan InterAmi Canada-États-Unis.

TÉLÉPLUS

Une réduction de 15% sur vos frais d'interurbain.

Si vous consacrez plus de 27 $ par mois à l'interurbain, vous auriez intérêt à considérer le service Téléplus^MC. Pour 4 $ par mois, Téléplus vous accorde un rabais de 15%** sur vos premiers 100 $ d'appels interurbains admissibles au Canada... et cela en plus des rabais habituels. Il existe également d'autres plans Téléplus pour le Canada et les États-Unis.

Les plans offerts pour les États-Unis excluent l'Alaska et Hawaï. Des frais d'abonnement s'appliquent.

CONCOURS

En composant le numéro ci-dessus, vous courrez automatiquement la chance de gagner l'un des prix suivants*:**

• **Une Mazda MPV 1991.** La voiture familiale des années 90! Chef-d'oeuvre du génie Kansei, couronnée «meilleur véhicule de sa catégorie» en 1989 et en 1990, la Mazda MPV est protégée par l'une des meilleures garanties de l'industrie. Entièrement équipée, elle est munie d'un téléphone cellulaire.

Un prix d'une valeur de 38 000 $.

• **Un des 10 téléphones cellulaires portatifs de Bell Cellulaire** avec un abonnement d'un an au service Or de Bell Cellulaire, incluant une heure de temps d'antenne par mois. Grâce à cet appareil de haute technologie, vous restez en contact avec votre monde, où que vous soyez.

Une valeur de 2 600 $ par prix.

mazda

Bell Cellulaire Cellulaire Plus

*InterAmi est réservé aux abonnés de résidence et s'applique aux appels faits par l'interurbain automatique entre 18 h et 8 h les jours de semaine et en tout temps le week-end. **Selon le plan choisi, le maximum d'économie réelle après les frais d'abonnement est de 11% ou 12,5%. Appels faits par l'interurbain automatique. ***Ce concours se termine le 2 décembre 1990 et est réservé aux abonnés de résidence. Une seule participation par abonné. Règlements du concours disponibles aux Téléboutiques Bell.

Bell Canada est membre du réseau national Telecom Canada

Bell
des gens de parole

Clic

La Perestroïka au quotidien

Mme Assonova, originaire d'URSS donnera une conférence traitant de la vie au quotidien en Russie au temps de la Pérestroïka. La conférence se déroulera à la salle de l'Espace Virtuel au 530, Jacques-Cartier Est, Chicoutimi, le mercredi 7 novembre de 17h00 à 19h00. Admission: 5$ par personne.

Lumière

Le groupe invite toutes les personnes intéressées à venir fêter avec eux leur cinquième anniversaire.

Cette rencontre aura lieu le dimanche 28 octobre de 12h30 à 16h30 au pavillon Edouard Bourassa, 2252, St-Dominique Jonquière. Bienvenue à tous et toutes.

Bercethon

Bercethon organisé par l'équipe des marguillers de la paroisse de la cathédrale, en collaboration avec les mouvements paroissiaux, le dimanche 28 octobre, à la salle Bégin (sous-sol de la cathédrale) de 13h00 à 17h00.

Cette activité communautaire est organisée dans un double but: permettre aux membres de notre communauté de se rencontrer et de fraterniser, de recueillir des fonds pour les rénovations du parvis de la cathédrale. C'est une fête paroissiale. Tous sont invités les petits et les grands.

Travailleurs et travailleuses

Nous vous informons que l'assemblée annuelle de la corporation des travailleurs et travailleuses potentiels du Saguenay-Lac-St-Jean se tiendra le mardi 30 octobre à 20h00 au Roussillon Saguenay à la salle Jean Allard. Toutes personnes intéressées à l'intégration au travail des personnes en difficulté sont invitées à se joindre à nous, au 2351, St-Dominique, Jonquière. Inf.: 542-0365.

Forum midi du C.Q.R.I régional

Le centre québécois de relations internationales section Saguenay Lac St-Jean invite ses membres ainsi que le public en général à assister à un forum sur la crise du Golfe persique. Les personnes invitées: M. Sergieh Moussaly, économiste; M. Jacques Desbiens, économiste; M. Mustapha Elayouki, professeur de physique; M. Bédis Rafrafi, étudiant; M. David Duchesne, étudiant. Le forum aura lieu le mardi 30 octobre de 12h00 à 14h00 à l'UQAC au pavillon principal à la salle polyvalente.

Informations supplémentaires: M. Gilles Caron, président. Tél.: 545-5031.

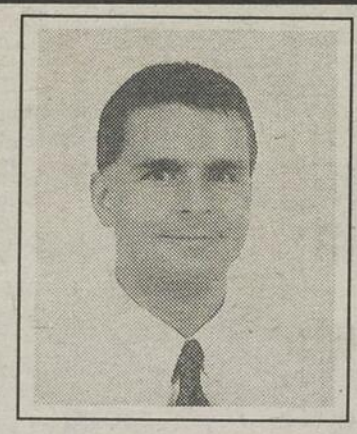
Si vous êtes membre du CLUB Multi-points, ce code **20976262** vaut **50** Multi-points

Sinon... appeler 1-800-461-2633

CLUB Multi-points et Multi-points sont des marques déposées de Le Groupe Vidéotron ltée.

CENTRE DE PHYSIOTHÉRAPIE

PIERRE BRASSARD



•**Physiothérapeute, M.C.P.P.Q.**
(membre de la Corporation professionnelle des physiothérapeutes du Québec)

•**Spécialiste en Sc. de l'activité physique (B.Sc.)**

Annonce l'ouverture du tout nouveau Centre de physiothérapie Pierre Brassard situé au 270, rue Malraux (coin Boul Barrette), Chicoutimi

. Maux de dos, douleurs cervicales
. Accidents de travail (CSST)
. Douleurs articulaires ou musculaires
. Accidents de la route (RAAQ)
. Migraines, maux de tête
. Blessures sportives

Pour consultation 543-6754

CENTRE DE PHYSIOTHÉRAPIE PIERRE BRASSARD
PHYSIOTHÉRAPIE GÉNÉRALE ET SPORTIVE

Bienvenue

Le Mundial de l'automobile

LE SALON DE L'AUTO '91

UN SUCCES SANS PRÉCEDENT UN RENDEZ-VOUS A NE PAS MANQUER

Serge Cloutier, Président d'honneur du Salon de l'auto '91, a accueilli Réjean Tremblay du magazine Look Automobile, de même que l'humoriste Yvon Deschamps

Collaboration spéciale de JEAN-GUY BERGERON LABATT Distributeur

ULTRAMAR remettra à chaque visiteur qui répond aux critères pour se procurer sa carte de crédit, un cadeau qui vaut plus que le prix d'entrée au Salon de l'Auto

HEURES D'OUVERTURE:

Jeudi 25 oct.
18h00 à 22h00
Vendredi 26 oct.
13h00 à 22h00
Samedi 27 oct.
10h00 à 22h00
Dimanche 28 oct.
10h00 à 17h00

• Sûreté du Québec
• Régie de l'assurance automobile
• Para-Médic, Jonquière
• Table régionale de concertation en équipement motorisé

UNE PRÉSENTATION DE LA CAISSE POPULAIRE DESJARDINS AVEC SON PRÊT AUTO

HEUREUX - Le pianiste Henri Brassard se réjouit du fait que la musique classique n'intimide plus le public québécois. La radio et la télé ont aidé les gens à apprivoiser le répertoire classique. (Photo Rocket Lavoie

Le pianiste Henri Brassard s'en réjouit

Le classique ne fait plus peur

par Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) - «Pendant longtemps, on a fait croire aux gens que seuls les Mozart et les Beethoven étaient synonymes de grande musique. Cette attitude élitiste a fait peur à beaucoup de gens, même si elle n'était pas fondée. Après tout, les Beatles aussi ont fait de la bonne musique.»

Fort de ses 30 ans de carrière, le pianiste Henri Brassard est bien placé pour commenter l'évolution des goûts musicaux. Il a vu rajeunir le public québécois, l'a vu s'élargir, aussi, alors qu'il débordait le cercle des mélomanes. La musique s'est démocratisée et ce n'est pas lui qui s'en plaindra.

«Les gens ne sont plus intimidés», note l'ancien directeur du Camp musical du Lac-Saint-Jean dont la carrière, désormais, pivote autour de la Métropole. Professeur à l'UQAM, où il enseigne la musique de chambre, il cumule ce rôle avec celui de pianiste, donnant de 20 à 60 concerts à chaque année.

«Aujourd'hui, le public québécois est plus sophistiqué», raconte Brassard. «Il achète plus de disques et voit plus de musiciens étrangers, ce qui lui permet de faire des comparaisons. Au fil des ans, aussi, la radio et la télé ont aidé les gens à apprivoiser le répertoire classique.»

Rejoindre les jeunes

Le pianiste croit qu'un autre facteur de démocratisation de la musique classique tient dans l'organisation de tournées dans les écoles, surtout au niveau élémentaire. Il soutient que les Jeunesses musicales - le programme en question - a gagné de nombreux mélomanes à la cause.

«De telles initiatives sont importantes parce que c'est plus facile d'intéresser un enfant à la musique classique», estime Henri Brassard. «A cet âge, les jeunes n'ont pas autant de préjugés que les adolescents. Ils sont plus ouverts, moins influencés par les modes et les «patterns» de groupes.»

Il renforce son propos en évoquant une expérience vécue il y a quelques années, à l'occasion d'une de ses tournées dans les écoles. Après avoir demandé aux enfants d'illustrer une des pièces qui figuraient au programme de son concert, il a reçu une oeuvre qui se démarquait nettement des autres.

«Il s'agissait du seul dessin se rapportant à une composition de Schoenberg que j'avais interprétée», souligne Brassard. «Elle était plutôt aride et l'écolier m'avait représenté encore plus petit que nature, devant un énorme clavier et un long fil qui était celui du micro.»

«C'était un dessin aux proportions exagérées, mais quand même figuratif et qui traduisait une forte réaction à la musique», poursuit le pianiste, qui dit apprendre énormément au contact des jeunes. «Eux aussi nous amènent à réfléchir, à nous regénérer. Après leur avoir parlé, je vois la musique différemment.»

Un pianiste ... à cordes

Vivre le violoncelle

CHICOUTIMI (DC) - Pianiste depuis une trentaine d'années, Henri Brassard est, de son propre aveu, un violoncelliste frustré. S'il avait eu le choix, en effet, c'est de l'instrument à cordes que jouerait le musicien, plutôt que de faire courir ses doigts sur un clavier.

«Comme il y avait un piano à la maison quand j'étais jeune, c'est l'instrument que j'ai appris à maîtriser», raconte-t-il. «Je l'apprécie, bien sûr, mais mon rêve aurait été de faire partie d'un quatuor à cordes. S'il y avait moyen d'y insérer un piano...»

Ce n'est donc pas l'effet du hasard s'il se produit souvent en compagnie d'un violoncelliste, comme ce fut le cas mardi à l'auditorium Dufour de Chicoutimi. Son camarade de travail à cette occasion était David Ellis, du quatuor Alcan, avec lequel il se produisait pour la première fois.

«Je l'avais entendu interpréter du Brahms et du Beethoven à la radio, il y a deux ans, et il m'avait impressionné au point que j'avais souhaité jouer avec lui», se souvient Brassard. «Nous avons ensuite préparé ce concert pour Radio-Canada, à Chicoutimi, et d'autres engagements suivront sans doute.»

Il envisage de nouvelles collaborations, en effet, ce qui correspond à son voeu d'approfondir le répertoire de la musique de chambre, quitte à réduire le nombre de ses récitals en solo. Un autre de ses rêves pourrait aussi se concrétiser en 1991, soit un concert alliant musique, danse et peinture.

«Il s'agirait de voir comment des artistes de disciplines différentes interprètent une même oeuvre. Il y aurait des musiciens, une danseuse et un peintre qui réaliserait une toile en direct», précise Henri Brassard. «J'y pense depuis un an déjà et ce projet devrait se réaliser l'année prochaine.»

Le refus de Céline
Page 46

Leloup et ses paumés
Page 47

Les oies blanches
Page 47

Initiation aux arts
Page 49

Le livre du peintre
Page 52

Petit écran

Sans oublier le veston de Mario

Le refus de Céline, la folie de Bella

Il y en a eu des choses à la télévision ces derniers temps. Commençons par le gale de l'ADISQ, dimanche dernier. L'incident le plus remarquable: Céline Dion refusant le Félix qu'on voulait lui remettre à titre d'artiste anglophone de l'année. Elle n'avait pas demandé à ce que son nom soit retiré des nominations, ce qui lui a permis de faire sa déclaration devant tout le monde, le public, les gens de l'ADISQ, les caméras de télévision. Je suis d'accord avec le fond de son intervention, en ce sens que l'ADISQ a commis une erreur en la classant dans la catégorie des artistes anglophones, alors qu'elle n'a jusqu'à présent enregistré qu'un seul disque en anglais.

Cependant, en choisissant de chanter en anglais pour le marché américain, d'enregistrer un disque en anglais et de chanter —partiellement— en anglais au cours de la tournée qu'elle accomplit actuellement au Québec, il faut bien reconnaître que Céline Dion a fait un choix dont elle devra supporter les conséquences. Elle devra comprendre que cette attitude crée un malaise dans le public québécois, extrêmement sensible, tout comme elle d'ailleurs, à la question de la langue. On se demande jusqu'à quel point on peut chanter en anglais pour les Américains sans devenir anglophone: le spectre de l'assimilation n'est jamais bien loin.

Dans cette même catégorie des artistes anglophones, le groupe Voïvod était aussi en nomination. Il s'agit de cinq Jonquiérois, francophones pure laine, qui composent et chantent en anglais depuis leurs débuts dans le monde du heavy metal. Auraient-ils, eux, accepté le Félix, si celui-ci leur

avait été décerné?

Ce douzième gala réservait par ailleurs quelques autres surprises. Les costumes par exemple. Celui de Michel Rivard était atroce, une veste mauve sur une chemise rouge avec des pantalons bruns. Peut-être qu'il voulait, par là, se moquer de lui-même, se mettre dans la peau du personnage de naïf qu'il incarnait. Mais il aurait dû le dire, parce qu'un pareil costume méritait au moins une explication, sinon des excuses. Pour l'animation même du gala, il s'est montré à la hauteur.

Quant au veston que portait Mario Pelchat, je ne lui ai trouvé ni explication ni excuse. C'était affreux. La robe de Marie-Denise Pelletier, orange et plus courte en avant, ne m'a pas impressionnée. Et toutes ces filles et femmes qui se présentent à l'avant vêtues d'un short très court: même si elles ont de jolies jambes, je trouve ce genre de tenue bien peu élégant.

Ce que j'ai le plus aimé dans le gala, ce fut la partie variété. Une excellente prestation notamment de Luc de Larochellière, et également une remarquable interprétation, par Michel Rivard, de la chanson qu'il a lui-même composée pour Gerry Boulet, «Toujours vivant». On avait cependant confié l'interprétation des chansons en nomination à Julie Masse: très jolie fille, mais son petit filet de voix et sa diction approximative n'ont rien apporté aux chansons qu'elle interprétait, bien au contraire.

Cormoran

Je ne vous ai pas encore parlé de «Cormoran», le nouveau téléroman de Radio-Canada. J'attendais d'avoir vu quelques épisodes, étant donné que le premier m'avait semblé confus, plein de défauts. Et j'ai bien fait d'attendre: l'émission s'améliore de semaine en semaine, c'est devenu très agréable à écouter. L'histoire est intéressante et les personnages sont bien plantés dans leur décor.

Mais il y a un détail qui continue de m'agacer, et c'est le personnage de Bella Cormoran. Evidemment, c'est intentionnellement que l'auteur et le metteur en scène la rendent détestable, insupportable. Mais il le font si bien que les scènes où elle se trouve sont difficiles à écouter. Et puis, sa folie est tellement évidente que l'on se demande pourquoi les autres, son frère, sa soeur, tout le monde, se soumettent à ses quatre volontés plutôt que de la faire enfermer.

Mais enfin, c'ess un détail. Après un départ un peu lent et laborieux, «Cormoran» semble se replacer. Et on voit venir à l'horizon de sérieux problèmes, notamment pour le beau-frère de Bella à qui les deux Allemands ont demandé de les aider à charger des marchandises sur un bateau: cela semble bien louche. C'est intéressant aussi de voir comment tout ce beau monde éprouve des sympathies pour les fascistes italiens et même pour les nazis pendant la guerre.

Lance et compte

J'ai aussi écouté le premier épisode de la nouvelle série «Lance et compte», qui mettait en vedette l'instructeur Marc Gagnon, et par conséquent le talent de l'acteur Marc Messier. C'était bon, même si la première demi-heure m'a semblé lourde et lente, les personnages passant leur temps à s'embrasser et à se dire je t'aime.

Mais à la première scène de hockey, tout a vraiment décollé. J'ai bien aimé ce qui a suivi: c'était rondement mené, avec un dilemme clairement exposé, celui de Marc Gagnon devant choisir entre le travail obscur mais gratifiant avec une équipe junior et la gloire immédiate du travail avec une équipe prestigieuse. C'était fait à l'américaine, avec des scènes courtes, de l'action, des bons sentiments, mais bien fait.

La course

Enfin, j'aimerais dire un mot de la «Course Europe-Asie». On lui a enfin trouvé une place convenable dans la grille horaire. Le lundi à 19h, c'est parfait. Cette série avait toujours été, par les années passées, placée à des heures impossibles, comme le samedi ou le dimanche après-midi.

Cela nous permet donc de l'écouter, et de suivre les jeunes concurrents au cours de leur périple dans les pays d'Europe et d'Asie. On peut constater que leur tâche n'est pas facile: ils doivent trouver des sujets originaux, et tourner des films d'une dizaine de minutes illustrant certains aspects des pays où ils se trouvent. Ils travaillent dans des conditions pas toujours faciles, et ensuite, ils sont jugés assez sévèrement par des juges assis bien tranquilles dans le studio. On leur demande de bons textes, de bonnes images, de l'originalité, du piquant, bref, la même chose que l'on demanderait à une équipe complète qui irait sur les lieux pour tourner un documentaire.

Le tout est sanctionné par des notes, accordées par les trois juges et par le public. Les réactions des gens aux documents proposés sont fort diverses. Parfois, c'est l'unanimité totale: un reportage est raté, l'autre est très bon. D'autres fois, on ne s'entend pas, il y a des notes très hautes et des notes très basses.

Personnellement, j'aime bien cette émission. On a l'impression de connaître de mieux en mieux les jeunes concurrents: ils finissent par faire partie de la famille, on s'inquiète s'ils semblent rencontrer des difficultés, on se désole s'ils n'obtiennent pas de bons résultats. De plus, il y a un suspense, qui se maintiendra tout au long de l'année: qui sera le grand gagnant? Impossible à dire à l'heure actuelle.

Télé-choix

Des sous

Il y aura des heureux, ce soir. Je veux parler des gagnants éventuels de la loterie, à l'occasion de l'émission spéciale consacrée au 20e anniversaire de Loto-Québec, diffusée par Télé-Métropole à 19h30. Au cours de cette émission, animée par Dominique Michel et Yvon Deschamps, il y aura tirage de nombreux prix, le tout entrecoupé de numéros de variétés et d'humour, donnés par le Groupe Sanguin, le clown Chocolat, Claudine Mercier et Roger Baulu.

Douleur

Ce soir à 20h, Radio-Canada présente «Femme de pierre», film tourné pour la télévision par J. Salvy, avec Louise Marleau et Gilles Renaud. N'arrivant pas à se consoler de la mort de son fils adolescent, une femme compromet son second mariage.

Heures

Ce soir à 20h, Radio-Québec présente «Les heures précieuses», téléfilm écrit par Marie Laberge et M. Goulet avec Denise Gagnon, Raymond Bouchard et Martin Drainville. Les expériences d'une bénévole dans une clinique où on accueille des malades en phase terminale. Un film qui propose une approche sensible et délicate d'un thème douloureux.

Théâtre

Ce soir à 21h, TQS présente la pièce «Les pieds dans les plats», de Jim Brochu. Créée pour un théâtre d'été en 1989, cette comédie présente un couple qui vit en concubinage depuis 18 ans, et qui songe au mariage. Mais tout est remis en question à cause d'une émission de télévision. Avec Denise Verville, Michel Daigle, Claude Laroche et Sylvie Legault.

Moeurs

Ce soir à 23h35, Radio-Canada présente «La citadelle», drame de moeurs algérien tourné en 1988 par M. Chouikh. Un innocent de village, amoureux d'une femme mariée, est l'objet d'une cruelle plaisanterie. Cette intéressante étude de moeurs montre une réalité sociale bien différente de la nôtre.

Mort

Ca va mourir dans le téléroman «Un signe de feu», lundi 20h à Radio-Canada. Il n'y aura pas de surprise, du moins pour les téléspectateurs, qui savent depuis longtemps qu'Evelyne doit mourir sur la table d'opération. La surprise, elle sera pour les autres personnages, ses parents et amis, qui réagiront à cette mort chacun à sa façon... dans les prochains épisodes.

L'ouïe

Lundi à 19h30, Radio-Québec présente «Omni-science», animée par Claire Pimparé. L'émission sera consacrée à l'ouïe et aux différents aspects du son.

Cormoran

Ca va mourir aussi dans «Cormoran», bien que cette fois il ne s'agisse pas d'un personnage important. C'est le

LOUISE MARLEAU... dans le film «Femme de pierre», diffusé à Radio-Québec.

maire de Baie d'Esprit qui est menacé. Mardi 20h, Radio-Canada.

Famille

A l'émission «Le match de la vie», mardi 21h à Télé-Métropole, sous le thème «Quelle famille?», on parlera des femmes qui choisissent d'avoir des enfants seules, et aussi des familles qui adoptent des enfants de couleur et qui n'en veulent plus par la suite.

Jamais

Mercredi 20h, Radio-Canada: «Jamais deux sans toi». Rémi est invité à une émission de télévision tandis que sa mère est courtisée par un vieux médecin.

Filles

Jeudi à 20h, Radio-Canada présente «Les filles de Caleb». Un élève fait une crise d'épilepsie en pleine classe, ce qui impressionne les autres. De plus, les parents d'une fillette qui a été réprimandée rendent visite à Emilie.

Kennedy

A l'émission «Points de vue», jeudi 21h à Radio-Québec, on présentera la première partie d'un documentaire britannique intitulé «Qui a tué John F. Kennedy?» On y traite de la manipulation des faits et des preuves à laquelle se livrèrent les autorités de l'époque. La deuxième partie du document sera présentée la semaine suivante.

«Au retour des oies blanches», de Marcel Dubé

Les Têtes Heureuses monteront la pièce

par Denise Pelletier

CHICOUTIMI (DP) - Dès jeudi prochain, la compagnie de théâtre les Têtes Heureuses sera de retour sur scène avec la présentation de la pièce «Au retour des oies blanches», de Marcel Dubé, qui sera jouée au Petit Théâtre.

Cette pièce a été créée en 1966, et malgré le succès qu'elle a connu alors, elle n'a pas été jouée depuis. Selon Hélène Bergeron, directrice de production, il s'agit pourtant d'une pièce fort intéressante, d'un véritable drame psychologique, à l'intrigue solidement construite, et qui devrait se révéler efficace même en 1990.

Le drame est à la fois très situé historiquement, dans le contexte québécois des années 60, et universel en ce sens que les personnages vivent des situations susceptibles de toucher tout le monde. Le tout se passe dans une famille bourgeoise de la ville de Québec, au cours d'une journée de l'année 1966. Le père, ancien haut fonctionnaire sous Duplessis, a perdu son emploi à la suite d'accusations portées contre lui. Il tente de retrouver une place au sein du gouvernement dirigé par Daniel Johnson. Sa fille Geneviève a décidé de faire la lumière sur les agissements de son père. Elle met en branle une mécanique implacable, dont toute la famille sortira détruite.

Pour les comédiens, explique Hélène Bergeron, interpréter une pièce de ce type représente un travail tout à fait stimulant: on leur demande de travailler les nuances de l'expression, la subtilité des mouvements psychologiques, afin de refléter l'évolution de leur personnage qui se déroule entre le début et la fin de la pièce, c'est un défi qu'ils aiment bien relever.

Un autre défi, ce sera de réussir à recréer l'atmosphère des années 60: «Les plus vieux comédiens s'en souviennent très vaguement, et les plus jeunes n'ont pas vécu cela, alors ils connaissent moins bien cette période que l'antiquité grecque. C'est à la fois trop loin pour que l'on s'en rappelle vraiment, et trop proche pour que l'on puisse avoir une vue d'ensemble sur l'époque», souligne Hélène Bergeron.

Pour arriver à rendre cette atmosphère, la troupe a procédé à un travail de recherche dans les journaux et les magazines, afin de retrouver les vêtements et les événements de l'époque. Une personne de la région a accepté de prêter plusieurs meubles et objets qui permettront de recréer le décor bourgeois d'une grande maison. «L'écroulement de ce monde apparaît d'autant plus dramatique qu'il a l'air solide et indestructible», souligne Hélène Bergeron.

RETOUR - «Au retour des oies blanches», de Marcel Dubé, sera jouée par les Têtes Heureuses. Ci-dessus, trois des huit comédiens, en répétition.

(Photo Rocket Lavoie)

Retour au Petit Théâtre

Les représentations auront donc lieu au Petit Théâtre du pavillon Sagamie, mis à la disposition de la troupe par l'Université du Québec à Chicoutimi. Après avoir séjourné pendant quelques années à la maison Carrée de Chicoutimi, la troupe a dû quitter les lieux dont le propriétaire voulait reprendre possession. Les Têtes Heureuses ont fait l'expérience de la tournée, puis joué en quelques autres salles, pour se retrouver finalement au Petit Théâtre.

«C'est un lieu qui nous convient finalement fort bien, car nous pouvons bénéficier de la collaboration de l'UQAC, et il y a ici toute une infrastructure que nous connaissons bien, qui nous permet de travailler à l'aise.»

Bien qu'il ne s'agisse pas d'une production scolaire, on retrouvera, parmi les huit comédiens, plusieurs étudiants du certificat en théâtre, notamment Line Beaulieu, Judyth Bouchard, Isabelle Carrier, Christian Leclerc et François Soucy. Les autres comédiens, Richard Desgagnés, Lucette Papillon et Lucille Perron sont des «habitués» qui ont joué à plusieurs reprises dans les productions des Têtes Heureuses.

Les étudiants en cinéma et en design collaborent d'ailleurs au spectacle: ils sont responsables de la bande sonore, de l'éclairage, de la régie, de l'aménagement du théâtre et de la salle d'attente.

Rodrigue Villeneuve, fondateur et directeur des Têtes Heureuses, professeur de théâtre et comédien, signera sa première mise en scène avec «Au retour des oies blanches». Les représentations auront lieu les jeudis, vendredis et samedis, du 1er novembre au 1er décembre, à 20h30.

Les chansons de Jean Leloup

Un monde de marginaux et de paumés

par Denise Pelletier

CHICOUTIMI (DP) - «Cette fois, j'ai fait un trip de musique avec un band, c'est ça que j'aime le plus au monde, à part vivre bien entendu» déclare Jean Leloup à propos de son deuxième album, intitulé «L'amour est sans pitié». Celui qu'on appelle volontiers le rebelle ou l'enfant terrible du rock québécois dit que ce sont là des étiquettes qu'il ne refuse pas, mais qui ne lui semblent guère intéressantes en ce qui le concerne.

«Quand je regarde ma vie à moi, dit-il, je me trouve bien sage, et il me semble qu'il y a plein de gens autour qui sont drôlement plus «flyés» que moi.» Ce sont ces gens d'ailleurs qu'il présente dans les textes de ses chansons, drogués, paumés, et «freaks», inspirés par ceux qui ont accompagné sa jeunesse marginale et excentrique dans les bars et dans les rues.

Maintenant, Jean Leloup est sage, il travaille beaucoup, mais il continue de rencontrer et d'observer des gens étranges et bizarres. Il y a «Cookie» qui sniffe un peu n'importe quoi et qui finit par «éclater», il y a le buveur mendiant et amoureux de «Rock'n Roll et Pauvreté», il y a «Nathalie» qui «dans le nez s'en est trop mis». Il y a aussi l'éleveur d'escargots victime de ses bêtes, un texte qui a été inspiré à Jean Leloup par une nouvelle de Patricia Highsmith: la nouvelle était aburde, la chanson l'est de trop me révéler si j'avais chanté ça en français.»

JEAN LELOUP - Sous la pluie, l'enfant terrible est venu présenter dans la région son nouvel album intitulé: «L'amour est sans pitié».

(Photo Rocket Lavoie)

Avec un groupe

Mais pour lui, la musique importe tout autant que les textes, et il a réuni un groupe de musiciens, appelé «La sale affaire», pour enregistrer ce disque et aller en tournée. Insatisfait de son premier album, «Menteur», «parce que je n'avais pas eu l'occasion de «jammer» avec des musiciens, c'était du travail de studio, il y en a qui se sentent bien avec ça mais pas moi», Jean Leloup a décidé que celui-ci serait à son goût.

«J'y ai mis plusieurs chansons que nous avions déjà faites en spectacle, j'ai trouvé cela assez facile, sauf pour «L'amour est sans pitié» qui a été prêt juste pour l'enregistrement.»

Son public est plutôt jeune. «Je les aime bien, dit-il, à cet âge, 14, 15 ans, on est presque naturellement marginal, ils aiment ça entendre mes histoires un peu folles, je crois aussi qu'ils apprécient mon humour, parce quand même, tout ce que je raconte, ce n'est pas si sérieux, si dramatique que ça.» Il y a aussi des gens plus vieux, des marginaux, des anarchistes: «ils sont peut-être trop vieux pour danser pendant les shows, mais ils trippent sur ma musique, sur mes paroles, c'est bien».

Carnaval des animaux

Aujourd'hui, l'auditorium Dufour présente un spectacle pour toute la famille intitulé «Le carnaval des animaux». Un spectacle impressionnant, produit par le théâtre de Zef, au cours duquel 32 marionnettes géantes en tous genres et un petit piano proposent une fantaisie musicale inspirée de la pièce de Camille Saint-Saëns: Arthur, un petit piano, veut devenir dompteur; il apprend, à ses dépens, que ce n'est pas si facile. Il rencontre tous les animaux, de l'éléphant aux oiseaux bigarrés, en passant par les tortues et le lion.

FERIEZ-VOUS
L'HUMOUR
AVEC CET INDIVIDU
?

LEMIRE

149 999 Québécois l'ont fait et se sont déclarés satisfaits.

Auditorium d'Alma jeudi 29 novembre, 20h00
ADM: 20 $ - 17 $

Auditorium Dufour vendredi 30 novembre, 20h00
samedi 1er décembre, 20h00
ADM: 20 $ - 17 $

RÉSERVATECH 549-3910

La fougue, la passion, l'émotion

LAURENCE JALBERT

AA Auditorium d'Alma

Samedi 24 novembre
20h00
Admission: 17 $ - 15 $

AA Auditorium d'Alma
140 St-Joseph sud
Alma (Québec)
G8B 3R1
Informations: 662-4161

SPECTACLES DÉJÀ EN VENTE

Claude Léveillée	Jeudi 8 novembre	20h00	Adm.: 18 $ - 15 $
Laurence Jalbert	Samedi 24 novembre	20h00	Adm.: 17 $ - 15 $
Carnaval des animaux	Samedi 27 novembre	14h00	Adm.: 5 $
Daniel Lemire	Jeudi 20 novembre	20h00	Adm.: 20 $ - 17 $
4 saisons de Piquot	Dimanche 9 décembre	14h00	Adm.: 5 $
Sweet People	Lundi 10 décembre	22h00	Adm.: 18 $ - 15 $

Pour réservations: 662-4161

AUDITORIUM DUFOUR

ÉGALEMENT EN VENTE:

Cré-Menteur	mercredi 31 octobre, 20h00	Adm.: $20 - $17
Alexandre Lagoya-Angèle Dubeau	vendredi 2 novembre	Adm.: $18 - $15
Claude Léveillée	vendredi 9 novembre, 20h00	Adm.: $18 - $15
Laurence Jalbert	vendredi 23 novembre, 20h00	Adm.: $17 - $15
Alain Morisod Église Ste-Anne	vendredi 7 décembre, 20h00	Adm.: $22 - $18

549-3910

Collection Gaston-D'Auteuil

Une belle initiation aux arts visuels d'ici

(DP) - Aujourd'hui au Centre national d'exposition, dernière journée pour voir l'exposition de la collection Gaston-D'Auteuil. Cette première sortie de la collection se veut l'amorce d'un projet pédagogique qui a pour but d'initier les

écoliers et adultes de la région aux arts visuels en leur faisant connaître les oeuvres des artistes d'ici.

C'est Gaston D'Auteuil qui a commencé à acquérir quelques oeuvres au nom de la fondation Asselin dont il était alors président. Après sa mort en 1982, un comité fut mis sur pied afin de poursuivre l'acquisition d'oeuvres d'artistes québécois.

Ce comité a élaboré un projet destiné à préciser la façon dont la collection assumera son rôle de promotion et de diffusion des arts visuels au Saguenay—Lac-Saint-Jean. Selon Michèle Girard, responsable de la collection, il s'agit d'un projet unique à la région. «Nous voulons faire connaître les arts visuels aux gens de toute la région, en allant dans leur milieu leur présenter des oeuvres.» La collection, qui compte actuellement une soixantaine d'oeuvres, pourra être divisée en plusieurs petites expositions comprenant de quatre à dix toiles, selon l'espace disponible dans les salles où elles seront présentées.

Quelques-unes de ces expositions seront présentées sous peu dans les 40 succursales de la Bibliothèque centrale de prêt, qui a accepté de collaborer au projet. Un cahier pédagogique accompagnera les différentes expositions. Des pourparlers sont en cours avec des commissions scolaires et comités culturels pour présenter ces expositions en d'autres endroits.

Actuellement, la collection comprend des oeuvres de deux catégories, soit 22 oeuvres de peintres dits traditionnels, tels Hélène Beck, Jean-Guy Barbeau, Arthur Villeneuve, Léopold Tremblay, Angémil Ouellet, et 36 oeuvres d'artistes dits actuels, tels Elmyna Bouchard, Hélène Roy, Alex Magrini, Daniel Dutil par exemple. En tout, 37 artistes, en majorité du Saguenay—Lac-Saint-Jean, sont représentés. «Pour l'instant, de préciser Michèle Girard, il y a des huiles, des acryliques, des lithographies, aquarelles et pastels, mais dans l'avenir, et dans la mesure de ses possibilités financières, le comité songe à faire également l'acquisition de sculptures, puisque la collection doit mettre en valeur toutes les facettes de l'art visuel.»

Celle-ci s'accroît d'ailleurs régulièrement, le choix des oeuvres étant fait par un comité de huit personnes qui visitent des ateliers et des expositions, puis se réunissent pour décider des nouvelles acquisitions, en fonction des sommes allouées par la fondation Asselin. Cette première exposition qui s'achève aujourd'hui à Jonquière a permis au public de voir 30 des oeuvres de la collection Gaston D'Auteuil.

A l'affiche

DOLBY STEREO
PLACE DU ROYAUME
1451, BOUL. TALBOT 545-4260
Soir: 19h15 - 21h20
Samedi - Dimanche: 13h15 - 15h15 -17h15 -19h15 - 21h20

CINÉMA DU COMPLEXE
JACQUES GAGNON ALMA 668-0141
Soir: 19h15 - 21h25
Samedi - Dimanche: 13h15 - 15h25 - 19h15 - 21h25

GERRY PLAMONDON PRÉSENTE...

LE TEMPS QU'IL NOUS RESTE
BLUE CHRISTMAS
GLORY ALLELUIA
LE LAC DE COME
SILENT NIGHT
SONG OF JOY
AVE MARIA

UN ENFANT, C'EST NOËL
LES ENFANTS OUBLIÉS
ALDESTE FIDELES
NOËL SANS TOI
SAVOIR DONNER
SI LOIN DÉJÀ
AU 12e COUP

ALAIN MORISOD
et
SWEET PEOPLE
CONCERT DE NOËL

Alma Église St-Joseph
Lundi 10 décembre, 19h00 22,00$
Billets en vente pour Alma, mardi 2 octobre
Auditorium d'Alma

LA COMÉDIE #1

Attila le Hun. Ivan le Terrible. Al Capone.
Ils ont tous déjà eu sept ans.

DOLBY STEREO
PLACE DU ROYAUME
1451, BOUL. TALBOT 545-4260
Vend.: 18h00 - Sam. et dim.: 13h00 - 15h00 - 17h00

CINÉMA DU COMPLEXE
JACQUES GAGNON ALMA 668-0141
Soirs: 19h15 - 21h30
Sam. et dim.: 13h00 - 15h30 - 19h15 - 21h30

JAMES BELUSHI
CHARLES GRODIN

DOLBY STEREO
PLACE DU ROYAUME
1451, BOUL. TALBOT 545-4260
Soirs: 19h30 - 21h40 - Sam. et dim.: 13h05 - 15h10 - 17h15 - 19h30 - 21h40

CINÉMA DU COMPLEXE
JACQUES GAGNON ALMA 668-0141
Soirs: 19h20 - 21h20 - Sam. et Dim.: 13h20 - 15h20 - 19h20 - 21h20

CLAUDE LÉVEILLÉE

Auditorium d'Alma
jeudi 29 novembre, 20h00
ADM: 18 $ - 15 $
RÉSERVATECH 549-3910

Auditorium Dufour
vendredi 30 novembre, 20h00
samedi 1er décembre. 20h00
ADM: 18 $ - 15 $

CANNES 1990
MEILLEUR ACTEUR: GERARD DEPARDIEU
MEILLEURE PHOTOGRAPHIE

GERARD DEPARDIEU
CYRANO
DE BERGERAC
UN FILM DE JEAN-PAUL RAPPENEAU

QUES WEBER • ANNE BROCHET • VINCENT PEREZ • ROLAND BERTIN
SCÉNARIO DE JEAN-PAUL RAPPENEAU ET JEAN-CLAUDE CARRIÈRE
D'APRÈS L'OEUVRE D'EDMOND ROSTAND
MUSIQUE COMPOSÉE ET DIRIGÉE PAR JEAN-CLAUDE PETIT
CCFP
• LA MUSIQUE ORIGINALE EST DISPONIBLE CHEZ TOUS LES BONS DISQUAIRES
• UN LUXUEUX COFFRET ET LE LIVRE DE POCHE SONT DISPONIBLES CHEZ TOUS LES BONS LIBRAIRES

DOLBY STEREO
PLACE DU ROYAUME
1451, BOUL. TALBOT 545-4260
Tous les soirs: 21h25

IL FAUT LE CROIRE

DOLBY STEREO
PLACE DU ROYAUME
1451, BOUL. TALBOT 545-4260
Tous les soirs à 19h00

CINÉMA DU COMPLEXE
JACQUES GAGNON ALMA 668-0141
Soirs: 19h00 - 21h30 Sam. et Dim.: 13h00 - 15h15 - 19h00 - 21h30

Raconte-art

par Denise Pelletier

Singes

Le ciné-club de l'auditorium Dufour, demain soir, et celui de Saint Félicien jeudi, proposeront le même film: «Le peuple singe», documentaire français réalisé par Gérard Vienne. Textes de Jacques Lanzmann. Le réalisateur a consacré cinq ans à réunir des images de la vie des singes de diverses races, un peu partout à travers le monde. Il en a tiré un film réussi et fascinant.

Femme

Le ciné-club de Jonquière présente, demain, «Bye bye Blues», drame canadien écrit et réalisé par Ann Wheeler, Avec Rebecca Jenkins et Luke Reilly. Pendant la guerre, dans un petit village de l'Alberta, une femme dont le mari est prisonnier des Japonais doit apprendre à se débrouiller pour subvenir à ses besoins et à ceux de ses deux enfants. Le film propose un agréable tableau d'époque bien situé dans le contexte rural des années 40.

Drame social

Jeudi, le ciné-club d'Alma présente «Dernière sortie pour Brooklyn», drame social allemand réalisé par Uli Edel, d'après le roman de Hubert Selby Jr. Un dirigeant syndical et une prostituée sombrent dans la déchéance et la misère, au cours d'une grève interminable qui se déroule à Brooklyn. Les six nouvelles du livre de Hubert Selby sont ici rassemblées en une seule histoire aux multiples ramifications. Avec un réalisme à la limite du supportable, le réalisateur entreprend une dure et froide plongée dans le monde interlope, proposant une mise en scène qui accentue la noirceur des propos.

ALEXANDRE LAGOYA... et Angèle Dubeau en concert, vendredi prochain, à l'auditorium Dufour.

Ecrivain

Une rencontre avec l'écrivain Jean-Alain Tremblay, auteur de «La nuit des perséides», aura lieu demain à la bibliothèque municipale d'Hébertville. Originaire d'Alma, l'auteur, qui habite maintenant Chicoutimi, parlera de son expérience de romancier et du contexte historique régional dans lequel il a situé son intrigue. Organisée par la bibliothèque municipale d'Hébertville en collaboration avec la BCP, la rencontre aura lieu demain à 19h30, au centre communautaire, rue Hébert. Pour information: 344-1544.

Oeuvres

A la galerie Langage Plus, on peut voir, jusqu'au 25 novembre, les oeuvres de Pamela Landry. Celle-ci utilise différents médiums, peinture, dessin, photographie pour construire des objets en trois dimensions. L'artiste a participé à plusieurs expositions dans la région et à l'extérieur. Ayant obtenu son baccalauréat en arts plastiques de l'UQAC, elle poursuit maintenant ses études de maîtrise à l'université Concordia de Montréal.

Bande des 13

La bande des 13 artistes-peintres du Comité de Roberval, connue sous le nom de «Impact 13», présente à compter d'aujourd'hui ses oeuvres les plus récentes à la salle d'exposition, au quatrième étage du Complexe du parc à Saint-Félicien. L'exposition, intitulée «Transition», se poursuivra jusqu'au 16 novembre.

Expo

Jusqu'au 10 novembre, Marthe Girard, émailliste bien connue de la région, expose ses émaux et aquarelles à la Banque de Montréal, succursale rue Sacré-Coeur à Alma. On peut voir l'exposition aux heures d'ouverture de la banque.

Comédie

Cette semaine, présentation de la comédie «Cré menteur», de Derek Bennfield, dans la région. C'est un vaudeville adapté par Michel Forget, dans lequel trois couples jouent à cache-cache, provoquant de multiples quiproquos et rebon-

SPECTACLE COUNTRY

JOHANNE PROVENCHER

Vendredi, 2 et samedi, 3 novembre
Adm.: 5,00$
Spectacle à partir de 21h30

La Claire Fontaine

dans l'autogare de Plaza Alma.

Alma
662-5052

Le théâtre de zef présente

Le carnaval des animaux

32 marionnettes géantes!
La musique de St-Saens!
Un spectacle inoubliable pour toute la famille!

compagnie de marionnettes

Auditorium Dufour

Dimanche 28 octobre, 14h00

RÉSERVATECH 549-3910

TRANS-MEUBLES présente — En exclusivité — *"CHOEUR"*

PRÉLUDE

QUELLE HEURE EST-IL?

1990
1988
1986
1984
1982
1980

SALLE FRANÇOIS BRASSARD
LES 16-17 ET 18 NOVEMBRE 1990

Pour les spectacles du 16 et 18 NOVEMBRE billets en vente auprès des membres.

Pour le spectacle du 17 NOVEMBRE billets en vente chez

Trans-Meubles

TÉL.: 695-2181

SPECTACLE 10e ANNIVERSAIRE

Raconte-art

dissements. On y retrouve notamment Michel Forget, Sophie Faucher, Lucie Routhier, Henri Chassé et Denyse Chartier. Il y aura une représentation le mardi 30 octobre à 20h30 au Centre socio-culturel de Baie-Comeau, et ensuite le mercredi 31 octobre à 20h à l'auditorium Dufour, et le jeudi 1er novembre à la salle François-Brassard.

Lagoya-Dubeau

Cette semaine également, l'auditorium Dufour présente un concert donné par le guitariste le mieux connu à travers le monde, Alexandre Lagoya, et la violoniste québécoise de grande réputation Angèle Dubeau. Ces deux excellents artistes ont décidé de réunir leurs instruments, qui ne jouent pas souvent ensemble, pour une tournée de concerts exceptionnelle. Ils interpréteront notamment des oeuvres de Paganini, Giuliani et Diabelli. C'est pour le vendredi 2 novembre à 20h, à l'auditorium Dufour.

Missions

Afin de venir en aide aux missions du Pérou, les Soeurs Antoniennes de Marie organisent une exposition artisanale missionnaire, qui se poursuit jusqu'au 2 novembre à la maison-mère, au 927 Jacques-Cartier à Chicoutimi. On peut visiter cette exposition tous les jours entre 13h et 17h. Pour information: 549-1055.

Jazz au Refuge

Le trio André Tremblay animera le prochain concert-salon du Refuge de l'anse, à Sainte-Rose-du-Nord, le samedi 3 novembre prochain. Le trio est formé du compositeur-saxophoniste-clarinettiste et flûtiste André Tremblay, du contrebassiste Carl Girard et du pianiste Christian Saint-Pierre. Ces musisiens feront entendre du jazz sous toutes ses formes, dans une sorte d'anthologie où on retrouvera des airs de la Nouvelle-Orléans, du jazz des années 1940-1950 et des airs du Brésil. La soirée commencera vers 19h30, par un cocktail, lequel sera suivi du buffet-jazz au cours duquel seront offertes plusieurs spécialités à base de truites et d'autres produits typiques du Refuge. Pour information et réservations: 675-2208.

Débrouillards

La bibliothèque municipale de Jonquière organise une rencontre des Petits débrouillards, samedi prochain. A cette occasion, l'animateur Michel Côté proposera quelques expériences simples et faciles à réaliser, permettant de comprendre quelques principes élémentaires de physique et de chimie. L'activité aura lieu le samedi 3 novembre à 13h, à la succursale Place Saint-Michel. Pour information: 548-4619.

Métiers d'art

La Corporation des métiers d'art du Saguenay—Lac-Saint-Jean invite tous les organismes culturels à réserver un espace au 12e Salon annuel des métiers d'art, qui se tiendra au motel Universel de Chicoutimi du 4 au 9 décembre, pour y promouvoir leur activités et services. Pour information: 695-046.

Si vous êtes membre du CLUB Multi·points^MD, ce code **11527182** vaut **100** Multi·points
Sinon... appeler 1-800-461-2633
CLUB Multi-points et Multi-points sont des marques déposées de Le Groupe Vidéotron ltée.

Illésy
eau de source naturelle
Aucun comptant
Nous finançons tous nos refroidisseurs
À PARTIR DE 12.99$ PAR MOIS
La seule eau de source naturelle sans agent de conservation, produite dans la région (Lac - St-Jean)
VENTE/LOCATION DE REFROIDISSEURS
Livraison et installation gratuites dans toute la région Saguenay-Lac-St-Jean
18 litres 4 litres 500 ml
Chicoutimi 543-1536
télécopieur: 543-4777
Jonquière 547-5747
Alma 668-3051
Roberval 275-0546
Mistassini 276-5163
La Tuque 523-4555
Chibougamau 748-3307

GAGNER 1 KILO D'OR PUR VOUS INTÉRESSE?
Procurez vous votre billet du LINGOT D'OR "l'art c'est de l'or"

LE LINGOT D'OR
Tirage le 2 décembre 1990
Nom
Adresse
Ville
Code postal
Téléphone(s)
☐ ARGENT ☐ CHÈQUE(S)
☐ VISA ☐ MASTER CARD
N°
Date d'expiration ___/___/___
Signature
Vendeur
Parrain
Permis R.L.C.Q. N° 12057 90: 9181-11

LE LINGOT D'OR
"L'art c'est de l'or"
SPÉCIMEN
Permis de la Régie des Loteries et Courses du Québec N° 12057 90: 9181-11
Nombre de billets imprimés: 1000
Prix du billet: 100$
ier numéro 0001
ier numéro 1000
TIRAGE: LE 2 DÉCEMBRE 1990
PRIX: 6 LINGOTS D'OR DE 1 ONCE. (Valant chacun 440,22$)
2 LINGOTS D'OR DE 5 ONCES. (Valant chacun 2 201,10$)
1 LINGOT D'OR DE 10 ONCES. (Valant chacun 4 402,20$)
GROS LOT: 1 LINGOT D'OR DE 1 KILO. (Valeur de 14 151,76$) (Valeur en date du 23/07/90)
Pour le financement de:
LA SOCIÉTÉ NATIONALE DE DIFFUSION ET DE PRODUCTION DES ARTS LYRIQUES INC.
Président d'honneur du LINGOT D'OR, monsieur
Alain Bolduc, B.I.B.C.
Directeur régional
BANQUE NATIONALE
BANQUE NATIONALE
Notre banque nationale

Société nationale de production et diffusion des arts lyriques

Remplissez le talon du spécimen du billet et faites-le parvenir avec votre paiement à:

LE LINGOT D'OR
930, rue Jacques-Cartier Est, local c-710, Case postale 123, Chicoutimi (Québec) G7H 5B7
Tél.: (418) 690-2038

(Prix du billet $100.00)

Sous la présidence d'honneur:
Alain Bolduc, B.I.B.C.
Directeur régional, BANQUE NATIONALE

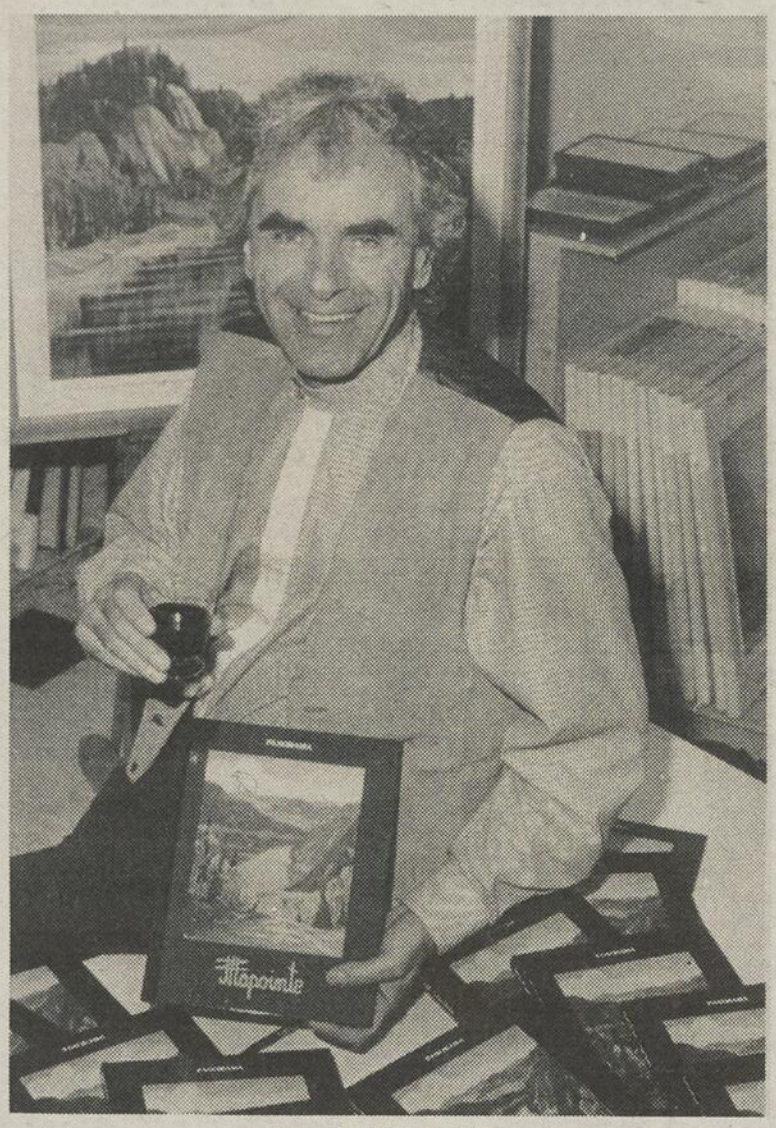
Les billets sont aussi disponibles auprès de:

-Toutes les succursales de la Banque Nationale du Sag-Lac-St-Jean.
-M. Alain Bolduc, dir. rég. BN 545-0590
-M. Roger Millet, dir. BN, St-Félicien 679-0822
-M. Gilles Talbot, dir. BN, Ville de La Baie 544-6841
-M. Yves Bourgeault, dir, BN, Roberval 275-2062
-M. François Ouellet, dir, BN, Alma 668-7977
-M. Luc Jean, dir. BN, Mistassini 276-0404
-M. Langis Grenon, dir. BN, Jonquière 548-3161
-M. Jean-Marc Dufresne, D.G. Com. Scol. Valin 549-5381
-M. Paul Fortin, Automobile Sagamie 545-0626
-M. Jacques Gagnon, Air Alliance 677-3424
-M. Clément Martel, conseiller en langue 545-4762
-M. Stan d'Haese, Pr. SNPDAL 542-2349
-M. Claude Roussin, avocat 545-3267
-M. Jacques Laforge, coordonateur 693-8042
-Bureau de la Société 690-2038

Nous vous enverrons votre billet officiel par retour du courrier avec un reçu de $75.00 pour fin d'impôt.

Jeux de lumière et de rêve

Jean-Paul Lapointe apprend des choses sur lui-même



Jean-Paul Lapointe

CHICOUTIMI (DC) - Jean-Paul Lapointe prétend qu'il a appris beaucoup des choses en lisant «Jeux de lumière et de rêve», le bouquin de Jacques de Roussan consacré à son oeuvre. Entre deux séances de signature, lors du lancement régional tenu jeudi, à Chicoutimi, le peintre saguenéen a aussi témoigné de l'immense plaisir que lui procure cet ouvrage.

«C'est un des premiers livres consacré à un artiste de la région et j'en suis donc très fier», commente Lapointe. «Au plan visuel, il contient près de 75 reproductions de mes tableaux, dont une soixantaine ont été réalisés au cours des deux dernières années. Les couleurs sont d'une étonnante fidélité et l'ensemble est représentatif de mon oeuvre.»

Les nouvelles toiles ont été conçues exprès pour le bouquin, dans lequel on retrouve aussi une dizaine de tableaux ayant valeur de rétrospective. Quant aux analyses de Jacques de Roussan, qui assumait le double rôle d'auteur et d'éditeur, il a aidé le peintre à situer sa démarche en s'identifiant, entre autres, à la mouvance des Plasticiens.

«Je ne connaissais pas cette tendance, ni les artistes qui y sont associés», fait observer Lapointe. «Pourtant, après avoir examiné leurs oeuvres, j'ai constaté que sans le vou-

loir, par instinct, j'étais près d'eux. Je ne l'aurais pas deviné tout seul, bien sûr, mais un type comme de Roussan, qui est docteur en histoire de l'art, était bien placé pour faire le lien.»

Un artiste heureux

Le lancement de jeudi était le premier d'une série de cinq: l'auteur et son sujet étaient à Québec, hier, et leur tournée se poursuivra le 2 novembre à Sherbrooke, le 4 à Montréal et le 11 à Toronto. Le livre, qui renferme des versions anglaise et française du texte de Jacques de Roussan et de la préface de Gilles Vigneault, sera distribué partout au Canada.

«On vend déjà mes tableaux d'un bout à l'autre du pays, mais cet ouvrage me fera connaître davantage», estime le peintre. «Bien sûr, le texte est faible», poursuit-il, sous le nez de l'auteur et d'un ton chaleureusement taquin. «Mais plus sérieusement, au moment de concevoir mes nouvelles toiles, je savais que plus de gens les verraient et ça m'a stimulé.»

Jacques de Roussan, lui, affirme connaître l'oeuvre de Lapointe depuis 15 ans et le situe d'emblée parmi les dix meilleurs paysagistes du Québec. Il vante la profondeur de ses toiles, mais surtout leur caractère fantastique illustré par ces lacs, ces rivières et ces ciels gorgés de couleurs, souvent plus abstraits que les éléments qu'ils côtoient.

«C'est sur l'eau et le ciel qu'il effectue ses expériences et s'il n'était pas aussi enraciné dans sa région, aussi proche de ses paysages, ses oeuvres seraient encore plus détachées de la réalité», soutient l'auteur de «Jeux de lumière et de rêve». «Mais attention! Jean-Paul Lapointe est un artiste heureux et il poursuit sa recherche. Il pourrait encore nous étonner.»

Des photos de chez Sears

Une tradition du Temps des Fêtes

Ensemble de 23 photos

19.95

2-8x10, 3-5x7*, 15 de format portefeuille et 3 de format médaillon

L'offre prend fin samedi le 3 novembre 1990

Le prix comprend $2 de dépôt. Photos sur fonds traditionnels. Fond blanc, fond de Noël, vignettes et autres effets spéciaux disponibles à un coût additionnel. Nous choisissons les poses. $2 de plus pour chaque personne additionnelle dans l'offre spéciale. Aucun rendez-vous nécessaire. Possibilité de crédit. **Les adultes et les familles sont les bienvenus. Également disponibles: photos de passeport instantanées.**

*grandeur approximative.

MC: Marque de commerce dont l'usage est autorisé au Canada.

SEARS studio de photographie

DERNIÈRE CHANCE

Dernière chance d'obtenir cet ensemble avant Noël!

Dites Joyeux Noël avec un Sourire!

CAMP MUSICAL

du Lac Saint-Jean

concert bénéfice

salle François Brassard

Jonquière

Concert Lyrique

avec

l'ensemble *"CANTABILE"*

de Montréal Inc.

- Bruno Laplante, baryton
- France Duval, soprano
- Claude Webster, piano

Dimanche, le 4 novembre 1990

à 20h30

Billets du cocktail bénéfice en vente au Camp musical

Billets populaires 18$ en vente chez:

Tabagie Tremblay,
Tabagie Nelson,
Dépanneur Sagamie St-Hubert,
Boutique Polysons Galeries Jonquière,
Kébec Disques Place du Royaume,
Chicoutimi.

Fédération des Caisses Pop

PRO DUC SON

LE QUOTIDIEN

Chrs télévision CABLE 2

METABETCHOUAN

progrès-dimanche

Cahier ma maison

SAGUENAY LAC-ST-JEAN
Certifié No. 1 de la semaine
PAR LES 159,646 LECTEURS DE PROGRÈS-DIMANCHE

NOS VEDETTES CETTE SEMAINE

RE/MAX saguenay inc.

SHIPSHAW: 2310, Route Coulombe, superbe bungalow de 5 chambres, planchers d'érable, cuisine moderne mélamine (1986), four et plaque encastrés. Terrain pouvant avoir jusqu'à 93 âcres. Inf.: Marc Bellemare, 548-9191

CHICOUTIMI 545-1515 / JONQUIERE 548-9191

Le Permanent
LE PERMANENT QUÉBEC inc. COURTIER

CHICOUTIMI: 1434, Cyrille-Vaillancourt, construction de qualité, secteur recherché. A voir. Inf.: Gérard Bergeron, 696-4888, 549-9332

CHICOUTIMI 696-4888 / JONQUIERE 695-4888 / LA BAIE 677-2226

TRUST GÉNÉRAL
Le maître courtier

CHICOUTIMI: 900, Papineau, très belle petite maison 1 1/2 étage restaurée, beau terrain. A voir. Prix abordable. Inf.: Gérard Nadeau, 549-3372

CHICOUTIMI 543-5511 / JONQUIERE 695-5511

LA FINANCIÈRE
Services immobiliers
COURTIER

FALARDEAU: 242, Chamonix, chalet 2 1/2 étages, construction 1988, moderne, meublé. Profitez pleinement de vos journées de ski. Inf.: Doris Blackburn, 543-5472

CHICOUTIMI 696-0400 / JONQUIERE 547-2647 / LA BAIE 544-6887

GROUPE SAGAMI MD
André Gagnon courtier

CHICOUTIMI: 663, du Canal, pas de voisin arrière, 3 chambres à coucher, construction récente, prix incroyable 79,000 $, hypothèque transférable 11 3/4% échéance 1992. Inf.: Louisette Julien, 673-7379

110, RACINE EST, Local 230 - CHICOUTIMI / 693-6069

TRUST PRÊT ET REVENU
COURTIER

CHICOUTIMI: 1135, des Vannes. Inclus: garage, piscine, patio, 3 chambres, satisfaction garantie. Pour en discuter: Olivier Fillion, 693-1024

1448, BOUL.TALBOT CHICOUTIMI 543-1144

progrès-dimanche

En collaboration avec:

Chambre d'Immeuble Saguenay-Lac St-Jean INC

Rénovation

(PUBLI-REPORTAGE)

Octobre, mois de la rénovation

Comment régler un litige avec votre entrepreneur

RENOVATION - Si votre entrepreneur n'a pas respecté son évaluation lors des travaux de rénovation effectués dans votre cuisine il existe plusieurs façons de régler le problème.

«Mais vous exagérez, non? C'est le double du prix que nous avions convenu». Est-ce que cette situation vous rappelle quelque chose? Si vous êtes en désacord avec votre entrepreneur, il existe plusieurs façons de régler le problème. La brochure «Les relations avec l'entrepreneur» que publie la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL), vous en suggère certaines.

La première chose à faire est de rester calme et de faire appel à sa raison. Lisez attentivement le contrat en présence de l'entrepreneur et écoutez bien ce qu'il a à dire. Si, après, vous n'êtes pas encore satisfait, demandez conseil à un insepcteur en bâtiment, un ami avisé, ou encore, à votre avocat si la question est assez grave.

Les retards, la piètre qualité du travail et les malentendus sur le prix sont parmi les plaintes les plus courantes. Un contrat bien détaillée et de bons plans et devis sont vos atouts les plus précieux quand vient le temps de traiter avec un entrepreneur instransigeant. Vous pouvez aussi lui envoyer une lettre recommandée, dans laquelle vous lui dites ce qui ne va pas et que vous prendrez d'autres mesures si le problème n'est pas rectifié.

Si le travail a été mal fait ou si l'entrepreneur a eu recours à des pratiques commerciales douteuses, vous pouvez vous en plaindre au Bureau d'éthique commerciale. Si vous devez prendre des mesures judiciaires, vous pouvez convoquer l'entrepreneur devant la Cour des petites créances et éviter d'avoir à payer les services d'un avocat.

Pour obtenir un exemplaire de la publication «Les relations avec l'entrepreneur», ou la liste des publications et productions vidéo de la SCHL, adressez-vous à la succursale SCHL de votre région.

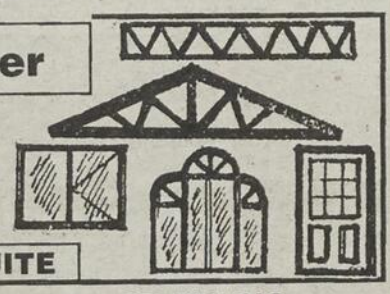
Source: APCHQ

Toiturex

Tél.: 1-800-363-1989
Tél.: 343-3315
Fax: 343-3390

Manufacturier

- Fermes de toit
- Solives à plancher
- Portes et fenêtres
- Fenêtres en P.V.C.
- Revêtement d'acier



ESTIMATION GRATUITE

695, avenue Melançon – ST-BRUNO

CLD

LES CONSTRUCTIONS
C.L.D. 1985 INC.
3540, rue du Parc Industriel
Kenogami, Jonquiere.
Tel.: 547-4773

Entrepreneur résidentiel et commercial
CONFIEZ-NOUS VOS PROJETS
TERRAINS A VENDRE
KENOGAMI

- Renovation Parck
- Amenagement par Office des handicapes
- Construction de votre nouvelle maison
- Renovation generale

Soir et fin de semaine:
RAYNALD BOUCHARD
548-5225

Avec CLD vos besoins sont combles avec securite et diligence.

Le Permanent

LE PERMANENT QUÉBEC inc. COURTIER

JONQUIERE
2 logements
3864, Mgr Bégin
3935, Ouellet
2904, St-Dominique
2953, Du Bataillon, maison de luxe

ARVIDA
2600, Roberval
2267, Bourdeau
2719, Vaudreuil, 4 logements
1763, Neilson

CHICOUTIMI
54056, Paquette, 2 logements
1830, Route 170, piscine intérieure, prix réduit.
24, rue Smith, 8 logements
480, des Pins, La Baie

Adrienne Paradis
695-4888, 548-6539

JONQUIERE: 2411, des Pyrénées. 1 1/2 étage, tout brique, plancher de bois franc. A qui la chance? **Régis Morin, Nicole Potvin, 696-4888, 542-4788.**

ARVIDA: 2586, Laure, 27x42, entrée double asphaltée, sous-sol aménagé, piscine, libre immédiatement. **Roland Chouinard, 543-9477, 695-4888.**

JONQUIERE
3801, boulevard du Royaume, 3 revenus, très bas prix
3663, St-Alfred, 3 revenus, rénové, très bas prix
2740, Vaudreuil, 3 revenus, très bon prix
4058, Mgr Plessis, 3 revenus, rénové, à voir

Jacqueline Thériault
696-4888, 547-0035

JONQUIERE: 3793, Ste-Ursule. 4 logements, très propre, prix de débarras. Faites votre offre. **Nicole Potvin, Régis Morin, 696-4888, 542-4788.**

JONQUIERE
Terrain commercial de 93 800 p.c., situé sur le boulevard du Royaume, bien situé.

Gérard Vachon
695-4888, 548-7418
Jacqueline Thériault,
695-4888, 547-0035

JONQUIERE
3892, St-Hilaire, 2 revenus rénovés à 100%
3758, Ball, 6 revenus, très propres, tous loués
1744, Cartier, 4 revenus rénovés, très pro-pres
3783, Dollar, 3 revenus, pour rénovateur

Jacqueline Thériault
695-4888, 547-0035

JONQUIERE
Dépanneur: 2003, St-Hubert, chiffre d'affaire surprenant
Casse-croûte: moderne très bien situé, bon chiffre, impeccable
Entrepôt: 2381, de Métallurgie, aucun comptant à fournir
Terrain: Chemin des Prés, 21 729 p.c. plat

Jacqueline Thériault
695-4888, 547-0035

JONQUIERE
COMMERCES A VENDRE
Pâtisserie-boulangerie renomme
Station service avec clientèle
Terrain, rue St-Dominique

Jacques Boudreault
695-4888, 547-1825

ARVIDA
2748, Hare, 2 logements, bien situé
2091, Dubuisson, jumelé, 3 chambres

SHIPSHAW
6 logements de 5 1/2 pièces, pour investisseur

Henri Carrier
695-4888, 548-3586

LES ENVIRONS

ST-CHARLES
656 Rang 3. Evaluation municipale, 76 900 $ prix 59 000 $. Belle maison tout brique, 2 foyers, planchers bois franc, garage double chauffé, faites une offre.

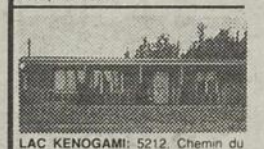
Ivy Tremaine,
695-4888, 548-3484.

ST-CHARLES: 91, Route Bonneau. Idéal pour petit budget. Joli chalet maison habitable à l'année, très propre, grand terrain, idéal pour 1 ou 2 personnes, secteur enchanteur, face au lac. **Jacqueline Thériault, 695-4888, 547-0035.**

LAC KENOGAMI: Chalet, construction soignée, terrain 38 000 p.c., très beau domaine. **Jacques Boudreault, 695-4888, 547-1825.**

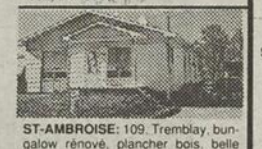
LAC KENOGAMI: Chalet. Baie de l'Eglise, accessible à l'année, très propre, meublé. **Jacques Boudreault, 695-4888, 547-1825.**

LAC KENOGAMI: 470, Lac du Camp, chalet habitable à l'année, fini moderne, 1 1/2 étage + sous-sol, façade 200 pieds au bord de l'eau, terrain, 104 028 p.c. **Jacqueline Thériault, 695-4888, 547-0035.**



LAC KENOGAMI: 5212, Chemin du Quai, bungalow impeccable, 3 chambres, porte-patio, piscine, grand terrain. **Jacqueline Thériault, 695-4888, 547-0035, Réjean Martin, 695-4888, 696-3110.**

LAROUCHE: 849, De la Montagne, magnifique propriété canadienne en pierre, bas prix, pour la qualité de cette propriété. **Rachel B. Fortin, 695-4888, 547-0955.**



ST-AMBROISE: 109, Tremblay, bungalow rénové, plancher bois, belle décoration, impeccable, avec possibilité d'un revenu au sous-sol + sortie indépendante. **Jacqueline Thériault, 695-4888, 547-0035, Gérard Vachon, 548-7418.**

LATERRIÈRE: Secteur paisible, 3 chambres à coucher, mezzanine, fenêtres manivelle, pas voisin arrière. **Jean-Guy Asselin, 696-4888, 549-8822.**

ST-HONORE: 370, des Chalets, superbe, financement à 9 8.4%. **Gérard Bergeron, 695-4888, 549-9332.**

CHALETS
5133, Rang St-Pierre, belle plage
232-30, Kiwanis, Portage Nord, Laterrière
18, lac Emmuraillé, chalet de luxe

Rachel B. Fortin
695-4888, 547-0955

LES ENVIRONS
CHICOUTIMI: 1256, Duhaime
LAC A LA CROIX: 351, St-Jean. Faites une offre!
LAC KENOGAMI: 4339, Chemin du Parc
A VENDRE OU A LOUER
JONQUIERE: Commercial - 2400 de la Metallurgie. Industriel. Bureau.

Gérard Bergeron
696-4888, 549-9332

LATERRIERE
12 terrains, Portarge Nord, recherché - terrain sur le bord de la Rivière Chicoutimi.

Lise Bouchard
696-4888, 543-0181
Pierre Roy
696-4888, 696-3415

LATERRIERE
TERRAIN
Rue de la Moisson. Beau, grand, avec tous les services. Jeune secteur, votre offre sera considérée.

Suzanne Leclerc
696-4888, 693-0020

LA BAIE

LA BAIE: 753-759, rue Victoria. Très spacieuse, construction supérieure. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

LA BAIE: 5ème Rue. 2 logements de 5 1/2 loués, grand terrain clôturé, près des services. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

LA BAIE: 1051, Avenue du Port. Edifice commercial avec revenu pour meilleure rentabilité. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

LA BAIE: 2005, rue Bagot. 6 logements, construction de 4 ans, luxueux, bonne rentabilité. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

CHICOUTIMI: 696-4888 / JONQUIERE: 695-4888 / LA BAIE: 677-2226

Le Permanent

LE PERMANENT QUÉBEC inc. COURTIER

CHICOUTIMI

CHICOUTIMI: PRIX révisé. Cottage, style moderne 1988, 1654, des Maristes, pas de voisin en arrière, près des centres commerciaux. **Marcel Aumont, 696-4888, 543-1866, Jean-Guy Asselin, 696-4888, 549-8822.**

CHICOUTIMI: POSSESSION RAPIDE. Place du Royaume, 1606, des Martinets, 1978, foyer, tout brique, clôturé, sous-sol aménagé. **Marcel Aumont, 696-4888, 543-1866.**

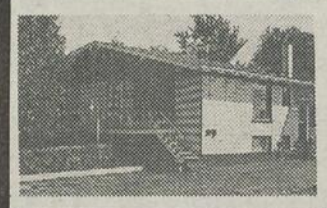
CHICOUTIMI: Rue Lorne ouest. Attention investisseurs. 2 x 5 1/2 pièces, 1 x 5 1/2 pièces, prix intéressant, 3 ans, vacances. **Jean-Guy Asselin, 696-4888, 549-8822.**

CHICOUTIMI: hypothèque 9 3/4%. Arrière Place du Royaume, possibilité de revenu, construction récente. **Benoit Tremblay, 696-4888, 696-2154.**

VENDEUR DE LA SEMAINE

Jean-Guy Asselin
Bur.: 696-4888
Rés.: 549-8822

2 maisons ouvertes aujourd'hui de 14h à 16h



ARVIDA
2121, rue St-Denis. Site extra, près des services, un logement, grand terrain, garage, c'est à voir.
Georges Leclerc
696-4888, 549-0178

CHICOUTIMI: 1546, du Portage. Comment savoir sans la voir? Hupothèque intéressante. Bon investissement. **Suzanne Leclerc, 696-4888, 693-0020.**

CHICOUTIMI: 456, Massenet. Je vous invite à faire une visite pour vous convaincre. **Jean-Guy Asselin, 696-4888, 549-8822.**

CHICOUTIMI: 1357, des Roitelets. Contruction 1 an, 4 paliers, 3 chambres. PRIX REDUIT. **Huguette L. Vaillancourt, 696-4888, 696-0617.**

CHICOUTIMI: 342, Marcel-Portal. Construction 3 ans, 3 chambres, PLANCHERS BOIS, porte patio, patio, 2 GARAGES, grand terrain clôturé. **Huguette L. Vaillancourt, 696-4888, 696-0617.**

CHICOUTIMI: 97, René-Bergeron, 7 ans, hypothèque, 10.5% jusqu'à 1992. **Pierre Roy, 696-4888, 696-3415.**

maison ouverte aujourd'hui de 14h à 16h

CHICOUTIMI
453-455, Malherbe.
NOUVEAU MANDAT.
Moderne, à paliers, avec revenu 3 1/2 loué 385 $/mois, au prix de l'évaluation.
Jean-Guy Asselin
696-4888, 549-8822

CHICOUTIMI: 1251, Bégin, transfert, prix révisé, planchers bois franc, 5 chambres. **Pierre Roy, 696-4888, 696-3415.**

CHICOUTIMI: 3 condos, maison de ville, hypothèque à 11 3/4% pour 6 mois. **Pierre Roy, 696-4888, 696-3415.**

CHICOUTIMI: 693, Saguenay. Très urgent avant l'hiver. Toute offre sera considérée. **Lina Viel, 696-4888, 543-2150.**

CHICOUTIMI: 736, boulevard Saguenay Est, 2 logements, bien entretenue. Il faut visiter. **Lise Bouchard, 696-4888, 543-0181.**

CHICOUTIMI: TRANSFERT. Construction rénovée, 43x25, 5 chambres, planchers bois, piscine, maison impeccable. **PLACE DU ROYAUME. Huguette L. Vaillancourt, 696-4888, 696-0617.**

CHICOUTIMI-NORD: 1728, Ste-Geneviève, duplex, grand terrain, garage, piscine, revenu intéressant, rénové. **Benoit Tremblay, 696-2154, 696-4888.**

CHICOUTIMI: $49,500. Maison renovee, centre ville, armoires en melamine, fenêtres manivelle, **idéale comme premiere maison. Huguelle L. Vaillancourt, 696-0617, 696-4888.**

CHICOUTIMI: 2 x 5 1/2 pièces, **RENOVES,** terrain double. Vue magnifique sur la ville, prix réduit, idéal comme première maison. **Huguette L. Vaillancourt, 696-4888, 696-0617.**

CHICOUTIMI: AUBAINE. 512, de Gascogne, construction neuve, bungalow, 100% brique, abri d'auto, 3 chambres. **Jacqueline Thériault, 695-4888, 547-0035, Réjean Martin, 696-4888, 696-3110.**

CHICOUTIMI: Sur le bord de l'eau. Rang St-Martin, tout brique, 4 chambres, plancher de bois, garage, libre immédiatement. **J.E. Falardeau, 695-4888, 548-6997.**

CHICOUTIMI: 1482, Hémingway, devenez propriétaire pour le prix d'un loyer, près du boulevard Barrette. **Roland Chouinard, 695-4888. 543-9477.**

CHICOUTIMI: 1402, Hemingway, 3 logements, bonne rentabilité, plus de 10 000 p.c. de terrain. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

CHICOUTIMI: 829, Thérèse-Casgrain. Secteur polyclinique, unifamiliale, 3 chambres, avec verrière, beau site. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

CHICOUTIMI-NORD: 1136, Madoc, style québécois, grandes pièces, très claire, 5 minutes de la ville. **Lina Viel, 696-4888, 543-2150.**

CHICOUTIMI-NORD: 336, Giffard, propriété dans un secteur résidentiel, près des écoles, terrain bien aménagé, entrée asphaltée, quartier tranquille. **Bertrand Gagnon, 696-4888, 548-6649.**

CHICOUTIMI-NORD: NEGOCIABLE. 220, Mgr Martel. Terrain, 6 750 p.c. 25x44, toit cathédrale, piscine, pergola couverte. **Marcel Aumont, 696-4888, 543-1866.**

CHICOUTIMI-NORD: PRIX REVISE. 154, Labelle. Unifamiliale, pas de voisin arrière, piscine, foyer, garage neuf. Marcel Aumont, **696-4888, 543-1866.**

CHICOUTIMI: 37, de la Malbaie. Unifamiliale, 3 chambres, planchers bois franc, sous-sol aménagé. Superbe. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

CHICOUTIMI: 1622, des Maristes. Unifamiliale avec revenu. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

CHICOUTIMI-NORD; AVEC REVENU. 105, Boulogne. A proximité de toutes commodités. Revenu au sous-sol 4 1/2 pièces libre. **Marcel Aumont; 696-4888, 543-1866.**

CHICOUTIMI-NORD: 44, Szt-Maurice. Entièrement rénové, bain tourbillon, bois franc, piscine. **Marcel Aumont, 696-4888, 543-1866.**

CHICOUTIMI
ENTREPOT 12,000 pieds carrés.
Pour informations
Benoit Tremblay
696-4888, 696-2154
Jean-Eudes Girard
696-4888, 549-0386

Assistance - achat de propriété

hypothèque à 9 3/4%

demandez les détails

CHICOUTIMI-NORD: 1490, rue Adam. 3 chambres, intérieur de bon goût, secteur tranquille. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

CHICOUTIMI-NORD 288, St-Emile. 3 chambres, sous-sol aménagé, entrée indépendante pour locataire. **Gilles Parrot, 696-4888, 545-3126, Céline Bouffard, 696-4888, 696-4454.**

CHICOUTIMI-NORD: 201, rue Beaupré. Récent sur le marché, foyer, patio, parc de la Colline. **Marcel Aumont, 696-4888, 543-1866.**

CHICOUTIMI: Pour professionnel, près de l'hôpital, tout brique, grand terrain, possibilité de faire son bureau de consultation. **J. E. Falardeau, 695-4888, 548-6997.**

CHICOUTIMI-NORD: Près du pont Dubuc, 52x25 tout brique, sur grand terrain de 18 000 p.c., 3 chambres, vue sur Chicoutimi, aubaine. **J.E. Falardeau, 695-4888, 548-6997.**

A QUI LA CHANCE?

CHICOUTIMI: dépanneur avec résidence, chiffre d'affaires $450.000
JONQUIERE ET LES ENVIRONS:
Dépanneur avec résidence, chiffre d'affaires, $350.000
Magasin de meubles, chiffre d'affaires, $2 000.000
Garage peinture et débosselage
CHICOUTIMI-NORD: terrain prêt à construire, pour tous les budgets, résidentiel et multifamilial
ST-AMBROISE: 2 terrains

Gérard Bergeron
696-4888, 549-9332

PARC INDUSTRIEL

1241, Bersimis, local commercial à louer, 6 000 p.c.
Chemin St-Marc, terrain prêt à construire
1120, Chemin de la Réserve
Rang de l'Eglise, 53 acres.
Canton-Tremblay, 100 acres

Ahmed Hassan
696-4888, 545-1052

TERRAIN A VENDRE

CHICOUTIMI-NORD

Parc de la Colline, rue Boulogne, prêt pour construction 12 000 p.c. boisé, pas de voisin arrière.

Marcel Aumont
696-4888, 543-1866

CHICOUTIMI-NORD: 793, Delisle. Pour vente rapide. Libre, verrière et foyer, bois franc, mieux que neuf. **Marcel Aumont, 696-4888, 543-1866.**

CHICOUTIMI-NORD: VENTE RAPIDE. 309, Verdun. Attention premier acheteur! Rénové et modernisé, faites votre offre. **Marcel Aumont, 696-4888, 543-1866.**

JONQUIERE

JONQUIERE: 2539, Pelletier, propriété 3 chambres, sous-sol aménagé, bien situé, prix très avantageux. **Henri Carrier, 695-4888, 548-3586, Ivy Tremaine, 695-4888, 548-3484.**

JONQUIERE: 3829, boulevard du Royaume, belle propriété, plan d'architecte, plancher bois, près de tous les services. **Henri Carrier, 695-4888, 548-3586.**

JONQUIERE: 4162, Rembrant, planchers bois franc, piscine, libre immédiatement, faites votre offre, il faut vendre. **Roland Chouinard, 695-4888, 543-9477.**

JONQUIERE:
Rue de l'Orée. Prix 35 000 $, toute offre sera considérée.
Laurine Brousseau, 695-4888, 542-3183.

JONQUIERE: 3371, des Pivoines, jumelé, ultra moderne, décoration superbe, bain tourbillon, mezzanine, 2 salons, toit cathédrale, + garage à même terrain, 10 365 p.c. **Jacqueline Thériault, 695-4888, 547-0035.**

CHICOUTIMI OCCASION D'AFFAIRE

Salon de coiffure.
Bar-laitier et plusieurs autres commerces.
Terrains
Bégin, des Saguenéens, boul. Talbot, du Rond Point, La Baie.
Bungalows de 52,000$ à 200,000$.
Blocs: Taché, Renaud et plusieurs autres.
Jean-Eudes Girard, 549-0386, 696-4888

JONQUIERE: 3480, boulevard Harvey, très luxueux 4 1/2 pièces, couvre-planchers et lustres fournis, avec verrière, porte-patio, très belle vue de la ville, air climatisé, système de sécurité.

LOGEMENTS NEUFS A LOUER

JONQUIERE:

Jacqueline Thériault, 695-4888, 547-0035

JONQUIERE: 4047, Rembrandt, Quartier des Peintres. Bungalow, hors-sol, impeccable, 4 chambres, sous-sol aménagé, 2 salles de bain, porte-patio, garage. **Jacqueline Thériault, 695-4888, 547-0035.**

JONQUIERE: 3789, de la Bretagne, très grande propriété rénovée à 75%, près du Cégep. Toute offre raisonnable sera considérée. **Rachel B. Fortin, 695-4888, 547-0955.**

JONQUIERE: 2166, Jacques-Cartier. Près de l'hôpital, 4 chambres, extérieur rénové, grand terrain paysager. **Rachel B. Fortin, 695-4888, 547-0955.**

JONQUIERE: 3611, St-Jules, pour le prix de l'hypothèque + commission "a 11 1/2% jusqu'en 1993. **Rachel B. Fortin, 695-4888, 547-0955.**

JONQUIERE: 3803, Gauthier, prix modique, à qui la chance? Je suis au coeur de la ville. **Rachel B. Fortin, 695-4888, 547-0955.**

JONQUIERE: 3765, de la Moselle, secteur Cégep, 6 chambres, grande maison en brique, sous-sol complètement aménagé, très grand terrain. **Ivy Tremaine, 695-4888, 548-3484.**

JONQUIERE: 4375, Chemin St-André Canadienne authentique. Superbe grande maison, 4 chambres, 2 salles de bain, garage, terrain 100x200. **Ivy Tremaine, 695-4888, 548-3484.**

ARVIDA: 2318, Dion, construction 1987, 2 chambres, pas de voisin arrière, joli boisé, demandez des informations. **Rachel B. Fortin, 695-4888, 547-0955.**

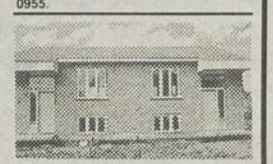
ARVIDA: 2970, Berthier, bout de maisons en rangée, 3 chambres, très propre. **Ivy Tremaine, 695-4888, 548-3484.**

ARVIDA

2387, Levesque, 26x50, 4 chambres, brique et déclin, toiture neuve, prix en bas de l'évaluation technique.

Robert G. Larouche
695-4888, 696-2173.

ARVIDA: Près du Manoir, tout brique, pas de voisin en arrière, aménagé à la grandeur, 2 salles de bain. **J.E. Falardeau, 695-4888, 548-6997.**



ARVIDA: Rue Poitras, construction neuve, jumelé, 3 chambres, libre immédiatement. **Gérard Vachon, 695-4888, 548-7418, Jacqueline Thériault, 547-0035.**

Chicoutimi: 1055, boul. Talbot, 696-4888 / Jonquière: 3600, boul. Harvey, 695-4888 / La Baie: 677-2226

Sécurité

L'hiver est à nos portes

Les propriétaires doivent se préparer

L'hiver est à nos portes avec ses chutes de neige qui causent plusieurs inconvénients. Il faut prendre certaines mesures pour éviter les ennuis.

Certains problèmes de logement pour handicapés sont exclusifs aux logements situés au rez-de-chaussée, tels que les maisons unifamiliales, jumelées et en rangée.

Entrée de la maison

Les abords qui mènent à l'entrée principale de la maison doivent être protégés par un porche fermé ou par un auvent, afin de conserver ces approches sèches et à l'abri de la neige et de la poudrerie.

L'extérieur de l'entrée devrait être recouvert d'un revêtement dur et mesurer au moins 1 500 X 1 500 mm, en dehors de la portée de dégagement de la porte.

Ce revêtement doit être lisse et dur, en béton ou en asphalte, et être en pente douce à partir de l'entrée, pour empêcher l'accumulation d'eau près du seuil de la porte. L'hiver cette entrée doit être entretenue régulièrement afin d'éviter l'accumulation de neige et aider à la circulation.

Il doit y avoir au moins deux entrées utilisables; en cas d'urgence, celles-ci deviennent deux sorties de secours. Les portes d'entrée doivent avoir une largeur minimale de 860 mm.

Les contre-portes ne sont pas recommandées car les handicapés les trouvent très difficiles à ouvrir. Elles ne devraient être utilisées que lorsqu'il n'y a pas de porche fermé.

Un passage couvert entre le garage et la maison peut constituer une entrée commode mais doit tenir compte des vents, car il pourrait se transformer en un couloir aérodynamique.

Accessibilité

Une personne handicapée doit pouvoir déverrouiller toute porte de l'extérieur et d'une main. Une barre d'appui fixée au cadre de la porte près de la serrure peut être utile.

Il ne devrait pas y avoir de marche, de seuil, ni d'obstacle quelconque à l'entrée, à l'exception d'un seuil amovible de 15 mm durant les grands froids.

Dans l'entrée, il doit y avoir un espace libre suffisant pour pouvoir manoeuvrer un fauteuil roulant.

Une surface minimale de 1 500 X 1 500 mm est recommandée, avec un espace de 600 X 1 500 mm en dehors de la portée de battement de la porte. On devrait choisir un revêtement de plancher lavable, antidérapant pour cet endroit où l'on enlève la neige des vêtements, des souliers et des fauteuils roulants.

Le vestibule doit comprendre un vestiaire muni de tablettes pour y ranger les couvre-chaussures, les chapeaux et autres petits articles.

On y placera un siège destiné à ceux qui doivent s'asseoir pour mettre ou pour enlever leurs vêtements.

Une boîte qu'on peut fermer à clef pour le lait, le pain, le courrier et autres articles qu'on livre à la maison, peut se révéler très utile.

Isolation

Afin d'éviter les courants d'air, le vestibule donnant sur chaque porte extérieure doit être chauffé, à moins que l'on installe des coupe-bise aux portes.

Le vestibule devrait mener directement à l'intérieur de la maison sans qu'il soit nécessaire de changer brusquement de direction.

Source: SCHL

PRECAUTIONS - Pour affronter l'hiver, il est nécessaire de se préparer adéquatement pour ne pas être pris au dépourvu. Les personnes handicapées ont besoin d'aménagements spéciaux pour faciliter leur déplacement en période hivernale.

RB CONSTRUCTION LOGEX
ENTREPRENEUR EN CONSTRUCTION
1905, BOUL. ST-PAUL - CHICOUTIMI 693-8196
TERRAINS BOISES
PRET A CONSTRUIRE
RUE RABELAIS,
CHICOUTIMI
5 ans de garantie
Compétence et solvabilité!
Construction de maisons neuves
Rémi Boucher
Conseiller-estimateur
Pour rendez-vous
Jour, tél. bur.: 693-8196
Soir et fin de semaine, rés.: 543-4577

Les TOITURES RÉGIONALES inc.
MANUFACTURIER
• FERMES DE TOIT
• SOLIVES DE PLANCHER
• POUTRES DE BC-FIR
• TÔLE D'ACIER
• REVÊTEMENT ALUMINIUM
• MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
TÉL.: 668-3366 – 1-800-463-9809
1615, BOUL. AUGER SUD – ALMA, P.Q. – G8B 5V2

Les Armoires G.L. INC.
Fabrication, sur mesure, d'armoires de cuisine et meubles de toutes sortes, stratifiés et moulés.
Estimation gratuite
Armoires en démonstration au:
2499, rue Fréchette, Jonquière
548-1231
Directeur: Paul-Guy Simard
30 ans d'expérience

Maison construite selon vos goûts et besoins, par de vrais spécialistes
Les plans sont fournis gratuitement à nos acheteurs

GILLES COTÉ (1981) inc.
1651 ouest, Boul. du Royaume
Chicoutimi, Qc, G7H 5B3
Tél.: 549-7731
Fax.: 543-8754
SPÉCIALITÉS
• Fermes de toit
• Solives de plancher
• Revêtement d'acier
MODELES TYPIQUES
NORDEL
• Planchers et toitures
• Porté: plus de 30 pieds
• Installation facile
• Coupage sur place
"RÉVOLUTIONNAIRE"

Terrains disponibles prêts à construire
Maître Constructeur APCHQ
APCHQ GARANTIE MAISONS NEUVES
Détenteur d'un certificat de "Maître constructeur" de l'APCHQ
CONSTRUCTION ET RENOVATION
• RESIDENTIELLE
• COMMERCIALE
SIMARD & SIMARD CONSTRUCTION INC. ARVIDA
2510, rue Dubose
Jonquière, - Tél.: 548-3121
R-2000

(PUBLI-REPORTAGE)

Laissez le froid à l'extérieur de la maison

La fraîcheur du temps à l'extérieur entre dans nos maison. Il estgrandement temps de penser à boucher les fissures de votre maison.

Les fissures autour des portes et des fenêtres, dans le parement de votre maison ou les murs de la cave augmentent les frais de chauffage. Elles laissent aussi pénétrer la poussière, l'humidité et les insectes. Il faut réparer trous et fissures dès que vous les découvrez.

Il vous faut:

- du mastic et un couteau à mastiquer,
- du produit de calfeutrage (du type acétate de polyvinyle en cordon et en paquet),
- du mortier prémélangé en sac (si on répare des murs en maçonnerie),
- du dissolvant, genre liquide de netoyage,
- une petite truelle à joints,
- un ciseau à bois,
- un fer à joints (si on répare des murs en maçonnerie et que les joints sont concaves).

Fissures et trous ailleurs que dans la maçonnerie

1. Rechercher les fissures et les trous à calfeutrer, entre le cadre des fenêtres et portes et la charpente de la maison.

Rechercher les interstices dans le parement et à la jointure dans les angles.

Rechercher fissures et trous à la jointure du parement et de la maçonnerie.

Vérifier également la partie inférieure des gouttières le long du joints avec le mur, les joints entre les escaliers, les porches et la maison, ainsi que la surface du parement, des boiseries et de l'avant-toit.

2. Avant de mettre du produit de calfeutrage neuf (ou du mastic), enlever le vieux et nettoyer l'emplacement avec un chiffon imbibé de dissolvant.

3. La plupart des joints peuvent être calfeutrés avec du produit en cordon. Dérouler et faire pénétrer le produit dans la fissure avec les doigts.

4. Pour les fissures ou les espaces vides importants comme les interstices dans le parement et dans les angles, se servir de mastic en paquet et le faire pénétrer avec un couteau à mastiquer ou une petite truelle. Enlever l'excédent au fur et à mesure.

5. Pour rendre étanche autour des vitres de fenêtre ou de porte, mettre du mastic à l'aide d'un couteau à mastiquer. Poser un petit cordon de mastic, d'une épaisseur de 3 à 6 mm (18 à 14 po), autour du châssis ou du cadre, de façon à remplir la rainure dans laquelle repose la vitre. S'assurer que le mastic est bien appliqué à la fois sur la vitre et le châssis ou le cadre.

6. Appuyer fortement avec le couteau pour faire un bon joint d'étanchéité. Enlever l'excédent au fur et à mesure.

7. Pour boucher les trous dans le bois, appliquer du mastic avec un couteau à mastiquer.

Source: SCHL

V.I.P. COURTIER
(2734-1833) Québec Inc.
2147 boul. Talbot, Chicoutimi
GROUPE SAGAMI
690-0146

Michelle Larivière
Bur.: 690-0146
rés.: 548-3585

Michel Bouchard
courtier
Bur: 690-0146
Rés: 545-0571

Carl Thibeault
Bur: 690-0146
Radio: 696-7232

CHICOUTIMI
1408- 1410, de l'Estacade
Jumelé, 3 chambres, neuf.Jamais habité
65 000 $
clé en main.
690-0146

CHICOUTIMI
508. Rabelais.
Jumelé 1989 très propre.
Prix en bas du marché
Carl Thibeault 690-0146, 696-7232

CHICOUTIMI
659. St-Paul. Vous êtes à la recherche d'une vieille propriété rénovée avec beaucoup de cachet?
Ne cherchez plus
Michelle Larivière 548-3585
Michel Bouchar 545-0571

LA BAIE
3160. Méridé Tremblay
Faut vendre avant l'hiver.
Faites une offre
Carl Thibeault 690-0146, 696-7232

CHICOUTIMI
Albert Sorel. Vous êtes prié de nous insulter en nous faisant une offre.
Economisez $$$
Michel Bouchard 545-0571
Michelle Larivière 548-3585

BEGIN
438. R. R. #3
Sous-sol fini, tout paysagé
Moins de 60 000 $
Carl Thibeault 690-0146, 696-7232

CHICOUTIMI
Vous aimez la campagne et les grands espaces? Venez au 2630 rang St-Pierre.
75 000 $ négociable
Michel Bouchard 545-0571
Michelle Larivière 548-3585

REVENUS - REVENUS
CHICOUTIMI: Quartier St-Paul, 4 logements
ARVIDA: St-Jean-Eudes, 2 logements
JONQUIERE: St-Dominique, 3 logements
CHICOUTIMI: St-Paul, 4 logements
CHICOUTIMI: Rivière du Moulin, 3 logements
Carl Thibeault 690-0146, 696-7232

2 LOGEMENTS
CHICOUTIMI
60-62 St-Dominique
47 000 $
Facilité de financement
498-500 Du Rousillon
Hors-sol moderne, four encastré, plaque chauffante, piscine, clôturé.
Michel Bouchard 545-0571
Michelle Larivière 548-3585

Chicoutimi
Unifamiliale au 572, Verlaine, sous-sol aménagé, abri d'auto double, près du boulevard Barrette, bien situé.
Inf.: Rodolphe Girard, rés.: 543-2904, bur.: 696-2710

Chicoutimi-Nord
Attention! 55,000 $, super propre, 3 chambres à coucher, garage. Venez faire votre offre.
Inf.: André Gagnon, 545-7469 ou 693-6069

Jonquière: 1957-61, De Montfort, résidence 5 1/2 avec dépanneur tabagie avec comptoir lunch, inventaire et ameublement inclus, rénové. Inf.: Louise Tremblay, 547-3055

Jonquière: 3645, St-Louis, maison 2 étages rénovée avec 2 logements 4 1/2, 2 stationnements, sous-sol, prix d'aubaine. Inf.: Louise Tremblay, 547-3055

Anse-St-Jean
Station de service avec possibilité de restauration ou autres services.
Inf.: Rodolphe Girard, rés.: 543-2904
Joseph Laliberté, rés.: 549-2299, bur.: 696-2710

Rodolphe Girard
Rés.: 543-2904
Bur.: 696-2710

André Gagnon
Rés.: 545-7469
Bur.: 693-6069

JONQUIERE
Jonquière maisons à revenu
3825-3828, Notre-Dame, 2 logements, bas prix.
1865, de Monfort, 2 logements.
2003-2005, Bésy, 2 logements, bas prix.
1957-1961, de Monfort, dépanneur plus résidence.
Centre-ville: Condo, 2244, St-Jacques, prix réduit.
Inf.: Louise Tremblay, 547-3055

St-Fulgence: 141, boul. Tadoussac, très propre, 3 chambres à coucher, armoires mélamine et garage, $48,000.00. Inf.: Louisette Julien, 673-7379.

St-Honoré: Construction récente, sous-sol fini, terrain aménagé et abri d'auto. $54,000.00. Inf.: Louisette Julien, 673-7379.

Bâtisses et terrains commercials
Inf.: Jos Laliberté rés.: 549-2299 bur.: 696-2710

Dary Thibeault
Dolbeau
276-2768

Roland Tremblay
Rés.: 548-5164
Bur.: 696-2710

Dominique Auclair
Rés.: 693-6076
Bur.: 693-6069

Hélène Martin
Rés.: 543-2904
Bur.: 696-2710

JONQUIERE
3621, Roi-Georges, très bas prix.
2233, Dion, construction 1989, avec garage.
2469, Daris, avec revenu, 3 1/2, piscine creusée.
Inf.: Louise Tremblay, 547-3055

Attention! St-Honoré (village) pour amateurs de chevaux.
Ecurie avec 12 box, terrain 132,600 pi.ca. et autres possibilités **27,000 $.**
Inf.: Louisette Julien, 673-7379

Attention propriétaires je recherche
Chicoutimi: centre-ville, grande maison pouvant être convertie en commerce.
Chicoutimi: 4 chambres à coucher, bon état, 52,000 $.
Chicoutimi-Chicoutimi-Nord: Grand terrain, hypothèque transférable, 55,000 $ environ.
Inf.: D. Auclair, 693-6076, bureau 693-6069

Ferme aux environs de Chicoutimi, pour "gentleman farmer". 160 acres.
Inf.: Joseph Laliberté rs.: 549-2299 bur.: 696-2710

Bertrand Potvin
Rés.: 543-8848
Bur.: 693-6069

Robert Lebeuf
Dolbeau
Bur.: 276-0067

Louisette Julien
Rés.: 673-7379
Bur.: 693-6069

Louise Tremblay
Rés.: 547-3055
Bur.: 696-2710

Shipshaw (SIA): Style québécois 32'x44', 1982, sous-sol aménagé, piscine creusée.
Inf.: Marc Gagnon, 543-8984 ou 693-6069 bur.

St-Ambroise (SIA): Bien rénovée, bien décorée, planchers de bois de chêne, sous-sol aménagé, garage, piscine creusée, entrée pavé.
Inf.: Marc Gagnon, 543-8984 ou 693-6069 bur.

Moins de 100,000 $
DE TOUTE BEAUTÉ

Terrain 14 000 P.C.

Chicoutimi
1529, Baudelaire, impeccable! Immense terrain, de toute beauté, entièrement aménagé, pas de voisin arrière, décoration intérieure professionnelle.
Inf.: André Gagnon, 545-7469 ou 693-6069

CHICOUTIMI
Bâtisse commerciale avec possibilité de revenus, en bon état.
Inf.: Dominique Auclair, 693-6076 ou 693-6069

Marc Gagnon
Rés.: 543-8984
Bur.: 693-6069

Laurier Lavoie
Rés.: 547-4602
Bur.: 696-2710

Bernard Dufour
Rés.: 547-9066
Bur.: 696-2710

Réjean Lavoie
Rés.: 543-1280
Bur.: 696-2710

St-Honoré Chemin du Lac
433 âcres avec maison et bâtiments à prix abordable.
Inf.: Louisette Julien, 673-7379

Bernard Dufour
B.A.A.
Courtier
547-9066

Transfert
74,500 $ négociable.

Chicoutimi
1451, Bégin, tout brique, aire ouverte, sous-sol aménagé, sans voisin arrière et du côté droit. Faut visiter.
Inf.: André Gagnon, 545-7469 ou 693-6069

CHICOUTIMI-NORD: 53, rue Roger, 2 logements de 5 1/2, pour vente rapide. Inf.: R. Lavoie, 543-1280, 696-2710.

Pierre-Yves Tremblay
668-7546
Alma

Joseph Laliberté
Rés.: 549-2299
Bur.: 696-2710

Shipshaw (SIA): Propriété 1979 de 26'x42', 3 chambres à coucher, terrain 78'x150', garage double portes, pas de coisin à l'arrière.
Inf.: Marc Gagnon, 543-8984 ou 693-6069 bur.

FLORIDE
Pour tout achat commercial et résidentiel. Inf.; Rolland Tremblay Rés.: 548-5164 Bur.: 696-2710

Restaurant (Fonds de commerce) Chicoutimi Centre-ville
(bon achalandage)
Inf.: André Gagnon, 693-6069
Dominique Auclair, 693-6076

Accommodation Chicoutimi
Près du centre-ville, inclus: bâtisse + inventaire + équipements. Grand logement pour le propriétaire.
Inf.: D. Auclair, 693-6076
Bureau, 693-6069

L'entreprise de chez-nous!
GROUPE SAGAMI MD
110, RACINE EST, Local 230 - CHICOUTIMI

André Gagnon Inc.
693-6069
courtier
Rodolphe Girard Enr.
696-2710

Habitation

(PUBLI-REPORTAGE)

Résidence de haute technologie

A quoi ressemblera la maison de demain?

CERVEAU - La maison de demain sera doté d'appareil de haute technologie qui permettra au propriétaire d'opérer certains appareil par télécommande.

Rejeton des puces et d'une nouvelle technologie, la domotique, la maison de demain coûtera moins en énergies humaines et électrique, et cela grâce à un «cerveau» électronique qui en règlera les fonctions de manière autonome. Plusieurs éléments de cette maison vivante ont déjà percé dans l'industrie.

Machines à laver sans eau, fours qui calculent eux-mêmes le temps de cuisson des aliments, cafetières à commande vocale, balances qui dictent votre régime alimentaire, les objets domestiques sont depuis peu à l'heure du futur. Désormais, c'est la maison toute entière qui s'y met. Pour simplifier la vie quotidienne. Pour économiser l'énergie.

Nos maisons et appartements sont en train de devenir actifs, fonctionnels, gérés par une commande centrale informatique, un vrai cerveau. Et pour transmettre tous ces signaux de pièce en pièce, d'appareil en appareil, les ingénieurs électroniciens mettent au point actuellement un conducteur unique qui véhiculerait les informations dans les cicuits internes. Fonctionnant un peu à la manière d'un tableau de bord, il permettrait de piloter à distance tous les appareils d'une maison comme par exemple: régler l'éclairage ou en modifier l'intensité, commander l'ouverture d'une porte ou l'allumage du téléviseur ou encore moduler le fonctionnement des appareils du chauffage en fonction de l'emploi du temps des occupants et des tarifs d'électricité.

Le «bus» (Binary United System), puisque c'est son nom, peut en outre recevoir les commandes de l'extérieur. Par téléphone et Minitel (de conception française) interposés, il rendra possible la mise en route du chauffage d'une maison de campagne plusieurs heures avant que l'on y arrive, ou l'arrosage du jardin lorsqu'on est absent. Bref, la maison de l'avenir n'est plus un abri inerte mais une structure vivante et capable d'initiatives dans différents domaines.

Energie

Les journées ensoleillées fournissent un carburant gratuit: le soleil. Disposés sur un toit, des modules photovoltaiques captent et emmagasinent l'énergie solaire et réduisent les dépenses. L'énergie ainsi accumulée sert à l'éclairage et peut même fournir entièrement une demeure en eau chaude. Quel que soit le mode de chauffage adopté, des optimiseurs fonctionnant par micro-processeurs prennent en compte tous les paramètres dictés: type de chauffage, température externe et interne, emploi du temps, afin de chauffer chaque pièce au mieux et au meilleur prix. Ce système fait tous les calculs pour un confort optimum et il est possible d'en modifier les consignes par téléphone.

Automatismes

N'existant encore qu'à titre expérimental, le «bus» permet quand même de télécommander cinq appareils audio-visuels à partir d'une même boîtier sans fil. Il commande aussi l'éclairage, le chauffage, le téléviseur, le téléphone, etc. Le système est un mélange d'infrarouges et de courant porteur, pour le moment.

Sécurité

La sécurité est augmentée avec ces «cerveaux». La minicaméra, la serrure à microprocesseur et l'imprimante donnant un cliché des visiteurs, existent déjà. A l'étude: une commande vocale avec mots de passe, des détecteurs de fumée, de feu, de fuites d'eau et de gaz, la télésurveillance des bébés et des enfants. Fini les mauvais coups et les devoirs pas faits!

Electroménager

Evoluant très vite, ce domaine offre déjà des fours automatiques (degré et temps de cuisson) et des plaques qui chauffent les aliments en restant froides (chauffage par induction). On est en train de mettre au point l'évier lave-vaisselle silencieux fonctionnant par ultrasons, la machine à laver le linge capable d'ajuster les niveaux d'eau, de chauffe et de programme, l'aspirateur à télécommande.

SPÉCIAL D'AUTOMNE

RABAIS RABAIS RABAIS

Sur tous vos projets de construction ou de rénovation. Agissez dès maintenant... Profitez des rabais d'automne... Sauvez des $$$.

AGISSEZ MAINTENANT.

ENCORE DISPONIBLE À PRIX RÉDUIT.

1- unité maison de ville, Seigneurerie des Lilas.

1- unité condominium, Place Malraux.

1- maison modèle, 172, Belleville, Chicoutimi-Nord.

TERRAINS DISPONIBLES:
Pour construction de maisons neuves.
Consultez-nous pour tous vos projets de construction:
Choix de plans à votre disposition.

LES ENTREPRISES DE CONSTRUCTION Gigari INC.

Pour informations, composez:
696-1817

Maître Constructeur ACQ

Qualité supérieure — Service personnalisé — Terrains disponibles

Inf.: Clément Thibeault
Bur.: 543-5511
Rés.: 549-0894

Membre du club Président executif depuis 5 ans

Pour l'achat ou la vente d'une propriété, votre homme d'affaires à consulter:

TRUST GENERAL — Le maître courtier

PORTES et FENÊTRES
L.G.C. inc.
MANUFACTURIER REGIONAL

L.G.C. inc.

NOUVEAU
Fabricant des fenêtres toutes vinyle (PVC)

- Fenêtres coulissantes
- Fenêtres à manivelles bois et recouvertes d'aluminium
- Portes extérieures
- Portes-patios
- Verrières

DISTRIBUTEUR DES PRODUITS

1292, BOUL. ST-PAUL, CHICOUTIMI, P.Q.

APCHQ **549-7837** Expo Habitat

Boisé des Gouverneurs

Phase II

Secteur de prestige

TERRAINS À VENDRE

Près des rues des 21 et Place Royale

GROUPE PRO-2000 INC.

Groupe Pro-2000 inc.

Entrepreneur général

Pour tous vos projets de construction contactez **Pierre Sévigny,** jour **543-0092,** soir et fin de semaine **543-5152**

SUPER SPÉCIAL CONDO NEUF 44,700 $

Disponible en 48 couleurs

Le revêtement Colomeric Elastomeric protège, embellit et imperméabilise

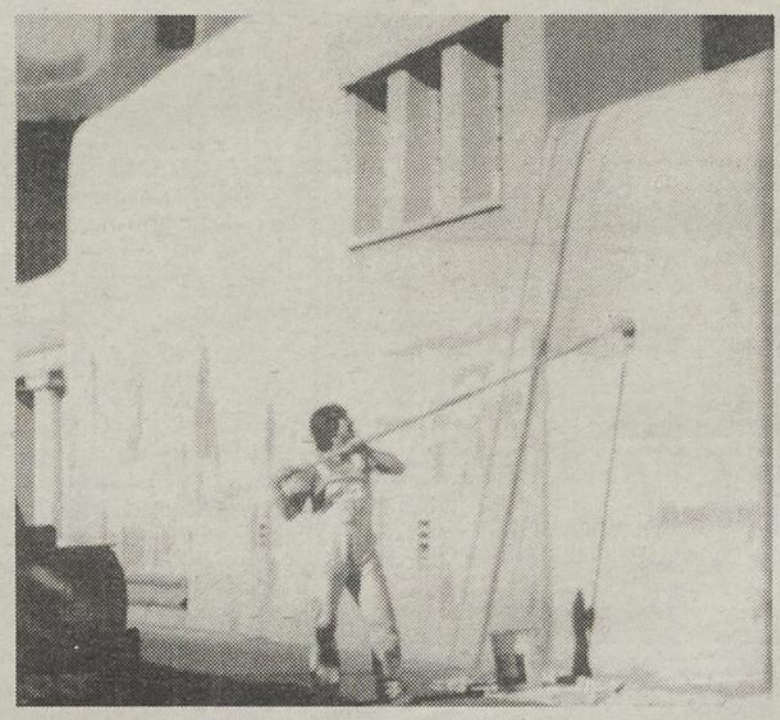
La compagnie Consolidated Coatings a introduit sur le marché un revêtement extérieur, le Goodyear Colormeric Elastomérique, un produit a 110 pourcent polymere acrylique pour l'étanchéité des murs extérieurs. Ce revêtement protège et embellit les surfaces intérieures ainsi qu'extérieures. Les fibres spéciales qui forment une partie du produit lui assurent une grande force de tension et lui permettent de faire le pont sur les fissures fines.

Réparation

Le produit de patchage de maçonnerie Goodyear Colormeric est fourni pour la réparation des grandes fissures ainsi que des joints. Le revêtement Goodyears Colormeric n'est pas toxique, ne se fanne pas, ne contient pas de fibres d'amiante et peut être nettoyé à l'eau et au savon.

Le revêtement Goodyear Elastomerique est un traitement de protection à bénéfices multiples et qui arrête la pénétration de l'humidité. Il protège et embellit toutes les surfaces de maçonnerie ainsi que le métal et le bois. Le Colormeric scelle et restaure. Il possède une excellente résistance à la lumière ultra-violette et réfléchit l'énergie solaire baissant ainsi la température des surfaces extérieures et fournissant une résistance aux éléments en hiver.

Le Colormeric protège et embellit également le béton structurel et précontraint les blocs en beton et scories, stucco, gunnite, plâtre, pierre, brique et tuile.



Ecaillement

Le revêtement Goodyear Colormeric Elastomerique est un produit semi-mat qui respire le rendant résistant à l'écaillement et aux ampoules. Il ne se fissurera ni ne serpentera et il est idéal pour les surfaces en bois.

Ce revêtement est disponible en blanc et noir ainsi que 48 couleurs standard. Egalement fourni en couleurs spéciales.

PROTECTION - Le revêtement Elastomérique est un traitement de protection pour les murs intérieurs et extérieurs à multiples usages.

RE/MAX® La Baie
COURTIER IMMOBILIER INDEPENDANT
Les professionnels associés de l'immobilier

159, rue Victoria
Ville de La Baie, G7B 3M5
544-3373
Base de Bagotville
677-2293

Maison ouverte de 14h00 à 16h00

LA BAIE
31460, chemin St-Louis. Maison neuve, hypothèque 11 3/4% 1 an. Livraison immédiate.
Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811, radio: 693-9697

LA BAIE: 311, 6ième Rue. Cottage impeccable très bien rénové, 6 chambres à coucher, situé dans un entourage privilégié. **Inf.: Léo Waltzing, 544-4122, radio: 696-7424.**

LA BAIE: 1451, Arthur-Beaulieu. Tout brique, poêle à combustion lente, pas de voisin à l'arrière. Prix: 65 900,00 $. **Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2293, 677-2103.**

LA BAIE: 1330, boul. Grande-Baie Nord, superbe propriété tout brique, abri d'auto, foyer, prenez rendez-vous. **Inf.: Normand Simard, 544-9896 radio: 693-7222**

Autres secteurs

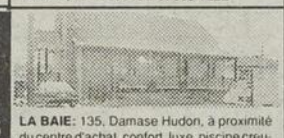
ANSE-A-BENJAMIN: 796, maison de campagne pour celui qui aime la tranquilité avec un grand terrain. **Inf.: Léo Waltzing, 544-4122, radio 696-7424.**

Pour ceux qui veulent faire de gros sous, présentement de très bons commerces à Ville de La Baie, information sur rendez-vous seulement.
Inf.: M. Léo Waltzing, 544-4122, radio 696-7424

LA BAIE: 1551, Arthur-Beaulieu. Maison à paliers, belle vue sur la baie. **Inf.: Louise Deschênes, 677-2605, radio: 696-6021.**

LA BAIE: 29820, chemin St-Jean. 7 000,00 $. Maison mobile meublée, à déménager. **Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2293, 677-2103.**

Profitez de notre plan
MAXI-PRÊT
Jusqu'à **3%** de RABAIS sur le taux hypothécaire actuel
Vos agents RE/MAX... se feront un devoir de vous fournir tous les détails...



LA BAIE: 135, Damase Hudon, à proximité du centre d'achat, confort, luxe, piscine creusée, vente cause de transfert. **Inf.: Normand Simard, 544-9896, radio 693-7222.**

ST-FELIX-D'OTIS: 359, Principale, bungalow de 3 chambres à coucher, très propre et fonctionnel, à 15 minutes de La Baie et 30 minutes du Mont-Edouard. **Inf.: Léo Waltzing, 544-4122, radio: 696-7424.**

CHICOUTIMI-NORD: 1884, Fauteux, 3 chambres à coucher, grand terrain, beaucoup de commodités, incluant toiles, lustres et piscine. **Inf.: Léo Waltzing 544-4122, radio 696-7424.**

LA BAIE: 3030, #17, boul. St-Anicet. Maison mobile 12 x 60, prix réduit. **Inf.: Louise Deschênes, 677-2605, radio: 696-6021.**

LA BAIE: 3791-3793, Barachois. 2 logements rénovés à prix raisonnable. **Inf.: Louise Deschênes, 677-2605, radio: 696-6021.**

LA BAIE: 1320 boul. Grande Baie Nord, très grand bungalow avec garage, tout brique, terrain de plus de 9 500 pi.ca. à voir. **Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811, radio 693-9697.**

PETIT SAGUENAY: 51-53, Tremblay, vous êtes amateurs de ski, 2 x 5.5 pces, rénovés, occupez 1 côté et louez l'autre. **Inf.: Normand Simard, 544-9896 radio: 693-7222 ou Hélène Lavoie, 696-4293 Radio: 696-6047**

ANSE ST-JEAN: 35, route 170, propriété toute brique impeccable, très propre, faut voir. **Inf.: Léo Waltzing, 544-4122, radio: 696-7424.**

LA BAIE: 1731-1733-1735, 8ième Avenue. 3 logements rénovés au complet. Bonne rentabilité. **Inf.: Normand Simard, 544-9896, radio: 693-7222.**

LA BAIE: 811, 2ième Rue. Magnifique résidence d'antan, rénovée au goût d'aujourd'hui. **Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2293, 677-2103.**

LA BAIE
1625, rue Bagot, 4.5 pièces. Prix intéressant
1322, 7ième Avenue, 2 étages. Prix: 53,500.00 $
31,460, ch. St-Louis, maison neuve à voir
29,000 ch. St-Jean, 2 logements bien rénovés
4,080, ch. St-Louis, maison mobile 1988 de 16 x 64
137, Chanoine Gaudreault, 2 étages, prix réduit
340, Du vieux Pin, chalet, 4.5 pièces, très beau terrain

CHICOUTIMI
Cinq (5) logements tout brique loués à 100%
Terrain rue St-Urbain, 7,276 pi.ca.
Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811 radio, 693-9697

NOUVEAU DEVELOPPEMENT (terrains)
- Vue panoramique
- Promotion spéciale $1,000 de rabais pour 60 jours
- Taux d'intérêt de 113/4%
Inf.: Normand Simard, 544-9896, radio 693-7222

JONQUIERE: 3609, du Roi Georges, édifice de 8 logements, tout brique, rentabilité assurée, créez-vous un fond de pension sûr, demandez les détails. **Inf.: Normand Simard, 544-9896 radio: 693-7222**

RIVIERE-ETERNITE: 480, unifamiliale pouvant servir de résidence secondaire pour le Mont Edouard a un prix inférieur à la moyenne. **Inf.: Léo Waltzing, 544-4122, radio 696-7424.**

CONDOMINIUMS
LA BAIE: rue Des Frênes. Vue superbe sur la Baie, construction haut gamme à prix populaire, présentement en construction.
Inf.: Normand Simard, 544-9896, radio: 693-7222

LA BAIE: 220, chemin de l'Aéroport. Construction neuve, de qualité exceptionnelle. **Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2293, 677-2103.**

LA BAIE: 1502, St-Pascal. Superbe bungalow moderne construit avec goût et qualité. Quartier en progression près des services. **Inf.: Léo Waltzing, 544-4122, radio: 696-7424.**

ANSE-ST-JEAN: Commerce investissez maintenant pour le Mont Edouard, un placement privilégié. **Inf.: Léo Waltzing, 544-4122, radio 696-7424.**

LATERRIERE: 3775, chemin de l'Eglise. Belle québécoise, chaude et accueillante. **Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2293, 677-2103.**

LA BAIE: 1665 à 1667, Frédéric-Fortin, impeccable avec un logement de 3.5 pièces. A voir. **Inf.: Léo Waltzing, 544-4122, radio: 696-7424.**

LA BAIE: 1031 à 1043, 1ère Avenue. Pour les investisseurs, 7 logements, très bonne rentabilité. **Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2293, 677-2103.**

Nouveau développement de 14 terrains résidentiels rue JohnKane, prêts à construire. Réservez le vôtre.
1 terrain de 82'x200', boul. de La Grande Baie Nord.
Conrad Bergeron, 544-8811
Radio 693-9697

LA BAIE: 340, St-Stanislas. Du confort à revendre, superbe foyer au salon, 4 chambres à coucher + garage. **Inf.: Louise Deschênes, 677-2605, radio: 696-6021.**

LATERRIERE: 54, Côté. Chalet habitable à l'année, intérieur moderne, très propre. Financement privé si désiré. Prix: 39 000,00 $. **Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2293, 677-2103.**

CHICOUTIMI: 1033, Brébeuf. Bungalow rénové, intérieur moderne, 2 salles de bains complètes. Assumez l'hypothèque à 11 1/4% jusqu'au 01/09/93. Prix demandé: 67 000,00 $. Tout offre raisonnable sera considérée. **Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2293, 677-2103.**

Conrad Bergeron 544-8811 Radio: 693-9697

Thérèse Bilodeau 677-2103 677-2293

Louise Deschêne 677-2605 Radio: 696-6021

Denis Houle 677-2103 677-2293

Courtier **Normand Simard 544-9896 Radio: 693-7222**

Léo Waltzing 544-4122 Radio: 696-7424

RE/MAX® saguenay inc.

COURTIER IMMOBILIER INDEPENDANT

CHICOUTIMI
670, Chemin St-Thomas
545-1515

JONQUIÈRE
FAUBOURG SAGAMIE
548-9191

MAISONS OUVERTES 14H00 à16h00

JONQUIERE
3666, Béliveau. Vivez davantage! Travaillez moins! Optez pour une maison de ville! Je serai sur place pour vous accueillir.
Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284

MAISONS OUVERTES 14H00 à16h00

JONQUIERE
2527, Long Sault. Maison de construction supérieure. A voir.
Inf.: Isabelle D.G. 545-6614

CHICOUTIMI

811, Marie Victorin, le charme et le soleil vous attendent dans cette élégante maison. 4 chambres. Un imposant foyer vous assure confort et bien-être et un terrain entouré de verdure vous procure toute l'intimité désirée.
Inf.: Doris Lavoie 543-0338

ARVIDA

ARVIDA
1870, Wholer, maison de ville, superbe, très propre, rénovée entièrement. Peut se libérer rapidement. FAUT VOIR!
Inf.: René Therrien, 548-4970

LA BAIE

Auberge, 18 chambres, bar, salle à manger, 3 salles de réception, équipé. Possibilité de financement jusqu'à 85%. A proximité de Parc Saguenay. Golf, ski, motoneige, pêche blanche, etc... L'AVENIR TOURISTIQUE est dans ce secteur.
Inf.: Gilles Lalonde 696-0487

CHICOUTIMI

CHICOUTIMI: 369, Marcel Portal. Une impression de vastitude tant à l'intérieur qu'à l'extérieur. **Inf.: Hélène Lavoie, 696-4293.**

CHICOUTIMI: 1441, Lindbergh, 1 logement luxueux pour le propriétaire et des locataires qui rembourseront votre hypothèque. **Inf.: Hélène Lavoie, 696-4293.**

CHICOUTIMI: 1561, des Grands Ducs. A deux doigts de Place du Royaume. Aménagement intérieur de bon goût intime et fonctionnel. **Inf.: Léon Lavoie, 543-5352.**

CHICOUTIMI: 142, Henri-Bourassa. Vous cherchez une valeur sûre. Appelez-moi pour plus de détails sur cette belle maison en brique, sans voisin arrière. **Inf.: André Dallaire, 545-6588.**

CHICOUTIMI: 335, Marcel-Portal. Construction recente, sous-sol entièrement aménagé, 4 chambres, solarium, piscine, le tout dans un quartier jeune et accessible. **Inf.: Léon Lavoie, 543-5252.**

CHICOUTIMI: 1500, Rang St-Joseph. Un logement luxueux de 5 1/2 pièces pour le propriétaire et un locataire qui remboursera votre hypothèque. **Inf.: Hélène Lavoie, 696-4293.**

CHICOUTIMI: 1475, Beaudelaire. La voir c'est la vouloir. 4 chambres, foyer, terrain boisé, pas de voisin arrière. Visitez avec **Muriel Godin ou Ghislain Martel, 696-2844.**

CHICOUTIMI: 3755, Rang St-Paul. Aire ouverte, 4 chambres, terrain 15 000 p.c. Plafond texturé. Son style reflète son intérieur chaleureux. **Inf.: Léon Lavoie, 543-5352.**

CHICOUTIMI: 70 Lorne Est. 2 logements, d'un cachet particulier dénonçant le style d'une autre époque... Idéale pour propriétaire occupant. **Inf.: Léon Lavoie, 543-5352.**

CHICOUTIMI: 1668, des Engoulevents. Une occasion en or. Bungalow tout brique, 4 chamores. Planchers en bois, à quelques pas de tout. Prix sacrifice. **Inf.: André Dallaire, 545-6588.**

CHICOUTIMI: 540, Malherbe. Votre attention s'il vous plaît. Tout ceci peut être à vous. Hors-sol, très moderne, 1985 foyer, pas de voisin arrière. Revenu 14 760 par an. **Inf.: André Dallaire, 545-6588.**

CHICOUTIMI, 629, des Roselins. Bienvenue chez vous! Voilà ce que vous dit cette maison, charme, raffinement, élégance. Vous n'avez qu'à placer vos meubles. Une visite vous convaincra. **Inf.: Doris Lavoie 543-0338.**

CHICOUTIMI: 759, des Viréos. 1 3/4 étage tout brique, foyer, porte-patio, 3 chambres. **Inf.: Jean-Rock Girard 543-6484.**

CHICOUTIMI: 553, des Colibris. Bungalow tout brique, porte-patio, abri d'auto. **Inf.: Jean-Rock Girard 543-6484.**

CHICOUTIMI, 284, Père-Champagnat. Cottage, 3 chambres, garage, planchers bois franc. Aucun voisin immédiat à l'arrière, porte-patio. **Inf.: Jean-Rock Girard 543-6484**

JONQUIERE

JONQUIERE: 3688, Angers, bungalow, brique, impeccable. **Inf.: Majorlaine Villeneuve, 548-7705.**

VOUS AVEZ LE CHOIX!

2537, Hébert	53 000 $
2415, Villeneuve	69 900 $
2580, Duplessis	65 000 $
1738, Powell	56 000 $
1859, Fickes	49 000 $
3711-13, Angers	124 000 $
3986-88, Marc-Aurèle	96 000 $
2896, La Traverse	95 000 $
2152, St-Jean-Baptiste	49 000 $
2353, Bourdeau	52 000 $

N'HESITEZ PAS A ME CONTACTER: Marjolaine Villeneuve: 548-7705

CHICOUTIMI: 1269, Adélard-Plourde, maison de ville, 2 étages, secteur de prestige Faubourg Langevin, pas de voisin arrière. FAUT VOIR! **Inf.: Ginette Gaudreault, 548-1181.**

CHICOUTIMI: 1279, Jolliet, cuisine rénovée, fenêtres neuves, 3 chambres, sous-sol fini, terrain très privé. **Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.**

JONQUIERE: 4693, Chemin St-André, terrain superbe de 69,118 p.c., sans voisin, avec garage. **Inf.: Majorlaine Villeneuve, 548-7705.**

RIVIERE-DU-MOULIN: 317, du Roussillon, bungalow 1986, 4 chambres. Vue superbe. **Inf.: R. Gaston Boucher, 693-8508.**

CHICOUTIMI: 164, Price Est, immeuble 4 logements en partie rénovée. Très bien situé et très intéressant. **Inf.: Doris Lavoie, 543-0338.**

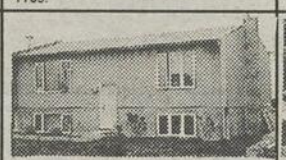
JONQUIERE: 3631, De Lachine, secteur du Cégep. Maison redécorée, aire ouverte, foyer au salon. **Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705.**

JONQUIERE: 2109-11, Père Lalemant, 7 1/2 pièces, tout rénové, armoires mélamine. A l'étage, logement 4 1/2 pièces à 375$/mois. Très propre, bien situé. **Inf.: Ghislain Maltais, 542-3434.**

JONQUIERE: 4025, Chardin, 2 foyers, tout brique, système d'alarme, plancher d'érable, toit cathédrale, armoires chêne, îlôt central, et plus encore. **Inf.: René Therrie, 548-4970.**

RIVIERE-DU-MOULIN: 588, Mgr Laflamme, rénové très intéressant. Pour propriétaire occupant. Un revenu assuré. Terrain vous offrant de l'intimité. **Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.**

CHICOUTIMI: 711, des Bernaches, à voir, maison de style, grand terrain, une résidence de choix, quartier agréable, prix négociable. **Inf.: Gilles Lalonde, 696-0487.**



JONQUIERE: 3781, De Nancy, hors-sol, 4 chambres à coucher, tout le confort du neuf. **Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705.**

JONQUIERE: 2378, Sir Wilfrid-Laurier, 1 1/2 étage, rénové avec garage. Libre rapidement. **Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.**

JONQUIERE: 4221, des Ormes, «split-level» tout brique, rénové, avec armoires en mélamine, très grandes pièces, abri d'auto. **Inf.: Ghislain Maltais, 542-3434.**

CHICOUTIMI-NORD

CHICOUTIMI-NORD: 107 107B, Flamand. Offre beaucoup, demande peu. Secteur recherché. **Inf.: Hélène Lavoie, 696-4293.**

CHICOUTIMI-NORD: 221, Cardinal. Bungalow 3 chambres au rez-de-chaussée, porte-patio, armoires mélamine. **Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.**

JONQUIERE: 4003, Chardin. Elle n'attends que vous.
JONQUIERE: 2100, Beauchemin, 3 chambres, prix revisé.
SHIPSHAW: Terrain rue Cleary. Prêt à construire. Idéal pour amis(es).
ALMA: Lac Sophie. Chalet. Terrain pour moins de 8 500 $.
CHICOUTIMI: 1327, Père-Honorat. Maison idéale pour jeunes couples.
FALARDEAU: Lac Durand, chalet, grand terrain, endroit paisible. Occupation à l'année, vente rapide.
JONQUIERE: 3845, de Nancy, 3 chambres. Près du Cégep. Nouveau prix.

Inf.: Camil Simard 690-0390

JONQUIERE: rue des Muguets, 2 hauts de 41/2 pièces, moderne, plancher en bois franc, prix $57,000. **Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.**

CHICOUTIMI-NORD: 151, rue Claudel. Bungalow 3 chambres, maison impeccable, terrain bien aménagé, secteur tranquille. **Inf.: R. Gaston Boucher, 693-8508.**

CHICOUTIMI-NORD: 594, Delisle, 4 chambres, un plaisir pour les yeux à bon prix. **Inf.: Camil Simard, 690-0390.**

JONQUIERE: 3600, du Roi-Georges, 2 étages, 2 logements de 6 1/2 pièces, loués avec baux, terrain superbe de 9 750 pi. car. **Inf.: Marc Bellemare, 548-9191.**

JONQUIERE: 4072, chemin St-Damien, idéal pour propriétaire occupant, 2x51/2 pièces, très bien divisé, terrain de 20000 pi. car. La tranquillité dans une ville vous intéresse? **Inf.: René Therrien, 548-4970.**

JONQUIERE: 4212, des Pins, joli bungalow dans un secteur tranquille, aucun voisin arrière, portes et fenêtres neuves, 3 chambres. **Inf.: René Therrien, 548-4970.**

CANTON TREMBLAY: 1185, Route Madoc. Maison futuriste, moderne dans un environnement naturel, à deux pas de la ville. **Inf.: Léon Lavoie, 543-5352.**

CHICOUTIMI-NORD: 223, Solange. Secteur Ste-Claire. Finition intérieure super soignée, vue panoramique, 4 chambres. **Inf.: Léon Lavoie, 543-5352.**

JONQUIERE: 3711-13, Angers, hors-sol, 4 chambres à coucher **par logement.** Faut visiter. **Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705.**

JONQUIERE: 2105, Jacques-Cartier, tirez le meilleur parti possible de votre argent. Spacieuse, bien située, bien entretenue, 3 chambres, foyer. Si vous remettez à plus tard vous raterez l'occasion. **Inf.: Doris Lavoie, 543-0338.**

ARVIDA

ARVIDA: 2085, Burma, semi-détaché, «2 étages» avec plancher de bois franc, situé dans un secteur recherché et libre immédiatement. **Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.**

CHICOUTIMI-NORD: 1200, Vimy. **Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.**

CHICOUTIMI-NORD: 586, Courcelette (Sainte-Claire). Joli bungalow, avec terrain superbe. 15 679 pi.car. boisé, pas de voisin à l'arrière. **Inf.: Jérôme Côté, 549-9255.**

JONQUIERE: 1822, Goya, jumelé attrayant et propre dans secteur paisible. 4 chambres, salle familiale avec bar, beaucoup de rangement, peut se libérer «très rapidement». **Inf.: René Therrien, 548-4970.**

JONQUIERE: 3598-3600, Legendre, 38 X 32, tout brique, 1 logement de 5 1/2 pces + 1 logement de 4 1/2 pces. Vente cause de décès. 85 000$. **Inf.: Ghislain Maltais 542-3434.**

ARVIDA: 2282, Barrette, hors-sol avec plancher de bois franc, très propre, grand terrain et 2 revenus au sous-sol. **Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.**

CHICOUTIMI-NORD, 218, Vimont. Bungalow 4 chambres, sous-sol aménagé, abri d'auto, décoration moderne. **Inf.: Jean-Rock Girard 543-6484.**

CHICOUTIMI-NORD: 207, Colbert. Bungalow brique, 4 paliers, armoires en mélamine. **Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484**

JONQUIERE: 4123, Vernet, style moderne, à paliers, construction 1987, très spacieuse, avec garage de 14x28 et super beau terrain. **nf.: Ghislain Maltais, 542-3434.**

JONQUIERE: 3677, Panet, style moderne avec toit cathédrale, sous-sol aménagé avec petite cuisine et 2 chambres, construction 1984, terrain gazonné et clôturé avec patio. **Inf.: Ghislain Maltais, 542-3434.**

ARVIDA: 2785, Davy, 1 3/4 étage, «rénové» avec poêle à combustion lente au sous-sol, garage. **Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.**

CHICOUTIMI-NORD: 1165, boul. Ste-Geneviève. Vous en avez assez des petits espaces? J'ai la maison qu'il vous faut. 5 chambres, salon double, garage, vaste stationnement, ZONE COMMERCIALE, prix abordable. **Inf.: Doris Lavoie, 543-0338.**

CHICOUTIMI-NORD: 269, Comtois, secteur paisible, plan ouvert, moderne, convient pour 2 ou pour une famille. Impeccable, ne vous contentez pas de la voir de l'extérieur. **Inf.: Doris Lavoie, 543-0338.**

JONQUIERE: 1820, Michel-Ange, 38.8x26 + garage 15x26, tout brique, entrée double pavée, terrain paysager, clôture, hypothèque 10% pour 1 an. Libre immédiatement. **Inf.: Ghislain Maltais, 542-3434.**

JONQUIERE: 3648, St-Bernard. Maison de 1 3/4 étage, grandes pièces. Possibilité d'un revenu au sous-sol. **Inf.: Lise Sénéchal 548-3284.**

ARVIDA: 2075-73, Labrecque, bungalow avec armoire en chêne, fenêtres en PVC et logement au sous-sol. IMPECCABLE! **Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.**

CHICOUTIMI-NORD

1905, boul. Ste-Geneviève, 2 x 51/2, IDéALE comme première maison car le loyer paie votre hypothèque. Grande cuisine, armoires mélamine, terrain côturé. Prix et financement avantageux.

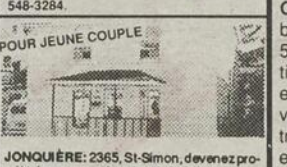
Inf.: Doris Lavoie 543-0338

CHICOUTIMI-NORD: 347, St-Emile, bungalow + 1 logement. Garage. **Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.**

CHICOUTIMI-NORD: 1914, Fauteux, 3 chambres, piscine, remise, quartier tranquille. **Inf.: R. Gaston Boucher, 693-8508.**

2 propriétés avec possibilités d'achat. Facilités: **Promesses d'achat différées** acceptées avec léger dépôt. 1) 2 x 4 1/2 pour couple, maximum 1 enfant. 2) Grande maison 5 chambres sur bois franc à moderniser. **Inf.: Isabelle Duguay Girard, 545-6614 ou 545-1515.**

JONQUIERE: 2147, Jacques-Cartier. Hors-sol, 3 chambres à coucher. Pour vente rapide. Faites une offre. **Inf.: Lise Sénéchal 548-3284.**



JONQUIÈRE: 2365, St-Simon, devenez propriétaire pour moins de 40 000 $, 3 chambres, grandes pièces, très propre. FAUT VOIR. Inf.: René Therrien, 548-4970.

CHICOUTIMI-NORD: 1645, boul. Tadoussac, 2 étages fiis, 5,600 pi. car. de plancher climatisé, stationnement. A louer espace à bureaux, meublé, service de secrétariat, équipement, traitement de texte en commun etc... **Inf.: Jérôme Côté, 549-9255.**

RE/MAX®

saguenay inc.
COURTIER IMMOBILIER INDEPENDANT

CHICOUTIMI
670, Chemin St-Thomas
545-1515

JONQUIÈRE
FAUBOURG SAGAMIE
548-9191

CHICOUTIMI / JONQUIERE

CAMIL SIMARD
690-0390

AGENTS DE GARDE

GINETTE GAUDREAULT
548-1181

LAC KENOGAMI: 3833-141, Chemin du Quai, bungalow «genre chalet» avec 2 portes-patio et garage intégré. A VOIR! **Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.**

ILES-DE-LA-MADELENE: chalet 1985, directement sur la mer. Site enchanteur. Vous avez la possibilité qu'un rêve devienne réalité. **Inf.: René Therrien, 548-4970.**

FAITES UNE OFFRE

JONQUIÈRE: 3975, des Outardes, style moderne, sous-sol aménagé, sans voisin arrière. Une visite vous convaincra. Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.

FAITES UNE OFFRE

ARVIDA: 2470, Hébert, bungalow 1972, 4 chambres, foyer, entrée commerciale, local au sous-sol, conviendrait pour plusieurs catégories de commerces. **Inf.: Marc Bellemare: 548-9191.**

CHICOUTIMI: 143, Jacques-Ferron. Evitez les problèmes de la construction. Visitez cette maison vous serez ravi. **Inf.: Muriel Godin / Ghislain Martel, 696-2844.**

ARVIDA, 2691, Kérouac. Bungalow en brique et pierre, 4 chambres, revenu possible au sous-sol, fenêtres PVC, caloriverre, manivelle en 1987. **Inf.: Marc Bellemare 548-9191.**

JONQUIERE: 4116-18, de la Champagne, 2 logements style semi-détaché, un revenu de $430/mois vous aidera à rembourser l'hypothèque. Taux 113/4% (01-09-94). **Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.**

AUTRES

ST-HONORE: 5300, Hôtel de Ville, 5 chambres, rénovations intérieur récentes, reposante et confortable. Prix rajusté. **Inf.: Léon Lavoie, 543-5352.**

ARVIDA: 1858, Fickes, semi-détaché, tout brique, armoires en mélamine, terrain superbe. **Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284, Liz Bouchard, 695-3854.**

LATERRIERE: 7903, chemin du Portage Nord. 3 chambres à coucher, beau terrain. Vue sur la rivière. **Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.**

STE-ROSE-DU-NORD

Gîte du Passant, village touristique offrant de multiples possibilités, accrédité par agricotours. Pensez-y!
Inf.: Hélène Lavoie
696-4293

SHIPSHAW

SHIPSHAW: 23B, Chemin Baie des 2 Iles, bungalow et chalet meublés, situés sur le bord de l'eau et libres immédiatement. **Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.**

ST-CHARLES-DE-BOURGET: 670, rang 2, maison de campagne avec grand terrain, garage et remise. **Inf.: Ginette Gaudreault, 548-1181.**

ARVIDA: 1621, Castner, confort et espace, situé sur un terrain boisé, pas de voisin arrière. Gâtez-vous, demandez une visite avec **Muriel Godon / Ghislain Martel, 696-2844.**

LAC ST-JEAN, (Delisle): UNE MAISON D'AUTREFOIS! Du caractère et du charme. Magnifique domaine, impossible à décrire. **Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.**

LATERRIERE: 6240-42, de la Culture, 2 appartements, de 4 1/2 pièces, excellent investissement. **Inf.: R. Gaston Boucher, 693-8508.**

CHICOUTIMI
1779, Zola. Superbe, finis sur 2 étages, aires ouvertes, moderne, érigé sur un grand terrain. Une visite vous séduira.
Inf.:
Muriel Godin
Ghislain Martel
696-2844

LAC KENOGAMI: 4246-48, chemin du Parc. 1 1/2 étage, belles grandes pièces. Un revenu par surcroît. **Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284, Liz Bouchard, 695-3854.**

JONQUIERE: 4230, des Bouleaux, maison idéale pour jeunes couples. **Inf.: Camil Simard, 690-0390.**

Profitez de notre plan MAXI-PRÊT

Jusqu'à 3% de RABAIS sur le taux hypothécaire actuel

Vos agents RE/MAX... se feront un devoir de vous fournir tous les détails...

Au Québec

et au Canada

CHICOUTIMI
PENSEZ-Y!
Vous pourriez être le propriétaire d'un magnifique centre d'accueil pour personnes âgées et ainsi réaliser votre rêve. Potentiel extraordinaire! Vous voulez en savoir plus.
Inf.: Hélène Lavoie
696-4293

DOMAINE DU GRAND BOISE
Beau grand terrain résidentiel de 13046 pi.car. environ, rue des Coudriers.
Inf.:
Lise Sénéchal,
548-3284

A REVENU
3561, Racine, 2 logements: 63 000$. A voir!
3561-73 et 3575-77, Fortin, 2 maisons pour 99 000$ (2 logements chacune).
Inf.: Lise Sénéchal
548-3284

POUR INVESTISSEURS
- 3631, Cabot, 3 logements.
- 1843-45, Ste-Famille, 3 logements + 1 local commercial.
- 3543, St-Louis, 4 logements
2947-49, St-Patrick, 3 logements.
Inf.: Lise Sénéchal
548-3284

TERRAINS
LATERRIERE
5639, Chemin de l'Eglise, terrain de 107x150, prêt à construire.
COMMERCIAL
ST-AMBROISE
75, Simard, terrain de 27,919 p.c., bâtisse, inventaire, outillage, etc... Etabli depuis 18 ans, cause retraite.
Inf.: Marc Bellemare
548-9191

CHICOUTIMI
Local à louer, 15 000 p.c. Commercial.
ALMA
10 000 p.c. Libre immédiatement.
ST-AMBROISE
Lot à bois 90 acres, borne à la rivière.
Inf.: Ghislain Martel
Muriel Godin
696-2844

LATERRIERE: 6721, Ch. du Portage Nord, CHALET, 13 ans, sous-sol en bloc de béton, fosse septique conforme, terrain de 80,000 pi. car. **Inf.: Marc Bellemare, 548-1086.**

LATERRIERE
Boul. Talbot. Terrain commer-cial, 101 330 p.c. A vendre ou à louer. Endroit stratégique, aqueduc.
Inf.:
Gilles Lalonde,
545-1515

ARVIDA / RESIDENTIEL
2221, Dubose, style québécois avec foyer
2981, Ste-Marie, bungalow brique, garage adjoint
2219, Barrette, bungalow tout brique, faites une offre
2947, boul. du Royaume, 5 1/2 pièces, 54 000 $, zoné commercial
1919, Dorval, bungalow, 5 1/2 pièces + logement au sous-sol
1818, Beaulieu, 2 étages, 47 000 $, très propre
2114, Burma, 1 1/2 étage, bien situé, 59,500 $
Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284

Terrain sur Rabelais, **partiellement boisé.** Moins de 25 000 $.
Inf.:
Isabelle D.G.
545-6614
ou 545-1515

FALARDEAU
Secteur Valinouet, magnifique chalet habitable à l'année, foyer et plus encore.
Inf.: Hélène Lavoie
696-4293

CHICOUTIMI
Local commercial ou bureau 1940 p.c. au 1ère étage, face à Place du Royaume. Edifice Sagami, rue des Champs-Elysées.
Inf.: Gilles Lalonde,

DEPANNEUR JONQUIERE
Rue Châteauguay, 2 logements plus local du dépanneur. Idéal comme 2ième revenu.
Inf.: R. Gaston Boucher
693-8508
Lise Sénéchal
548-3284

TERRAINS
CHICOUTIMI-NORD
Rang St-Marc, 26000 pi.car. TRES ABORDABLE! Entouré de belles maisons modernes.
Inf.: Doris Lavoie
543-0338

LOCATION
CHICOUTIMI
Rue Alma, édifice Re/Max, ESPACES A BUREAUX, 930 pi.car. CHAUFFE, ECLAIRE, LIBRE.
Inf.: G. Martel
Jérôme Côté
545-1515

QUINCAILLERIE
Petite quincaillerie bien située à Chicoutimi.
Inf.: R. Gaston Boucher
693-8508

DEPANNEURS
JONQUIERE: avec logement pour propriétaire. Bien situé. Revenus intéressants.
CHICOUTIMI-NORD: avec maison 1 1/2 étage pour propriétaire. Excellent pour revenu d'appoint.
CHICOUTIMI: fond de commerce avec boucherie, chiffre d'affaires environ 800 000$. Secteur résidentiel dense.
Inf.: Jérôme Côté
549-9255

CHICOUTIMI
Local commercial, idéal pour association, groupe ou autres, 1,200 p. c. au sous-sol. Edifice Sagami, rue des Champs-Elysées, face à Place du Royaume.
Inf.:
Gilles Lalonde,
545-1515

#90831
MAISON D'AUTREFOIS AVEC VUE SUR LE SAGUENAY
INF.:
Lise Sénéchal
548-3284

ARVIDA / RESIDENTIEL
2277, Labrecque, 1 1/2 étage, rénové au complet
2288, Labrecque, 1 1/2, rénové à l'intérieur
2772, Alexander, semi-détaché
1853, Powell, semi-détaché
2008, Davis, maison en rangée
2312-14, Saucier, bungalow avec revenu
Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284

Energie

Les besoins en chauffage évoluent

(S.O.P.) - En quelques années, les besoins ont évolué: non seulement on désire avoir une température confortable dans chaque pièce, mais on veut aussi ne pas avoir à s'en occuper. Le fonctionnement automatique des radiateurs à gaz de la nouvelle génération, leur chauffage rapide et économique, leur facilité d'installation, sont autant d'avantages qui en font un système particulièrement souple.

Le radiateur à gaz est indépendant. Alimenté directement en énergie par une canalisation de faible diamètre, il est situé dans le local à chauffer et y produit lui-même le chaleur qu'il diffuse.

Ce type de chauffage bénéficie en outre d'une technologie avancée. Les radiateurs s'adaptent aux locaux de dimensions les plus variées et la gamme des puissances de 1,2 à plus de 10KW permet de répondre à tous les besoins. La régularisation est assurée par un thermostat et la sécurité est absolue.

Conçue pour allier confort et économie, le chauffage gaz modulable est un système particulièrement intéressant: le chauffage est traité séparément dans chaque pièce. Chacune est équipée d'un radiateur indépendant alimenté en gaz. La température peut être différente d'une pièce à l'autre et modulée au gré des occupants, suivant leurs activités du moment.

Côté consommation d'énergie, la régularisation par thermostat permet d'obtenir des économies de l'ordre de 25 p. cent ou plus. La modulation des températures est encore plus aisée lorsque le chauffage est équipé d'un système de programmation journalière ou hebdomadaire. Incorporé aux appareils ou centralisé, ce système peut commander automatiquement, aux jours et heures prévus d'avance, la mise en marche, le changement de température ou l'arrêt des appareils.

Quant à l'évacuation des gaz brûlés, deux solutions sont possibles. S'il existe dans la pièce un conduit de fumée en bon état, on peut opter pour un appareil raccordable à une cheminée. Mais plus fréquemment, on utilise des appareils raccordés directement à l'extérieur par un conduit de faible diamètre traversant un mur: mini-ventouse, ou ventouse classique pour les appareils de forte puissance.

(PUBLI-REPORTAGE)

Une nécessité

Choisissez un tapis qui vivra longtemps

Les tapis, auparavant considérés comme un luxe, sont aujourd'hui une nécesité pour de nombreux foyers. Ce sont aussi des articles qui durent longtemps. Les recherches montrent qu'en général, le remplacement des tapis s'effectue tous les huit ans.

Vu le temps et l'argent que vous consacrez à vos tapis, il convient de réfléchir mûrement avant de prendre une décision. Voici quelques conseils qui vous aideront:

Examinez le coloris du tapis dans la pièce même où il sera posé. Bien souvent, l'éclairage de la salle d'exposition donne une fausse impression. Essayez d'emporter un échantillon chez vous pour vous rendre bien compte de sa couleur réelle une fois posé. Si ce n'est pas possible, placez au moins l'échantillon dans la vitrine de la salle d'exposition ou à la porte pour examiner sa couleur sous un éclairage naturel. N'oubliez pas non plus d'emporter avec vous des échantillons de coloris de votre ameublement lorsque vous allez choisir un tapis, pour pouvoir coordonner les couleurs et vous rendre compte de l'aspect que prendront ensemble les choses.

Choisissez votre tapis en pensant à l'utilisation qu'il en sera faite. Les tapis à poils coupés et à boucles très denses résistent mieux à la circulation intense des couloirs et des escaliers, tandis que les velours son mieux adaptés aux endroits peu passants comme une chambre à coucher.

Recherchez des fibres qui améliorent le rendement du tapis. Ainsi, les tapis faits de nylon résistent aux taches et à la saleté.

Etudiez la question avant d'acheter. Rassemblez autant de renseignements que possible avant de prendre votre décision. Certains fabricants de tapis et de fibres proposent des brochures gratuites qui peuvent vous aider. Citons par exemple «Le guide», que vous pouvez vous procurer en écrivant à: Du Pont Canada Inc., C.P.26, Centre Toronto Dominion, Toronto (Ontario) M5K 1B6

Examinez toujours l'étiquette au dos de l'échantillon. Cette étiquette indique le type de fibre et les soins à apporter au tapis. Après votre achat, gardez cette étiquette qui vous sera utile lorsque vous voulez faire nettoyer le tapis ou le remplacer.

Pensez à la valeur totale du tapis, pas seulement à son prix d'achat. Comparez les différentes marques vendues par votre marchand et cherchez un tapis de bonne qualité à un prix raisonnable. Rappelez-vous qu'un tapis bon marché n'est pas un aubaine s'il ne répond pas aux besoins de votre famille.

Choisissez la fibre en fonction de votre style de vie. Le nylon est la fibre à tapis la plus vendue aujourd'hui; elle représente environ 80 de toutes les ventes de tapis. Elle permet de réaliser des tapis robustes et durables, somptueux et élégants. Les fibres naturels, comme la laine, qui existent depuis plus longtemps et ont une excellente réputation, ne sont pas aussi durables que le nylon.

Marchand

Achetez chez un marchand reconnu. Veillez à ce que le marchand dispose d'un personnel qualifié qui peut répondre à toutes vos questions. Ne manquez pas de faire indiquer exactement ce que vous obtenez pour le prix total, de manière à ne pas être déçu plus tard. Le prix total doit comprendre le tapis, la thibaude et l'installation. Renseignez-vous sur les frais cachés, et sur ce qu'ils représentent.

Prenez le temps d'étudier la question et de comparer avant de faire votre achat. Pour obtenir un investissement dont vous resterez satisfait pendant des années, il vaut la peine d'y consacrer du temps.

TRUST GÉNÉRAL Le maître courtier

FALARDEAU
164 Rang 4, bungalow 3 chambres, lot boisé de 30 à 50 ans, prêt pour coupe.
Denis Allaire
673-7524

CHICOUTIMI
3 maisons en construction quartier résidentiel. 3 chambres
Denis Hudon
549-1012

JONQUIERE

JONQUIERE: 4117, Ronsard, four et plaque. **André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**

JONQUIERE: 2146, Cormier, garage, foyer, fenêtres à manivelles. **André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**

ST-FULGENCE: 157, boulevard Tadoussac. Logez-vous pour moins que le prix d'un loyer, belle vue, 4 chambres. **Claude Savard, 543-5250.**

BLOCS A REVENUS
J'ai un grand choix pour les investisseurs sérieux
Claude Savard
543-5250

JONQUIERE: 2099, Pasteur, 4 chambres, aubaine à ce prix. **CHARLEMAGNE Girard, 542-2033, André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**

JONQUIERE: 4000 p.c. terrain 67 000 p.c. **André Laliberté, 695-3922, 695-5511.**

Laterrière: 999-1001, du boulevard, impeccable, 3 chambres, grand terrain, piscine, venez la voir. **Lise Caron, 690-2569.**

J'ai de beaux mandats. Contactez-moi. Vendeur j'ai une liste de clients pour votre maison
Claudette T Cantin
696-0659

JONQUIERE: 30 000 p.c., 4038 de la Loire, garage, foyer. **André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**

ARVIDA

ARVIDA: 2235, Vallerand, garage, 2 salles de bains. **André Laliberté, 695-3922, CHARLEMAGNE Girard, 542-2033 ou 695-5511.**

ST-GEDEON: 467 Dequen, 26 x 34 avec grand garage isolé, le propriétaire peut financer à un taux avantageux. **Claude Savard, 543-5250.**

CHICOUTIMI: Terrain à vendre. **COMMERCIALS:** St Paul, boul. Talbot route 170. **RESIDENTIEL:** 2 terrains. Portage Nord
Basile Savard
549-5652

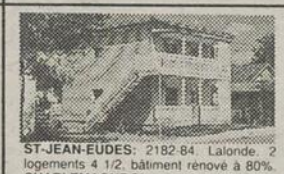
JONQUIERE: 3845, St-Damase. **André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**

ARVIDA: Secteur St-Philippe, jumelé, 3 chambres, près de l'école primaire et garderie. FAITES VOTRE PRIX. **Gisèle Julien, 548-9397 ou 695-5511, Rosaire Tremblay, 543-8676.**

DEDUCTIONS FISCALES
2 x 16 LOGEMENTS
CHICOUTIMI - JONQUIERE
André Laliberté
695-3922
695-5511

Boul. du Royaume terrain 200 x 400. **CHICOUTIMI-NORD:** Terrain St Emile 100 x 250. **ROUTE COULOMBE:** Terrain de chalet long de la rivière
Raoul Savard
549-7019

JONQUIERE: 4008, de la Voye, 9 pièces, 3 chambres. **CHARLEMAGNE Girard, 542-2033, André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**


ST-JEAN-EUDES: 2182-84, Lalonde, 2 logements 4 1/2, bâtiment rénové à 80%. **CHARLEMAGNE Girard, 542-2033 ou 695-5511.**

FALARDEAU
67, Lac Sébastien. Embranchement #3.
Gérard Lacelle
695-5511

CLUB DU PRESIDENT PRESIDENT
Meilleur agent inscripteur de la chambre d'immeubles depuis 6 ans, communiquez avec moi
Serg Tremblay
548-1525
696-8211

JONQUIERE: 4009, Chardin, garage, chauffage spécial. **André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**

LES ENVIRONS

STE-ROSE: 1338, boulevard Tadoussac, grand de maison de campagne, chalet maison, accès au lac Bouchard. **Raoul Savard, 549-7019.**

ARVIDA
3081, Morrison, tout brique, garage, armoires mélamine, four encastré, plaque chauffante, 4 chambres, foyer au salon, aucun voisin arrière, superbe.
Gisèle Julien
548-9397

MEILLEUR AGENT VENDEUR 89 SUCCURSALE CHICOUTIMI
N'hesitez pas à me contacter pour la vente ou l'achat de votre propriété
Jeanne A. Corneau
549-1476
Club du President
Membre executif

JONQUIERE: 2155, Jacques-Cartier, garage, foyer, 4 chambres. **André Laliberté, 695-3922, CHARLEMAGNE Girard, 542-2033 ou 695-5511.**

LAC KENOGAMI: 3911, de l'Eglise. **André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**

LATERRIERE:
5911, St-Pierre, construction 1988, moderne, qualité supérieure, 3 chambres, sous-sol béton isolé 8 pi. Terrain 96x170, bord de la rivière.
André Maziade, 549-5979

N'hésitez pas à me contacter pour vos besoins en immobilier
Daniel Vinette
545-7487

JONQUIERE: 3809, de Grenoble, triple verre, convectair, 4 chambres. **André Laliberté, 695-3922 ou 695-55-11.**

LAROUCHE 326, boulevard du Royaume, située à 10 minutes de Jonquière. **Gérard Lacelle, 695-5511, Gisèle Julien, 548-9397.**

ST-GEDEON:
Relais des Bernaches
CHICOUTIMI-NORD:
254, Ste-Marie
Lise Caron
690-2569
693-7365

POUR LA VENTE OU L'ACHAT DE VOTRE PROPRIETE
Consultez:
Yvan Lessard
courtier
545-9222

JONQUIERE: 2135, Evangéline, triple verre, four et plaque, 2 salles de bain. **André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**

FALARDEAU
3 Rang 4, bungalow 3 chambres, garage 24x38 isolé, terrain 25 500 p.c.
Denis Allaire
673-7524

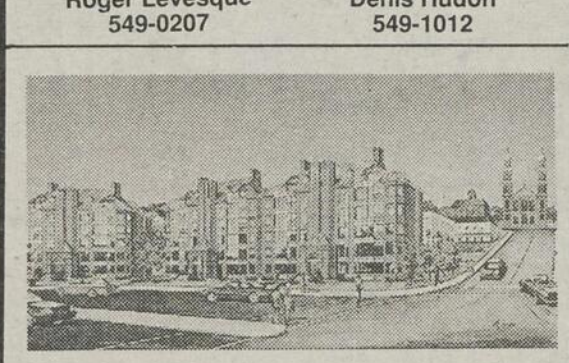
Superbe cottage avec garage, neuf, décoration superbe.
Louise Belley,
543-3464

Résidence bloc 4 logements, à multiples édifices commerciaux ou terrains.
Gilbert Sirois
545-8636

A LOUER
8000 p.c. centre industriel et commercial
St-Paul,
bâtisse neuve, idéal pour industrie ou entrepôt.
Roger Lévesque **549-0207**
Denis Hudon **549-1012**

Chalet à prix abordable, Lac Duplessis
2 x 4 logements, rue Père-Honorat et Harry, négociable.
Alain Maltais
545-8705

Pour vos besoins immobiliers, vente ou achat. Je suis à votre disposition.
Rosaire Tremblay
543-8676


CHICOUTIMI: Condos haute gamme avec verrières, superbe vue sur le Saguenay. **Andrée Boily, 696-4939, Noëlla Morissette, 547-5585, 693-8408.**

Pour tout besoin en immobilier. Je mets ma disponibilité ainsi que mon expérience à votre service.
Eric Tremblay
543-2394
693-7048

LATERRIERE
4931, rang St Pierre, belle maison entrée double, chauffage électrique, poêle combustion lente, grand terrain près de la rivière Chicoutimi
Gérard Nadeau
549-2272

CHICOUTIMI-NORD
Bloc commercial. Bonne rentabilité. Prix résonnable.
Roger Lévesque
549-0207

CHICOUTIMI
Commerce avec 3 succursales dans la région avec chiffre de 4 5 millions
Clément Thibeault
549-0894

Succursale Chicoutimi, 1212, boul. Talbot, suite 204
543-5511

Succursale Jonquière, 3885, boul. Harvey, suite 101
695-5511

TRUST GÉNÉRAL

Le maître courtier

Maison ouverte de 14h00 à 16h00

CHICOUTIMI-NORD
195, Caroline, secteur nord, bungalow, 3 chambres, maison très propre. A voir.
Denis Hudon
549-1012
Roger Lévesque
549-0207

Maison ouverte de 14h00 à 16h00

JONQUIERE
2236, Burma, secteur Arvida, bungalow, brique, 3 chambres. grant terrain paysagé.
Denis Hudon
549-1012
Roger Lévesque
549-0207

Maison ouverte de 14h00 à 16h00

ARVIDA
2772, Moritz, maison 2 étages, rénovée, garage. Je vous attends.
Louise Belley
543-3464

Maison ouverte de 14h00 à 16h00

LATERRIERE
3460, Portage Sud, maison luxueuse, 4 chambres, garage, serre, magnifique terrain au bord de l'eau.
Jeanne A. Corneau
549-1476

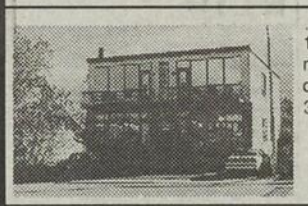
Maison ouverte de 14h00 à 16h00

LA BAIE
4945, boul. Grande Baie Sud.
Gérard Lacelle
543-5511

Maison ouverte de 14h00 à 16h00

CHICOUTIMI
1034, Notre-Dame du Saguenay, 3 chambres, beau terrain, prix abordable, demande peu de comptant. Libre immédiatement.
Gérard Nadeau
549-3372

JONQUIÈRE
3840, Bruchési, 8 pièces, 4 chambres, taux 11 3/4 en décembre 1992.
CHARLEMAGNE Girard
542-2033
695-5511



LA BAIE
1539 à 1553, Bagot, 7 logements situés en face du centre d'achats. Revenus plus de 30000 $ par année.
Lise Caron
690-2569
Claude Savard
543-5250

CHICOUTIMI
532, Mgr Laflamme, bon secteur.
1662, boul. St-Jean-Baptiste.
Garage reconditionnement de moteur.
Chicoutimi, local à louer 15 000 p.c.
1289, Chemin du Plateau, maison-mobile.
LAC-ST-JEAN: commerce bar, garage.
Basile Savard
549-5652

CHICOUTIMI: 972, boulevard Saguenay, près bytère St-Nom de Jésus. **Serg Tremblay, 548-1525.**

CHICOUTIMI: 200, Price Ouest, maison de style classique, intérieur chaleureux. **Jeanne A. Corneau, 549-1476.**

CHICOUTIMI: 1192, Lorenzo-Genest, condo 5 1/2 pièces, faites votre prix, il faut vendre, véritable aubaine. **Jeanne A. Corneau, 549-1476.**

CONDOMINIUM

RUE DE L'ESTACADE
CHICOUTIMI
$64 900
Mme Gisèle Julien, 548-9397, 695-5511
M. Clément Thibeault: 549-0894. 543-5511

ATTENTION ACHETEURS
BEAUX, BON, PAS CHER

- 1330, Jolliet, Chicoutimi.
- 437, Marguerite Tellier, quartier polyclinique
- 1520, Bégin, quartier Domaine du Roi
- 1675, Des Grives, quartier des Oiseaux, vendue.
- 506, Bécard, quartier Notre-Dame du Saguenay
- 1583, Place Royale, quartier Domaine du Roi
- 708, Saguenay ouest, près du Saguenay
- 1576, Du Portage, quartier Domaine du Roi
- 1684, Place Royale, quartier Domaine du Roi
- 204, St-Nicolas, Chicoutimi-Nord
- 204, Price, bassin, rivière Saguenay
- 151, St-Rémi, Chicoutimi-Nord
- 1563, Bégin, près du Domaine du Roi

Claudette Cantin, 696-0659i

CHICOUTIMI

CHICOUTIMI: 4747, Rang St-Paul, près de Laterrière, 1 1/2 étage, très propre. **Yvan Lessard courtier, 545-9222.**

CHICOUTIMI: 1849, des Hérons, cottage 1989, quartier prestige, terrain superbe. **Alain Maltais, 545-8705.**

CHICOUTIMI: 121, Côte d'Azur, boulevard Panoramique, très moderne, «spécial» **Yvan Lessard, 545-9222.**

CHICOUTIMI: 1470, du Portage, intérieur moderne, situation ic ale, à qui la chance? **Alain Maltais, 545-8705.**

CHICOUTIMI: 969-971, Thérèse-Casgrain, belle maison avec 2 revenus, garage, beau terrain. **Gérard Nadeau, 549-3372.**

CHICOUTIMI: 1593, Place Royale, 1 1/2 étage, à prix abordable, vente rapide. **Alain Maltais, 545-8705.**

CHICOUTIMI: 480, des Pinsons, joli bungalow, sous-sol aménagé. **Jeanne A. Corneau, 549-1476.**

CHICOUTIMI: 1470 Victor-Guimond, hors-sol, plancher bouleau, 5 chambres, brique, garage 18x24. **Clément Thibeault, 549-0894.**

CHICOUTIMI: 150, Vingt et Un, maison de prestige, 1 1/2 étage, verrière, faut voir. **Jeanne A. Corneau, 549-1476.**

CHICOUTIMI: 783, Dequen, bungalow, 24 6x37, rénové, plancher érable. **Clément Thibeault, 549-0894.**

CHICOUTIMI: rue Racine, 2 locaux, libres immédiatement. **Yvan Lessard, 545-9222.**

CHICOUTIMI: 542, Ste-Anne, maison à revenus, rénovée 1989, financement facile. **Céline Thibeault, 549-0894.**

CHICOUTIMI: 606 à 608, Ste-Anne, maison 3 revenus, financement facile. **Clément Thibeault, 549-0894.**

CHICOUTIMI: 1164, Thérèse-Casgrain, garage 36x46, hauteur 16 pi, 3 portes, bien situé, cour asphaltée. **Clément Thibeault, 549-0894.**

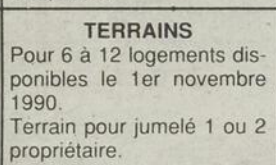
CHICOUTIMI: 636, des Saguenéens, sous-sol fini, 5 chambres louées, 45$/sem., porte-patio, grand patio. **Basile Savard, 549-5652.**

CHICOUTIMI: 821, Graham-Bell, très beau secteur, bungalow aménagé au complet + sous-sol. **Serg Tremblay, 548-1525.**

CHICOUTIMI: 1151, D.V. Morrier, sous-sol aménagé, clôturé, impeccable. **Louise Belley, 543-3464.**

CHICOUTIMI: 1564, Victor Guimond, maison neuve, hyp. possible 10% pour 5 ans. **Louise Belley, 543-3464.**

564, des Franciscaines, secteur recherché, revenu 1 000 $/mois, échangerais pour résidence près de Place du Royaume. **Gilbert Sirois, 545-8636.**



CHICOUTIMI: 783, Dequen, bungalow, 24 6x37, rénové, plancher érable. **Clément Thibeault, 549-0894.**

TERRAINS
Pour 6 à 12 logements disponibles le 1er novembre 1990.
Terrain pour jumelé 1 ou 2 propriétaire.
Clément Thibeault
549-0894

LOCAUX POUR BUREAUX DISPONIBLES
901, boul. Talbot, 3 110 p.c.
646, Chemin St-Thomas, 2 000 p.c.
Rue Alma, 4 900 p.c.
Boul. Talbot, local 1 000 p.c.
Clément Thibeault
549-0894

A VENDRE
Franchise de restaurant «O'Toole Pub» pour le Saguenay - Lac-Saint-Jean, joignez-vous à l'équipe de la réussite, devenez membre des franchises O'Toole.
Basile Savard
549-5662

CHICOUTIMI: 194, des Vingt et Un, très beau quartier, terrain aménagé, sous-sol aménagé. **Serg Tremblay, 548-1525.**

CHICOUTIMI: 120, Gilbert, 4 logements, bons revenus, secteur recherché, près centre ville, logez-vous à peu de frais, garage. **Gilbert Sirois, 545-8636.**

CHICOUTIMI: 534, Chabanel, belle propriété 56x30, sous-sol loué $915/mois, piscine creusée. **Basile Savard, 549-5652.**

CHICOUTIMI: 788-790, Sydenham, 2 étages, avec revenus, bien situé, brique et clapboard. **Gérard Nadeau, 549-3372.**

CHICOUTIMI: 380, du Roussillon, belle maison avec revenu, entrée double, très propre, beau quartier. **Gérard Nadeau, 549-3372.**

CHICOUTIMI-NORD: 339, Ste-Marie, maison 1 1/2 étage, 3 chambres, grand terrain. **Raoul Savard, 549-7019.**

CHICOUTIMI-NORD: 108 Bossuet, bungalow 3 chambres, bien situé, près des services. **Clément Thibeault, 549-0894.**

CHICOUTIMI-NORD: 224, Tadoussac, 3 chambres, éconair, sous-sol fini 50%, tout brique, très propre. **Lise Caron, 690-2569.**

CHICOUTIMI-NORD: 227, Boischâtel, sous-sol fini. A voir. **Yvan Lessard courtier, 545-9222.**

CHICOUTIMI-NORD: 180, Boulogne, piscine creusée, logement 3 1/2 pièces. A voir. **Yvan Lessard courtier, 545-9222.**

JONQUIERE: 2157, boulevard Saguenay, propriété 1 1/2 étage, 3 logements rénovés au complet, grand terrain. **Basile Savard, 549-5662.**

JONQUIERE: 4032, St-Mathieu, magnifique cottage, secteur recherché. Terrain boisé. **Jeanne A. Corneau, 549-1476.**

JONQUIERE: 4012, St-Eugène, rénové. **André Laliberté, 695-3922 ou 695-5511.**

JONQUIERE: 3724, St-Jules, 2 logements, rénové en grande partie, tout brique, garage. A VOIR. **Gisèle Julien, 548-9397 ou 695-5511.**

JONQUIÈRE
3868, Gauthier, 2 logements.
André Laliberté,
695-3922
ou 695-5511.

NOMINATION

Madame Morisette
547-5585
693-5510

Madame Boily
696-4939
696-6926

Monsieur Lavoie
696-4939
696-6926

Monsieur Robert Boivin, directeur des succursales Chicoutimi et Jonquière pour le Trust Général, le Maître Courtier, est heureux d'annoncer à la population saguenéenne, l'engagement à titre d'agents immobiliers de **Mesdames Noëlla Morissette et Andrée B. Boily** ainsi que de **Monsieur André Lavoie.**
Mesdames Morissette et **Boily** et **Monsieur Lavoie** apportent avec eux en plus de leur dynamisme et leur détermination, une très vaste expérience dans le monde immobilier.
Avantageusement connus dans la région, ils vous assurent un service professionnel et personnalisé.
Pour tout besoin d'achat et de vente, vous pourrez les rejoindre aux numéros de téléphones suivants:

Succursale Chicoutimi, 1212, boul. Talbot, suite 204
543-5511

Succursale Jonquière, 3885, boul. Harvey, suite 101
695-5511

Décoration

(PUBLI-REPORTAGE)

Pour un changement de décor

Conseils pour les travaux de peinture

L'automne est pratiquement terminé. Il ne reste plus beaucoup de couleurs sur les arbres et sur les parterres des résidence. La disparition de ce décor automnal peut vous donner envie de mettre plus de couleur dans votre maison. L'approche des fêtes s'empare de nous et une nouvelle couche de peinture peut s'avérer un bon rafraîchissement. C'est vous qui recevez la parenté pour le réveillon et vous avez envie de les recevoir dans un nouveau décor; voici donc quelques conseils sur la façon de procéder.

Débarrassez la pièce

Enlevez les tableaux, accessoires, lampes et tout autre objet qui se transporte aisément. Roulez les tapis et recouvrez-les. Couvrez les meubles qui restent et la moquette à l'aide de toiles de protection. (N'utilisez pas de journaux sur les tapis et les tissus: l'encre déteint.) Décrochez les tentures.

Enlevez la quincaillerie

Il vaut mieux ôter toutes les plaques d'interrupteurs et de prises de courant, les poignées de porte et les palastres de serrure. Dévissez la garniture à la base des palfonniers de manière à la dégager du plafond.

Grattez ou décapez au besoin

Grattez la vieille peinture avec un couteau à mastiquer ou un racloir et poncez jusqu'à ce que la surface soit lisse. Dans le cas de couches plus épaisses ou tenaces, utilisez un décapant liquide. Appliquez-en une bonne couche, laissez pénétrer, puis grattez (on doit parfois appliquer une seconde couche). Enlevez le résidu avec une laine d'acier ou un chiffon rude. Prenez soin de faire disparaître toute trace de cire. Laissez sécher et poncez de nouveau. Pour de grandes surfaces, servez-vous d'une ponceuse à courroie ou orbitale.

Obturez les fissures et les trous

Bouchez les trous de clous, les fissures et les interstices aux joints avec un plâtre ou une pâte à reboucher. Pour les gros trous, il faudra utiliser du plâtre soutenu par un treillis métallilque. N'oubliez pas de vérifier les joints à onglet sur les moulures, les fenêtres et toutes le boiseries. Dans chaque cas, poncez jusqu'à ce que la surface soit lisse et de niveau avec les surfaces adjacentes. Appliquez une couche d'apprêt sur les surfaces réparées de grandes dimensions. Pour les petites réparations, utilisez la peinture de finition en guise d'apprêt.

Papier peint

Il vaut beaucoup mieux enlever le papier peint (obligatoire dans le cas de papier-velours ou embossé). Pour ce faire, utilisez un décapant chimique à papier peint ou louez une décapeuse à vapeur. Une fois le papier enlevé, il faut aussi faire disparaître toute trace de colle ou d'apprêt. Vous pourrez toutefois appliquer de la peinture sur votre papier peint s'il adhère bien au mur et s'il ne présente aucune aspérité. Au besoin, recollez les bords en place. ATTENTION: l'application de peinture sur un papier métallique ou certaines teintures entraîne un problèmle de—saignement" dû au fait que la peinture ne peut y adhérer.

Application de ruban-cache

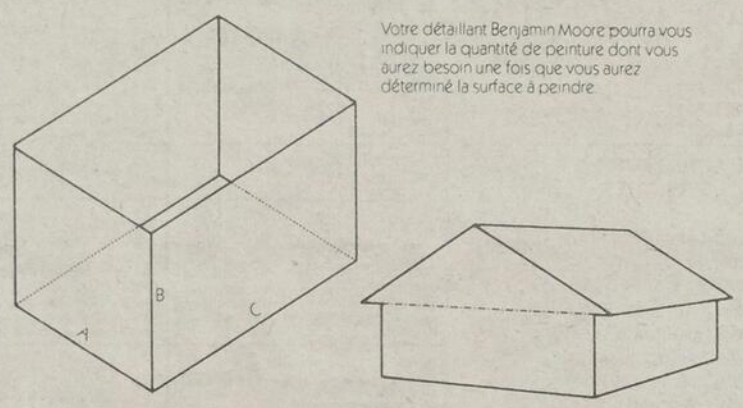
Si vous n'avez pas la main sûre, appliquez du ruban-cache le long de toutes les vitres et autour de toute quincaillerie que vous n'avez pas pu enlever. Au bout du compte, vous gagnerez du temps et vous vous éviterz bien des exaspérations.

Faites maison nette

Si un bon époussetage suffit dans la plupart des cas, il est préférable de laver les murs et les boiseries avec du phosphate trisodique et de l'eau. Les murs de cuisine doivent toujours être débarrassés de la graisse qui s'y accumule sous forme d'une mince péllicule. Employez un produit de nettoyage abrasif ou une solution de phosphate trisodique. Même chose pour les marques de doigts et les autres surfaces très sales ou brillantes. Rappelons que les surfaces recouvertes d'une peinture émail doivent être soigneusement poncées avant d'être repeintes.

CALCUL DE LA QUANTITÉ DE PEINTURE NÉCESSAIRE

Déterminer la surface à peindre.



Votre détaillant Benjamin Moore pourra vous indiquer la quantité de peinture dont vous aurez besoin une fois que vous aurez déterminé la surface à peindre.

Travaux d'intérieur

Murs

Mesurer A, B et C

1. Multiplier A par B et doubler = _____
2. Multiplier B par C et doubler = _____
3. Additionner 1 et 2 = Surface totale des murs _____

Plafond

1. Multiplier A par C = _____

Ne pas soustraire les portes et les fenêtres de dimensions standard

Boiseries

Pour une pièce de dimensions moyennes avec une porte, une fenêtre et des plinthes, 1 litre suffit pour 2 couches

Travaux d'extérieur

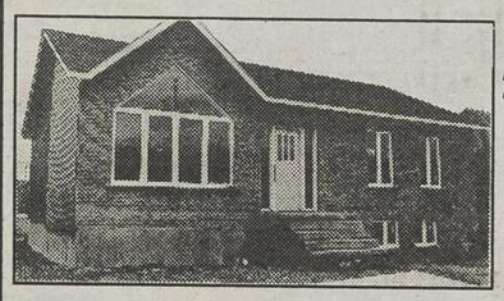
Pour calculer la peinture nécessaire pour une maison entière, la formule est simple

1. (Longueur de la maison + largeur de la maison) x 2 = périmètre de la maison
2. Périmètre de la maison x hauteur de la maison = surface totale des murs
3. (½ hauteur du pignon x largeur de la base du pignon) x 2 = surface totale des pignons
4. Surface totale des murs + surface totale des pignons = surface totale à peindre

Remarque: Il n'est pas nécessaire de soustraire les fenêtres et les portes de la surface totale à peindre si chacune d'entre elles mesure moins de 100 pi² ou 10 m².

les constructions batitec saguenay inc.

2353, St-Dominique, Jonquière
547-2133



Maison modèle 2342, de Dieppe Jonquière

A visiter sur rendez-vous

TERRAINS DISPONIBLES

Jonquière: Nicole Maltais, **547-2133**
Chicoutimi: Pierre Sévigny, **543-0092**
Lac-St-Jean: André Plourde, **668-2440**

L'ÉTUDE LESSARD ET CHARLTON
NOTAIRES ET CONSEILLERS JURIDIQUES
Me André Lessard, B.A. LL.L.
Me René-Paul Charlton, B.A. LL.L.
Me Louise Simard, B.A. LL.L.
8, Racine Ouest, Chicoutimi, QC, G7J 1E2
(Coin Racine et Ste-Anne)
Tél.: (418) 696-1115

SELECT du Saguenay 3605, boul. Harvey, Jonquière, G7X 3B5 **SPECIAL**

MAISON JUMELÉE ENTIÈREMENT RÉNOVÉE
A VOIR au 933, rue Lapointe, Kénogami avec garage. 58,500 $
et au 935, rue Lapointe, Kénogami, 3 chambres. 48,500 $

BUNGALOW, 3 chambres, 2 salles de bains.
Spécial: 76,500 $
4164, Rubens, Jonquière

Reste seulement un seul condo de disponible!
Construction supérieure en béton, et luxueux.
72,000 $
3340, du Roi-Georges, Jonquière

Le 15 novembre future maison modèle à visiter au 2222, des Genévriers (arrière du centre de données fiscales) «Domaine du Grand boisé»

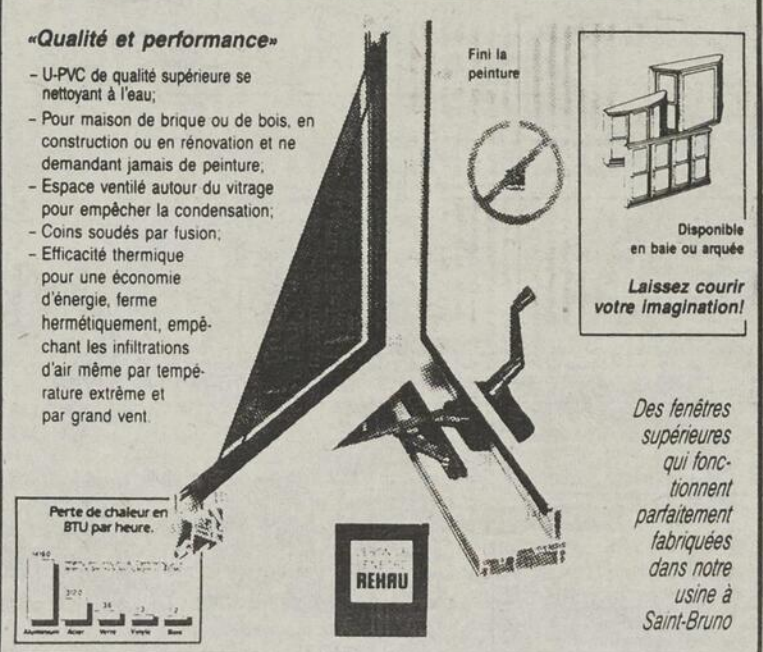
Contactez
Mario, 548-2177

TOITUREX
FABRICANT ET MANUFACTURIER DE FENÊTRES
PRÉSENTE SA NOUVELLE CRÉATION DE FENÊTRE EN P.V.C.

«Qualité et performance»

- U-PVC de qualité supérieure se nettoyant à l'eau;
- Pour maison de brique ou de bois, en construction ou en rénovation et ne demandant jamais de peinture;
- Espace ventilé autour du vitrage pour empêcher la condensation;
- Coins soudés par fusion;
- Efficacité thermique pour une économie d'énergie, ferme hermétiquement, empêchant les infiltrations d'air même par température extrême et par grand vent.

Fini la peinture



Disponible en baie ou arquée

Laissez courir votre imagination!

Des fenêtres supérieures qui fonctionnent parfaitement fabriquées dans notre usine à Saint-Bruno

Toiturex
695, av. Melançon, St-Bruno, Lac-St-Jean, P.Qué. - G0W 2L0

Ligne sans frais: 1-800-363-1989
343-3315

- PORTES ET FENETRES
- FERMES DE TOIT ET PLANCHER
- REVETEMENT METALLIQUE

Boiseries

Vernis et cires constituent une protection

Les vernis constituent des finis attrayants et durables pour les boiseries intérieures telles que les panneaux, les moulures, les encadrements, les planchers et les meubles non peints.

Scellant

Ils scellent le bois en formant une couche transparente durable qui résistera aux frottages et à l'usure; on peut se les procurer dans les finis mats, semi-lustrés ou satin et les finis lustrés.

La plupart des vernis s'égratignent facilement, et les marques sont difficiles à dissimuler sans refaire la surface complètement.

Une application de bonne cire en pâte par-dessus le vernis, surtout sur les meubles en bois protègera le fini.

Durabilité

Les vernis polyuréthane et apoxy sont reconnus pour leur durabilité et leur grande résistance aux taches, aux abrasifs, aux acides, aux alcalins, aux solvants, aux forts nettoyeurs, aux carburants, aux alcools et aux produits chimiques.

En appliquant ces vernis protégez-vous des vapeurs inflammables par une ventilation suffisante.

Les finis au shellac et laqués sont faciles à réparer ou à refaire. Ils s'appliquent facilement, sèchent vite et sont utilies comme substance masquante ou comme fini clair sous le vernis pour les surfaces de bois.

La première couche doit être réduite tel que recommandé sur le contenant; sablez légèrement et finissez par une ou deux couches non diluées. Deux couches donneront un fini assez luisant, et trois un fini très lustré.

Fini lustré

Les cires liquides ou en pâte donnent au bois un fini doux et lustré et sont particulièrement efficaces sur les planchers parce qu'elles sont lavables.

Les cires contenant du solvant ne doivent pas être utilisées sur des tuiles d'asphalte; les émulsions de cire sont recommandées.

Difficile à enlever

La cire s'applique sur une surface lisse avec un linge doux. Si l'on veut avoir un autre fini plus tard, il n'est pas recommandé de cirer entretemps. Le fini à la cire est très difficile à enlever.

543-2111

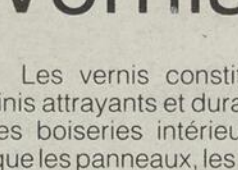
LES IMMEUBLES PROPRIO COURTIER INC

1319 des Roitelets, Chicoutimi

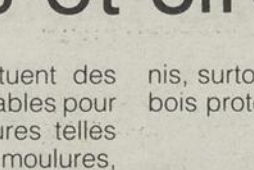
L'expérience à votre service

Denis De Champlain
Spécialiste en immobilier
Rés.: 543-2761
Tél.: cell.: 693-3113

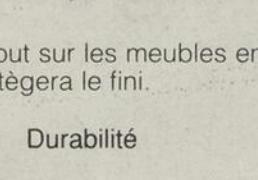
Luc Martin
Spécialiste en immobilier
Rés.: 549-5822
Tél.: cell.: 690-6508



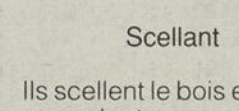
Chicoutimi: 163-165, de la Normandie, maison brique 2 étages, 2 logements.



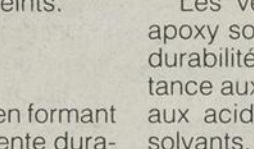
Chicoutimi: 1676, rue du Portage, maison de grande qualité, 3 chambres, verrière, armoires mélamine, plancher de bois franc. A voir.



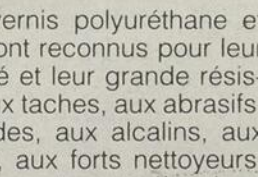
Chicoutimi: 1121, de l'Estacade, construction neuve, armoires mélamine, patio, prix très abordable.



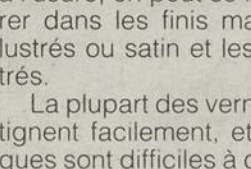
Chicoutimi: 590, des Chevaliers, façade brique, 2 chambres, arrière Place du Royaume, cause transfert.



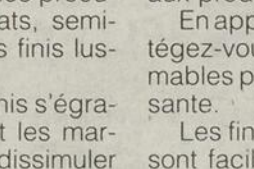
Chicoutimi: 524A-532, Malherbe, 4 logements, revenu 19,800 $, hypothèque 105,000 $ 11 3/4% échu en 1995. **Bon placement.**



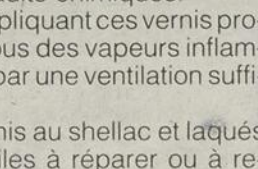
Lac Sébastien, 284, embranchement #3, chalet habitable à l'année, grand terrain, armoires mélamine, 2 chambres, excellente condition.



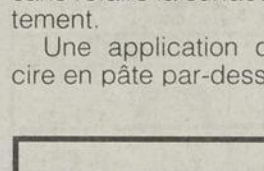
Dépanneur avec bâtisse et grand terrain, secteur Shipshaw, bonne occasion pour partir en affaires.



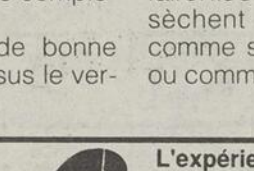
Chicoutimi-Nord: 144, rue Daudet, joli bungalow de 5 1/2 pièces avec sous-sol fini. A voir.



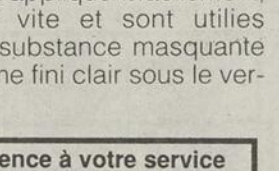
Ville de la Baie: 3931, rue Coulombe, duplex 5 1/2, vue sur le Saguenay, très propre. A voir.



Lac Sébastien: 572, embranchement #14, Falardeau, chalet habitable à l'année de toute beauté, garage 3 portes, grand terrain. A voir.



Chicoutimi: 3520, Rang St-Pierre, maison 4 chambres, avec garage, atelier 20x30, terrain 25,000 pi.ca., excellente condition. A voir.



Laterrière: 213, Chemin Kiwanis, chalet vendu pour le site avec très beau terrain.

Chicoutimi: 665, rue Musset, maison, quartier des Écrivains, 4 paliers, 1755 pi.ca., avec logement, garage, planchers bois franc, 4 chambres. A voir.

Secteur Arvida: 1760, rue Moisan, 3 logements, excellente rentabilité, prix abordable.

Chicoutimi: 82, rue Duvernay, maison à palier, extérieur en pierre, grand terrain, 3 chambres, excellente condition.

ST-METHODE: Hôtel-Motel le Trait d'Union, 23 unités de motels avec beau projet dix pensions. Bon placement.

Laterrière: 4429, Chemin St-Isidore, maison 3 chambres, grand terrain, prix très abordable.

MEMBRE

ROYAL LEPAGE

Réseau de courtiers associés

Courtiers indépendants et autonomes

ARVIDA: 1916 à 1920, Mellon, bâtisse commerciale avec 7 logements, résidentiel, 2 locaux commerciaux à loyer, 2 500 pi. car., 8 000 pi. car.

TERRAIN A VENDRE: Chemin St-Thomas, Chicoutimi.

JONQUIERE: rue St-Dominique, ancien local au Pic, 8 000 pi. car., à louer, excellente condition.

SEARS

RÉNOVATION RÉSIDENTIELLE*

AVANT:
- Devis à domicile sans obligation
- Possibilité de crédit
- Ni paiement ni frais de crédit sur approbation du service du crédit
- Respect de tous les codes et règlements locaux de construction
- Marchandise de qualité répondant aux normes gouvernementales

PENDANT:
- Seuls les entrepreneurs agréés par Sears effectuent les travaux
- Pendant les travaux, vous êtes protégés contre:
  - Dommages à votre propriété
  - Responsabilité civile

APRÈS:
- Le réseau national Sears de pièces de rechange et de service est à votre disposition
- Les produits sont garantis
- Un travail de qualité est garanti, donc votre satisfaction est assurée

LE SAVIEZ-VOUS? LA T.P.S.** DE 7% S'APPLIQUE AUSSI AUX FRAIS D'INSTALLATION.
APPELEZ SEARS DÈS AUJOURD'HUI! ** Taxe proposée sur les produits et services.

SOLDES EN VIGUEUR JUSQU'AU SAMEDI 3 NOVEMBRE 1990

FAITES CONFIANCE À SEARS POUR LES PRODUITS SUIVANTS VENDUS AVEC INSTALLATION:

TOITURES DE BARDEAUX
SOFFITES ET FASCIA
GOUTTIÈRES SANS JOINTS
REVÊTEMENTS EXTÉRIEURS
CLÔTURE EN GRILLAGE
CLIMATISATION CENTRALE
FOURNAISES
CHAUFFE-EAU
PURIFICATEURS D'AIR
TAPIS, PRÉLART
TENTURES
SYSTÈME D'ASPIRATEUR CENTRAL
OUVRE-PORTE DE GARAGE
ÉLECTROMÉNAGERS
PORTES D'ENTRÉE EN ACIER, BOIS OU FIBRE DE VERRE
PORTES DE PATIO
PORTES DE GARAGE
CONTRE-PORTES
FENÊTRES D'ALUMINIUM OU PVC
DESSUS DE COMPTOIR
ÉLÉMENTS DE CUISINE SUR MESURE
REPLACAGE D'ÉLÉMENTS DE CUISINE
ÉCHANGEUR D'AIR OU DE CHALEUR
BROYEURS À DÉCHETS
RÉNOVATION DE LA SALLE DE BAINS

*Sears fait faire l'installation par des entrepreneurs qualifiés

APPELEZ-NOUS

549-8240

SEARS CHICOUTIMI

Travaux

(PUBLI-REPORTAGE)

Appareils sécuritaires et faciles à installer

Profitez pleinement du chauffage au bois

Si vous ne voulez pas devoir danser pour vous réchauffer cet hiver, le chauffage au bois s'offre comme une alternative rassurante pour parer aux imprévus.

Telle est l'affirmation lancée par Guy Bouchard, directeur du marketing de F-X Drolet inc., division Energie qui agit également à titre de vice-président de l'Association des professionnels du chauffage à combustible solide (A.P.C.C.S.). Il s'exprimait ainsi au moment où l'automne prend des allures d'hiver et que le spectre des pannes d'électricité et les coûts faramineux des combustibles fossiles ressere son étreinte sur les Québécois.

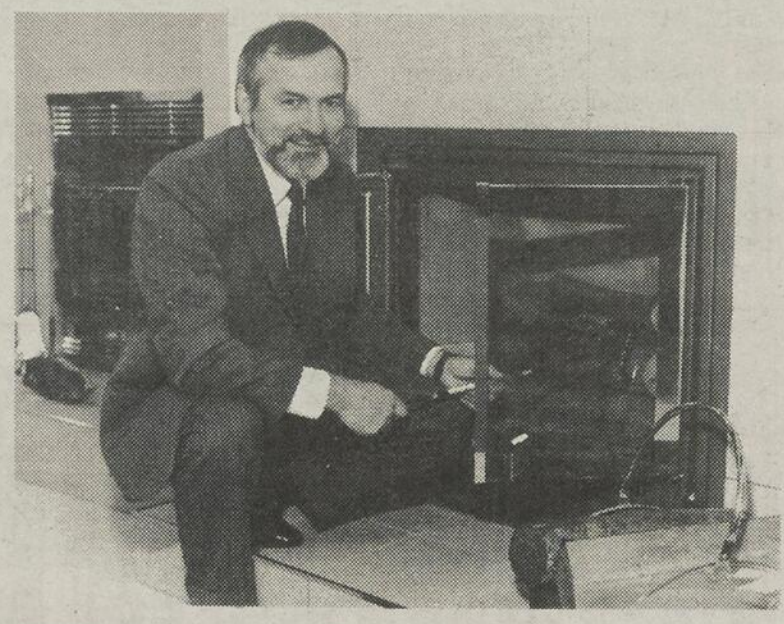
Selon lui, l'hiver qui s'amène sera rigoureux certes, mais malheureusement, la maison n'offrira peut-être pas le refuge douillet que chacun imagine. Les pannes d'électricité risquent de se reproduire, il y en a eu 16 789 l'année dernière, rappelle Guy Bouchard, ces pannes ont privé les abonnés d'électricité durant 5,2 heures en moyenne par client sans compter la panne générale qui elle avait durée 8,1 heures en moyenne. Par ailleurs, les tensions dans le Golf Persique ont déjà provoqué des hausses inquiétantes des coûts du pétrole et des sous produits dont l'huile à chauffage. Ces hausses de 10 pourcent déjà pourraient bien atteindre 46 pourcent d'ici la fin de la saison froide.

Le bois de chauffage consumé dans les nouveaux appareils mis sur le marché dans les récentes années offre la meilleure sécurité aux consommateurs selon lui. En effet, cette source d'énergie est abondante et d'excellente qualité partout sur le territoire du Québec et fournit à chaque maisonnée l'autonomie recherchée. Comme source principale d'énergie pour se chauffer et apprêter les repas à l'occasion des pannes ou comme source d'appoint pour tempérer les factures, le bois de chauffage dans un poêle ou un foyer à haut rendement énergétique donne à chacun le moyen d'être «maître chez-soi».

Ainsi un poêle ou un foyer à haut rendement énergétique tel que le poêle Grand Duc ou le foyer Thermotek 2 de Drolet affiche des niveaux d'efficacité de 65 pourcent en moyenne puisqu'ils peuvent opérer en mode «combustion contrôlée». De cette manière, ils génèrent et transmettent la chaleur dans le logis au l;ieu d'en vider la maison comme le faisait les anciens foyers de maçonnerie. La recherche apportée au niveau du design des appareils de chauffage du pl;us modeste au plus sophistiqué attribue aux produits Drolet, un excellent rapport efficacité/esthétique.

Pose rapide

L'évolution marquée de cette industrie depuis la première crise du pétrole de 1973 a grandement simplifié l'installation d'un poêle ou d'un foyer usiné à combustion contrôlée. Citant l'exemple du Thermotek 2, Guy Bouchard fait remarquer que ce foyer est à dégagement «0» c'est-à-dire qu'il peut littéralement être appuyé directement sur un mur inflammable sans aucun risque comme le reconnaissent les autorités en la matière, les laboratoires Warnock Hersey. «L'installation est également rapide, dit-il, à titre d'exemple, une équipe d'installateurs professionnels certifiés mettra quatre heures pour doter la résidence d'un foyer Thermotex 2 ou pour mettre en place un poêle Grand Duc». Grâce aux cheminées préfabriquées officiellement homologuées, l'opération s'exécute promptement dans presque tous les types d'habitation, d'ajouter Guy Bouchard. Et ainsi, lorsque la bise sera venue, les Québécois pourront chanter ou danser autour d'un feu de bois si tel est leur choix.



FOYER - Le feu de bois dans un foyer à combustion contrôlée comme le Vision XL à dégagement «0» est la suggestion de Guy Bouchard aux Québécois pour passer un hiver confortable.

FERRONNERIE du SAGUENAY inc.

MATERIAUX DE CONSTRUCTION

DISTRIBUTEUR:
— Crown Diamond & M.-F.
— Produits Bâtiment Alcan
— Domtar
— Canweld
— Totes Gauffre
– Portes et fenêtres "Supervision"
– Makita
– Crane
– Moen & Waltec
– Etc.

SERVICE DE DÉCORATION À DOMICILE
2762, DE LA SALLE - JONQUIÈRE
Tél.: 548-4676
G7S 2A4
"Tout pour le Bricoleur"
VOTRE QUINCAILLIER CONSEIL

Luc Grenon, président **David Grenon,** vice-président

NOUS CONSTRUISONS SELON VOS GOUTS ET BESOINS, À VOUS DE CHOISIR...

ACHETEZ AVANT LA TPS

BANQUE DE TERRAINS

— Domaine de la Pulperie uni bi-multi
— Terrain avec vue panoramique, Domaine Gobeil
— Jumelé à vendre ou à louer, 144, rue des Ardennes, quartier St-Urbain, Chicoutimi-Nord (1er nov.)
— Magnifiques terrains bordant la rivière Chicoutimi, rue du Canal
— Terrain rue des Ardennes avec vue panoramique sur le Saguenay
— Terrain rue des Maristes arrière Place Saguenay
— Terrain rue Marco et Isabelle à partir de $13,500.00
— Terrain rue Jacques Ferron
— Disponibles immédiatement
— Aucune taxe spéciale

Nous sommes disponibles le jour, le soir et les fins de semaine pour vous monter un dossier complet pour votre nouvelle maison sans aucune obligation de votre part.

ENTREPRENEUR GENERAL JELLEY INC.
591, St-Gérard
Chicoutimi-Nord
543-1268
Gilles Desbiens
Soir et fin de semaine:
696-2144

IMMEUBLES BELLEY
COURTIER EN IMMEUBLES
543-0795
PLACE DU ROYAUME CHICOUTIMI

Samuel Desbiens 549-8482
Marie-C. Desbiens 549-8482

Robin Villeneuve 543-1362
Alain Boily 545-3211
Gaston Laliberté 696-0664
Danielle Hudon 549-9481

AGENT DE GARDE: NICOL GAUTHIER 693-8500 radio: 693-7131

Maison neuve située au 875, rue Rabelais à Chicoutimi, livrable le 30/11/1990. hors-sol de style moderne à aire ouverte.

Terre de 112.69 arpents à Chambord, Prix: $14,900.00... Informations: 543-0795

EN BORDURE DE LA RIVIERE CHICOUTIMI
De style moderne sur terrain de 38 454 pieds carrés sans voisin arrière, garage double chauffé, piscine creusée, chauffée. Prix: 195 000,00 $... "UN PETIT DOMAINE A PROXIMITE DE LA VILLE".

A PRIX RÉDUIT / DANS LES PLUS BEAUX QUARTIERS RÉSIDENTIELS DE LA VILLE DE CHICOUTIMI SOIT:

CHICOUTIMI: (s. nord), 158, rue Brûlé (s.i.a.)
CHICOUTIMI, 839, Pierre Bédard (s.i.a.).
1172, rue Duhaime

SUPERBE RÉSIDENCE SANS VOISIN ARRIÈRE
CHICOUTIMI: 932, rue Dequen.

MAISON OUVERTE AUX VISITEURS DIMANCHE 28 OCTOBRE 1990 DE 14h00 À 16h00
- Terrain pelousé, entrée asphaltée
- Chauffage électrique
- Prix: $68,000.00

CHICOUTIMI, 667, boul. Barrette
BIENVENUE À TOUS

PORTE-FENETRE/ TOIT CATHEDRALE/ FENETRES NEUVES
CHICOUTIMI-NORD: 205 rue Gravel

A REVENUS / PRES DE L'HOPITAL
CHICOUTIMI, 617-617A-619, rue Père-Lacasse. 03 logements + chambres en location

BRIQUE AU COMPLET / GARAGE
Chicoutimi (s. nord), 360, rue Comtois

UNE VISITE S'IMPOSE SANS TARDER: 543-0795
CHICOUTIMI: 124, rue Mauriac, sur 02 étages.

TERRAIN 14,532 P.C. ET VUE SUR VILLE DE CHICOUTIMI
Chicoutimi (s. nord), 164-166, rue Rivière

$64,500.00 / MAISON RENOVEE EN 1983
CHICOUTIMI (s. nord), 154, rue Des champs

PRIX REDUITS: Informations: 543-0795
Chicoutimi 641, rue Du Canal (Terrasses de la Pulperie)

03 LOGEMENTS
CHICOUTIMI: 2526-2526A-2526B, rang St-Paul, chauffage électrique (s.i.a.)

MAISON+TERRE+BATIMENTS= FAITES VOTRE OFFRE
BEGIN: 619, Rang II ouest (s.i.a.).

TERRAIN 16,952 P.C.
Chicoutimi (s. nord), 124, rue Julie

MAISON 02 LOGEMENTS ENTIEREMENT RENOVEE
Chicoutimi 1050-1052, boulevard Saguenay (vers Rivière-du-Moulin)

CHAUFFAGE ELECTRIQUE INDEPENDANT / 04 LOGEMENTS
Chicoutimi 253-255-257-259, rue Rimbaud

PRIX REDUIT / S.I.A.
Arvida 2942, rue Ohm

MAISON + GARAGE + GRANGE + LAC
St-David-de-Falardeau 142, Rang IV, terre de 77.8 acres

CONDO PRES DE PLACE DU ROYAUME, 5 1/2 PIECES, PISCINE INTERIEURE, ASCENSEUR. PRIX REDUIT.

COMMERCE SAISONNIER (restaurant) SUR ZEC MARTIN-VALIN. INFORMATIONS: 543-0795.

BONNES ADRESSES A RETENIR POUR JUMELES:
- 164-166, Rivièra.
- 1465 et 1279, Estacade.
- 482-484, De La Normandie.
- 441, Marcel-Portal.
- Disponibilités rues Malraux et Rabelais.

PRIX REDUIT / S.I.A.
Canton tremblay 241, Chemin St-Marc

EXCLUSIF
CUBE-VENDEUR = VOTRE MAISON ANNONCÉE GRATUITEMENT DANS LE MAIL CENTRAL DE PLACE DU ROYAUME.

SERVICE BILINGUE

Assurances

(PUBLI-REPORTAGE)

Assurance-habitation

Vos biens sont-ils protégés adéquatement

Vos biens, tout comme votre résidence, sont vulnérables. Qu'arriverait-il, par exemple, si quelqu'un se blessait chez vous, qu'un cambrioleur s'emparait de vos appareils électriques ou de vos bijoux, ou qu'une tempête arrachait le toit de votre maison? Etes-vous protégé suffisamment pour répondre à de telles éventualités?

Protection

Le but d'une assurance-habitation est de vous protéger en cas de dommages à votre résidence ou aux biens qui s'y trouvent. Elle peut comporter aussi une garantie de responsabilité civile qui vous met à l'abri des conséquences monétaires d'un dommage, corporel ou matériel, causé à autrui et pour lequel vous pourriez être tenu responsable.

Bon choix

Pour que votre assurance-habitation vous protège adéquatement, il importe de bien la choisir et d'en comprendre le fonctionnement. Dans ce domaine, comme ailleurs tous on intérêt à se comporter en consommateurs avisés.

Déterminer ses besoins

- La valeur des biens: la première chose à faire est de dresser la liste de vos biens et de leur valeur alors que ceux-ci sont intacts: c'est plus facile qu'après un sinistre.

- La valeur de la résidence: si vous êtes propriétaire, vous devez également déterminer la valeur de votre maison en fonction de critères bien précis, pour être en mesure d'assurer correctement cette dernière.

Coût

Pour établir le coût actuel de reconstruction d'une maison, la plupart des assureurs utilisent les tables d'évaluation du Bureau d'assurance du Canada (BAC).

PROTECTION - Que feriez-vous si une tempête arachait le toit de votre maison? Etes-vous protégé suffisament pour répondre à de telles éventualités?

543-1144

TRUST PRÊT ET REVENU
COURTIER
1448, Boul. Talbot. Chicoutimi

543-1144

JONQUIERE: 3560, d'Yberville, quartier d'hôpital, très propre. **Inf.: Jocelyne T. Maltais, 542-5531.**

ARVIDA: 2167, des Hydrangées, propriété récente, 3 chambres, arrière du centre des données, superbe, à voir. **Inf.: Jocelyne T. Maltais, 542-5531.**

MAISONS A REVENUS

1789, Ste-Famille	78 000 $
2566, St-Dominique	72 000 $
3704, Racine	85 000 $
190, Thomas-Duperré	89 000 $
4104, St-Eugène	99 000 $
4128, Châteauguay	72 000 $

Jocelyne Maltais
542-5531
Agent dynamique

BUNGALOW

2127, Peltrie
2103, Beauchemin
3616, St-Bernard
3954, de la Meuse
3682, Foulon
1569, du Boulevard, Laterrière

ARVIDA: 3165, Granville, maison avec logement, rénové, très propre. Libre immédiatement. **Inf.: Jocelyne T. Maltais, 542-5531.**

JONQUIERE: 2014, rue Sébastien, 4 chambres. **Inf.: Jocelyne T. Maltais, 542-5531.**

118 emb., 2 Bras du Nord, chalet rénové, habitable à l'année, moins de 47 000. **Inf.: Rémy Gagnon, 674-2759.**

ST-AMBROISE: 6 logements, tous des 5 1/2, aucun vacants, rénovations extérieure et intérieur apportées en 1989. **Inf.: Louis Fortin, 549-4890 ou Placide Fortin, 693-7985.**

ST-HONORE: 3800, Chemin du Cap, acquisition facile pour première maison, grand terrain. **Inf.: Louis Fortin, 549-4890, Placide Fortin, 693-7985.**

JONQUIERE: 3960, Ouellet, 1 1/2 étage, rénové, centre-ville, 53 500 $. **Inf.: Jocelyne T. Maltais, 542-5531.**

CHICOUTIMI: 1066, La Brosse, pour propriétaire occupant avec revenu, prix intéressant. **Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, Olivier Fillion, 693-1024.**

CHICOUTIMI: Joli bungalow tout brique à proximité des centres d'achats, piscine, patio, terrain clôturé. **Inf.: Olivier Fillion, 693-1024, Gilbert Fortin, 549-5391.**

CHICOUTIMI: 425-427, Marcel-Portal. Résidence presque neuve, secteur en demande, avec revenu. **Inf.: Olivier Fillion, 693-1024, Gilbert Fortin, 549-5391.**

CHICOUTIMI: 3 logements de 4 1/2. **Inf.: Gilbert Fortin, 549-5391, Olivier Fillion, 693-1024.**

CHICOUTIMI: bungalow, façade de briques, 3 chambres, terrain paysager, construction récente. Avec revenus. **Inf.: Olivier Fillion, 693-1024, Gilbert Fortin, 549-5391.**

CHICOUTIMI: 690, Musset, patio, 3 chambres, beau terrain, rénovations récentes, loyer 4 1/2 pièces 400$/mois. **Inf.: Lee Nicolas, 545-1432, Gilbert Fortin, 549-5391.**

CHICOUTIMI: maison située au 212, Vimont, foyer à l'intérieur, clôturé, très belle maison, libre immédiatement. **Inf.: Louis Fortin, 549-4890 ou Placide Fortin, 693-7985.**

CHICOUTIMI: 3936, St-Paul, belle propriété de 3 ans avec beau grand terrain. C'est à voir. **Inf.: Placide Fortin, 693-7985 ou Louis Fortin, 549-4890.**

CHICOUTIMI-NORD: 582, Delisle, belle maison 1 1/2 étage, piscine, beau garage, très bien aménagé à l'intérieur. C'est à voir. **Inf.: Placide Fortin, 693-7985.**

CHICOUTIMI: 639, Verlaine, superbe propriété avec revenu, impeccable, offre beaucoup pour le prix. **Inf.: Placide Fortin, 693-7985, Louis Fortin, 549-4890.**

ATTENTION
CHICOUTIMI
Local commercial à louer au 345, des Saguenéens.
Inf.: Placide Fortin
693-7985

CHICOUTIMI: Belle maison neuve, située au 387, Maupassant, armoire stratifiée, fini moderne, beau terrain. **Inf.: Placide Fortin, 693-7985, Louis Fortin, 549-4890.**

CHICOUTIMI-NORD: Belle maison-mobile, située au 177, boulevard Tadoussac, beau terrain, moins cher qu'a logement, devenez propriétaire. Prix: 23 000 $. **Inf.: Placide Fortin, 693-7985, Louis Fortin, 549-4890.**

CHICOUTIMI: 470-472, Chemin de la Réserve, duplex, très propre, deux grands 4 1/2, entièrement rénové, extérieur et intérieur. **Inf.: Placide Fortin, 693-7985, Louis Fortin, 549-4890.**

CHICOUTIMI: Belle maison située au 1006, rue Germain, beaux planchers de bois aux deux étages, de beaux grands appartements, belle vue sur le Saguenay. **Inf.: Louis Fortin, 549-4890 ou Placide Fortin, 693-7985.**

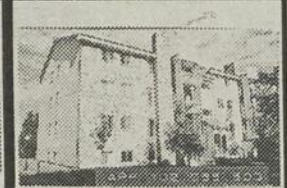
Pour l'achat ou la vente de votre propriété

Jeanne Durand
545-2767

Lise Bélanger
696-4143

CHICOUTIMI-NORD: 121, Jalbert. Idéal pour jeune couple. 3 chambres. **Inf.: Lise Bélanger, 696-4143 ou Jeanne Durand, 545-2767.**

CHICOUTIMI-NORD: 215, Triquet, jolie, propre et prix raisonnable. A voir. **Inf.: Lise Bélanger, 696-4143 ou Jeanne Durand, 545-2767.**



CHICOUTIMI: Joli condo avec foyer. 1186, Lorenzo-Genest, app. 102. **Inf.: Lise Bélanger, 696-4143 ou Jeanne Durand, 545-2767.**

CHICOUTIMI: 1399, du Portage, superbe propriété moderne, secteur recherché, 4 chambres. **Inf.: Lise Bélanger, 696-4143 ou Jeanne Durand, 545-2767.**

497, rue Roussillon, cottage de qualité, confort moderne, grand terrain. **Inf.: Lise Bélanger, 696-4143 ou Jeanne Durand, 545-2767.**

CHICOUTIMI: 151, Domaine du Roi, maison de luxe. Quartier recherché. **Inf.: Lise Bélanger, 696-4143 ou Jeanne Durand, 545-2767.**

CHICOUTIMI: 994, Thérèse-Casgrain, qualité supérieure, 3 chambres, piscine intérieure. A voir. **Inf.: Lise Bélanger, 695-4143 ou Jeanne Durand, 545-2767.**

CHICOUTIMI: 1121, rue Philips, belle propriété, grande cuisine avec îlot entièrement rénovée, 4 chambres, très beau secteur. **Inf.: Placide Fortin, 693-7985, Louis Fortin, 549-4890.**

CHICOUTIMI-NORD: 239, de la Gaillarde. Belle, luxueuse, confortable avec vaste terrain, aménagment extérieur exceptionnel. 97 000 $. **Inf.: Olivier Fillion, 693-1024.**

L'électricité exige une grande prudence

(S.O.P.) - Il n'y a rien comme une panne pour nous faire réaliser à quel point l'électricité fait partie de notre quotidien.

Mais cela ne doit pas nous empêcher d'être prudents, car en matière d'électricité, faire preuve de négligence peut entraîner des conséquences désastreuses, et parfois même la mort.

Les maisons construites avant les années 1960 possèdent généralement des prises de courant pour fiches à deux branches sans mise à la terre, alors que la plupart des appareils ménagers modernes sont munis de fiches à trois branches avec mise à la terre. Existe-t-il un moyen facile de remédier à cette incompatibilité?

Au lieu de faire effectuer certaines réparations au système électrique de leur maison, certains propriétaires achètent des prises de courant à trois trous et les raccordent aux fils déjà existants; d'autres se procurent des rallonges à trois branches et scient la branche de mise à la terre pour pouvoir l'insérer dans la prise de courant à deux trous; d'autres encore ont recours à des adapteurs importés à deux et trois branches.

Aucune de ces soi-disant solutions n'est approuvées par les assocciations de normes de sécurité.

Aucune mise à la terre

Les gens qui utilisent des adapteurs à deux et trois branches assument qu'en raccordant ceux-ci au système déjà existant la mise à la terre se fera automatiquement. Mais en réalité, cette possibilité n'existe pas dans les maisons ne possédant pas de prises de courant avec mise à la terre.

De même le fait de remplacer vos prises de courant par des prises de courant à trois trous vos permettra de brancher votre appareil électrique à trois branches, mais ne vous assurera pas pour autant d'une mise à la terre.

(PUBLI-REPORTAGE)

LA FINANCIÈRE
Services financiers
Services immobiliers

l'expertise gagnante

CHICOUTIMI / CHICOUTIMI-NORD

CHICOUTIMI
Secteur recherché, 520, de Provence, neuve, brique et acier, planchers de bois franc, armoires en mélamine, qualité supérieure, faut voir pour comprendre.
Inf.: André Simard, 543-5619

CONSTRUCTION 1989
CHICOUTIMI: 408, Rabelais, ne prenez aucune décision d'acheter sans l'avoir visité, décoration moderne, complètement aménagé. **Inf.: Micheline Fortin, 545-6354.**

OPPORTUNITE AVANT TPS
CHICOUTIMI: 453, de Provence, propriété avec logement de 4 1/2 pièces, loué à 375.00 $/mois. Faites la différence avec votre hypothèque et c'est un investissement rentable, situé dans un secteur recherché. **Inf.: Daniel Guay, 696-0400.**

CONDO
STYLE MAISON DE VILLE
CHICOUTIMI: 311, Malraux, prix abordable, pas de voisin arrière, construction 1988, 3 planchers aménagés. **Inf.: Micheline Fortin, 545-6354.**

UNE AUBAINE A
NE PAS MANQUER
LIBRE RAPIDEMENT
CHICOUTIMI-NORD: 228, Chapleau, bungalow brique, 3 chambres, salon cuisine et salle à manger aire ouverte. **Inf.: Benoit Ruelland, 549-2305.**

FOYER-GARAGE-PISCINE
CHICOUTIMI-NORD: 179, Viau, bungalow 3 chambres, rénovations: toiture, fenêtres, etc. Venez découvrir son intérieur chaleureux. **Inf.: Doris Blackburn, 543-5472.**

A votre service

Benoît Ruelland
549-2305

Doris Blackburn
543-5472

Pierre Boivin
543-5021

Colombe Cyr
696-0977

Léon Dion
543-0153

Micheline Fortin
545-6354

André Simard
543-5619

Sylvie Tremblay
544-5606

Victoire Tremblay
549-3114

Jeannine Bercier
544-8565

Francine Boily
542-8344

Louise Bouchard
548-5252

Clément Dion
547-9068

Marcel Simard
547-2214

Jean-Yves Gagnon
directeur

CHICOUTIMI-NORD
1582, Ste-Geneviève, bon prix, garage 16'x24' isolé, terrain clôturé, financement avantageux.
Inf.: André Simard, 543-5619

CHICOUTIMI-NORD: 101, Panet, 4 logements, 5 1/2 pièces tout brique, bons revenus. **Inf.: Clément Dion, 547-9068.**

PRIX REVISE
CHICOUTIMI-NORD: 174, St-Ambroise, 4 chambres, à voir, super grand terrain. **Inf.: Francine Boily, 542-8344.**

CHICOUTIMI: 26, boulevard Université, reve-nus à l'étage. **Inf.: Clément Dion, 547-9068.**

SECTEUR CHICOUTIMI
Chicoutimi: 633, Kane, bungalow rénové
Chicoutimi: 61 Lorne Est, brique 59 000 $
Chicoutimi: Hamel & Fradette, bungalow avec revenu
Chicoutimi-Nord: 792, Delisle, faut vendre, libre
Chicoutimi-Nord: 26, rue Carillon, 1 3/4 étage, rénové
St-Honoré: Campagne, 1 3,4 étage, «profes-sionnel»
Chicoutimi: 105, rue Perron, bungalo 59 000 $
Chicoutimi-Nord: 136, Rivièra, bungalow, 28x38
Chicoutimi-Nord: Commerce trophées, déjà implanté
St-Fulgence: 1780, boulevard Tadoussac, maison-mobile sur solage
St-Fulgence: 374, Saguenay, terrain résidentiel, 100x130, prix réduit
St-Fulgence: 195, Rang Ste-Marie, campgne, 35 000 $
Chicoutimi: Coin Université & Ste-Anne, prix 39 000 $
Chicoutimi: 4 logements, prix 99 000 $ revenu 16 500 $
Chicoutimi: 6 logements prix 159 000 $ revenu 27 960 $
Chicoutimi: 4 logements, prix 79 000 $ revenu 14 160 $
Chicoutimi: 4 logements, prix 105 000 $ revenu 18 000 $
Chicoutimi-Nord: 2 logements, très bon prix, 2x4 1/2
Chicoutimi: 439, Taché, 3 logements, centre-ville
Chicoutimi: 1285, Père-Honorat, 5 logements non chauffés non éclairés
Chicoutimi: 279, Ballantyne, rénové, superbe avec revenu
St-Fulgence: 9, rue Larouche, 6 logements, prix 95 000 $
St-Fulgence: 150 Saguenay, 2 logements, tout brique
Inf.: André Simard, 543-5619

CHICOUTIMI
364, du Foyer, quartier Notre-Dame de Grâce, maison résidentielle + 3 logements
Inf.: André Simard, 543-5619

59 900 $ NOVATEUR
CHICOUTIMI-NORD: 175, Marco, bungalow 11 ans, de grands espaces pour vous et vous enfants. Soyez les premiers afin de profiter de cette belle occasion. **Inf.: Doris Blackburn, 543-5472.**

NOUVEAU MANDAT CHICOUTIMI
1806, des Hérons, maison en construction, style moderne, livrée dans 15 jours. Si vous désirez plus de renseignements
Colombe Cyr, 696-0977.

NOUVEAU MANDAT
CHICOUTIMI: 362, Maupassant, magnifique propriété avec garage, terrain clôturé. **Inf.: Colombe Cyr, 696-0977.**

CHICOUTIMI: 599, Rabelais, maison neuve, moderne, hors-sol, bonne qualité, très propre, faut voir.
Inf.: André Simard, 543-5619

CHICOUTIMI: Petite ferme pour gentlemen farmer, pour plus de renseignements, communiquez avec **Colombe Cyr, 696-0977.**

AUGMENTER VOS CHANCE DE VENDRE
Un contrat de courtage pour la vente de votre maison signé avec la Financière, se traduit par une hypothèque à 9 3/4% pour l'acheteur.
PROGRAMME
NOVATEUR
UNIFAMILIAL
9 3/4 %*
* Disponible pour les propriétés enregistrées au programme de rabais de taux d'intérêts de la Financière. Ce taux est sujet à changement selon le marché

CHICOUTIMI
Restaurant bien établi, bonne clientèle, fermé le soir et fin de semaine. Etre commerçant sans être esclave.
Inf.: Benoît Ruelland 549-2305

2 TERRAINS A VENDRE CHICOUTIMI
Situé bordure de la rivière Chicoutimi, 67 000 p.c.
Situé Route 170, commercial, 8 890 000 p.c.
Inf.: Doris Blackburn 543-5472

CHICOUTIMI
373, rue Ross.
Inf.: Léon Dion, 543-0153

CHICOUTIMI: 677-679, Ste-Anne. Pourquoi payer un loyer quand vous n'avez qu'à cueillir les fruits de votre investissement. **Inf.: Doris Blackburn, 543-5472.**

JONQUIERE

NOUVEAU MANDAT
JONQUIERE: 2427-2429, Du Bataillon, beau hors-sol, construction recente, revenus au sous-sol, grand terrain. **Inf.: Louise Bouchard, 548-5252.**

A voir
ARVIDA: 2603, Whitaker, maison de 2 ans, très design, vente rapide, vente rapide. **Inf.: Louise Bouchard, 548-5252.**

PRIX REVISE
JONQUIERE: 3670, boulevard du Royaume, 3 étages sur bois, solde prix de vente, faites une offre. **Inf.: Francine Boily, 542-8344.**

JONQUIERE: 1874, St-Paul, bien entretenu avec revenus. **Inf.: Marcel Simard, 547-2214.**

JONQUIERE
1938, rue Perron, superbe propriété avec garage, site exceptionnel.
Inf.: Marcel Simard, 547-2214

CHICOUTIMI: 1836-38, boulevard Saguenay Ouest, 2 logements rénovés toiture, portes, fenêtres, etc. Bonne affaire. Téléphonez main-tenant: **Benoit Ruelland, 549-2305.**

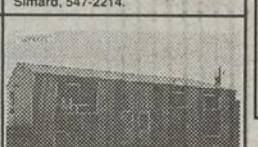
LA BAIE
282 à 294, rue Victoria, Ville de La Baie, 8 logements résidentiels, 1 logement commercial, peu de comptant, bas prix, idéal pour foyer d'accueil ou personnes âgées.
Inf.: Léon Dion 543-0153

JONQUIERE: 1792, Le Greco, 2 immeubles de 3 logements, peut-être vendu séparément. **Inf.: Marcel Simard, 547-2214.**

JONQUIERE: 1958, Fortier, libre immédiate-ment, prix réduit en bas de l'évaluation. **Inf.: Marcel Simard, 547-2214.**

NOUVEAU MANDAT
JONQUIERE
2176 Burma
Cottage moderne, refait à neuf, terrain clôturé. Faut voir.
Inf: Marcel Simard 547-2215

JONQUIERE: 4908, Chemin St-André, maison très confortable avec beau foyer dans le salon, grand terrain à proximité de la ville. **Inf.: Louise Bouchard, 548-5252.**



JONQUIERE: 3777, de Nancy, 2 logements dans beau secteur. **Inf.: Louise Bouchard, 548-5252.**

AUTRES SECTEURS

VUE SUR LE SAGUENAY

CHICOUTIMI-NORD
1301, Roussel, 66 900 p.c. de terrain avec vue sur le Saguenay.
INF.: Léon Dion 543-0153

ST-HONORE: 8001, boul. Martel, domaine avec potentiel touristique et sportif. Si vous êtes entreprenant, téléphonez **Benoit Ruelland, 549-2305.**

LATERRIERE: 109, rue Gilbert, excellente alternative entre un logement et un bungalow. **Inf.: Doris Blackburn, 543-5472.**

JONQUIERE: 3164, DesSorbiers, secteur don-nees fiscales. **Inf.: Clément Dion, 547-9068.**

JONQUIERE: 1973, rue Perron, cottage an-glais, garage, piscine, grand terrain. **Inf.: Clément Dion, 547-9068.**

JONQUIERE: 2318, De La Montagne, rénové au complet, beau secteur. **Inf.: Clément Dion, 547-9068.**

LIBRE IMMEDIATEMENT

CHICOUTIMI-NORD
792, Delisle, maison neuve, 4 paliers, pas de voisin arrière, super de bon prix, faut voir.
Inf.: André Simard 543-5619

SHIPSHAW: 4135, des Pins, extérieur en pierre des champs, garage, 55 000 $. **Inf.: Clément Dion, 547-9068.**

A VOIR
NEGOCIABLE
SHIPSHAW: 2311, Route Coulombe, 5 1/2 et 4 1/2 moderne, grand terrain, bon prix. **Inf.: Francine Boily, 542-8344.**

JONQUIERE: 3761, St-Daniel, rénové au com-plet avec revenus à l'étage. **Inf.: Clément Dion, 547-9068.**

AGENTS DE GARDE CETTE SEMAINE

André Simard
rés.: 543-5619

Francine Boily
rés.: 542-8344

CHICOUTIMI: 696-0400 / JONQUIERE: 547-2647 / LA BAIE: 544-6887

La Financière courtage immobilier inc., courtier

Une entreprise du Groupe Coopérants

Retrouvailles

Née à la Miséricorde

Je suis née le 20 avril 1954 à la Miséricorde de Montréal. Je pesais 5 livres et 5 onces et mesurais 18 pouces. J'ai été baptisée le lendemain sous le nom de Marie Renée Allard. Selon certains renseignements obtenus, ma mère était âgée de 20 ans, brune aux yeux gris, le teint clair, célibataire, poids 98 livres. Elle mesurait 5 pieds, avait une 5e année de scolarité et travaillait en service domestique. Elle serait la dernière d'une famille de quinze enfants dont 8 frères et 6 soeurs. En provenance d'un milieu urbain de la région du Saguenay Lac-St-Jean. Elle aurait eu dans son enfance un accident de voiture. Son père avait 54 ans, sa mère 52 ans, ils étaient en bonne santé. Son père travaillait comme journalier en usine.

Selon le C.S.S., maman tu es venue me voir le 6 mai 1954, tu es revenue en juillet et tu as signé pour que je sois placée en adoption. Tu étais très peinée. C'est aussi en juillet 1954 que j'ai été placée en famille d'adoption. Mon père naturel avait 21 ans, il avait le même travail que son père. Taille 5 pieds et 2 pouces, brun aux yeux bruns, issu d'une famille se composant de 7 enfants soit 5 frères et une soeur. Les membres de la famille de mon père étaient des gens doués pour les études. J'ai la certitude que des membres de l'une des familles se reconnaîtront et soyez assurés de la confidentialité. Ne me refusez pas au moins une réponse. Car je sais que j'ai des tantes et des oncles qui vont lire ce message. S'il vous plait, communiquez avec le Mouvement Retrouvailles de Chicoutimi. Etant de l'extérieur de la région, personne n'a rien à craindre de moi. Merci à qui me répondra...

Née en octobre 1968

Je suis née le 19 octobre 1968; à 6 heures 09 min. le matin, à l'Hôpital de la Miséricorde de Montréal et j'ai été baptisée le 28 octobre en l'église Ste-Germaine Cousin de Montréal, sous le nom de Gina Gagné.

J'ai été admise le 11 août 1969 à la Pouponnière du Centre des Services Sociaux de Chicoutimi. J'ai été placée en adoption le 3 septembre 1969 et adoptée légalement le 16 avril 1970. Je pesais 7 livres 7 onces, mesurais 20 pouces et mon numéro de dossier est: 55-796.

Selon les renseignements que je possède, ma mère demeurait à Montréal, provenait de la région du Saguenay et elle a été admise à la Miséricorde le 20 août 1968; son numéro de dossier: 68-9469. Elle était âgée de 23 ans, célibataire, poids 138 livres, taille: 5 pieds 6 pouces, yeux et cheveux bruns. Elle était secrétaire, avait une 12e année de scolarité qu'elle avait terminée à l'âge de 19 ans, elle avait suivi des cours du soir en français, en bonne santé, aimant les sports, la couture et le cinéma. Sa mère avait 45 ans, son père 41 ans, ils avaient une bonne santé, elle avait une soeur et est la plus âgée de la famille.

Mon père naturel avait 25 ans, célibataire, taille 6 pieds 1 pouce, yeux et cheveux noirs, bonne santé, étudiant et avait un doctorat en administration. Son père était âgé de 53 ans, il était médecin, sa mère avait 47 ans, ils étaient en bonne santé, il avait 2 frères et 2 soeurs, il était le 3e de la famille. L'acte d'abandon a été signé le 12 juin 1969. Lorsque j'ai quitté Montréal; je pesais 18 livres et mesurais 27 pouces 3/4.

Actuellement, maman tu es âgée d'environ 45 ans, mon père a environ 47 ans. Mes grands-parents maternels sont âgés de 63 et de 67 ans, tandis que ceux de mon père ont entre 69 et 75 ans. Peut-être ne sont-ils pas décédés.

Je ne veux pas déranger vos vies respectives, si un membre de ces familles croit pouvoir m'aider à retracer mes parents naturels, communiquer avec le Mouvement Retrouvailles.

Le tout sera gardé dans la plus grande confidentialité, je suis disposée à respecter vos choix, mais faites-le moi savoir. Merci à qui répondra à cet appel...

Les initiales de ma mère sont: D.G

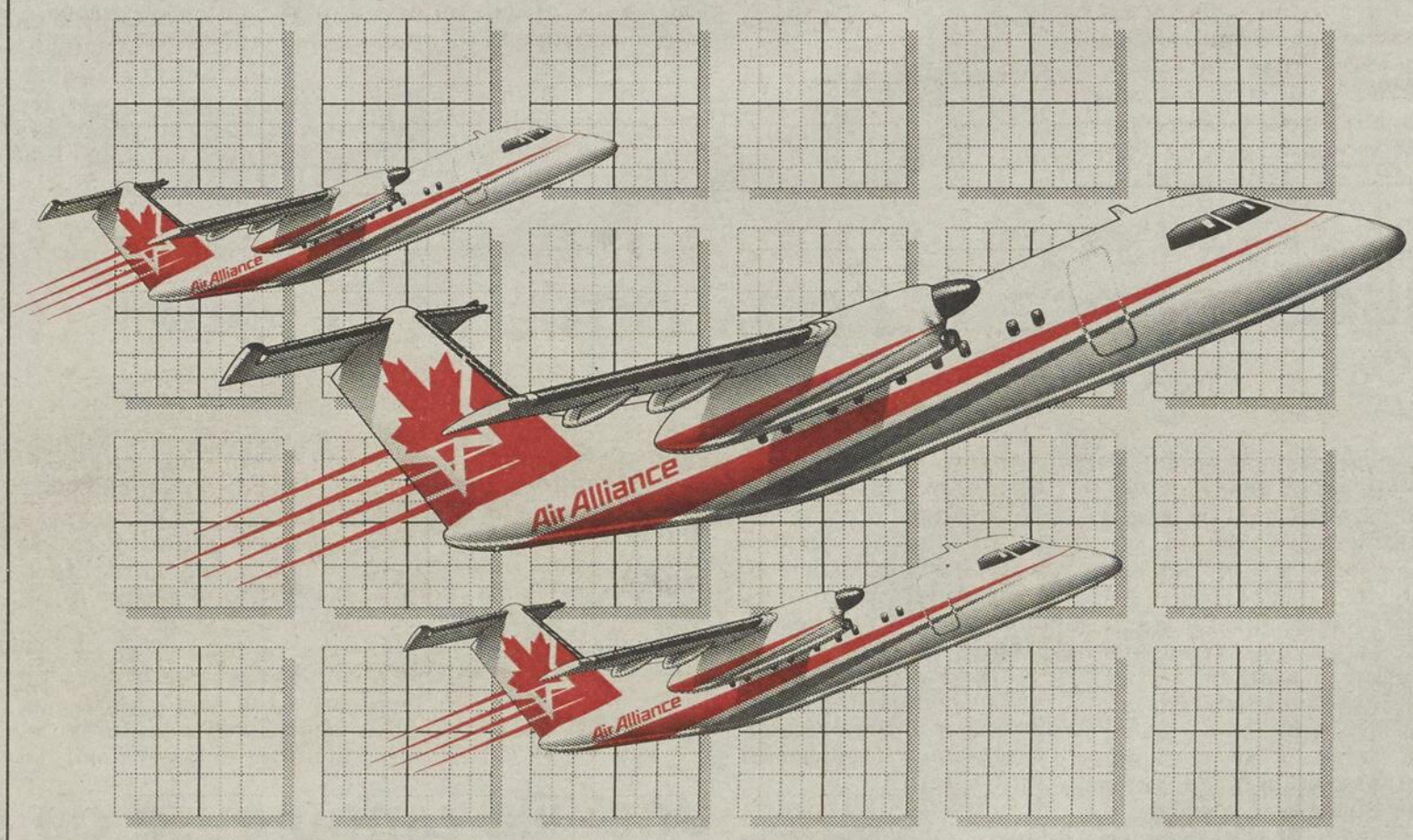
Adresse des Retrouvailles

Colette Lapointe
1485, du Poitou
CHICOUTIMI - G7H 5M2

Ginette Potvin
4466, des Peupliers
SHIPSHAW - G0V 1V3

Sur les ailes du Québec

Dominez votre marché!



Montréal.
Sur les ailes du Québec!
4 fois par jour.

Ponctualité, fiabilité et service. Chez Air Alliance,
c'est notre credo, sur tout le réseau.
Ainsi, participons-nous chaque jour à votre succès,
à vous qui méritez ce qu'il y a de mieux...
sur les ailes du Québec! Aéroplan

LIAISON AIR CANADA

Air Alliance

Problème de conscience

Le coup de foudre frappe à 50 et 60 ans

Chère Isabelle,

J'ai besoin d'être éclairée, c'est pourquoi je vous écris. Je souhaite que vous me répondrez. Voici mon problème. J'ai 50 ans, il en a 60. Tous les deux, nous vivons à peu près la même situation, mariés depuis plus de 30 ans, les enfants sont tous partis. Nous vivons avec nos conjoints une vie d'habitude, monotone, sans attrait, c'est l'ennui profond, mais, soudain, un éclair et c'est le coup de foudre. Nos coeurs battent vite. On ne comprend pas, on ne sait pas pourquoi, on se connaît pourtant depuis plus de 5 ans et jamais on n'a ressenti quoi que ce soit Et depuis un mois, on est habité l'un de l'autre. On a des ailes, on se sent comme à 20 ans. On n'y a pas succombé, on résiste, on écoute notre conscience, on s'appuie sur nos principes. C'est grand, c'est beau ce que l'on vit, c'est l'amour à l'état pur. Va-t-on résister longtemps et rester pur? Pourquoi Dieu a-t-il mis tant d'amour en nos

coeurs? Pourquoi nous faire si mal pour ne pas faire mal aux autres? Pourquoi marcher sur son coeur pour suivre sa conscience? Pourquoi? Pourquoi? Pourquoi?

Coeur en détresse...

A la lumière, votre lettre laisse entendre que vous aviez un dur combat à livrer, avec votre âme, votre coeur et votre corps, serez-vous assez forte et courageuse pour relever le défi du renoncement? Je comprends très bien la lutte dans laquelle vous vous débattez, il vous sera très difficile de «piler» sur votre coeur pour laisser parler la raison.

Même le plus grand amour ne pourrait arriver à vous faire oublier les années du vécu avec votre époux, ce compagnon de vie avec lequel vous avez conçu des enfants qui sont aujourd'hui votre fierté.

A 50 ans, vous êtes forcée d'admettre qu'il y a un demi-siècle derrière vous, en y réfléchissant bien, même si vous êtes libérée des nombreuses charges de votre famille, vous êtes consciente que vous devrez fournir de grands efforts pour combattre la solitude et l'ennui.

C'est l'évidence même que la vie sexuelle ne meurt pas, quand disparaît la fertilité, la femme de 50 ans et plus a besoin d'être aimée et avoir quelqu'un à aimer. Pour pouvoir bénéficier de la vie, elle doit être en bonne condition physique et être assurée d'une sécurité affective et financière.

Vous aimez votre époux, quoique cet ami a fait vibrer votre coeur, il vous faudra savoir faire la distinction entre amour et passion. Ce sentiment nouveau que vous ressentez et l'appel du désir que cet homme vous inspire prouve une fois de plus que votre sensibilité en tant que femme est soumise à une dure épreuve et qu'il vous faudra renoncer à ce sentiment merveilleux pour épargner à vos conjoints et vos enfants d'en subir les conséquences.

Le bonheur madame, c'est de savourer la victoire sur soi-même qui procure la joie de vivre, la satisfaction du devoir accompli. Si Dieu éprouve vos coeurs, c'est pour mieux vous faire comprendre à votre ami et vous, la valeur d'une vie saine et vous faire découvrir que tout se gagne ici-bas, y compris le bonheur d'être en paix avec son coeur et sa conscience.

Vous devrez réapprendre individuellement à aimer vos conjoints, demandez à Dieu de vous aider à garder secret, ce sentiment qui vous envahit afin de pouvoir résister aux plaisirs de la chair, vous qui êtes croyante, il faut vous rappeler que si l'esprit est vif, la chair est faible.

C'est en réfléchissant sur cette parole d'un sage que vous déciderez tous les deux de vos destinées. «Celui qui a la conscience en paix connaît la tranquillité du juste.»

Amoureux décevant

Il ne pense qu'aux amis et à jouer aux cartes

Chère Isabelle,

Divorcée, sans enfant, je vivais seule depuis 3 ans. Mon travail dans le même endroit, depuis des années, me permet d'avoir un bon salaire. J'ai fait la rencontre d'un homme divorcé aussi que j'aime, nous vivons ensemble, il avait un travail qu'il a perdu et n'a jamais fait d'effort pour s'en sortir, au contraire, il se contente durant mon absence de jouer aux cartes avec ses amis, il prépare à dîner et dès mon départ, il repart retrouver ses amis et le soir, c'est la même chose, quand il arrive vers 10 heures, il écoute ses nouvelles et les films fin de soirée. Ca fait 4 ans que j'endure ça, je commence à en avoir assez.

Quand je lui demande de m'accompagner pour sortir les fins de semaine, il dit «sors, moi, ça ne m'intéresse pas»; quand je veux lui prouver mon amour, il dit que je suis exigeante et qu'à part nos relations sexuelles, il n'aime pas se faire achaler. J'ai besoin de lui, ma soeur me répète que je perds ma vie en demeurant avec lui. Nous sommes tous les deux près de la quarantaine. J'ai espoir que vous me répondrez. Un gros merci.

Déçue de la vie...

Subissant la solitude après l'échec de votre mariage, il était normal que vous recherchiez à en combler le vide. Encore très jeune, vous aviez besoin d'amour et de chaleur humaine, croyant avoir trouvé le compagnon idéal, vous avez cru bien agir en acceptant de vivre avec lui «l'union libre».

Il vous a fallu très peu de temps pour vous rendre compte que cet homme n'était pas celui que vous imaginiez, face à cette vérité, vous avez été incapable de réagir, vous l'aimiez, votre sensibilité de femme vous a empêchée de régler la situation. Est-ce la peur de subir une seconde fois la solitude ou l'amour vous aveugle-t-il, au point que vous vous contentiez des miettes d'amour qu'il vous donne à l'occasion?

Cet homme est un faible, un manipulateur et un irresponsable, il n'a aucune motivation pour améliorer son mode de vie, étant donné qu'il a tout: l'amour, le sexe, le gîte et la nourriture. Au fil des jours, il s'est endormi dans ses habitudes, n'ayant rien à penser, il ne voit pas de raison pour modifier sa vie, encore moins sa culture.

Il est limité, ses amis lui suffisent, le contact de ces gens le rend heureux. Il est conscient que votre amour pour lui est sans limite, abusant de votre générosité, ça lui permet de vivre sans contrainte et sans inquiétude, n'ayant pas appris à partager, il se soucie peu de vous, car son univers se limite à sa routine et son égoïsme l'empêche de voir la réalité.

Vous êtes une femme intelligente, capable de comprendre qu'au-delà de l'amour existe la réalité. Il est plus que temps de lui démontrer que vous êtes lasse de cette vie qu'à l'avenir, il devra se trouver un travail et se comporter de façon à partager non seulement les dépenses mais se conduire vis-à-vis vous comme un homme responsable, sinon rien ne vous oblige à tolérer plus longtemps sa présence qui est devenue pour vous un fardeau.

Si cet homme vous aimait, il agirait différemment, il est très intelligent, car il a trouvé les moyens avec vous de se laisser vivre et non de vivre.

Une fille amoureuse de son oncle

Isabelle,

Je suis une fille très amoureuse, mais voilà, il est mon oncle. Il n'a que 38 ans, moi j'ai 19 ans. C'est un homme épatant, il est marié, mais très malheureux, sa femme est dépensière et égoïste, je le sais car j'y vais très souvent. Un soir que je gardais leurs deux enfants, il est venu me trouver et je me suis donnée à lui. Nous sortons ensemble depuis près de 2 ans, il veut que je parte avec lui, mais je ne sais pas quoi faire. S'il fallait que ma mère apprenne la vérité, elle m'en voudrait, car c'est son frère. Aidez-moi, vos conseils me seront très utiles.

Linda G.

Il est possible que le penchant que vous avez pour cet oncle remonte à votre enfance. Vos visites à sa demeure vous ont permis de connaître et de découvrir qui était sa femme, celle-ci avait confiance en vous, elle vous confiait la garde de ses enfants sans inquiétude, elle ne pouvait prévoir que vous, sa nièce, alliez profiter de ses absences pour vous jeter dans les bras de son mari.

Comment pouvez-vous porter un jugement aussi sévère envers cette tante qui n'a eu que des bontés pour vous? Il est très facile de blâmer lorsqu'on veut s'arracher le bien d'une autre. Cet homme infidèle à son épouse ne peut vous inspirer confiance, n'ayant aucun sérieux, il profite de votre naïveté pour satisfaire ses bas instincts, ce n'est pas vous qu'il aime, il ne désire que votre corps.

Attention petite demoiselle, de briser votre vie, ne vous laissez pas berner par de fausses promesses. Non seulement votre mère ne l'accepterait pas, mais elle aurait de la difficulté à vous pardonner le mal que vous aurez fait. Vous êtes jeune, le temps permettra que vous oubliiez cette expérience, c'est au contact des jeunes gens de votre âge que vous trouverez l'homme libre qui répondra à votre idéal.

Courrier

Son amant ne veut pas de l'enfant qu'elle porte

Chère Isabelle,

Depuis mon enfance que je faisais tout ce que je voulais. Elevée seule, mes parents travaillant, j'allais passer mes soirées avec un copain plus âgé que moi, il vivait en appartement. Au début, tout allait bien, il me parlait et me respectait, un soir, il m'embrassa, je suis partie car j'avais peur, mais c'était plus fort que moi, j'y suis retournée. J'avais 17 ans, mes parents n'ont pas parlé quand je leur ai dit que j'allais rester avec lui. Nous vivons ensemble depuis 3 ans, je suis présentement enceinte et mon ami dit qu'il ne veut pas de cet enfant, (moi je le veux), prétextant que cela va le déranger. Je le trouve égoïste, même s'il est très généreux pour moi, je ne peux en parler avec mes parents, ils ne m'ont jamais visité et ne veulent rien savoir de moi. Je ne sais plus quoi faire, aidez-moi, s.v.p...

Marie-Lou

Enfant unique, vous avez grandi seule, n'ayant personne pour s'occuper de vous, vous avez essayé de trouver l'affection et l'attention qui vous manquait. Ambitieux et matérialistes, vos parents ont fait fi de leurs responsabilités, en vous laissant seule avec vos problèmes.

En vous abandonnant à vous-même, ils sont coupables étant donné qu'ils vous ont lancé dans la vie sans préparation. Le coeur d'une adolescente est bien fragile, cet homme a abusé de votre naïveté, il s'est servi de vous pour satisfaire ses besoins sexuels.

Recherchant la chaleur humaine, vous étiez pour lui une proie facile, en vous initiant à l'amour, il était conscient que vous vous attacheriez à lui. Cet homme avait la maturité, il savait qu'en vous offrant de vivre «l'union libre» que vous accepteriez, étant donné qu'il était au courant de votre situation.

En jouant le jeu de l'amour sans vous protéger, celui-ci savait les risques qu'il prenait.

Cette grossesse non désirée par lui, mais désirée et acceptée par vous saura faire changer la ligne de pensée de votre ami, quoiqu'il refuse aujourd'hui la présence de ce bébé, il ne pourra rester indifférent car sa générosité envers vous démontre qu'il est un homme de coeur. Sa réaction est normale, étant célibataire, il se refuse à briser ses habitudes. Gardez espoir, cet homme vous aime, il apprendra à aimer le fruit de votre amour, ne bousculez rien, le temps agira pour vous.

Il est à souhaiter que lorsque vos parents apprendront qu'ils auront un petit-fils ou fille, qu'ils ne pourront renier, ils sauront se montrer plus compréhensifs, de ce fait, avec leur affection et l'amour de son père, cet enfant pourra s'épanouir normalement.

Etant célibataire tous les deux, rien ne vous empêche de légaliser votre union, si cet homme vous aime, il ne sera pas sans vous le proposer.

correspondance

5109 - La Baie: Célibataire, 27 ans. Cheveux et yeux bruns. Grandeur: 5'10", poids: 135 lb. Honnête, sincère avec sens de l'humour. Goûts: Lecture, cinéma, animaux, chasse, pêche, ski alpin, hockey, etc. Recherche une jeune fille avec ou sans enfant, de 20 à 32 ans, ayant à peu près les mêmes goûts. Quelle soit belle ou pas, c'est le coeur qui est l'important. Non sérieuses s'abstenir. But: Se rencontrer et qui sait?

5110 - Chicoutimi: Homme célibataire, 27 ans. Cheveux noirs, yeux bleus. Belle apparence. Mono-parental depuis 2 ans 1/2. Deux filles, 3 et 4 ans 1/2. Bon travail, honnête, respectueux, sens de l'humour. Goûts: Badminton, marche, nature, musique, dialogue. Désire connaître femme aimant les enfants, sérieuse, affectueuse. But: Je ne cherche pas une mère pour mes filles, je cherche plutôt une amie sincère. Premier contact par lettre.

5111 - Cté Saguenay: Femme libre. Blonde, yeux bleus, mince et autonome. Grandeur: 5'4". Cherche un ami pour partager sorties,voyages et fins de semaine, affectueux et compréhensif. Physique: 5'7" et plus, mince, professionnel, généreux, attentif et dans la quarantaine. Alcooliques s'abstenir.

5112 - Alma: Veuve, 55 ans. Grandeur: 5'1". Cheveux brun pâle. Goûts: Danse, balades en auto, voyages à l'occasion, ski. Propre, travaillante et prête à aider un copain. Désire rencontrer un homme sérieux, travailleur, sincère, honnête, âgé entre 55 et 60 ans. Aimant la ville et la campagne. Aventuriers s'abstenir. But: Qui sait?

5113 - La Baie: Veuve, 76 ans, en bonne santé. Grandeur: 5', poids: 120 lb. Cheveux châtains, yeux bleus. Franche, sincère, honnête et bien de ma personne. Désire rencontrer un homme seul, de 70 à 76 ans, en bonne santé, sobre, propre, honnête, non fumeur, a ffectueux. Photo serait appréciée. But: L'avenir le dira.

5114 - Chicoutimi: Homme célibataire, 40 ans. Belle apparence. Honnête, propre et bon cuisinier. Grandeur: 5'10", poids: 140 lb. Désire connaître une femme libre, non fumeuse et sportive, environ 30 ans. But: Le bonheur.

5115 - Cté Saguenay: Homme libre, 45 ans. Grandeur: 6'1", poids: 175 lb. Châtain grisonnant, yeux bleus. Apparence soignée, sobre, peu sportif. Goûts: Tranquillité, dialogue, musique douce, balades en voiture, repas en tête-à-tête. Désire connaître une femme âgée entre 38 et 45 ans, possédant goûts similaires, jolie, sérieuse. But: Fuir la solitude et qui sait? S.v.p. premier contact par courrier.

5116 - Chicoutimi: Femme libre, 40 ans. Apparence soignée, affectueuse, sincère, franche, sensible. Emploi stable. Désire rencontrer un homme de 35 à 45 ans, soigné, emploi stable. Honnête, affectueux, désirant gâter une femme aimant la nature et les sorties à deux. But: L'avenir décidera.

5117 - Je suis du Lac-St-Jean: Professionnel dirigeant une entreprise. Je cherche la femme idéale, petite, mince, célibataire, sans enfant, croyante-pratiquante, compréhensive, douce, affectueuse et sportive. Loisirs: Course à pied, danse, lecture, musique, bicyclette, ski de fond, patin et qui comme moi aime discuter de sujets profonds.A bientôt.

5118 - Jonquière: A celle que je souhaite découvrir. Suis beau garçon, 38 ans. Grandeur: 5'9", poids. 160 lb. Divorcé, sans enfant. Cheveux noirs, yeux verts. Professionnel, position stable. Goûts: Voile, ski alpin, danse, bons restaurants, spectacles, discussion en profondeur. Aime la franchise, l'humour, la tendresse. Recherche une femme, la beauté, l'intelligence, la chasse, l'autonomie, ayant des enfants ou pas, pas de fumeuses, entre 28 et 38 ans, de 5'4" et plus. But: Partager des émotions.

5119 - Jonquière: Femme divorcée, 51 ans. Seule. Grandeur: 5'1", poids: 140 lb. Goûts: Sorties à deux, danse, voyages. Ne fume pas, ne bois pas. Désire rencontrer un homme dans la cinquantaine, libre. But: L'avenir décidera.

5120 - Chicoutimi: Femme libre, du début de la cinquantaine. Grandeur: 5'3", travail professionnel, forte personnalité, sobre, autonome. J'aime la musique, danse, sorties et les petits voyages de fin de semaine. Aimerais correspondre avec un homme de 50 à 55 ans, en bonne santé physique et mentale, de belle apparence, franc, doux, honnête, sobre, ouvert d'esprit et de coeur. Si intéressé, le but restera à définir ensemble.

5121 - Jonquière: Homme célibataire, 49 ans. Brun, aux yeux bruns. Grandeur: 5'7"), poids: 150 lb. Emploi stable, honnête, propre, non fumeur. Goûts: Musique, danse, voyages et le sport. Désire connaître une femme libre, de 35 à 50 ans, propre, affectueuse et franche. But: Sérieux et combler ma solitude.

5122 - Jonquière: Femme seule dans la cinquantaine. Châtaine, apparence soignée. Grandeur: 5'4", poids: 117 lb. Autonome, ne fume pas. Féminine, douce, affectueuse, fidèle. Goûts: Nature, motoneige, sports, danse, tv, sorties à deux et encore. Désire connaître un homme qui correspond à mes goûts, un homme libre dans le même âge, grandeur: 5'8" et plus. Alcooliques et obèses s'abstenir. But: Vivre à deux.

5123 - Lac-St-Jean: Femme dans la cinquantaine. Désire rencontrer un homme entre 50 et 60 ans, ayant bonne éducation, belle personnalité, belle apparence, sérieux. Goûts: Dialogue, balades en auto, musique, marche, nature et aimant la vie sans complications. Honnête et sérieuse. Alcooliques et aventuriers s'abstenir. Je suis libre, blonde aux yeux noirs, grandeur: 5'5" 1/2, belle apparence et belle personnalité. But: Aimer et être aimée.

5124 - Chicoutimi: Homme célibataire, 27 ans. Cheveux châtains, yeux bruns. Grandeur: 5'11", poids: 160 lb. Belle apparence, tanné des bars.Goûts: Danse sociale, musique, film, théâtre, sorties, ski et autres sports. Désire connaître une femme qui a les mêmes goûts et qui sait ce qu'elle veut, de 20 à 30 ans. Photo appréciée.But: L'avenir le dira.

5125 - Lac-St-Jean: Veuve dans la soixantaine. Brune aux yeux bruns. Grandeur: 5'2". Goûts: Nature, marche, danse, camping. Affectueuse et en bonne santé. Désire rencontrer un homme veuf, ayant entre 57 et 70 ans, de belle apparence et à peu près les mêmes goûts. But: Faire un bout de chemin ensemble.

5126 - Chicoutimi: Homme célibataire, 29 ans..Cheveux châtains, yeux bruns. Grandeur: 5'10", poids proportionnel. Bonne éducation, sens de l'humour, honnête, mature et compréhensif. Goûts: Plein air, dialogue, randonnée, voyages, etc. Désire rencontrer une femme de 27 à 35 ans, ayant une belle personnalité et mêmes goûts. Droguées, alcooliques, aventurières s'abstenir. Photo serait appréciée. S.v.p. premier contact par courrier. But: Sérieux.

5127 - Chicoutimi: Veuve, 52 ans. Cheveux bruns. Grandeur: 5'3", poids: 110 lb. Goûts: Danse, sorties au restaurant, balades en auto, marche, soirées tranquilles. Désire rencontrer un homme ayant à peu près les mêmes goûts, grandeur: 5'9" à 5'10", de préférence. But: qui sait?

5128 - Région du Québec: Célibataire, 30 ans. Taille normale, emploi stable, sobre, sportif, propre. Goûts: Musique, nature, danse, bons spectacles, voyages à l'occasion, aime les enfants. Je désire fonder un foyer et être heureux. Recherche une fille célibataire, de 22 à 30 ans, grandeur: 4'8" à 5'6", taille normale, sympathique, féminine, jolie, emploi stable, sérieuse. Aventurières s'abstenir. Photo serait appréciée. But: Vivre à deux et désirant habiter dans la région de Québec.

Quel que soit votre âge, votre condition sociale, nous pouvons vous faire rencontrer rapidement la personne qui saura vous plaire.

Voici nos conditions: Pour une inscription dans le journal: Ecrire en donnant: nom, adresse, âge, occupation, détails sur vous-même, vos goûts, etc. et inclure la somme de $6.00. Un minimum d'un mois est requis pour la parution.

Pour les personnes qui désire obtenir un(e) correspondante(e): Inclure $4.00 par numéro choisi et ajouter avec leur demande une enveloppe affranchie et adressée à leur nom ou donner leur numéro de téléphone. Compter au moins dix jours pour la réponse.

Courrier Correspondance

PROGRÈS-DIMANCHE

1051, boul. Talbot, CHICOUTIMI, G7H 5C1

Nous prions toutes les personnes qui désirent un(e) correspondante(e) de bien vouloir donner leur bonne adresse et numéro de téléphone, pour que l'on puisse vous rejoindre en tout temps. Merci de votre collaboration.

ISABELLE

La clé des songes

J'ai fait ce rêve et j'aimerais en connaître la signification. Ca commence ainsi: Nous étions ensemble tous les deux, mon conjoint et moi, on se tenait par la main, mais voilà, on descendait un grand escalier dans un endroit public, je ne connaissais pas ce lieu et tout à coup, un homme qu'on ne connaît pas, nous a séparés dans l'escalier en courant, il s'est ramassé complètement en bas de cet escalier et tout à coup, il s'est mis à nous lancer des vitres, alors, mon conjoint m'a dit: «Tasse-toi chérie», je me suis tassée et je n'ai pas été blessée, mais ma fille de 19 ans était là à ma droite, il lui a tiré une vitre aussi, elle avait peut-être 8" par 10", mais d'un côté de la vitre, elle était zigzaguée, ma fille l'a attrapée dans ses mains. Je lui a demandé: «Comment as-tu fait, tu n'es pas blessée, pas de sang rien», mon Dieu que j'étais heureuse, puis je cherche mon conjoint, il n'était plus là, alors, je remonte l'escalier, je vois mon conjoint sur le bas habillé en gris et noir. Il était mort, je suis debout près de lui, en me penchant un peu j'essaie de le réveiller en lui criant: «Relève-toi bébé, relève-toi chéri, ne meurt pas, j'ai besoin de toi, relève-toi». Alors, ma soeur est arrivée, elle m'a dit: «Il est mort», je criais non, non, je pleurais, elle m'a dit: «Il est mort, viens-t-en». Ca se termine ainsi.

Madeleine

Vous êtes souvent en désaccord avec votre conjoint, vous tenez à vos idées, malgré ces différends, il y a l'amour, vous avez beaucoup de volonté et d'initiative, de ce fait, vous êtes capable tous les deux de donner suite à vos projets, avec modération et prudence. Vous aurez à fournir bien des efforts pour obtenir l'amélioration désirée, quoique vous aurez des obstacles, vous triompherez.

Une nouvelle vous surprendra, vous serez heureuse de savoir que ce que vous avez demandé sera accepté. Soyez prudente, il est possible que vous subissiez la trahison d'une amie, on envie votre personnalité. Une personne que vous connaissez peu, vous causera des ennuis, sans être trop méfiante, n'accordez votre confiance qu'à ceux ou celles dont vous êtes certaine de leur amitié.

Avant de remettre en question certains éléments, il vous faudra vous assurer de la validité de votre couple, vous devez être moins émotive et plus attentionnée pour votre conjoint, cessez de vous inquiéter pour les autres, pensez un peu plus à vous. Votre fille a besoin de votre affection, elle croit que vous désapprouvez son mode de vie et ses espoirs.

Vous devrez surveiller un peu plus votre santé, n'hésitez pas à consulter votre médecin. Les prochains mois seront très importants pour vous, un événement vous contraindra à franchir une nouvelle étape, étant donné que l'on vous fera des confidences à la suite de ça, vous devrez prendre une décision.

Il vous faudra apprendre à vous détacher d'un sentiment que vous avez pour une personne chère, afin de pouvoir recommencer une vie nouvelle. D'ailleurs, vous traverserez prochainement une épreuve difficile, cependant de grandes joies vous sont réservées avant la fin de cette année et une invitation pour un long voyage vous surprendra.

A une certaine période de ma vie, je rêvais très souvent que j'enfonçais dans un précipice. C'était très profond et j'étais très mal dans mon rêve et quand je revenais de ce grand trou, je passais par un passage très étroit et très long à faire. J'étais très fatiguée. Je voudrais savoir ce que cela veut dire? Je suis une femme très préoccupée par la vie. Merci pour la réponse, félicitations pour votre beau travail.

Crici du Saguenay

Certaines périodes de votre vie vous ont bouleversée, des ambitions et des projets ont été reportés étant donné les difficultés que vous avez traversées que vous ne pouviez prévoir. Des personnes autour de vous ont essayé de vous détruire, et vous avez déjà été victime de profiteurs.

Des révélations qui vous ont été faites au sujet d'un parent vous ont fait beaucoup de peine, son mode de vie lui appartient, s'il est heureux ainsi, c'est ce qui compte. Vous suscitez l'admiration, même si l'on vous critique, l'on reconnaît vos grandes qualités. Une personne que vous aimez traversera une période très difficile, dont la cause sera la santé.

Vous n'avez jamais oublié une personne décédée que vous aimiez beaucoup, quoique nous sommes tous remplaçables, il y en a qui seront toujours irremplaçables. C'est en vivant le moment présent que vous bénéficierez de la vie.

Agenda

ALMA

LE MITAN — Groupe d'écoute, d'entraide et de soutien reprend ses activités pour une 5ème année. Ce groupe s'adresse à toutes les personnes qui s'occupent des malades à la maison. Objectif: les aider à vivre avec un malade sans perdre la santé et le moral dont elles ont si grand besoin. Rencontre le lundi de chaque semaine à 13h30 à la salle no. 2 au sous-sol de l'église Saint-Sacrement.

MARDI-CHOC — L'équipe de la Maison au Quatre-Temps du 279, Collard ouest, invite toutes les femmes au Mardi-Choc du 30 octobre à 13h30. Le sujet: l'écologie. Pour celles qui se préoccupent de leur qualité de vie, c'est un rendez-vous à ne pas manquer.

CHICOUTIMI

SAMEDI MARIAL — Le 3 novembre, premier samedi du mois, une célébration mariale comprenant exhortation, chapelet, célébration du sacrement du pardon et messe, aura lieu à 9h30 chez les SS. du Saint-Sacrement (Ave. du Saint-Sacrement). La Vierge Marie nous attend en grand nombre.

AGORAPHOBE — La prochaine réunion du groupe soutien pour personne agoraphobe aura lieu, le mercredi 31 octobre à 19h30 au sous-sol de l'église du Christ-Roi.

GROUPE SUPPORT — Pour les hommes seuls... Ceux qui vivent une situation difficile: deuil, séparation, divorce ou autre et qui cherchent un coup de pouce pour s'en sortir.

BRUNCH — Organisé par l'Afeas Saint-Luc, secteur nord, aura lieu le dimanche prochain, de 9h00 à 12h00. Adulte: 5$, enfants moins de 10 ans, 2$. Bienvenue à tous.

GAMBLERS ANONYMES — Centre de rencontre pour personnes qui aiment jouer mais ne peuvent s'arrêter: 549-7533.

CENTRE QUEBECOIS DE RESSOURCES A LA PETITE ENFANCE — Est à la recherche de mères et grands-mères, disponibles et intéressées à faire partie d'un regroupement de gardiennes bénévoles. Nous ne demandons qu'une demi-journée par semaine. Quand on y pense, cela n'est que peu de temps à donner pour venir en aide aux jeunes mamans qui en ont tant besoin. Si vous êtes intéressées, appelez-nous au 545-1575 poste 271, demandez Guylaine.

CENTRE D'AIDE AUX VICTIMES D'ACTES CRIMINELS — Si tu es victime de vol, d'agression ou de violence, le Centre d'aide aux victimes d'actes criminels, Marthe Vaillancourt peut t'apporter aide, soutien et références. Tu nous joins au 121, Racine est, suite 100 au 543-9695. Le service est offert aux femmes, aux hommes et aux enfants.

CLUB DE PHOTO — La photographie d'hiver avec ses conditions spéciales peut représenter un défi tant pour l'équipement que pour le photographe à la prise de vue. Réjean Maltais, nous guidera vers les solutions lors de la réunion qui aura lieu le mercredi 31 octobre, 19h30, à la salle Le Ménestrel du Centre socioculturel.

AL-ANON — Si la consommation excessive de l'alcool te dérange: soit par un coinjoint(e), un enfant, un parent ou ami(e). Ta place est chez Al-Anon. Tu peux trouver une aide précieuse. Téls.: 696-2303, 547-0516 ou 542-4958.

RENCONTRE EUCHARISTIQUE — Le jeudi 25 octobre, à 19h30, à la chapelle des Servantes du Saint-Sacrement, adoration, confession et célébration eucharistique. Les paroissiens de Saint-Honoré, les membres de l'Agrégation et le public sont cordialement invités.

JONQUIERE

GROUPE D'ENTRAIDE CASSE-TETE — Si tu as 18 ans et plus et que tu es une victime de l'inceste, viens te joindre au groupe d'entraide Casse-T^ete. Les rencontres auront lieu tous les mercredis de 19h00 à 21h30. Pour informations: Chantal, 542-8003.

LES HABITATIONS PARTAGEES DU SAGUENAY INC. — Vous vivez seul(e)? Vous souffrez de solitude, d'insécurité, vous vous sentez délaissée(es), votre santé s'en ressent, vous avez de moins en moins d'argent pour faire face à vos difficultés? Il exite au Saguenay, un service de cohabitation en vue de jumeler des personnes pour partager votre maison ou celle d'une autre personne. Vous pouvez rejoindre ce service à: 548-5962.

OUTREMANGEURS ANONYMES — Etes-vous domine par la nourriture? Votre poids affecte-t-il votre façon de vivre? Aucun frais, pas de pèse-personne. Une rencontre aura lieu le mercredi 20h00 à l'église Saint-Jacques d'Arvida (porte du côté). Pour informations: 548-5795.

CERCLE DES FERMIERES SAINT-ANTOINE — Partie de cartes, ce soir 20h00 au Pavillon des loisirs de Jonquière nord.

SAINT-HONORE

EXPOSITION ARTISANALE — Organisée par l'Afeas de Saint-Honoré, les 3 et 4 novembre au centre socioculturel, situé sur la rue Hôtel de Ville de Saint-Honoré.

VILLE DE LA BAIE

FILLES D'ISABELLES SAINT-MARC — Assemblée le mardi 6 novembre. Il y aura une messe à 19h00 suivie de l'assemblée. Bienvenue à toutes.

Calendrier culturel

Semaine du 28 octobre au 5 novembre 1990

EXPOSITIONS

GENS D'AILLEURS ET GENS D'ICI
REJANE S. GILBERT
Peintures à l'huile et acryliques
Lieu: Couloir-Expo, Centre socio-culturel, Chicoutimi

HISTOIRE DE LA BANDE DESSINEE EN FRANCE ET EN BELGIQUE
36 écrivains québécois rendent hommage à leur alphabet
La bande dessinée au Québec
Lieu: Musée Louis-Hémon

ANGLE INCARNE de Nicholas Pitre
Lieu: Musée du Fjord, La Baie

CHANTS POUR UN DIALOGUE SOLITAIRE
Exposition d'Hélène Roy regroupant une série de dessins/peintures (médium mixte)
Lieu: Espace virtuel, 534, Jacques-Cartier, Chicoutimi

PAMELA LANDRY
Lieu: Langage Plus d'Alma

AUTOPORTRAIT DE DANIEL JEAN
Deux portraits en un
Lieu: Galerie L'Oeuvre de l'Autre de l'Université du Québec à Chicoutimi
Local C-300
Pavillon Sagamie, Chicoutimi

SPECTACLES

2 NOVEMBRE
Alexandre Lagoya
Angèle Dubeau
Lieu: Auditorium Dufour, Chicoutimi
Heure: 20h00
Admission: 18 $, 15 $ et 14 $

3 NOVEMBRE
BUFFET-JAZZ
Artistes invités: Le trio André Tremblay (saxophone, clarinette, flûte, contrebasse et piano)
Lieu: Le Refuge de l'Anse
Anse-d'en-Haut
Sainte-Rose-du-Nord
Heure: 19h30 cocktail offert par le Refuge de l'Anse, 20h00, buffet, dessert et café. Le tout enrobé de jazz à son meilleur
Admission: 25 $ par personne incluant buffet et concert
Inf.: 418-675-2208

4 NOVEMBRE
CONCERT BENEFICE SPECIAL
au profit du Camp Musical du Lac-St-Jean
Lieu: salle François-Brassard du Cégep de Jonquière
Heure: 20h30

THEATRE

LES TETES HEUREUSES
Lieu: Petit théâtre de l'Université
Heure: 20h30
Les jeudis, vendredis et samedis du 1er novembre au 1er décembre
Comédiens: Line Beaulieu, Judyth Bouchard, Isabelle Carier, Richard Desgagné, Christian Leclerc, Lucette Papillon, Lucille Perron, François Soucy
Admission: 12 $ adultes et 7 $ étudiants
Réservations: 543-9252

31 OCTOBRE
CRE MENTEUR
Comédiens: Michel Forget, Denyse Chartier, Henri Chassé, Sophie Faucher et Lucie Routhier
Lieu: Auditorium Dufour, Chicoutimi
Heure: 20h00
Admission: 20 $, 17 $ et 14 $

CINEMA

29 OCTOBRE
LE PEUPLE SINGE
Lieu: Ciné-club Auditorium Dufour, Chicoutimi

29 OCTOBRE
BYE BYE BLUES
Lieu: Ciné-club Jonquière

1er NOVEMBRE
DERNIERE SORTIE POUR BROOKLYN
Lieu: Ciné-club Le Rocca d'Alma

LIVRES

29 OCTOBRE
RENCONTRE AVEC L'ECRIVAIN JEAN-ALAIN TREMBLAY
Lieu: Bibliothèque municipale de Hébertville
Heure: 19h30

Horoscope

BÉLIER — du 21 mars au 20 avril
Une âme s'épanche dans la vôtre. Votre position se stabilise. Tout ce qui brille n'est pas or. Il faut être raisonnable à toute heure. Des gens surviennent. Pensez deux fois avant d'agir.

TAUREAU — du 21 avril au 20 mai
On vous trouve chanceux. Vous vous fortifiez au contact de l'amitié. Une nouvelle vous étonne. Il faut dévier de votre route habituelle. L'autre sexe ne saisit pas bien. On attend beaucoup de vous.

GÉMEAUX — du 21 mai au 21 juin
Votre ingéniosité se fait remarquer. Un regard vous retient. Vos prévisions étaient justes. Chaque rose a ses épines. Impossible de vous faire changer d'idée. Il s'ébauche une idylle.

CANCER — du 22 juin au 22 juillet
L'autre sexe a une baguette magique. Votre prestige s'accroît constamment. Un projet vous séduit. Ne jouez pas gros jeu. Votre route est longue mais bien tracée. L'enthousiasme fait des merveilles.

LION — du 23 juillet au 23 août
On accepte votre point de vue. Vous devenez plus clairvoyant. Rencontre amicale. Une surprise entraîne des conséquences. Vous pouvez faire rater une affaire. Une physionomie vous impressionne.

VIERGE — du 24 août au 22 sept.
Votre délicatesse vous sied bien. On récolte toujours ce qu'on a semé. Des renseignements laissent à désirer. Vous n'aimez pas les remarques. Vous tentez une magnifique expérience. Un incident fait votre bonheur.

BALANCE — du 23 sept. au 23 oct.
Les loups s'éloignent pour ne plus revenir. Une aventure vous passionne. Un plaisir est toujours bien accueilli. Continuez vos rapports avec votre entourage. Une personne vous est bien chère.

SCORPION — du 24 oct. au 22 nov.
Fiez-vous à votre logique. Votre bon goût est évident. Vous êtes très actif. Restez neutre dans un certain milieu. Vous obtenez des renseignements confus. Un examen de conscience s'impose.

SAGITTAIRE — du 23 nov. au 21 déc.
Vous accordez votre protection à quelqu'un. Tous veulent vous suivre. Votre parole fait autorité. Nouvelle importante. Gardez-vous de casser les oeufs. Vous avez de puissants compagnons.

CAPRICORNE — du 22 déc. au 20 janv.
Ne restez pas sur des sables mouvants. Vous prenez une décision radicale. N'exagérez pas votre indépendance. On vou taxe d'extravagance à tort.

VERSEAU — du 21 janv. au 19 fév.
Le blé est mûr, coupez-le. On ne met pas votre parole en doute. Vous avez une devise particulière. On vous confie le beau rôle. Vous connaissez vos responsabilités. Un tournant se dresse devant vous.

POISSONS — du 20 fév. au 20 mars
Une affaire embrouillée s'éclaircit. Il vous vient une chanson aux lèvres. Vous faites concorder des événements. Rencontre inopinée. Vous modifiez l'effet d'un mot malheureux. On ne passe pas partout. Une attente est déçue.

Coeur à Coeur

Service **professionnel** de rencontre.
Pour rencontres sérieuses entre personnes de qualités. Coeur à Coeur vous assure discrétion, confidentialité ainsi qu'un service personnalisé.

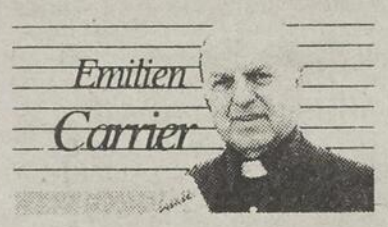
Pour informations ou rendez-vous,
téléphonez au: **690-2055**
555, Bégin, Chicoutimi, G7H 4N7

Sobriété

L'alcool et les maladies transmises sexuellement

Les deux tiers des maladies transmises sexuellement le sont sous l'effet de la drogue. Et parmi les drogues utilisées, c'est encore l'alcool qui gagne tous les «Oscars».

Les jeunes développent le potentiel affectif susceptible



d'entretenir le désir de poser des gestes. Et comme c'est dans le tout jeune âge que cette tendance voluptueuse les tourmente, n'ayant plus de barrière culturelle ni évangélique pour les inspirer à se contenir, à 14 ou 15 ans ils se retrouvent dans les bras l'un de l'autre afin d'assouvir cette passion qui les violente.

Il semble de plus en plus vrai que ce sont ces tout jeunes qui nécessitent le plus d'attention dans leur accompagnement. Dans certaines polyvalentes de notre région, l'évolution normale de l'étudiant se perturbe vigoureusement en 3e année. Sans doute, les causes qui minent sa personnalité peuvent être multiples. Il y en a une cependant qui domine: l'usage des drogues.

Pourquoi l'alcool?

C'est le produit toxique le plus utilisé dans nos milieux et depuis des siècles. C'est un breuvage soumis à un contrôle sévère dans la production et la vente. C'est également un liquide qui répond au goût de chacun par la diversité de sa présentation.

Sa facilité d'accès dépasse même les limites du bon sens en certaines occasions. Les jeunes sont d'autant plus attirés par cet elixir que les adultes témoignent, parfois en dépassant la mesure, des bienfaits indiscutables d'un tel produit pour assurer une agréable détente. Enfin, la grande liberté qui accompagne la consommation d'alcool fait diparaître toute crainte d'agir dans l'illégalité. C'est un avantage à ne pas dédaigner.

Vous devinez tout naturellement que l'alcool comporte également des inconvénients. Il est un principe élémentaire à retenir: plus la circulation d'alcool est libre, plus la consommation augmente; plus la consommation augmente, plus le taux d'alcoolisme est élevé.

L'alcool est le produit le plus agréable et le plus accessible pour les jeunes.

Le manque de contrôle conduit souvent à l'état d'ivresse avec toutes ses conséquences. Une consommation maintenue à longueur d'année aboutit parfois à une utilisaiton excessive d'alcool. Et si le jeune est affecté par les prédispositions à l'alcoolisme à sa naissance, il peut développer une habitude qui le conduit inévitablement à la perte de contrôle d'une façon définitive. Au Canada, 10% des individus de 15 ans et plus sont considérés comme faisnt partie de cette catégorie de buveurs.

Pour illustrer l'attitude négative des habitués à la drogue illégale, je vous cite quelques lignes du «Quotidien» du 15 octobre dernier: Des infirmières fournissent de l'aide aux toxicomanes. Il s'agit d'un service de nuit en patrouillant certaines rues du centre-ville de Winnipeg: «Dans le cadre de leur travail, elles fournissent de l'aide aux prostitués, toxicomanes et fugueurs. Elles tentent également de freiner la propagation du sida et des autres maladies transmises sexuellement ou encore par l'utilistion de seringues infectées... Elles ont du mal à troquer les seringues. Ce constat ne semble pas surprendre Ray Johns, de l'escouade de la moralité de la police de Winnipeg: «Les toxicomanes ne font confiance à personne, fait-il valoir, ce qui n'est pas près de changer...»

Conclusion logique: l'alcool demeure le produit toxique le plus agréable, le plus accessible et le plus envoûtant dans la transmission des maladies sexuelles les plus dévastatrices.

Eglise

Réflexion sur mes «priorités»

Un philosophe célèbre, Descartes, disait: «Je pense, donc je suis». Et moi j'ajoute: je pense à quoi? Je suis qui?

De ce temps-ci, j'en connais qui pensent joliment plus loins qu'à eux-mêmes; ils sont envahis par un désir peu commun d'aider les autres plus mal pris qu'eux. Moi, ça me dérange, ça me pose question, ça me force à sortir de ma routine. J'ai même envie de ne plus les

regarder, même si je trouve qu'ils sont «corrects» dans leur zèle inimitable. Je crois que ce sont des gens qui ont établi des priorités dans leur vie, qui on fait des choix importants, qui sont conduits par une idée puissantes, irrésistible.

Passant d'une réflexion à une autre, d'une résistance intérieure à une autre, je suis arrivée à me demander ce qui était important pour moi dans ma vie. Je me suis alors mis à réfléchir sur le mot «priorité»; j'ai même consulté le dictionnaire... Vous riez de moi?

Qui dit priorité, pensai-je, dit quelque chose de premier, d'au-dessus de tout. Dans mes pensées et dans mes actions, c'est une préoccupation majeure; c'est LA préoccupation par excellence. C'est une sorte d'urgence, quoi!

Priorité peut aussi porter diverses appellations: santé, argent, mode, instruction, politique, communication, réussite, voyage, soleil, dévouement, partage, don, manger un repas par jour, pouvoir se loger, ne pas avoir froid, se vêtir, travailler, garder un bon moral, ne pas perdre espoir... que sais-je encore?

Moi, ai-je une priorité? Ma foi, j'en ai beaucoup. Comment les classer? A la manière de «Imagine»? Si je me mettais à «brasser» et à aligner toutes mes priorités selon un ordre de valeurs humaines et évangéliques, à quoi aboutirais-je? Je sens que cela me ferait mal un peu, beaucoup même.

Machinalement, à la messe du dimanche, j'ai pris un bulletin paroissial. Surprise! On y parle de priorité là aussi, mais pas de n'importe quelle priorité... la priorité diocésaine. Ma foi, me dis-je, voilà une affaire en or... ce doit être emballant. J'aurai donc un modèle de priorité-clé qui pourrait m'aider à «classer» toutes mes priorités si mêlées et si mêlantes.

«Une Eglise en mission AVEC les démunis». Voilà qui est bien fait, une Eglise établissant sa priorité face à l'évantail des besoins qui sollicitent son attention, ses énergies, sa compétence. Puis, je poursuis ma lecture: «un comité est en formation pour...» «les gens continuent à manifester leur appui...» «certains offrent leur disponibilité...» «quelques-uns cherchent des appuis auprès des gens d'affaires, des personnes influentes...» «d'autres découvrent des pistes d'action concrètes.» Ma foi, ce ne sont pas tous des illuminés, ces gens-là! La priorité diocésaine c'est donc important puisque tant de personnes y travaillent.

Vous voulez connaître la suite? Venez et suivez-moi là où les autres ont besoin de mes mains, de mon coeur, de mon temps. Là où les vêtements, les articles propres, utiles et non utilisés s'accumulent au profit des gens à moyen ou faible revenu. Là où il est possible de donner plus d'espoir et de dignité à mes frères et soeurs dans le Christ. Là où le pain, la chaleur manquent. Là où l'injustice sociale est trop souvent reine et maîtresse. Là où tout manque.

Là, j'y ai trouvé le lieu de MA priorité.

UN FÉLIX POUR PRODUCSON

C'est avec beaucoup de fierté que Louise Malaison, Ghislain Tremblay et Richard Charbonneau de Producson ont reçu le Félix attestant de leur réussite dans la diffusion de spectacles à la Salle François Brassard de Jonquière. Un passage au Gala de l'ADISQ dont ils se souviendront longtemps.

Félicitations!

Forum

En profond désaccord avec l'assassin-poète

Peut-être trouverez vous ma démarche un peu singulière, voire osée, mais je viens tout juste de terminer la lecture de cet assassin-poète.

D'abord, je vous dirai que je suis en profond désaccord avec la publication de ses textes.

Il y a dans la région des centaines de gens de grand talent dont les écrits restent sur les tablettes à cause d'un manque de concertation régional à mousser ces talents inconnus.

En période de désarroi et de recherche intense de soi-même il n'est pas rare que certains textes en viennent à toucher le coeur des personnes sensibles, qu'on pense à tous ces cas de viol, de violence, de divorce, de tentative de suicide...

Je suis sûr, monsieur que vous comprennez mieux maintenant le sens de ma démarche. Il y a tellement de belles choses à raconter et à lire que les remords morbides d'un assassin.

Dans notre société, l'homme naît libre. Libre de faire le bien ou le mal. Celui qui toute sa vie s'efforce de consoler les misères des autres, d'aider son prochain, etc... mérite-t-il moins de considération que celui qui enlève la vie à un de ses semblables et qui ensuite se met à pleurer en s'excusant et en se lamentant sur la détresse qui est la sienne.

Le pardon et la pitié n'amélioreront en rien le sort de cet individu, ceux qui ont vécus de grandes épreuves dans leur vie vous diront que quand c'est trop tard, c'est trop tard!

Une page, ou seulement qu'une demi-page par semaine afin d'encourager les futurs talents à naître, une tribune afin de clamer bien haut plein de tendresse, d'amour, ou bien encore un très simple concours de nouvelles littéraires voilà qui serait beaucoup plus lu et qui serait beaucoup plus utile à notre société que les souvenirs morbides d'un criminel de cette trempe.

C'est un peu comme si l'auteur d'un viol s'excusait publiquement avec libre presse en se lamentant sur son enfance malheureuse, non merci, c'est trop facile et souvent pour une bonne part plein de mensonges.

Des centaines de personnes ont eu des enfances très troublées mais tous ne sont pas devenus des violeurs, voleurs, incestueux ou assassin pour ça. Le bien ou le mal c'est le choix ultime de chacun, la récompense ou la punition suit l'action.

En dernier ressort, c'est votre libre arbitre qui vous dictera si vous devez ou non publiez ou non ces textes qui n'ont tout compte-fait aucune importance.

Pierre Simard
194, rue Principale
St-Prime
G0W 2W0

Quoi de la souveraineté du Québec?

On parle au Québec de souveraineté, d'indé-pendance comme autrefois nos Indiens par-laient nostalgiquement de leur antique domi-nation sur portion asiatique et nord-américaine. Comme eux nous parlons indépendance, souveraineté avec cette mélancolie de L'Impossible apporte ses problèmes, exige efforts intellectuels physiques, psychiques, moraux intenses, qu'il faudrait résoudre, développer, extérioriser à leur limite extrême, face aux peuples indépendants, matures qui ne peuvent ni ne comptent que sur eux-mêmes pour tout ce qui se présente.

Inconsciemment, le Québécois futé, se dit: «Pourquoi ne pas rester sous la garde, sous la houlette, sous la domination anglo-saxonne des neuf provinces anglaises? Elles décident tout, voient à tout, organisent tout, ne me laissant aucun effort intellectuel, un seul petit effort physique de rien du tout: celui traditionnellement du porteur d'eau, du scieur de bois. Aussi qu'est-ce que cela me donnerait d'être indépendant comme le Noir d'Afrique, comme le Jaune d'Asie, comme le Brun de Malaisie, comme le visage cuivré des Iles Indonésiennes?... Depuis leur indépendance, tous doivent se lever, marcher, courir, travailler, labourer, herser, ensemencer, surtout, surtout penser, imaginer quoi faire, quoi adopter pour eux, leur famille, leur communauté ou périr ou mendier.

Et le Québec qui depuis son apostasie en 1960, a perdu toute dignité, tout honneur, toute fierté, en un mot toutes ces vertus qui au IXXe et XXe siècle, l'avaient fait vivre, prospérer, s'agrandir, sent confusément sa lâcheté et il sait que s'il a renié son Dieu, son décalogue, les évangiles, c'est parce qu'il ne se sentait plus ni la force, ni le courage d'en pratiquer les préceptes ni d'en observer les ordonnances, préférant faire comme font les lâches: se vautrer dans la fange comme ces bêtes immondes qui ne se plaisent que dans la pestilence des fermentations putrices.

Philosophiquement, psychologiquement, constitutionnellement, internationalement parlant, le Québec, peut unilatéralement se séparer de ses maîtres et seigneurs anglo-saxons. Mais pour y arriver, il lui faudrait le vouloir. Et il ne le veut pas pour les raisons ci-dessus mentionnées. Car depuis 1760 il a bien vécu sous le joug anglo-saxon. Sous cette houlette, sous cette domination il a même prospéré, en sacrifiant ses richesses naturelles, mais qu'importe? Il a bien survécu à deux siècles et tiers de pouvoir étranger, pourquoi craindrait-il le servage de demain?

W.-H. Girard C.R.
Membre Soc. des écrivains

Les payeurs de taxes doivent réagir

Chicoutimi, le 30 aoû 1990

Les gens de Chicoutimi - Jonquière ont eu l'heureuse surprise de se rendre compte que les suggestions de nos dirigeants provinciaux ont été acceptées avec enthousiasme de la part de nos administrateurs des commissions scolaires locales.

Les autres citoyens québécois connaîtront sans doute un sort identique dans les semaines à venir.

On double les taxes scolaires et on tente de faire avaler aux contribuables que cela est dans le meilleur de leurs intérêts: que de par leur nouveau jouet, ils auront une autonomie accrue leur permettant une plus saine gestion des deniers publics.

Quelle consolation quand on vient de se servir sans retenu dans nos goussets.

Au Québec on parle de justice sociale, alors que tous savent que notre régime fiscal et de taxation est sans doute la plus grande injustice sociale du pays.

Les nouveaux modes de taxation ne font qu'accentuer cette injustice.

Moins de gens paieront plus, et on échange aucune réduction des impôts à la source en vue.

Il nous sera bientôt plus facile de remettre la totalité de nos revenus aux divers paliers du gouvernement et leurs créatures en leur demandant de bien vouloir nous faire la charité de nous remettre jusque ce qu'il nous faut pour subvenir à nos besoins.

Le moment est venu pour le contribuable de faire connaître son mécontentement comme cela s'est fait ailleurs.

La révolte des payeurs de taxe n'est plus une possibilité, elle est devenue une nécessité.

Une réforme du régime fiscale et de taxations en profondeur est nécessaire même si cela devait provoquer la mort ou la diminution de certains services.

Il y va de la justice sociale dans notre pays.

Daniel Gauthier
1728, des Mésanges
Chicoutimi, P.Q.

CEDAP rayée d'un coup de plume

Sans une évaluation de son bilan, sans préavis, voir la corporation CEDAP rayée d'un seul coup de plume par une petite phrase courte dans un document, c'est tout simplement choquant. Ce document intitulé «Proposition d'un concept» est une production des Publications du Conseil Régional de la Santé et des Services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Depuis ses débuts, depuis seize ans, CEDAP LAC-ST-JEAN INC. fonctionne avec les principes de normalisation, de valorisation et d'intégration de la personne. Les résultats sont éloquents et font la fierté de tous ceux qui y oeuvrent et de toute la population. Ces résultats sont conséquents de ces principes mais surtout de la foi, de la détermination et de l'énergie de ceux qui en sont investis et qui animent.

Au nom des mêmes principes de valorisation du rôle social et de l'intégration, en 1990 des experts découvrent qu'il faudrait faire une superstructure en n'en faisant fondre cinq en une seule sans plus de justifications.

Une corporation, ce n'est pas seulement une structure ou un vulgaire bout de papier juste bon pour le recyclage. C'est avant tout une entité morale qui a pris existence pour répondre à des besoins. Au nom de quel(s) principe(s) faudrait-il mettre fin à la vie d'un arbre porteur de beaux et bons fruits?

Non, le temps n'est pas à la démolition des structures ou d'en faire une autre. Le temps est à demander des comptes aux structures actuelles, de clarifier les mandats et de faire les réaménagements qui s'imposent. Et alors seulement, les arbres qui ne sont plus porteurs de fruits, vous savez quel sort on leur réserve. Sinon, administrer par nivellement, ce n'est pas courageux.

Martin Belley, directeur général
CEDAP Lac-St-Jean inc.

Les mystères de la lune

Que vous le vouliez ou non, la Lune est la compagne de vos nuits. Deux films récents, l'un de Claude Lelouch, l'autre d'Ettore Scola, rappellent son importance. Et pourtant, combien, parmi vous, la considèrent avec indifférence!

J'ai voulu remédier à cette attitude en écrivant un livre: LES MYSTERES DE LA LUNE (Editions de Mortagne - Boucherville - Qué.)

Déjà, au point de vue astronomique, on a constaté de nombreux phénomènes lumineux dans certains cratères. Et les expéditions de la NASA n'ont pas été au bout de leurs surprises. Par exemple, il y a un nombre considérable de morceaux de verre sur la lune.

Elle intervient directement sur nous, et aussi sur les animaux, par l'intermédiaire d'une micro-marée biologique qui concerne tous nos tissus. Les crimes et accidents de la Pleine Lune existent. J'ai moi-même été agressé un soir où elle était bien belle et ronde. Une statistique de l'Etat du Montana (USA) indique que les dangers d'avalanche sont multipliés par 100 à cette époque. Il faut aussi surveiller les personnes déprimées, car les tentatives de suicide sont plus fréquentes. On peut employer la Lune pour se faciliter l'existence: le prestidigitateur José Duchant est formel. Les cheveux et les ongles repoussent mieux en période de Lune montante, au cours de laquelle il vaut mieux signer des contrats et lancer de nouvelles initiatives. La Lune a beaucoup à nous apprendre.

Henri Prémont
26, avenue Léon Jourez
1420, Braine-L'Alleud
(Belgique)

Les Petites annonces

• 545-4474 • 668-4506 • 679-3832
SAGUENAY ALMA et les environs ST-FÉLICIEN et les environs
1051 BOUL. TALBOT CHICOUTIMI - G7H 5C1

ça rapporte Gros

INDEX

HABITATIONS/IMMEUBLES 1 à 20
MOTORISÉS 30 à 42
EMPLOI/ENSEIGNEMENT 50 à 63
SPORTS/LOISIRS 60 à 69
MESSAGES PERSONNELS /AVIS 80 à 82
DIVERS 90 à 101

INFORMATIONS GÉNÉRALES

QUOTIDIEN
Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 11H30 la veille de parution.
Aucune correction et annulation d'annonce ne seront acceptées le vendredi entre 8H30 et 13h30.

PROGRÈS-DIMANCHE
Aucune annnonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 16H30, le jeudi précédant la parution.

Nous nous réservons le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.

VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?
Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronnée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée

TARIFS

En vigueur le 1er janvier 1990
10 mots ou moins

	QUOTIDIEN	PROGRÈS-DIMANCHE
1 jour	5,30$	6,75$
2 jours	6,40$	
3 jours	7,50$	
4 jours	8,50$	
5 jours	9,55$	
6 jours	11,00$	

Mots additionnels: 0,25$
Caractères noirs: 1,00$
Lettrage majuscule: 2,50$
Encadrement: 2,50$

No. de département: 50,00$
Courrier expédié au frais de l'annonceur

Aucune facturation.
Acceptons les chèques, cartes de crédit.

HEURES D'AFFAIRES

8H30 à 12H00 / 13H30 à 16H30 du lundi au vendredi

Nous prenons les annonces classées au comptoir sur l'heure du midi.

Les annonces classées du Progrès-Dimanche, jusqu'au vendredi 12H00 précédant la publication.

progrès-dimanche — le QUOTIDIEN

A VENDRE OU A LOUER
BATISSE COMMERCIALE

SITUEE 535, DU PONT SUD, ALMA

Pour bureau, entrepôt, clinique ou commerce, excellente position stratégique, possibilité bail 3-A longue durée.

Pour information:
André Plourde, F.R.I. courtier,
668-2440

01 A partager

DAME de 30 à 39 ans de préférence pour partager logement 4 1/2. Doit fournir seulement mobilier chambre. Chicoutimi. Tél.: 545-7971.

03 Bâtisses commerciales

BATISSE non chauffé, 30x50 pieds, 2 étages, sur Boulevard St-Paul. Lambert, 545-9779, 696-2927.

GARAGE ET BUREAUX, superficie, 7850 p.c., terrain 40,600 p.c., situé au 150, Ste-Claire, Chicoutimi-Nord, possibilité de location en tout ou en partie, possibilité de financement. Pour information: Pierre Blackburn (418)543-3811, du lundi au vendredi de 8h00 à 17h00.

04 Blocs appartements

ACHETONS immeubles à logements ou commerciaux, rentables, payons bon prix. Rapidement et pour vendeur motivé et flexible. Téléphonez en tout temps 690-0266, 542-8784.

CHICOUTIMI ET RIVIERE-DU-MOULIN: Deux blocs de 8 logements et un de 11 logements, tél.: 678-9453.

JONQUIERE, bloc 4 logements, taux de vacant 0%, directement du propriétaire. Tél.: 542-9691.

JONQUIERE: bloc 8 logements, revenu brut $35,500.00. AGENTS S'ABSTENIR. Tél.: 542-4459 (Danielle Caron).

JONQUIERE, 4 logements au 3780 boulevard du Royaume, directement de propriétaire. Renenu annuelle $17,400.00. Tél.: 1-813-353-2696 soir frais virés Jacques.

05 Chalets à vendre

ACCESSIBLE en toutes saisons, lac Otis, 20 minutes du mont Edouard. Sylvie Tremblay 544-5606, 696-0400 La Financière.

ASCENSION, chalet meublés 24x32, presque neuf finition intérieur et extérieur, fosse septique réglementaire, terrain 100x280, situé à Garnier à 2 milles du village au bord de l'eau, endroit tranquille, très beau site, prix abordable. Tél.: 347-3469.

CHALET DE CHASSE, quatre-roues neuf. Tél.: 672-2789.

CHALET A VENDRE
A VENDRE OU À LOUER
Résidence habitée à l'année, rénovation complète été 89, armoires mélamine, chauffage électrique et au bois, meublé ou non, tél.: **696-0213, 543-9393, MICHEL.**

CHALET, 136, Lac Brochet, Falardeau, 24X28, habitable à l'année, meublé, garage isolé 20X26. Tél.: 673-4782.

FAUT VENDRE: chalet sur solage, lac Rond St-Félix, très beau site Sylvie Tremblay 544-5606, 696-0400 La Financière.

PETITE maison de campagne construction neuve, vue magnifique, terrain 13 âcres, Cap au Leste, Ste-Rose du Nord, $25,000.00. Tél.: 548-4009.

06 Chalets à louer

ANSE ST-JEAN, près Mont-Edouard, semaine ou mois. Tél.: 272-3074 soir.

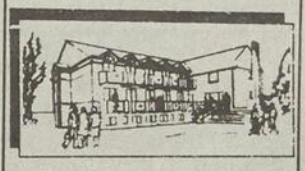
AU VALINOUET: AU sommet du village alpin, départ et arrivée en ski sur la galerie. Un vrai paradis. Peut accommoder de 2 à 16 personnes. Réservez maintenant pour cet hiver. Prix spécial maintenant pour la petite chasse. Tél.: 543-1991, 543-1232 fin semaine 673-3019 (Chalet, demandez Bernard).

07 Chambres à louer

CHAMBRE AVEC CUISINETTE, à 1238 rue Ravel. Tél.: 549-8445.

CHICOUTIMI: AUBERGE LE CHAMPLAIN, LOCATION À LA SEMAINE, AU MOIS, AVEC SALLE DE BAINS COMPLÈTE, PRIVÉE OU AVEC LAVABO, CUISINE COMMUNE, BUANDERIE, ASCENSEUR, CÂBLE GRATUIT. À PARTIR DE $32.00 PAR SEMAINE. GRAND STATIONNEMENT DISPONIBLE, POUR VOITURES ET CAMIONS. TEL.: 543-9003.

NOUVEL AGRANDISSEMENT



- Résidence chaleureuse pour personne retraitée.
- Chambres individuelles ou pour couples disponibles avec salle de bain privée.
- Ascenseur
- Service infirmier.
- Chambre à partir de $700.00 par mois.

Pour informations, demandez Francine Tremblay, directrice.

Résidence d'accueil
Le Pavillon Saguenay enr.
838, Jacques-Cartier est Chicoutimi
Tél.: rés.: 549-7124
bur.: 696-3172

CHICOUTIMI, 1er étage, salon, cuisine, buanderie gratuite, prix $38 et $48/semaine. Tél.: 545-3639.

CHICOUTIMI: près Place Royaume, salon, cuisine, t.v. payante, laveuse-sécheuse, stationnement, $45.00 semaine. Tél.: 543-2765, 549-5631 (Yvon).

CHICOUTIMI centre-ville, 21 Price Ouest, chambre câble, laveuse, sécheuse, stationnement. Tél.: 545-9607.

CHICOUTIMI: moderne, câble, laveuse, sécheuse, stationnement, insonorisé demandez Normand. Tél.: 696-3666, 693-0938.

CHICOUTIMI-NORD: chambre à louer, rue Delisle, $175.00 mois. Tél.: 543-1252, 543-8950 (répondeur).

JONQUIERE: située près du Cégep, conviendrait pour étudiant. Tél.: 695-6426, 695-1373.

JONQUIERE: 2 chambres, cuisinette, près du Cégep. Tél.: 547-8663.

LA-BAIE, Chambre et pension pour retraité, ou non. $425. Tél.: 544-9814.

LA-BAIE: idéal pour retraité(e) seul ou couple, chambre et pension avec évier et cable, premier étage, centre-ville, maison moderne unifamiliale, 12 pièces, prix discutable. Tél.: 544-8596.

PAVILLON LOUIS-JOSEPH GOBEIL: grande chambre pour retraité(e)s autonome, prix avantageux pour couple, tél.: 544-3533.

08 Commerces à vendre

BOUTIQUE, fabrication de vin et bière. Très bonne clientèle. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 547-6869, 542-8823.

COMMERCE de ventes et réparations de petits appareils. Situé Place du Royaume depuis 12 ans. Bon capital requis. Pour informations Gaston Guay 545-2474, 696-2325.

DEPANNEUR à vendre dans la Villa du Saguenay, édifice de 114 logements, situé arrière Place du Royaume, tél.: 690-1426.

STATION SERVICE - DEPANNEUR - RESIDENCE: secteur Lac-Bouchette, route 155, commerce bien établi, rentable, route achalandée. Informations tél.: 348-9200.

La Clé d'Orient Enr.
Groupe conseil en hébergement pour les aînés

Evaluation de vos besoins.
Support dans votre choix de résidence.
Suivi psycosocial après hébergement.

Service gratuit

Informations:
Monique Tremblay, Roselyne Duchêne
Jour: 545-2149
Soir: 696-3347

MAISON POUR PERSONNES DU 3ième AGE

Maintenant en opération
Maison du Beau Séjour
bien située, 584 boul. Talbot (coin Sydenham)
CHICOUTIMI
- Surveillance pendant 24 hres
- Loisirs, sorties organisées
- Bonne cuisine
- Personnel infirmier à votre service
- Réserver au plus tôt
- Quelques places disponibles

Séjour à court terme ou long terme
Pour réserver et pour de plus amples informations, communiquez avec France Bouchard
696-5111

09 Commerces à louer

Boucherie, équipement complet à louer, tél.: 545-0799.

10 Condominiums

ACAPULCO: A LOUER OU VENDRE, condos neufs, 2 chambres, 3 minutes plage. Tél.: (418)-663-7533.

FLORIDE: POMPANO: condo à louer, à partir du 1er avril. Tél.: 545-0698.

HOLLYWOOD, Floride, air climatisé. Meublé à neuf. Tél.: 545-8638.

JONQUIERE: condo à vendre ou à louer, 4 1/2, ultra-moderne, neuf, $550.00/mois. Tél.: 695-3935, 695-5048.

5 1/2, situé à Jonquière secteur St-Raphaël, vente rapide. Tél.: 547-0649 ou 695-1347.

12 Fermes à vendre

LA-BAIE: ferme à boeufs de boucherie.
ST-NAZAIRE: ferme à boeufs de boucherie.
LA-BAIE: demi-lot boisé sur le boulevard St-Jean-Baptiste.
A 10 MINUTES DE CHICOUTIMI: petite ferme, partie culture, partie boisée, avec rivière et ruisseau, bonnes bâtisses, avec ou sans machinerie, ENTREPRISE horticole en serre près d'Alma. Excellent chiffre d'affaire, bien situé, clientèle acquise, belle entreprise pour un couple ou personne désireuse de gérer ses activités professionnelles. Une entreprise qui mérite attention. ALMA, petite ferme d'agrément, quelques âcres en culture, 1 1/2 lot en boisé, vue sur le lac. INFORMATIONS: Pierre Trottier, représentant, 343-2709.

RECHERCHE ferme avec bâtiments récents, prendrait possession seulement au printemps. Tél.: 542-0833.

13 Garages

ABRI D'auto à louer. Tél.: 543-9878.

15 Locaux à louer

ARVIDA: LOCAL COMMERCIAL A LOUER, 4,500 pi.car., bien situé, 2e étage, aménageable au goût du client et entrée indépendante. Pour information le jour: 548-4676, demandez Luc ou David.

AUBAINE: bureaux à louer, 555 Bégin, Chicoutimi, près du centre-ville et boul Université, chauffé, éclairé, climatisé, conciergerie, stationnement privé, jusqu'à 6000' carré, aménagé, disponible. Bail négociable. Téléphonez en tout temps 690-0266, 542-8784.

CHICOUTIMI: maison Price, 6 1/2 pièces, secteur commercial achalandé, 110 Price Ouest, coin St-Paul, stationnement, chauffé partiellement, libre 1er novembre, $325.00, tél.: 543-5252, 9h00 à 17h00 ou 690-1072 soir, demandez Marco.

CHICOUTIMI, rue Racine, 3500 p.c., chauffé, éclairé, climatisé, peut être subdivisé. Tél.: 696-3613, 693-0236.

ESPACES A BUREAUX COMMERCIAL à louer en face du Centre des données fiscales, coin Panet Route 170 Jonquière, éclairés, chauffés, climatisés, stationnement. Tél.: 548-9187 demandez Mme M. Leclerc.

JONQUIERE: rue St-Félix ou boulevard du Royaume, idéal pour atelier, bureau et entrepôt, entre 1,500 et 5,000 pi.c. etc., conditions à discuter, tél.: 547-9593.

LOCAL commercial, Boulevard du Royaume. Tél.: 543-4133 M.E.C.

MAISON DE CAMPAGNE

Maison 1 1/2 étage, avec local adjacent pouvant y abriter un commerce. Garage double, bâtisses et grand terrain, un lot de terre à 80% boisé et quelques équipements. Situé à St-Prime (Lac St-Jean).
Pour informations:
251-5111
ou après 5h00:
679-5227

LOCAL commercial, Chicoutimi-Nord, portes 14 pieds. Grandeur 2,500 pieds carrés. Tél.: 543-3376, heures d'affaires.

RIVIERE-DU-MOULIN, EDIFICE CENTRE DU PLATEAU, LOCATAIRES PRESENTS: SAGAMIE LE DEPANNEUR D'ANJOU, CAISSE POPULAIRE, COMPAGNIE D'ASSURANCES, DENTISTE. SUPERFICIE ENVIRON 785 P.C. OU PLUS, VASTE STATIONNEMENT, PRIX COMPETITIF. IDEAL ET PRET POUR SALON DE COIFFURE OU AUTRES. INF.: JACQUES BOUCHARD, 549-6028, 545-2409.

À LOUER

LOCAL COMMERCIAL
boul. du Royaume Ouest,
CHICOUTIMI
emplacement et conditions intéressantes.
Pour informations:
696-4389

A LOUER

LOCAL COMMERCIAL
Parc industriel St-Paul
Emplacement et conditions intéressants
1 MOIS GRATUIT
Pour inf.:
696-0307

MAISON DES AINÉS

HÉBERGEMENT POUR LES AÎNÉS
CHAMBRE ET PENSION
1060, Saguenay Est
Chicoutimi (Rivière-du-Moulin)
543-8096
Mme Martin

ABRI D'AUTO
NEZ-O-VENT
VENTE LOCATION sans intérêt 3 versements
2291, boul. du Royaume, Chicoutimi/Jonquière
549-7949

15 Locaux à louer

RIVIERE-DU-MOULIN, EDIFICE CENTRE DU PLATEAU, LOCATAIRES PRESENTS: SAGAMIE LE DEPANNEUR D'ANJOU, CAISSE POPULAIRE, COMPAGNIE D'ASSURANCES, DENTISTE. SUPERFICIE ENVIRON 785 P.C. OU PLUS, VASTE STATIONNEMENT, PRIX COMPETITIF. IDEAL ET PRET POUR SALON DE COIFFURE OU AUTRES. INF.: JACQUES BOUCHARD, 549-6028, 545-2409.

Salle à louer, idéal pour club social ou soirée dansante, au centre ville de Chicoutimi, capacité 80 personnes et plus. Tél.: 543-2961 673-7093.

16 Logements à louer

CHICOUTIMI, 4½, demi sous-sol, non chauffé, non éclairé, stationnement, possibilité meublé. $295. Libre immédiatement. Tél.: 549-7197 545-3463.

ALMA, près du CREPS, 3½ meublé, chauffé, éclairé, laveuse-sécheuse, entrée indépendante. $340/mois. Tél.: 668-4051 le soir.

ALMA: 4½, face au Kentucky rue Harvey Ouest, un mois gratuit pour les 6 premiers locataires, à partir de $300.00/mois, tél.: 347-5728, 275-4212.

ARVIDA, à sous-louer, grand 4½ très propre. Après 17h00: 548-9206.

ARVIDA: carré Davis, 3½, semi-meublé. Tél.: 548-3604 jour.

ARVIDA: Grand 2½, 2661 Roberval, chauffé, très propre, meublé, libre immédiatement. Tél.: 548-3207 548-2169.

ARVIDA: grand 5½, sous-sol, rénové à à neuf (2 ans), bien situé, couvre-plancher inclus, chauffé, éclairé et eau chaude fournie. Prix: 450.00$/mois. Pour information le jour: 548-4676, demandez Lucou David.

ARVIDA: 4½, 2109 Hudson, demi sous-sol, bloc, semi-meublé ou non, $395. Tél.: 548-7501 ou 673-4333.

ARVIDA: 4½ quartier St-Jacques, non chauffé, non éclairé, très propre, libre immédiatement. Tél.: 548-8074, 548-2190.

ARVIDA: URGENT: à sous louer grand 5½, remise, stationnement, cour, près des écoles. Tél.: 549-8285, 548-3043.

ARVIDA: 2½, chauffé, éclairé, meublé, rue Neilson, près du centre-ville, immeuble paisible, service de conciergerie, tél.: 548-3684, 547-5286.

ARVIDA, 2½, 3½, 5½, chauffés, éclairés, meublés, ou non, près centre-ville, 1 mois gratuit sur bail 12 mois pour 2½ et 3½. Inf.: 548-7478, 547-5286.

ARVIDA: 2471 Langelier, 3½, meublé, 4½, 5½, chauffés, éclairés, tél.: 548-7478, 547-5286.

ARVIDA: 2740, Vaudreuil, 5½, avec sous-sol, libre immédiatement, tél.: 672-4877, 672-4844.

ARVIDA, 3½, quartier St-Philippe, chauffé, éclairé, meublé, très propre. $350 libre immédiatement. Tél.: 548-6672.

ARVIDA: centre-ville, 3½, meublé, chauffé, eau chaude fournie, édifice, $310. Tél.: 548-7501.

ARVIDA: 5½ chauffé, eau chaude fournie, 2109, Hudson, $430.00, bloc. Tél.: 548-7501.

Place Péribonka
CHICOUTIMI
130, 120, 112, 100, 82, 70, des Écorceurs
GRANDS 4 1/2 - 5 1/2
Eau chaude fournie, entrée pour lave-vaisselle encastré, repeints à neuf.
R. Gilbert L. Lavoie
543-2399 543-0222
Radio-Chasseur: 696-8355

ARVIDA: 2322, Prévost, 4½, moderne, propre, armoires mélamine, toile porte-patio, $375/mois, libre 1er décembre, tél.: 548-6271.

A voir, Chicoutimi-Nord: 5½, neuf, meublé ou non, tapis, lustres, lave-vaisselle, demi sous-sol, porte patio. Tél.: 696-5157, 545-0426.

CANTON TREMBLAY, chemin St-Marc, 3½ neuf, chauffé, éclairé, conviendrait pour un couple ou une personne seule. Prix à discuter. Tél.: 543-2468.

CANTON TREMBLAY: 4½, moderne, à la campagne, $310.00/mois, chauffé, éclairé, déneigé, libre immédiatement, tél.: 690-1026, 693-1603.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, 5½, quadruplex neufs, boulevard Tadoussac, DEUX MOIS GRATUITS, tél.: 693-1066.

CHICOUTIMI: grand 4½ neuf, arrière Place du Royaume, rue Joseph Dandurand, tél.: 549-2376 ou 547-5286.

CHICOUTIMI: 4½, 5½. Tél.: 549-8477 en tout temps 542-8784, 690-0266.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé; 4½, 5½, chauffés et eau chaude; arrière Place du Saguenay, tél.: 548-6273 et 548-7560.

CHICOUTIMI: rue Lorenzo-Genest, arrière Place du Royaume, grands 4½, 5½, immeuble neuf. Inf.: 549-5817, 547-5286.

CHICOUTIMI: 3½, chauffé, éclairé, meublé, rue Radisson, arrière McDonald's. Tél.: 696-0351, 547-5286.

CHICOUTIMI, 4½, 5½, Lorenzo-Genest, arrière Place-Royaume. Tél.: 549-2376, 547-5286.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, rue Georges Vanier, près Salon funéraire. Tél.: 696-0411, 696-8001 (radio-Chasseur) 547-5286.

1 MOIS GRATUIT
4 1/2 - 5 1/2
Arrière Place du Saguenay
FRAIS PEINT
entrée contrôlée.
RUE ANGOULÊME
2 1/2 - 3 1/2
semi-meublé
chauffé, éclairé
693-3364 - 543-4009

CHICOUTIMI, 4½, 5½, rue Dubé, près salon Funéraire, rue J.R. Théberge et Colette 4½, Chicoutimi-Nord, rue Bienville, 4½. Tél.: 549-8477, 547-5286.

CHICOUTIMI: rue Labrecque, près du Cegep, 3½, chauffé, éclairé, meublé. Tél.: 547-0368, 547-6114.

CHICOUTIMI: 777, Des Hospitalières, app. 57, 3½, meublé, chauffé, éclairé, près université, libre immédiatement, tél.: 696-1037.

CHICOUTIMI: 1284, rue Duchesne, app. 5, 3½, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $335.00, arrière Place Saguenay. Tél.: 696-2984.

CHICOUTIMI: 1284, rue Duchesne, app. 5, 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $385.00, arrière Place Saguenay. Tél.: 696-2984.

CHICOUTIMI: 2½, 3½, 7½, 4½ meublés ou non, chauffés, situés près Cégep, Université. Tél.: rés.: 549-4567, bur.: 545-3115.

CHICOUTIMI: 4½, neuf, entrée indépendante, avec balcon et remise. Tél.: 543-9484.

CHICOUTIMI: 4½, chauffé, eau chaude fournie, balcons, repeint à neuf, bien situé. Tél.: 549-1399.

CHICOUTIMI-NORD, SEMI-MEUBLES, UN MOIS GRATUIT 4½, 5½, neufs, porte-patio, armoire mélamine. Tél.: 547-8308, 547-2633.

CHICOUTIMI: 4½, non chauffé, non éclairé, 122 Gilbert. Tél.: 693-1314 après 17h00.

CHICOUTIMI, 4½ demi sous-sol, non-chauffé, non-éclairé, remise, déneigement. Libre immédiatement. $315.00. Tél.: 545-3046.

CHICOUTIMI-NORD: rue Vimy, 4½, 5½, non chauffés, non éclairés, service de conciergerie. Tél.: 543-6213, 547-5286.

CHICOUTIMI-NORD: rue Colbert, 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 543-6213, 547-5286.

CHICOUTIMI-NORD: rue Colbert, 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 693-9046, 547-5286.

A VOIR SECTEUR LA BAIE
31/2 - 41/2
ESPACE COMMERCIAL
Situé sur la 1ère Rue et avenue du Port.
Libre immédiatement
Immeuble propre, intérieur refait, ainsi que le recouvrement de plancher neuf.
1 MOIS GRATUIT SUR BAIL DE 12 MOIS
Tél.: 690-0266 en tout temps 542-8784, soir et fin de semaine (frais virés) 544-3818

CHICOUTIMI: 5½ dans un 3 logements de 8 ans, un mois gratuit, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, repeint, couvre-plancher neuf, stationnement, remise extérieure, $350.00. Tél.: 548-1097.

CHICOUTIMI: 5½, jumelé, récemment décoré, secteur recherché, bas prix, libre immédiatement. Tél.: 543-1836.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, près université, libre immédiatement, $365.00. Tél.: 696-4992.

CHICOUTIMI, 3½, chauffé, eau chaude fournie, semi-meublé, libre immédiatement. Très propre. $250. Tél.: 544-3791 après 17h00.

CHICOUTIMI: sur le boulevard Talbot, près du terrain de Golf, 5½, chauffé, éclairé, eau chaude, $465.00. Contactez Yvan Gravel 542-7575, 543-7948.

CHICOUTIMI, 1½, chauffé, éclairé, meublé, $230.00. Tél.: 696-1823.

CHICOUTIMI: Notre-Dame du Saguenay, BACHELOR, meublé, chauffé, éclairé. Informations: Gilles Perron 543-0715, René Therrien 548-9191.

CHICOUTIMI: Notre-Dame du Saguenay, BACHELOR, meublé, chauffé, éclairé. Informations: Gilles Perron 543-0715, René Therrien 548-9191.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, spacieux, tranquillité, près centres d'achats. Tél.: 549-1399.

CHICOUTIMI, à sous-louer, 4½, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, tapis prélart neufs. Un mois gratuit. Libre 1er novembre ou décembre. Tél.: 693-1336.

CHICOUTIMI: Appartemnets Le Gîte, 3½, meublé, chauffé, éclairé, situé à environ 1,000 pieds arrière Place du Royaume, état neuf. S'adresser au 1306 Roitelets apt 24. Tél.: 549-4803.

CHICOUTIMI: Route 170, 5½, libre immédiatement. Gratuit jusqu'au 1er décembre. Tél.: 545-0265 ou 549-1929.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, 1992 boulevard Tadoussac, libre 1er novembre, chauffé, eau chaude fournie, $395.00. Tél.: 543-0853, 696-1629.

À VOIR SECTEUR ARVIDA
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
chauffés, éclairés, rue Langelier
immeubles propres, intérieur refait à neuf, peinture, tuiles, tapis, prix concurrentiels.
TÉLS: 548- 5710 - 548-1767 - 542-8784 - 547-5286
1 mois gratuit sur bail de 12 mois

CHICOUTIMI: 4½, neuf, qualité supérieure, porte-patio, toit cathédrale, balcon, près des centres d'achats, entre Mauriac et Rimbaud, non éclairé, non chauffé, $495.00, libre 1er janvier, tél.: 542-6453, 547-8170.

CHICOUTIMI: logement 4½, avec foyer et patio, non chauffé, non éclairé, quartier des Oiseaux, libre immédiatement, $535.00.
4½, semi-hors-terre, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $395.00. Tél.: 545-9342.

CHICOUTIMI, 4½, $375, non-chauffé, non-éclairé, Tél.: 545-2678 545-4526 après 17h00.

CHICOUTIMI, grand 5½, non-meublé, non-chauffé, au 247, boul. du Royaume, libre décembre. $325 mois. Tél.: 549-9933.

CHICOUTIMI, 3½, 52 Lorne Ouest. Libre immédiatement. Tél.: 549-4409.

CHICOUTIMI: 2½, meublé, tapis, près université, cegep, hôpital, dépanneur, libre 1er novembre. Tél.: 549-6705, 545-5095.

CHICOUTIMI: 423, Chemin de la Réserve, 2½, libre immédiatement, $225.00, tél.: 693-8978.

CHICOUTIMI-NORD, 18, St-Calixte, 4½ non-chauffé, non-éclairé, $300 mois, libre immédiatement, 1 mois gratuit. Tél.: 545-1059.

CHICOUTIMI, 5½, salle de lavage, tapis, chauffé. Tél.: 549-6357.

CHICOUTIMI, 3½, centre-ville, non meublé, non chauffé, $250. Tél.: 696-2366.

Logement à louer
SECTEUR NORD
de Chicoutimi
4.5 pièces et 5.5 pièces
Logement neuf, très propre, vénitienne fournie. De qualité supérieure. Armoires en mélamine. Remise extérieure. Entrée indépendante. Libre immédiatement.
Pour information:
547-4480 (M. Lajoie)
548-4793 (M. Desmeules)
543-9670 (bureau)
543-2904 (Hélène Martin)

CHICOUTIMI: 4½ moderne, non chauffé, non éclairé, câble fourni, vénitienne, porte-patio, 2e étage, déneigement, bien situé. $350.00. Tél.: 543-4103.

CHICOUTIMI, grand 4½, non-meublé, entrée indépendante, entrée laveuse-sécheuse, quartier des Oiseaux, libre immédiatement. Tél.: 690-1406 ou 693-3330 (Robert).

CHICOUTIMI-NORD, à sous-louer, duplex 4½, non chauffé, non éclairé. $460. Tél.: 549-4862 après 18h00.

CHICOUTIMI: 4½, 1er plancher, déneigement, non chauffé, non éclairé, non meublé. Tél.: 693-1419.

CHICOUTIMI-NORD: 2½, à sous-louer, $275.00/mois, terrain vue sur le Saguenay. Tél.: 543-0922.

CHICOUTIMI-NORD: 4½ chauffé, éclairé, tapis mur à mur, porte-patio balcon, 1528, boulevard Tadoussac. Tél.: 549-8771, 693-9364.

CHICOUTIMI, 1½, avenue Lafontaine, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 543-5114.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, près des services, $250.00 non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.: 696-3059.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, semi-meublé, 4½, chauffé, eau chaude fournie, très propre, buanderette, Prix négociable. Tél.: 543-6594, 543-8692.

HABITATION POPULAIRE DESJARDINS DU SAGUENAY—LAC-SAINT-JEAN
a présentement à sa disposition des logements dans le secteur d'Alma.
Des 4 1/2 pièces avec eau chaude fournie pouvant être semi-meublé ou non, possibilité d'avoir 1 mois gratuit sur 12 mois.
Demi-sous-sol (refait à neuf, avec remise intérieure).
Sur étage (rénové, avec remise extérieure en voie de construction, entrée indépendante).
LIBRE IMMEDIATEMENT - SITUES PRES DES CENTRES COMMERCIAUX ET D'UNE ECOLE PRIMAIRE - TRES BEAU SECTEUR
POUR INFORMATION:
Jeanne-Mance
347-5728
Bureau Chicoutimi
543-9670

CHICOUTIMI: 3½, non chauffé, non éclairé, stationnement, libre immédiatement. Tél.: 543-3424.

CHICOUTIMI: rue Racine, haut de la côte, arrière Café St-Ex, magnifiques logements neufs (grand 4½, et un studio), avec vue sur Saguenay. Tél.: 545-6598.

CHICOUTIMI: Faites vite, 2½, 3½, meublés, chauffés, éclairés, buanderie, conciergerie, stationnement. Tél.: 690-2170.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er novembre, $415.00. Tél.: 543-2770, 696-4963.

CHICOUTIMI, 4½, neuf, porte-patio, moderne, toiles incluses, entrée indépendante, $475. 76 Jauffret. Tél.: 543-7571.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $310/mois, 753-A Dequen (Côte Réserve). Tél.: 545-1179.

CHICOUTIMI: 725 Joliet, 3½, chauffé, éclairé, meublé, $370. Tél.: 545-9549, 543-0297, 549-8564.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, rénové, très propre, deuxième étage, bas prix. Tél.: 543-7384.

CHICOUTIMI: 4½, refait à neuf, chauffé, éclairé, tél.: 543-1260, après 18h00.

CHICOUTIMI: UN MOIS GRATUIT SUR BAIL 12 MOIS: rue des Champs-Elysées, 3½, chauffé, éclairé, meublé. Tél.: soir et fin de semaine: 542-8784, 690-0266, heures de bureau: 696-1037, 547-5286.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, rue de la Croix, libre immédiatement. Tél.: 696-1087.

CHICOUTIMI: à sous-louer, grand 4½, rue des Hospitalières, $325.00/mois. Tél.: 549-4676.

CHICOUTIMI-NORD: grand 4½, moderne, demi-sous-sol, câble inclus, remise extérieure, $335.00, à voir, 269, Boischatel, tél.: 693-1614.

CHICOUTIMI-NORD, 2½, meublé, chauffé, éclairé, $280.00. Libre immédiatement. Tél.: 673-7093.

CHICOUTIMI: demi-sous-sol, 3½, chauffé, éclairé, près des centres commerciaux, Université, non meublé. Tél.: 545-0149.

CHICOUTIMI 4½, non chauffé, non éclairé, très propre, libre immédiatement, $275/mois. Tél.: 545-3085.

CHICOUTIMI: maison mobile à louer, 5½, très propre, libre immédiatement. Tél.: 543-8239.

CHICOUTIMI: 4½, chauffé, $450.00, tél.: 549-1989.

CHICOUTIMI, 4½, non chauffé, non éclairé, non meublé, entrées laveuse sécheuse. Tél.: 696-2313.

CHICOUTIMI 3½, meublé, chauffé, éclairé, très propre, entrée indépendante, sous-sol. $275/mois. Tél.: 549-8409.

CHICOUTIMI, 5½, chauffé, repeint, tapis mur-à-mur, vue panoramique, situé 643 rue Lapointe. Tél.: 549-6679.

CHICOUTIMII, 1010 Boulevard Saguenay Est, 4½, non chauffé, non éclairé, libre 1er novembre. $400. Tél.: 678-9018.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, rue Elie, rénové à neuf, non chauffé, non éclairé. Tél.: 690-0908, 549-3050.

CHICOUTIMI: 4½, non-chauffé, non-éclairé, secteur chemin de la réserve, près des services, libre immédiatement, $310.00/mois. Tél.: 543-9050.

CHICOUTIMI: arrière Polyclinique, 3½ semi-meublé, non chauffé, non éclairé; stationnement, eau chaude fournis; libre immédiatement $350.00 appelez 549-1408.

CHICOUTIMI, 3½ meublé, chauffé, éclairé, quartier Murdock. Demi sous-sol, stationnement d'octobre à août. $350. Tél.: 543-1898. Aussi mobilier de salon rose 3 morceaux. Tél.: 545-8089, après 18h30.

CHICOUTIMI, 5½, non chauffé, non éclairé, près épicerie, église, pharmacie, $425. Tél.: 545-7157.

CHICOUTIMI-NORD: grand 5½, dans 3 logements, $420. Tél.: 693-9080.

CHICOUTIMI, 2½, chauffé, éclairé, rue Longchamps. $290. Tél.: 549-1402. Bienvenue.

CHICOUTIMI: libre immédiatement, William, 4½,
chauffé, éclairé, semi-meublé $400.
Boul. Université, 3 grand 5½ neufs, avec vue panoramique, possibilité semi-meublé, $425 $450.
Libre 1er novembre.
Lemieux, grand 5½, très propre, $400.
Racine, 1½, meublé, chauffé, éclairé, $240. Arvida: boul. Saguenay, 2½, meublé, chauffé, $235. Grand 4½, très propre, possibilité semi-meublé, $350.
Tél.: 693-0236, boul. Saguenay, 548-2741.

HABITATION POPULAIRE DESJARDINS DU SAGUENAY—LAC-ST-JEAN
offre à louer des logements de 3.5, 4.5, 5.5 pièces
Secteur Ville de LaBaie
Information:
Jean-Claude: 544-0004
Jacques: 544-6025
Bureau: 543-9670
Egalement, secteur Kénogami, un 4.5 pièces (eau chaude fournie)
Information:
Andrée: 548-4517
Bureau: 543-9670

CHICOUTIMI: 1½, 2½, centre-ville. 5½ petit. Aussi 5½ sur 2 planchers. St-Paul. Tél.: 693-6078.

CHICOUTIMI-NORD: 2 logements 3½, 4½, construits en neuf, jamais habités, superbe vue sur le Saguenay, armoires mélamine, non chauffé, non éclairé, tél.: 543-4842, 543-5170.

CHICOUTIMI 4½, 3½, boul. Talbot, meublé, chauffé, éclairé. $350 $425. Tél.: 545-2016 673-4323.

CHICOUTIMI, 2½, neuf, meublé, chauffé, éclairé, $300. Libre immédiatement. Tél.: 543-1434.

CHICOUTIMI: 3½, chauffé, éclairé, semi-meublé, moderne, libre immédiatement. Tél.: 690-1815, 542-1109.

CHICOUTIMI: 2½ semi-meublé, chauffé, éclairé, rénové à neuf, à deux pas du cégep, coin rue Labrecque et Price. Tél.: 668-7870, 668-4766.

CHICOUTIMI-NORD: 189 Mgr Martel, arrière mini-centre d'achats, 4½, chauffé, remise, stationnement. Tél.: 543-5964, 543-8856.

CHICOUTIMI: centre-ville, grand 3½, neuf, chauffé, eau chaude fournie, tapis mur à mur, aspirateur central, balcon, stationnement, entrée controlée, libre immédiatement, tél.: 693-9130.

CHICOUTIMI: SPECIAL DE LA RENTREE, UN MOIS GRATUIT SUR BAIL 12 MOIS, rue des Crécerelles, arrière Place-du-Royaume, 3½, chauffé, éclairé, meublé. Tél.: soir et fin de semaine: 542-8784, 690-0266, heures de bureau: 690-1678, 547-5286.

CHICOUTIMI-NORD: UN MOIS GRATUIT SUR BAIL 12 MOIS, 3½-4½, chauffés, non éclairés, situés face polyvalente Charles-Gravel. Tél.: 690-1678, 547-5286.

CHICOUTIMI-NORD: UN MOIS GRATUIT SUR BAIL 12 MOIS, 3½-4½, chauffés, non éclairés, situés face polyvalente Charles-Gravel. Tél.: 690-1678, 547-5286, 542-8784, 690-0266.

CHICOUTIMI: autobus au ½ heures, 2½, chauffé, éclairé et meublés $290.00/mois. Tél.: 696-1918.

CHICOUTIMI-NORD, 249 Colbert, 5½, $400. Près garderie, face terrain loisirs. Tél.: 549-4398.

CHICOUTIMI: 945 Sydenham, demi-sous-sol 3½, meublé, chauffé, éclairé, buanderette, câble, près cégep, libre 1er décembre, tél.: 696-3648.

CHICOUTIMI ET RIVIERE-DU-MOULIN: 3½, 5½ pièces, frais peinturés. Tél.: 678-9453.

CHICOUTIMI-NORD; à sous-louer, 4½, neuf, moderne, vendrais ménage complet, $2500.00. N'a pas servi. Tél.: 545-8385 heures repas.

LOGEMENTS
2.5 pièces,
3.5 pièces,
4.5 pièces,
5.5 pièces,
A LOUER
tous sont chauffés, éclairés, nous pouvons en avoir également semi-meublés, ou partiellement meublés. Certains ont l'entrée laveuse-sécheuse. Il y a le service de buanderie automatique en bas dans les édifices. Un stationnement et son déneigement. Près du Faubourg Sagamie (Place du Commerce). Possibilité d'avoir un mois gratuit sur bail de 12 mois.
Pour information:
Martin Maltais
548-8643
Bureau (le jour)
543-9670

FLORIDE: Hollywood, très grand studio, totalement indépendant, incluant fournitures, appareils
électriques, patio avec BBQ, ainsi que la télévision française du Québec. Communiquez au 305-929-3431, demandez Rémi.

JONQUIERE, SPECIAL DE LA RENTREE, UN MOIS GRATUIT POUR BAIL DE 12 MOIS. 4½, 5½, des Sizerins, près Cégep, immeubles neufs. Tél.: 542-2644, 547-5286.

JONQUIERE: rue de la Loire, UN MOIS GRATUIT SUR BAIL DE 12 MOIS, 3½, chauffé, éclairé, meublé, tél.: 548-3684, 547-5286.

JONQUIERE, 3½ rue St-Ursule, libre immédiatement, $265.00, non chauffé, non éclairé. Tél.: 547-8913 ou 547-4503.

JONQUIERE: 5½, non chauffé, non éclairé, libre 1er décembre. Tél.: 695-0905.

JONQUIERE: 4½, premier plancher, centre-ville, non meublé, non chauffé. tél.: 547-4668.

JONQUIERE: Rue Angers, deux 5½ (1 libre immédiatement, l'autre le 1er décembre 1990), non chauffés, non éclairés. Tél.: 547-6186.

JONQUIERE: 4½, semi-meublé, libre immédiatement, $300.00 chauffé, éclairé, tél.: 547-8730.

JONQUIERE, 5½, maison 2 logements, 3604 St-Léandre. Libre 1er novembre. $425 chauffé. Tél.: 543-0853.

JONQUIERE 5½, logements neufs, non chauffés, non éclairés, stationnement déneigé, près du Cégep, $540. Libre janvier 1991. Tél.: 547-0064 le jour, 547-0078 le soir.

JONQUIERE, 1½ moderne, meublé, chauffé, éclairé, laveuse, sécheuse, stationnement, grande cour, bien situé. Idéal pour personne âgée. Libre 10 novembre. Tél.: 695-5808.

JONQUIERE, 4½ avec remise, 4009 Panet, $305. Tél.: 542-4340.

JONQUIERE 4½, non meublé, non chauffé. Tél.: 695-6619 542-2753.

JONQUIERE, grand 4½, situé près école, non meublé, non éclairé. $315/mois. Tél.: 547-7796.

JONQUIERE: grand 4½, très moderne, non chauffé, non éclairé, près centre-ville, libre immédiatement, $425.00. Tél.: 695-6325.

JONQUIERE: haut de maison, 4½, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, $400.00, libre immédiatement, tél.: 547-8560.

JONQUIERE: 5½. Tél.: 547-8597.

JONQUIERE, 4½, non chauffé, non éclairé, rue Notre-Dame. $240. Tél.: 547-1597.

KENOGAMI: 5½, sur 3 étages, architecture unique, mois de novembre gratuit, $425.00, non chauffé, non éclairé, tél.: 547-4786.

KENOGAMI: non fumeur, 2½, meublé, chauffé, éclairé, $285.00 ou $350.00. Tél.: 547-5150, 547-9641.

KENOGAMI 4½ non chauffé, non éclairé, entrées laveuse-sécheuse, tapis et prélart, très propre, garage. $325.00/mois. Tél.: 549-9668, 542-8890.

LA-BAIE, à voir, grand 5½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $435.00. tél.: 544-3514.

LA-BAIE, chauffés, éclairés: 4½, non meublé, 2½, meublé. Tél.: 544-9819.

LA-BAIE: grand 4½, non chauffé, nonn éclairé, 1389 rue Bagot. Tél.: 544-3949.

LA-BAIE, UN MOIS GRATUIT SUR BAIL 12 MOIS, 4½, rue Bagot, près Galerie de la Baie. Tél.: 544-5683, 547-5286.

LA-BAIE, 2½, 3½, meublés, chauffés, éclairés, laveuse, sécheuse. Libres. Tél.: 544-9814.

LA-BAIE: 290 Victoria, 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. PREMIER MOIS GRATUIT. Tél.: 549-4436.

LA-BAIE: 3½, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, à l'état de neuf, stationnement, et service de conciergerie. Tél.: 544-3281 690-0266, en tout temps. Un mois gratuit sur bail d'un an.

LA-BAIE: 3½, meublé. Tél.: 544-0346.

LA-BAIE: 3½, meublé, fini moderne, planchers bois franc, armoires mélamine, salle-de-bain céramique, meubles en cuir, libre 1er novembre. Tél.: 544-1288, 544-0333.

LA BAIE 3½, non-chauffé, non-éclairé, 1733, 8e Avenue, libre immédiatement. Tél.: 544-8276 après 16h00.

LA-BAIE: 3½ neuf, style moderne, entrée laveuse-sécheuse, stationnement, beau site, non-meublé, 1082, Paul-Omer Gagnon. Tél.: 544-6122.

LA BAIE: 3½, 4½, 5½, nouvelle administration, logements refaits à neuf, tapis mur à mur, chauffé, eau chaude fournie, prix compétitifs, libre immédiatement. Tél.: 544-5683, 690-0266 (frais virés).

LA-BAIE: 3½, 4½, rénovés à neuf, non chauffés, non éclairés, service de conciergerie. Tél.: 544-3818, 690-0266, un mois gratuit pour bail d'un an. Informations en tout temps.

LA-BAIE: 3½, 4½, 5½, non chauffés, non éclairés, très bien isolés contre le froid. Logement refait à neuf, stationnement et service de conciergerie. Tél.: 544-3281, 690-0266 en tout temps. Un mois gratuit sur bail d'un an.

LA-BAIE: 4½, 5½, prix spéciaux. Près de la Polyvalente et de l'Alcan. Tél.: 544-7601, 544-5084.

LA-BAIE, 4½, 698 Victoria, $305. Tél.: 544-8558.

LA-BAIE: 5½, $350, 2½ meublé. Tél.: 544-8878, 544-3219.

LATERRIERE: à sous-louer, CA PRESSE, immense 4½, avec foyer, libre immédiatement, coin très tranquille, bord de la rivière, $460, laissé $370. Tél.: 548-6423 après 18h00.

LATERRIERE: Portage Nord, garçonnière équipée au complet. Tél.: 678-2880.

LATERRIERE grand 5½. $350.00 par mois. Libre 1er novembre. Tél.: 678—9055.

LATERRIERE: rue du Boulevard, près de la nouvelle usine, 4½, chauffé, éclairé. Tél.: soir et fin de semaine: 542-8784, 690-0266, heures de bureau: 678-9005, 547-5286.

LATERRIERE VILLAGE, 4½, très propre. Tél.: 678—2275.

RIVIERE-DU-MOULIN: boul Renaud, 4½, sous-sol, non chauffé, non éclairé. Tél.: 545-9209.

RIVIERE-DU-MOULIN: à sous-louer, 3½, meublé, chauffé, éclairé, boulevard Renaud, tél.: 549-2768, avant midi.

RIVIERE-DU-MOULIN, 4½, style condo, meublé, laveuse, sécheuse, four encastré, plaque chauffante, stationnement, remise, toit cathédrale, $475. Libre novembre. Jour: 693-1637, 693-9017.

RIVIERE-DU-MOULIN, 1½, chauffé, éclairé, $275. Tél.: 549-8292.

RIVIERE-DU-MOULIN, grand 3½ non chauffé, non éclairé, $330/mois. Tél.: 549-3679 693-0588.

SECTEUR ARVIDA, 3½, meublés, chauffé, éclairé, libre immédiatement, au 2637 rue Laure. Tél.: 548-8069.

STE-ROSE-DU-NORD, 4½, meublé, libre immédiatement. Tél.: 675-2592.

ST-HONORE, 3½, 4½, libres immédiatement, possibilité de conciergerie, bonnes conditions. Tél.: 693-0130.

ST-HONORE: grand 5½, non chauffé, non éclairé, balcon avec porte patio, 2 grandes remises intérieure extérieure. Libre immédiatement, $350.00. Tél.: 673-7694.

ST-JEAN-EUDES: 4½, rénové, chauffé, éclairé, grande remise, $300.00. 1 MOIS GRATUIT. Tél.: 548-2494, 347-4329.

ST-JEAN-EUDES, Un mois gratuit, grand 3½, rénové, 2143 Tourangeau, chauffé, éclairé, $310. Libre immédiatement. Tél.: 548-1351.

1139 des Roitelets, 3½ non-chauffé non-éclairé, porte-patio, espace pour la laveuse et sécheusse, $350.00 non-meublé, $380.00 meublés. Tél.: 543-4846.

2½, 3½, 4½, 5½, secteur Jonquière à La Baie, libres immédiatement, bail négociable, tél.: 690-0266 heures de bureau ou soir et fin de semaine, 542-8784, 690-0266 à frais virés ou 544-7651, 677-2708.

RIVIERE-DU-MOULIN, 3½, chauffé, éclairé, $295. Tél.: 549-1849.

4½ MODERNE avec stationnement, chauffé, eau chaude fournie, Cap St-François, Chicoutimi-Nord, libre immédiatement. $390/mois. Tél.: 543-2593, 543-7232.

5½, situé à St-Raphaël Jonquière. Tél.: 547-0649 ou 695-1347.

17 Maisons à vendre

A LA CAMPAGNE: maison avec lot semi-boisé, 98 acres, bordant le Saguenay, garage, nombreux bâtiments, tél.: 672-4545, après 17h00 sur semaine.

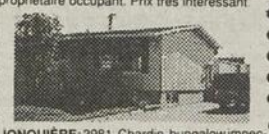
ARVIDA: cause de transfert, unifamiliale 24x40, 3 chambres, sous-sol, salle familiale avec foyer, terrain 65x100, remise 12x16, toute offre raisonnable sera étudiée, tél.: 548-4007, demandez Denis.

ARVIDA, quartier Dubose, maison 24x42 tout brique, foyer, plancher de merisier, 3 chambres, terrain paysager, $79,500.00. Tél.: 548-6628.

2 MAISONS A VENDRE
Sauvez la T.P.S. de 15% avant 1991
Aucun comptant
Cause de retraite
CHICOUTIMI: 1555, des Grands Ducs, près de Place du Royaume, maison en pierre, 15 appartements, 5 salles de bains et espace à bureau.
CHICOUTIMI: 250, St-Sacrement, 9 logements, près de l'Université, se paie par elle-même.
Directement du propriétaire.
Trépin inc.
549-4322

SPECIAUX DE LA SEMAINE A LIQUIDER: FAITES VOTRE OFFRE!

CHICOUTIMI: 171, Thomas-Duperré, 2 logements tout brique dont un très luxueux pour propriétaire occupant. Prix très intéressant.



JONQUIÈRE: 3981, Chardin, bungalow impeccable, terrain aménagé. Faut voir. Prix inférieur à 75,000 $.

JONQUIÈRE: 1978, de la Gaillarde, semi-détaché super moderne, 3 paliers, verrière, piscine.

CHICOUTIMI: 1563, des Tangaras, bungalow 25x42 tout brique, terrain 11,550 pi.ca., intérieur moderne avec foyer. A qui la chance?

Nicole Potvin ou Régis Morin
542-4788 ou 696-4888
LE PERMANENT COURTIER

OFFRE SPECTACULAIRE

CHICOUTIMI: 1426, rue Bégin, semi-détaché, 3 chambres, secteur près des services. Prix d'aubaine à $58,500, taux à 11.25% jusqu'au 14 novembre 1992. Ne laissez pas passer cette chance.

Le Permanent courtier

Georges Leclerc, 549-0178, 696-4888

CHARLEMAGNE Girard
Représentant immobilier

TRUST GÉNÉRAL Le maître courtier

Une vaste expérience mise au service de l'immobilier. Sur demande, estimation gratuite de la valeur comparative de votre propriété. Rés.: 542-2033 Bur.: 695-5511

17 Maisons à vendre

ARVIDA: 28x40, brique, quartier St-Philippe, 3 chambres, armoires blanches, remise. 2272 Liri, offre raisonnable acceptée. Tél.:548-2706.

AUBAINE: St-Honoré, maison style Canadien, carpot en brique, foyer au salon, 7 chambres à coucher, 2 salles de bains, prix en bas de l'évaluation municipale. Pour le comptant pourrait prendre échange, voiture, chalet, etc. tél.:693-0529.

A VOIR: très grand duplex, situé 2724, Couture, quartier St-Jacques, secteur Arvida, 4 chambres, 2 salles de bains, cuisine, salle à manger, salle de lavage, planchers de bois refaits à neuf, 2 étages, garage. Inf.:Lina ou Yves, 548-2277.

CHICOUTIMI, JUMELE NEUF, GENRE CONDO, à voir. 1450 rue de l'Estacade. Vendue séparément. $63,500. Garantie de l'APCHQ. Tél.:693-1501.

CHICOUTIMI-NORD, maison neuve, très luxueuse, avec beau grand terrain. A voir! Tél.:696-9841.

CHICOUTIMI: à vendre ou à louer, 6½, 2 salles de bains, revenus $310.00/mois. Libre. Inf:G. Martel ou Godin 696-2844 après 18h00.

CHICOUTIMI: 419, boulevard J.R. Théberge, maison 1000 pi.car. de plancher, avec très belle vue, façade en pierres des champs, tél.:549-9965, 696-6475.

CHICOUTIMI-NORD, 508 Verdun, 12 ans, rénovée. $65,000 négociable. Tél.:543-7129.

CHICOUTIMI-NORD, 508 Verdun, 12 ans, rénovée. $65,000 négociable. Tél.:543-7129.

CHICOUTIMI: centre-ville, split-level moderne, abri d'auto, sous-sol fini, revenus, vue panoramique, $72,500. Tél.:545-6610.

CHICOUTIMI: 529 Ste-Cécile, bungalow 25x32, libre immédiatement, construction 13 ans, $52,000.00, tél.:543-4933.

CHICOUTIMI: Duplex 1330 chemin de la Réserve, prêt 1er décembre. Tél.:543-8598 jour, 696-4942 soir, 696-1353 soir.

CHICOUTIMI DUPLEX AVEC 2 TERRAINS, revenus de $4200. Coin tranquille, rue Dequen. Tél.:545-4632.

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: bungalow 24'x40', 9 pièces, plus 2½, 24'x16', revenu: $300.00/mois, entièrement rénové, terrain 80'x150' avec garage, secteur Arvida, $78,500.00, à voir, tél.:rés.:695-2737, bur.:547-2737.

MAISON À VENDRE

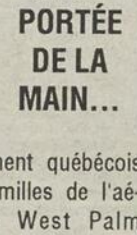
337, Malraux, Chicoutimi
Duplex un côté seulement, construction 1 an, 9 1/2 pièces (4 chambres, salon, salle TV, cuisine, salle à manger, 2 salles de toilette, salle lavage). Lustres, persiennes et ventilateurs inclus.
SOIR SEULEMENT:
696-2384

LA FLORIDE!!!

UN RÊVE À LA PORTÉE DE LA MAIN...

- Développement québécois situé à 5 milles de l'aéroport de West Palm Beach (Boynton Beach).
- 238 maisons neuves à compter de 45 000 $ U.S.
- Projet clé en main (terrassement, abri d'auto, thermopompe, etc.).
- Site exceptionnel.
- 6 milles de la plage, 30 milles de Fort Lauderdale.
- À proximité d'un superbe centre commercial.
- Possibilités intéressantes de financement.

Pour informations, communiquez avec:



JACQUES BOYER
(418) 678-9192

DÉCOURAGÉ
Vous voulez vendre

Régis Morin
Agent

Nicole Potvin
Agent

Exigez le maximum
A- 2 agents pour le prix d'un
B- Publicité personalisée
C- 12 années d'expérience
vous le prouveront.

BUR.: 696-4888 VENDU **RES.: 542-4788**

Le Permanent
LE PERMANENT QUÉBEC inc.

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE, Chicoutimi-Nord. Tél.:545-6873.

Duplex neuf, 5½ à vendre à prix exceptionnel ou à louer dernière unité. Dépêchez-vous avant TPS, 581 Rabelais, Chicoutimi. Tél.:549-2481, 696-1229.

FALARDEAU: route du Valinouet, 38x31, style moderne, terrain: 27,899 pi car. Tél.:673-3515.

FALARDEAU, rue Larouche, maison unifamiliale. Tél.:673-4895.

HEBERTVILLE-STATION, Maison avec revenu, directement du propriétaire, 7 ans, terrain paysagé. Tél.:343-3229 rés. 343-3441 bureau.

JONQUIERE: unifamiliale, tout brique, 4 chambres à coucher, garage 24x24, très bien paysager. Bon prix. tél.:695-6103.

JONQUIERE: St-Mathias, grand terrain, garage, pas de voisin arrière, à voir. Tél.:548-5976.

JONQUIERE: VENTE RAPIDE: 26x40, fini brique, plancher en bois, 3 chambres, 2 salles de bains, 2 foyers, sous-sol fini, piscine 24 pieds, $79,500.00, Tél.:542-9697.

JONQUIERE: unifamiliale à paliers avec entrée indépendante pour logement futur, sous-sol fini, paysagée, clôturée, remise, aspirateur central, près Cegep, $115,000.00. Tél.:542-0261.

Le Permanent
COURTIER
PREMIER INSCRIPTEUR VENDEUR POUR LES ANNÉES 1987-88-89

MARCEL AUMONT
AGENT IMMOBILIER
SUCC. CHICOUTIMI
Rés.: 543-1866 - Bur.: 696-4888
Paget: 696-8000

TRUST GÉNÉRAL
Le maître courtier
Pour un service personnalisé
ACHAT - VENTE

RÉSIDENTIEL

COMMERCIAL

ROSAIRE TREMBLAY
Représentant immobilier,
succ. Chicoutimi
Rés.: 543-8676, bur.: 543-5511
Paget: 696-7385

Voici quelques aubaines pour acheteur averti seulement. Advenant qu'il n'y ait pas ce que vous cherchez, contactez moi, j'ai ce qu'il vous faut.

Eric Tremblay
Agent Immobilier
Bur.: (418) 543-5511
T-appel: (418) 693-7048
Rés.: (418) 545-7041

4 LOGEMENTS
JONQUIÈRE: 3637-43, Boulé, tous loués, très bonne rentabilité, vendeur flexible.

3 LOGEMENTS MODERNES
CHICOUTIMI-NORD: 1874, Roussel, grand terrain, vendu plusieurs milliers de dollars en bas de l'évaluation fait par un évaluateur, construction 3 ans. Faut vendre.

ARRIÈRE DE PLACE SAGUENAY
CHICOUTIMI: 1208, Ravel, 2x5 1/2, comptant minimum, possibilité de financement par le propriétaire.

TRUST GÉNÉRAL Le maître courtier

ACHETEUR DE MAISON
LISEZ BIEN CECI
Soyez propriétaire d'une maison jumelée pour le prix d'un loyer
Directement du contracteur, construction neuve 1990, située dans l'un des quartiers les plus fonctionnels de Chicoutimi.

Taux hypothécaire 10% - 2 ans

Accessible au programme gouvernemental
Ex.: Jumelée, cuisine et salle à manger sur céramique, armoires en mélamine, 3 chambres, 2 salles de bains, architecture moderne, grand terrain.
Prix 460$ par mois capital et intérêt (clef en main)

Pour information: 696-2969, 696-0474
AUJOURD'HUI visite libre au 645, RABELAIS

JONQUIERE: unifamiliale, 3 chambres, aires ouvertes, près centre-ville, prix: $46,000.00. Tél.:547-4994.

JONQUIERE (secteur St-Jean-Eudes): bungalow 3 chambres à coucher avec garage, libre immédiatement, prix incroyable: $29,900.00. Informations: B. Potvin, Groupe Sagami, 543-8848.

KENOGAMI: Un air de campagne, sur la St-Dominique, unifamiliale. $48,000 négociable. Tél.:547-5024.

KENOGAMI: maison 1½ étage, 29x30, rénovée à neuf, patio, piscine, grand terrain, 3637, de Montcalm, tél.:547-1390.

LA-BAIE: petite maison en campagne, habitable à l'année, patio et remise, idéale pour petit budget. Agents s'abstenir. Tél.:544-5087 (après 17h00) ou laisser message sur répondeur.

LAC KENOGAMI, plein pied 24X42, sous-sol fini, possibilité de logement, asphalté, terrain paysager, piscine, patio recouvert d'acrylique, intérieur moderne, foyer et salle de bain ultra moderne, bain tourbillon, construction 1980. Tél.:542-7821.

LIBRE jumulée avec grand garage La Baie. Hypothèque 9-3-4%. Sylvie Tremblay 544-5606, 696-0400 La Financière.

MAISON AVEC LOGEMENT, 2½, situé près de Place du Saguenay. Tél.:545-9812.

AUBAINE

CHICOUTIMI, DOMAINE DU ROI: 1412, du Portage, maison neuve, moderne, 3 chambres à coucher, 2 salles de bains, paliers, prix en bas de l'évaluation, terrassement complété, 94,900 $.
Tél.: 549-8306 - 690-2122

MAISON UNIFAMILIALE, 2 étages près du Cegep de Jonquière, directement du propriétaire. Brique, 4 chambres à coucher, deux salles de bain, sous-sol demi-fini, rénovations récentes. Tél.:547-4429.

Maison mobile à vendre, 14 x 60, avec grand terrain. Tél.:543-9845.

ST-AMBROISE, maison-chalet, très grand, très beau site. Prix spécial. Tél.:672-2155.

ST-BRUNO, excellente propriété, unifamiliale, garage. Proche des grands centres. Vente rapide cause départ. Tél.:343-2577.

VENTE RAPIDE: DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE: CAUSE: TRANSFERT, Chicoutimi-Nord: 111 Daudet, joli bungalow en brique et claboard, dimension: 36x24, 4 chambres, 2 salles de bains, entrée électrique de 200 ampères, chauffage électrique et à l'huile, chauffe-eau de 60 gallons. RENOVE A NEUF, sous-sol aménagé, terrain 95x60 gazonné et clôturé, entrée asphaltée. Inclus: lave-vaisselle, lustres, toiles vénitiennes et remise, PRIX INCOMPARABLE. Tél.:543-0201.

RE/MAX

Jérôme Côté, f.r.i.
Agent immobilier
met à votre service son expérience, et sa disponibilité pour votre prochaine transaction immobilière.
Rés.: 549-9255
Bur.: 545-1515
Radio: 696-8208

18 Maisons à louer

ARVIDA, près du Faubourg Sagamie, 4 chambres, $500/mois. Tél.:543-9477 après 17h00.

ARVIDA: 1984 rue Davis. Tél.:548-5429, 548-8491 Paul Cyr.

CHICOUTIMI: 606, des Pluviers, quartier des Oiseaux (Place du Royaume), meublé ou non, $650/mois, non chauffé, toiles incluses. Tél.:549-5149.

CHICOUTIMI, boul. Talbot, libre 1er novembre, meublé. $365. Tél.:549-0847.

CHICOUTIMI: duplex 5 pièces, près du boulevard Barrette, entrée et stationnement indépendants, remise et toiles vénitiennes, libre 1er décembre, tél.:545-3733, après 18h00.

CHICOUTIMI: rue Bégin, 3 chambres, très propre, $550.00. Tél.:545-1515, 545-6614, 693-1045, Isabelle.

JONQUIERE: 1704 Croft, maison complete 2 étages, repeinte à neuf, libre immédiatement. A vendre ou louer. Tél.:549-8021, 696-1416.

LATERRIERE: maison 3 chambres, à l'état neuf, située au 6166 Chemin St-Henri face à l'école d'équitation, très beau site, meublée, chauffée, éclairée. Libre immédiatement. Tél.:549-4803.

19 Maisons mobiles à vendre

LA-BAIE, 1978, 14x64, rénovée, terrain 50x100, patio, remise, prix à discuter. Tél.:677-2979.

MISTASSINI: maison mobile 14x40, sans terrain, prix à discuter, tél.:276-3989.

OCCASION MIAMI-FLORIDE, maison mobile avec Florida-room, vitrée, porte-patio, air climatisé, tapis mur-à-mur, meublé, literie, vaisselle. Bien situé. Très propre. Prix vente réduit: $14,800 ou à louer $300/semaine. Avons photo en main. Tél.:549-6648, 544-8718.

21 Terrains à vendre

BOULEVARD TALBOT 96,800' carré, industriel, commercial ou autres, $35,000.00.

ST-FULGENCE 150x100 vue panoramique sur le Saguenay, prêt à construire $9,000.00. Tél.:236-4336.

CHICOUTIMI: rue Héron, arrière Place du Royaume, 60x100 boisé, $23,500. Tél.:696-0177.

CHICOUTIMI: paroisse St-Joachin, pas de voisin à l'arrière, sur la rue Caron. Tél.:678-9347.

LAC SEBASTIEN, beau grand terrain boisé, 49,000 p.c., au bord du lac. A voir! Tél.:696-9841.

DOMAINE DE LA VALLEE: route Villeneuve, Canton Tremblay, très beau site, servitudes complète, prix abordable, tél.:690-1012.

DOMAINE Panoramique, Chicoutimi. Si vous désirez vivre dans un endroit paisible, unifamiliale, entouré de beaux arbres, à quelques minutes du centre-ville de Chicoutimi. Venez choisir un superbe terrain dans ce quartier unique au Saguenay. Prix raisonnables et bonnes conditions de paiement. S'adresser à Almas Brassard Courtier. Tél.:549-2235.

PORTAGE-NORD: bord de la rivière. Tél.:545-0698.

CHICOUTIMI: QUARTIER DES OISEAUX: PAS DE VOISIN ARRIERE, 65x200, VOISIN RUE ROITELET, AUTRES TERRAINS 83x115 ET MOINS, CONDITIONS PAIEMENT FACILE. TEL.:549-4322, LAISSER MESSAGE, RES.:549-8910.

RUE Belleville et Victoria à Chicoutimi-Nord, vue sur les monts Valins. Informations Charles-Arthur Gauthier. Tél.:543-8211.

TERRAIN 185X260, prêt à construire, chemin de la Bonne Humeur, Laterrière à 2 minutes de l'Alcan. $17,600.00. Tél.:693-8990.

Sauvez la T.P.S. de 15%
— Aucun comptant
— Paiement facile.
— Sur l'achat de votre terrain.
— Arrière de Place du Royaume
— Rond point des pommiers
Achetez en 1990, commencez à payer en 1991.
Trépin inc.
549-4322
Laissez votre message

30 Autos à vendre

ACHAT ET VENTE véhicules usagés. Sauvez la taxe. Transfert de particulier à particulier. Georges Girard Auto, 1401 Boul. du Royaume, 543-1718.

ACHAT - VENTE - CONSIGNATION - Buick Lesabre 1987, Buick Century 1986, Honda Accord 1985, Oldsmobile Calais 1986, Mazda RX7, 1985, Chevrolet Chevette 1981. Automobile A. Tremblay, 1070, boul. du Royaume Ouest, Chicoutimi, G7H5B1, tél.:690-2051.

ACURA INTEGRA RS 1987, impeccable, 4 pneus neufs, faites votre offre. Tél.:547-9304.

Allons chercher vieilles autos et camions, sans frais de remorquage (complète). Tél.:696-1036.

ATTENTION, ATTENTION: je suis acheteur de voitures usagées de toutes marques, de 1986 à 1990. Automobiles Ghislain Leroux Inc., tél.:696-1774.

AUBAINE: SPIRIT 1981, 2 portes, H.B., très bonne condition. $550.00. Tél.:693-8261.

AUBAINE Camaro 1980, très propre, $1200.00. Tél.:693-1648.

AUBAINE TRACKER 1989, 4X4 manuel, laissé pour la balance des termes pour cause de transfert. Tél.:693-6055 après 17h00.

AUDI 1982, 5000-S, pour pièces. Tél.:547-9843.

AUTOMOBILES J.M. ENR. 2660 Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord.

HONDA PRELUDE 1983, 5 vitesses, radio am-fm cassette, air climatisé, toit ouvrant électrique, parfaite condition. $4,495. Tél.:693-8830.

PLYMOUTH HORIZON 1984, automatique, 79,000 kilomètres, 4 portes, radio am-fm, 4 pneus d'hiver, prêt pour l'hiver, $2,595. Tél.:693-8830.

NISSAN MICRA 1987, automatique, 4 portes, radio am-fm cassette, 4 pneus d'hiver, spécial $3,995. Tél.:693-8830.

FORD FAIRMONT 1979, 6 automatique, 93,000 kilomètres, 2 portes, jamais repeint, $1,295. Tél.:693-8830.

TOYOTA COROLLA 1984, 5 vitesses, 93,000 kilomètres, 4 portes, radio am-fm cassette, état de neuf, $4,995 spécial $4,495. Tél.:693-8830.

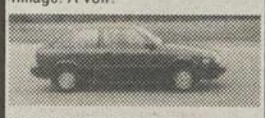
CHEVROLET IMPALA 1985, automatique, 4 portes, radio am-fm cassette, chaussé à neuf, prix de cotation $5,800 spécial $2,995. Tél.:693-8830.

FORD GRANADA 1978, automatique, 4 portes, $300. Tél.:693-8830.

LIQUIDATION

1987 PONTIAC 6000, 4 portes, moteur V-6, 2.8 à injection, couleur rouge, très bas millage. A voir.

1987 CHEVROLET CAMARO, V-6, transmission automatique, très bas millage. A voir.



1988 HYUNDAI EXCEL, 2 portes, transmission automatique, moteur 4 cylindres, couleur grise, très bas millage. A voir.

1987 PLYMOUTH COLT, 4 portes, 5 vitesses, manuelle, couleur grise, 53,000 km, moteur 4 cylindres.

Voir Lionel
SUZUKI
GAGNON AUTO
CHICOUTIMI
1411, Chemin de la Réserve 543-7711

BALANCE DE GARANTIE DU MANUFACTURIER SANS FRAIS

ACURA
533, boul. du Royaume Chicoutimi
543-9393

FLASH

Les vedettes de la semaine

GILLES PERRON
CONCESSIONNAIRE
DIR. GÉNÉRAL

Spécial Michel
1989 Colt, 4 cylindres, manuelle, 2 portes, 19,000 kilomètres, rouge, impeccable.

Spécial Daniel
1989 Toyota Camry LE, 4 portes, 4 cylindres, automatique, 22,000 km, 2 tons de gris, un vrai bijou.

Spécial Mario
1988 Jeep YJ, convertible, 6 cylindres, manuelle, 46,000 km, jaune, faites une offre.

BUICK LE SABRE 1981, 4 portes, tout électrique, prêt pour l'hiver, $800.00 négociable. Tél.:677-3140.

BUICK SKYHAWK 1984, 4 portes, toit ouvrant, très bonne condition. Tél.:548-4911.

BUICK SKYHAWK LIMITED Sport 1984, 5 vitesses, toit ouvrant, excellente condition, 87,000 kilomètres. $2,600. Tél.:547-2407, 547-0339.

BUICK CENTURY 1978, 80,000 kilomètres, prix de débarras. Tél.:543-5156.

CADILLAC 1986, bleu extérieur et intérieur, toit ouvrant électrique, système anti-vol, suspension Touriste, prix abordable. Tél.:695-2664.

CAMARO IROCZ, rouge, t-top, cassette, vitres électriques, 60,000 kilomètres, très propre. Tél.:542-1228, 695-2353 Guy.

CAUSE DECES, Oldsmobile Delta 88 1986, très bonne condition. $9,800. Tél.:543-8864, Jean-Claude.

CAUSE DE DECES: Buick Regal 1990, 6 cylindres, 2 portes, toute équipée, 1669 kilomètres, $19,500.00, garantie transférable. Tél.:543-1817.

CAVALIER 1986, automatique, 4 portes, bonne condition, prix à discuter. tél.:343-3539.

CAVALIER 1982, $550.00, aussi: jantes décoratives en magnésium pour camion ou panel, tél.:544-3516.

CELEBRITY 1984, tout équipé, très bas millage, 61,000 kilomètres, 6 cylindres, automatique au plancher, un seul propriétaire, très propre, chaussé à neuf, 6 mois d'usure, aussi: 4 pneus à neige P-185-80R13, avec jantes 13 pouces pour auto GM, acheteur sérieux, tél.:545-0944.

CELEBRITY EUROSPORT 1989, 42,000 kilomètres. Tél.:548-1574.

CHEVETTE 1981 propre, $350.00. Maison mobile Place des Copains. Tél.:543-4236.

CHEVETTE 1987, 29,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.:545-8388.

CHEVETTE 1986, 3 portes, manuelle 5 vitesses, très bonne condition, 70,000 kilomètres, $3,100.00. Tél.:547-0339, 547-2407.

CHEVROLET SPRINT 1987, 5 vitesses, rouge, 47,000 kilomètres, état de neuf, $5,600.00. Tél.:548-8173.

CHEVROLET MALIBU 1981, 120,000 kilomètres. $500.00. Tél.:543-3646.

CHEVROLET MALIBU 1980, V-8, automatique, très propre. $1,400 à discuter. Tél.:690-0503.

CHEVROLET MALIBU 1979, V-8, 267, auto 350, 6 pneus et roues 14, amortisseurs neufs. Pour les pièces. $300. Tél:545-8806.

SUPER VENTE LIQUIDATION FINALE

1987 PICK-UP RANGER, manuelle, 60,000 km, balance de garantie.
Régulier 7,995 $
Rabais de 3,000 $

1987 SUBARU, automatique, 84,000 km.
Régulier 7,995 $
Rabais de 3,000 $

1984 BRONCO, automatique, 4x4, 77,000 km.
Régulier 7,995 $
Rabais de 3,000 $

1988 EXCEL, automatique, 51,000 km.
Prix de liquidation 4,995 $

1986 HONDA CIVIC, 57,000 km, manuelle, 5 vitesses.
Prix de liquidation 6,495 $

1986 PONTIAC 6000, automatique, 87,000 km, très propre.
Prix de liquidation 4,995 $

1986 OLDSMOBILE CALAIS, 78,000 km, très propre.
Prix de liquidation 4,995 $

1988 FIREBIRD, 25,000 km, V-6, bleu, manuelle.
Prix liquidation 7,995 $

1987 TEMPO, automatique, 60,000 km.
Prix de liquidation 5,995 $

FINANCEMENT 11.9%

Les Automobiles Sud-Coréennes du Saguenay Inc.
2284. boul. St-Paul
CHICOUTIMI
Tél.: (418) **696-1500**

LES **Automobiles Jacques Bouchard**
1757, SAVANE, St-Jean-Eudes, Jonquière, tél.: 548-8192 - 548-5093
AUTOS NEUVES ET USAGEES
Conseillers: Jacques Bouchard, Alain et Roger
VIENS FAIRE TON OFFRE

AUTOS

1991 CHEVROLET CAPRICE CLASSIC, blanche 8 cylindres, automatique, entièrement équipé
Val.: 25,800 $ Spécial 23,995 $

1989 PLYMOUTH ACCLAIM, seulement 23,000 km, 4 cylindres, automatique, 4 portes, air climatisé, balance de garantie Chrysler
11,895 $

1988 MERCURY TOPAZ, 4 portes, 4 cylindres, automatique, balance de garantie Ford, blanc
Spécial 8,795 $

1987 OLDSMOBILE CALAIS, 4 portes, 4 cylindres, automatique, air climatisé
Spécial 7,795 $

1988 OLDSMOBILE DELTA 88 ROYAL, 4 portes, automatique, seulement 34,000 km
13,895 $

1987 BUICK LE SABRE, V-6, automatique, 4 portes, équipement complet, très propre, état de neuf
Val.: 11,995 $ Spécial 10,995 $

1987 MERCURY SABLE LS FAMILIAL, entièrement équipé, blanc, balance de garantie Ford. 8,995 $

1985 Chevrolet Cavalier, 4 cylindres, automatique 4 portes, balance de garantie
4,995 $

1985 DODGE VAN, 4 cylindres, automatique

1984 Oldsmobile Cutlass Supreme, 8 cylindres, automatique, 4 portes, traction arrière
4,495 $

CAMIONS

1985 SUZUKI SAMURAI, toit rigide.
4,895 $

1988 GMC 1/2 tonne, 6 cylindres, manuelle
Spécial 8,995 $

1987 4x4 Nissan Cab Plus, 4 cylindres, manuelle avec boite de fibre.
8,895 $

1987 F-150, 6 cylindres, manuelle, balance de garantie Ford
Spécial: 8,795 $

1988 FORD RANGER SUPER CAB, 6 cylindres, manuelle, 52,000 km, balance de garantie Ford, état de neuf.
9,995 $

CHEVROLET MALIBU 1980, V-6, automatique, 94,000 kilomètres, servo-direction, servo-freins, dégivreur arrière, toit ouvrant, peinture récente, prêt pour l'hiver, $1500. Tél.:543-3915.

CHEVROLET CELEBRITY 1983, 4 portes, super propre, entrès bon ordre. A voir. Tél.:544-2952.

CHEVROLET SPRINT 1988, 66,000 kilomètres, 4 portes, toit ouvrant, 5 vitesses, aubaine à voir. Tél.:696-4904.

CHRYSLER DYNASTY LE 1990, 1,200 kilomètres, cause: décès, $19,000.00, tél.:547-3414.

CHRYSLER DAYTONA turbo 1984, 76,000 kilomètres, très propre, très bon état, 4 pneus d'hiver $4600.00. Tél.:548-7292.

CHRYSLER NEW-YORKER 1987, tout équipé, 4 cylindres turbo, couleur Rose Wood, (4 pneus, freins, batteries neufs), mise au point faite pour l'hiver, garantie Chrysler jusqu'à janvier 1993, état impeccable, $11,900.00. Tél.:543-7885.

DATSUN 210 1979, très propre. Tél.:695-2448.

DODGE ARIES 1983, 68,000 kilomètres, avec pneus d'hiver, bon état, propriétaire féminin, $1,500.00, tél.:549-5144.

DODGE MIRADA 1981, très bonne condition. Tél.:690-0765, 543-9875.

DODGE SHADOW 1987, 80,000 kilomètres, comme neuf. Tél.:696-4393.

DODGE 1974, bon état. Tél.:545-8341.

DODGE 600, 1985, gris, automatique, 4 portes, avec serrures automatiques, pilote automatique, air climatisé, pneus d'hiver récents, peinture récente, tél.:548-1520, laissez message sur répondeur.

DYNASTY LE 1989, rouge cerise extérieur, suspension heavy-duty, 17,000 kilomètres, balance garantie 6 ans, $14,300 négociable. Tél.:272-2320.

FAMILIALE FORD TAURUS GL 1986, tout équipée, parfait ordre, peinture neuve, $6,700.00 à discuter. Tél.:548-1007, 545-9799.

FORD ESCORT LX 1991, 8,000 kilomètres, garantie prolongée 100,000 kilomètres, manuelle, air climatisée, radio-cassette, pneus quatre saisons. Tél.:695-3920.

PLYMOUTH CARAVELLE 1987, état neuf, cotation $8175.00, aubaine $4900.00 négociable. Tél.:690-7106.

FORD ESCORT Familiale 1984, prêt pour l'hiver, état A-1, $2,950. Tél.:544-2952.

FORD ESCORT 1985 1/2, manuelle, 47,000 kilomètres, super propre. Prix à discuter. Tél.:693-1558, 344-4765.

FORD FAIRMONT 1979, 6 cylindres, 65,000 milles, $600.00, tél.:672-2146.

1987 GMC S-15, roues mags, 46,000 km, King-Cab 4x4, 6 cylindres, automatique, balance de garantie 6 ans/100,000 km du fabricant, couleur blanche, très propre.

1988 GMC C-1500 KING-CAB, 8 cylindres, automatique, 39,000 km, balance de garantie 3 ans/80,000 km, 2 tons. A VOIR.

1986 CHEVROLET MONTÉ CARLO, moteur 305, automatique, 83,000 km, en excellent état.
Rég.: 7,995 $
SPÉCIAL: **7,200 $**

1988 FORD MUSTANG LX, 4 cylindres, 5 vitesses, très bien équipé, 34,000 km, blanche, balance de garantie du fabricant jusqu'à 80,000 km.

1990 LUMINA APV, 14,000 km, voiture démonstrateur, entièrement équipée.

1988 MERCURY TOPAZ, 4 cylindres, 4 portes, automatique, air climatisé, blanche, 62,000 km, garantie prolongée de Ford 6 ans/160,000 km.

1984 FORD THUNDERBIRD, 6 cylindres, automatique, air climatisé, toit ouvrant.
Cotation: 5,925 $
SPÉCIAL: **3,950 $**

1988 GMC S-15, King-Cab 4x4, 6 cylindres, automatique, radio AM/FM cassette, vitres et barrures électriques, 45,000 km, très propre.

1986 BUICK PARK AVENUE, 6 cylindres, 3.8 automatique, 4 portes, entièrement équipée, 80,000 km, très propre. A VOIR.

1990 GMC SAFARI, 6 cylindres, automatique, 24,000 km, 5 passagers, radio AM/FM cassette, volant ajustable, balance de garantie GM 3 ans/80,000 km.

VIENS FAIRE TON OFFRE!

Jean-Marc Jomphe

Plusieurs voitures en bas de $1,500

Alain Côté

AVENIR PONTIAC•BUICK
547-2626
2253, St-Dominique - JONQUIÈRE

FORD FAIRMONT 1980, prêt pour l'hiver. $800. Jacques, 543-4133, 695-6399.

FORD FERMONT, 1978, excellente condition mécanique. $700 mois négociable. Tél.:543-9705.

FORD FERMONT familiale, très propre, automatique, 1978, parfaite condition. Tél.:543-5913.

FORD LTD 1986, moteur V-6, 3.8 litres, 77,000 kilomètres, tout électrique, air climatisé, équipé, $8500.00. Tél.:543-3016.

FORD LYNX 1981, manuelle, 1.6 litres, $700.00. Pontiac Phoenix 1980, automatique, 2.5 litres, $700.00. Tél.:549-5098.

FORD MUSTANG 1987, 49,000 kilomètres, tout équipé, comme neuve. 5 vitesses. $7,500 négociable. Tél.:275-1914.

FORD MUSTANG LX 1986, blanche, V-6 3.8 litres, 80000 kilomètres, auto. SF, SD, équipement électrique complet, comme neuve. $6900.00. Tél.:693-8919.

FORD MUSTANG 1981. A voir! Demandez Romain. Tél.:673-4510 673-4307.

FORD TAURUS GL 1988, 76,000 kilomètres, V-6, 3 litres, 4 portes, air climatisé, portes vitres serrures miroirs électrique. Garantie prolongée un an transférable. $10,500. Tél.:544-6341.

FORD TEMPO 1984, 57,000 kilomètres, automatique, pneus neufs, excellente condition, $3,800 négociable. Tél.:545-3945, 693-9254.

GOLF GTI 1985, accidenté, prix à discuter. Tél.:674-9475.

HONDA ACCORD 1983, moteur et carosserie refaits, manuelle 5 vitesses, toit ouvrant, excellente condition. $4000.00 négociable. Tél.:543-0002 ou 545-8556.

HONDA ACCORD 1989, 60,000 kilomètres, très bonne condition. $13,500. Tél.:696-1557.

HONDA ACCORD LX 1984, 4 portes, manuelle, 5 vitesses, très bon état. Prix à discuter. Tél.:672-2741.

HONDA ACCORD LX 1985, 4 portes, automatique, 78,000 kilomètres, 8 pneus, excellente condition. $6,200. Tél.:545-7523.

Renov-Auto
•Pour rafraîchir ou rajeunir votre auto ou camion.
•Le spécialiste en décoration automobile **Ghislain Michaud.**
•Lettrage par ordinateur.
SE DÉPLACE
543-6480
693-3724, cellulaire

HONDA ACCORD LX 1987, automatique, prix à discuter. Tél.:542-0021.

HONDA CIVIC 1988, 4 portes, gris, transmission manuelle, 39,000 kilomètres. Tél.:668-9261 673-7013.

HONDA CIVIC 1985, berline, 5 vitesses, excellente condition. Bas kilométrage. $4,800 négociable. Tél.:543-0305, 543-8898.

HONDA ACCORD 1983, automatique, excellente condition, $3500 négociable. Tél.:543-0305, 543-8898.

HONDA CIVIC 1983. Tél.:543-5882 jour, 693-8628 fin de semaine.

HONDA CIVIC 2 portes 1990, 5 vitesses, 5,000 kilomètres, $11,000.00. Tél.:543-9636 549-6649.

HORIZON 1987, manuelle, très propre. $2,500. Tél.:547-6797.

JEEP CJ-7, moteur 304, 3 vitesses, carosserie en fibre de verre, toit rigide, pneus neufs 31. Tél.:696-5067.

JETTA 1984 TURBO automatique, peinture neuve, prêt pour l'hiver, $3,000.00, tél.:542-8355, 696-2755.

LINCOLN TOWN CAR 1987, garantie mai 1992, jamais sortie l'hiver. Tél.:547-2633, 542-2503.

LINCOLN CONTINENTAL 1985, 115,000 kilomètres, 1 seul propriétaire, (succession). $13,000.00. Tél.:545-1392.

MAZDA GLC SPORT 1981, prix à discuter, tél.:545-2036.

MAZDA GLC Sport 1982, mécanique A1, $600.00. Tél.:548-1087.

MAZDA MX6 GT Turbo, 1988, 70,000 kilomètres. Tél.:696-4677.

MAZDA 1983, GLC, 4 vitesses, manuelle, très propre.
FORD FAIRMONT 6 automatique, 60,000 miles, peinture neuve.
Tél.:547-3112.

MAZDA 323 1988, automatique, 3 portes, radio cassette AM-FM, 4 pneus d'hiver état neuf, garantie transférable, 56,000 kilomètres, parfaite condition, sous le prix de cotation. Tél.:545-9713, 542-8014, après 17h00.

MAZDA 323 1986, 55,000 kilomètres, manuelle, 4 vitesses, $5200.00 négociable. Tél.:542-3095 Eric.

MAZDA 626 LX 1986, 4 portes, 5 vitesses manuelle, équipement complet, 120,000 kilomètres, pneus, freins et amortisseurs neufs. $6500 négociable. Tél.:542-6804.

MAZDA 626 LX 1988, balance de garantie 3 ans (90%), prix en-dessous de la cotation. $11,500.00. Tél.:695-5977.

MAZDA 626 GLX, hach-back, automatique, 1984, équipement complet, impeccablement propre. Oldsmobile Calais 1985, équipement complet, automatique. Prix à discuter. Tél.:668-4107.

MERCURY MARQUIS 1980, 75,000 milles, très propre, prix négociable. Tél.:548-8478.

MERCURY TOPAZ L 1984, transmission 5 vitesses, 90,000 kilomètres, très bonne condition, tél.:549-8287.

NISSAN SENTRA 1983, 74,000 kilomètres, très propre, bon état, prix négociable. Tél.:549-6758.

NISSAN SENTRA 1988, manuelle, 26,000 kilomètres, $9,500. Tél.:549-5129.

NISSAN STANZA 1983, très bon état, prête pour l'hiver. Tél.:673-7883.

ODSMOBILE CALAIS 1987, avec garantie, excellente condition, 58,000 kilomètres. tél.:548-2100.

OLDSMOBILE DELTA ROYAL BROUGHAM 4 portes, 1987, 71,000 kilomètres, équipement électrique complet. Balance garantie. Tél.:544-7413 soir.

OLDSMOBILE DELTA 1979, 50,000 milles, 4 portes, excellente condition. Tél.:549-2358.

OLDSMOBILE CUTLASS SIERRA 1984, 118,000 kilomètres, automatique, pneus neufs, prix: $3,900.00 négociable. Tél.:542-9224.

OLDSMOBILE TORONADO 1980, toit ouvrant, tout équipée, peinture neuve, en bon état. Prix à discuter. Tél.:547-9062, après 17h00.

OLDSMOBILE OMEGA 1984, 140,000 kilomètres, moteur V-6 2.8, peinture neuve, parfaite condition, 8 pneus Michelin, prête pour l'hiver, $2500. Tél.:674-2459.

PEINTURE D'auto à partir de $500.00. Econo-Peintre, 543-1991. Evaluateur Bernard, estimation gratuite à domicile. Débosselage. Achetons voitures accidentées.

PONTIAC SUNBIRD 1982, transmission automatique, peinture neuve, $1900.00. Tél.668-0464, 662-6218.

PICK UP GMC 1979, moteur 305, $1200. Tél.:543-1959.

PLYMOUTH RELIANT 1988, blanc, intérieur velours bleu, valise électrique, cerveau-freins, cerveau-direction, air climatisé, A.M-F.M. cassette, roue continentale, 28000 kilomètres, parfaite condition, prix à discuter. Tél.:548-1521.

PLYMOUTH VOYAGEUR 1989, 4 turbo, équipement complet. Tél.:693-1556.

PLYMOUTH RELIANT 1985, 28,500 kilomètres, en parfaite condition. S'adresser à 542-9415 (Jean-Charles Larouche) ou 547-9343 (Jeanne Larouche).

PLYMOUTH HORIZON, 1987, en très bonne condition, moins de 30,000 kilomètres. Tél.:693-1788.

PLYMOUTH RELIANT 1984, familiale, manuelle, 4 pneus neufs, en très bon état. Tél.:548-1888.

PLYMOUTH VOLARE 1976, très bon état. $300. Tél.:543-7915.

Concessionnaire LADA
PIÈCES ET SERVICES COMPLET

Harold Gagné
Président

HAROLD & RÉAL Auto Inc.

Réal Tremblay
Co-propriétaire

VENTE - ACHAT

Spécial de la semaine
1988 Pick-up Chevrolet S-10
V-6, automatique, King-Cab.
Régulier 10,995 $
SPÉCIAL: **9,995 $**

1987 FORD RANGER, V-6, King-Cab, 40,000 km seulement, balance de garantie du fabricant.

1985 PICK-UP NISSAN 4X4, servofreins, servodirection, manuelle, 5 vitesses.

1986 FORD MUSTANG LX, automatique, servofreins, servodirection, vitres électriques, verrouillage central des portes, régulateur de vitesse.

Philippe Gagné
Conseiller

Jeannot Lajoie
Conseiller

Roger Gagné
Conseiller

TOUTE OFFRE RAISONNABLE SERA ACCEPTÉE
890, boul. du Royaume - CHICOUTIMI - 693-8050

Liquidation avant la T.P.S.
PRIX IMBATTABLES

M. JEAN-MARC GAUDREAULT
PROPRIÉTAIRE

SPÉCIAL DE LA SEMAINE
1988 AEROSTAR XL
7 passagers, automatique, 8 cylindres, balance de garantie Ford jusqu'en 1993, kilométrage illimité, super propre. Rég.: $13,850
SPÉCIAL: $10,950
ALLEZ COMPARER

1985 COUGAR
79,000 km, peinture d'origine, ultra propre, garantie 2 ans/40,000 km.
5,650 $ PRIX IMBATTABLE
Allez comparer

1987 PICK-UP MAZDA
King-Cab 4x4, automatique, 67,000 km, balance de garantie Mazda pare-chocs à pare-chocs, 100,000 km.
10,250 $ PRIX IMBATTABLE
Allez comparer

1986 MERCURY LYNX
2 portes, manuelle, 58,000 km, balance de garantie Ford.
SPÉCIAL: $3,700
ALLEZ COMPARER
1985 TOPAZ
SPÉCIAL: $4,995

NOUS SOMMES ACHETEURS DE VOITURES ET CAMIONS USAGÉS DE 1984 À 1988.

Gaudreault auto
990, BOUL. DU ROYAUME BUR.: 545-3403, 696-4049
VENTE ET ACHAT

PLYMOUTH VOYAGER 1985, 2.6 litres, cause voiture fournie. Tél.:696-1385.

PLYMOUTH VOYAGER SE 1988 V-6, 7 passagers, 50,000 kilomètres, vitres et barrures électriques. Tél.:678-2401.

PLYMOUTH RELIANT K Familiale SE 1986, 84,000 kilomètres, moteur 2.5 full injection, $4,000 non négociable. Tél.:693-8619.

PONTIAC FIREBIRD 1987, 80,000 kilomètres, V-6, automatique, T-Top, équipement complet. Tél.:696-5067.

PONTIAC FIERO 1984, 38,000 kilomètres, transmission manuelle, jamais sortie l'hiver, condition exceptionnelle. Tél.:548-9522.

PONTIAC FIREFLY 1990, 17,000 kilomètres, blanc, très propre, balance de garantie, $7500.00 négociable. Tél.:542-9224.

PONTIAC GRAND PRIX 1979, excellente condition. Tél.:548-5973.

PONTIAC SUNBIRD GT 1986, manuelle, 5 vitesses, très propre. $4,700. Tél.:690-1538.

PONTIAC SUNBIRD LE, 1990, 13,000 kilomètres, automatique, couleur rouge, état de neuf, prix à discuter. Tél.:696-0604.

PONTIAC SUNBIRD 1987, automatique, 4 portes, 32,000 kilomètres, $6300.00. Tél.:673-7843.

PONTIAC 6000 1985, automatique, bleu foncé, 4 portes, 82,000 kilomètres. Prêt pour l'hiver. Abri d'auto en bois contreplaqué, démontable, en très bonne condition. Veuillez appeler: 543-5402.

PONTIAC 6000 LE 1986, bas millage, luxueux, prix à discuter. Tél.:549-1364, 673-7113.

RENAULT FUEGO 1983, bon état de marche, ou pour pièces, $450.00 négociable. Tél.:547-3930.

RENAULT 18I, de luxe, 1983, 4 portes, Station-Wagon, 5 vitesses, air climatisé, très propre; aussi pick-up DODGE 1977, Club-Cab, prix de débarras, tél.:696-0949.

RENAULT 18 1984, familiale, manuelle. Tél.:542-7296.

RENAULT 5 1984, bonne condition, pneus d'hiver, jamais sortie l'hiver. $1500.00. Tél.:696-0096.

REPRISE DE FINANCE, Plymouth Voyager 1984, 195,062 kilomètres.
Dodge Ram 1985, pour transport d'handicapés, 53,225 kilomètres.
Buick Skylark 1987, 45,953 kilomètres.
Chevrolet Blazer 1984, 39,000 kilomètres.
Pontiac Sunbird SE 1989, 48,578 kilomètres.
Toutes ces voitures sont en bonne conditions et vendues par soumission. Tél.:668-6107 668-7977 demander Martine Emond ou Rénald Aubé.

SPECIAL CHRYSLER CORDOBA 1981, 318 automatique, en très bonne condition. $775. Tél.:547-6117.

PLYMOUTH CARAVELLE 1979, 6 cylindres automatique, 2 portes, en très bonnne condition. $975. Tél.:547-6117.

SPRINT 1990, 20,000 kilomètres, $8,000. Cause départ. Tél.:549-7714.

SUBARU 1984, familiale, 4 portes, transmission manuelle, bonne condition mécanique, aubaine $1500.00. Tél.:696-0287.

SUZUKI SWIFT GL 1989, 2 portes, 20,000 kilomètres, $8,100.00. Tél.:547-4698.

SUZUKI SWIFT GL 1989, 2 portes, 20,000 kilomètres, $8,100.00. Tél.:547-4698.

30 Autos à vendre

SUZUKI 4x4, 1984, SJ-410, très propre, prix à disaculer. Tél. :548-8378 après 17h00.

TEMPEST 1990, bas millage, bien équipé, tél.:349-8169, Serge.

TEMPO 1986, automatique, peinture neuve, condition A-1, $4,500.00. Tél.:543-5181 (après 17h00).

TOYOTA CAMRY 1984 LE très bien équipé. $5,800 discutable. Tél.:696-1329.

TOYOTA TERCEL Familial SR-5 4x4 1985, 93,000 kilomètres, toit ouvrant, freins et disques neufs. Tél.:548-9281 après 17h00.

On a du coeur aux VENTES

3308
1990 JEEP Y.J. 6 cyl., man., 5 vit., noir, 30 000 km. **15 900 $**

3310
1990 PLYMOUTH LASER 4 cyl., man., 5 vit., noire, 5 810 km. **16 800 $**

3185
1989 CHEVROLET CAV. Z 24 6 cyl., man., 5 vit., rouge 29 300 km. **9 900 $**

3245
1989 DODGE SHADOW 4 cyl., auto., rouge, air climatisé, 22 400 km. **10 900 $**

3312
1989 CHEVROLET ASTRO 6 cyl., auto., rouge, 36 000 km. **18 500 $**

3313
1989 FORD F-150 8 cyl., auto., rouge, 3 200 km. **14 800 $**

3318
1989 MAZDA M.P.V. 6 cyl., auto., noire, 41 000 km. **17 900 $**

3145
1988 FORD ECONOLINE 8 cyl., auto., blanche, 31 145 km. **10 900 $**

3304A
1988 PONTIAC GRAND-AM 4 cyl., auto., blanche, 33 000 km. **10 900 $**

2905B
1987 FORD MUSTANG 4 cyl., man., 5 vit., beige, 67 000 km. **6 700 $**

3066B
1987 FORD TAURUS 4 cyl., auto., noire, 78 927 km, air climatisé. **6 900 $**

3301A
1987 FORD F-150 6 cyl., man., 4 vit., bleu, 50 285 km. **9 900 $**

3309
1987 NISSAN PATHFINDER 6 cyl., man., 5 vit., 79 000 km. **14 900 $**

2956B
1985 PONTIAC GRAND-AM 4 cyl., man., 5 vit., bleue. **5 900 $**

3059B
1985 PONTIAC FIREBIRD 6 cyl., auto., bleue, 106 000 km. **5 800 $**

3188A
1985 OLDSMOBILE CUTLASS 8 cyl., auto., grise, très propre. **6 900 $**

Il n'y a qu'une seule place dans la région qui peut vous offrir un si grand choix, pour de si petits prix.

VEHICULES IMPORTES MITSUBISHI
Chrysler Canada
Jeep. Eagle

BOULEVARD Jeep Eagle CHICOUTIMI

Division: Automobile Gilles Bergeron Inc.
1176, boulevard Talbot, Chicoutimi
Tél.: 549-7622 - FAX: 549-0757

Apprenez les règles du jeu en publicité

Le Conseil des normes de la publicité
4823, ouest, rue Sherbrooke
suite 130, Montréal, Qc
H3Z 1G7 (514) 931-8060

LES ENFANTS MAL AIMÉS
ON EN RETROUVE DANS VOTRE QUARTIER!
ET CHEZ VOUS...
Réagissons
Québec

TOYOTA TERCELL 1986 familliale parfaite condition, meilleure offre. Tél.:548-8122.

TOYOTA TERCEL 1986, 4 portes, 80,000 kilomètres. THUNDERBIRD 1985, 78,000 kilomètres. Bon prix. Tél.:696-1619.

TOYOTA TERCEL FAMILLIAL 1984 PEINTURE NEUVE, 5 VITESSES EN BON ETAT, SEULEMENT 93,000 KILOMETRES, PRIX A DISCUTER. Tél.: 543-4383 APRES 17h00.

URGENT Chevrolet Cavalier 1989, charcoal, bonne condition, 4 portes, automatique, garantie GM, balance des finances. Tél.:544-1397.

VENTE RAPIDE HONDA PRELUDE 1987, bien équipée, comme neuve. Tél.:545-1554.

VOLKS RABBIT 1981, 2 portes, h.b, très propre. Prix à discuter. Tél.:696-3058.

VOLKSWAGEN JETTA GL 1986, 4 cylindres à essence, 5 vitesses, très bien équipé. 64,000 kilomètres. Etat neuf: $7,000. Tél.:543-3012.

VOLSWAGEN JETTA GL 1988, 77,000 kilomètres, manuelle, essence, $8500.00. Tél.:543-0175.

VOLVO DL Familiale, 1980, peinture neuve, en très bon état. Tél.:544-1980.

VOLVO GL 1983, automatique, vitres électriques, toit ouvrant, très bonne condition. Prix en dessous de cotation. Tél.:678-9491.

VOLVO 1983, très bon ordre. Très propre, prix raisonnable. Tél.:678-2802.

VW SIROCCO 1982, manuelle, excellente condition, prête pour l'hiver. Tél.:549-3642 (jour), 545-9761 (soir).

Z 28 1983, équipement complet, toit en T, 80,000 kilomètres, impeccable, jamais sortie l'hiver. Tél.:543-4877.

1980 CADILLAC SEDAN-DE-VILLE, moteur, peinture, freins, radiateur, démarreur neufs $3695.00.
1984 Honda Accord LX, 4 portes, 96,000 kilomètres, automatique, garantie 13 mois $4995.00.
1985 Mercury Capri 4 cylindres, 5 vitesses, t-top, 85,000 kilomètres, voiture A-1 $1795.00.
1985 Plymouth Reliant 4 portes automatique, $1395.00.
1985 Ford Tempo GL 4 portes, automatique $2495.00.
1985 Datsun Pick-Up king-cab, manuelle, 5 vitesses, $2995.00.
1984 Dodge Omni 4 portes, manuelle, 90,000 kilomètres, $695.00.
1986 Ford F-150 king-cab 4x4, mécanique A-1, peinturte neuve cotation $10,200.00 spécial $6195.00.
Aussi plusieurs choix de véhicules: autos, camions, Jeeps, Panels, plus de 70 véhicules en inventaire. Faites votre offre. Georges Girard Auto Inc. 1401 Boul du Royaume 543-1718, 543-3083.

1989 PONTIAC BONNEVILLE SE ACHETE EN SEPTEMBRE 1988, 39,500 KILOMETRES, TOUT EQUIPE, 4 PNEUS D'HIVER PIRELLI, PRIX DE VENTE: $15,500.00, TEL.:545-8222.

4x4 DODGE Raider 1987, 46,000 kilomètres (rouge), excellente condition, système de son, chaussé 4 pneus d'hiver plus 4 pneus 4 saisons, $9900.00. Tél.:545-3684, 543-4320 demandez Carl.

31 Avions à vendre

AERONCA 7EC, 90 H.P., TT 3607, moteur TT 1640, compression à 1625 heures 68-69-78-79, hélice 76 A-K-2-38, TT 158, toile 1983 Wingtips-Madras, 3 réservoirs, flottes, P.K. 1500, roues. $20,000.00. Tél.:275-3419.

32 Bateaux à vendre

CATAMARAN TRACK 16 1986, avec remorque, $5500.00. Tél.:696-3338 après 17h30.

GLASTRON 252, moteur 305, 2 barils, pied Mercruiser, flying bridge, (succession). Tél.:545-1392.

SEA-RAY Sundancer 26', double moteur Mercruiser 470, couche 6 personnes, tout équipé, avec remorque. 267 Letondal, Chicoutimi. Tél.:696-4455.

VOILIER de marque Jouet 7.6 mètres, moteur diesel, dériveur Lesté, enrouleur de Génois, radio VHF, équipé au complet. Tél.:549-4936, 675-2379.

VOILIER Halman 20 1980, 3 voiles, moteur 8c.v, remorque. Tél.:679-9772.

1989, TUNDERCRAFT 221, Mercruiser 205 forces, tout étquipé, profondimètre, VHF, spot à contrôle, défenses, etc, prix intéressant, cause transfert, acheteur sérieux, 275-0568.

33 Camions à vendre

AEROSTAR 1990, 6 cylindres, 39,000 kilomètres, tél.:545-4090.

ATTENTION, ATTENTION: je suis acheteur de camions usagés de toutes marques, de 1985 à 1990. Automobiles Ghislain Leroux Inc., tél.:696-1774.

BLAZER 4x4, 1985, Taoh, v-6 2.8, rachet, air climatisé, vitres électriques, hitch, automatique, très bon état, $7500.00. Tél.:547-4467 Luc.

CAMION DATSUN 1982, automatique, bonne mécanique, très propre. $2,000 négociable. Tél.:348-6783.

CAMION GMC 1979, 1 tonne, roues double, boîte de 12', en bonne condition. Tél.:696-0320.

CAMION GMC 5 tonnes 1977, boite 12', dompeur cylindre téléscopique. Bon état. Pas cher. Tél.:675-2201.

CAMION INTER Série S-cf257, 1987, 400 Cuming, remorque Valprix, 1975. Tél.:274-2815 jour.

CAMION-TRACTEUR Western-Star 1985, moteur 475, cummin 2 turbo, à vendre seul ou avec incorporation et travail.
CAMION-TRACTEUR Ford LTL 9000, moteur 400-B Cat, refait garantie 2 ans, essieux 18,000 avant, construit pour gros ouvrage. Tél.:678-9347.

CAMION 1 tonne, doubles roues, GMC 1983, 69,000 kilomètres, tél.:543-4635.

CHEVROLET VAN 1979, 8 cylindres, bonne mécanique. Tél.:693-0693.

CHEVROLET S-10, 1987, Ford F-150, 1986, Ford F-250, 4x4, 1985, Ford Ranger 4x4, 1985, GMC S-15, 1982. Automobile A. Tremblay, 1070, boul. du Royaume Ouest, Chicoutimi, G7H 5B1, tél.:690-2051.

CHEVROLET BLAZER 1988, 49,000 kilomètres, $14,500.00, très bon état. Tél.:674-2758.

CHEVROLET 10 roues 1973, diesel.
10 roues GMC 1970, diesel. Tél.:347-3226.

DATSUN 1982, KING-CAB boîte de fibre, bon état, $1,200.00. Tél.:674-9327.

DODGE POWER-RAM 150, 1989, équipement complet, 17,000 kilomètres, ainsi que 4 jantes et 4 enjoliveurs de roues. Si intéressé seulement 548-6964 après 15h00 demandez Gaston.

ESPACE chauffé à louer pour coucher gros camions. Tél.:690-0230 543-9471.

FORD AEROSTAR XLT 1989, 35,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.:674-9479.

FORD BRONCO-II 4x4 1987, 49,000 kilomètres, très bonne condition, $11,000.00. Tél.:542-8870 (après 17h00).

FORD FXL-150 1987 4x4 kingcab, manuelle, boîte fibre de verre, très propre, cause: voiture fournie. Tél.:543-0077.

FORD F-150 1962, 43000 milles, 6 roues, 3 tonnes. Boîte à sable et à bois basculante. En excellente condition. $4300.00 négociable. Tél.:544-5231, 544-6254.

FORD F-150, explorer XL 4x4 1986, équipés. Tél.:545-1324.

FORD F-450 SuperDuty 1988, moteur diesel 7.3 litres, boîte dompeuse, 42,000 kilomètres, état neuf. Tél.:275-0568.

FORD LTL-9000 1986, avec VR et remorque multiple 4 essieux. PICK-UP GM 1988, 1½ cab, 4x4. Tél.:662-2829.

FORD RANGER XL 1986, 2.9 4x4 boîte fibre de verre, excellente condition. Tél.:544-3878 543-8475.

FORD RANGER 4x4, V-6, 1984, peinture, amortisseur et freins neufs, $3,500.00, tél.:696-1201.

FORD F-150, 1979, parfaite condition, mécanique A-1, $1,500.00, tél.:545-0567, après 17h00.

F-150 1980, boîte fibre de verre, bonne condition. Tél.:673-7883.

GENERAL 1985, avec 445 Silver, 44/18, avec remorque Manac 1986, 45 pieds multiples. Le tout en bonne condition. Avec VR. Aussi plateforme 45 pieds Sprid 88 1979, très bonne condition. Possibilité de travail 8 mois/année. Tél.:545-1435.

GMC SAFARI 1987, moteur 4.3 litres, excellente condition, van luxueuse, 62,500 kilomètres. $12,800. Garantie prolongée incluse. Tél.:543-4755.

GMC 1500 1989, king-cab, 4x4, 39,000 kilomètres. Tél.:543-6882.

GMC 1981, automatique, boîte fibre de verre, très bonne condition. Tél.:543-0519.

G.M.C. 4x4, super cab, 1990, 13,000 kilomètres, moteur 5.7 litres, automatique, équipement complet, garantie GM 6 ans, échange considéré, tél.:544-5511, heures de repas.

Grand Wagonneer Limited 1986, 4x4, 62,000 milles, excellente condition, $9,500.00, tél.:274-2328.

JEEP CHEROKEE Chief 1985, excellent état, tout équipé, 84,000 kilomètres. Tél.:693-3308.

JEEP CHEROKEE CHIEF 4x4, très bon état, 1984, prix à discuter. Tél.:544-4373, 544-8908.

JEEP CJ-7 1980, Laredo, rouge et noir, toit rigide, refait à neuf. 4x4. $4,500. Tél.:542-7064, 543-0606.

JEEP CJ-7 1984
4 cylindres, 5 vitesses, toit rigide, moteur neuf.
678-2887
après 5 hres

JEEP SUZUKI 1983, toit en toile, mécanique A1, 88000 kilomètres. $2800.00. Tél.:544-8198.

JEEP SUZUKI, 1984, noir, 75,000 kilomètres, très propre. Tél.:545-9728 (matin).

JIMMY GYPSY 4x4 1984, automatique, équipement complet, 93,000 kilomètres, très propre, prix à discuter. Tél.:544-1097.

JIMMY 1979 4x4, en très bonne condition. Tél.:545-2716, 696-3058.

MAZDA B-2000 1984, 96,000 kilomètres, boîte fibre de verre. Tél.:542-2926.

MAZDA B-2200 kingcab 1989, 44,000 kilomètres, garantie compagnie 100,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.:543-2765, 549-5631 (Yvon).

MAZDA 1990, 6,000 kilomètres, B-2200, 5 vitesses, garantie 5 ans, avec toile, protection de la peinture et antirouille, tél.:543-2105.

NISSAN KINGCAB 4x4 1984, bonne condition, pneus neufs, $3,000.00 négociable. Tél.:547-1191.

NISSAN KING CAB 1986, 2.4 litres, 73,000 kilomètres, radio-cassette AM-FM, très propre et en bon état, 5 jantes avec pneus. Tél.:545-1853.

NISSAN 1984, 4x4, avec boîte en fibre de verre, $3800.00. Tél.:696-3535.

NISSAN 4x4, KING CAB 1982, peinture neuve, prêt pour l'hiver, 140,000 kilomètres, $2,500.00, tél.:548-8355, 696-2755.

PANEL DODGE RAM 1982, très bonne condition, peinture de 1 an, au propane. Tél.:279-5803.

PANEL GMC 1981, Ventura 10, $800.00. Tél.:344-1745.

PANEL GRAND VOYAGEUR Chrysler 1988, 59,000 kilomètres, 6 cyl. bien équipé, très propre, prix à discuter. Tél.:543-1244.

PICK-UP CHEVROLET Custum De luxe, 1985, avec boîte en fibre de verre, excellente condition. Tél.:545-3183.

PICK UP COMPACT DODGE RAM 50, Sport-Cab 1989, acheté neuf en mai 1990, équipement: stéréo-cassette, 4 haut-parleurs, mag, toit ouvrant, air climatisé, antirouille, ainsi qu'un traitement de peinture. Prix à discuter. Personne sérieuse. Tél.:543-6603.

AUBAINE $1200.00 PICK-UP DATSUN 4x4 1981. Tél.:544-4273.

PICK UP DODGE RAM-50 4 cylindres, 1989, clubcab, 5 vitesses, excellente condition. 50,000 kilomètres. $8,500. Tél.:679-5226.

PICK-UP DODGE RAM 100, 1988, transmission automatique, $7800.00. Tél.668-0464, 662-6218.

PICK UP FORD F-150 1989, 41,000 kilomètres. Tél.:547-6977.

PICK-UP FORD F-150 4x4, 1989, 19,000 kilomètrss. Tél.:690-0807, 690-1902.

PICK-UP FORD F-150, 1980, peinture neuve, mécanique en bon état, $1500.00. Tél.:696-3381.

PICK UP Ford Ranger 1988, 5 vitesses, 29,000km, condition A-1, recouvrement plastifié de boîte et coffre. Visible à 3522 du Roi-Georges, Jonquière. Tél.:547-9202.

PICK UP GMC SIERRA V-6, très bonne condition, prix à discuter. Tél.:544-5517.

PICK-UP GMC 1983, en bonne condition, prix $3,000.00. Tél.:349-8325.

PICK-UP MAZDA B-2000 1986, boîte longue 8', 77,000 kilomètres, boîte fibre de verre, très propre. Tél.:547-8447.

PICK UP NISSAN 1987, V-6, injection, double roues, plate-forme 7½x9. Tél.:695-5309 travail, 547-5069 rés.

PICK-UP NISSAN 4x4, 1985 KING CAB, seulement 65,000 kilomètres, équipement complet, 4 pneus d'hiver, prix à discuter. Tél.:549-6467.

PICK UP TOYOTA King-Cab, 4X4 1989, 5 vitesses, 4 cylindres. Tél.:548-4793.

PICK-UP TOYOTA 1990, automatique, king-cab, 12,000 kilomètres, boîte Fibrobec, prix à discuter. Tél.:695-3709 après 18h00.

PLYMOUTH VOYAGEUR trois sièges, 24,000 kilomètres, parfaite condition, tout équipé. Tél.:547-5939.

RANGER CUSTOM 1988, V-6, manuelle, garantie Ford transférable. Tél.:545-6821.

SUBERBAN 4x4, 1981, 90,000 kilomètres, en bon état, tout équipé, $6,000.00. Tél.:548-6972.

TOYOTA 4 RUNNER 1990, 4 cylindres, blanc, 25,000 kilomètres. Tél.:668-0752 après 18h00.

TOYOTA 4x4 1987, (Grizzly), prix à discuter. Tél.:544-7251, 544-6018.

VAN DE VILLE FORD Econoline 1985, 302, 130,000 kilomètres, finition Camp-Wagon, équipement complet, garantie Ford jusqu'à janvier 1991. Tél.:348-9914.

VAN DODGE CAMPWAGON 1989, $19,000.00 négociable, tél.:678-9401.

VAN TOYOTA 1989, 7 passagers, bleue, équipement complet, 51,500 kilomètres, état de neuf, prix à discuter. Tél.:673-7334, 673-3549.

WHITE WESTERN STAR 1978, moteur Cumming-350, transmission 15 vitesses, essieu-avant 18,000lbs, essieu-arrière 44,000lbs, avec permis de vrac. Travaille présentement. Prix abordable. Tél.:545-8217.

34 Machinerie

ABATTEUSE TANGUAY AC-200 1984 avec tête Foreno, très bon état, prix à discuter. Tél.:544-7305 (jour), 549-1485 (soir).

ABATTEUSE TIMCO 1984, avec tête à scie, refait à neuf. Prix raisonnable. Tél.:549-4224.

ABATTEUSE Timbco, modèle 2520 avec tête Khoering 9425 heures. Tél.:274-2815 jour.

BACK-HOE Kelly modèle B-30, pour tracteur, s'adapte sur le 3 points. Environ 40 heures de travail. Tél.:275-0568.

CAMION 10 roues GM 1974, moteur 318, sableur, charrue, aile de côté. Tél.:276-3592, 276-1939.

CHARGEUSE CAT 966, 1969, avec godet à neige 7VC. Tél.:548-5944, 549-0974.

CHENILLE CJ-5, très bonne condition. Prix à discuter. Tél.:272-2251.

DEBUSQUEUSE CLARK 664 1974, en très bonne condition, prix à discuter. Tél.:272-2983.

DEBUSQUEUSE 4.40 John Deere en parfaite condition. Tracteur diésel sur chenille John Deere 450.C état neuf. Prix à discuter. Tél.:547-3883 695-2280 (Martin).

ENSEMBLE DE CHAINES A GLACE pour pneus 17.5X25 à l'état neuf. $600.00. 2 jantes (rings) 24.5X32 Clark 667. Tél.:673-4464.

INTER 10 roues 1991 avec V.R., cause: maladie. Tél.:545-0356, 696-5721.

PETIT CHARGEUR à bois Nokka conçu pour tracteur de ferme avec attache trois points. Tél.:673-7833 ou 673-4558.

TRACTEUR MASSEY-FERGUSON 275 1980, 75 H.P.; 1 faucheuse New-Holland; 1 presse à foin; 2 voitures à lance-balles en fer; 1 sémoir, et autres articles. Tél.:349-3335.

TRANSPORTEUR FORESTIER de marque Volvo, avec chargeur. Génératrices toutes grosseurs. Très bonne condition. A très bas prix. Tél.:543-4133 M.E.C.

TRONCONNEUSE CC100B 1980, à roues double, stabilisateur hydraulique, prix à discuter avec l'acheteur. Tél.:275-0250, 251-3089.

35 Motos à vendre

ODYSSEE HONDA 1984, mécanique A-1, tél.:349-2397.

YAMAHA DT-50 1989, 5600 kilomètres, $850.00. Tél.:272-2981 demandez Luc.

36 Motoneiges à vendre

A-A.D.M. Pièces et accessoires de motoneiges de toutes marques, habillement, atelier mécanique. 1354 St-Paul Chicoutimi 549-7972.

ALPINE 1973, bonne condition, prix $1,300.00. Tél.:349-8325.

ARTIC CAT JAG AFS 440 1989, 1,000 miles, poignées chauffantes. Suspension indépendante. $3,000. Tél.:276-1753.

ARTIC CAT Super Jag 1989, 440cc, marche arrière, longue chenille, poignées et pouce chauffants, bon prix. Tél.:662-2587.

ARTIC CAT JAG 440 1989, reculons, poignées et pouce chauffants, suspension indépendante, démarreur électrique, toile. Inspection prêt pour l'hiver, $4000.00. Tél.:672-4361.

BOMBARDIER SS25 1984, 464cc liquide, 9500 kilomètres avec poignées chauffantes, dossier et valise, très propre, $1950.00. Tél.:547-5403.

BOMBARDIER EVEREST 440cc, 1979, démarreur électrique, dossier, très bonne condition. $675.00. Tél.:547-2352.

BOMBARDIER TOUNDRA, acheté neuf février 1989, servi 5 fois. Tél.:544-4690.

BOMBARDIER SAFARI GLX 1990 ½, 1500 kilomètres, pouce et poignées chauffantes, reculons, $5600.00 négociable. Tél.:548-0529.

BOMBARDIER STRATOS 1987, 503, électrique, très bonne condition, accepterait motoneige en échange. Tél.:693-8092.

BOMBARDIER CITATION 1988, 1 cylindre, électrique, acheté neuf en décembre 1989, toile incluse, aussi Panthère 440 1972 en très bon état $500.00. Tél.:693-8092.

BOMBARDIER FORMULA MX LT 1989, 5,000 kilomètres, excellente condition. Tél.:672-2282, 548-8378.

CITATION L.E. 1989, moteur 250, démarreur électrique avec toile et dossier. Tél.:545-8109.

CITATION LS 1985, démarreur électrique, avec toile, très propre, $1,200.00, tél.:696-2837.

CITATION SS 1980, moteur refait à neuf, parfaite condition. $1,000. Tél.:549-2407.

COUGAR 1990, suspension indépendante, balance de garantie. Tél.:543-7510 le soir.

ECHANGERAIS Toyota Corolla Station 1981, en excellente condition pour motoneige. Tél.:543-9387.

ELAN BOMBARDIER 1981, 12 forces, traction neuve en excellente condition, très propre, faut voir, motoneige exceptionnelle. Tél.:548-2906 le jour (demander Jacques).

ELAN 1985, très propre. Prix à discuter. Tél.:662-3500.

EL TIGRE EXT 1989, impeccable, A VOIR, négociable, prix d'aubaine avant échange. Tél.:543-8501.

ENTICER 1989, long track, 2,800 kilomètres, marche arrière, électrique, toile et miroirs inclus, état neuf. Tél.:690-0331.

ESCAPADE 1988, 1400 kilomètres, poignées chauffantes, dossier, toile, carriole. Tél.:544-5963 après 17h00.

ESCAPADE 1987, 3,000 kilomètres, parfait état, toile, poignées chauffantes, démarreur électrique, tél.:545-3047.

EVEREST 440 1976. $500.00 Tél.:547-8035.

EVEREST 440, 1976, en bon état, $500. Tél.:481-2411 rés. 668-0289 bur.

EVEREST 500 1980, moteur refait à neuf, carrosserie très propre, avec dossier et casque. $950.00. Tél.:693-8990.

EVEREST 500, liquide, 1982, excellente condition. Tél.:544-7251, 544-6018.

EXCEL III 1986, 5,300 kilomètres, électrique, poignées chauffantes, excellente condition, $1,500.00, tél.: soir: 545-9713, jour: 696-1555.

FORMULA MX, tout équipé, toile, poignées et pouce chauffant, dossier, miroir. $3200.00. Citation 3500, toile et miroir. $1000.00. Garage de toile pour auto 10X20. $300.00. Peut être vu au 860, Gauthier Ouest, Alma.

FORMULA MX 1987, excellente condition. Prix à discuter. Tél.:542-8547.

FORMULA MX 1990, équipée, garantie, 2400 kilomètres. Tél.:544-3541.

FORMULA MX 1989, 2,900 kilomètres, toile, dossier, poignées et pouces chauffants. Appuipied. $4,500 négociable. Tél.:696-0077, 549-0703.

FORMULA MX 1990, 900 kilomètres, garantie tout l'hiver, tél.:545-3399.

FORMULA PLUS LT 1990, dossier, poignées et pouces chauffants, toile, balance garantie. Très bonne condition. Tél.:668-2912.

FORMULA PLUS 1989, 4,300 kilomètres, poignées chauffantes, état neuf. Tél.:549-0315, 543-2816.

FORMULA PLUS LT 1989, équipement complet, 2,600 kilomètres; remorque double de motoneige, extra large, tél.:548-5086.

INDY TRAIL 1987, 500.
Citation 4500 1983, excellente condition. Tél.:678-9384.

JAG 340 1990, démarreur électrique, accepté écahnge 300 milles. Auto J. Bouchard 548-8192.

MACK-1 1990, état de neuf, très bonne condition. Tél.:690-0765.

MOTONEIGE YAMAHA ET-340 1982, parfaite condition. Tél.: 549-5182 545-8736 le soir, (demandez Léo).

MOTONEIGE OLYMPIQUE 340, 1974, très propre, $375.00. Maison mobile Place des Copains. Tél.:543-4236.

MOTOSKI FUTURA 400cc, 1978, avec toile, $500.00 ou échangerais contre trois roues de même valeur, tél.:545-9351.

BOMBARDIER EVEREST ELECTRO 1982, 464cc, liquide, impeccable, poignées et pouce chauffants, avec toile, $1,200.00, tél.:549-7050.

BOITES DE CAMIONS EN FIBRE DE VERRE

• TOIT RENFORCI
• FINITION DE QUALITÉ SUPERIEURE
UN SEUL PRIX POUR TOUS LES MODÈLES

899 $ INSTALLATION COMPRISE

EN VENTE CHEZ:
— **AUTOLOOK**
205, des Laurentides, Chicoutimi, 696-1352
— **LEBEAU VITRES D'AUTO**
2083, St-Dominique, Jonquière, 542-2929
— **DISTRIBUTION D'AUTO C.J.D.**
969, boul. Hamel, St-Félicien, 679-5995
AINSI QUE CHEZ TOUS LES CONCESSIONNAIRES AUTOMOBILES DU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

Fabriqué à Jonquière par fibre de verre **Cyclopal**

CYCLOPAL INC.
• BOITES DE CAMION
• RECOUVREMENT EN FIBRE
• CONCEPTION ET FABRICATION DE PIÈCES DE MOULES INDUSTRIELLES ET COMMERCIALES

FIBRE DE VERRE
CYCLOPAL INC.
3553, Parc industriel, Kénogami
Jonquière — 542-5563

SPECIAL MOTONEIGES

POLARIS: 1990 Indy 500. Siège double et dossier. **6,295 $**
POLARIS: 1987 Indy 340. **2,650 $**
POLARIS: 1985 Indy Trail **2,250 $**
POLARIS: 1989 Indy 400. **4,695 $**
POLARIS: 1990 Indy Trail, reculons et démarreur électrique. **5,295 $**
POLARIS: 1989 Indy 650. **5,395 $**
YAMAHA: 1989 et 400 TRN **3,495 $**

POLARIS

R.P.M. Moto Plus
2028, Ste-Famille
Jonquière, P.Q.
542-1132

DE GROSSES ÉCONOMIES POUR COMMENCER L'HIVER!

POUR SEULEMENT **$6995** P.A.L.

FORMULA* MACH 1

EN PLUS: **$250.00** en crédit d'achat AVANT LE 31 OCTOBRE

Devenez propriétaire d'une Mach 1 flambant neuve. À un prix d'aubaine! Mais faites vite!

FORMULA Mach 1

R. Spence & Fils JONQUIERE

4364, boul. du Royaume
JONQUIÈRE
542-4456 - 547-0054
Fax: 542-7093

YAMAHA 1989, VK-540, 3,000 kilomètres, comme neuf. Tél.:549-0910.

YAMAHA 1987, XL-5, toile, poignées chauffantes, très propre, prix à discuter, tél.:696-1013.

37 Pièces et accessoires

AIRIDELLE en fer pour F-150. Gratte Terra-Jet 4 jantes. Tél.:549-0723.

BOITE DE CAMION CHEVROLET 1990 avec panneau et pare-choc, prix à discuter. Tél.:696-1041.

DEUX Pneus d'hiver P-195-75-R14 radial, état neuf. Prix d'aubaine. Tél.:544-6963.

DEUX Pneus Nokia à clous, 1 mois d'usure. 155-80-R13. Tél.:690-1538.

Deux pneus d'hiver Nokia, montés sur jantes, pour Aérostar, 12,000 kilomètres, 1-85-SR-14, $150.00, tél.:548-1936.

ESCORT 1984, 4 portes à vendre pour pièces. Complet ou détaché. Tél.:544-3787.

Fond de boîte en plastique pour camion Ford Rangers 1990-1991, pour 6 pieds de boîte, n'a jamais servi, $200.00, tél.:543-1252, 543-8950 (répondeur).

Jantes de roue avec pneus d'hiver pour Mazda 626. Aussi: housses pour siège. Tél.:544-1512.

PIECES de Jetta, Rabbit GTI de 1979 à 1983. Avec roues de Volkswagen. Tél.:672-6131.

MACHINE à balancer Snap/On, série WB-200. $2,000 négociable. Tél.:548-7138.

PNEUS (5) d'hiver, P180-80R13. $150. Tél.:542-3298.

MOTEUR Hyundai 40,000 kilomètres, différentes pièces de Stellar 1985 portes, ailes, etc.. Tél.:545-3996 demandez Jean-Marc.

MOTEUR 301 américain, avec transmission, 9500 kilomètres, $275.00. Tél.:673-3394.

QUATRE Pneus d'hive Radial, P-165-70-R13, 8,000 kilomètres. $250. Tél.:693-9423.

QUATRE Pneus Radiaux d'hiver Bridgestone WP-02 195-65-R15, état neuf. Tél.:693-1304.

QUATRE Pneus d'hiver 13, 175-70, 3 mois d'usure. $200. Tél.:696-4836.

QUATRE pneus d'hiver Michelin, P-205-75-R15 sur jantes, $200. Batterie $50. Tél.:696-2353.

QUATRE pneus d'hiver Michelin P-195-60-R15, 4 mois d'usure seulement, pour voiture sport. Prix spécial. Tél.:678-9948 après 18h00.

QUATRE roues Honda avec pneus suédois 185-70-R13, valeur $800 pour $300. Tél.:547-7837.

SYSTEME hydraulique avec winch pour Jeep ou camion. Bonne condition. Tél.:672-6233.

3 pneus radiaux 4 saisons, P-195/75R14, $50.00 le tout, tél.:543-1737.

4 bons pneus d'hiver radiaux P-185-75R14, bonne condition, tél.:548-1326.

4 JANTES de 14 centre 23/4 pour GM. Tél.:549-0424, 549-9260.

4 PNEUS D'HIVER neufs montés sur roues D'EXCEL 13. Tél.:548-8412 (soir).

4 PNEUS D'HIVER PIRELLI, M-PLUS-S-Winter 190, de qualité supérieure, à l'état neuf. Tél.:547-6107.

4 PNEUS D'HIVER ROAD-HANDLER 215-65R15, avec roues GM et enjoliveurs, 5 mois d'usure. Idéal pour Firebird et Camaro. Tél.:693-8191.

4 PNEUS d'hiver AUTOPAR P185/70R14 M/S avec clous pour Topaz ou Tempo. Tél.:543-7363.

4 PNEUS P155-80R12, Uniroyal. Tél.:548-1579.

4 pneus d'hiver avec jantes 18580R13, comme neufs, prix à discuter. Tél.:549-6183.

4 pneus d'hiver P-185-70R13, tél.:542-6128.

4 pneus d'hiver YOKOHAMA P-185-70R14, un an d'usure, tél.:545-7663.

38 Remorques

REMORQUE 4X8, aussi pompe à eau. Tél.:544-1190.

REMORQUE GMC 1967, très bon état. $2,200. Tél.:548-7138.

REMORQUE 1980, Chevrolet Sierra 25, tout équipé, très bon état. $5,000. Tél.:548-7138.

39 Campeurs à vendre

WESTFALIA 1984, bonne condition. Très propre. Etat de neuf. Tél.:549-6648, 544-8718.

Pour vos vacances
LOUEZ un campeur
DELUXE auto caravan
668-8345

40 Motos 3 et 4 roues à vendre

QUATRE ROUES 300 1987, comme neuf, tout équipé. $3500.00. Tél.:673-3241.

QUATRE roues Kawasaki 250 liquide 1987, acheté en 1989. Comme neuf. Tél.:678-2301.

QUATRE roues Kawasaki 300c.c. 1987, prix à discuter. Tél.:545-2433.

TROIS ROUES HONDA-110 1983, bonne condition, $550.00. Tél.:542-8844.

4 roues SUZUKI 185, 1985, avec remorque à dompeur, $700.00 négociable, tél.:693-1644.

4 roues 1989 Honda 300, 4x4, état neuf, accepté échange. Auto J. Bouchard 548-8192.

41 Souffleurs à vendre

SOUFFLEUR pour tracteur ferme 78 large, état neuf. Tél.:544-6963.

SOUFFLEUSE CANADIANA 825, démarreur électrique, servie 2 hivers. $1,100 taxe incluse. Tél.:549-0653.

Souffleuses à neige 826, $475.00; pièces de souffleuse aussi de moteur; tél.:673-4124.

42 Tracteurs à vendre

FORD SUPER DEXTA diésel avec souffleuse à neige. Soir, 545-0428.

FORD 18 h.p., hydrostatique, pouvant accoupler divers instruments, tél.:549-0503.

TRACTEUR FORD 4600 1977, idéal pour la neige, cabine, chargeur industriel, souffleur, mécanique A-1. Tél.:668-4154.

TRACTEUR Universel 4x4 1979, modeele 445 DT, avec chargeur et souffleur. Besoin de réparation. Tél.:275-0568.

51 Occasions d'affaires

DOUBLEZ VOTRE ARGENT! Profit immédiat garanti. Inventaire gratuit. Tél.:1-800-461-8666.

Placement garanti par équipement, retour sur votre investissement assuré de 50% et plus. $500.00 à 7 Rentable de la ménagère à l'universitaire. Information gratuite. tél.:(514)392-9281.

52 Offre de services

A PRIX COMPETITIF: peinture, plastrage, conseiller en décoration, commercial et résidentiel, tél.:545-4978.

ATTENTION! Menuisier 30 ans d'expérince pour rénovations intérieures et extérieurs. Exemples: salle de bain, sous-sol, abri d'auto, etc.. A prix raisonnable. Tél.:549-3906.

CONCEPTION originale de plans de maisons neuves, rénovation. Technicienne en architecture: Marie-Luce Biron. Tél.:693-1894.

CONCEPTION ADAPTEE A VOS DESIRS, plans de maisons, rénovations, etc.. Benoit Thériault, technicien en architecture. Tél.:543-6689.

DAME avec expérience garderait enfants à son domicile. Tél.:678-2346.

DAME expérimentée garderais enfants à mon domicile. Paroisse Fatima. Tél.:542-6376.

DAME garderait enfants de 3 mois à 5 ans à son domicile. Tél.:693-1556.

DESSINATEUR plans de maison, multiplex, plan de rénovation, etc... Serge Gagnon T.Sc.A.. Tél.:543-1574.

Déneigement résidentiel et commercial, tél.:693-9072, 543-1167, Michel.

GARDERAIS enfant à mon domicile. Secteur Kénogami, avec expérience. Tél.:542-8809.

GARDERAIS enfant à mon domicile. Secteur Kénogami, avec expérience. Tél.:542-8809.

GARDERIE EN MILIEU FAMILIAL, ambiance saine et joyeuse, à la semaine ou la journée, près J.R. Théberge, reçus d'impôt. Tél.:543-9850.

S.O.S. RÉNOVATIONS ENR.
Pour vos rénovations, constructions petites, grosses ou même extravagantes, on a toujours quelqu'un pour vous!
ESTIMATION
TÉL.: 693-6022

HOMME à tout faire avec expérience, pour travaux de conciergerie, résidentielle, commerciale et industrielle. Tél.:543-4700.

HOMME avec expérience pour faire de la menuiserie, plastrage, peinture et finition de sous-sol. Estimation gratuite. Tél.:276-7000.

HOMME avec expérience pour plastrer, peinture, plafond, texturé, estimation gratuite. tél.:693-8158.

J'OFFRE mes services pour garder des enfants semaine et fin de semaine de 2 à 6 ans. tél.:548-2100.

MENUISERIE de tous genres, peinture, plastrage, plomberie. Tél.:549-4748.

Personne responsable avec expérience, pouvant fournir références si désiré, offre ses services pour garder des enfants de 3 ans et plus. Résidence située dans le secteur Laure-Conan — Dominique-Racine et Félix-Antoine-Savard. Pour plus d'informations, tél.:543-6704, demandez Madeleine Maltais.

POURQUOI s'essouffler à pelleter? Laisser déneigement J.B. s'en occuper. Résidentiels et commerciaux. Prix compétitifs. Tél.:545-1017.

SPECIALISTE EN DECORATION intérieure, soie ou naturelle, estimation gratuite. Jocelyne 543-6980.

TECHNOLOGUES FORESTIER POUR TRAVAUX SUR LOT PRIVE. LIGNE DE LOT, INVENTAIRE, PRESCRIPTION FORESTIERE. TEL.: STEEVE TREMBLAY, 673-3435, MICHEL RANNOU 673-4706.

VENTE ET INSTALLATION de système d'alarme résidentiel. Estimaton gratuite. Tél.:549-3064, 690-1985.

VOTRE CURRICULUM VITAE est important. Faites-le rédiger par les spécialistes de G.P. Personnel Inc. Tél.:545-1881.

2 FEMMES D'EXPERIENCE offrent leurs services pour entretien ménager. Après 17h00 estimation gratuite. Tél.:696-1943, 693-1680.

53 Personnel demandé

ACCES TRAVAIL-FEMMES. Organisme voué à la réintégration des femmes sur le marché du travail est présentement en période de recrutement pour sa prochaine formation. Si vous êtes une femme ayant de préférence entre 25 et 54 ans, besoin de travailler, si vous éprouvez des difficultés à vous trouver un emploi, si vous êtes peu scolarisée, si vous avez peu d'expérience sur le marché du travail, Accès-travail femmes peut vous venir en aide. Communiquez dès maintenant au tél.:695-2178. N.B.: Nous acceptons les frais d'appel en provenance de Ville de la Baie et des environs.

AIDE DEMANDE: Chicoutimi, Jonquière, travail occasionnel intéressant. Aucune vente, aucun investissement. Faire parvenir adresse, téléphone Field Personnel PO BOX-28175 Atlanta Georgia 30358-0175.

SOYEZ VOTRE PROPRE PATRON

Léger capital requis, lampe de secours en cas de panne électrique, complètement automatique, batterie rechargeable, Panasonic, aux néons, durée 5 heures, apparence, garantie exceptionnelle, résidence et commerce, distributeurs, bon profit. Secteurs à développer: Saguenay, Dolbeau et Chibougamau.
TÉL.: 346-5856, CHRISTIAN

AIDE-MENAGERE pour 2 enfants non fumeur(se), avec références. Tél.:690-3535, 696-1626 à partir de lundi Josée.

AIMERIEZ-VOUS en emploi valorisant et payant? Aimeriez-vous un emploi à horaire flexible? Aimeriez-vous un emploi avec possibilité d'avancement? Aimeriez-vous travailler à votre propre compte? Si vous avez répondu oui à une ou à ces 4 questions, j'ai un emploi sérieux à vous offrir. Pour rendez-vous, 548-8515 Line Gauthier, heures bureau seulement.

ATTENTION COMPAGNIE de boissons gazeuses recherche 4 représentants, secteur Saguenay, $10/heure travaillée, voiture nécessaire. Pour entrevue confidentielle: M. Boudreault 548-1153.

AVIS: RECRUTONS MAINTENANT, demandes acceptées pour travail à temps plein ou partiel, possibilité de $300 et plus par semaine pour débuter, automobile requise. Pour entrevue, appelez 549-3593.

BARMAN(AID) demandé(e) avec expérience.. Tél.:545-9165, 549-2016.

BARMAN OU BARMAID demandé avec expérience, 32 heures/sem. Tél.:545-4912.

CHEF-POMPISTE de jour seulement. Se présenter au 2,334 Boulevard St-Paul, Restaurant Irving.

COUPLE demandé pour entretien piste de ski de fond, chalets, service restauration. Tél.:674-2226.

Coiffeur(euse) avec expérience et clientèle, tél.:543-2209, 545-4628, demandez Linda.

DAME avec expérience pour garder un bébé de 3 mois. Tél.:690-1929.

DESIGN Jo-Anne Martin, collection prêt à porter, vendu à domicile, recherche des représentants(tes) dynamiques et consciencieux auprès de sa clientèle. Si intéressé, 548-1829.

GARDIEN(NE) à mon domicile, 4 à 5 jours/semaine, références exigées. St-Charles Bourget. Tél.:548-7138, France.

JEUNES intéressés dans la vente de chocolat, tél.:544-5932 La Baie, 693-9358 Chicoutimi, 547-1409 Jonquière.

DEMANDE COIFFEUSE avec expérience. Tél.:695-6619 542-2753.

PERSONNE POUR GARDER un enfant de 11 mois, à mi-temps, régulier, quartier St-Joachim, fournir reçu. Après 16h00 549-0258.

Personne fiable pour garder 2 enfants (2 ans 1/2 et 3 mois) au domicile de l'employeur, devra fournir références et reçu d'impôt. Secteur boul. Barrette et rue Betin. Tél.:696-2783.

POUR TRAVAILLER dans un comptoir bijoux mode à Chicoutimi. Tél.:549-6459 après 18h00.

PERSONNE à la retraite recherche dame de compagnie pouvant voyager et possédant un permis de conduire, 7 jours sur 7. Faire parvenir curriculum vitae avec photo au cp G7H-6Z6 boîte 1678.

RECHERCHE personne(s) pour entretenir entrée d'automobile, à la pelle de préférence ou avec petit souffleur à neige. Rue du Séminaire, Chicoutimi. Tél.:545-8146 soir, 545-5328 jour.

Aspirateur central de marque Aspiratex 2000
A partir de: 499 $
VENTE ET INSTALLATION ASPIRATEUR CENTRAL
INSTALLATION GRATUITE sur certain modèle d'aspirateur central.
LES ASPIRATEURS CHICOUTIMI Inc.
1401, PLACE DU ROYAUME (Près de Canadian Tire)
Tél.: 696-5024

REPRESENTANTS(TES) demandés(ées) pour vente d'économiseur d'essence. Tél.:343-3388.

Restaurant Mikes Jonquière, livreur demandé avec auto, possibilité de $300.00 semaine, tél.:695-0990.

UNE IMPORTANTE institution financière recherche pour la région du Saguenay Lac-St-Jean, une personne capable d'assumer un poste de responsabilité. Vous désirez améliorer votre situation actuelle. Vous avez de l'entregent et complétez vos études secondaires ou l'équivalent. Si vous possédez les caractéristiques recherchées, nous vous donnerons la formation nécessaire. Auto nécessaire. Communiquer avec le directeur, 549-4323.

UNICOUR a besoin de représentants(tes) pour Jonquière et Chicoutimi. Pour entrevue, 543-0185.

VOUS AVEZ DES DISPONIBILITES. Vous êtes sensibles aux problèmes que vivent notre jeunesse et vous souhaitez aider la famille monoparentale de notre milieu, nous avons besoin de trois (3) personnes pour siéger au Conseil d'Administration: du monde des affaires; de profession libérale; travail social. Exigence: de 6 à 10 heures par mois. Appelez: 696-1999.

Vous aimez la mode, le public et $$$? Si oui, nous avons des postes de gérantes et conseillères disponibles pour présentation de vêtements pour dames par défilés à domicile. Possibilité $400.00 et plus/semaine. Possibilité de formation. Une auto nécessaire. Carole (819)825-5317.

61 A vendre ou à échanger

CHRYSLER 1964, 60,000 milles, jamais sortie l'hiver à échanger pour motoneige, quatre—roue ou petite auto. Tél.:695-2448.

62 Ameublement

ACHAT ET VENTE. Réfrigérateur, poêle, laveuse, sécheuse, mini-laveuse, mini-sécheuse, laveuse-essoreuse, congélateur, lave-vaisselle, réparés à neuf, garantie variant de 3 mois pièces et main d'oeuvre, 6 mois, 12 mois et même 2 ans sur certaines pièces neuves. Livraison gratuite. JCM Services enregistré, 764 Jacques-Cartier est Chicoutimi. Tél.:549-3721.

ANTIQUITES: Collection personnelle de meubles et d'objets anciens, de belle valeur; armoires, buffet, commodes, table ronde et table rectangulaire, etc..., etc... Toute offre raisonnable acceptée. Tél.:678-9820.

BIBLIOTHEQUE, divan IKEA, table de salon, bonne condition. Tél.:547-2526.

CAUSEUSE ROSE, très confortable, $150.00. Tél.:545-7529.

CONGELATEUR 12 pieds cubes, $200. Cuisinière électrique $100. Tél.:696-0481.

CONGELATEUR 7 pieds-cubes, 1 an d'usure. Valeur $450 laissé $300. Tél.:693-9423.

CONGELATEUR blanc, 31x22x35, état neuf, $225.00. Tél.:543-3939, 673-7455.

CUISINIERE, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, congélateurs 8 et 15 pi.cu., remis à neuf, 3 mois de garantie. Mini-séchoir. Tél.:547-7768.

CUISINIERE électrique amande avec porte noire, $275.00. Mobilier de salon $100.00. Tél.:548-3761.

Cuisinière et réfrigérateur, excellente condition, $600.00, tél.:542-4909.

Divan et fauteuil antique, refait à neuf, prix à discuter, tél.:696-2392.

ENSEMBLE De salle à diner, table, 6 chaises, vaisselier. Prix à discuter. Tél.:548-3771.

FRIGIDAIRE brun, 17 p.c., cuisinière brune, divan-lit, état neuf, $700.00 l'ensemble. Tél.:549-9994.

GROS modulaire. Blanc cassé. Mélamine. Lit-sofa avec tiroir. Fait par Jean Caron. Tél.:275-4826.

LAVEUSE automatique jaune. Bon état. $100. Bureau triple $100. Tél.:549-4862 après 18h00.

LAVEUSE, SECHEUSE, poêles, réfrigérateur, pièces de lave-vaisselle, petit poêle en fonte, divers. Bain, toilette, lavabo. Tél.:672-2508.

LAVE-VAISSELLE Baycrest, bon état, très propre, $250.00. Tél.:545-7034.

LAVE-VAISSELLE 4 Kitchenaid, 1 mobile $199.95 encastré 1 à $239.95, 1 à $275.00. 1 $299.95. 1 Inglish $249.95. Réparé et inspecté au complet très bonne garantie. Livré sans frais. JCM Service 764 Jacques Cartier est Chicoutimi. Tél.:549-3721.

MAXI VAN DODGE 250, en très bon état, 1978. Tél.:547-2526.

MEUBLES neufs et usagés à liquider. Mobilier de cuisine, mobilier de chambre à coucher, étagère de salon. Tél.:549-4936, 675-2379.

MEUBLES usagés, idéal pour chalet ou appartement. Bas prix. Tél.:696-1817.

Micro-ondes 1 pi.cu., 8 programmes automatiques avec sonde automatique au poids, $200.00, tél.:548-6117.

MOBILIER DE SALON à l'état neuf. Tél.:693-0877.

MOBILIER de cuisine à très bas prix. Tél.:690-2167.

MOBILIER de salon, canapé et fauteuil en bon état, en velours rouille $400.00. Tél.:696-4006.

MOBILIER de salon, style canadien, 5 morceaux. Très propre. $500. Tél.:545-4855.

MOBILIER DE SALON style espagnol, $375. POELE à combustion lente. Tél.:544-8893.

MOBILIER salle à manger, frêne massif, comprenant table, 6 chaises, vaisselier, et table de service. Tél.:544-9410.

MODULAIRE 5 places, tweed beige, 3 tables en bois et verre fumée, (console, bout et centre). Lazy-boy brun. Vénitiennes avec valence en PVC 3 1/2 beige 72x84, 76x72, 102x73. Carpette 6x8. Tél.:545-8171.

MODULE DE RANGEMENT 3 morceaux, en mélamine blanche, $250. Tél.:545-6850 après 17h00.

MOULIN à coudre avec meuble Singer, fait tous les points, état neuf, valeur $500.00 prix $300.00. Grande table de travail finie chêne, avec 4 tiroirs, 48x26 $250.00. 2 portes pleine d'hiver avec moustiquaire état presque neuf $200.00, discutable. Tél.:544-8596.

NOUVEAU SERVICE

Réfrigérateur, poêle, laveuse, sécheuse, chaise, table, classeur, etc... repeint à neuf. AUSSI: voiture accidentée ou à repeindre. 11 ans d'expérience à votre service.
MARDO PEINTURE
Appelez: Marc, 549-9082

Mobilier de cuisine en noyer, 6 chaises, très propre, tél.:542-2895.

Mobilier de cuisine 5 chaises, avec bahut, style canadien, $150.00, tél.:547-0731.

POELE, bonne condition. $100. Tél.:696-4200.

POELE FRIGIDAIRE vert, divan colonial, lazy boy, prix à discuter. Tél.:548-9008 (après 17h00).

POELE, REFRIGERATEUR, LAVEUSE SECHEUSE, usagés, $250 l'ensemble. Tél.:545-2678 après 17h00.

POELE très propre, $125.00. Tél.:544-3656.

SUPERBE mobilier de salon, velours brun, table de centre. $150. Tél.:693-1361.

TABLE de cuisine artisanale recouverte d'une vitre, 32x64; 6 chaises. Comme neuve. $350. Tél.:544-1920, 544-4252.

VENTE REPARATION: APPAREIL-O-SAG-INC. 1662 Boul. St-Paul, Chicoutimi. Réfrigérateur, poêle, laveuse, sécheuse usagés. Pièces neuves usagées. Réparation à domicile. Tél.:545-1459, 549-9607.

63 Animaux à vendre

AUBAINE CHIOTS, Boston-terriers, enregistrés, vacinés, vermifugés, $300.00 négociable. Chiots Bouledogue anglais, lignée de champions. Faites votre offre. Tél.:542-9649.

A VENDRE: CHEVAUX QUARTER Horse enregistrés. Tél.:543-9641.

CHATONS: persan, chinchilla, himalayen, pure race, enregistrés, lignée de champion. S'adresser à: Elevage Régence, tél.:549-4708.

CHATTERIE TIFFANY, chatons persans, pure race, vaccinés, enregistrés, lignée de champion, choix de couleur. Tél.:695-3604.

A LA CHATTERIE CAYOU. Chatons persan, persan chinchilla et himalayen, champion pour croisement, à partir de $140.00. Enregistrements inclus. Tél.:543-2940.

COURS DE DRESSAGE
• Chasse • Obéissance avancée
• Obéissance de base • Protection garde
CHENIL CHICOUTIMI INC.
433, Ste-Marie, Chicoutimi (secteur nord) — 549-8056
ANIMALERIE POILS ET PLUMES
COMPLEXE GAGNON FRERES
400, Racine Est, Chicoutimi — **543-9068**
40 RACES DE CHIENS DISPONIBLES

Je suis prisonnier de mes clients et je trouve ça "captivant"

TAPIS - PEINTURE - OSMOSE - PENTOX
Peinture en 20 litres
GUY TREMBLAY
549-0466
810, Pierre-Bédard - Chicoutimi

OPPORTUNITÉ D'AFFAIRES
Offre exceptionnelle pour coiffeur(euse) avec sa clientèle.
Salaire très compétitif.
Dossier confidentiel.
Si intéressé:
549-3139
(du lundi au samedi, le soir seulement)

Achat - Vente - Réparation
Aspiratex 2000
Place du Saguenay (voisin de Sears)
690-1332
Aspirateurs neufs: Rainbow - Hoover - Trendvac
Aspirateurs usagés de toutes marques.
Système central «Aspiratex 2000» Prix compétitifs

63 Animaux à vendre

CHEVAL Q.H. enregistré, 3 ans, bon tempérament bon prix. Tél.:678-1457 549-4241.

CHIOTS BEAGLE femelle, pûre race, vaccinée, vermifugée, $135.00. Tél.:668-6484.

CHIOTS CROISES Beagle-Labrador, 7 semaines, vermifugés. Tél.:545-6339, soir et fin semaine.

CHIOTS Epagneul Cocker Américain, 7 semaines. Tél.:545-6048.

CHIOTS HASSAPSO, 6 semaines, pûre race, vaccinés, vermifugés, $250/chacun. Tél.:545-1168.

ELEVAGE LAMIFIDEL. 15 races de chien en élevage. Toutes races disponibles sur commande. Dépositaire des moulées Techni-Cal et Régal. Garderie. Dressage. 1124, Belle-Rivière, St-Gédéon, 345-8388.

EXCELLENTS Chiens de chasse Springer Anglais, pure race, nés le 17 octobre. $150. Tél.:347-4744.

GOLDEN RETRIVER pure race, 4 femelles, 1 mâle. Tél.:549-2658.

JUMENT STANDERBREAD 11 ans, couleur alezan, dressée selle et voiture. Très docile. $1,500 négociable. Tél.:668-0861.

LAPINS, à vendre urgent. Tél.:549-6944.

MINI-COLLEY pure race, 5 semaines, $250.00. Tél.:672-4863.

PENSION pour chevaux. Pour plus d'informations téléphonez à partir de 16h00 275-0566.

TROIS Vaches Here-Ford gestantes. Cheval de trait belge. Tél.:549-9725.

2 TAUREAUX LIMOUSINS pûr sang français, âgés de 15 mois et 1 an. Tél.:673-7833.

64 Bois de chauffage

BOIS DE CHAUFFAGE vert, semi-sec, 14, 16, livré sur demande. Tél.:549-1804.

BOIS DE CHAUFFAGE vert en 16 pouces livré, appeler après 17h00 673-4496 ou 673-7968.

BOIS vert à vendre en 16 pouces. Bouleau de 4 pieds. Tél.:544-5948.

BOULEAU, merisier, livré en longueur de 16 pieds. Tél.:349-2102.

BOULEAU, merisier, érable, 16, fendu. Tél.:695-6419 après 17h00.

Bouleau, merisier, livraison gratuite, argent comptant, tél.:695-3452, 542-8866.

MERISIER, érable, bouleau vert, $38.00/corde fendu livré, $33/corde rond livré. Tél.:547-0383.

MERISIER, bouleau érable en 8 pieds livrés, Tél.:673-7620.

MERISIER sec, fendu, livré, $57/corde. Minimum 3 cordes. Tél.:696-3414.

Merisiers, bouleaux verts, après 18h00. Tél.:695-2280.

POELE à bois. Très bon état. Tél.:674-2203, Anna.

TREMBLE SEC, $30.00 la corde. Tél.:673-4464.

12 CORDES de pins, bouleau et tremble mélangé. Faites une offre! Tél.:547-3496.

66 Coin du Bébé

EQUIPEMENT pour bébé jumeaux, 2 couchettes avec matelas, 1 poussette-carrosse double juxtaposée. Du neuf à moitié prix. Tél.:547-9870.

Parc, poussette parapluie, siège de bébé, tél.:544-7820.

67 Demandé

ACHETERAIS vitrine 4X6, également pneus d'hiver 16.5. Tél.:549-2622.

DESIRE ACHETER une maison mobile de 35 à 40 pieds. Tél.:542-3703, 547-4944.

Demande GARAGE en toile à prix raisonnable. Tél.:542-3671.

68 Divers

ABRITE-TOI sous mon aile. Agence de rencontre sérieuse. Tél.:548-2172.

AMOUREUX DU NORD Copie de photos avec liste de noms, descriptions, téléphones, hommes, femmes. Inscription gratuite aux dames. 6620-5 Cachée, St-Damien, J0K 2E0 (514)835 3820.

AMOUREUX DU NORD Copie de photos avec liste de noms, descriptions, téléphones, hommes, femmes. Inscription gratuite aux dames. 6620-5 Cachée, St-Damien, J0K 2E0 (514)835 3820.

COUVREZ LE QUÉBEC AVEC LES
ANNONCES CLASSÉES DES HEBDOS RÉGIONAUX

Réalisez que votre p'tite annonce classée pénétrera dans plus de 1 877 181 foyers au Québec et qu'au-delà de 4 millions de personnes pourront la lire si elle nous est confiée.

Le prix pour couvrir le Québec et ses régions

430$ POUR UN MESSAGE DE 25 MOTS
10$ le mot additionnel

Faites-nous parvenir vos instructions avec un chèque visé ou mandat de poste à l'ordre de:

A l'attention de votre
JOURNAL LOCAL
OU
RÉGIONAL
AFFICHANT CE LOGO

LES HEBDOS RÉGIONAUX
ASSOCIATION DES ÉDITEURS DE LA PRESSE HEBDOMADAIRE RÉGIONALE FRANCOPHONE

BESOIN D'ARGENT?
Prêt hypothécaire: 13.1/2%
TERME 1 AN
Pour achat ou consolidation de dettes.
SERVICE À DOMICILE - Discret et rapide - Partout dans la région.
R. RAINVILLE, courtier hypothécaire
Tél.: 251-8290 - 679-8413
Radio-chasseur - sans frais: 1-553-0737

AQUARIUM 77 gallons, tout équipé avec support, requin de 10 et autres poissons divers. Prix de débarras. Tél.:543-6687.

Deux aspirateurs Electrolux, une dernier modèle balai en L, une autre état de neuf, prix discutable. Système de son Mitsubishi noir 140 watts, valeur $1,500 laissé $650 discutable. Pour informations 549-6897.

A VENDRE: un lot de 18 fixtures usagées, 4 pieds, 2 tubes, 120 volts, encastrées, $15.00 chacun, tél.:543-1616.

Bain ancien dimension standard sur pattes, parfaite condition, prix discutable, tél.:549-0337.

Base de lit 39", en bois peint, très solide, sur roulettes, $50.00; accessoires pour laver les tapis, s'adaptant à la balayeuse Filter Queen, neuf, $100.00; petit métier à tisser Leclerc 22, 4 cadres de lames, sur base avec pédales, plusieurs accessoires, excellent état, $250.00. Tél.:547-2444.

Boîte de camion Ford, fibre de verre, 8 pieds, $400.00, excellente condition, tél.:690-0425.

BRASSIERE D'AUTO, pour Chrysler Laser, 1984-86. Valeur $125 pour $60. Tél.:549-3553 le soir.

CABANE 10x12 idéale pour pêche blanche. $600. Scie à onglet électrique Craftman, $200. Tél.:544-3405 soir.

CADRES et fenêtres Thermos Solaris, plusieurs grandeurs. Tél.:542-6422 après 17h00.

CHALUMEAU, boyau 50 pieds, cadrans, coupeur, différent type, bomonne non comprise. $175. Banc scie Craftman 10 à courroie, moteur 1h.p. industriel, lame, carbure, support, table 27x44, $400. Ponceuse Craftman à disque 9 pouces, ruban 6x48 vertical ou horizontal, moteur support, $200. Belle truie en fonte, parfaite état. $40.00. Moteur Evinrude 6h.p., réservoir 5 gallons. $600. Tél.:549-7553.

CHICOUTIMI-NORD: belle grande garçonnière 12x20, équipée, neuve, $55.00/semaine. Grande chambre vue sur la ville avec cuisine. Tél.:543-3939, 673-7455.

CONGELATEUR 16 p.c., comme neuf, comptoir de cuisine avec dessus, photocopieur Canon NP80. Equipement hockey Bam Tam. Patins. Tél.:544-5258.

CONGELATEUR, réfrigérateur, ensemble de salon, table de cuisine, plinthe. Tél.:545-9839.

DEUX COMPRESSEURS 3 et 5 forces, palan électrique 3 tonnes, 220 volts, soudeuse, machine à laver à pression, tablettes d'entrepôt. Tél. MEC 543-4133.

Dessus de comptoir de cuisine en polymère de granit, 253/4x8', une merveille, tél.:545-3047.

ECONOMISER SUR Soffite d'aluminium, revêtement vinyle D-4, peinture en 20 litres, première qualité, cheminée 2, 100 degrés et accessoires. Quincaillerie Du Moulin, 1387 Boul. Saguenay Est, Chicoutimi, 545-9119.

ENSEIGNES COMMERCIALES LUMINEUSES usagées, en façade ou sur poteaux. Monsieur Chaperon chez Néon Otis, 548-3131, 1-800-463-9909.

ENTREPOSONS, autos, bateaux, motos, 3 et 4 roues. Tél.:673-7070.

ENTREPOSAGE en tout genre:
-Auto
-Camion
-Bateau
-Moto
Tél.:673-3244.

Fenêtre de salon, thermos, grandeur 6x8, tél.:696-0587.

Humidificateur G.E., meuble noyer, petit four grille-pain, lustres divers de $5.00 à $30.00, stores vénitiens verts 38 pouces, clôtures à neige, tél.:548-9014.

JEEP WAGONNEER 1978 pour pièces; toilette couleur amande; 4 pneus d'hiver à crampons, réchappés; tél.:545-2129.

ATTENTION...
ÉBÉNISTES, BRICOLEURS OU AUTRES
VENEZ PROFITEZ DE NOS TRÈS BAS PRIX!
VENTE EN LOT
•1 lot de tablettes pour étagère.
•1 lot de moulures de chêne.
•1 lot de portes d'amoires cathédrale en bois massif.
•1 lot de devantures de vanités en érable blanc.
SURPLUS D'ACTIFS ST-PAUL INC.
1234, BOUL. ST-PAUL
CHICOUTIMI, P.Q.
G7J 3C5
TÉL.: 696-4647

RÉCOMPENSE

Une RÉCOMPENSE est promise à la personne qui nous aidera à retrouver deux portes d'appareil CESSNA A/85F ainsi que les capots supérieurs et inférieurs du moteur et qui sont de couleurs: beige, brun et rouge. Ces pièces ont été volées au Lac Sébastien en date du 04 octobre 1990.
Toute information sera traitée confidentiellement.
Pour informations: (514) 326-0890 GILLES NOBERT.

20 cheminées 2100, 14 bains acier blanc neufs, $99.00, 200 veneer 3.8 sablé, 5,000 claboard vynile blanc, 5 fosses septiques, 2,000 feuilles de tôle galvanisée ou couleur, 3 portes de garage, 60 portes acier, 400 portes chambre demi-prix, 200 pots à fleurs assortis, 13 escabeaux, 11 lavabos neufs à $29.95. Tél.:346-5644 NOEL BOUCHARD & FILS INC.

LIQUIDONS 500 vitres neuves 3mm d'épaisseur 26x48 $4.00 chaque, 26x60 $6.00 chaque. Nous pouvons aussi tailler vos mesures. Tél.:673-4621.

LIT D'EAU KING anti—vague, base mélamine noire, état de neuf, $375.00. Tél.:674-9197.

LIT 39 base mélamine blanche avec matelas $150.00. BUREAU triple blanc avec miroir, $150.00. ENJOLIVEURS DE ROUES marque Suzuki blancs, $25.00. Tél.:heures des repas 548-9053, 542-9491.

LOGITIELS à bon prix pour ordinatgeurs compatibles IBM ou MacIntosh. Pour obtenir notre catalogue, envoyez $2.00 à V.O. Enr., 25, rue Comeau, Sept-Iles, Qc, G4R 1J1.

LUMINAIRES de style Tiffany 113/4 (hauteur) x 18 (diagonale), 8 1/2 (hauteur) x 12 (diamètre). Orgue HAMMOND Rythme améliorée Stage II, puissance max de la bande 2,000 hertz. Tél.:549-3058.

MACHINE A EAU (fontaine). Tél.:693-1556.

MATELAS et sommier 54 pouces, bureau. Tél.:696-1076.

MATERIAUX récupération bois, tôles, portes, armoire, toilette, blocs ciment, éviers, clôtures, préfini, ventilateur de chauffage, antiquités et bric-à-brac de toute sorte. Tél.:549-0723.

Machine à souder Miller 225 avec ou sans accessoires, tél.:696-2413.

METIER à tisser 60 large, avec accessoires. Etat neuf. Prix à discuter. Tél.:545-0914.

MEUBLE AUDIO-VIDEO, beaucoup d'espace de rangement, état de neuf, $150.00 négociable. Tél.:548-2617.

MEUBLES ANTIQUES; 3 chaises, 1 demi-lit 36 avec matelas, 1 bicyclette 10 vitesses pour dame, 1 appareil à distiller, 1 arbre de Noël. Tél.:547-7067.

MOBILIER DE CHAMBRE (adulte) en orme, mobilier de chambre (enfant), cuisinière Kenmore auto—nettoyante, aspirateur Electrolux, horloge antique, arme antique. Tél.:543-2205.

FERNAND TREMBLAY
Univers de la Couleur Enr.
ESTIMATION GRATUITE
Sans aucune obligation
POSE GRATUITE
Toiles horizontales - verticales
Peinture
296, Ste-Anne - Chicoutimi
543-0432 - 549-5732

ACHETONS
Or - Diamants -
Pierres précieuses
PAYONS COMPTANT
Norman Tremblay
JOAILLIER
543-7202
Place du Royaume

OEUFS BRUNS frais, à vendre, $1.25 la douzaine. Tél.:545-2098.

ORDINATEUR Commodore 64, 100 programmes et jeux. Tél.:544-7015 après 17h00.

ORGUE Hammond 2 claviers, très propre. Valeur $3,500 laissé $1,500. Deux cassettes vidéo VHS de 6 heures. Avec étui. $5,00 chaque. Tél.:548-4803.

PETIT TRACTEUR de ferme Massey-Harris avec hydraulique. Remorque avec essieux tandem, capacité 8,000 livres. Moto Kawasaki 1000c.c. 1981. Ensemble de salle à dîner 1925, style anglais. Juke-box 1958. Tél.:549-8292.

PHILATELISTES, timbres canadiens ou français, neufs ou usagés jusqu'à 50% du Scott. Tél.:549-9414 après 19h00.

PLAQUE CHAUFFANTE et hotte de cuisine en très bon état, $400 négociable. Tél.:673-7307.

POELE 30 pouces Hotpoint et réfrigérateur Kenmore, amande, très propre. Mobilier de cuisine en bois style colonial. Appareil photo Canon A-1, avec équipement plus Mamiya RB-67 Pro S. Tél.:545-1527.

POIDS ET HALTERES, 225 lbs, avec banc et accessoires. $250.00. Tél.:547-1891.

PORTES d'intérieur avec poignées et charnières. Porte-pliante. Machine à coudre Singer. Tuyau isolant pour poêle (une longueur plus coude). Deux pneus avec jantes 195-14. Tél.:543-9427.

PORTES INTERIEUR-EXTERIEUR avec cadre, pentures, poignées, $50.00. Tél.:545-0641.

Poêle à bois blanc Bélanger; vitrines 4 et 6 pieds coulissantes; 2 portes 16 et 22, intérieur; 2 portes extérieures, tél.:547-3792.

REMISE 12X16, état de neuf, 1 1/2 an d'utilisation, $2300.00. Tél.:678-1432.

REMORQUE 3 roues ou 4 roues, dessous de Terra-Jet arrière, très solide $200.00. Set de chalumeaux, $200.00. Tél.:549-0164.

RESERVOIR A PETROLE contenant 5000 gallons, complet avec pompe à carburant, électricité incluse, avec base en acier, à l'état de neuf et très simple à déménager. Prix à discuter.
AUSSI divers outillage de camion, de garage, tels que: compresseur à air 15 h.p., machine à laver à pression, ameublement de bureau, enseigne, etc.
Tél.: jour 545-4444 (Demandez Larry Patry).

Surplus de l'armée, tentes 5 et 10 places, filets de camouflage, vêtements et bottes de combat, havre sacs militaires et autres, sacs de couchage synthétiques ou en duvet neufs et usagés, vêtements et bottes de travail neufs ou usagés.
Tracteur John Deere 440 diésel, loader Case 580 diésel, génératrice 25 KW diésel, pneus usagés, automobiles usagées.
Ameublement de bureau, chaises, tables, dactylos, matériel électrique, radios téléphones, scopes, échellec en aluminium, trailers...
SURPLUS D'ARMÉE ST-BRUNO Enr.
288, St-Alphonse - ST-BRUNO
Tél.: 343-2820

SCIE A CHAINE Homelite, $150.00. Tél.:695-2448.

SCIE avec Scarinsa; banc de scie 5 forces; scie Radiale 145 forces; Sableuse Strock; Planneur 27; fillière électrique; fillière manuelle; Presse pneumatique; compresseur; toupie stationnaire; perceuse 2 têtes; ventilateur à peinture; ventilateur à brain de scie; cyclone; divers. Nissan Kingcab; Pick up Ford avec remorque 24 pieds. Environ 1,000 pieds de planches de pin 1 7/8. Tél.:545-6967.

SUJETTEUSE industrielle, 5 fils, $1,600. Surjetteuse 4 fils Singer, surjetteuse 3 fils Singer, $350. Moulin plat professionnel $450. Moulin plat industriel $500. Tél.:695-4336.

Support de métal pour boîte de camion GM, belle apparence, valeur: $300.00, faites une offre, tél.:545-0385.

TARRIERE de 8 pouces pour tracteur de ferme $400.00. 30 poteaux de cèdre à clôture de 8'. $125.00. Tél.:547-6849.

Table de billards 4'x8', boules régulières, boules snooker, baguettes, tapis neuf, tél.:542-0500.

TELEPHONE type mobile YJ. Tél.:543-6882.

VENTE de garage, BEAU TEMPS MAUVAIS TEMPS dimanche, 10h00 à 17h00. Ski, patins, radio, télévisions couleur, bureaux, bibelots, livres, disques, disques compacts, vaisselle, 300 films vidéo originaux VHS, $8 chacun. 1079 boul. St-Paul Chicoutimi. Tél.:696-2747.

VENTE ET REPARATION de génératrices et de moteurs électriques. Tél.:543-4133 M.E.C.

VOITURE TELECOMMANDEE, de marque Tamiya, pneus neufs, moteur 35,000 rpm, commande type pistolet neuve, valeur: $1000.00 laissée à $500.00. Tél.:549-0390.

11 trusts à vendre 18' long avec pente de 8/12. Tél.:678-9388.

2 ASPIRATEURS Electrolux, état de neuf. Prix discutable. Tél.:690-0367

2 cages à chien 4x4x6. 2 niches. Une cuinière électrique 24. Réservoir à l'huile 200 gallons. 2 bruleurs à l'huile. Motoneige avec traineau. Tél.:548-6325.

2 compresseurs, un portatif 3/4 h.p., un industriel 2 forces vertical, tél.:543-0175.

2 pneus P-185-R14, 2 pneus P205-75R15, aussi 1 porte de garage 8 1/2x10 Tél.:547-3112.

3 COMPTOIRS VITRES 60X20, 2 comptoirs en mélamine beige et brun 40X24X72, 1 comptoir 96X48X36, 1 étagère à tapisserie 22X28X24, 1 visionneuse de quincaillerie Dual-Lens, 1 présentoir de store en mélamine gris 24X36, prix spécial pour le lot. (Denis) 542-8136. PICK UP GM 1979, bonne mécanique. (Jean-Pierre) 542-8136.

300 morceaux de 2x5 12', en merisier sec. Tél.:549-4936, 675-2379.

5 CHASSIS USAGES à vendre. Pour informations: 544-9453.

70 Equipement de commerce et restaurant

EQUIPEMENT et mobilier de la salle Grenada d'Arvida (fermeture). 2 frigidaires à bière 3 portes avec compresseur. Machine à glace, laveuse à verres automatique, 4 colonnes de son professionel (Eliminator, Century Four). Mixer-power, 2 tables-tournantes, 120 fauteuils de bar-salon, 90 tables 24x24, 8 ventilateurs de plafond. Tél.:548-4934, 548-8186.

78 Vêtements

HABIT de motoneige marque Bombardier, pour homme, grandeur médium, état de neuf, servi 5 fois. $175. Tél.:696-2927.

COSTUMES d'halloween à louer. Tél.:545-1477.

HABIT de Gala, 44-38, chemises, boucles et ceinturons. Tél.:696-1079.

MANTEAU DE CASTOR blond, très bonne condition, prix d'aubaine. Tél.:693-1788.

MANTEAU de chat très bon état, grandeur 14 ans. Tél.:549-7330.

MANTEAU de vison couleur brun incluant chapeau, 14-15 ans, 1 an d'usure. Tél.:548-5917.

MANTEAU de bébé castor grandeur 9-10 ans, état neuf, $600.00. Tél.:545-2775.

MANTEAU mouton de perse noir, grandeur 8-10 ans. Tél.:543-4143.

Manteau de fourrure grandeur 7-8, état neuf, chat tanuki, valeur: $4,300.00, moins que 50%, tél.:548-5138.

ON OFFRE à prix de sacrifice 2 manteaux de fourrures pour dames, un long et un court, ainsi qu'un blouson de cuir avec col de mouton rasé couleur brun. Prix pour le tout $500.00, une très belle valeur. Tél.:674-2641.

PELISSE beige, fourrure noire, grandeur 7-9 ans, état neuf, prix à discuter. Tél.:545-3803 662-5740.

ROBE de mariée grandeur 7-8 ans, $250.00. Tél.:673-4295.

SURPLUS militaire Montréal: Chemise travail $2.75. Pantalon travail $3.50. Bottines travail $15.00, catalogue (Envoyer $2.00, remboursement 1ère commande). Surplus militaire, 26, Notre-Dame, CP, 243, St-Thimothée Qc, J0S-1X0.

3 manteaux en mouton renversé, 2 longs, un court, un manteau de castor long poil, un chat sauvage rasé, très bas prix. Tél.:542-9353.

100 Articles de sports

ARTICLES DE SPORT NEUFS ET USAGÉS

ACHAT-VENTE & ECHANGE
SPORTS AUX PUCES
SPÉCIALITÉS
• Hockey
• Patin
• Ski
• Affûtage ski
• Affûtage patin
• Achat équipement usagé
3868, St-Pierre
Jonquière, 695-1758

SKI... BOTTES... BATONS...
VENTE ET ACHAT D'ÉQUIPEMENT USAGÉ
SPÉCIALITÉS:
• Réparation
• Affûtage personnalisé
• Pose de fixation
• Technicien diplômé
VIENS FAIRE UN TOUR ÇA VAUT LE DÉTOUR!
BELLEYNAN SPORTS
964, Boul. Ste-Geneviève,
Chicoutimi, Secteur Nord
Tél.: 693-9399

102 Camping

ACHETERAIS camping plus de 3 acres. Très urgent. Tél.:544-7735.

103 Chasse et Pêche

CABANE de pêche, base en ski, fabriquée en 1987, 6x6, démontable, complètement isolée. Actuellement remplie de bois sec. Le tout $325. Tél.:545-2731.

FUSIL CALIBRE .12 Magnum superposé F/M, canons 30", bande vent une détente, Rubber Pad, neuf Marochi. Tél.:696-3392 soir.

104 Musique et accessoires

AMPLIFICATEUR et caisses demi prix. Idéal pour Disco-mobile, musicien ou maison. Tél.:544-9261.

AMPLI Maranthz 70 watts par canal, $350.00. Tuner digital Sony $150.00, demandez Daniel 543-2620.

A VENDRE: Piano à queue électronique YAMAHA, $1,500.00, tél.:549-6919, 545-1459, 549-9607.

BASE avec étui et accessoires. Tél.:543-9882.

Basse Ibanez, comme neuve, $400.00 avec case. Tél.:545-9728 (matin).

BOSS ME-5 et boss GL-100. Prix à discuter. Tél.:542-7897.

CLAVIER ELECTRONIQUE K-700 Technics, support et banc $1200.00 Tél.:549-9597.

GIBSON LESPAUL (Recording), $850. Guitare Roland GR-505, $550. Ampli (Acoustic), 120 watts (4X12), $525. Multi-pistes Fostex, $400. Tél.:548-8057 (souper).

GUITARE GIBSON SG, flight-case, ampli Cube 40 Rolant, $700.00. Tél.:662-8422 en soirée.

Guitare 12 cordes YAMAHA SG-512, avec étui, ainsi qu'une guitare Fender Mustang avec étui, tél.:343-2902.

MUSICIENS PROFESSIONNELS pour toutes occasions. Tél.:549-8392, 668-3118.

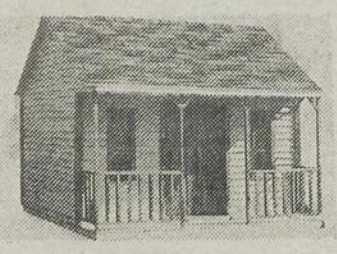
MUSIQUE pour tout genre de soirée: Party bureau, noces, etc. Service professionnel, 10 ans d'expérience. Mes clients sont toujours satisfaits. Jocelyn, 693-9393.

ORGUE Kawai 2 claviers et banc. Etat de neuf. $1,000 négociable. Tél.:674-9425.

ORGUE Lowrey, Festival avec entrée Midi très propre. Tél.:696-1411, 672-2524.

Lucien Gagnon
co-propriétaire
Rés.: 547-1344
ESTIMATION GRATUITE
Steeve Gagnon
co-propriétaire
Rés.: 547-4129
EXCAVATION DYNAROC DYNAMITAGE
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
- Travaux de génie civil classe 1 - Location avec opérateur de machine lourde - Terrassement - Travaux de démolition - Fournisseur de sable, gravier, terre - Transport en vrac - Déneigement - Forage.
542-1211
4164, boul. du Royaume, C.P. 86 Jonquière, QC G7X 7V8
Fax: 542-0037

A VENDRE



CABANON NEUF, jamais servi, 8x12, fini clapboard blanc extérieur, toit brun, galerie + coin vernis.
TÉL.: SOIR OU FIN DE SEMAINE:
279-3383
BELLE AUBAINE

104 Musiques & accessoires

ORGUE Pharfisa portative, avec Leslee 147, drum électronique. Etat neuf. Tél.:693-0678.

ORGUE Technic à 2 claviers programmables, micro et perche. Etat neuf. Tél.:544-1633.

ORGUE WURLITZER 2 claviers, bonne condition. Tél.:374-2186.

Orgue de marque Kawai, 2 claviers, état neuf, utilisé un an seulement, $800.00, tél.:678-2805.

Orgue LOWREY état neuf; ensemble de cuisine colonial, très propre, tél.:542-6352.

PETIT PIANO à queue de salon; gros piano usagé; petit piano usagé; piano électronique YAMAHA; 2 caisses de son pour spectacle. Tél.:678-2802.

PIANO ANTIQUE, clavier neuf, accordé, $1000 négociable. Tél.:548-6951.

PIANO âgé de 65 ans, très bon état. Prix à discuter. Tél.:548-4898 ou 547-6854.

PIANO antique, clavier neuf, accordé. $500 négociable. TOl.:545-7101.

PIANO avec banc de marque Martin Orme, décapé, en très bonne condition, $950.00. Tél.:673-7542.

PIANO Bell 1907, acajou, style régional Français, excellente condition. Tél.:547-5366.

PIANO en acajou brun, très propre, prix à discuter. Tél.:548-9008 après 17h00.

PIANO électronique Technics, valeur $2,500 laissé $1,600. Tél.: jour:542-0333, soir et fin semaine, 549-9553.

Piano digital, Technics PR-300, de haute qualité, sortie midi. Pour informations 547-4121.

SUPER SPECIAL: Ordinateurs Data-Train 286, 640K, CGA couleur, 40 M, 5.5, 3.5, garantie 2 ans pièces et main-d'oeuvre. $1,600. Modem Externe, 1,200 baud, $85. DZETA Informatique, 693-1304.

SYNTHETISEUR SQ-80, Ensonic avec case et accessoires, synthétiseur JX-8P Roland, avec accessoires, petit moniteur Korj, WNM/25, le tout avec stand: $3,650 ou vendu séparément. Tél.:549-7611.

TAPE DECK AKAI, modèle GX-630D, stéréo, 4 pistes, 2 canaux. Tél.:542-0253.

WALKMAN LASER TOSHIBA modèle XR-9458, accessoires fournis, prix à discuter. Tél.:542-0896.

105 Ordinateurs et jeux

C-64 avec Jiffy DOS ($125), 1541 avec Jiffy DOS ($175), imprimante Seikosha ($175), cours électronique ($300). Tél.:543-1376.

AUBAINE: Tandy 3000-NL (286) 640k, disque dur 40 meg, lecteur 3½ et 5¼, modem 2,400 bauds, souris, carte VGA, écran monochrome, clavier étendu, plusieurs logiciels de valeur. Payé $3,600 vendu $2,200 négociable. 7 mois d'usage. Tél.:542-6541.

BAS PRIX: cassette Nintendo Final Fantasy $50.00. Link $50.00. Jeu Sega $70.00 (2 manettes, 2 jeux intégrés). Tél.:696-1469 après 17h00.

CASSETTE pour jeu Nintendo 63, 76, 110 en un, prix à discuter. Tél.:695-0035.

CASSETTES NINTENDO, 72-76-80 et 110 jeux dans 1, négociable. Tél.:545-8366, 693-0585.

CLUB D'ORDINATEURS 80 couleurs, reprise des activités, collège de Jonquière, lundi, mercredi et vendredi à partir de 15h00, pour renseignements: 547-7185.

COMMODORE 64k, écran couleur, clavier sur casier qui barre, lecteur de disquette, manette de jeu, plus 38 disquettes, comprenant une centaine de jeux, $500.00. Tél.:544-8596.

JEU NINTENDO, 13 mois d'usage, plusieurs accessoires, 6 cassettes. Valeur de $850, $350. Tél.:549-3296.

Jeu Séga comme neuf, 7 cassettes, $200.00, tél.:544-4598.

ORDINATEUR compatible IBM à prix spécial. Tél:543-1347.

ORDINATEUR IBM et/ou compaq avec disque rigide, floopy, tape back-up, prix à négocier. Tél.:543-0184.

Ordinateur PCXT, 640K, 2 lecteurs de disquette, 5¼ et 3½, disque dur 40 meg, écran couleur CGA, $1,000.00, tél.:548-7572.

PORTATIF Mitsubishi Laptop, 286L avec disque dur 20 megs. Prix spécial. Tél.:543-3400.

SEGA avec fusil controle Stic, cassette, $85.00. Cassettes: $20.00. Tél.:545-6107.

106 Photos et vidéos

Appareil-photo 35mm, zoom, flash et accessoires, prix à discuter, tél.:549-4277.

107 Roulottes/tentes-roulottes à vendre

L'ESLET 1970, 19', 6 places, 1 essieu, très propre, $3200 négociable. Tél.:672-2075.

AVIS PUBLIC

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ROBERVAL
COUR DU QUEBEC
No 175-32-138-902

Demandeur:
WILFRID NOEL
- vs -
Défendeur:
BRIGITTE OUELLET.

Le 7ième jour de novembre 1990 à 11h30 de l'avant-midi au domicile dudit DEFENDEUR au No: 1316, rue Père-Honorat à Chicoutimi, district de Chicoutimi, seront vendus par autorité de justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en:

- Un piano de marque Samick avec un banc;
- Une horloge Grand-Père;
- Un mobilier de salon 2 pièces;
- Une table de salon.

CONDITIONS: Argent comptant ou chèque visé.

H.C.S.: GUY DUFOUR, Huissier
247 rue Racine est, Chicoutimi
Tél.: 543-5107.

Avocats:
GREFFE COUR PROVINCIALE
(Petites créances)
1100 boul. Wallberg, Dolbeau,
(418) 276-0683.

Roulotte FIFTWELL 24', 1979, $8000.00 ferme. Tél.:542-3146.

Roulotte CITATION 24 pieds, 1989, a servi 2 fins de semaine, tout équipée, aubaine: $15,000 non négociable, tél.:678-2240.

Roulotte 1974, à voir au Lac Joly. Tél.:673-3248.

109 Vacances-voyages

EXCURSION autobus à Montréal 23, 24, 25 novembre 90, enregistrement télévisés de Drôle de vidéo, visites guidées, soirée dansante, théatres, animation, etc.. Information: Voyages de groupe Lise Desbiens. Tél.:542-5877 542-3304 Permis du Québec.

ACAPULCO, départ de Québec 21 février 91, 2,3,4 semaines, hôtel supérieure avec cuisinette, accompagnateur local, départ de la région. Information: Voyages de groupe Lise Desbiens. Tél.:542-5877 542-3304.

REPUBLIQUE DOMINICAINE. Vous voulez quelque chose de différent, une plage juste à vous, notre condo chalet vous conviendra. Tél.:544-9203.

SPECIAL CLUB MED au Mexique à Cancun, toutes dépenses incluses pour une semaine prix environ $3500.00 laissé $2600.00. Tél.:695-1981.

VENEZUELLA condo à louer à la mer, plage, piscine. Tél.:547-9601.

Vous cherchez une place à coucher à Montréal. Venez passer un agréable séjour au BED AND BREAKFAST DE CYNTHIA situé à 2 pas du Forum, $60.00 la nuit, déjeuner inclus. Tél.:514-933-0677.

FRANCHISE DISPONIBLE

Opportunité d'acquérir un commerce de restauration rapide établi à Chicoutimi depuis quelques années.

Cause de santé.

INVESTISSEMENT DE 65 000 $

POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS:

BOIVIN & BLACKBURN
Case Postale 871
Chicoutimi, (Québec)
G7H 5E8

OFFRE D'EMPLOI

Un manufacturier canadien spécialisé dans le domaine de l'alimentation au détail élargit présentement son champ d'action et sa force de ventes. Nous offrons un travail de trois jours/semaine. L'expérience au niveau de la vente au détail serait un atout.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à:

LES FERMES CAVENDISH
A/S: M. Michel Desloges,
1560, Boul. Hymus,
Dorval, P.Q.
H9P 1J6

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
District de Chicoutimi
No: 150-04-000273-909
COUR SUPERIEURE

Présent: **LISE GERVAIS,**
Protonotaire adjoint

AURORE TREMBLAY, domiciliée et résidant au 3328 Boul. St-François, Jonquière, district de Chicoutimi.

Partie demanderesse
c.

RICHARD BOUCHER, actuellement domicilié à une adresse inconnue.

Partie défenderesse.

ASSIGNATION

ORDRE est donné à **RICHARD BOUCHER** de comparaître au greffe de cette cour situé au 227 est rue Racine, Chicoutimi, salle 1.02 dans les 30 jours de la date de la publication du présent avis dans le PROGRES-DIMANCHE de CHICOUTIMI.

Une copie de l'action en déchéance d'autorité a été remise au greffe à l'intention de Richard Boucher.

LIEU: Chicoutimi.
DATE: 19 octobre 1990.

LISE GERVAIS,
protonotaire-adjoint

Avis et carrières

VOUS PARTEZ EN VOYAGE BIENTÔT?
VOUS PROJETEZ DES VACANCES CET HIVER?
NE PARTEZ PAS SANS ÊTRE ASSURÉ?

SÉCURE ASSURANCE VOYAGE ENR.

Filiale (Subdiary) HB/CA Ltée
vous offre une assurance de tout repos.

Il n'y aura aucun dépôt ou paiement sur place.

Demandez notre dépliant
HUGO BERNIER, C.D.A.A.S. directeur
Tél.: 418-833-1239
ou son représentant à Chicoutimi au:
418-696-2240.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
Numéro: 150-02-000830-900
COUR DU QUEBEC

Présent: **NICOLE CHAMBERLAND**
Protonotaire adjoint.

PHILIPPE BOUCHARD & FILS INC., corporation légalement constituée et ayant son siège social au 165 Route 172 à St-Ambroise, district de Chicoutimi, G0V 1R0.

Partie demanderesse
c.

JOHANNE GRAVEL, 865 Hôtel de Ville, St-Honoré.

Partie défenderesse

ASSIGNATION

ORDRE est donné à JOHANNE GRAVEL de comparaître au greffe de cette cour situé au Palais de Justice, 227 Racine Est, Chicoutimi, salle 1.02 dans les (30) trente jours de la date de la publication du présent avis dans le Journal Le Progrès-Dimanche.

Une copie du bref d'assignation a été remise au greffe à l'intention de Johanne Gravel.

LIEU: Chicoutimi.
DATE: 11 octobre 1990.

NICOLE CHAMBERLAND
Protonotaire-adjoint.

Jonkar Électronique Inc.

OFFRE D'EMPLOI

On recherche un technicien(ne) en électronique pour la réparation d'appareils audio/vidéo/T.V.
Emploi permanent 40 heures/semaine.
Salaire selon expérience.

Pour entrevue, demandez:
Robin Perron
(418) 547-4714

FONDATION
Institut
Roland-Saucier

LA FONDATION DE L'INSTITUT ROLAND-SAUCIER

EST À LA RECHERCHE D'UN(E)

COORDONNATEUR(TRICE)

(poste à temps partiel - 15 heures/sem.)

A titre de **COORDONNATEUR(TRICE)** de la Fondation, le(la) titulaire assure le suivi des activités et des dossiers de la Fondation de l'Institut Roland-Saucier.

Il(elle) assiste les membres du conseil d'administration dans le cheminement des dossiers relevant de son champ d'activité; il(elle) participe à la conception et à la mise en oeuvre de la campagne de souscription de la Fondation en plus d'inventorier les avenues possibles pour maximiser les fonds de la Fondation.

Le(la) candidat(e) recherché(e) est reconnu(e) pour ses habiletés en communication; il(elle) possède une bonne connaissance du milieu ainsi qu'une grande capacité d'entregent.

De plus, ses expériences professionnelles lui ont permis de confirmer ses connaissances en marketing et en communication. Toute autre expérience pertinente pourra être considérée.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant le **9 novembre 1990 à:**

FONDATION DE L'INSTITUT ROLAND-SAUCIER
(CONCOURS «COORDONNATEUR(TRICE»)
150, Pinel, C.P. 2250
Chicoutimi (Québec)
G7G 3W4

S.P.C.A. SAGUENAY

Les 2 et 3 novembre prochain, soit les vendredi et samedi, la **SOCIÉTÉ PROTECTRICE** pour la prévention de la cruauté envers les animaux, tiendra un kiosque d'information aux **GALERIES JONQUIÈRE.**

Nous vous attendons en grand nombre, afin de vous sensibilisez sur cette cause, et de vous faire connaître nos buts et nos projets à la **S.P.C.A.**

POUR DE PLUS AMPLES INFORMATIONS, VOUS POUVEZ CONTACTEZ

Mme Marie Tremblay au
549-2158
ou Mme Carole Bérubé au
547-9062

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT D'ALMA
NO: 160-11-000081-900
SUR: 045966 & 045969

COUR SUPERIEURE
(En matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: **SERGE THERIAULT (227-370-277)** agent d'aide et **JOSETTE TREMBLAY (231-671-090)** demeurant au 26 rang 4 sud, St-Bruno, G0W 2L0.

DEBITEURS:

APPEL D'OFFRES

AVIS est par les présentes donné que des offres cachetées seront reçues par le syndic soussigné à son bureau au 255 Racine est, bureau 700 à Chicoutimi, le ou avant le 13 novembre 1990 à 14h00 de l'après-midi pour l'achat des lots suivants:

LOT 1: Immeuble résidentiel sis au 26 rang 4, St-Bruno, 1 1/2 étage, 3 chambres à coucher, finition déclin de vinyle, chauffage électrique et au mazout, 30 pi. x 30 pi. sur terrain d'environ 400 pi. x 500 pi.
VALEUR APPROXIMATIVE $60,000.00

LOT 2: Tracteur de jardin de marque Honda 1989, 10 hp, avec tondeuse.
VALEUR APPROXIMATIVE .....$ 2,800.00

Toutes les offres devront être cachetées, et sur le recto de l'enveloppe, la mention suivante devra être inscrite: **OFFRE SERGE THERIAULT et JOSETTE TREMBLAY.**

Toutes les offres faites pour le lot 1 devront être accompagnées d'un chèque VISE de 5% du montant de l'offre et les offres faites pour le lot 2 d'un chèque VISE de 15% du montant de l'offre et devront être livrées au bureau du syndic à l'adresse précitée avant le 13 novembre 1990 à 14h00 de l'après-midi pour l'ouverture des offres.

INSPECTION DE L'ACTIF

La visite des actifs aura lieu jeudi, le 1er novembre 1990 de 14h00 à 17h00 à l'endroit suivant:

LOTS 1 ET 2: 26 rang 4, St-Bruno.

Pour de plus amples informations, communiquez avec M. Jeannot Fillion à (418) 549-1717.

Les offrants sont invités à assister à l'ouverture et à l'annonce des offres reçues le 13 novembre 1990 à 14h00 de l'après-midi au bureau du soussigné.

Le syndic ne s'engage à accepter ni la plus haute ni aucune des offres.

AUTRES CONDITIONS ET RESERVES SE RAPPORTANT A LA VENTE DES BIENS

Le détail des conditions et réserves se rapportant à la vente des biens pourra être obtenu lors de la visite des actifs ou au bureau du syndic. Les conditions et réserves font partie intégrante de l'appel d'offre et il est de la responsabilité de chaque offrant d'en obtenir une copie.

Chicoutimi, le 25 octobre 1990.

RGFG

RAYMOND, CHABOT, FAFARD, GAGNON INC., syndic,
CLAUDE LACROIX
c.g.a., syndic

EGALEMENT BUREAUX A:
ALMA - JONQUIERE - VILLE DE LA BAIE

Edifice Trust Général
255, Racine Est, Bureau 700
C.P. 787
Chicoutimi, G7H 5E1
Téléphone: (418) 549-1717

Avis et carrières

yvon delwaide

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC — COUR SUPERIEURE
DISTRICT DE CHICOUTIMI — (EN MATIERE DE FAILLITE)
NO: 150-11-000283-903 — SURINTENDANT: 045818

Dans l'affaire de la faillite de:-
LIONEL MATTE (204-195-069), commerçant opérant seul sous la raison sociale de "HUGUETTE DESBIENS ENR., dépanneur, 2673, rue St-Dominique, Jonquière, Qué. G7X 6P1.

«APPEL D'OFFRES»

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE que des SOUMISSIONS CACHETEES seront reçues par le syndic soussigné à ses bureaux d'affaires du 110 est, rue Racine, Suite 225, Chicoutimi et/ou au 1015, DuPont sud, Alma, le ou avant le MERCREDI, le 7 novembre 1990, à 10h30, pour les item suivants: savoir:-

LOT (1):
FONDS DE COMMERCE D'EPICERIE du dépanneur.
(en bloc).
Selon inventaire: **$ 10,925.26**

LOT (2)
AMEUBLEMENT-EQUIPEMENT (NANTIS), tel que: climatisateur / chambre froide / comptoirs / convoyeur / caisse / etc. /
(en bloc) (numérotés de 101 à 120).
Selon inventaire: **$ 15,000.00**

LOT (3)
AMEUBLEMENT (LIBRE) tel que: caisse TEC / machine à chèques / balance TEC / réfrigérateur à crème glacée / étagères / etc. /
(en bloc) (numéroté de 201 à 223).
Selon inventaire: **$ 4,417.00**

LOT (4)
IMMEUBLE COMMERCIAL-RESIDENTIEL AUX 2675, 2673, rue St-Dominique, Jonquière.
- bâtisse de 1 étage., 40 X 48, finie brique 4'S.
(sujet à hypothèques & taxes).
Valeur: **$ 120,000.00**

NOTE:- CHAQUE SOUMISSION DOIT ETRE ACCOMPAGNEE D'UN CHEQUE CERTIFIE DE 15% DU MONTANT OFFERT ET DE 5% POUR L'IMMEUBLE SOIT LE LOT (4).

VISITE DES ACTIFS:-
Mercredi, le 31 octobre 1990, de 14h00 à 17h00, au 2673, rue St-Dominique, Jonquière.

POUR RENSEIGNEMENTS:-
S'adresser aux bureaux du syndic.
Copie d'inventaire disponible sur demande en payant les frais.
Les titres et certificat de localisation peuvent être examinés en tout temps aux bureaux du syndic.

CONDITIONS ET RESERVES

Avis est par les présentes donné que les conditions énoncées au paragraphe (8) de l'Article 114 des Règles régissant la faillite s'applique à la présente vente sous réserve des additions, modifications ou omissions en totalité ou en partie des conditions de vente apportées par le syndic.

Toutes les soumissions devront être cachetées et sur le recto de l'enveloppe, la mention suivante devra être inscrite «SOUMISSIONS LIONEL MATTE" et devront être livrées au bureau du syndic à l'adresse précise avant la date et l'heure fixées pour l'ouverture des soumissions.

Le syndic ne s'engage à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Le détail des conditions et réserves se rapportant à la vente des biens pourra être obtenu aux bureaux du syndic. Ces conditions et réserves font partie intégrante de l'appel d'offres et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire d'en obtenir une copie.

CONDITIONS DE PAIEMENT:-
COMPTANT et pour l'immeuble lors de la signature de l'acte chez le notaire.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS:
Tous les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions lors de l'assemblée à être tenue au bureau du syndic soussigné, au 110 est, rue Racine, Suite 225, Chicoutimi, MERCREDI, le 7 novembre 1990, à 10h30. Les soumissions pourront être remises au syndic avant le début de l'assemblée.
Chicoutimi, le 24 octobre 1990.

YVON DELWAIDE, syndic.

BUREAUX DE:-
YVON DELWAIDE, syndic,
110 est, rue Racine, Suite 225, C.P. 970, Chicoutimi. G7H 5E8.
1015, DuPont sud, Alma, Lac-St-Jean. G8B 2V6.

543-3310 et 543-5334 — **662-3949**
Fax: 543-1676 — **Fax: 662-2542**

LES GRAINES

Conseiller(e) en alimentation et naturopathie.

Expérience:
- Excellentes connaissances théoriques et pratiques en aliments naturels;
- Excellentes connaissances en suppléments alimentaires et en vitamines;
- Connaissance en naturopathie serait un atout.

Conditions:
- 4 jours/semaine - 1 an.
- Salaire à discuter.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 2 novembre 1990 au:

195, rue St-Joseph Sud
Alma (Québec)
G8B 5W1
(418) 662-5100

---

yvon delwaide

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC — COUR SUPERIEURE
DISTRICT DE CHICOUTIMI — (EN MATIERE DE FAILLITE)

Dans les dossiers de faillites suivants:-

150-11-000213-900	A.L.	044901
150-11-000243-907	J.F.T.	045162
150-11-000217-901	N.D.	044933
150-11-000193-904	J.M.G. & L.B.	044590-591
150-11-000192-906	Dépanneur Place des Chemins Enr.	044572

«APPEL D'OFFRES»

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE que des SOUMISSIONS CACHETEES seront reçues par le syndic soussigné à ses bureaux d'affaires du 110 est, rue Racine, Suite 225, Chicoutimi et/ou au 1015, DuPont sud, Alma, le ou avant le LUNDI, le 5 novembre 1990, à 11h00, pour les item suivants: savoir:-

LOT (1):
ORDINATEUR PANAMA XT, 1986 & IMPRIMANTE.
Valeur: **$ 1,000.00**

LOT (2)
MOTONEIGE BOMBARDIER SAFARI 1985, 2 cylindres.
Valeur: **$ 600.00**

LOT (3)
AUTOMOBILE MERCURY TOPAZ L, 1985, 4 portes.
Valeur: **$ 2,500.00**

LOT (4)
AUTOMOBILE FORD GL ESCORT 1983, 4 portes.
Valeur: **$ 500.00**

LOT (5)
50 VIDEO-CASSETTES (FILMS) VHS.
Valeur: **$ 1,500.00**

NOTE:- CHAQUE SOUMISSION DOIT ETRE ACCOMPAGNEE D'UN CHEQUE CERTIFIE DE 15% DU MONTANT OFFERT.

VISITE DES ACTIFS:-
POUR LES LOTS (1) & (5), au bureau du syndic soussigné, au 110 est, rue Racine, Suite 225, Chicoutimi.
POUR LES LOTS (2), (3) & (4), chez Distributions M.P., au1157, boul. St-Paul, Chicoutimi, jeudi, le 1er novembre 1990, de 14h00 à 16h30.

POUR RENSEIGNEMENTS:-
S'adresser aux bureaux du syndic.

CONDITIONS ET RESERVES

Avis est par les présentes donné que les conditions énoncées au paragraphe (8) de l'Article 114 des Règles régissant la faillite s'applique à la présente vente sous réserve des additions, modifications ou omissions en totalité ou en partie des conditions de vente apportées par le syndic.

Toutes les soumissions devront être cachetées et sur le recto de l'enveloppe, la mention suivante devra être inscrite «SOUMISSIONS AUTOS CHICOUTIMI" et devront être livrées au bureau du syndic à l'adresse précise avant la date et l'heure fixées pour l'ouverture des soumissions.

Le syndic ne s'engage à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Le détail des conditions et réserves se rapportant à la vente des biens pourra être obtenu aux bureaux du syndic. Ces conditions et réserves font partie intégrante de l'appel d'offres et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire d'en obtenir une copie.

CONDITIONS DE PAIEMENT:- COMPTANT.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS:
Tous les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions lors de l'assemblée à être tenue au bureau du syndic soussigné, au 110 est, rue Racine, Suite 225, Chicoutimi, le LUNDI, le 5 novembre 1990, à 11h00. Les soumissions pourront être remises au syndic avant le début de l'assemblée.
Chicoutimi, le 24 octobre 1990.

YVON DELWAIDE, syndic.

BUREAUX DE:-
YVON DELWAIDE, syndic,
110 est, rue Racine, Suite 225, C.P. 970, Chicoutimi. G7H 5E8.
1015, DuPont sud, Alma, Lac-St-Jean. G8B 2V6.

543-3310 et 543-5334 — **662-3949**
Fax: 543-1676 — **Fax: 662-2542**

B.C.L.
Barrette-Chapais Ltée

(Entreprise avec opérations forestières, usine de sciage et rabotage employant 450 personnes)
est à la recherche d'un

AGENT EN PRÉVENTION

pour ses entreprises.

C'est un poste permanent et le candidat devra posséder:
- Une expérience en santé-sécurité dans les usines de bois de sciage (c'est obligatoire);
- Une expérience pertinente en informatique;
- Un bon sens de l'organisation, de l'entregent et de la discrétion;
- Son véhicule.

RÉMUNÉRATION: Selon expérience.
Bons avantages sociaux.

Veuillez adresser votre curriculum vitae à:

Mme Muguette Benedetti
Directrice du personnel
Barrette-Chapais Ltée
C.P. 248
Chapais (Québec)
G0W 1H0
Tél.: (418) 745-2545

---

yvon delwaide

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC — COUR SUPERIEURE
DISTRICT D'ALMA — (EN MATIERE DE FAILLITE)
NO: 160-11-000070-903 — SURINTENDANT: 045436

Dans l'affaire de la faillite de:-
LES ENTREPRISES FORESTIERES GRATIEN GOBEIL INC., entreprise forestière, ayant son bureau chef au 391, Avenue Larouche, Alma, Qué. G8B 5B1.

«APPEL D'OFFRES»

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE que des SOUMISSIONS CACHETEES seront reçues par le syndic soussigné à ses bureaux d'affaires du 110 est, rue Racine, Suite 225, Chicoutimi et/ou au 1015, DuPont sud, Alma, le ou avant le MARDI, le 6 novembre 1990, à midi, pour l'item suivant, savoir:-

ITEM A):
EBRANCHEUSE PORTEUR JCB - modèle 807C, série 79571, année 1985, moteur Perkins T6-354-4, série TU3321U830028U, équipée d'une ébrancheuse Denis, modèle KS.
Valeur: **$ 30,000.00**

NOTE:- CHAQUE SOUMISSION DOIT ETRE ACCOMPAGNEE D'UN CHEQUE CERTIFIE DE 15% DU MONTANT OFFERT.

VISITE DES ACTIFS:-
Visible chez Hewitt Equipement, 1466, Bersimis, Chicoutimi, au bureau des ventes Messieurs Laurent Bruneau / ou Rosaire Dionne (418-545-1560).

POUR RENSEIGNEMENTS:-
S'adresser aux bureaux du syndic.

CONDITIONS ET RESERVES

Avis est par les présentes donné que les conditions énoncées au paragraphe (8) de l'Article 114 des Règles régissant la faillite s'applique à la présente vente sous réserve des additions, modifications ou omissions en totalité ou en partie des conditions de vente apportées par le syndic.

Toutes les soumissions devront être cachetées et sur le recto de l'enveloppe, la mention suivante devra être inscrite «SOUMISSIONS LES ENTREPRISES FORESTIERES GRATIEN GOBEIL INC." et devront être livrées au bureau du syndic à l'adresse précise avant la date et l'heure fixées pour l'ouverture des soumissions.

Le syndic ne s'engage à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Le détail des conditions et réserves se rapportant à la vente des biens pourra être obtenu aux bureaux du syndic. Ces conditions et réserves font partie intégrante de l'appel d'offres et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire d'en obtenir une copie.

CONDITIONS DE PAIEMENT:- COMPTANT.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS:
Tous les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions lors de l'assemblée à être tenue au bureau du syndic soussigné, au 1015, Du Pont sud, Alma, MARDI, le 6ième jour de novembre 1990, à midi. Les soumissions pourront être remises au syndic avant le début de l'assemblée.
Chicoutimi, le 24 octobre 1990.

YVON DELWAIDE, syndic.

BUREAUX DE:-
YVON DELWAIDE, syndic,
110 est, rue Racine, Suite 225, C.P. 970, Chicoutimi. G7H 5E8.
1015, DuPont sud, Alma, Lac-St-Jean. G8B 2V6.

543-3310 et 543-5334 — **662-3949**
Fax: 543-1676 — **Fax: 662-2542**

Avis et carrières

Municipalité de Shipshaw
3760, St-Léonard, Shipshaw, QC
G0V 1V0 (418) 542-4533
Fax: (418) 542-6173

DEMANDE DE SOUMISSION

La Corporation municipale de Shipshaw désire recevoir des soumissions pour les assurances générales de la municipalité. Ces soumissions devront être cachetées et porter la mention «Soumission pour les assurances générales de la Corporation municipale de Shipshaw».

Elles seront reçues au bureau du secrétaire-trésorier de la municipalité de Shipshaw sis au 3760, de la rue Saint-Léonard à Shipshaw, et ce, jusqu'au 6 novembre 1990, à 11h00.

Toute soumission présentée devra porter le ou les noms des assureurs participants avec la proportion prise en pourcentage par chacun d'eux.

La Corporation municipale ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions et n'encourt aucune responsabilité envers les courtiers soumissionnaires.

Les soumissionnaires peuvent assister à l'ouverture des soumissions qui se fera le 16 novembre 1990 à 11h00.

La Corporation municipale de Shipshaw se réserve le droit de considérer de la part des courtiers soumissionnaires qui ont fourni une soumission conforme, d'autres projets que ceux qui sont présentés dans le cahier de charge, lesquels projets auront pour but d'améliorer les garanties demandées. Si tel est le cas, toute suggestion ou tout commentaire devra être indiqué sur une feuille séparée et annexée à la soumission.

Les intéressés pourront se procurer le cahier de charge au bureau de la municipalité en déboursant 15 $ non remboursable à compter du 5 novembre 1990.

DONNÉ à Shipshaw ce 24e jour du mois d'octobre 1990.

Le secrétaire-trésorier
Gary James

spectube

DIRECTEUR(TRICE) ADMINISTRATIF(TIVE)

RESPONSABILITES:
Opérations courantes du système comptable, du personnel, des fonctions cléricales de l'administration et support administratif aux ventes.

COMPTABILITE:
— Contrôle des liquidités et de la facturation.
— Tenue des livres et sortie des états financiers mensuel à l'aide d'un système informatique.
— Classement fonctionnel des documents.
— Assistance auprès des vérificateurs.

ADMINISTRATION:
— Exécution des travaux cléricaux et de dactylographie.
— Réception téléphonique et premier contact avec les visiteurs.

PERSONNEL:
— Administration de l'entente salariale avec les employés.
— Support administratif aux employés.

SUPPORT ADMINISTRATIF AUX VENTES:
— Contacts téléphoniques avec les clients courants et potentiels.
— Planification des rencontres avec les clients.
— Mise à jour du fichier client.
— Travail clérical de préparation des soumissions.

EVOLUTION NORMALE DU POSTE:
A moyen terme, l'évolution normale du poste se fera vers les fonctions de gestion telle que la mise sur pied de systèmes et interprétation des données touchant:
— les états financiers et le prix de revient;
— les indicateurs de performance;
— la collaboration étroite à la préparation des budgets et des plans de financement de l'entreprise.

La rapidité avec laquelle cette évolution s'effectuera sera fonction de la compétence du (de la) titulaire et de ses performances.

APTITUDES SPECIFIQUES:
— Rigueur et fiabilité.
— Facilité à utiliser l'informatique.
— Autonomie naturelle dans un milieu peu encadré.
— Entregent, facilité de communication, leadership et dynamisme dans ses contacts inter-personnels.

QUALIFICATIONS ET EXPERIENCE:
— Baccalauréat en administration et 2 ans d'expérience pertinente ou 5 ans d'expérience pertinente.
— Bilinguisme fonctionnel parlé et écrit.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 2 novembre 1990 à:

SPECTUBE INC.
C.P. 1626
CHICOUTIMI, QUEBEC,
G7H 6Z5

La Commission scolaire
De La Jonquière

AVIS PUBLIC

RÉSUMÉ DE L'ÉTAT FINANCIER 1989-1990

Conformément à l'article 287 de la Loi sur l'instruction publique, voici un résumé de l'état financier tel que remis par nos vérificateurs externes, Samson Bélair/Deloitte & Touche.

ÉTAT FINANCIER AU 90-06-30

Fonds "opérations courantes"	
Actif	11 171 627 $
Passif	10 688 967 $
Surplus accumulé au 90-06-30	482 660 $
État des revenus et dépenses	
Revenus taxes foncières	3 560 417 $
Revenus gouvernement provincial	57 584 304 $
Revenus autres sources	13 874 042 $
TOTAL DES REVENUS	75 018 763 $
TOTAL DES DÉPENSES	74 399 839 $
Fonds "immobilisations"	
Actif	84 598 089 $
Passif	39 675 125 $
Capital immobilisé	44 922 964 $

Donné à Jonquière, ce vingt-huitième jour d'octobre mil neuf cent quatre-vingt-dix.

Le directeur général par intérim,
André Garon

Siège Social:
2240, rue Montpetit
C.P. 1600
Jonquière (Québec)
G7X 7X4
Tél.: (418) 542-7551

Ville la La Baie

200, rue Victoria
Ville de La Baie
Comté Dubuc, QC
G7B 3M4
(418) 544-6851
Fax: (418) 544-7467

APPEL D'OFFRES

VILLE DE LA BAIE

ASSURANCES DE DOMMAGES

Ville de La Baie demande des soumissions pour ses assurances de dommages.

Les conditions de cet appel d'offres sont contenues au cahier des charges qui peut être obtenu à compter de 10h00 (heure locale), mardi le 16 octobre 1990, à l'endroit suivant:

Service du Greffe
Dominique Tremblay, avocat
Greffier
Centre administratif
200, rue Victoria
Ville de La Baie, Québec.
G7B 3M4

Sont admis à soumissionner, les courtiers d'assurances, les agents d'assurances et les compagnies d'assurances qui sont dûment autorisés à faire affaires au Québec.

Un versement de 50$ (chèque ou mandat-poste), à l'ordre de Ville de La Baie est requis pour obtenir un exemplaire du cahier des charges. Ce montant n'est pas remboursable.

Un chèque visé au montant de 250$, à l'ordre de Ville de La Baie est également requis de chaque soumissionnaire, à l'occasion de la remise de sa soumission. Un seul chèque est requis, même si le soumissionnaire remet plus qu'une soumission. Ce montant sera remis à chaque soumissionnaire dont la proposition n'aura pas été retenue. Quant au soumissionnaire dont la proposition aura été retenue, il aura droit à ce remboursement uniquement lorsque les contrats d'assurances auront été émis conformément à sa soumission.

Toutes les soumissions devront être remises avant **14h00 le 15 novembre 1990** au Service du greffe et seront ouvertes le meme jour en presence des intéressés à compter de 14h00.

Ville de La Baie ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions qui seront présentées et n'encourt aucune obligation envers les soumissionnaires.

Donné à Ville de La Baie le quatorzième jour du mois d'octobre mil neuf cent quatre-vingt-dix.

DOMINIQUE TREMBLAY, avocat
Greffier

Assurances Générales des Caisses Desjardins, institution du Mouvement Desjardins, est à la recherche d'une personne dynamique pour combler le poste suivant :

Agent d'assurances générales

Relevant du chargé de secteur, vous aurez comme principale fonction d'évaluer les besoins en assurances habitation et automobile en vue de conclure la vente d'un contrat et vous assurerez le service après-vente.

Vous possédez une expérience pertinente en assurances générales. Le fait de détenir un diplôme de l'Institut d'assurance du Canada ou un permis d'agent d'assurances I.A.R.D. ou de courtier est pour vous un atout. Vos aptitudes pour la vente ainsi que votre sens de l'initiative et votre autonomie sont des qualités essentielles. Toute autre expérience jugée pertinente sera considérée.

Lieu de travail :

Pour la caisse populaire de

SAINT-MARC

Nous offrons un salaire concurrentiel ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

Si vous êtes intéressé à poser votre candidature, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae et une photocopie de votre diplôme d'études secondaires, avant le 2 novembre 1990, au Service des ressources humaines, concours 113-P, C.P. 3500, Lévis (Québec) G6V 6P9.

La nature confidentielle de votre envoi sera respectée.

Nous offrons des chances d'emploi égales à tous.

ASSURANCES GÉNÉRALES DES CAISSES DESJARDINS

Avis et carrières

CANMEC INC

LE GROUPE BENOÎT ALLARD

Le Groupe Benoît Allard, chef de file dans la fabrication métallique lourde, cherche à combler le poste suivant:

ACHETEUR

EXIGENCES:

1- Bilingue;
2- Bonne connaissance sur le fonctionnement d'un atelier de fabrication de pièces mécaniques (ex.: convoyeur).
3- Avoir ou être en voie d'obtenir un certificat d'acheteur professionnel.

RÉMUNÉRATION:

Salaire compétitif avec gamme complète d'avantages sociaux.

LIEU DE TRAVAIL: Chicoutimi.

Ce poste est ouvert aux hommes et aux femmes.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

CANMEC INC.
1750, La Grande
Chicoutimi, (Québec)
G7H 5B3
Att.: Monsieur Clément Tremblay, c.m.a.

Hôtel-Dieu d'Alma

Centre hospitalier de soins généraux et spécialisés de 225 lits, l'Hôtel-Dieu d'Alma est présentement à la recherche d'une personne pour combler le poste de:

DIRECTEUR(TRICE) DES SERVICES FINANCIERS ET AUXILIAIRES

SOMMAIRE DE LA FONCTION:

Sous l'autorité du directeur général, le (la) titulaire de ce poste planifie, organise, dirige et supervise les activités des services sous sa responsabilité (comptabilité, finance, approvisionnement, entretien ménager, entretien des installations, buanderie-lingerie et sécurité), le tout en conformité avec la mission et les politiques de l'établissement.

LE DEFI:

Implanter un système de gestion budgétaire décentralisée mettant à contribution l'ensemble des cadres en vue de l'atteinte de l'équilibre budgétaire. Implanter un programme de gestion et d'entretien préventif des installations.

LA PERSONNE RECHERCHEE:

— Fait preuve d'entrepreneurship et d'un excellent sens de l'organisation;
— possède des qualités exceptionnelles pour la communication;
— favorise le travail d'équipe et l'approche multi-disciplinaire;
— démontre un réel souci de l'excellence.

LES EXIGENCES:

— Détenir un diplôme de 1er cycle en administration, en comptabilité ou en finance. Un diplôme de 2e cycle serait un atout additionnel.
— Posséder une connaissance du milieu hospitalier et une solide expérience dans un poste comportant des responsabilités administratives sera aussi un atout très important.

CONDITIONS SALARIALES:

Selon les conditions salariales du MSSS (Classe 16).

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae, au plus tard le **12 novembre 1990** à:

M. Gabriel Collard, directeur général
Hôtel-Dieu d'Alma
300, boul. Champlain Sud
ALMA, G8B 5W3

BARRETTE & FILS LTÉE
MAÎTRES ÉLECTRICIENS

OFFRE D'EMPLOI

ESTIMATEUR/GERANT DE PROJETS/ SURVEILLANT DE CHANTIER pour

Entrepreneur électricien oeuvrant dans les secteurs industriel, commercial, institutionnel et résidentiel.
Endroit de travail: Alma
Nature du poste: Permanent
Formation: Technicien sénior de préférence avec connaissances en instrumentation. Expérience 3-5 années. Une expérience pertinente pourra compenser pour une formation moindre.
Rémunération: Selon compétence
Confidentialité assurée.

FAIRE PARVENIR VOTRE CURRICULUM VITAE PAR COURRIER AVANT LE 2 NOVEMBRE 1990 À:
BARRETTE & FILS LTEE
855, Tanguay Nord,
Alma, QC, G8B 5Y2

APPEL D'OFFRES

PROJET:	**AGRANDISSEMENT ET REAMENAGEMENT DE L'ECOLE ST-LUCIEN DE ST-EDMOND-LES-PLAINES**
ENDROIT:	**ECOLE ST-LUCIEN** **542, Princiaple** **ST-EDMOND-LES-PLAINES** **G0W 2M0**
PROPRIETAIRE:	**COMMISSION SCOLAIRE DE NORMANDIN** **1013, Centre sportif** **NORMANDIN (QC)** **Tél.: (418) 274-3347** **G0W 2E0** **Fax.: (418) 274-7183**
ARCHITECTE:	**ANDRE BRASSARD, architecte** **1982, Châtillon** **JONQUIERE (QC)** **Tél.: (418) 547-4765** **G8A 2C3** **Fax.: (418) 547-4766**
INGENIEURS:	**GAUTHIER & GUILLEMETTE, CONSULTANTS INC.** **713, boul. St-Joseph** **ROBERVAL (QC)** **Tél.: (418) 275-6248** **G8H 2L3** **Fax.: (418) 275-6374**

La Commission Scolaire de Normandin demande des soumissions pour des travaux d'agrandissement (partie de gymnase) et de réaménagement à l'école St-Lucien de St-Edmond-Les-Plaines.

Seuls sont autorisés à soumissionner pour l'exécution des travaux, les entrepreneurs de construction au sens de la loi sur la qualification des entrepreneurs de construction (L.R.Q., chap. Q-1) qui ont leur principale place d'affaires dans la Province de Québec.

Les plans, devis, formules de soumission, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au bureau des architectes, à partir du 30 octobre 1990, contre un dépôt de cent dollars (100,00$) qui sera remboursé au soumissionnaire s'il remet les plans et devis en bon état, dans les trente (30) jours qui suivent l'ouverture des soumissions.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé au montant de quarante mille dollars (40 000,00$) à l'ordre du propriétaire ou d'un cautionnement de soumission établi au même montant, valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions. Cette garantie de soumission devra être échangée à la signature du contrat pour une garantie d'exécution et une garantie des obligations pour gages, matériaux et services. Lorsque ces garanties sont sous forme de cautionnement, le montant de chacune d'elles correspond à 50% du prix du contrat et lorsqu'elles sont sous forme de chèque visé, le montant de chacune d'elles correspond à 10% du prix du contrat.

Les soumissions seront remplies sur les formules préparées à cette fin et remises dans une enveloppe cachetée portant la mention: "Agrandissement et réaménagement de l'école St-Lucien de St-Edmond-Les-Plaines" et adressées à **Monsieur Gaston Plourde, directeur général, Commission Scolaire de Normandin, 1013, rue Centre Sportif, C.P. 460, Normandin (Qc) G0W 2E0.**

Les soumissions seront reçues à la Commission Scolaire de Normandin à l'adresse ci-dessus mentionnée, jusqu'à 14 heures, heure en vigueur localement, le 20 novembre 1990, pour être ouvertes puliquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leur soumission et doivent les informer des conditions qu'ils entendent leur imposer et s'assurer qu'ils détiennent les permis et licences requis.

Toutes les soumissions devront être faites conformément aux dispositions du règlement sur les subventions à des fins de construction (R.R.Q., 1981, c.A-6,r.29) du 21 septembre 1982.

Le Propriétaire ne s'engage à accepter aucune des soumissions reçues.

Directeur général
GASTON PLOURDE

Crise du Golfe

Nouvelle résolution contre l'Irak

PARIS (AFP) — A la onzième semaine de la crise du Golfe, le Conseil de sécurité des Nations-Unies pourrait voter une nouvelle résolution contre l'Irak, alors que les Etats-Unis ont annoncé qu'ils se réservaient le droit de renforcer de nouveau leur dispositif dans le Golfe.

Les otages français que l'Irak a décidé de libérer devraient arriver en France au cours du week-end, tandis que l'Irak continue de tenter de briser la solidarité des cinq Grands en privilégiant la France, l'URSS et la Chine.

Les cinq membres permanents du Conseil de sécurité (Chine, Etats-Unis, URSS, France et Grande-Bretagne) ont déjà approuvé le texte d'un projet de nouvelle résolution du Conseil de sécurité, dénonçant les exactions de l'Irak au Koweït tant vis-à-vis des personnes que des biens et demandant à Bagdad de fournir eau et nourritures aux diplomates bloqués au Koweït.

Le texte pose le principe d'une compensation financière par l'Irak à tout Etat ou particulier ayant eu à souffrir de l'invasion du Koweït et encourage le Secrétaire général de l'ONU à poursuivre ses bons offices pour trouver une solution pacifique à la crise.

Cette résolution, qui pourrait être adoptée à l'unanimité, serait la dixième depuis le déclenchement de la crise du Golfe.

Protestations

Prenant les devants, le ministre irakien des Affaires étrangères Tarek Aziz s'est élevé contre ce qu'il a appelé «les méthodes répressives aux visées tendancieuses» du Conseil, lors de rencontres séparées avec les chargés d'affaires français, soviétique et chinois.

Il leur a dit que Bagdad «rejette totalement les méthodes imposées par les Etats-Unis et la Grande-Bretagne au Conseil de sécurité en ce qui concerne notamment les événements du Golfe».

Le Secrétaire américain à la défense, Dick Cheney a annoncé que les Etats-Unis avaient l'intention de poursuivre le renforcement de leurs troupes dans la région du Golfe. «Nous voulons être certains que nous avons là-bas des forces capables d'affronter tout imprévu», a-t-il dit.

Alors que les Etats-Unis disposent déjà sur place de quelque 210 000 hommes selon les derniers chiffres du Pentagone, M. Cheney, tout en affirmant qu'il fallait «éviter un conflit», a indiqué que Washington ne s'était «pas encore fixé de limite maximum concernant le déploiement total». Il a jugé «concevable» l'hypothèse de l'envoi de 100 000 militaires supplémentaires.

Appel lancé aux hôpitaux

Le ministère britannique de la Défense de son côté a demandé au service national de Santé de se préparer dans l'éventualité d'un conflit armé dans le Golfe à accueillir des blessés dans certains hôpitaux civils.

La chaîne de télévision ITN a indiqué que des hôpitaux du sud de l'Angleterre ont été priés de se préparer à accueillir des blessés à partir du 15 novembre.

Le Secrétaire d'Etat au Foreign Office William Waldegrave, a expliqué qu'il s'agissait de pures précautions et que Londres et Washington continuaient de rechercher une solution pacifique du conflit du Golfe.

L'émissaire soviétique Evgueni Primakov poursuivait sa tournée dans les pays arabes qu'il achèvera dimanche à Bagdad. M. Primakov qui, au début d'octobre, s'était déjà rendu dans la capitale irakienne oùùil avait remis au président Saddam Hussein un message de M. Mikhaïl Gorbatchev, a déjà eu des entretiens avec les responsables égyptiens et syriens.

Les indications sur les préparatifs pour le retour des quelque 300 otages français détenus par Bagdad se sont fait rares vendredi aussi bien à Paris qu'à Bagdad.

Avis et carrières

LE SYNDICAT C'EST MON AFFAIRE
FTPF CSN
JE M'EN OCCUPE

Le Syndicat National des Travailleurs des Pâtes et Papiers de Port-Alfred, S.P.

1051, 6e Avenue, C.P. 144
Ville de La Baie, Qc
G7B 3R3

Tél.: (418) 544-3153

Ville de la Baie, le 26 octobre 1990.

A tous nos membres,

Suite à la correspondance que notre employeur nous a fait parvenir, il devient pour nous absolument impératif de vous soumettre notre point de vue concernant l'offre finale jointe à sa lettre.

Il est clair, du moins dans nos esprits, que l'offre de .85$, 5.5% et 5.5% n'est pas aussi généreuse que la compagnie voudrait nous le laisser croire. Il ne faut pas oublier que .85$ ne représente même pas 5% du salaire moyen à l'usine. De plus 5.5% pour 1991, quand nous savons que laTPS aura pris effet le 1er janvier et que certains analystes prévoient une hausse d'inflation de 3% simplement reliée à cette nouvelle taxe. Alors n'allons surtout pas penser qu'une telle proposition pourrait nous enrichir!

Pour ce qui est de la flexibilité, nous aimerions vous faire remarquer qu'il y a un monde de différence entre une plus grande flexibilité et une flexibilité totale. Pour ce qui est des compensations monétaires s'y rattachant le qualificatif "intéressant" est pour le moins exagéré.

Concernant les congés statutaires, n'allons surtout pas croire qu'il s'agit simplement de deux fêtes, le texte est clair: "lors de fermetures totales de l'usine pour congé statutaire, les procédures d'arrêt et de démarrage de l'usine se réalisent à l'intérieur des heures de fermeture totale". Il est donc possible pour un bon groupe de travailleurs que la dinde de Noël soit froide quand vous aurez terminé votre travail.

L'assemblée générale de mercredi revêt pour tous une importance toute particulière. Il faut rejeter cette offre inacceptable à notre point de vue, et aussi être prêt à démontrer à l'employeur que nous sommes unis et solidaires.

Soyons tous présents, il s'agit de notre avenir.

Syndicalement,

Yves Tremblay, président **Denis Girard, président**

Assemblée générale

Mardi, 30 octobre 1990

Heures: 19h00 et 23h30

Au Vieux Théâtre

Sujet: a) Rapport des négociations
b) Moyens de pression

Veuillez apporter le document que la compagnie vous a transmis.

Le déficit budgétaire des USA atteint les 220,4 milliards $

WASHINGTON (AFP) — Le déficit budgétaire des Etats-Unis a atteint 220,4 milliards $ US dans l'année fiscale 1990 qui a pris fin en septembre, le second plus important déficit de son histoire et le vingt-et-unième déficit consécutif, selon des données publiées, hier, par le département du Trésor.

Les Etats-Unis avaient enregistré un déficit budgétaire record de 221,2 milliards $ en 1986.

Le déficit de l'année 1990 est en augmentation de 43,7 pour cent par rapport à celui de 153,3 milliards $ enregistré l'année précédente. Le gouvernement américain prévoyait initialement un déficit de 123,8 milliards $ pour l'année fiscale 1990.

L'administration américaine a prévu un déficit record de 253,6 milliards $ pour l'année fiscale 1991 qui a commencé au 1er octobre dernier, compte tenu d'un projet d'augmentation des recettes de 40,1 milliards $ et de réduction des dépenses, sur lequel le gouvernement et le Congrès ne sont pas encore parvenus à s'entendre. En l'absence de ces mesures, le déficit pourrait s'envoler jusqu'à 293,7 milliards $, selon les prévisions officielles.

Les chiffres avancés pour l'année fiscale 1991 ne tiennent pas compte de la dépense supplémentaire mensuelle de 1 milliard $ encourue pour l'envoi et le maintien des troupes américaines en Arabie Saoudite, après l'invasion du Koweït par l'Irak. Le gouvernement américain compte recevoir de la part d'autres nations parmi ses alliés des contributions couvrant la moitié de ces dépenses militaires.

Les dépenses de l'Etat ont progressé de 9,4 pour cent à 1 250 milliards $ en 1990 tandis que les ressources augmentaient de 4,1 pour cent seulement à 1 030 milliards $.

Le second poste de dépenses des Etats-Unis, après les dépenses militaires, a été le paiement des intérêts de la dette de l'Etat, avec 264,9 milliards $ de débours, en hausse de 10 pour cent par rapport à l'année fiscale précédente.

Les dépenses militaires ont été de 289,8 milliards $ en 1990 (-1,7 pour cent), tandis que le paiement des retraites («social security») et autres programmes du département de la Santé était de 245 milliards $ (@7,7 pour cent).

La Commission scolaire
De La Jonquière

OFFRE D'EMPLOIS

CONSTITUTION D'UNE BANQUE DE RESSOURCES POUR ENSEIGNER EN FORMATION PROFESSIONNELLE ET POUR LA SUPPLÉANCE DANS CERTAINES DISCIPLINES

La Commission scolaire De La Jonquière désire se constituer une banque de ressources pour travailler dans l'un ou l'autre des domaines suivants de la formation professionnelle. Les personnes recrutées devront avoir des disponibilités LE JOUR ET/OU LE SOIR.

ÉLECTRONIQUE
- Électromécanique de systèmes automatisés

HYDROTHERMIE
- Réfrigération et soudage

ÉQUIPEMENT MOTORISÉ
- Débosselage et peinture

MÉCANIQUE
- Mécanique d'entretien
- Hydaulique et pneumatique
- Opération de ponts roulants
- Équipement de levage
- Chariot élévateur
- Installation et entretien des automates programmables

QUALIFICATIONS REQUISES
- Des années d'expérience dans le domaine concerné.
- Une formation pédagogique serait un atout.
- Une formation professionnelle de base.

BANQUE DE SUPPÉANTES ET SUPPLÉANTS DANS LES DISCIPLINES SUIVANTES

- **FRANÇAIS**
- **ANGLAIS**
- **MATHÉMATIQUES ET SCIENCES**

QUALIFICATIONS REQUISES

Formation universitaire ET autorisation légale d'enseigner.

Les formulaires d'offres de services devront être expédiés à l'attention des services des ressources humaines de la Commission scolaire De La Jonquière, 2240, rue Montpetit, C.P. 1600, Jonquière, Qc, G7X 7X4, dans les meilleurs délais.

Les candidates et candidats sont priés de joindre leur curriculum vitae à leur offre de services. Elles et ils devront éventuellement se soumettre à la procédure décrite dans la politique de dotation.

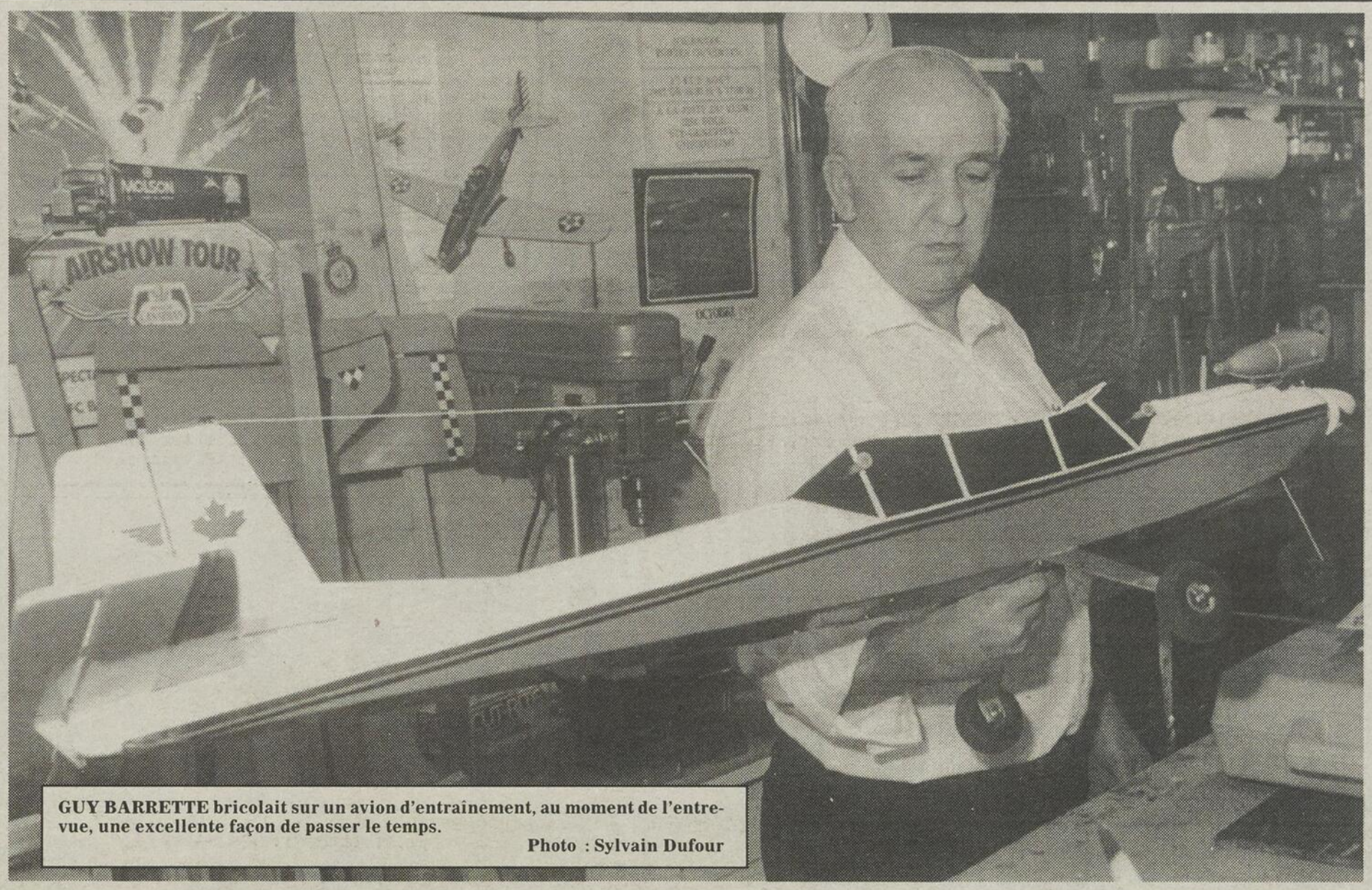
L'offre de services devra également comporter la mention de la ou des disciplines pour laquelle ou lesquelles les candidates et candidats posent leur candidature.

LA COMMISSION SCOLAIRE PARTICIPE AU PLAN D'EMBAUCHE DU PERSONNEL HANDICAPÉ ET CETTE OFFRE S'ADRESSE AUSSI AUX PERSONNES SOUFFRANT D'UN HANDICAP.

Donné à Jonquière, ce 21e jour d'octobre 1990.

Siège Social:
2240, rue Montpetit
C.P. 1600
Jonquière (Québec)
G7X 7X4
Tél.: (418) 542-7551

Céline Gagnon
Directrice
des services des
ressources humaines



GUY BARRETTE bricolait sur un avion d'entraînement, au moment de l'entrevue, une excellente façon de passer le temps.

Photo : Sylvain Dufour

Les avions miniaturisés

Le plaisir de voler les pieds sur terre

CHICOUTIMI (RGT) — Les lois de la pesanteur étant les mêmes pour tous et pour toutes choses, le vol d'un avion miniaturisé doit répondre aux même exigences que celui d'un aéronef de taille normale, qu'il s'agisse d'un Cessna ou d'un Boeing 767. Faire fonctionner une miniature reste cependant une façon de profiter du plaisir de voler tout en restant les deux pieds sur terre.

Au moment de l'entrevue, par une journée de pluie telle que nous en vivons régulièrement depuis quelques semaines, le président du Club d'aéromodélisme de Chicoutimi (CAC), Guy Barrette, bricolait sur un avion d'entraînement, destiné à ceux et celles qui effectuent leurs premières expériences de vol.

Fondé en 1974 par Olivier Gobeil, le CAC accueille, bon an mal an, près d'une quarantaine de membres qui sont ainsi affiliés à l'Association d'aéromodélisme du Canada. Evidemment, la principale activité est le vol libre, mais on occupe souvent quelques longues journées d'hiver à construire des avions, à les

Rémi Gilles Tremblay

préparer pour le vol et à les montrer au public au cours d'expositions.

Il existe plusieurs types d'amateurs, selon Guy Barrette. Si certains aiment construire des avions, d'autres préfèrent nettement leur faire prendre l'air. D'autres encore, toutefois, sont partagés et se plaisent autant à pratiquer l'une ou l'autre de ces deux activités. «Mais dans tous les cas, précise Barrette, c'est assez simple. D'abord qu'on a certaines notions de vol.»

Les règles à suivre, Isaac Newton pourrait sans doute en témoigner, sont les mêmes pour ces petits appareils que pour leurs grands frères grandeur nature. Un arrêt des moteurs en plein vol ou un mauvais coup de vent suffira pour vous en convaincre.

On tente toutefois de limiter les dégâts, même si la détention d'une assurance est obligatoire pour qu'un avion quitte le sol. Evidemment, cette assurance ne couvre pas l'avion lui-même, mais plutôt les dommages qu'il pourrait causer à autrui en tombant. Quant au «jouet volant», sa valeur, généralement entre 1000$ et 3000$, et le temps requis pour sa construction, parfois jusqu'à deux ans, suffisent amplement à faire pleurer comme des bébés les victimes d'un «crash».

C'est sans doute pourquoi, tout comme dans la «vraie» vie, chaque nouveau pilote ne peut procéder seul au décollage de son avion. Pendant les deux ou trois premiers mois, un moniteur supervise en effet le travail, quand il ne prend pas lui-même les commandes à la fois pour quitter et revenir au sol. Bernard Gaudreault et Yves Barrette s'occupent des «recrues», pour le CAC, mais d'autres «pilotes» pourraient bien devenir moniteurs d'ici peu.

Président

«Je veux que tu dises que je parle au nom du club», a insisté Guy Barette, mais comment écrire une soixantaine de lignes au sujet du club sans consacrer au moins quelques paragraphes à son sympathique président.

Barrette s'adonne à ce hobby depuis dix-sept ans. Avant, il faisait à peu près la même chose avec... des bateaux. Quand on est bricoleur...

«C'est très passionnant de construire mes propres avions», affirme Guy Barrette. Dessinateur de métier, il est maintenant à la retraite, ce qui lui donne tout le temps voulu pour se consacrer à son hobby, de même qu'aux activités du club.

Barrette possède lui-même d'ailleurs quelques modèles réduits dont il semble prendre le plus grand soin. Son ultime plaisir? Construire la réplique la plus fidèle possible d'un modèle d'avion connu. Le résultat est le plus souvent saisissant.

Ces petits appareils ont leurs caprices, tout comme les grands d'ailleurs. L'une de ces particularité est qu'ils fonctionnent à l'aide d'un carburant contenant de l'huile de ricin, du méthanol et trois pour cent de nitroglycérine. Outre son coût élevé, environ 16$ le gallon, ce produit a aussi le désavantage de ne pas être disponible dans la région.

Rémi Gilles Tremblay

...de quoi j' me mêle

L'informateur idéal

«Demain, je n'aurai pas le temps, ni après demain d'ailleurs. Peut-être samedi...» Et avec un peu de chance, je pourrai peut-être rencontrer M. Trèsoccupé le printemps prochain.

«Mon p'tit gars est allé à Tombouctouc pour une compétition de machinchouette», affirme un papa heureux. Le résultat? Connaît pas, mais il était bon, assure le monsieur qui en a vu d'autres, évidemment. Quant à l'endroit exact, c'était dans un gymnase... De savoir lequel n'est sans doute pas très important.

Le classement? Qu'importe, puisque le p'tit dernier de la famille a réussi son meilleurs temps à vie, dit encore le papa. Son temps à lui, pour sûr, mais comparé aux temps des autres, la baloune risque de ne pas s'envoler très haut.

J'ai terminé dans les trois premiers et je ne t'ai pas vu, affirme un autre dont on a omis de mentionner le nom dans un texte.

Mais où étiez-vous donc? Demandai-je aussitôt. «Je suis parti immédiatement après l'arrivée. J'avais mal à la tête et je devais me reposer.» Prenez du repos. Pour l'entrevue, on repassera... peut-être.

Pas le Bon Dieu

D'accord, le journaliste n'est pas le Bon Dieu, mais il a un travail à faire, pour le meilleur et pour le pire. Comme tout le monde, nous préférons le meilleur, mais en maintes occasions, écrire efficacement et sans détour au sujet du pire peut contribuer à éviter qu'il ne se reproduise. De quoi aider à repartir en neuf.

Ce n'est pas toujours facile avec tout le monde, vous l'avez compris, de déterminer le moment idéal d'une rencontre ou l'utilité de l'information transmise.

Et parfois, quand on croit avoir enfin dénicher l'informateur parfait, on se heurte à un véritable mur. Soit qu'il veuille tout dire en même temps, ne rien dire du tout, ne dire que ce qu'il veut, faire dire les choses comme il les veut, ne pas se nommer et quoi d'autre encore.

Dans tous les cas, le travail du scribe n'en est que plus compliqué.

Gaudreault conserve la présidence

L'Association Soft-ball Québec du Saguenay-Lac-Saint-Jean a procédé à l'élection de son conseil d'administration pour l'année 1990-91. Comme prévu, la plupart des postes ont été comblés sans opposition. Ainsi, Yves Gaudreault, qui a de nombreux projets en tête, reste à la présidence. Il sera appuyé par six vice-présidents qui sont Jean-Marc Perron (compétitions), Odette Normandeau (personnes handicapées), Denis Bélanger (arbitres), Serge Tremblay (entraîneurs et joueurs), Agathe Gauthier (administration) et Ulric Cyr (règlementation). Laurier Tremblay s'occupera des tâches reliées au secrétariat, Yves Gaudreault, déjà président, tiendra les registres, tandis qu'un poste reste vacant, soit celui de la promotion-publicité.

(Photo: Steeve Tremblay)

Du coeur à l'ouvrage

On insiste beaucoup, lorsqu'il est question des disciplines sportives réservées aux athlètes d'élite, passant sous silence les actions du plus grand nombre. Loin du podium, Huguette Simard, une habituée du conditionnement physique, est tout de même une athlète à sa façon. Elle assiste régulièrement aux séances dispensées par le club Physico inc. d'Alma, où elle profite des conseils judicieux de Pierre Landry, l'animateur sportif du club. Landry est d'ailleurs en train de vérifier si elle met tout le coeur nécessaire à l'ouvrage...

(Photo: Steeve Tremblay)

Père et fils

Rien n'empêche de pratiquer un sport en famille, surtout s'il s'agit du badminton. Julien Girard et son fils Christian, d'Alma, le savent très bien, puisqu'ils fréquentent assidûment les gymnases du Creps afin de s'affronter lors de duels amicaux. Ils répètent même ce scénario jusqu'à quatre fois la semaine. Pour ce qui est de savoir lequel des deux est le meilleur...

(Photo: Steeve Tremblay)

Tournoi provincialde hockey midget

Le conseil d'administration qui aura la tâche de mettre sur pied la prochaine édition du vingtième Tournoi provincial midget d'Alma, qui aura lieu en janvier prochain, a été formé lors d'une réunion, cette semaine. Il est composé des personnes suivantes: à l'avant, on aperçoit Robin Pearson, publiciste, Martin Laprise, directeur, Marc Carrière, registraire, Germain Gagnon, directeur, et Ricky Willcocks, relationniste, tandis que Marie-Josée Tremblay, secrétaire, Guy Dallaire, vice-président, Marc Fortin, Président, et Guylaine Martel, trésorière, figurent à l'arrière.

(Photo: Steeve Tremblay)

Poulin et Bergeron y étaient

En fin de semaine dernière, à Saint-Félicien, avait lieu la première compétition régionale de natation, Sag Lac I. On y a bien sûr vu des nageurs affiliés aux divers clubs de la région, mais il y avait également des nageurs «indépendants», dont Elyse Poulin et Jean-François Bergeron, deux noms bien connus sur la scène sportive régionale.

(Photo: Rocket Lavoie)

Concours de chasse

Nous vous présentons ci-haut quelques-uns des chasseurs ayant gagné des prix, lors d'un concours organisé par Serge Gaudreault et Gervais Tremblay. Dans l'ordre, Serge Gaudreault (pas l'organisateur), Joell Hudon, Vital Emond, Léonce Gagné, Gilles Lavoie, Chantal Lavoie, Yves Coulombe et Gervais Tremblay. A l'arrière, Serge Gaudreault. Notons que les gagnants pour les concours du «plus gros mâle» sont Marc Gagnon et Gilles Lavoie, tandis que celui de la «plus grosse femelle» a été accordé à Gérald Gilbert et Daniel Côté.

(Photo: Jeannot Lévesque)

Evénement spécial

La semaine des bénévoles de Jonquière a permis à quelques organisateurs chevronnés de voir leur travail souligné, au cours d'une cérémonie qui avait lieu samedi soir dernier. Sur cette photographie, nous voyons André Garon, président du comité d'organisation du Championnat senior canadien de judo, Ghislain Martineau, président d'honneur de la Semaine des bénévoles, et Jean-Baptiste Gauthier, grand manitou de la Semaine mondiale de la marionnette.

Parmi les meilleurs coupeurs de bois au monde

Gaston Dupéré ne fait pas que donner des cheveux blancs à ses adversaires

SHIPSHAW (RGT) — Gaston Dupéré, de Shipshaw, ne se contente pas de donner des cheveux blancs à ses adversaires, lorsqu'il affronte les meilleurs coupeurs de bois au monde, il leur offre même le choix des armes.

Gaston Dupéré avait le goût de faire autre chose que du culturisme, il y a cinq ans, quand il a décidé de s'orienter vers un type de compétition complètement différent. La dizaine d'arbres qu'on a retirés de la cour arrière de chez lui, au cours de l'été dernier, sont les fruits de la trentaine d'heures d'entraînement auxquelles il s'astreint à chaque semaine. Son but? Devenir le numéro un mondial du sciotte, du godendart, de la hache et de la scie mécanique, ce qui constitue une douzaine de disciplines.

En fait, Dupéré a commencé à courir les lieux de compétitions il y a environ trois ans. Plusieurs se souviendront sans doute de l'avoir vu, en compagnie de son épouse, lors d'épreuves présentées à l'occasion du Carnaval-Souvenir de Chicoutimi. Sa meilleure saison a toutefois été celle qui a pris fin le 7 octobre, à Nelsonville, dans l'état de l'Ohio, d'où il est revenu avec une excellente fiche.

Dupéré s'est frotté, notamment, à Mel Lens et Rolling Assinger, premier et deuxième au monde toutes catégories. Une épreuve supplémentaire a été nécessaire afin de déterminer le détenteur du troisième rang, puisque trois compétiteurs figuraient ex aequo sur la feuille de pointage de la prestigieuse finale du circuit Stihl. Une quatrième place a finalement scellé une saison ponctuée de dix-huit événements portifs, dont onze aux Etats-Unis.

GODENDART — Gaston Dupéré a une coéquipière toute particulière, lors des épreuves mixtes de godendart. Dany Boulanger, son épouse, s'acquitte très bien de cette tâche.

Texte: Rémi-Gilles Tremblay
Photos: Sylvain Dufour

PETITE FAMILLE — Yan pose fièrement entre maman et papa, lequel présente le fruit de plusieurs heures de travail, une lame de godendart qui fait l'envie de nombreux compétiteurs.

Lors des épreuves masculines par équipes, Gaston Dupéré peut compter sur l'expérience de Gilles Lévesque, de Québec, qui, à 56 ans, peut être considéré comme le champion québécois. Lors des épreuves mixtes, sa compagne, Dany Boulanger, tire l'autre bout du godendart. Le duo, qui se défend très bien, s'est régulièrement fait dire qu'il était dans l'illégalité, au cours de l'été. L'équipe comptait effectivement trois membres, Dany étant alors enceinte de quelques mois. Le petit Yan, qui a maintenant quatre ans, devrait avoir de la compagnie dès le mois d'octobre.

Du succès

Si Dupéré offre à ses opposants le choix des armes, c'est qu'il fabrique et vend des lames à ses principaux adversaires.

Quand il a décidé de remédier lui-même au coût élevé des lames de godendart, environ 1000$ l'unité, il ne se doutait évidemment pas d'obtenir autant de succès, mais les meilleurs compétiteurs, notamment les Américains, ont vite compris qu'il produisait des outils très efficaces. Aujourd'hui, même s'il ne désire pas en faire une industrie, quelques-unes de ses lames servent à couper du bois sur les lieux de compétitions au Canada, aux Etats-Unis et en Nouvelle-Zélande.

Outre la fabrication de lames de godendart, Dupéré refait pratiquement toutes les lames de sciotte, en plus d'avoir lui-même conçu et construit sa scie mécanique «de compétition». Dotée d'un moteur de moto RM 250 cc, cette scie n'a vraiment rien de l'outil utilisé pour la coupe du bois en forêt. Elle permet d'ailleurs de couper, tel un simple morceau de pain, une bille de bois faisant 20 pouces de diamètre, au rythme de trois tranches en 8,5 secondes.

Gaston Dupéré prend tous les moyens pour en connaître le plus possible au sujet des diverses techniques de coupe, n'hésitant pas à filmer, à l'aide d'une caméra vidéo, toutes les compétitions auxquelles il assiste.

Quant au fait qu'un Québécois menace l'hégémonie américaine dans le domaine de la coupe du bois en compétition, Dupéré précise que «nous (les Québécois) avons toujours été forts au sciotte, en raison de la taille de nos arbres. Pour le reste, ils (les Américains) me donnaient des conseils au début. Maintenant, ils ont cessé de le faire...»

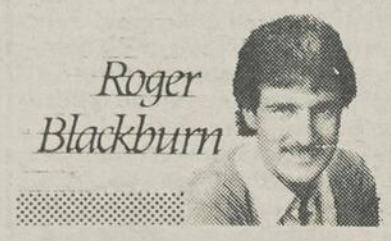
GASTON DUPERE fait la démonstration du «Spring Board», une épreuve pendant laquelle le «bûcheron» doit d'abord entailler l'arbre, y fixer une planche sur laquelle il grimpe avant de pouvoir en couper la cime.

Permis et activités dispensées dans les parcs

Le MLCP annonce l'augmentation des tarifs

Il en coûtera plus cher l'an prochain pour pratiquer les activités cynégétique et halieutique au Québec, à compter du 1er avril 1991.

En effet, le ministère du Loisir de la Chasse et de la Pêche vient d'annoncer une série d'augmentations des tarifs pour les divers permis de chasse, pêche et piégeage, ainsi que pour les services et activités dispensés dans les parcs et réserves fauniques.



Roger Blackburn

Le prix des permis de pêche et de chasse aux petits gibiers passea de 8,25$ à 10$. Ce nouveau tarif demeure avantageusement comparable à ceux déjà en vigueur dans plusieurs provinces canadiennes. Le coût des permis de pêche et de chasse représente à peine 1,7 pour cent des dépenses des adeptes pour pratiquer leur activité. Le coût du permis de pêche pour les non-résidents passera, quant à lui, de 31$ à 38$ tandis que le permis de chasse au petit gibier sera haussé de 37$ à 45,75$, pour un non-résident.

Le permis de pêche au saumon subira une augmentation de 4$ passant de 19,25$ à 23,25$. Pour les non-résidents, l'augmentation sera de 47,50$ à 57,75$.

Gros gibier

Pour les permis de chasse au gros gibier, le coût des permis passera de 26$ à 27,25$. Pour les non-résidents, le tarif passera de 141$ à 148,25$. Le prix du permis de chasse à l'ours pour les non-résidents sera haussé de 62$ à 65,25$.

Dans les parcs et les réserves fauniques, les tarifs exigés à compter du 1er avril 1991 subiront des hausses variables, certaines en fonction de l'indice des prix à la consommation et d'autres plus élevées.

Par exemple, le droit d'accès pour la pêche passera de 6$ à 8$ et le prix maximum d'un chalet de pêche de 32$ à 36,50$, par jour par personne. Dans le cas des forfaits de chasse contingentée (trois chasseurs pour quatre jours), pour l'orignal avec hébergement en chalet, le tarif maximum passera de 826$ à 950$ pour le groupe.

Les revenus générés annuellement par les permis, droits d'accès et autres sont de l'ordre de 33 millions $. Somme toute, l'augmentation de ces tarifs est acceptable pour l'ensemble des adeptes de la faune. Pour un individu qui pratique toutes les activités de chasse et pêche disponibles, il aura une facture d'environ 100$ de permis à défrayer.

1990 CADILLAC SÉVILLE

Blanc avec toit noir, démonstrateur

RABAIS DE: $10,995

Duchesne Auto

450, BOUL. DEQUEN ALMA
TEL.: 662-3431

PONTIAC - BUICK - CADILLAC - CAMION GMC

BIEN CUIT

RÉJEAN TREMBLAY

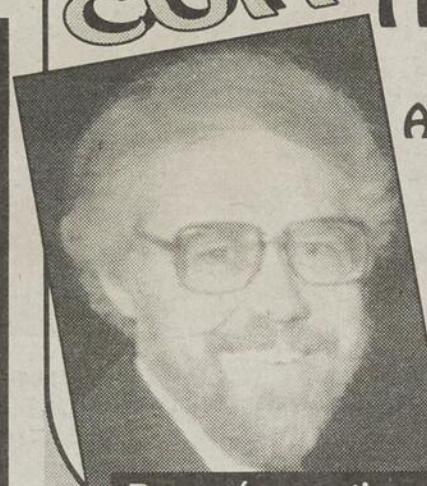
(avec brunch)

Au profit de l'équipe Dynamo Bantam de Chicoutimi

Le dimanche 11 novembre 1990 à 10h00

à l'Hôtel Le Montagnais

$20/personne



Pour réservation, SERGE: 549-4873

SAGUENAY/BAGOTVILLE • MONTRÉAL

4 VOLS PAR JOUR*

PARTEZ PLUS TÔT, DÉJEUNEZ CHAUD...

Avec un premier départ dès 6h45, un bon petit déjeuner tout chaud et la classe Affaires, vraiment, il n'y a qu'une façon de voyager et c'est avec Intair. De plus, vos déplacements se font en Fokker 100, avec le maximum d'efficacité, de silence et de confort.
L'idée vous plaît? Pour renseignements et réservations, appelez sans tarder votre agent de voyages ou Intair au 1 800 361-0200.

*Du lundi au vendredi

INTAIR

Réserve faunique Ashuapmushuan

La chasse au petit gibier finit aujourd'hui

Le week-end dernier a été l'un des plus beaux, au point de vue température, pour pratiquer la chasse au petit gibier. Ciel bleu, temps froid, ajoutés aux sous-bois diversifiés de la réserve faunique Ashuapmushuan; tout y était pour réaliser une belle partie de chasse.

C'est d'ailleurs aujourd'hui que se termine la saison de chasse au petit gibier sur la réserve faunique. Depuis maintenant trois ans, les adeptes de gélinottes et de tétras peuvent exercer leur art sur ce territoire giboyeux.

La semaine dernière, je m'y suis rendu avec un groupe de chasseurs. Tous ont été étonnés par la diversité du couvert forestier. Il suffit de faire quelques kilomètres à l'intérieur du territoire pour découvrir des sapinières, des forêts de bouleaux de trembles, de pins ou de mélèzes et ... de coupe forestière, car les «coupeux de bois» sont aussi roi et maître dans les réserves fauniques.

Les changements de décor sont fréquents et les chasseurs n'en finissent pas de se rincer l'oeil. Le circuit routier est bien identifié et les chemins facilement carossables. Plus de 38 secteurs de chasse, clairement identifiés, sont accessibles à l'intérieur des limites de la réserve.

RESERVE - Aujourd'hui se termine la chasse au petit gibier sur le territoire de la réserve faunique Asuapmushuan. Jasmin Gilbert, votre humble serviteur, Rémi Asselin, Bruno Côté et, à l'avant, Jean Tremblay et Gervais Blackburn, ont découvert ce territoire giboyeux.

Les usagers peuvent se procurer leur droit d'accès au coût de 8$ par jour. Le chasseur peut choisir plusieurs secteurs dont les frontières sont limitrophes. Il peut même s'enregistrer la veille pour faire sa chasse plus tôt le lendemain matin.

Il n'y a pas de possibilité d'hébergement pendant la période automnale, outre que le camping rustique au coût de 8,75$ par jour.

Récolte

L'an dernier, il s'est récolté 1182 gélinottes huppées, 638 tétras des savanes et 35 lièvres pour une activité de 660 jours/chasseurs ce qui donne une moyenne d'environ quatre perdrix par adepte en seulement 15 jours de chasse. La moyenne est excellente.

Si l'on se fie aux résultats obtenus par notre groupe et aux chiffres préléminaires fournis par les préposés à l'accueil Sud de la réserve faunique, la récolte risque d'être quelque peu inférieure cette année.

Guy Parent, responsable des activités, Raoul Desbiens directeur et toute l'équipe du personnel de la réserve faunique ont fourni les efforts nécessaires pour faciliter l'accès et offrir une bonne qualité de chasse aux adeptes.

L'expérience de la chasse au petit gibier est concluante et est instaurée pour y rester. La saison 1990 se termine aujourd'hui. En espérant que l'hiver ne sera pas trop difficile, afin que les gélinottes puissent, en grand nombre, nous montrer leur huppe l'automne prochain.

Chasseurs inquiets

Le point sur la tularémie

Le texte traitant de la tularémie (maladie du lièvre), publié dans la dernière édition du Progrès-Dimanche sous la plume de Christine Tremblay, a semé des inquiétudes chez certains chasseurs.

J'ai reçu plusieurs appels téléphoniques à ce sujet, cette semaine.

Les chasseurs se demandaient si le lièvre était contaminé et s'il était dangereux d'attraper des maladies. Certains sont allés jusqu'à jeter leur récolte à la poubelle.

Il ne faut pas paniquer. Ce ne sont pas tous les lièvres qui sont atteints de tularémie. Cette maladie bactérienne affecte surtout le lièvre, mais d'autres mammifères tels que le castor, le rat musqué, l'écureuil, certains oiseaux etc... (quelque 80 espèces de mammifères du Québec) peuvent également en être atteints.

Les animaux atteints par cette maladie sont très maigres, portent des boutons à l'aine, sur le ventre, au niveau du coup ou des épaules; leur rate et leur foie sont d'une grosseur anormale avec des taches blanches.

Il suffit d'éviter le contact avec ces animaux malades. Pour plus de précautions, les chasseurs devraient utiliser des gants jetables disponibles dans toutes les pharmacies et surtout bien faire cuire la viande avant de la consommer. Si vous doutez de la santé de l'animal, laissez-le aux autres prédateurs.

JEEP CHEROKEE 1990

Moteur 6 cylindres
Sièges en tissus
Console
Dégivreur arrière
Porte-bagages
Radio AM/FM cassette

Prix régulier: 23,800$
Rabais Chrysler: 1,000$
Rabais T.P.S.: 700$
Rabais Boul. Jeep: 1,700$
Rabais fin de modèle: 1,000$

$19,400.
À qui la chance!

VEHICULES IMPORTES MITSUBISHI
BOULEVARD Jeep Eagle CHICOUTIMI
Division Automobile Gilles Bergeron Inc.
1176, boulevard Talbot, Chicoutimi
Tél.: 549-7622 - FAX: 549-0757
Chrysler Canada
Jeep
Eagle

ARCTIC CAT
DES MOTONEIGES DE CLASSE MONDIALE MD

À QUI LA CHANCE?

Procurez-vous un modèle Arctic Cat à des prix extraordinaires.
Quantité limitée de modèles '90 à liquider
PROWLER, JAG AFS, PANTHERA, JAG DELUXE, EL TIGRE, ETC.

EMMENEZ DONC UN AMI FAIRE UN TOUR

GRATUIT:
$200 d'équipements avec l'achat d'une motoneige neuve. (Valide jusqu'au 30 oct. 90)

Ce qui fait la différence chez Sport Bellevue, ce sont les prix et le service impeccable

Les présidents de clubs de motoneiges font confiance à Arctic Cat et à Sport Bellevue POURQUOI PAS VOUS?

Sport Bellevue
"VOTRE SPECIALISTE 4 SAISONS"
1395, Sacré-Coeur, St-Félicien,
Tél.: 679-1005
DEMANDEZ: JACQUES, repr. ou GERMAIN, Dir. des ventes
PLAN DE FINANCEMENT
Cartes de crédit acceptées

Club d'aéromédolisme de Chicoutimi

Des citoyens contestent en raison du bruit

par Rémi Gilles Tremblay

CHICOUTIMI (RGT) — Une seule ombre flotte au-dessus du Club d'aéromodélisme de Chicoutimi, qui a installé ses pénates sur un vaste terrain longeant la ligne Bagot, entre les rangs Saint-Joseph et Saint-Martin, à Chicoutimi.

Le club fait présentement face à une contestation, de la part de citoyens du secteur, relativement au bruit effectué par les moteurs des petits avions. Cette contestation n'a toutefois pas sa raison d'être, selon Guy Barrette, le président du club dont la relocalisation à cet endroit a exigé un investissement de 7000$.

«Les vols d'avions miniaturisés exigent de nombreux règlements, explique-t-il, dont celui d'obliger les propriétaires de ces appareils à les doter de silencieux. De plus, les personnes qui se plaignent demeurent à plus de 4500 pieds de la piste. Les vols se font à vue, ajoute-t-il, c'est-à-dire que les pilotes doivent absolument les voir au cours de leur envolée. Ils (les avions) ne se rendent donc pas plus loin que 1000 pieds au maximum de leur lieu de départ et pas plus de 450 pieds de hauteur.»

Selon Barrette, des employés de la ville de Chicoutimi auraient utilisé un sonomètre afin d'effectuer à deux reprises des tests de bruit derrière la résidence d'un des plaignants. Ces tests ont démontré, selon Barrette, que les avions miniaturisés font «moins de bruit que les oiseaux», dans le secteur concerné.

LE PRESIDENT du Club d'aéromodélisme de Chicoutimi trouve dommage qu'un groupe de citoyens contestent la présence du club dans le secteur de la ligne Bagot.

(Photo: Sylvain Dufour)

Peiné

Barrette est évidemment très peiné de cette situation qui remet carrément en question l'emplacement du club. «Les terrains disponibles sont rares, précise-t-il. Nous avons signé un bail de dix ans avec le propriétaire, afin de disposer de ce terrain pour un bon bout de temps. Nous n'avons jamais cru que nous pourrions déranger à cet endroit, sans quoi nous n'aurions pas labourer, erser, drainer et mis une couche de poussière de pierres sur les deux pistes, ce qui représente un travail considérable.»

Ces pistes, longues de 350 et de 500 pieds, n'empêche toutefois pas que la terre qui les accueille puisse un jour être à nouveau utiliser pour l'agriculture, explique Barrette. «C'était d'ailleurs une des conditions pour pouvoir obtenir le permis de s'y installer», ajoute-t-il.

La plainte a été soulevée en janvier dernier, selon le président, et des citoyens se sont présentés à la séance du conseil de ville de Chicoutimi afin de poser des questions sur le sujet. «Ils allèguent beaucoup de choses», affirme Barrette qui ne comprend pas très bien l'objet de cette démarche.

NOUVEAU

Incroyable mais Vrai!

Notre département de service est maintenant OUVERT JUSQU'À MINUIT TRENTE

En plus pour améliorer le service à la clientèle, le département de service et pièces a maintenant son propre numéro de téléphone:

668-6189

Profitez de notre spécial:
MISE AU POINT AVEC ANALYSE ÉLECTRONIQUE PAR ORDINATEUR

- IMPRIMANTE
- DÉMARRAGE

Vérification au démarrage
Vitesse du lassement du moteur
Ampérage du démarreur
Capacité de la batterie au démarrage
Vérification du véhicule en marche
Vérification de la vitesse de ralenti du moteur
Vérification des pièces internes du distributeur
Vérification de l'avance automatique
Vérfication du système de charge
Vérification de la dépression du moteur
Vérification de la bobine d'allumage
Vérification du système d'alimentation électrique

SPÉCIAL: **$39.95**

Le spécialiste recommandé

Pour conserver votre Honda en bon état, voyez votre concessionnaire Honda. C'est un spécialiste. Il ne fait que ça, travailler à des Honda. Il a été formé à l'usine Honda.

Il connaît les Honda sous toutes leurs... soudures. Il a également accès à nos dernières fiches techniques et aux pièces d'origine Honda. Demandez aux autres "spécialistes" s'ils peuvent en dire autant! Votre Honda a été construite par des spécialistes. Pourquoi la confier à quelqu'un d'autres?

HONDA

Services et pièces d'origine Honda pour protéger votre investissement

N'ACHETEZ PAS DE PNEUS AVANT D'AVOIR JETÉ UN COUP D'OEIL SUR NOS SPÉCIAUX

Avec ou sans promotion, nos prix sont toujours les plus bas

Toutes nos excuses à la concurrence

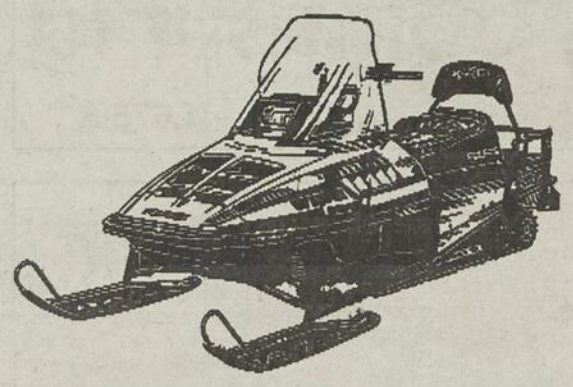
CARREFOUR HONDA ALMA

520, DEQUEN NORD ALMA **668-6188**

OFFRE UNIQUE — OFFRE UNIQUE — OFFRE UNIQUE

OFFRE UNIQUE AU QUÉBEC

À L'ACHAT D'UNE MOTONEIGE POLARIS® 1991



TI-MARIO VOUS DONNE

GRATUIT

UN ENSEMBLE DE MOTONEIGE HARRICANA VALEUR DE $800

LE PLUS GRAND CENTRE POLARIS AU QUÉBEC... ET LES PLUS PETITS PRIX

*Cette semaine seulement
*Quantité limitée
*Couleur limitée
*Règlements en magasin

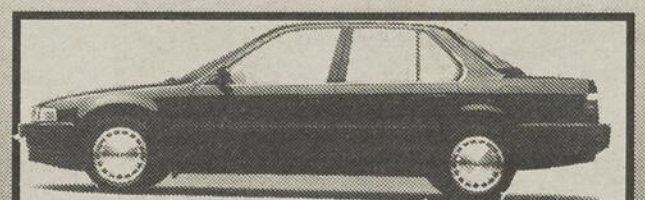
NJN Motosport SAINT-PRIME

450, Principale, G0W 2W0, 251-4830

OFFRE UNIQUE — OFFRE UNIQUE — OFFRE UNIQUE

Une offre exceptionnelle
Pour une voiture exceptionnelle

Richard Garant
Dir. des ventes



ACCORD

RABAIS JUSQU'À: **$3 000**

TOUS NOS MODÈLES **HONDA**

NEUFS OU DÉMONSTRATEURS SONT OFFERTS À DES PRIX DE LIQUIDATION

Yvon Gilbert
Dir. des ventes
voitures usagées

Nelson Dahl
Représentant

J.-Claude Girard
Représentant

CIVIC

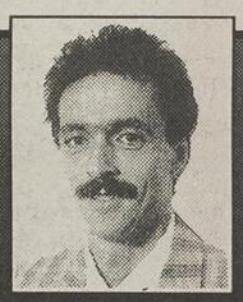
5 ANS GARANTIE 100,000 KM

Stanley Côté
Représentant

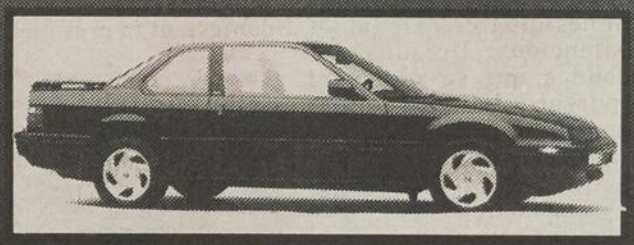
Claude Morin
Représentant

Nicolas Boily
Représentant

Carol Desmeules
Représentant



Guy Levis
Dir. commercial



PRELUDE

VENTE DE VÉHICULES USAGÉS

*PLAN DE FINANCEMENT SUR PLACE

5017B
1986 Buick Skyhawk
Couleur rouge, radio AM/FM cassette, intérieur velour, 5 vitesses, 2 litres, 2 portes.
4,675 $

2024B
1985 Pontiac Grand-Prix LE
Couleur bleue, radio AM/Fm sétéro, 75,000 km, 2 portes, automatique, très propre.
6,775 $

9016A
1986 Chevrolet Camaro
Moteur 2.8 litres, 42,000 km seulement, automatique, toit en T, radio AM/Fm stéréo, couleur bleue.
8,995 $

7603A
1986 Honda Prélude
63,000 km, radio AM/FM stéréo cassette, 5 vitesses, toit ouvrant, intérieur en velours, moteur 1.8 litres.
9,495 $

7046A
1987 Honda Prélude SI
2.0 litres injection, toit ouvrant, 90,000 km, radio AM/FM stéréo cassette.
10,695 $

3063A
1986 Honda Civic GL
4 portes, couleur grise, automatique, radio AM/FM cassette.
6,675 $

5073A
1984 Jeep Cherokee
Traction, 4x4, automatique, couleur bleue, 4 portes, motéur 2.5 litres. Valeur red book 7,950 $
6,495 $

6069B
1985 Pontiac J-2000
Station-wagon, 5 vitesses, 88,000 km, couleur grise, parfaite condition.
3,495 $

3071A
1989 Chevrolet Chevy Van
Finition campwagon de ville, 7,500 km seulement, balance de garantie GM, couleur blanche, air climatisé, belle finition. A voir.
Faites votre offre.

Léo Automobile Ltée

Votre concessionnaire **HONDA**

1849, boul. Talbot Chicoutimi
Tél.: 545-1190

Sport détente

Gymnastique

JONQUIERE (RGT) — Les 2, 3 et 4 novembre se tiendront, à l'école Maria-Chapdelaine de Jonquière, des stages de formations pour les juges des niveaux «débutants», «régional I et II», «provincial I et II». Ces stages seront donnés par le juge en chef provincial, Alain Gauthier, et s'adressent à toutes les personnes sont intéressées par la gymnastique artistique masculine. Le coût de l'inscription est de 40$, auquel vous devrez ajouter le prix de la documentation.

Informez-vous en appelant Eric Dupéré au numéro 693-6000.

Assemblée du Sagym

CHICOUTIMI (RGT) — L'assemblée générale annuelle du Club de gymnastique de Chicoutimi, Sagym, aura lieu demain, le dimanche 29 octobre, à 20 h, au chalet du parc Rosaire Gauthier de Chicoutimi. Outre le bilan des activités tenues au cours de la dernière année, on parlera des questions relatives au financement et au bénévolat.

Ballon sur glace

SAINT-AMBROISE (RF) — Charles Harvey a inscrit les deux buts de siens, dimanche, dans une victoire du Blouzing de Chicoutimi, 2 à 1, sur Remises Chic, dans l'un des trois matches de la journée de la Ligue de ballon sur glace Molson—O'Keefe de Saint-Ambroise. Par la suite, le Garage Hudon a défait le Réal Munger, 3 à 2, grâce à un but de Dany Fortin. Enfin, le Bowlzy-Bar a eu raison, en prolongation, de l'Abattoir Lac-Saint-Jean, 4 à 3. Daniel Bouchard a tranché le débat. Au classement après cinq semaines d'activité, le Blouzing (5-0) occupe le sommet de ce circuit, devant la Brassette du Capitaine (3-1), le Bowlzy-Bar (3-2), le Garage Hudon (2-2), l'Abattoir Lac-Saint-Jean (1-3), Remises Chic (0-1) et le Réal Munger (0-5). Chez les meilleurs marqueurs, Carl Otis (Brassette) vient au premier rang, avec 10 points, un seul devant Charles Harvey, Jean-François Gobeil (Blouzing) et Réal Fradette (Abattoir). Aujourd'hui, Remises Chic jouent contre le Bowlzy-Bar (14 h 30), Abattoir se mesure au Garage Hudon (15 h 30), tandis que le Blouzing et la Brassette s'affrontent, dès 16 h 30.

Club Voyages des Nordiques

CHICOUTIMI (RF) — Serge Gaudreault, principal organisateur du Club Voyages des Nordiques, annonce qu'il reste encore d'excellentes places disponibles pour les rencontres du samedi 3 novembre, contre les North Stars du Minnesota, et du mardi 6 novembre, contre les Capitals de Washington. Les sièges réservés au Colisée sont dans la section mezzanine. Il en coûte 49 $ par personne et le départ de l'autobus s'effectuera devant le Jacques Tremblay Dépanneur, sur le boulevard Talbot. Pour plus d'informations, on joint Gaudreault, au 545-2601 ou 690-6413.

Du côté de l'UQAC

CHICOUTIMI (RF) — Dans la Ligue de soccer du Pavillon sportif de l'UQAC, un assiste à une chaude lutte pour le premier rang du groupe A, après seulement deux semaines d'activité. Le Cosmopolis vient en tête avec deux gains et 10 points, un de mieux que les Centurions. Les Imaginaires ne sont pas bien loin, avec huit points, suivis du Concorde, six. Le Marakech et le Caméléon ferment la marche avec cinq points chacun. Dans la classe B, le Supra domine le Fraggle, neuf points contre sept.

Au domaine du badminton, le Pavillon sportif présentera son tournoi régional de badminton, les 7, 8 et 9 décembre. Cette compétition sera divisée en trois catégories: simples masculin et féminin, double féminin, masculin et mixte. Suzanne Carrier, au 545-5050, vous donnera tous les détails.

Hockey intermédiaire

DOLBEAU (RGT) — Le Tournoi de hockey intermédiaire Labatt 50 prendra l'affiche du centre sportif de Dolbeau, les 9, 10 et 11 novembre. Deux catégories figurent au programme, soit intermédiaire et participation. L'inscription, au coût de 100$ par équipe, permettra la remise de bourses pour une valeur totale de 1500$. Le défi est lancé aux équipes de Saint-Félicien, de Roberval, de La Doré et à toute autre provenant du secteur Dolbeau-Mistassini. Informez-vous en appelant Richard Tremblay, au 276-1317, de 9 h à 16 h, ou Paul Ménard, au numéro 276-3741, après 17 h.

Donnez généreusement à la Fondation canadienne du rein.

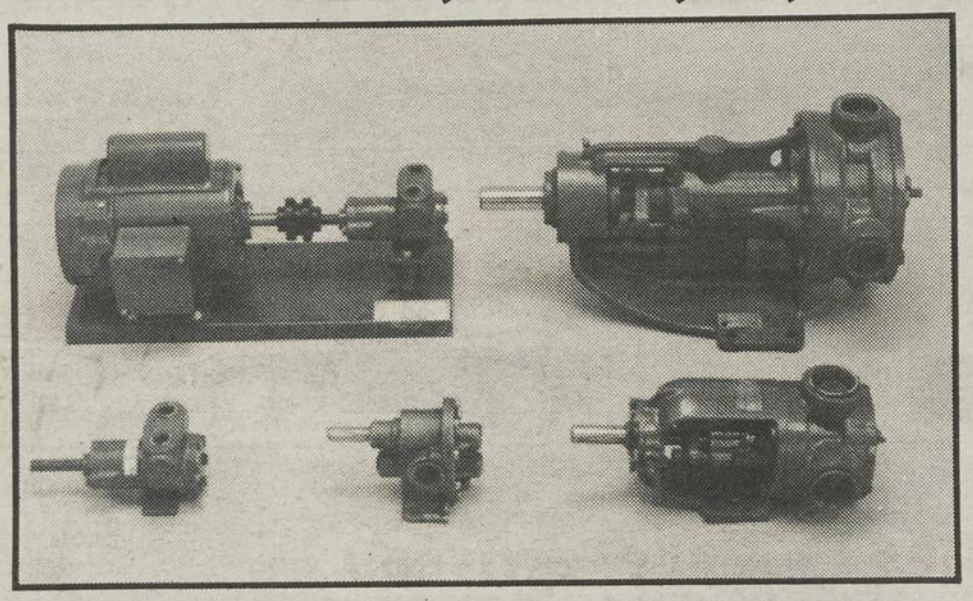
ALAIN TREMBLAY
représentant

André Simard
CHEVROLET /ALMA/ OLDSMOBILE
GM

Bur.: 668-6165 — Rés.: 662-4275
Fax: (418) 668-2589
Extérieur sans frais: 1-800-463-9887
925, avenue du Pont Nord, Alma
(Québec) - G8B 7B6

Le seul VRAI...! spécialiste
POMPELAC
1584, boul. St-Paul Chicoutimi
696-1721

POMPE A ENGRENAGE



Vaste choix de pompes à engrenage en magasin pour vos besoins des plus variés.

Résidentiel - Commercial - Industriel
Vente & Réparation

Événement: Ski-Rencontres
Salle Gaston Tremblay
Place du Royaume
Date: 25 au 28 octobre 1990
Heures: jeudi, vendredi, samedi, de 11 heures à 22 heures
Dimanche, de 12 heures à 16 heures

ENTRÉE GRATUITE AUX VISITEURS

De l'information des Centres de ski alpin
Ecoles de ski pour les cours de ski
Burinage par le Comité de Prévention du crime
Patrouille Canadienne de ski
Association régionale de ski alpin du Saguenay Lac St-Jean Flash Mode
Auberges et Condominiums

Hockey novice

METABETCHOUAN (RGT) — Le Tournoi de hockey novice de Métabetchouan revient cette année avec une nouveauté. A sa sixième édition, qui sera présentée du 24 février au 3 mars, on y acceptera en effet trois classes, A, B et C. Ronald Simard agira à titre de président d'honneur de l'événement. Gérard Régnier (349-5506), Angéline Rathée (349-3579) et Ronald Simard (349-3766) attendent les appels des équipes intéressées.

Côté domine

ALMA (RGT) — Un Jonquiérois, Rémi Côté, a fait la pluie et le beau temps, au Centre de billards Dynastie d'Alma, dimanche dernier, lors de la qualification régionale du Billard Plus provincial. En finale, Côté a battu le Félicinois Guy Bergeron, 4 à 2.

La seconde édition du Tournoi des maîtres a par ailleurs permis à Richard Tremblay et André Gagné de se distinguer respectivement dans le groupe A et le groupe B, au simple du mercredi. Les vainqueurs du double, samedi, ont par ailleurs été Richard Tremblay et Michel Gagné, dans le A, tandis que Daniel et Rémi Thériault ont remporté les honneurs du groupe B.

Jean-Guy Deschênes, avec 25 points, domine le classement de la Ligue Molson Dynastie. Il est suivi de Marc Dolbec, 23, Richard Tremblay, 22, Sandra Noël, 21, Daniel Durand et Alain Vallée, 19, Michel Lemay, 17, et Rosaire Jean, 13. Au domaine des victoires, Daniel Berry en possède 17, contre 15 pour Jean-Guy Deschênes, 14 pour Carl Harvey et 13 pour Marius Ouellet.

Fléchettes

CHICOUTIMI (RGT) — Dix-sept matchs se sont terminés sur une note parfaite, 180, lors du premier tournoi de la saison du circuit régional de fléchettes du Saguenay-Lac-Saint-Jean, lequel avait lieu au Billardier de Chicoutimi, le samedi 20 octobre. Une quarantaine d'équipes ont pris part à ce tournoi.

En double masculin, les vainqueurs ont été Denis Lamoureux, de Chicoutimi, et Michel Otis, de Jonquière, tandis Louise Beaudin, de Chicoutimi, et Thérèse Bouchard, de Jonquière, faisaient de même chez les dames.

Daniel Turbide, de Jonquière, et Mariette Néron, de Saint-Ambroise, ont remporté les grands honneurs, masculins et féminins, en simple.

Le deuxième tournoi régional, la Classique Molson-O'Keefe, se tiendra les 3 et 4 novembre, à la salle des Chevaliers de Colomb d'Arvida. Au programme, des matchs en double, hommes et femmes.

Une particularité, toutefois, du côté masculin, où on divisera les participants en deux groupes: professionnels et amateurs.

Enfin, un tournoi par équipes aura lieu le 5 novembre. Seize équipes comprenant chacune trois hommes et deux femmes seront acceptées. Informez-vous en appelant Yvan Villeneuve au numéro 548-7574.

FIBROSE KYSTIQUE — Du 9 au 11 novembre, le salon Le Dallo de Chicoutimi tiendra un tournoi de quilles dont le but est d'amasser 6000$ pour la section régionale de l'Association canadienne de la fibrose kystique. Phil Desgagné et Serge Cloutier, qui n'ont plus besoin de présentation, seront les coprésidents d'honneur de cet événement. Ils entourent ici Suzette Laliberté et André Tremblay. Debout, on aperçoit Linda Simard, Réjean Chassé, Sylvain Brisson, représentant de Molson-O'Keefe, Martine Dufour, Francine Fortin et Richard Desbiens.

Photo: Sylvain Dufour)

ALMA TOYOTA ...vous a à coeur

630, av. du Pont Sud
Alma, Lac-Saint-Jean
G8B 2V4

Tél.: bur.: 668-0195
rés.: 349-3709
fax: 662-3993

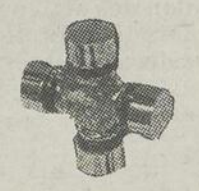
Marlène Pelletier
Représentante

DU NOUVEAU

- Supports d'arbre de transmission
- Joints universels

Ouvert tous les soirs:
696-2802
1-800-463-9859

em-frein



QUALITE - BAS PRIX - SERVICE

Les petits prix Saguenay Nissan

Pas de cachette
Tout est inclus dans le prix.

LIQUIDATION FIN DE SAISON

Sentra 1991
Spécial d'introduction
sur place seulement,

Raymond Morin
Prés. Dir. général

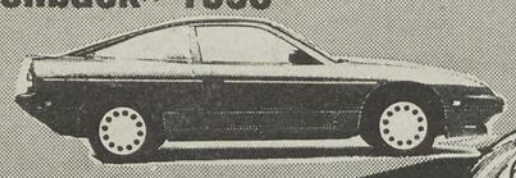
PATHFINDER 1990
• 4X4 • AM/FM cassette
Rabais fin de saison
$2 210.
Transport et préparation inclus

AXXESS 1990
• 4 portes • automatique
• 138 HP
Rabais fin de saison
$2 650.
Transport et préparation inclus

André Savard
Dir. des ventes

SENTRA 1990
• 4 portes
• automatique
• servofrein, servodirection
Rabais fin de saison
$2 200. Transport et préparation inclus

240 SX «Hatchback» 1990
• 5 vitesses
• moteur 2,4l 140 HP
• stéréo
Rabais fin de saison
$2 010.
Transport et préparation inclus



6 ans 100 000 km
GARANTIE sans frais du groupe motopropulseur

Les 1991 sont arrivées.

André Harvey
Dir. commercial

Richard Lalancette
Conseiller

Bruno Tremblay
Conseiller

NISSAN 1965

SAGUENAY NISSAN
2315, boul. St-Paul, Chicoutimi

PSP

LOCATION COURT ET LONG TERME

549-0007

Statistiques

Hockey

LIGUE NATIONALE

CLASSEMENT

CONFÉRENCE PRINCE DE GALLES

DIVISION ADAMS

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Boston	11	6	4	1	36	41	13
Montréal	12	6	5	1	41	42	13
Hartford	11	4	5	2	30	35	10
Québec	12	3	6	3	38	48	9
Buffalo	10	2	5	3	31	36	7

DIVISION PATRICK

NY Rangers	12	9	3	0	50	30	18
New Jersey	12	8	3	1	50	38	17
Philadelphie	11	6	5	0	42	40	12
Washington	12	5	7	0	40	44	10
Pittsburgh	11	4	6	1	47	48	9
NY Islanders	10	3	7	0	27	42	6

CONFÉRENCE CLARENCE-CAMPBELL

DIVISION NORRIS

St. Louis	11	7	3	1	40	33	15
Detroit	12	6	3	3	49	43	15
Chicago	12	7	5	0	41	31	14
Minnesota	12	2	7	3	31	47	7
Toronto	12	1	10	1	29	57	3

DIVISION SMYTHE

Calgary	12	8	4	0	52	36	16
Los Angeles	10	7	2	1	47	30	15
Vancouver	11	6	5	0	36	38	12
Winnipeg	11	4	6	1	39	36	9
Edmonton	9	2	5	2	29	30	6

Samedi, 27 octobre

St. Louis 3 Montréal 0
Calgary 9 Washington 4
NY Rangers 4 Québec 1
Vancouver 4 Hartford 2
Boston 5 Chicago 4
NY Islanders 5 Philadelphie 2
New Jersey 7 Pittsburgh 5
Buffalo 3 Toronto 1
Detroit 2 Minnesota 2

Dimanche

Hartford à Buffalo, 19h05.
NY Islanders à Pittsburgh, 19h35.
Los Angeles à Winnipeg, 20h05.
Washington à Edmonton, 20h05.
Montréal à Chicago, 20h35.

CLASSEMENT GÉNÉRAL

	Mj.	Pts
1. NY Rangers	12	18
3. New Jersey	12	17
5. Calgary	12	16
2. Los Angeles	10	15
6. St. Louis	11	15
9. Detroit	12	15
4. Chicago	12	14
10. Boston	11	13
7. Montréal	12	13
8. Philadelphie	11	12
11. Vancouver	11	12
12. Hartford	11	10
13. Washington	12	10
14. Pittsburgh	11	9
16. Winnipeg	11	9
15. Québec	12	9

JUNIOR MAJEUR

CLASSEMENT

Section Robert-LeBel

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts.
St-Hyacinthe	18	13	5	0	83	65	26
Coll.Francais	17	11	6	0	63	50	22
Granby	16	8	7	1	53	58	17
Laval	16	7	8	1	64	59	15
Hull	16	7	9	0	61	75	14
St-Jean	17	6	9	2	59	71	14
Section Frank Dilio							
Trois-Rivières	16	12	4	0	85	54	24
Chicoutimi	17	9	8	0	77	71	18
Drummondville	17	9	8	0	83	82	18
Shawinigan	16	5	10	1	65	75	11
Beauport	17	5	11	1	51	67	11
Victoriaville	15	4	11	0	57	74	8

Dimanche, 28 octobre

Chicoutimi à Beauport 14h00
Shawinigan à Longueuil (Collège-Français)14h00
Drummondville à St-Hyacinthe 14h00
Trois-Rivières à Victoriaville 19h00
St-Jean à Granby 19h30
Laval à Hull 19h30

MIDGET «AAA»

CLASSEMENT

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Mtl-Bourassa	15	11	3	1	94	53	23
Richelieu	15	11	4	0	95	69	22
Lac St-Louis	15	11	4	0	78	56	22
Régents LLL	15	9	6	0	82	72	18
Cantons de l'Est	15	7	8	0	77	75	14
Ste-Foy	14	3	10	1	49	73	7
Sag. Lac St-Jean	14	3	11	0	40	86	6
Abi.-Témisca.	15	3	12	0	62	89	6

Samedi, 27 octobre

Abitibi-Témiscamingue 5 Sag. Lac St-Jean 7
Régents LLL 3 Ste-Foy 0
Mtl-Bourassa 4 Cantons de l'Est 9

Dimanche, 28 octobre

Abitibi-Témiscamingue à Ste-Foy, 14h
Régents LLL à Sag. Lac St-Jean, 14h
Richelieu à Cantons de l'Est, 14h

LIGUE DES APPALACHES

CLASSEMENT

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Alma	7	5	1	1	42	37	11
Rimouski	8	5	3	0	51	37	10
Chicoutimi	7	5	2	0	39	23	10
La Pocatiere	6	2	2	2	36	40	6
Lévis-Lauzon	6	3	3	0	30	35	6
St-Georges	6	2	4	0	34	34	4
Riviere du Loup	8	0	7	1	33	60	1

Samedi, 27 octobre

Alma 6 Rimouski 5 (P)
Chicoutimi 6 Rivière du Loup 5

Dimanche, 28 octobre

St-Georges à Lévis-Lauzon, 19h30

Mardi, 30 octobre

Rivière du Loup à Rimouski, 20h

JUNIOR REGIONAL

CLASSEMENT

	PJ	PG	PP	PN	BP	BC	PTS
Dolbeau	3	2	0	1	13	8	5
Métabetchouan	3	1	1	1	15	15	3
Jonquière	3	1	1	1	10	6	3
La Baie	3	0	2	1	7	12	1

Vendredi 26 octobre

Marquis 5, La Baie 2
Métabetchouan 4, Dolbeau 6

Dimanche 28 octobre

Métabetchouan à Jonquière 19 h
Dolbeau à La Baie 19 h 30

MIDGET REGIONAL

CLASSEMENT

	Pj	V	D	N	Pp	Pc	Pts
Aiglons (Alma)	4	4	0	0	16	9	8
Express (St-Fél)	3	2	1	0	14	13	4
Ambassadeurs (Jonq)	4	2	2	0	25	17	4
Castors (Dolbeau)	2	1	1	0	7	8	2
Dynamos (Chic)	2	1	1	0	10	10	2
National (La Baie)	3	1	1	0	13	15	2
Saguenéens (Chic)	4	1	3	0	11	13	2
Royal (Jonq)	4	1	3	0	7	18	2

Vendredi 26 octobre

National (La Baie) 1 Ambassadeurs (Jonq) 2
Dynamos (Chic) 0 Aiglons (Alma) 6

Dimanche 28 octobre

Saguenéens (Chic) vs Express (St-Félicien) 15h30
Dynamos (Chic) vs Royal (Jonq) 18h45
National (La Baie) vs Castors Dolbeau (19h00
Ambassadeurs (Jonq) vs Aiglons (Alma) 19h30

BANTAM REGIONAL

CLASSEMENT

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Aiglons	6	4	0	2	38	25	10
Dynamos	6	4	1	1	34	26	9
Optimistes	6	4	2	0	34	23	8
Elites	6	4	2	0	26	15	8
Marquis	5	2	3	0	24	17	4
74 (Arvida)	6	2	4	0	22	22	4
Saguenéens	6	1	5	0	21	41	2
National	5	0	4	1	14	34	1

Vendredi 26 octobre

74 (Jonq) 7 Saguenéens (Chic) 3
Marquis (Jonq) 4 Optimistes (Mistassini) 5
Aiglons (St-Bruno) 1 Elites (Roberval 4

Dimanche 28 octobre

Elites (Roberval) vs Optimistes (Mistassini) 14h00
National (La Baie) vs 74 (Jonq) 14h30
Dynamos (Chic) vs Saguenéens (Chic) 18h15
Marquis (Jonq) vs Aiglons (St-Bruno) 14h00

LES MARQUEURS

	B	P	PTS
Christian Fortin, St-Bruno	7	7	14
Yvon Villeneuve, Dynamos	4	9	13
Benoit Jolin, Dynamos	4	8	12
Jasmin Hébert, Mist.	3	9	12
Bruno Gobeil, St-Bruno	6	5	11

PEE-WEE REGIONAL

CLASSEMENT

	PJ	PG	PP	PN	BP	BC	PTS
Dynamos (Chic)	8	5	1	2	34	24	12
Alma	7	5	1	1	25	16	11
Sags (Chic)	8	4	2	2	22	21	10
Marquis (Jonq)	7	3	4	0	19	15	6
Orioles (Jonq)	7	2	5	0	15	22	4
La Baie	7	0	6	1	15	28	1

Samedi 27 octobre

La Baie 4 Sags 5
Dynamos 4 Alma 4
Orioles 0 Marquis 3

Dimanche 28 octobre

Alma vs Marquis 11 h 40
Orioles vs La Baie 16 h

LES MARQUEURS

	B	P	PTS
Patrice Fortin, Dynamos	10	11	26.5
Jean-François Girard, Dynamos	4	13	23.5
Derick Gilbert, Marquis		4	8 16
Martin Bergeron, Dynamos	5	6	14

ATOME DEVELOPPEMENT

CLASSEMENT

	PJ	PG	PP	PN	BP	BC	PTS
Dynamos (Chic)	5	5	1	1	21	15	11
La Baie	6	4	1	1	15	4	9
Saguenéens (Chic)	7	3	2	2	15	15	8
Lac-St-Jean-Est	6	2	4		25	27	4
Marquis (Jonq)	6	1	4	1	12	16	3
Atome 86 (Jonq)	6	1	4	1	13	24	3

Samedi 27 octobre

Marquis 1 Sags 3
La Baie 4 Atome 86 0
Dynamos 8 Lac-St-Jean-Est 5

Dimanche 28 octobre

Lac-St-Jean-Est à La Baie 13 h 30
Atome 86 à Marquis 14 h 10

LES MARQUEURS

	B	P	PTS
Mathieu Bouchard, LSJE	6	7	16.5
Steeve Vandal, LSJE	6	7	16.5
Marc Fortin, LSJE		0	8 12
Luc Langlois, Dynamos	6	2	9
Eric DeChamplain, Dynamos	3	4	9

Marqueurs

	B	P.	Pts.	Pén
18. Denis Savard	5	8	13	4
44. Stéphane Richer	7	4	11	4
39. Brian Skrudland	5	4	9	18
6. Russ Courtnall	3	6	9	2
47. Stephan Lebeau	2	7	9	2
12. Mike Keane	4	4	8	5
35. Mike McPhee	2	5	7	10
25. Peter Svoboda	0	5	5	4
21. Guy Carbonneau	1	4	5	8
41. Brent Gilchrist	3	1	4	2
18. Mathieu Schneider	3	1	4	6
28. Eric Desjardins	2	2	4	0
31. Tom Chorske	2	2	4	2
34. Donald Dufresne	0	4	4	10
3. Sylvain Lefebvre	0	4	4	14
27. Shayne Corson	1	2	3	12
43. Andrew Cassels	0	3	3	2
5. Gerald Diduck	0	2	2	10
14. Mark Pederson	1	1	2	8
11. Ryan Walter	0	0	0	0
48. J.-G. Daigneault	0	0	0	0
36. Todd Ewen	0	0	0	44
33. Patrick Roy	0	0	0	2

	G.	P.	N.	Min.	Ba.	Bl.	Moy.
33. Patrick Roy	6	3	1	604	33	0	3.28
52. J.-C. Bergeron	0	1	0	60	5	0	5.00
Totaux	**6**	**4**	**1**	**664**	**38**	**0**	**3.43**

	B	P.	Pts.	Pén
19. Joe Sakic	8	11	19	4
13. Mats Sundin	5	6	11	12
24. Michel Petit	4	7	11	31
14. Tony McKegney	5	4	9	8
10. Guy Lafleur	3	4	7	0
43. Bryan Fogarty	2	5	7	2
40. Tony Hrkac	0	7	7	6
18. Mike Hough	3	1	4	17
28. Aaron Broten	2	2	4	4
9. Marc Fortier	0	4	4	6
29. Steven Finn	1	2	3	59
88. Owen Nolan	1	1	2	6
2. Joe Cirella	1	1	2	10
6. Craig Wolanin	0	2	2	15
32. Lucien Deblois	1	2	2	4
20 . Claude Loiselle	1	0	1	9
7. Curtis Leschyshyn	1	0	1	4
22. Shawn Anderson	0	1	1	0
34. John Tanner	0	0	0	2
30. Stott Gordon	0	0	0	0
1. Ron Tugnutt	0	0	0	0
21. Everett Sanipass	0	0	0	19
17. Daniel Vincelette	0	0	0	7
15. Darin Kimble	0	0	0	26
12. Ken McRae	0	0	0	34
27. Randy Velischek	0	0	0	6

	PJ	B	A	Pts
Sébastien Parent	15	13	12	25
Steve Larouche	9	11	14	25
Martin Gagné	16	5	16	21
Daniel Paradis	16	6	10	16
Eric Brulé	16	2	13	15
Patrice Martineau	16	5	8	13
Michel St-Jacques	13	6	6	12
François Bélanger	9	4	6	10
Stéphane Charbonneau	8	6	3	9
Martin Lavallée	14	2	6	8
Eric Rochette	16	1	7	8
Patrick Bisaillon	13	3	4	7
Danny Beauregard	11	3	4	7
Carl Wiseman	14	2	1	3
Dany Girard	15	0	2	2
Martin Beaupre	15	0	2	2
Steve Gosselin	14	0	2	2
Eric Duchesne	14	0	1	1
Dave Tremblay	10	0	1	1
Patrick Clément	14	0	1	1
Richard Boivin	13	0	0	0

	Pj	B	P	Pts
16— Maxime Jean	13	6	4	10
21— Stephane Lavoie	13	5	4	9
9— Dave Boudreault	12	2	6	8
15— Brian Cormier	13	2	6	8
20— Rémy Dagneault	13	3	3	6
11— Steve Bernier	12	4	1	5
23— Gaétan Paquet	13	1	5	6
25— Steve Arsenault	13	2	3	5
24— Pascal Gagnon	9	3	1	4
17— Billy Malenfant	12	0	4	4
18— Lus Simard	4	2	1	3
4— Joel Brassard	4	0	3	3
14— Steve Larouche	13	0	3	3
12— Yan Saint-Pierre	13	0	3	3
10— Pascal Côté	13	0	2	2
19— Michel Lagacé	13	0	2	2
1— David Bergeron	12	0	1	1
27— Sébastien Bérubé	10	0	0	0

En évidence...

Même sous la neige

CHICOUTIMI (RGT) — On ne le voit pas très bien sur cette photographie, mais il neigeait, au-dessus du Club de golf de Chicoutimi, au moment où elle fût prise par le photographe Rocket Lavoie. Ces deux «mordus» sont Gilles Larouche et Guy Gaudreault. Ils étaient sans doute un peu déçus des mauvaises conditions climatiques que nous avons connues en septembre, tout en se disant que la neige, c'est probablement moins pire que la pluie, après tout.

Football

LIGUE CANADIENNE

Section Est

	Mj.	G.	P.	N..	Pp.	Pc.	Pts
y-Winnipeg	16	11	5	0	422	356	22
x-Toronto	16	9	7	0	609	475	18
Ottawa	16	6	10	0	483	535	12
Hamilton	16	6	10	0	446	571	12
Section Ouest							
x-Calgary	16	9	6	1	500	505	19
x-Edmonton	16	9	7	0	555	461	18
x-Sask.	16	8	8	0	496	526	16
C.-B.	16	5	10	1	456	538	11

y-Champion de section.
x-Assurés d'une place en séries.

Samedi, 20 octobre

Saskatchewan 15 Toronto 59

Dimanche 21 octobre

Calgary 48 Hamilton 42
Ottawa 27 Winnipeg 20
C.-B. 30 Edmonton 8

Samedi, 27 octobre

Calgary à C.-B., 22h30

Dimanche, 28 octobre

Winnipeg à Ottawa, 13h30
Toronto à Saskatchewan, 14h
Hamilton à Edmonton, 15h30

LIGUE NATIONALE

Conférence américaine

	G	P	N	Bp	Bc	Moy
Section Est						
Buffalo	5	1	0	160	126	.833
Miami	5	1	0	125	83	.833
Indianapolis	2	4	0	98	135	.333
NY Jets	2	5	0	134	178	.286
Nouvelle-Angleterre	1	5	0	90	169	.167
Section Centrale						
Cincinnati	5	2	0	188	166	.714
Houston	4	3	0	169	135	571
Pittsburgh	3	4	0	109	128	.429
Cleveland	2	5	0	111	173	.286
Section Ouest						
LA Raiders	6	1	0	147	99	.857
Kansas City	4	3	0	167	114	.571
Denver	3	4	0	168	178	.429
Seattle	3	4	0	144	135	.429
San Diego	2	5	0	123	132	.286
Conférence nationale						
Section Est						
NY Giants	6	0	0	150	86	1.000
Washington	4	2	0	134	82	.667
Dallas	3	4	0	90	135	.429
Philadelphie	2	4	0	130	132	.333
Phoenix	2	4	0	79	141	.333
Section Centrale						
Chicago	5	1	0	142	75	.833
Tampa Bay	4	3	0	147	141	.571
Detroit	2	4	0	141	169	.333
Green Bay	2	4	0	103	146	.333
Minnesota	1	5	0	140	135	.167
Section Ouest						
San Francisco	6	0	0	154	101	1.000
Atlanta	2	4	0	161	183	.333
LA Rams	2	4	0	164	173	.333
Nouvelle-Orléans	2	4	0	105	133	.333

Lundi, 22 octobre

Cincinnati 34 Cleveland 13

Dimanche, 28 octobre

Buffalo à Nouvelle-Angleterre, 13h
Detroit à Nouvelle-Orléans, 13h
Miami à Indianapolis, 13h
Minnesota vs Green Bay à Milwaukee, 13h
New York Jets à Houston, 13h
Philadelphie à Dallas, 13h
Chicago à Phoenix, 16h
Cleveland à San Francisco, 16h
Tampa Bay à San Diego, 16h
Washington à NY Giants, 16h
Cincinnati à Atlanta, 20h

Lundi, 29 octobre

Los Angeles Rams à Pittsburgh, 21h

Sommaires

LIGUE NATIONALE

St-Louis 3
Canadien 0

Première période

1. St. Louis, Featherstone 1 (Lowry, Oates) 2:18

Pénalité — Oates StL (holding) 14:12.

Deuxième période

Aucun but.

Pénalités — Oates StL 7:57, Featherstone StL 16:00.

Troisième période

2. St. Louis, Hull 14 (Oates, G.Cavallini) 6:40 (an)
3. St. Louis, Ronning 4 (Lowry, Momesso) 12:32

Pénalité — Corson Mtl 4:48.

Tirs au but

Montréal	4	13	10	—27
St. Louis	7	10	11	—28

Gardiens — Montréal:Roy (P,6-4-1); St. Louis:Riendeau (G,5-2-1).

Avantages numériques (buts-occasions) — Montréal:0-3; St. Louis:1-1.

Arbitre — Kerry Fraser. **Juges** — Ryan Bozak, Shane Heyer.

Assitance — 17 323.

Québec 1
NY Rangers 4

Première période

Aucun but.

Pénalités — Wolanin Qué 13:11, Erixon NYR 17:01.

Deuxième période

1. Québec, Sakic 8 (Petit, Sundin) 3:26 (an)
2. NY Rangers, Mullen 5 (King, Miller) 7:18

Pénalités — King NYR 1:42, Loiselle Qué 18:37.

Troisième période

2. NY Rangers, Patrick 2 (Leetch) 0:15 (an)
3. NY Rangers, Erixon 1 (Mullen, Miller) 9:02
4. NY Rangers, Janssens 3 (Hull, Moller) 16:50

Pénalité— Aucune.

Tirs au but

NY Rangers	9	15	12	—36
Québec	8	7	8	—23

Gardiens — NY Rangers: Richter (V, 4-2-0); Québec : Tugnutt (P,2-3-2).

Buts et avantages numériques — NY Rangers: 1-2; Québec 1-2.

Arbitre — Rob Shick. **Juges de lignes** — Gérard Gauthier, Mark Paré.

Assistance — 13,470.

Toronto 1
Buffalo 3

Première période

1. Toronto, Marois 3 (Damphousse, Gill) 7:58

Pénalités — Franceschetti Tor 0:10, Turgeon Buf 3:23, Gill Tor, Hartman Buf (majeures) 12:53, Ramage Tor 17:31.

Deuxième période

2. Buffalo, Bodger 1 (Andreychuk, Turgeon) 16:28

Pénalités — Turgeon Buf 0:56, Iafrate Tor 7:24, Krupp Buf 11:43, Kennedy Buf 12:20.

Troisième période

3. Buffalo, Turgeon 5 (Hawerchuk, Puppa) 1:37 (an)
4. Buffalo, Hawerchuk 2 (Hogue, Mogilny) 12:41

Pénalité — Osborne Tor 1:05.

Tirs au but

Buffalo	12	10	7	—29
Toronto	9	15	11	—35

Gardiens — Buffalo: Puppa (V,1-3-3); Toronto: Ing (D,1-5-0).

Buts et avantages numériques — Buffalo 1-4; Toronto 0-4.

Arbitre — Don Koharski. **Juges de lignes**: Brian Murphy, Leon Stickle.

Assistance — 16,382.

Philadelphie 2
NY Islanders 5

Première période

1. Philadelphie, Samuelsson 2 (Kushner, Berubé) 2:50
2. Philadelphie, Craven 2 (Acton, Howe) 11:56 (an)
3. NY Islanders, LaFontaine 3 (Volek, Crossman) 13:34 (an)
4. NY Islanders, Berg 1 (McDonough) 19:30

Pénalités — Hostak Phi 4:25, Volek NYI 9:57, Kushner Phi 12:49, Kushner Phi Carkner Phi, Vukota NYI, Baumgartner NYI (inc.) 17:02, Samuelsson Phi 19:01, LaFontaine NYI 19:21.

Deuxième période

5. NY Islanders, LaFontaine 4 (Volek, Norton) 7:36 (an)
6. NY Islanders, LaFontaine 5 (Volek, Crossman) 10:42 (an)

Pénalités — Baron Phi 7:22, Baumgartner NYI 7:59, Latal Phi 8:46, Carkner Pha 9:18, Samuelsson Phi, Flatley NYI 11:37, Berg NYI 12:11, Sutter Phi 18:45, Tocchet Phi, Flatley NYI 19:48.

Troisième période

7. NY Islanders, Wood 3 (Norton, LaFontaine) 5:42 (an)

Pénalités — Howe Phi 3:58, Chyzowski NYI 6:09, Volek NYI 15:31, Berg NYI 16:42.

Tirs au but

Philadelphie	7	4	15	—26
NY Islanders	15	10	4	—29

Gardiens — Philadelphie: Hextall (20-17) (P,0-3-0), Wregget (8:46 2e, 9-7); NY Islanders: Maneluk (V,1-0-0).

Buts et avantages numériques — Philadelphie: 1-7; NY Islanders: 4-9.

Arbitre — Dan Marouelli. **Juges de lignes** — Ron Finn, Dan McCourt.

Assistance — 11,789.

Red Wings 2
North Stars 2

Première période

1. Minnesota, Craig 4 (Giles) 13:51

Pénalités — Chiasson Det 7:39, Broten Min 18:16.

Deuxième période

2. Minnesota, Smith 3 (Dahlen, Bellows) 6:40

Pénalités — Norwood Det 3:20, Probert Det, Churla Min maj. 6:27, Kocur Det 8:40, McCrimmon Det 10:03, Cheveldae Det (purgée par Barr) 12:05, Broten Min 15:13, Probert Det, Churla Min, Dahlen Min 19:09, Kocur Det, Gavin Min, Casey Min (purgée par Taglianetti) 20:00.

Troisième période

3. Detroit, Yzerman 8 (Gallant, Chiasson) 0:58 (an)
4. Detroit, Carson 7 (Burr, Chiasson) 12:50

Pénalités — Aucune.

Prolongation

Aucun but.

Pénalités — Aucune.

Tirs au but

Detroit	3	7	12	2	—24
Minnesota	11	10	6	2	—29

Gardiens — Detroit:Cheveldae (N,6-2-3); Minnesota:Casey (N,2-4-3).

Avantages numériques (buts-occasions) — Detroit:1-4; Minnesota:0-5.

Arbitre — Bill McCreary; **Juges** — Pierre Champoux, Dan Schachte.

Assistance — 6,164.

Calgary 9
Washington 4

Première période

1. Calgary, MacInnis 8 (Nieuwendyk, Makarov) 0:54
2. Washington, Tippett 1 (C. Johansson) 2:03
3. Calgary, Makarov 4 (Roberts, Nieuwendyk) 4:59
4. Washington, Tippett 2 (Bondra, D. Hunter) 16:03
5. Calgary, Ranheim 6 (Fleury, Sabourin) 19:56

Pénalités — Langway Wash 1:23, M. Hunter Cal 1:57.

Deuxième période

6. Calgary, MacLellan 4 (Sabourin, Otto) 0:40
7. Calgary, Roberts 1 (Nieuwendyk, Makarov) 1:00
8. Calgary, Nieuwendyk 6 (Suter, Nattress) 4:37
9. Calgary, Nieuwendyk 7 (Sweeney, MacInnis) 10:59 (dn)
10. Washington, Leach 1 (Kypreos, Tippett) 11:20
11. Calgary, Sabourin 1 (Ranheim, Gilmour) 17:33

Pénalités — Matteau Cal maj., inconduite de match 6:15, Bergland Wash 19:17.

Troisième période

12. Calgary, Reichel 2 (Roberts) 2:51
13. Washington, Bondra 2 (Ridley) 7:05

Pénalités — Sabourin Cal 15:06.

Tirs au but

Washington	5	14	11	—30
Calgary	8	13	9	—30

Gardiens — Calgary:Guenette (30-26) (G,1-0-0);Washington:Liut (30-21) (P,4-4-0).

Avantages numériques (buts-occasions) — Washington:0-3; Calgary:0-2.

Arbitre: — Mark Faucette. **Juges:** — Randy Mitton, Mike Cvik.

Assistance: — 20 088.

Chicago 4
Boston 5

Première période

Aucun but.

Pénalités — Roenick Chi (double min.) 8:06, B. Sweeney Bos 18:41.

Deuxième période

1. Chicago, Creighton 3 (Presley, Goulet) 3:45
2. Chicago, Larmer 10 (Roenick, Gilbert) 8:27

Pénalités — Walz Bos 9:24, Brown Chi 11:54, Manson Chi, Shoebottom Bos, Grimson Chi (maj.), Nilan Bos (min., maj.) 16:02.

Troisième période

3. Chicago, Goulet 2 (Thomas, Brown) 2:08
4. Boston, Carpenter 2 (Hodge, Neely) 2:58
5. Boston, Burridge 2 (B.Sweeney, Byce) 6:46
6. Chicago, Gilbert 2 (Larmer, Roenick) 7:51
7. Boston, Brickley 1 (Christian, Nilan) 12:28
8. Boston, Neely 5 (Ruzicka, Wiemer) 16:57
9. Boston, Burridge 3 (Neely, B.Sweeney) 18:05

Pénalités — Creighton Chi, B.Sweeney Bos 18:11, Chelios Chi (inc., inc. de partie) 19:42.

Tirs au but

Chicago	11	8	12	—31
Boston	6	3	15	—26

Gardiens — Chicago: Cloutier (26-21) (P,1-2-0), Belfour (18:05 3e 0-0); Boston: Lemelin (V,4-2-0).

Buts et avantages numériques — Chicago: 0-3; Boston: 0-4.

Arbitre — Andy van Hellemond. **Juges de lignes** — Gord Broseker, Jay Sharrers.

Assistance — 14,448.

Halifax 8
Springfield 6

Première période

1. Halifax, Doyon 1 (Sevcik, Bzdel) 6:24
2. Springfield, Richards 1 (Tomlak) 10:51 (an)
3. Springfield, Tancill 6 (Tomlak, Stevens) 13:26
4. Halifax, Morin 5 (Doyon, Richard) 14:41 (an)
5. Halifax, Quinney 7 (Jackson, Richard) 15:06

Pénalités — Doyon Hfx 3:10, Brauer Spg (double min.), Roberge Hfx (double min.) 7:53, Espe Hfx 8:57, Greig Spg 14:29.

Deuxième période

6. Springfield, Picard 9 (Atcheynum) 0:43
7. Halifax, Ihnacak 8 (Sevcik, Richard) 4:20 (an)
8. Halifax, Morin 6 (Sprott, Quinney) 8:54
9. Springfield, Yake 8 (Black) 13:26
10. Halifax, Vermette 3 (Richard, Lapointe) 18:18
11. Halifax, Ihnacak 9 (Espe, Morin) 19:12

Pénalités — Black Spg 2:29, Jackson Hfx 5:07, Richards Spg, Jackson Hfx 11:01, Miller Hfx 12:00.

Troisième période

12. Springfield, McKenzie 1 (Atcheynum) 8:01
13. Springfield, Greig 4 (Picard, Yake) 8:59
14. Halifax, Lapointe 3 11:17 (dn)

Pénalités — Kaminksi Hfx 1:57, Doyon Hfx 10:33, Sevcik Hfx (double min.) 12:29.

Tirs au but:

Springfield	7	9	10	—26
Halifax	13	19	6	—38

Gardiens— Springfield : Reaugh (P,3-7-1); Halifax : Gordon (V,5-1-0).

Buts et avantage numérique — — Springfield: 2-8; Halifax: 2-2.

Arbitre— Devorski. **Juges de lignes**— Koharski, McCluskey.

Assistance — 3,011.

New Jersey 7
Pittsburgh 5

Première période

1. New Jersey, Muller 5 (Driver, Stastny) 4:34 (an)
2. Pittsburgh, Recchi 6 (Tanti, Mullen) 16:57
3. New Jersey, Weinrich 1 (MacLean, Muller) 18:06

Pénalités — Coffey Pit 3:29, Coffey Pit 12:22, Sundstrom NJ 14:14, Fetisov NJ 19:11.

Deuxième période

4. Pittsburgh, Cullen 5 (Coffey, Stevens) 3:32 (an)
5. Pittsburgh, Mullen 7 (Zalapski, Coffey) 4:51
6. New Jersey, Conacher 1 (Crowder, Boschman) 6:28
7. Pittsburgh, Mullen 8 (Coffey, Pederson) 11:49
8. New Jersey, Ciger 2 (Sundstrom, Morris) 17:39 (an)

Pénalités — Weinrich NJ 2:36, Boschman NJ 2:47, Weinrich NJ 7:47, Cullen Pit, Kasatonov NJ 8:17, Coffey Pit 14:43, Bourque Pit 16:34, Zalapski Pit 19:44.

Troisième période

9. New Jersey, Boschman 3 (Fetisov, Kasatanov) 3:06
10. New Jersey, MacLean 3 (Muller) 3:37
11. New Jersey, Ciger 3 (Morris, Shanahan) 6:33
12. Pittsburgh, Bourque 1 (Coffey, Pederson) 19:24

Pénalités — Zalapski Pgh, Morris NJ 11:24, MacLean NJ 12:56.

Tirs au but

Pittsburgh	10	14	7	—31
New Jersey	15	16	9	—40

Gardiens (tirs-arrêts) — Pittsburgh:Barrasso (31-27), Young (0:00 3e, 9-6) (P,0-1-1); New Jersey:Burke (G,2-1-1).

Avantages numériques (buts-occasions) — Pittsburgh:1-6; New Jersey: 2-5.

Arbitre — Paul Stewart. **Juges** — Pat Dapuzzo, Mark Vines.

Assistance — 14 441.

Hartford 2
Vancouver 4

Première période

1. Vancouver, Murphy 2 (Bozek, Stern) 3:44
2. Vancouver, Nedved 1 (McBain, Capuano) 15:06 (an)

Pénalités — Samuelsson Hart 8:09, Verbeek Hart 13:20, Murphy Vcr 18:38.

Deuième période

3. Hartford, Francis 3 (Verbeek, Holik) 1:30
4. Vancouver, Linden 6 (Lumme) 3:09 (an)
5. Vancouver, Linden 7 (Kron, Quinn) 19:11

Pénalités — Plavsic Vcr, Butcher Vcr, Dineen Hart (min., double min.) 2:31, McBain Vcr 5:14, McBain Vcr, Corriveau Hart, Plavsic Vcr (double min.), Evason Hart 8:58, Skriko Vcr 12:02, Verbeek Hart 13:38.

Troisième période

6. Hartford, Verbeek 3 (Francis, Baca) 4:01 (an)

Pénalités — Agnew Vcr, Verbeek Hart 0:16, Sandlak Vcr 0:28, Bozek Vcr 2:32, Guy Vcr 3:12, Baca Hart 8:46, Sandlak Vcr (double min., inc.) 11:00, Baca Hart 11:30.

Tirs au but

Vancouver	9	10	3	—22
Hartford	11	11	20	—42

Gardiens — Vancouver: Gamble (V,4-0-0); Hartford: Sidorkiewicz (19-15) (P,4-3-2), Whitmore (0:00 3e 3-3).

Buts et avantages numériques — Vancouver: 2-5; Hartford: 1-9.

Arbitre — Lance Roberts. **Juges de lignes** — Wayne Bonney, Kevin Collins.

Assistance — 12,088.

Hippodrome Saguenay

(Inscrits-dimanche)

COURSE NO 1 — $500

1- Miss Kelty	D. Tremblay
2- Jolie Betchouan	D. Marchand
3- Imperial Dreamer	D. Talbot
4- Glencoe Bijoux	C. Gagnon
5- K Monet	M. Bradett

COURSE NO 2 — $550

1- Sumadons Taxi	J. Tremblay
2- Left Tackle	G. Corneau
3- Bellissima Dona	G. Bouchard
4- Roof Vent Kevin	J. Gauthier
5- Dawson Ga Du	M. Bradett
6- Gumbo Noc	R. Lambert

COURSE NO 3 — $700

1- Scuffed Pants	J. Tremblay
2- Papi Fern	A. Potvin
3- Lilly Clip	J. Brassard
4- Better Wine	G. Bouchard
5- Cour Railleuse	M. Darveau
6- Hasard Grade	D. Marchand
7- Aldo Direct	M. Tremblay
8- Connies Smart Boy	G. Corneau

COURSE NO 4— $500

1- M G Melanie	G. Corneau
2- Star Boarder	C. Gagnon
3- Lady Bank	M. Bradett
4- Stephane Optac	R. Duchesne
5- Fametasia	D. Talbot

COURSE NO 5 — $600

1- Mathers Golden Boy	J. Brassard
2- Celtic Stride	J. Tremblay
3- Tomba Gale	A. Potvin
4- Frivole Vet	M. Bradett
5- E Z Eins	Y. Boivin
6- Hosanna Grade	M. Tremblay
7- Nathalie Bro	M. Darveau
8- R L Heather	R. Duchesne

COURSE NO 6 — $600

1- Leos Mite	G. Lambert
2- Balas Brigadier	M. Tremblay
3- Township Shadow	J. Trembly
4- Thunder Blue	D. Tremblay
5- Liebroc	
6- Silent Easy	

COURSE NO 7 — $550

1- Hornby Leeta	G. Corneau
2- Mathers Ore	J.Brassard
3- Roger Blue	Y. Boivin
4- Big Cheer	D. Marchand
5- Primo Desbi	M. Bradett
6- Gosier Royal	

COURSE NO 8 — $600

1- Garryo C Note	M. Tremblay
2- One Line Ron	D. Marchand
3- Breezin Babe	J. Tremblay
4- Willie Wonderful	B. Bouchard
5- Jojo La Caresse	G. Lambert
6- Papa Jerry	M> Bradett
7- Our Captain Marvel	G. Corneau
8- Cannelle Legardeur	M. Darveau
9- Silverwood Dulea	D. Tremblay

COURSE NO 9 — $500

1- Magic Burner	G. Corneau
2- Reids Robbie	M. Tremblay
3- Granite Gambler	M. Côté
4- Veloutine	M. Bradett
5- Governor Adios	G. Lambert
6- Panabar	E. Bouchard
7- Prime Shany	J. Tremblay

COURSE NO 10 — $1000

1- Blackie Sands	Y. Boivin
2- Konga Bel	D. Marchand
3- Windhams Girl	
4- Mr Temporary	M. Bradett
5- Sandy Bel	J. Gauthier
6- Kawartha Boomer	

COURSE NO 11 — $500

1- Mary O	D. Talbot
2- Image Grade	G. Corneau
3- Bowie Knife	J. Brassard
4- Basilic Legardeur	M. Bradett
5- Sir Patrick	R. Lambert
6- Jetta Noc	D. Tremblay
7- Minnies Penny	J. Tremblay
8- Armstead Skip	Y. Boivin

Bagdad aux courses

PREMIERE COURSE

1- Miss Kelty ..... Ne peut manquer.
2- Jolie Betchouan ..... Peut la chauffer.
5- K Monet ..... Pas terrible

DEUXIEME COURSE

1- Sumadons Taxi ..... Le taxi à Jean-Marc
2- Left Tackle ..... Le mille en avant.
5- Dawson Ga Du ..... Grosse entrée.

TROISIEME COURSE

1- Scuffed Pants ..... Bon choix ici.
4- Beter Wine ..... Toujours proche.
5- Cour Railleuse ..... Monte de classe.
8- Connies Smart Boy ..... Un peu trop loin

QUATRIEME COURSE

3- Ladybank ..... Aucun doute possible.
1- M G Melanie ..... Position à faire rêver.
4- Stephane Optac ..... Vaut un petit coup d'oeil.

CINQUIEME COURSE

1- Mathers Golden Boy ..... Gros mille à sa dernière.
4- Frivole Vet ..... Va l'accompagner.
3- Tomba Gale ..... Plus facile ici.
2- Celtic Stride ..... Peut mêler les cartes

SIXIEME COURSE

4- Thunder blue ..... JE l'aime ici.
2- Nalas Brigadier ..... A changé de manière.
1- Leos Mite ..... Bon troisième.

SEPTIEME COURSE

4- Big Cheer ..... S'il prend les devants.
2- Mathers Ore ..... Petit cheval en or.
3- Roger Blue ..... Récent vainqueur.

HUITIEME COURSE

3- Breezin Babe ..... Devrait répéter.
5- Jojo la caresseq ..... Pas encore battue.
1- Garryo C Note ..... Va suivre le trafic.
2- One Line Ron ..... Nouveau venu.

NEUVIEME COURSE

3- Granite Gambler ..... Vas-y mon Marc.
7- Prime Shany ..... Le chemin sera long
6- Panabar ..... Ca me surprendrait.

DIXIEME COURSE

4- Mr Temporary ..... Prends ton temps max.
5- Sandy Bel ..... Peut tout prendre.
3- Windhams Girl ..... Belle fille à mon oncle Guy..

ONZIEME COURSE

4- Basilic Legardeur ..... Pas grand chose à battre.
3- Bowie Knife ..... Rien ne va plus.
7- Minnies Penny ..... Position difficile.
2- Image Grade ..... N'est plus la même.

Le meilleur choix: le numéro 1 "Miss Kelty" dans la 1ère course.

Sur le clou

Tournoi au Physisport

JONQUIERE (RGT) — Le Centre de billard Physisport de Jonquière attend les amateurs, le samedi 3 novembre, alors que s'y tiendra un tournoi «invitation» régional. Au programme, le jeu de huit féminin et masculin, le snooker et le jeu de neuf.

Le jeu de huit masculin accueillera les participants dans quatre classes, A, B, C et D. Trente-deux joueurs y seront admis. chez les dames, deux classes sont offertes, A et B. Au huit, hommes et femmes devront payer chacun 30$ d'inscription.

Seize participants sont attendus au «snooker», dans deux classes. Le coût de l'inscription est de 50$. Enfin, le montant des bourses atteindra 3055 $ et Robert Lavoie, un des organisateurs, invite les joueurs à s'inscrire rapidement.

Hockey éponge

MISTASSINI (RGT) — La dixième édition du Tournoi de hockey éponge de Mistassini prendra place au centre sportif de l'endroit, les 16, 17 et 18 novembre. Trois classes regrouperont les participants, tandis que les équipes masculines seront assurées de jouer au moins trois matchs.

Une somme totale de 2400 $ en bourses devrait inciter les équipes à s'inscrire vite, si possible avant le 10 novembre, espère Jean-Pierre Gagné, l'un des organisateurs de l'événement, qui invite les intéressés à s'inscrire en l'appelant au numéro 276-3022. On peut aussi le faire en appelant Serge Asselin (276-7869).

Chouinard surprend

LETHBRIDGE, Alberta (PC) — Kurt Browning a été fidèle à sa réputation, Josée Chouinard a pris tout le monde par surprise en raflant la médaille d'or alors que Jacqueline Petr et Mark Janoschak triomphaient en danse, hier soir, lors de la compétition de patinage artistique Skate Canada.

Football almatois

Une première pour l'Amicale des anciens

AMICALE — Ont assisté à la première rencontre de l'Amicale des anciens: Arrière: Richard Dubé, Yves Gaudreault, Gaétan Laliberté, Grant Cunningham, Robert Côté; debout, au milieu: Raoul Fortin, Richard Dubé, Roger Tremblay, Luc Martel, Magella Côté, André Boulanger, Michel Desjardins, Luc Roby, Luc Martel; accroupis: André Tremblay, Jean-François Folly, Philippe Lusinchi, Richard Tremblay, Laval Filion; couché: Robert Asselin.

(Photo Steeve Tremblay)

par Réal Fradette

ALMA (RF) — L'Amicale des Anciens, une association regroupant les footballeurs de l'ère I des Jeannois du cégep d'Alma (1975-83), a tenu sa première rencontre officielle, dimanche dernier.

Lancé par Marc Perron, actuellement agent d'assurances dans le secteur de Chicoutimi, cette initiative a pour projet de retracer le plus possible les étudiants qui ont porté les couleurs de l'équipe à l'époque et de les réunir régulièrement afin de venir en aide à l'actuelle édition des Jeannois.

Selon le directeur des sports de l'endroit, Gilles Harvey, ce groupe préparera plusieurs activités sociales au cours des prochains mois, dans le but de financer partiellement les frais qu'encourent le maintien d'une équipe de football de calibre collégial AA à Alma.

Cette première réunion a attiré pas moins de 21 anciens, ce qui s'avère de bon augure. Cependant, Harvey aimerait bien avoir des nouvelles de plusieurs autres vétérans de la première heure.

Tout ce beau monde a malheureusement assisté à la défaite de leurs favoris, 47 à 21, au profit de la délégation du Séminaire de Sherbrooke.

Fleury répond à LortiePar ailleurs, deux des principaux responsables de la Ligue de football étudiant du Pavillon Wilbrod-Dufour d'Alma, le commissaire René Fleury et le statisticien Hervé Harvey, ont répliqué aux propos tenus par l'entraîneur-chef des Jeannois, Conrad Lortie, par suite de l'arbitrage de la rencontre face à Jonquière, le dimanche 14 octobre.

Lortie aurait déclaré qu'il se serait cru dans un match de calibre scolaire, tellement le travail des officiels en fonction lui semblait fort douteux. Harvey, qui occupe également le poste d'arbitre-chef du circuit secondaire almatois, n'a pas du tout prisé ces paroles et, en compagnie de Fleury, a publié son indignation dans le journal local.

Aux dernières nouvelles, il apparaît que cette histoire serait sur le point de se régler.

Les marqueursD'après les statistiques émises par la Ligue de football collégial AA du Québec, le demi offensif des Jeannois, Hugues Ouellet, se situe au deuxième rang des meilleurs marqueurs du circuit.

En sept rencontres, Ouellet a franchi la ligne payante à onze reprises, en plus de botter un converti, ce qui lui donne un total de 67 points. Il est à 23 points du meneur. Son coéquipier Eric Genest se retrouve, quant à lui, en 13e place, en vertu d'une performance de cinq touchés et un simple, pour 31 points. Par la suite, Denis Hogues (38e) et Steeve Duchesne (39e) sont également mentionnés sur cette liste, avec chacun six points marqués.

Les meilleurs pointeurs du côté des Gaillards de Jonquière sont Patrice Plourde, Jean-François Simard et Patrice Fillion, respectivement classés 52e, 53e et 54e. Ils ont tous trois marqué un touché cette saison.

Fin du calendrierLes Gaillards de Jonquière et les Jeannois d'Alma mettront un terme à leur calendrier 1990, aujourd'hui. D'une part, les hommes de l'entraîneur-chef Raynald Gauthier recevront la visite de l'équipe du Petit séminaire de Québec, à compter de 13 h, au stade Richard-Desmeules.

Il s'agira du second affrontement entre ces formations cette saison. Le samedi 29 septembre, les Alérions (4-3, troisièmes au classement) avaient fait subir la pire raclée des Jonquiérois, les dominant 82 à 0. Ces derniers devront se relever d'une défaite de 70 à 0, face aux Vulkins de Victoriaville, dimanche dernier.

Pendant ce temps, les Almatois essaieront de réaliser un petit miracle, alors qu'ils se frotteront aux Vulkins, invaincus en sept programmes. Le 7 octobre, la troupe dirigée par Conrad Lortie n'a pu se faire justice, dans un échec de 48 à 0.

DELUXE auto caravane
CONCESSIONNAIRE
Fleetwood • Prowler
Pace Arrow
225, av. du Pont Sud, Alma
Lac-Saint-Jean, Qc - G8B 2T7
Tél.: 668-8345

Martin Simard
Représentant
662-5636
668-5550

Le Valinouët

DERNIÈRE CHANCE

POUR LA FIN DE SEMAINE PORTE-OUVERTE DU VALINOUET

Venez voir comme c'est beau, samedi et dimanche les 27 et 28 octobre. Vous pourrez vous procurez, pour la dernière fois à prix réduits, vos billets de saison et vous faire photographier. En passant, le kiosque de la station sera à la salle Gaston Tremblay de Place du Royaume, les 25, 26, 27 et 28 octobre. Vous pourrez aussi vous y procurer vos billets de saison à prix réduits.

Le dimanche 28 octobre, l'équipe pré-ski du Pavillon sportif de l'UQAC sera au Valinouet, faites le saut et venez vous mettre en forme...

Ce même dimanche, sachez que c'est votre dernière chance d'utiliser notre remontée triple, **GRATUITEMENT**, de 10h00 à 15h00.

Le Valinouet vous offrira toute la fin de semaine un service de cafétéria...

VENEZ VOIR COMME C'EST BEAU!

....ET NOUVEAU ...VISITEZ NOS CONDOMINIUMS

Le Valinouët

HONDA Rien qu'à voir

1990 ACCORD LX, automatique, radio AM/FM cassette, 4 portes, démonstrateur. **16,495$**

CARREFOUR HONDA ALMA
520, BOUL. DEQUEN NORD
668-6188

Huitième semaine de la LNF

Les Redskins ont prévu le pire

(PC) — L'entraîneur-chef Joe Gibbs a déjà prévu le pire. Une défaite de ses Redskins de Washington contre les Giants de New York, cette semaine, les laisserait à trois matches du premier rang de la section est de la NFC.

«Nous visons d'abord une participation aux matches éliminatoires», a-t-il dit, avec en tête une place comme équipe au meilleur dossier (wild card). Et tant pis pour le championnat.

Parce que Gibbs a l'habitude des déceptions contre les Giants. Si ceux-ci l'emportent dimanche, ils auront balayé les honneurs des matches contre Washington au cours des trois dernières saisons.

Aussi invraisemblable que cela puisse paraître, les Cowboys (3-4) mériteraient une place d'équipe au meilleur dossier dans la NFC si la saison se terminait aujourd'hui. Et les Eagles (2-4) qui traînent au dernier rang de la section est...

A chaque semaine Buddy Ryan se confond à expliquer les déboires des siens. Et ses nombreux ennemis ne manquent pas de remettre en question sa façon de diriger l'équipe. Cette semaine on a beaucoup parlé dans les milieux de la NFL de l'attitude de voyous des joueurs des Eagles. Andre Waters qui il y a deux semaines a tenté de blesser le quart Rich Gannon, des Vikings du Minnesota, en le frappant aux genous après le jeu; Byron Evans qui la semaine dernière a presque arraché la tête de Stan Humphries avec une charge les coudes bien hauts; et le gros Jerome Brown qui aurait dit les pires obscénités au sujet du commissaire Paul Tagliabue.

Sam Wyche l'a avoué avant le match de lundi soir dernier contre les Browns de Cleveland: ses Bengals sont épuisés. Cinq matches à l'étranger au cours du mois d'octobre ont de quoi assommer n'importe qu'elle équipe.

Et pour terminer le périple, les Bengals (5-2) se retrouveront dans la fosse aux Lions de l'Atlanta-Fulton County Stadium, où cette saison les Falcons (2-4) de Jerry Glanville jouent comme des enragés. D'autant plus que Glanville voudra venger cet échec de 61-7, subi l'année dernière alors qu'il dirigeait les Oilers de Houston. On se souvient que Wyche avait délibérément humilié son vis-à-vis en commandant un botté court dans les derniers instants.

Novembre et décembre s'annoncent plus cléments pour les Bengals, qui disputeront six de leurs huit derniers matches à domicile.

Du nouveau chez Munger

STEEVE CHASSÉ

M. Michel Gagné, directeur des ventes, avise la population que M. Steeve Chassé s'est joint à son équipe de vente.
Steeve est bien connu dans le domaine de l'automobile et se fera un plaisir de vous conseiller.

N'hésitez pas à venir le consulter!

GARAGE MUNGER JONQUIÈRE

3227, boul. St-Francois 548-9167

PAUL MUNGER
Ass.-dir. des ventes

LAURIER MERCIER
Conseiller

RAYMOND MUNGER
Conseiller

STEEVE CHASSÉ
Conseiller

MARIE-REINE LAPRISE
Dir. commercial

SPÉCIAL USAGÉS
CETTE SEMAINE SEULEMENT

MICHEL GAGNÉ
Dir. des ventes

1989 DAKOTA 4X4 Boîte de 8 pieds, 24,000 km. À VOIR!	1989 CARAVAN V-6, 7 passagers. OCCASION UNIQUE!	1989 DAKOTA 4X4 SPORT V-6, 21,000 km. À LIQUIDER!
1988 FORD F-150 V-6, King-Cab 4X4, 69,000 km. À VOIR!	1988 PONTIAC FIREBIRD V-6, automatique, 48,000 km, T-Top	1987 DODGE 600 SE Automatique, 61,000 km, état neuf
1986 NISSAN PICK-UP King-Cab, 88,000 km.	1986 NISSAN PULSAR 5 vitesses, noir, 61,000 km.	1985 GMC JIMMY 4X4 V-6, 5 vitesses, air climatisé.

GARAGE MUNGER JONQUIÈRE

3227, boul. St-Francois 548-9167

LES HEBDOS RÉGIONAUX
ASSOCIATION DES ÉDITEURS DE LA PRESSE HEBDOMADAIRE RÉGIONALE FRANCOPHONE

Monsieur Jean-Claude Langlois, président de l'Association des éditeurs de la presse hebdomadaire régionale francophone, mieux connue sous l'appellation LES HEBDOS RÉGIONAUX et regroupant au-delà d'une centaine de journaux membres principalement publiés au Québec, est heureux de faire connaître la composition de son Conseil d'administration pour l'année 1990-1991

Jean-Caude Langlois
Président
L'Éveil
53, rue St-Eustache
ST-EUSTACHE, Qc J7R 2L2

Jacques Girard
Vice-Président
Les Éditions du Réveil
3388, boul. St-François
JONQUIÈRE, Qc G7X 2W9

Jean Provencher
Secrétaire
L'Écho de Louiseville
50, St-Aimé
LOUISEVILLE, Qc J5V 2Y7

Andrée Wright
Trésorière
La Feuille d'Érable
1646, Ave St-Laurent
PLESSISVILLE, G6L 2Y7

Jean Bertrand
Administrateur
La Voix des Mille-Îles
28, Côte St-Louis Ouest
BLAINVILLE, Qc J7C 1B8

Alain Guilbert
Administrateur
Le Nouveau Clairon
655, Sainte-Anne
ST-HYACINTHE, Qc J2T 7B6

Louis Lamarre
Administrateur
Le Progrès de Villeray
7105, rue St-Hubert #202
MONTRÉAL, Qc H2S 2N1

Angèle Marcoux-Prévost
Administrateur
1ère Édition du Sud-Ouest
430, boul. Harwood
DORION, Qc J7V 7H4

Michel Matteau
Administrateur
L'Hebdo du St-Maurice
2102, avenue Champlain
SHAWINIGAN, Qc G9N 2L4

Jean Longval
Directeur général
LES HEBDOS RÉGIONAUX
1538 ouest, rue Sherbrooke #204
MONTRÉAL, Qc H3G 1L5

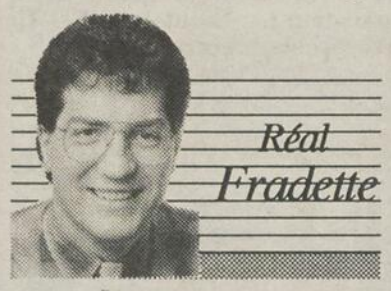
1538 ouest, rue Sherbrooke, Bureau 204, Montréal, Qué. H3G 1L5 Tél.: (514) 939-0415

Gérance des Voyageurs

La mutinerie est sur le point d'éclater

JONQUIERE (RF) — La colère gronde de plus en plus dans l'entourage des Voyageurs de Jonquière, de la Ligue de baseball junior majeur élite du Québec.

Selon le vétéran joueur Frédéric Ménachi, la mutinerie serait sur le point d'éclater si la direction de l'équipe décide de congédier le gérant Yvon Michaud.



«S'il ne revient pas, je ne serai pas au prochain camp d'entraînement, a annoncé Ménachi. Et je sais que tous les joueurs pensent comme moi. Ni Eric (Doré), ni Joey (Lessard) n'ont envie de revenir également si les menaces de la direction viennent à exécution.»

Visiblement en colère, le Jonquiérois se demande bien haut pourquoi le club annonce publiquement que le poste de gérant est libre dans les journaux, pourquoi il y a déjà des candidats d'approchés et, surtout, pourquoi personne n'a songé à demander l'avis des joueurs.

«Ne trouvez-vous pas bizarre que le conseil d'administration nomme un comité de sélection malgré le fait que Michaud vient d'être désigné gérant de l'année dans le circuit? C'est à n'y rien comprendre.»

Ménachi, disant parler au nom de tous les joueurs de l'équipe, clame que ce dossier ne fait que du tort à tout le petit monde engagé dans l'entourage des Voyageurs.

«Nous, nous aimons Yvon, mais personne ne nous demande notre avis. Si nous l'aimons, pourquoi la direction ne le garde pas avec nous? On veut parler aux dirigeants le plus tôt possible, car ça ne clique plus du tout. On veut savoir ce qui se passe et leur dire ce que nous pensons de toute cette histoire.»

Les palabres et les élucubrations concernant l'avenir d'Yvon Michaud pourraient également influencer fortement le choix du prochain entraîneur, par suite du départ de Michel Leblanc, pour raison de santé.

«Le retour de Donald Bérubé à la barre des Voyageurs est étroitement lié au sort d'Yvon, révèle Ménachi. Déjà, les deux hommes ont eu des pourparlers sérieux.

Mais si on écarte Michaud, on peut dire adieu à Donald, avec tout ce que cela suppose.»

Le président du comité de sélection, Jacques Dubé, a rendu public les noms qui se font la lutte pour l'obtention du poste que détient toujours, jusqu'à nouvel ordre, Yvon Michaud.

Ce dernier à soumis sa candidature, tout comme Carol Guay, un administrateur de l'équipe, et Christian «pee wee» Landry, un bénévole et ardent partisan des Voyageurs. Des entrevues avec les trois hommes devraient se réaliser demain soir, tandis que la décision finale pourrait être entendue dans le courant de la semaine. La supposée date limite pour combler ce «vide» est le mercredi 31 octobre.

BONNE ACQUISITION

HENRI GAUVIN

M. MARCEL BLACKBURN
directeur des ventes chez
CHICOUTIMI CHRYSLER
a le plaisir d'annoncer à la population du Saguenay
la nomination de
M. HENRI GAUVIN
à titre de conseiller.

M. HENRI GAUVIN profite de l'occasion pour inviter tous ses clients et amis à venir le rencontrer chez:

Chicoutimi chrysler plymouth ltée
829, boul. Talbot Chicoutimi
Ligne sans frais: 1-800-463-9892
549-2873

NOMINATION

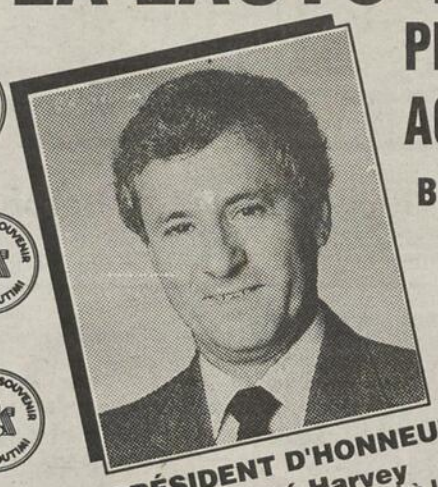
M. Alain Tremblay, directeur des ventes, a le plaisir d'annoncer à toute la population la nomination de Bernadette Lavoie au poste de conseillère des ventes.

Possédant une vaste expérience dans le domaine de la vente et de la location d'automobile, Bernadette vous invite à venir la rencontrer dès maintenant chez:

PASSEPORT SAGUENAY
OPÉRÉ PAR AUTO L.P. TREMBLAY LTÉE
GM OPEL DAEWOO
1330, boul. du Royaume Chicoutimi, 549-3320

CARNAVAL-SOUVENIR DE CHICOUTIMI

LA LAUTO-100
PEUT VOUS RAPPORTER GROS
ACHETEZ VITE VOTRE CHANCE



PRÉSIDENT D'HONNEUR
M. André Harvey
Député de Chicoutimi à la Chambre des Communes

BILLETS EN VENTE AUPRÈS DES PARRAINS

M. Paul Albert	(PACO) 696-4444
M. Bill Amyot	(Restaurant Le Fitzgérald) 545-7680
M.Guy Bergeron	(Rocoto Toyota) 549-5574
Mme Diane Bolduc	(Samson, Bélair, Deloitte & Touche) 549-6650
M. Jean Marc Couture	(Hôtel Le Montagnais) 543-1521
M. Mario Dionne	(Hôtel des Gouverneurs) 549-6244
M. André Duhaime	(Banque Royale) 696-4500
M. Jean Laflamme	(Groupe Conseil Saguenay) 549-6471
Mme Hélène Lavoie	(RE-MAX) 545-1515
M. Daniel Poisson	(La Financière et président SIDAC) 693-1617
M. Jeannot Thomas	(Chiasson, Thomas, Tremblay & Tremblay) 549-5455
Mme Hélène Tremblay	(CJPM-TV) 549-2576
M. Vincent Vézina	(Retraité de Loto Québec)
M. Michel Larouche	(Uniglobe Voyages du Fjord) 690-2840

94,500$ EN PRIX

- **Quatre (4) Toyota Tercel 1991 de chez Rocoto Toyota, Chicoutimi**
- **Quatre (4) Chevrolet Sprint 1991 de chez PACO, Chicoutimi**
- **Une croisière pour quatre (4) personnes aux Bahamas de Carnival Cruise et Uniglobe Voyages du Fjord.**
- **Un manteau de vison de chez Hector Desbiens Fourrures, Chicoutimi**
- **Un bon d'achat d'alimentation d'une valeur de $5000 de Provigo**

TIRAGES
13 DÉCEMBRE 1990
19h30
Hôtel Motel
Le Montagnais

INFORMATIONS: 543-4438

Baseball mineur dans Lac-Saint-Jean-Est

Décision rendue mercredi

par Réal Fradette

ALMA (RF) — S'il n'en tenait qu'à eux, les membres du Regroupement pour le baseball développement de Lac-Saint-Jean-Est débuteraient déjà les démarches afin de doter le secteur d'équipes représentatives au sein des ligues régionales de calibre pee wee, bantam et midget.

Mais Gilbert Tremblay (président), Marc Lamirande, Jean Lefebvre, Roger Banford, André Bouchard, Luc Gagnon, Danielle Gervais, Réal Simard et Alfred Tremblay devront attendre jusqu'à mercredi avant de se lancer officiellement dans cette aventure.

«Le président de Baseball-Québec, section régionale, Carol Bégin, s'est dit fortement intéressé par notre requête lorsque nous l'avons soumise, lundi dernier. Il s'agit là d'un appui très considérable. Mais il faudra attendre la décision des différents bureaux de direction des ligues régionales avant de crier victoire. Néanmoins, nous sommes confiants», argue Gilbert Tremblay.

Les buts de cette association sont forts simples: promouvoir l'avancement du baseball parmi les adeptes de ce sport sur le territoire du Lac-Saint-Jean-Est; regrouper les travailleurs bénévoles intéressés au développement des joueurs; favoriser la compétition, développer le goût de la performance et l'intérêt pour le travail en équipe des joueurs de toutes les catégories; favoriser l'épanouissement du talent; former et diriger autant de clubs de baseball qu'il en sera utile; acquérir, posséder et exploiter les biens meubles et immeubles nécessaires.

«En clair, à partir du produit du baseball mineur, dont nous possédons une base exceptionnel grâce à l'excellent travail de Pierre Barrette et Jacques Villeneuve, on veut donner l'opportunité aux jeunes de jouer du baseball de développement et de compétition. Nous sommes là pour compléter le monument, pour remplir le trou entre le calibre mineur et le baseball junior. Il n'est aucunement question d'éliminer un ou l'autre», explique Jean Lefebvre.

Selon Marc Lamirande, si l'aval à ce projet est annoncé, les formations pourront compter sur un bassin de joueurs assez important dans le territoire du Lac-Saint-Jean-Est. «On estime qu'il y a environ 350 jeunes de baseball de catégories pee wee, bantam et midget actuellement dans le secteur. Tout ce monde pourra tenter sa chance s'il le désire. Les entraîneurs devraient, en principe, en garder 17 par équipe. Cette manne nous permettra de compétitionner face aux autres équipes de ces ligues dès notre première saison.»

Cependant, on a encore en mémoire les rebuffades qu'a subies Pierre Barrette au cours des dernières années, lorsqu'il a demandé aux dirigeants des circuits régionaux une licence pour insérer des clubs almatois. C'est pour cela qu'on préfère attendre encore, au moins jusqu'à l'Halloween, avant de pavoiser.

Sur ce, Lamirande s'est lancé dans un plaidoyer sans équivoque. «Qu'on dise aux gens concernés qu'ils n'auront aucunement l'occasion d'être déçus de nous prendre dans leurs ligues. Alma a toujours été reconnue pour posséder des équipes dynamiques, fières et respectables, qui sont le reflet d'une bonne organisation.

On n'a qu'à se rappeler les traditions au baseball junior et senior dans les années 60. Je fais même la promesse que nous offrirons un produit de qualité, peu importe le résultat sportif.»

CONVAINCU — Gilbert Tremblay (président), Jean Lefebvre et Marc Lamirande sont convaincus que le baseball régional a tout à gagner à accepter des équipes du secteur Lac-Saint-Jean-Est. Ils auront une réponse à leurs interrogations, mercredi.

(Photo Steeve Tremblay)

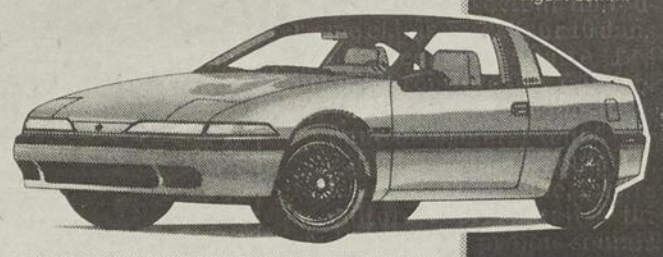
Dupont toujours... PREMIER

Inventaire 4061-4062
1990 Plymouth Colt 100
3 portes, siège baquet tissu, ensemble commodité de commande, servofreins.
Spécial: 8,095 $*

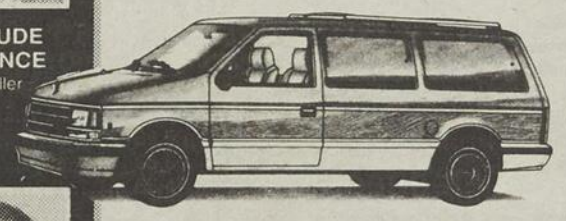
GUY LAROUCHE
Dir. des ventes

CAROLE BELLEY
Agent comm.

Inventaire 5967
1990 Plymouth Lazer «R/S»
Transmission automatique, moteur 2 litres injection multi-points, servofreins, servodirection, radio AM/FM cassette, équaliseur, 6 haut-parleurs, tapis, essuie-vitre arrière, glace et verrouillage de commande électriques, régulateur de vitesse.
Prix de détail suggéré 21,375 $
Spécial 16,295 $ *



J.-CLAUDE LACHANCE
Conseiller



Inventaire 5833
1990 Plymouth Voyager SE
Longue, sièges en tissus de luxe, 7 passagers, 2 tons, moteur V-6, 3.3 litres, chaufferette arrière, porte-bagages, radio AM/FM cassette, transmission automatique 4 vitesses O.D., suspension robuste.
Prix de détail suggéré 24,325 $
Spécial 18,995 $ *

J.-ROCK GIRARD
Conseiller

JEAN PERRON
Conseiller

Inventaire 4025
1990 Chrysler Le Baron
Coupé 2 portes, siège baquet en tissus, automatique, moteur V-6 3 litres, air climatisé, siège électrique, radio AM/FM cassette, volant inclinable, régulateur de vitesse, servofreins, servodirection, ensemble éclairage, barrures, vitres électriques, portes électriques, miroir électrique, siège électrique conducteur.
Prix de détail suggéré 22,075 $
Spécial 15,595 $ *

ORAM GAUDREAULT
Conseiller

Inventaire 5713
1990 Cherokee Pioneer Wagon
4 portes, sièges tissus, ens. comm. de commande, SF, SD, ens. de protection, ens. insonorisation ultra discrète, ens. glace et verrouillage électrique, ens. visibilité, consol avec accoudoir, boîte automatique au plancher, boîte de transfert selec track, 4 litres, 6 cylindres, dégivreur électrique, lunette, air climatisé, galerie, régulateur de vitesse, radio AM-FM cassette, volant inclinable, roues de secours, pneus toute saison.
Détail suggéré: 29 625 $.
Spécial 22 795 $*

MARC TREMBLAY
Conseiller

*TRANSPORT ET PRÉPARATION EN SUS, RABAIS CHRYSLER INCLUS

7 ANS OU 115 000 KM LA MEILLEURE GARANTIE*
• Moteur et rouage d'entraînement
• Perforations par la corrosion sur la carrosserie extérieure
Sur toutes les voitures et tous les camions de fabrication Chrysler

Dupont

Auto Division 2174-1202 Québec inc.
— 590, ave. du Pont Sud, Alma - 662-6528

Comité de direction indépendant

Le Tour cycliste volera de ses propres ailes

par Réal Fradette

ALMA (RF) — Après que Tourcom ait assuré sa mise au monde, le Tour cycliste du Saguenay—Lac-Saint-Jean volera dorénavant de ses propres ailes.

En effet, le comité de direction de cette compétition de calibre international sera maintenant totalement indépendant de l'organisation sportive almatoise.

«Le Tour cycliste du Saguenay—Lac-Saint-Jean a fait une demande de charte afin de devenir une entité complètement à part du club Tourcom et nous avons accepté», a expliqué le président François Duchesne.

Le principal changement provoqué par cette réorientation se situera surtout sur la formation du conseil d'administration de la compétition, qui en sera à sa quatrième présentation, en juillet 1991.

«Comme il s'agit d'une activité qui touche plusieurs municipalités de la région, on aimerait bien que des gens représentant les différentes villes-étapes du tour siègent à la table de décision. Ca va singulièrement faciliter les choses et ce sera très bon, autant pour Tourcom que pour le Tour», poursuit Duchesne.

Michel Lacouline

Roger Filion et Martyn Ouellet demeureront à la tête de cette course.

Lacouline quittePar ailleurs, l'entraîneur du club, Michel Lacouline, a décidé de quitter son poste, mais il a mentionné qu'il continuera à collaborer au sein de Tourcom. Egalement, Jude Dufour a annoncé son intention de délaisser son travail de directeur du développement.

«Nous allons combler ces postes, assure Duchesne. J'en fais mon cheval de bataille; ça nous prend quelqu'un pour s'occuper de la relève. Cependant, notre expérience concernant l'équipe senior II n'a pas été très concluante parce que nous ne dénombrons que deux ou trois coureurs du club de ce calibre. Nous axerons davantage sur le développement des jeunes, tout en permettant à nos cyclistes, peu importe leur catégorie, de continuer à performer dans différentes manifestations.»

Enfin, Tourcom a mis un terme à sa saison 1990, dimanche dernier, avec son assemblée générale annuelle. La santé financière du club se porte bien, selon Duchesne, qui a été reporté à la présidence pour encore une année. Il sera secondé, entre autres, de Jean-Louis Fortin, madame Tremblay-Thibeault, Richard Tremblay et Luc Lindsay.

Compétition provinciale

Première édition de la Coupe du Mont-Lac-Vert

ALMA (RF) — Les meilleurs cyclistes de catégorie cadet, junior et senior III du Québec se donneront rendez-vous, en août 1991, à Hébertville, à la première édition de la Coupe du Mont-Lac-Vert.

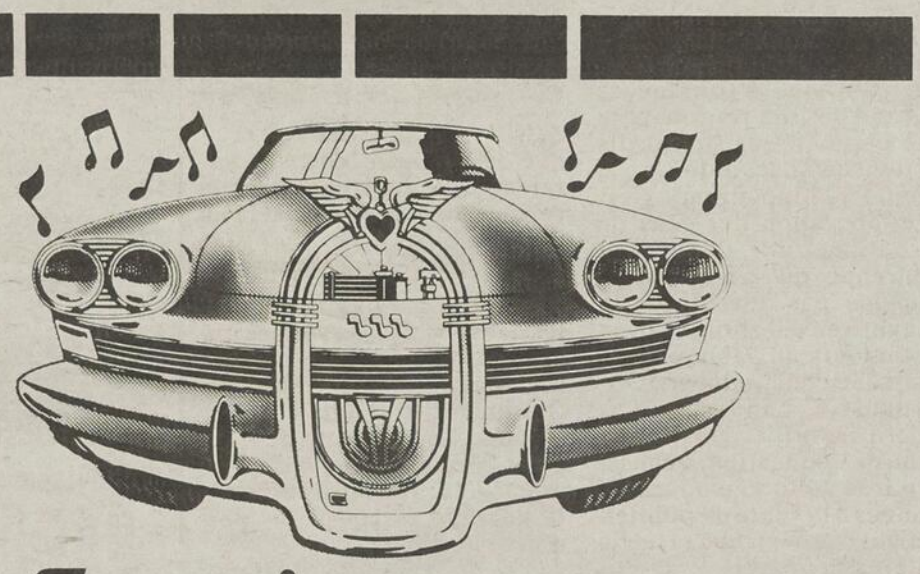
Le président du club Tourcom d'Alma, François Duchesne, a confirmé la nouvelle, cette semaine. Selon les informations qu'il a transmises, pas moins de 250 coureurs devraient accepter cette invitation.

«Il s'agira d'une compétition en trois étapes, soit une épreuve sur route, un contre-la-montre et un circuit routier. Déjà, la municipalité d'Hébertville est prête à offrir son entière collaboration afin que cet événement devienne une classique annuelle.»

L'idée a germé dans la tête de quelques amants du cyclisme, à la suite de l'énorme succès des championnats québécois, présentés à la fin de l'été. Quelques épreuves furent disputées sur le magnifique parcours longeant le lac Vert et le centre de ski de l'endroit.

«La collaboration et la participation des gens de la place furent tout à fait extraordinaires, se souvient Duchesne. C'est pour cela que nous avons pensé organiser une compétition de la sorte, conjointement avec les gens de l'endroit. Il ne nous reste qu'à déterminer les dates précises. Nous sommes convaincus que la crème du cyclisme québécois dans ces catégories prendra part à cette épreuve. Ca va marcher.»

Par ailleurs, les Mardis cyclistes, qui permettent à la relève régionale de compétitionner dans plusieurs courses au cours de la saison estivale, déménageront, l'an prochain. C'est ainsi que les participants rouleront sur un circuit tracé dans le parc industriel d'Alma.

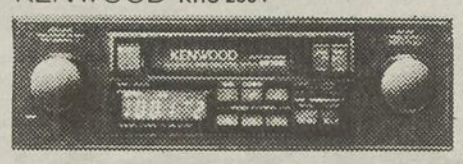


Transformez votre auto en musique

Voyez l'expert Lebeau

MA-MF Stéréo cassettes
- affichage numérique de l'heure et de la station
- mémoire 18 stations
- inversion automatique de lecture de la cassette
- contrôle séparé des sons graves et aigus

KENWOOD KRC 2004



Courant: 349 $
Solde: 279 $

KENWOOD KRC 310

Courant: 379 $
Solde: 319 $

MA-MF Stéréo cassettes
- châssis antivol
- mémoire 18 stations
- inversion automatique de lecture de la cassette
- contrôle séparé des sons graves et aigus

Système d'alarme
Comprend:
- détecteur de vibrations
- activation automatique
- contrôle à distance
- détecteur d'impact

CARBINE ALA 570

Courant: 279 $
Solde: 199 $*
* non installé

Alma 1495, rue Du Pont Sud 668-3036
Chicoutimi 995, boul. Talbot 549-6656
Jonquière 2083, rue St-Dominique 542-2929

Lebeau VITRES D'AUTOS
DIVISION D'AUTOSTOCK INC.

1989 PARK AVENUE

Très propre, tout équipé
Spécial: $18,982

Duchesne Auto

450, BOUL. DEQUEN ALMA
TEL.: 662-3431

PONTIAC - BUICK - CADILLAC - CAMION GMC

Vieil habitué de l'Hippodrome Saguenay

Landry invite les Chicoutimiens

JONQUIERE (RGT) — L'Hippodrome Saguenay aurait besoin d'un appui plus important de la part des gens de Chicoutimi, estime un vieil habitué de la piste jonquiéroise, Augustin Landry, qui aimerait bien partager sa passion pour les courses attelées avec ses «amis chicoutimiens».

Landry, à 78 ans, ne cache pas son intérêt pour la piste jonquiéroise où il a «acheté» une table dès la réouverture, en juin dernier, afin de s'assurer d'être toujours aux premières loges, lors de la présentation des programmes de course.

«Les trois docteurs, Serge Champoux, Gérald Fortier et Roger Gagnon, se sont lancés un grand défi, en reprenant la piste en main, insiste-t-il. Ils méritent qu'on les aide. Ce qui manque à l'hippodrome, c'est la collaboration des gens de Chicoutimi, dit-il. Ils devront comprendre qu'on ne peut tout de même pas déménager la piste chez eux. De plus, ce n'est pas toujours aux Jonquiérois de faire le chemin inverse.»

Augustin Landry, qui a d'abord travaillé dans le domaine de l'éducation, a consacré par la suite une douzaine d'années à la vente de publicité. Il sait très bien que la tâche d'intéresser les Chicoutimiens à l'hippodrome n'est pas chose facile, «mais il n'y a rien de facile», ajoute-t-il.

Selon le septuagénaire, qui ne mâche pas ses mots, le propriétaire précédent de la piste, Elliot Sorella, qu'il a déjà rencontré, n'a pas su écouter les conseils des personnes qui gravitaient dans le monde régional des courses attelées. On connaît le résultat.

AUGUSTIN LANDRY... croit que les Chicoutimiens pourraient faire leur part pour la relance de l'hippodrome jonquiérois.
(Photo Jeannot Lévesque)

Augustin Landry affirme avoir écrit aux deux ministres québécois ayant eu à défendre le dossier, au cours des derniers mois.

Il a d'abord écrit à Michel Pagé, pour lui rappeler la promesse d'appuyer la relance de la piste jonquiéroise, lors de sa visite à Jonquière en août dernier. Par la suite, il a adressé quelques mots à Yvon Picotte, le successeur de Pagé à la tête du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation (MAPA), pour lui remémorer la promesse de son prédécesseur. Picotte lui a répondu que son devoir était de remplir les promesses de Pagé.

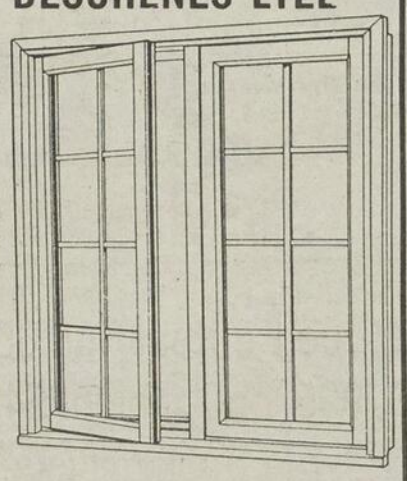
Toujours selon Augustin Landry, l'ambiance qu'on retrouve à l'hippodrome, depuis la réouverture, est excellente, malgré le fait que «quelques petites choses manquent encore, comme le tableau indicateur, donne-t-il en exemple, mais la piste est toujours très belle et les programmes intéressants».

c'est
clair!
Non... ce n'est pas nouveau
CHEZ
VEILLETTE DESCHENES LTÉE

La fenêtre en P.V.C. n'est pas nouvelle, ce qui est nouveau c'est que seul Veillette Deschênes Ltée vous offre une garantie à vie «écrite» sur leurs fenêtres en P.V.C. tant que vous demeurez propriétaire de votre maison.

1) Prix compétitifs
2) Qualité professionnelle
3) Garantie à vie
4) 24 ans

à votre service
4 raisons de téléphoner à un représentant de



Veillette Deschênes Ltée
549-4180
demandez Luc

Veillette Deschênes ltée
2150, rue Fabien (Boul. Talbot)
Chicoutimi 549-4180
VOTRE CENTRE DE LA FENESTRATION

UN PNEU SUR MESURE!

Tous les pneus tourismes vendus et installés chez C.T.R. portent la DOUBLE GARANTIE C.T.R. POSE INCLUSE *Détails auprès des centres C.T.R.

CTR BRIDGESTONE
SERVICE DE PNEUS C.T.R. LTÉE

Pour le travail ou les loisirs
je roule C.T.R., été comme hiver

BRIDGESTONE

WT-03
Pneu d'hiver
Excellente traction
À compter de
65,95$
Prix suggéré 80.90$
P-145/80 R 12

WT-02
Pneu d'hiver
Stabilité et conduite améliorées
À compter de
90,95$
Prix suggéré 110.90$
P-165/70 R 13

WT-06
Pneu d'hiver
Pour voitures performantes
À compter de
127,95$
Prix suggéré 156.50$
P-185/60 R 14

SF-475
Pneu toutes saisons
Confort amélioré
Garantie limitée de 100 000 km
À compter de
81,95$
Prix suggéré 100.30$
P-155/80 SR 13

SF-471
Pneu toutes saisons
Performance améliorée
À compter de
87,95$
Prix suggéré 107.50$
P-165/70 HR 13

HP-41
Pneu toutes saisons
Conduite silencieuse
À compter de
87,95$ NOUVEAU!
Prix suggéré 110.80$
P-165/70 R 13

AURORA

905
Pneu d'hiver
Économie d'essence
À compter de
50,95$
145/SR 12

907
Pneu d'hiver
Bonne traction
À compter de
64,95$
P-175/70 R 13

Z-36
Camionnette
Conduite silencieuse tous-terrains
À compter de
118,95$
LT-215/75 R 15/16

FIRESTONE

TOWN & COUNTRY
Pneu d'hiver
Semelle agressive
À compter de
65,95$
Prix suggéré 86.51$
P-155/80 R 13

FALCON A/S
Pneu toutes saisons
Excellent rapport qualité/prix
Garantie limitée de 65 000 km
À compter de
61,95$
Prix suggéré 73.93$
P-155/80 R 13

ENDURO

PNEUS RECYCLÉS PAR C.T.R.
Pneus à neige et toutes saisons
Séries 75-80
13"/41,95$
14"/50,95$
15"/58,95$

Venez faire POSER ET BALANCER vos pneus pour aussi peu que 5,99$ CHACUN
*Cette offre est valable jusqu'au 1er décembre 1990 dans tous les centres C.T.R. participants.

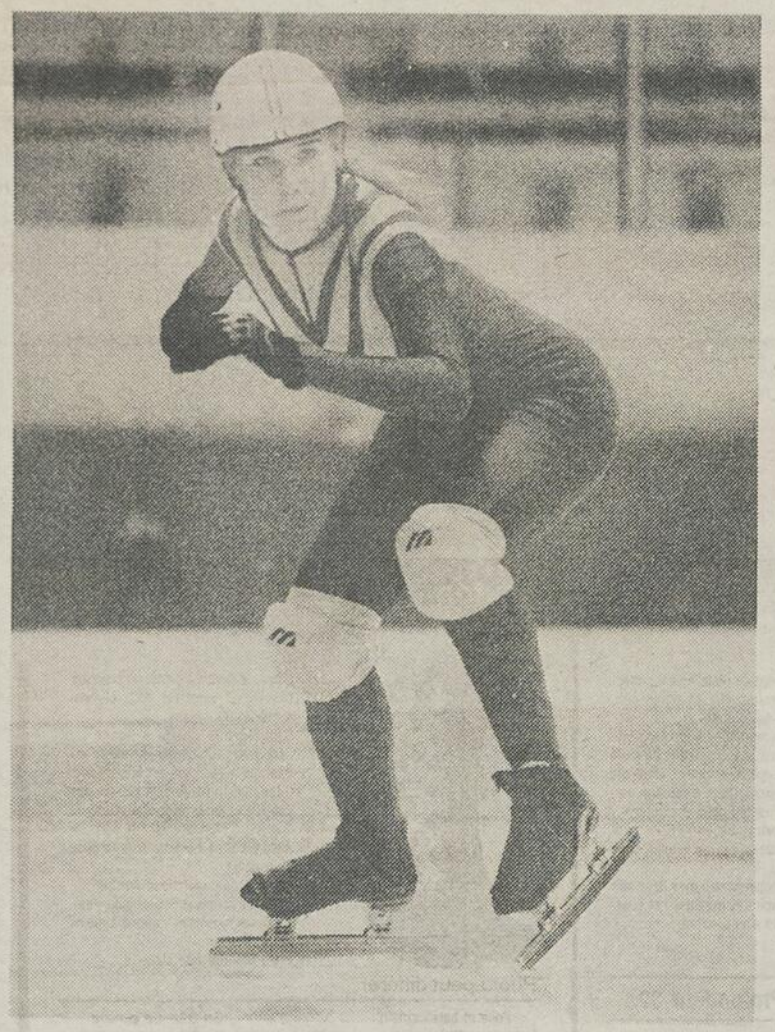
Heures d'ouverture C.T.R. • Lundi au vendredi: 8:00 à 17:00 • Samedi (jusqu'au 1er décembre 90) 8:00 à 12:00

40 POINTS DE VENTE À TRAVERS LE QUÉBEC

ALMA 750, Ave du Pont Nord 668-8311	CHICOUTIMI 1545, boul. Talbot 549-7022	JONQUIERE 3611, St-Pierre 542-6535	ROBERVAL 445, boul. Marcotte 275-2221	VILLE DE LA BAIE 1654, rue Bagot, 544-2818
CHICOUTIMI 524, boul. Saguenay Ouest 543-0241	DOLBEAU 245, 8e Avenue 276-2852	NORMANDIN 754, rue St-Cyrille 274-3375	ST-FELICIEN 915, boul. Sacré-Coeur 679-1851	GARAGE A J M St-Ludger-de-Milot 125, rue Lévesque 373-2543

Renseignez-vous sur notre service d'entreposage des pneus auprès des centres C.T.R. participants

Chèques personnels acceptés



Patinage de vitesse provincial

Deux Comètes causent une certaine surprise

par Rémi Gilles Tremblay

CHICOUTIMI (RGT) — Valérie Morin et Eric Vachon, du club Les Comètes de Chicoutimi, ont causé des surprises, hier, après la première journée des épreuves de patinage de vitesse du groupe A sur courte piste présentées au centre Georges-Vézina, à l'occasion de la première tranche de la Coupe du Québec Lactancia.

En fait, Valérie Morin, qui entame sa première année de compétition chez les juvéniles, a complété la journée au deuxième rang du classement cumulatif, grâce notamment à une surprenante deuxième place à l'épreuve de 800 m. Elle a franchi la distance en un temps de 1 mn 36,20 s, derrière Gabrielle Gendron, de Sherbrooke (1 mn 35,82).

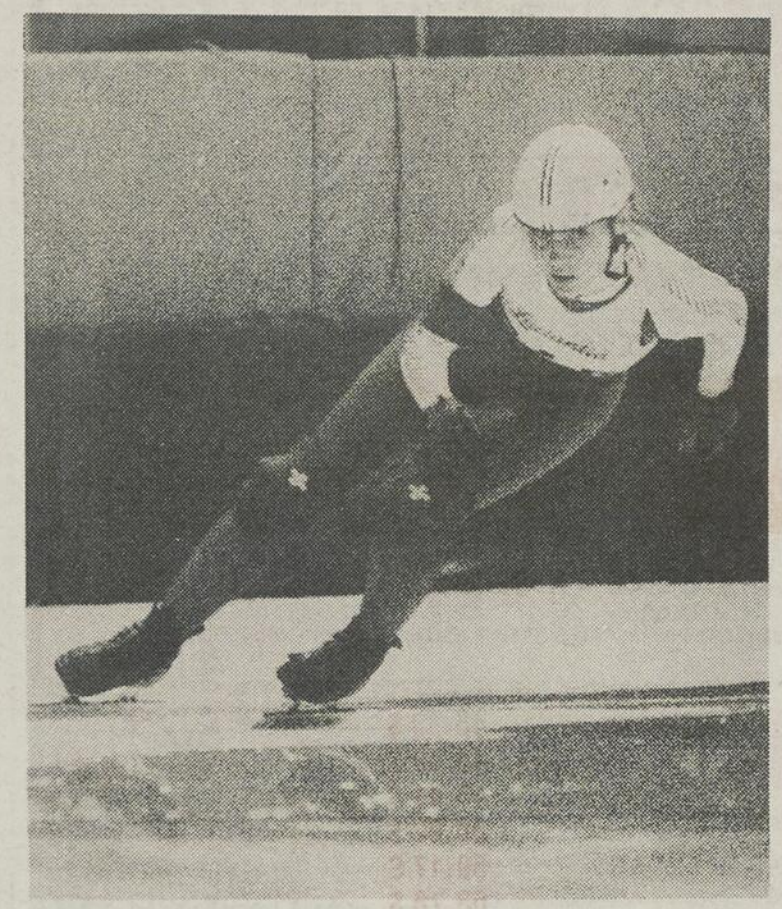
Par ailleurs, dans cette catégorie, l'Almatoise Catherine Dessureault, du club Satellite, a terminé au septième rang.

Dans la classe «ouverte», dans laquelle s'affrontent des patineurs des catégories junior, intermédiaire et senior, Eric Vachon, un junior, s'est également illustré. Vachon a obtenu une quinzième place à l'épreuve de 440 m, parmi un groupe de 54 patineurs de toutes catégories. Il a franchi la distance en un temps de 45,19 secondes. Sans être exceptionnelle, cette performance lui permet toutefois de se retrouver, à l'âge de 15 ans, parmi les dix-huit meilleurs patineurs au Québec.

Au domaine des performances, soulignons également celle de Marc-André Lavoie, un cadet, qui a obtenu une quatrième position au classement cumulatif, en vertu d'une troisième place à l'épreuve de 400 m. Dans cette catégorie, Mathieu Côté aurait pu bien figurer, n'eut été d'une chute et d'un accrochage. Côté se contente d'une sixième position.

Au total, 146 patineurs, dont huit Chicoutimiens et une Almatoise, prennent part à ces compétitions. Celles-ci se poursuivent aujourd'hui, à compter de 8h30. Le programme d'hier a d'ailleurs dû être écourté, faute de temps, et la finale du 500 m, dans la classe «ouverte», sera donc disputée ce matin.

COUPE LACTANCIA - Des épreuves comptant pour l'obtention de la Coupe du Québec Lactancia de patinage de vitesse ont débuté hier, au Centre Georges-Vézina. Elles se poursuivent à compter de 8h30 ce matin.
(Photo Rocket Lavoie)



PARTICIPATION - Près de 150 patineurs se sont donnés rendez-vous, à l'occasion de ces épreuves du groupe A sur courte piste.
(Photo Rocket Lavoie)

HONDA Rien qu'à voir

Saviez-vous l'impact de la T.P.S. sur les usagés?
Réponse:
Augmentation de 7%.
Achetez maintenant

CARREFOUR HONDA ALMA
520, BOUL. DEQUEN NORD
668-6188

1990 CADILLAC
Coupé de ville

Démonstrateur, blanc,
détail sugg.:
$45,917
Spécial: $37,900

Duchesne Auto
450, BOUL. DEQUEN ALMA
TEL.: 662-3431
PONTIAC - BUICK - CADILLAC - CAMION GMC

PERFORMANCE
MAXIMUM

Le pneu A633 est le summum du pneu à neige radial de performance pour les voitures équipées de pneus à profil bas. De doubles rainures profondes maximisent la stabilité en ligne droite. Doté de blocs fortement striés, il offre une traction supérieure sur chaussée enneigée ou humide. Et il est couvert par le Plan de Protection contre les Hasards Routiers.

A633

YOKOHAMA
Radiaux de Performance
LES SUPERFORMANTS

À DÉCOUVRIR CHEZ

IMPORT EXPERT
PIÈCES ET ACCESSOIRES AUTOMOBILES

QUÉBEC
645, Graham-Bell,
Sainte-Foy
(418) 687-4022

CHICOUTIMI
797, boul. Talbot,
Chicoutimi
(418) 696-0044

MONTRÉAL
11-AA, boul.
Place du Commerce
Brossard
(514) 671-7260

VENTE ET INSTALLATION

Moins bien traité qu'un chien

Eric Davis souffre et se plaint un peu

CINCINNATI (AP) — Le voltigeur Eric Davis, des Reds de Cincinnati, souffre toujours, non seulement à cause d'une blessure à un rein subie lors du dernier match de la Série mondiale, mais aussi à cause de l'indifférence de l'équipe à son égard.

Davis est rentré à Cincinnati à bord d'un avion loué, vendredi soir, après une semaine dans un hôpital d'Oakland où il a dû être traité pour une lacération au rein droit. Il s'était blessé en plongeant pour saisir une balle dans le quatrième et dernier match de la série, remporté 2-1 par les Reds.

Lorsque Davis est descendu du jet, il a grimacé de douleur puis a salué les journalistes avant de prendre le chemin de l'hôpital.

Mais lors d'une conférence de presse à l'hôpital, Davis s'est plaint de ce que la propriétaire de l'équipe, Marge Schott, ne s'est pas occupée de lui lors de son séjour dans un hôpital d'Oakland. Schott n'aurait pas retourné les appels de Davis et aurait obligé celui-ci à louer un avion pour rentrer à la maison.

«Si j'avais été un chien, j'aurais été mieux traité, et c'est la vérité», a-t-il dit.

«Marge ne m'a pas appelé, pas plus que le directeur général Bob Quinn. J'ai reçu des appels de Bill White (le président de la Ligue nationale) et de Jesse Jackson. C'est mon seul regret; je n'ai pas reçu l'appui dont j'aurais eu besoin de la part de l'équipe.»

Schott a fait savoir qu'elle était en voyage d'affaires, jeudi, et qu'elle a été dans l'impossibilité de retourner l'appel de Davis. Elle a indiqué que la question des frais de transport pour le retour de Davis à Cincinnati serait réglée entre Quinn et l'agent de Davis.-

En Italie

Kurri est heureux

NEW YORK (AP) — Une jument de trois ans, Go for Wand, s'est écroulée et est décédée alors qu'elle filait vers la victoire dans une course de la Breeders' Cup, hier à la piste de Belmont Park.

La jument avait une légère avance sur Bayakoa au 16e poteau lorsqu'elle s'est écroulée.

Le jockey Randy Romero a dû être transporté en ambulance mais il n'a souffert d'aucune blessure sérieuse.

Bayakoa a remporté la victoire, puis a été accueillie au cercle des vainqueurs par son entraîneur en larmes, Ron McAnally.

«Je ne peux supporter une telle chose, a dit McAnaly. Ce fut une belle victoire pour nous mais un drame terrible pour elle (Go for Wand). Comme le dit mon épouse, les chevaux donnent leur vie pour notre plaisir.»

Après sa chute, Gor for Wand s'est relevée et s'est rendue péniblement jusqu'à la ligue d'arrivée, où elle s'est écroulée de nouveau. L'ambulance vétérinaire s'est amenée et des écrans ont été placés afin que les spectateurs ne soient pas témoins de la détresse de la jument.

Plus loin sur la piste, plusieurs personnes se portaient à l'aide du jockey.

Un autre cheval est décédé au cours de cette journée de la Breeders' Cup. Mr. Nickerson s'est écroulé dans un tournant, entraînant dans sa chute Shaker Knit, qui lui s'en est tiré sans blessure sérieuse.

CHUTE - Go for Wand s'écroule sur la piste de Belmont Park alors que la jument filait vers la victoire à la prestigieuse épreuve du Breeder's Cup. **(Photo PA)**

Breeder's Cup

Une jument meurt

EDMONTON (PC) — Après un lent début avec les Devils de Milan, Jari Kurri a finalement retrouvé sa touche de marqueur. Et comme il en avait l'habitude avec les Oilers d'Edmonton, il figure parmi les meilleurs pointeurs dans la Ligue italienne.

«Je suis très heureux d'être ici, a dit Kurri au cours d'une conversation téléphonique depuis Milan. C'est encore tout nouveau et le changement est important, mais mon jeu s'améliore.»

Kurri, âgé de 30 ans, évolue maintenant dans un contexte tout à fait différent de celui de la LNH. Petits arénas, foules moyennes d'à peine 2700 spectateurs...

Il a connu son meilleur match de la saison le 20 octobre, lorsqu'il a inscrit quatre buts et une passe dans une victoire de 8-5 contre Varèse. Il a réussi sept buts à ses deux derniers matches.

«C'est le hockey européen, a-t-il dit. Le jeu est moins robuste mais il y a plusieurs joueurs canadiens et canado-italiens.»

MÉCANO-PNEU ENR.

RADIAL TRACTION XTC
Ceintures métalliques - Gomme extra traction

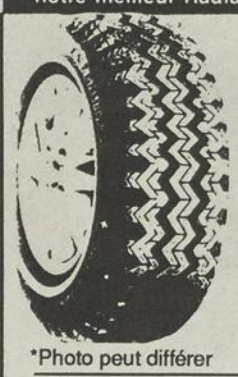
Président

- Double ceinture métallique - protection renforcée contre les avaries accidentelles de la route
- Structure radiale - bonne longévité kilométrique, stabilité, tenue de route
- Semelle large et profonde - excellente longévité kilométrique et résistance au dérapage; prévu pour le cloutage
- Gomme extra traction «XTC» - favorise la tenue de cap sur verglas, boue et neige
- Tailles européennes - style flanc noir pour les voitures importées et sous-compactes d'aujourd'hui

	Prix	Profondeur 32e
P155/80R13	51,83 $	13
P165/80R13	54,59 $	15
P175/80R13	57,34 $	15
P185/80R13	60,09 $	14
P175/75R14	61,93 $	14
P185/75R14	62,84 $	15
P195/75R14	66,51 $	15
P205/75R14	71,10 $	15
P205/75R15	72,02 $	15
P215/75R15	76,61 $	15
P225/75R15	81,19 $	16
P235/75R15	87,61 $	16

Pose et balancement en sus

Dayton
notre meilleur Radial à neige



- Carcasse radiale à câbles de polyester
- Durabilité, roulement doux et confortable
- Deux robustes ceintures d'acier
- Contribuent à maintenir la semelle fermement à plat pour un bon kilométrage et protègent celle-ci des coupures, crevaisons et impacts
- Traction profonde
- Assure bonne traction dans la boue et la neige
- Semelle de caoutchouc flexible
- Demeure souple et flexible à des températures hivernales - même à moins 20°C
- Pneu pouvant être clouté

*Photo peut différer

Pose et balancement en sus *Dessin de semelle diffère	Prix	En 32e de pouce Profondeur de sculpture
P155/80R13	55,50 $	13
P165/80R13	58,26 $	14
P175/80R13	61,93 $	14
P185/80R13	63,76 $	14
P185/75R14	69,27 $	14
P195/75R14	71,10 $	14
P205/75R14	72,94 $	14
P215/75R14	74,77 $	14
P205/75R15	76,61 $	14
P215/75R15	81,19 $	14
P225/75R15	85,78 $	14
*P235/75R15	91,28 $	15

*Pose et balancement en sus

JANTES DE ROUES

À partir de 29,95$

Pose et balancement pour 7,50 $ du pneu
On vous pose une valve neuve, on vous frotte les roues et on vous les balance électroniquement!

Mécanique 30 $/heure (mécanicien classe «A»)
SPÉCIALITÉ: • suspension • freins • direction • silencieux

P145/SR12	À partir de	46,33 $
P145/SR13	À partir de	44,50 $
P155/SR12	À partir de	45,41 $
P155/70R13	À partir de	50,92 $
P175/70SR13	À partir de	59,17 $
P185/70SR13	À partir de	63,76 $
P175/70SR14	À partir de	64,68 $
P185/70SR14	À partir de	65,60 $
P195/70SR14	À partir de	72,02 $
P205/70SR14	À partir de	73,85 $
P185/60R14	À partir de	90,37 $
P195/60R15	À partir de	103,21 $

Téléphonez pour le prix des autres grandeurs.

Et beaucoup d'autres spéciaux sur place

TOUS LES PNEUS MENTIONNÉS PEUVENT ÊTRE CLOUTÉS

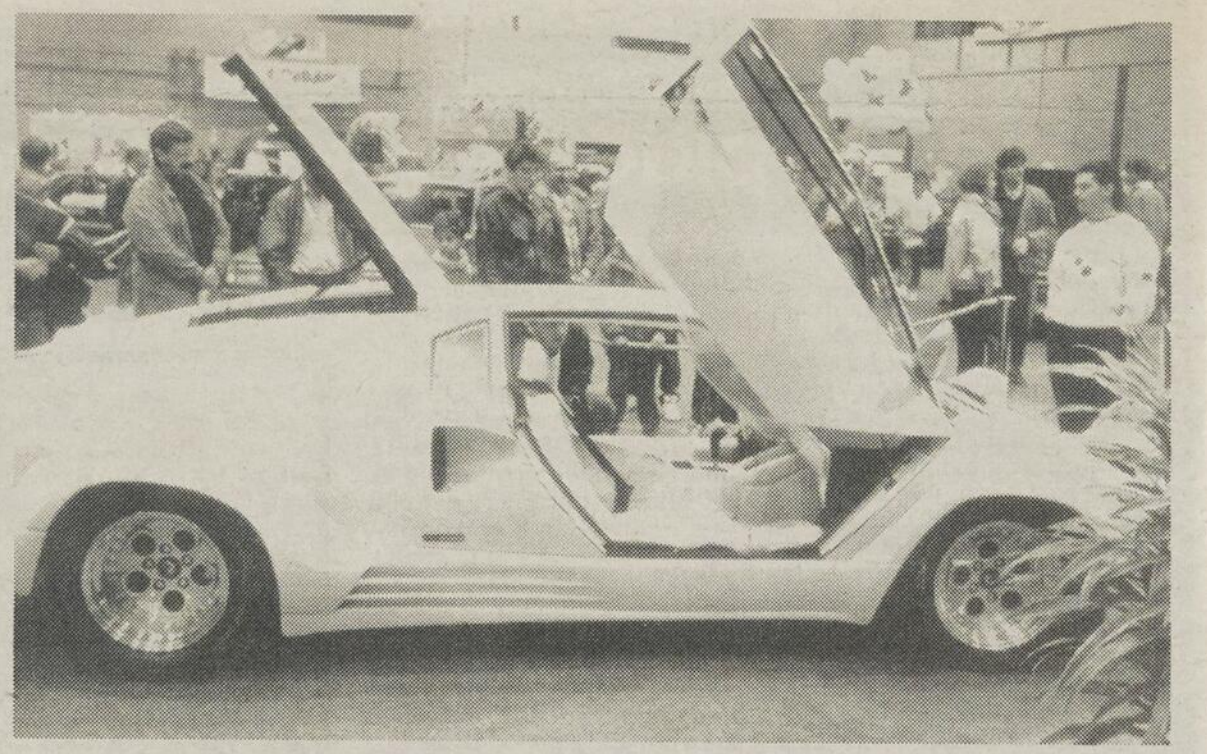
MÉCANO-PNEU ENR.
575, Melançon
(face à Dallaire Équipement)
ST-BRUNO
343-2520

HEURES D'OUVERTURE:
LUNDI AU VENDREDI: 8 h 30 à 19 h 00
SAMEDI: 8 h 30 à 16 h 00

1500 pneus usagés de bonne qualité à très bon prix

Salon de l'auto

CHICOUTIMI (RGT) — Les salons de l'automobile sont à chaque fois l'occasion, pour les amateurs, de voir les différents modèles de série parmi lesquels ils choisiront leur nouvelle voiture, mais c'est aussi le temps, pour les plus «morddus», d'admirer le bolide qu'ils ne pourrront s'offrir que s'ils gagnent à la loterie. Quelques photos pour vous donner un aperçu du onzième Salon régional de l'automobile, qui prend fin ce soir, au Pavillon sportif de l'UQAC.



LAMBORGHINI présente un modèle qui tient plus de l'OVNI que de l'automobile, mais qui fait rêver les visiteurs à coups sûrs.

VEHICULE ADAPTE — Si un bon nombre d'automobilistes se tournent maintenant vers la fourgonnette en raison de sa grande utilité, ce type de véhicules est souvent le seul dont peuvent se servir les personnes handicapées. Paramédic, de Jonquière, en présente un exemplaire, à l'occasion du Salon de l'auto.

Photos Sylvain Dufour

LA VITESSE attire bon nombre d'automobilistes, mais les policiers sont là pour rappeler que les risques pour la santé, dans ce cas comme pour celui de l'alcool au volant, s'accroissent rapidement à l'usage.

MICHEL BARRETTE, alias «Roland Hi Ha Tremblay», aurait sans doute fière allure au volant de cette Acura NSX dont le prix, autour de 80000$, est toutefois loin d'être une blague.

FOURGONNETTES — Les goûts des Québécois ont passablement changé, au cours des dernières années, alors que le nombre d'amateurs de fourgonnettes s'est accru à un rythme accéléré.

PRESTIGIEUSES — Entre les voir passer sur la route à vive allure et pouvoir s'arrêter pour admirer les BMW, Porsche, Lamborghini, Ferrari ou Lotus, il y a une marge qu'un salon de l'automobile permet de franchir.

Cross-country étudiant provincial

Une 4e place «phénoménale» pour la région

par Réal Fradette

MAGOG (RF) — La délégation du Saguenay—Lac-Saint-Jean avait plusieurs bonnes raisons de célébrer dans l'autobus, hier, au retour du Championnat provincial étudiant de cross-country, à Magog.

Tout d'abord, elle venait de réaliser un exploit jamais vu, avec une quatrième place au classement général, ce qui relègue aux oubliettes la cinquième position obtenue l'an dernier. Avec 583 points, la région ne fut devancée que par le Richelieu (556), les Cantons de l'Est (511) et les champions, Québec (506), qui vient d'aligner une cinquième victoire consécutive.

En second lieu, la récolte de médailles — deux d'or, une d'argent et deux de bronze — dépasse largement celle de 1988, alors que le Saguenay—Lac-Saint-Jean avait ramené chez nous une victoire, une deuxième et une troisième place provinciale.

Enfin, Annick Laprise, de Mistassini, a inscrit son nom dans le livre des records qui couvre 19 ans d'histoire, avec une quatrième médaille d'or de suite, cette fois-ci dans la section juvénile (4 km). Auparavant, elle avait enlevé les grands honneurs dans les catégories benjamine (1987) et cadet (1988 et 1989).

«Dans le cas d'Annick, c'est un événement en soi», souligne l'un des entraîneurs de la formation, Raymond Bluteau. «Elle avait comme motivation cette quadruple couronne et elle a réussi, même si certains semblaient entretenir des doutes à son sujet.»

Outre Laprise, Danick Côté est devenu le premier athlète autre que du haut du lac à remporter l'or, s'assurant la consécration ultime dans la section masculine cadet, une épreuve de quatre kilomètres également. La décoration argentée est allée à France Paré (benjamin féminin, 2 km), tandis que les colliers bronzés vont à Jean-François Croufer (juvénile garçon, 6 km) et Gilles Pamerleau (cadet garçon), tous deux de Jonquière.

D'autres prestations de coureurs de la région ont aussi surpris tout le monde: Maude Laprise, Lac-Saint-Jean, 11e benjamin; André Girard, Mistassini, 11e cadet; Sem Lehman, Lac-Saint-Jean, 12e juvénile; Johanne Sauvageau, Dolbeau, 13e benjamin; Barbara Bouchard, Jonquière, 14e cadet; Yves Lessard, Lac-Saint-Jean, 15e juvénile; Yan Tremblay, Dolbeau, 16e cadet.

Notons que du côté collégial, à part au classement, Dominique Devin, de Jonquière, a récolté l'argent dans l'épreuve du 10 kilomètres.

«C'est vraiment phénoménal», ne peut qu'ajouter Bluteau, qui était appuyé par Jocelyn Gagné, de Mistassini, Jean-Marc Normandin, de Jonquière, et l'Almatoise Josette Turcotte.

«On a failli gagner trois catégories d'âge, ce qui ne s'était jamais constaté. Qu'on se situe immédiatement derrière les grosses régions au classement révèle d'une très grossse progression. La philosophie régionale dans l'athlétisme et le cross-country nous a permis de grimper les échelons de la sorte. Depuis 1983, l'intérêt et l'encadrement des jeunes a fait que nous avons réussi ce que nous avons réalisé aujourd'hui. Pensons que sur six possibilités de médaille d'or, nous sommes la seule région à en avoir gagné deux.»

Une quinzaine d'athlètes de cette délégation se prépareront maintenant pour le championnat provincial cadet et juvénile civil, en fin de semaine prochaine, à Québec.

RECORD — Avec une quatrième médaille d'or consécutive, Annick Laprise a inscrit son nom dans le livre des records.

PHENOMENAL — Selon l'un des entraîneurs régionaux, Raymond Bluteau, cette quatrième place au niveau provincial est «phénoménale».

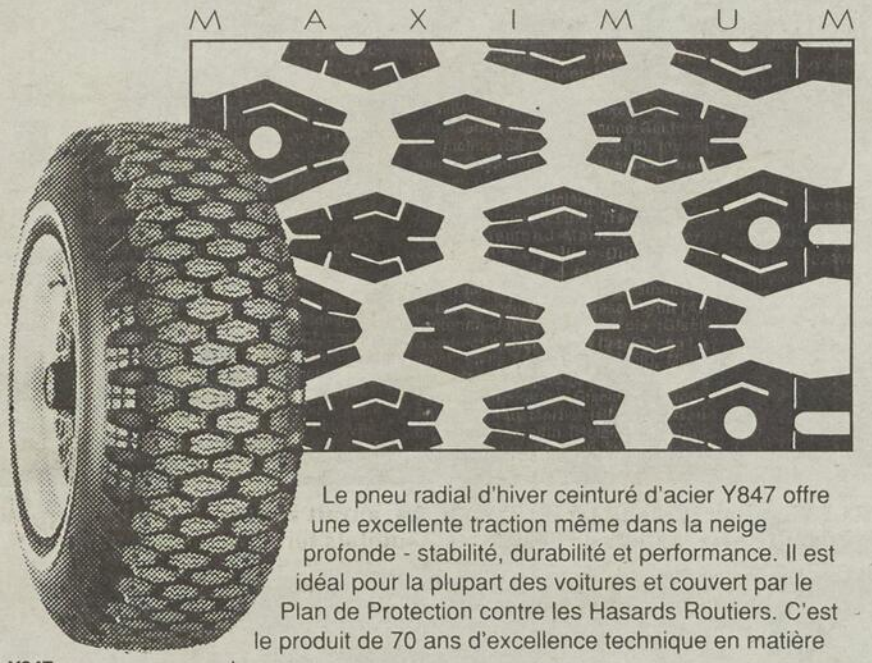
HONDA Rien qu'à voir

1990 CIVIC HATCHBACK, automatique, radio AM/FM cassette, tapis, démonstrateur. 10,650$

CARREFOUR HONDA ALMA
520, BOUL. DEQUEN NORD
668-6188

ATTENTION AUTOMOBILISTES ET CAMIONNEURS
SUSPENSION TURCOTTE C'EST PLUS QUE DES RESSORTS
REDRESSEMENT DE CHÂSSIS AVEC ÉQUIPEMENT AU LASER
CENTRE AUTORISÉ MANAC
Assortiment complet de pièces de suspension et de direction d'autos et camions.
SUSPENSION TURCOTTE
CHICOUTIMI 543-0769 ALMA 668-4501

TRACTION
MAXIMUM



Le pneu radial d'hiver ceinturé d'acier Y847 offre une excellente traction même dans la neige profonde - stabilité, durabilité et performance. Il est idéal pour la plupart des voitures et couvert par le Plan de Protection contre les Hasards Routiers. C'est le produit de 70 ans d'excellence technique en matière de pneus.

Y847

YOKOHAMA
Radiaux de Performance
LES SUPERFORMANTS

À DÉCOUVRIR CHEZ

QUÉBEC
645, Graham-Bell,
Sainte-Foy
(418) 687-4022

VENTE ET INSTALLATION

IMPORT EXPERT
PIÈCES ET ACCESSOIRES AUTOMOBILES

CHICOUTIMI
797, boul. Talbot,
Chicoutimi
(418) 696-0044

MONTRÉAL
11-AA, boul.
Place du Commerce
Brossard
(514) 671-7260

Basket-ball juvénile AAA

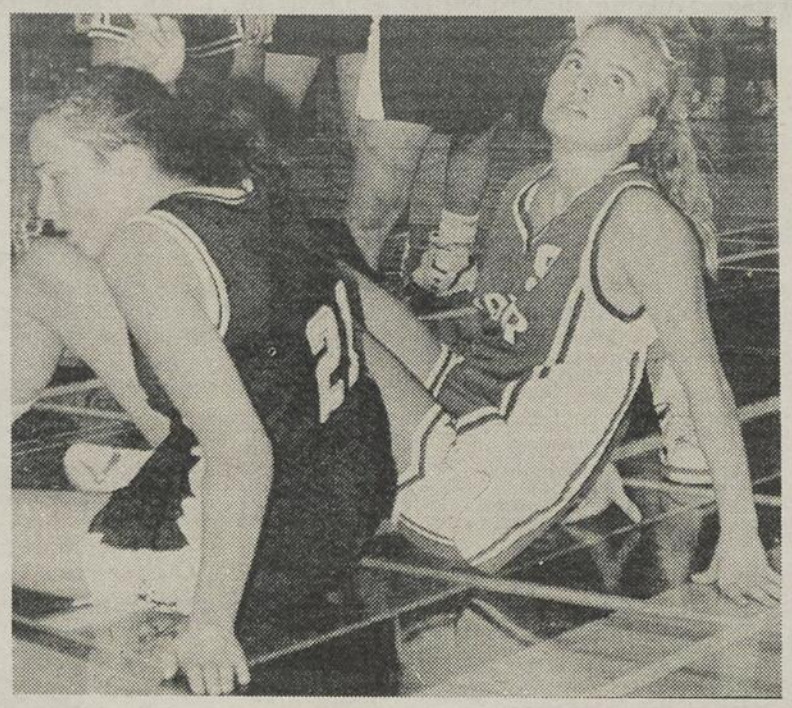
Les Couguars attendent la dernière seconde

CHICOUTIMI (RGT) — Les Couguars de la polyvalente Dominique-Racine ont attendu la toute dernière seconde de jeu pour finalement vaincre, au pointage de 64 à 63, les Kodiaks de Baie-Comeau, dans l'un des trois matchs figurant au programme de la journée inaugurale de la saison de la Ligue scolaire de basket-ball juvénile AAA, hier, à Chicoutimi.

En avant-midi, les représentants du Séminaire de Chicoutimi s'étaient d'abord inclinés, 42 à 53, devant les Kodiaks, dans un match dont l'entraîneur François Bergeron s'est dit très satisfait. «C'est au-dessus de mes espoirs, puisque les Kodiaks étaient les champions de l'an dernier et qu'ils ont pratiquement la même équipe cette année», a-t-il soulingé.

La meilleure performance du Séminaire a été obtenue par Patrice Gagnon, qui a obtenu quinze points à lui seul. Ce fut un match «rapide et très défensif», a dit Bergeron, tout en précisant que «quelques ratées ont fait toute la différence, notamment en deuxième demie».

En après-midi, les filles de Dominique-Racine ont obtenu le premier gain chicoutimien en ayant raison des Kodiaks par le pointage de 47 à 43. Les Feux-Follets, dirigées cette année par Emmanuel Poirel et Martin Vaillancourt, ont remporté ce premier match grâce aux performances de Cynthia Lagacée, qui a marqué quatorze points, et de Sophie Boily, avec dix. Du côté adverse, la réplique est venue principalement de Marie-Josée Hardy, qui a obtenu également quatorze points.



UN PEU DE REPOS... fait du bien, pendant la mi-temps, au cours du match opposant les Feux-Follets et les Kodiaks de Baie-Comeau.

(Photo Rocket Lavoie)

Une seconde

Enfin, la fin de match la plus spectaculaire de la journée peut être attribuée à l'équipe masculine de Dominique-Racine. A un certain moment, les Couguars tiraient même de l'arrière, 36 à 47, devant les Kodiaks qui semblaient déterminés à vaincre les Chicoutimiens une seconde fois en deux jours.

La suite de la rencontre devait cependant donner raison aux Couguars, mais «ça s'est réglé seulement à la dernière seconde», a expliqué l'entraîneur, Serge Desbiens, qui s'est tout de même avoué satisfait du résultat du match. «Les Kodiaks ne sont pas des deux de pique», a-t-il insisté.

La remontée des Couguars s'est effectuée au cours des cinq dernières minutes de jeu.

Finalement, les principaux marqueurs chicoutimiens ont été Philippe Girard, avec quinze points, et Danick Lessard, quatorze. Chez les Kodiaks, les performances à souligner sont celles de Jacques Paiement. «Il n'est pas arrêtable», a affirmé Desbiens, ce qu'indique clairement les vingt-six points dont il est l'auteur.

Collégial AA

Un match avait également lieu dans la Ligue collégiale de basket-ball AA, hier, alors que les Couguars de Chicoutimi ont vaincu Baie-Comeau, une des équipes favorites du circuit, par la marque de 115 à 69.

L'entraîneur des Couguars, Steve Gagné, a aimé la rencontre. «Ce fut un très bon match de long en large», a-t-il souligné, qui a été ponctué d'efforts beaucoup plus collectifs que lors du match disputé la semaine dernière, contre Sept-Iles.»

Les Couguars joueront de nouveau à Baie-Comeau, aujourd'hui, mais la pression devrait être moindre, puisque leur objectif était de revenir avec une victoire en poche.

LES FEUX-FOLLETS... ont obtenu le premier gain chicoutimien en ayant raison des Kodiaks de Baie-Comeau par le pointage de 47 à 43.

(Photo Rocket Lavoie)

Saviez-vous l'impact de la T.P.S. sur les usagés?

Réponse: Augmentation de 7%

Achetez maintenant

Duchesne Auto

450, BOUL. DEQUEN ALMA
TEL.: 662-3431

PONTIAC - BUICK - CADILLAC - CAMION GMC

ALMA TOYOTA

... vous a à coeur

Gilles Desjardins
représentant

Tél.: bur.: 668-0195
rés.: 662-7827

630, ave. du Pont sud
Alma, Lac-St-Jean
G8B 2V4

Gilles Desjardins
Représentant

SATISFACTION DE LA CLIENTÈLE *vous pouvez vous y fier!*

UN SERVICE EN OR

OFFRES AUTOMNE

PRIX EN SPÉCIAUX EN VIGUEUR JUSQU'AU 31 OCT.90

autopar

POUR LA PLUPART DES VOITURES ET CAMIONS LÉGERS FABRIQUÉS EN AMÉRIQUE DU NORD

Mise au point du système de refroidissement

• Vidange du système de refroidissement • Un maximum de 4 litres d'antigel Autopar 4 saisons • Vérification: bouchon du radiateur, thermostat, courroies et durites.

39.99

Vidange d'huile et remplacement du filtre

Un maximum de 5 litres d'huile à moteur Autopar et un filtre à huile Autopar • Inspection des soufflets de joints homocinétiques (s'il y a lieu).

19.99

ccp

Chicoutimi chrysler plymouth ltée

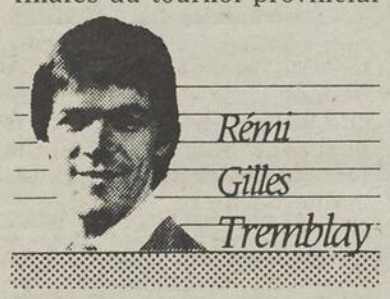
829, boul. Talbot Chicoutimi
Ligne sans frais: 1-800-463-9892
549-2873

Plymouth
Camions Dodge
CHRYSLER

Tournoi provincial de badminton

Chantale Bergeron disputera deux finales

LORETTEVILLE (RGT) — Chantale Bergeron, du club de Jonquière, s'est moquée des pronostics, alors qu'elle prendra part, aujourd'hui, à deux finales du tournoi provincial



de badminton Black Night, présenté à Loretteville.

Onze joueurs et joueuses de la région, dix de Jonquière et un de La Baie, assistaient à cette rencontre à laquelle étaient inscrits un nombre total de 260 joueurs.

En simple, d'abord, Bergeron a facilement battu Isabelle Vallière, de Québec, 15-0 et 15-0, Mélanie Malenfant, de l'Est du Québec, 15-0 et 15-3, pour se retrouver en quart de finale, où elle a eu raison de la Québécoise Mélanie Hains en deux sets également, 15-7 et 15-8. La demi-finale lui a ensuite permis de venir à bout de la semée numéro deux du tournoi, Karine Lachance, de Québec, en deux sets de 15-8 et 15-7.

Selon Jean-Marc Girard, qui a suivi le groupe à titre d'entraîneur, aux côtés de Nancy Demers, Chantale Bergeron a d'excellentes chances de l'emporter en simple. «Ca dépend uniquement d'elle», a-t-il souligné.

CHANTALE BERGERON participera à deux des finales du tournoi provincial de badminton Black Night, aujourd'hui, à Loretteville.
(Photo Jeannot Lévesque)

En double, Bergeron était accompagnée de Pascale Cyr. Les deux Jonquiéroises se sont fait la main en battant Caroline Bacon et Mélanie Lagacée, de François-Bourrin, 15-4 et 15-10. Elle ont toutefois eu plus de mal à vaincre Karine Lachance et Mélanie Dupont en trois sets, 18-14, 15-10 et 18-16, lors du match quart de finale.

Cyr et Bergeron ont ensuite fait plier l'échine à Isabelle Hallé et Stéphanie Poulin, des joueuses de la Mauricie, en deux sets, 15-4 et 15-8, ce qui leur procure un laisser-passer pour la finale d'aujourd'hui, au cours de laquelle ils affronteront Mélanie Hains et Caroline Painchaud, de Québec.

Défaits

Par ailleurs, aucun des autres représentants régionaux n'a franchi l'épreuve des quarts de finale. Ainsi, Daniel Gervais et Bertin Sénéchal, des benjamins, ont dû s'avouer vaincus en double masculin, tandis que Jean-François Sénéchal et Alexandre Gagnon faisaient de même dans les rangs cadets.

En simple masculin cadet, il faut toutefois souligner, malgré son élimination en quart de finale, devant Sébastien Fortin, de Rivière-du-Loup, la performance de François Bergeron, qui en est à sa première année au domaine de la compétition.

Les autres joueurs de la région étaient Sherley Belley et Frédéric Savoie, chez les juvéniles, de même que Martin Gauthier et Nicolas Boivin, qui jouaient dans la catégorie cadet.

Badminton collégial

Chaque institution enlève une finale

CHICOUTIMI (RGT) — Le moins que l'on puisse dire, c'est que les cégeps participants au premier tournoi de la Ligue collégiale de badminton AA se sont partagés les honneurs, hier, dans les gymnases du Cégep de Chicoutimi.

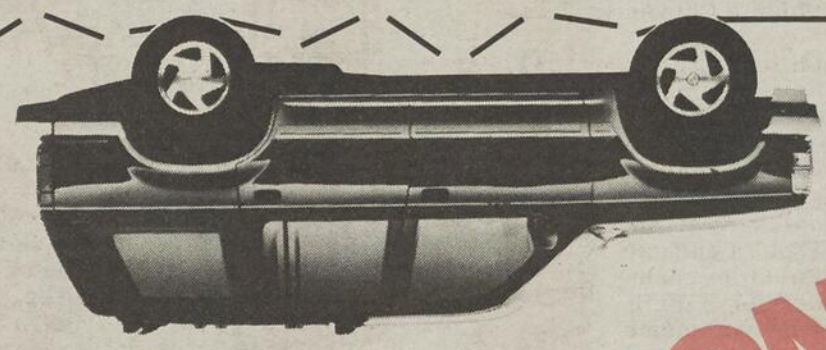
Ainsi, même si Chicoutimi a complété la journée en tête des classement par équipe et par cégep, avec respectivement 37 et 51 points, les institutions qui prenaient part à l'événement se sont sauvées chacune avec une finale.

Le simple masculin est allé à Baie-Comeau, en raison du travail de Renaud Leblanc, tandis que le simple féminin était accordé à Shirley Simard, d'Alma. En double masculin, Jean-François Harvey et Stéphane Gagnon, de Chicoutimi, remportaient la palme, tandis que Saint-Félicien enlevait les honneurs du double féminin.

Enfin, Josée Delaros et Martin Larouche mettaient la main sur la finale du double mixte, au profit du cégep de Jonquière.

BAVETTES GARDE-BOUE
en caoutchouc noir, pour camion
15$ la paire

VÉRI-CHÈQUE
FREINS SPÉCIALITÉS LTÉE D'AUTO et camion
CHICOUTIMI
1368, Boul. du Royaume ouest G7H 5K3
418 / 696-3330 • 1 / 800 / 463-9145



L'ATTRACTION DE L'ANNÉE

Proclamé 4 x 4 de l'année par le magazine américain 4 Wheeler*, le tout nouveau Ford Explorer vous renversera par sa robustesse, sa maniabilité, sa tenue de route, ses performances, son ergonomie, sa solidité, son confort et son prix. De plus, son empattement et sa logeabilité sont les meilleurs de toute la catégorie.

Le meilleur 4 x 4 au meilleur prix, c'est le monde à l'envers.

Les concessionnaires FORD MERCURY DU QUÉBEC

C'est ici que ça se passe

Automobiles Perron (Chicoutimi) Inc.
930, boulevard Talbot
Chicoutimi, Qc
(418) 549-7633

Boulevard Auto Ltée
455, boulevard Dequen nord
Alma, Qc
(418) 662-3475

L.D. Auto (1986) Inc.
854, boulevard Sacré-Coeur
St-Félicien, Qc
(418) 679-1546

Rond Point Lincoln-Mercury Ltée
520, boulevard du Royaume
Route 170 ouest
Chicoutimi, Qc
(418) 549-5021

Les Galeries Ford Inc.
3443, boulevard du Royaume
Jonquière, Qc
(418) 542-9551

L.G. Automobile Ltée
755, boulevard Marcotte
Roberval, Qc
(418) 275-2351

Garage Vézina & Frère Ltée
66, 8e Avenue
Dolbeau, Qc
(418) 276-1316

Camille Simard Automobiles
1570, rue Dupont sud
Alma, Qc
(418) 662-6695

* Pour l'année 1990

Les concessionnaires Ford et Mercury du Québec sont fiers de s'associer à la diffusion des Téléfilms Lance et Compte:

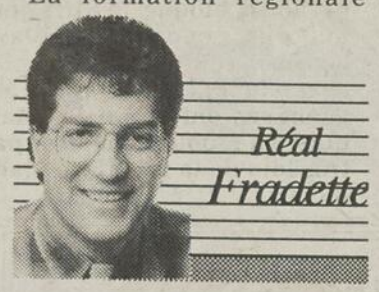
TÉLÉFILMS LANCE ET COMPTE

Gain de 7 à 5

Le soleil brille enfin pour Claude Cormier

JONQUIERE (RF) — Malgré quelques passages nuageux à l'intérieur du Palais des sports de Jonquière, les Cascades ont vécu une journée aussi ensoleillée que sur l'ensemble de la région, hier.

La formation régionale



Réal Fradette

midget AAA a enregistré un troisième gain, cette saison, 7 à 5 contre les Forestiers de l'Abitibi-Témiscamingue, devant 325 amateurs ravis.

Le diminutif Brian Cormier et Luc Simard ont connu d'excellents moments en offensive pour les Cascades, chacun y allant d'une paire de buts. Cormier devait s'illustrer en début de rencontre, dont une fois alors que sa troupe se retrouvait à court d'un homme. Quant à Simard, il a faufilé le disque derrière le longiligne gardien des Amossois, Yanick Francoeur, pour le but victorieux, au milieu du dernier engagement. Il a marqué à nouveau dans une cage déserte, à 19:18.

Claude Cormier, de retour à la barre après un séjour au Nouveau-Brunswick, a félicité ses deux joueurs au terme de la rencontre. «Brian a joué tout un match et Luc a inscrit deux gros buts. Ce genre de performance offensive ne nous est pas arrivé souvent depuis le début de la saison et cela va donner confiance aux autres.»

Néanmoins, les Forestiers ont failli se sauver avec la victoire au tout début de la troisième période. Bénéficiant d'une double supériorité numérique, Thierry Mayer et Patrice Doré ont rapidement modifié un déficit de 4-3 à un avantage de 5-4, en seulement 24 secondes.

C'est alors que Cormier a envoyé dans la mêlée Marc Fortin devant les buts, à la place de Dany Bergeron. «Je voulais changer le rythme de la partie, a-t-il expliqué. Dany a bien joué, mais il fallait faire quelque chose. Habituellement, ce genre de décision porte malchance à l'adversaire. Marc réagit très bien dans ces situations; il a bloqué deux tirs à bout portant dès son entrée et le vent a tourné.»

Sébastien Bérubé, en double supériorité numérique, devait raviver les espoirs et créer l'impasse, juste avant que Simard ne prenne les choses en main.

Stéphane Lavoie et Rémi Daigneault, qui peut dire merci à un bond capricieux de la rondelle sur la bande, ont complété la marque pour les gagnants, qui se retrouvent maintenant à égalité des Frontaliers, dans cette lutte pour le dernier rang de la Ligue de hockey développement midget AAA.

MATCH IMPORTANT — Sébastien Bérubé (27), des Cascades, surveille de très près un attaquant des Forestiers de l'Abitibi-Témiscamingue.

(Photo Rocket Lavoie)

Le gardien Joël Harvey jouera ici ou nulle part

par Réal Fradette

JONQUIERE (RF) — Les Cascades ont offert un contrat d'affiliation au gardien Joël Harvey, afin de la garder au sein de leur organisation.

Mais, prévient le président Marcel Maltais, qu'il le signe ou non, il ne sera plus question de l'envoyer ailleurs.

«Après en avoir discuté avec les membres de la direction et l'équipe d'entraîneurs, nous avons convenu que Joël Harvey figure encore dans les plans de l'équipe. Nous lui avons donc proposé ce contrat d'affiliation, comme nous l'avions fait avec Jean-François Gagnon. Il va demeurer pour les Aiglons midget et on pourra le rappeler quand le besoin s'en fera sentir.»

Dit comme cela, tout semble réglé. Mais ce ne serait pas aussi simple... «Va-t-il accepter? Je sais que ses parents ont carrément refusé cette option. Nous sommes toujours ouverts à la négociation. Joël est un bon gardien, capable de tirer avantageusement son épingle du jeu dans le midget AAA. Chacun de nous en est persuadé. On est prêt à le ramener parmi notre équipe.»

Maltais n'a plus envie de jongler avec ce dossier, en lançant cette phrase. «Si Joël n'accepte pas, il n'est pas question qu'il évolue au sein d'une autre équipe dans cette ligue. Il peut prendre tout son temps pour y penser. S'il dit oui, ses chances sont excellentes d'endosser l'uniforme des Cascades au cours de la saison. Le plus bel exemple est sans doute Daniel Berthiaume, qui a connu une situation semblable à l'époque où il jouait au midget AAA. Et regardez où il est rendu maintenant.»

Enfin, tout ce qui a entouré les affirmations voulant que le jeune homme aille garder les buts des Riverains du Richelieu ou des Forestiers d'Amos est chose du passé.

ALMA TOYOTA
... vous a à coeur
Michel LAPOINTE
Conseiller
Téls bur.: 668-0195
rés.: 668-3475
630, ave. du Pont sud
Alma, Lac-St-Jean
G8B 2V4

Michel Lapointe
Représentant

Motoneige "Polaris 91"

Achetez maintenant et obtenez
200 $
d'équipement GRATUIT
JUSQU'À LA FIN OCTOBRE
La confiance POLARIS
ATELIER ANDRÉ FORTIN
270, av. du Pont Nord, Alma
Vente 668-8236 • Atelier 662-6140

HONDA Rien qu'à voir

1990 HONDA ACCORD EXR, automatique, coupé 2 portes, avec aileron, air climatisé, démonstrateur, rdio AM/FM cassette, vitres, portes électriques, déflecteur, toit ouvrant. 20,792$
CARREFOUR HONDA ALMA
520, BOUL. DEQUEN NORD
668-6188

Hockey junior

Réal Savard préfère ignorer la tumulte

JONQUIERE (RF) — Pendant que le tumulte tonnait au dessus de la tête du circuit junior régional, personne n'entendait parler des Marquis de Jonquière. Et pourtant, Réal Savard savait déjà quel genre de club il allait présenter cette saison.

«On voulait régler les troubles avant de parler. Et jusqu'à maintenant, notre début de saison parle pour nous.»

En trois rencontres, les Jonquiérois ont inscrit un gain, 5 à 2 contre le National de La Baie (vendredi), subi un revers de 4 à 2 face aux Métabetchouanais et annulé à une reprise, 3 à 3, devant les Castors de Dolbeau.

«L'équipe est bien équilibrée et je la situe au même niveau que les autres formations de la ligue, poursuit-il. D'ailleurs, personne ne pourra se sauver cette année.»

Il peut compter sur quatre vétérans en offensive, la gang des Stéphane (Bouchard, Desbiens, Potvin et Tremblay), ainsi que sur deux recrues, Stéphane Goulet et Joël Filion, qui font flèche de tout bois.

REAL SAVARD... entraîneur des Marquis de Jonquière.

«Nous avons encore quelques petits points à corriger en défensive. Notre seul vétéran est Lloyd Emhoff. Mais Hugues Fortin et Claude Wagner me surprennent agréablement. Devant les buts, il n'y a aucun problème, avec Stéphane Palin et Yan Savard.»

Aujourd'hui, le GF de Pierré Lavigne sera en ville. Savard aimerait bien remporter un premier gain à domicile contre Métabetchouan. «Ce sera un bon test car ils nous ont difficilement vaincus, la dernière fois.» La rencontre débutera à 19 heures.

Par ailleurs, les Castors de Dolbeau, toujours invaincus en trois parties, rendront visite au National de La Baie, à 19h30. Les Baieriverains sont encore à la recherche d'une première réussite en 1990-91.

Hockey mineur

La lutte pour le premier rang de la Ligue de hockey pee wee régional n'a pas changé comparativement à la semaine dernière, puisque les Dynamos de Chicoutimi et les Aiglons d'Alma, semés no 1 et 2, n'on pu faire un maître, 4 à 4, hier.

Carl Anctil (2), Louis Tremblay et Steeve Fortin ont enfilé l'aiguille pour les Almatois, tandis que Stéphane Piché, Jean-Pierre Côté, Patrice Fortin et Joëy Quenneville en faisaient tout autant pour les Chicoutimiens.

Autre verdict nul, cette fois-ci entre le National de La Baie et les Saguenéens de Chicoutimi, 5 à 5. A souligner les doublés de Stéphane Perron et Jean-Sébastien Vallée pour les Sags. Enfin, les Marquis ont blanchi les Orioles de Jonquière, 3 à 0, au profit du gardien Michel Verreault. Il s'agissait de son troisième exploit du genre cette saison.

Dans la Ligue de hockey atome développement, les Dynamos ont supplanté les Aiglons du Lac-Saint-Jean-Est, 8 à 5. Luc Langlois, Pierre-Luc Plourde, Eric Potvin (Dynamos), Michaël Villeneuve et Patrice Gagnon (Aiglons) ont marqué à deux reprises dans ce match.

Le National a continué son excellent travail défensif, blanchissant l'Atome 86 de Jonquière, 4 à 0. David Boudreaut a bloqué les tirs jonquiérois pendant que Dave McNicoll réussissait un tour du chapeau. Par ailleurs, les Saguenéens ont défait les Marquis, 3 à 1, pour demeurer pas très loin de la première place du circuit.

Si vous êtes membre du CLUB Multi·points MD, ce code 55793932 vaut 50 Multi·points
Sinon... appeler 1-800-461-2633
CLUB Multi·points et Multi·points sont des marques déposées de Le Groupe Videotron ltée

Garage en toile synthétique
TEMPO EXPO
- Entièrement démontable
- Structure complètement de métal
PORTES À CHAQUE EXTREMITE
NOUVEAU GRAND SPECIAL ABRI DU NORD $489
Modèle 11' x 20'
Prix courant: 649$
Rabais offert sur tous les autres modèles
aussi disponible:
• hauteur 7.5 pieds pour camionnette
• autres grandeurs offertes jusqu'à 60 pieds
• garage double disponible (largeur 16' X 18' ou 20' (longeur 16' à 40')
Spécial valide jusqu'au 30 décembre 1990
Léonce Lapointe Auto Enr.
200, des Cyprès ouest, G8B 3V6
Alma, tél.: (418) 668-8700
Rond Point, boul. Talbot
Chicoutimi, tél.: 696-2981
VISA

UN SERVICE EN OR
OFFRES
AUTOMNE
autopar
PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 NOV. '90 POUR LA PLUPART DES VOITURES ET CAMIONS LÉGERS FABRIQUÉS EN AMÉRIQUE DU NORD

Vidange d'huile et remplacement du filtre
Un maximum de 4 litres d'huile à moteur Autopar et un filtre à l'huile Autopar.
• Inspection des soufflets de joints homocinétiques (s'il y a lieu)
$19.95 POUR LA PLUPART DES VOITURES ET CAMIONS LÉGERS

Vérification pour l'hiver
Inspection et rapport sur: •Batterie et système de charge •Antigel •Niveaux des liquides •Balais d'essui-glace •Phares et ampoules •Tuyaux, coliers et courroies •Pneus et amortisseurs, jambes de force •Système d'échappement •Thermostat et et chaufferette •Soufflets des joints homocinétiques (s'il y a lieu). Lubrification: charnières, loquet du capot et verrou de sécurité.
GRATUIT

Batterie Autopar
Une vérification de la batterie: •Indique si une panne est sur le point de se produire •Vous permet de remplacer votre batterie avant qu'elle ne vous lâche •Évite les inconvénients, la perte de temps et la déception reliés à une panne imprévue.
BA111 - 450 amps
Garantie 50 mois
Rég.: $84.95 69.95$
BA133 - 500 amps
Garantie 60 mois
Rég.: $109.95 89.95$

Les pneus radiaux d'acier 4SII et d'hiver
Le pneu radial 4SII toutes saisons et d'hiver Autopar ceinturés d'acier, vous offrent une durabilité extraordinaire à prix modique.
Garantis, contre les risques routiers sans frais additionnels
P-155-80R13 4 saisons $52.95

LES PRIX SERONT VOUS SOUMIS POUR TOUTES PIÈCES ADDITIONNELLES OU SERVICES D'ENTRETIEN REQUIS AFIN D'OBTENIR VOTRE AUTORISATION AVANT D'ENTREPRENDRE LE TRAVAIL.
Dupont
AUTO Division 2174-1202 Québec inc.
590, av. du Pont Sud, Alma, 662-6528
Ça promet
NOUS OFFRONS UN SERVICE EN OR
SATISFACTION DE LA CLIENTÈLE

Echauffourée au hockey bantam régional

Le comité de discipline devra trancher

par Réal Fradette

JONQUIERE (RF) — L'escarmouche survenue au terme de la rencontre opposant les Aiglons de Saint-Bruno aux 74 de Jonquière, dimanche dernier, dans un match de la Ligue de hockey bantam régional, aura eu des conséquences fâcheuses auprès de huit joueurs et un soigneur.

C'est aujourd'hui que le comité de discipline du circuit se réunira afin de faire la lumière sur ces événements. Ses trois membres décideront du sort des belligérants reconnus coupables selon le rapport de l'arbitre Gilles Bradet.

Il a écrit qu'à la fin du match, les joueurs du Saint-Bruno ont sauté sur la glace pour féliciter leur gardien. C'est alors que Evans Dallaire a foncé délibérément sur le cerbère. Il y a eu attroupement et échanges de coups.

Déjà, Hugo Tremblay, Sébastien Larouche, Bruno Gobeil et Claude Martel, des Aiglons, ainsi que Sonny Rodgers, Luka Lemieux, Frédéric Born, Evans Dallaire et le soigneur Réjean Denis, du 74, sont assurés de passer deux parties dans les estrades, dont ceux de vendredi. Tout ce beau monde a participé à l'échauffourée après le son de la sirène signifiant la fin du match, gagné par les Aiglons, 4 à 3.

Cependant, Martel et Dallaire devront aller s'expliquer devant les membres du comité de discipline, le premier pour avoir dardé et le second pour avoir parti les hostilités, avec sa charge sur le gardien jeannois.

«Pour ce qui est des deux matches, c'est automatique», a clarifié le président de la ligue, Jean-Guy Dallaire. «D'abord, ils ont tous pris part à la bagarre, ce qui veut immédiatement dire un match de pénitence. Ce sont des pénalités majeures identifiées par l'arbitre. Et comme cela est survenu dans les cinq dernières minutes de la rencontre, un match additionnel est ajouté.»

Mais il est probable que les foudres s'abattent plus lourdement sur eux, si les trois membres siégant sur le comité disciplinaire jugent qu'il y a lieu de le faire.

«Ce qui est arrivé est très malheureux, poursuit Dallaire. Un seul coup et tout s'enchaîne. A cet âge, il arrive que les bras mènent plus que la tête. Il n'est jamais plaisant pour une ligue de se voir confronté à de tels actes mais ceux qui ont posé ces gestes devront en répondre. Si cela peut dissuader d'autres joueurs à se laisser aller à la frustration, ce sera cela de gagné.»

Dallaire a promis que son circuit va se charger de prendre les moyens disponibles pour que ce genre de spectacle ne se reproduise plus.

Deux nouveaux règlements

Très bel accueil

par Réal Fradette

JONQUIERE (RF) — Deux nouveautés au sein de la Ligue de hockey bantam régional font actuellement fureur, autant auprès des joueurs que les spectateurs.

Tout d'abord, l'insertion d'une période de prolongation d'une durée maximale de cinq minutes, afin de tenter de départager une impasse après le temps règlementaire, a unanimement trouvé preneur.

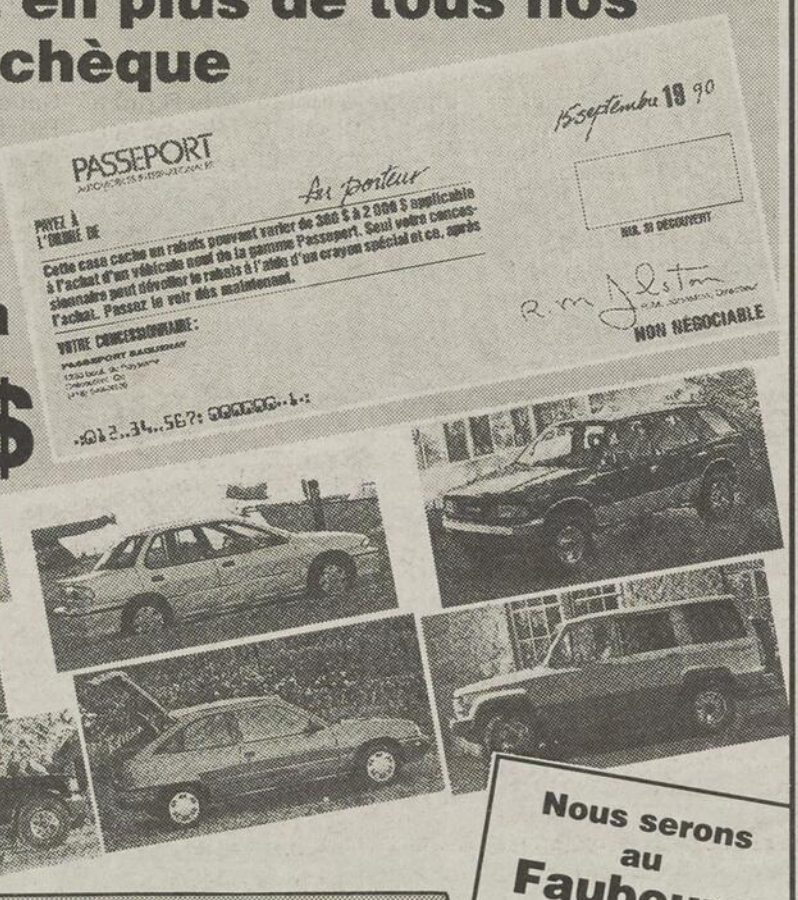
«Jusqu'à maintenant, les réactions à ce sujet sont tous extraordinaires», avoue le président du circuit, Jean-Guy Dallaire. «Nous sommes la première ligue régionale à adopter ce principe et, déjà, dans nos 30 premiers programmes de la saison, une quinzaine ont nécessité la prolongation. Et nous n'avons eu que deux verdicts nuls.»

Selon ses propos, le spectacle s'en trouve nettement amélioré, au grand plaisir des amateurs présents dans les centres sportifs régionaux. «La statégie est différente et plus offensive. Tout le monde embarque dans ce jeu, les entraîneurs, les joueurs et la foule. Bien sûr, la saison est encore bien jeune mais cela offre du hockey très enlevant.»

L'autre règlement accepté et apprécié par les huit clubs de la ligue est l'échange de la traditionnelle poignée de main, maintenant inséré avant le début de la rencontre. «Cette initiative nous évite les escarmouches déplorables et interminables à la fin des matches, en raison de la frustration ou par suite d'échanges de mauvais coups. Cela crée une atmosphère beaucoup plus agréable car on a le sentiment que les joueurs se respectent davantage.»

Aujourd'hui, trois duels sont prévus et le plus marquant sera sans doute l'affrontement entre les Elites de Roberval et les Optimistes de Mistassini. Par ailleurs, le National de La Baie rendra visite au 74 de Jonquière, les Dynamos se mesureront à leurs cousins Saguenéens, tandis que les Marquis de Jonquière iront à Saint-Bruno, contre les Aiglons.

Venez admirer nos modèles 1991
et obtenez en plus de tous nos rabais, un chèque pouvant aller de 300 $ à 2,000 $



PASSEPORT SAGUENAY
OPÉRÉ PAR AUTO L.P. TREMBLAY LTÉE
1330, boul. du Royaume Chicoutimi, 549-3320

Nous serons au Faubourg Sagamie jeudi, vendredi et samedi. Nous vous attendons.

La folie du MEUBLE

RABAIS JUSQU'À 37%

BERKLINE
Les spécialistes en meubles inclinables
Les 2 morceaux à partir de:
$1 295

LE MEUBLEUR
PLAN DE FINANCEMENT DISPONIBLE
AMEUBLEMENT Capri
2302 St- Dominique Jonquière / 547-2633
Faubourg Sagamie (secteur arvida) 548-2538
Dessins, photos ou illustrations de cette annonce peuvent légèrement différer des modèles en vente

Fin de semaine parfaite

Les Couguars remportent un match plutôt terne

RIVIERE-DU-LOUP (RGT) — Un match au cours duquel le jeu des deux formations en présence a été particulièrement «décousu» a tout de même permis aux Couguars de Chicoutimi, de la Ligue de hockey collégial AA du Québec, de l'emporter, 6 à 5, aux dépens des Albatros, hier, à Rivière-du-Loup.

«Ce fut un jeu très serré tout le long de la partie», a dit Gilbert Paiement, l'entraîneurs des Chiocoutimiens, et nous devons un peu cette victoire à notre gardien Dave Klucaric.»

Selon Gilbert, Klucarik a effectué des arrêts clés alors que le pointage était égal, 3 à 3. L'entraîneur ne s'attendait pas vraiment à ce type de rencontre, puisque Rivière-du-Loup occupe présentement le dernier rang au classement. Il croit toutefois que c'est la faiblesse anticipée des Albatros qui a fait toute la différence.

«Les gars ont pris ça un peu à la légère. Ils s'attendaient à un festival offensif. Ils ont donc oublié leur jeu défensif. Heureusement, ils ont repris le tempo», a ajouté Gilbert qui a aussi souligné le fait que son équipe est composée de plusieurs nouveaux hokeyeurs qui effectuaient le voyage à Rivière-du-Loup pour la première fois.

Au filet

Frédéric Mercier, un but et trois mentions d'assistance, Dino Vallée et Pierre Martel, chacun un but et deux passes, de même que Michel Boudreault, Pascal Bergeron et Dominique Fontaine, un filet chacun, ont participé au pointage.

Pour les Albatros, Thierry Michaud, deux buts, Dany Gaudreault, Serge Savard et Patrick April se sont inscrits au pointage.

Le sommaire des tirs au but s'établit comme suit: 28 lancers pour les Couguars contre 39 pour les Albatros.

C.A. DES JEANNOIS — Marc Lamirande (directeur), Gilbert Tremblay (vice-président), Jean Boivin (président), Serge Bourgeaois (secrétaire), André Bouchard (trésorier) et Gilles Harvey (gouverneur) forment le conseil d'administration des Jeannois.
(Photo Steeve Tremblay)

Gain en prolongation

Les Jeannois rejoignent les Pionniers au sommet

par Réal Fradette

RIMOUSKI (RF) — Les Jeannois d'Alma ont rejoint les Pionniers de Rimouski au sommet du classement de la Ligue de hockey collégial AA des Appalaches, hier, en les défaisant 6 à 5, grâce à un but de Sébastien Gaudet en prolongation.

«On a vraiment commencé à montrer notre véritable potentiel», a indiqué l'entraîneur-chef des vainqueurs, Carol Bellemare, par suite de cette fin de semaine parfaite sur la route. Vendredi, contre les Albatros de Rivière-du-Loup, la marque finale fut de 6 à 4 en faveur des Almatois.

«Pour la première fois de la saison, notre gardien, Eric Boily, a connu deux excellentes sorties de suite. On avait besoin de lui, surtout contre les Pionniers, qui sont considérés comme l'une des trois équipes à battre cette saison dans le circuit. On a vraiment eu le dessus sur eux et cette victoire aura une signification particulière pour l'équipe.»

Régis Tremblay a continué sur sa lancée de la veille, avec trois buts. Il en totalise sept dans ce court voyage. Gaudet en a enfilé deux, tandis que Steeve Boivin complétait la liste pour les Jeannois. Mathieu Roy, Denis Tremblay, Patrice Plourde, Martin Roy et Mathieu Poirier ont réussi à déjouer Boily.

«Nous avons très bien joué, surtout en troisième période, où l'arbitre a tout fait pour égaliser le match.

Nous avons passé la plupart de notre temps en désavantage numérique. Mais les gars ont très bien réagi défensivement et on a pu se rendre en prolongation. Sébastien a finalement fait confirmer cette décision que nous méritions amplement», argue Bellemare.

Au classement, Rimouski et Alma prônent en haut, avec 11 points chacun.

Cependant, les Jeannois ont un match en main sur leur adversaire, tandis que les Couguars leur soufflent dans le coup, eux qui ont aussi gagné leur deux matches du week-end.

JAMAIS PLUS LA GUERRE!

une série de documents vidéo

«La guerre fait souffrir tout le monde... Nous devons faire en sorte que cela ne se produise plus.»

L'Association des Amputés de guerre estime qu'il lui incombe de mettre en garde les nouvelles générations contre les vraies horreurs de la guerre. Qui est mieux placé pour faire le récit véridique des batailles que ceux qui les ont réellement vécues? Les documents vidéo du thème *JAMAIS PLUS LA GUERRE!* fournissent des détails historiques de la participation du Canada aux deux guerres mondiales et à celle de Corée.

Pour obtenir plus de renseignements sur *JAMAIS PLUS LA GUERRE!*, veuillez communiquer avec :

Les Amputés de guerre du Canada
Service des plaques porte-clés
606, rue Cathcart, bureau 530
Montréal (Québec) H3B 4W6
Numéro d'enregistrement d'organisme de charité : 0286831 09

CHEZ ALMA NISSAN C'EST TELLEMENT DIFFÉRENT! POURQUOI C'EST DIFFÉRENT!

Nos prix
Notre accueil
Notre équipe
Notre service

ACHAT DIRECTEMENT DE NISSAN

3 CAMIONS 25e ANNIVERSAIRE 1990

INCLUANT GRATIS
Pare-choc chromé
Roues magnésium chromées
Calandre chromé
Radio AM/FM cassette
Cadran RPM et horologe

3 Sentra 1990, automatique, 4 portes, air climatisé, radio AM/FM cassette, 4 haut-parleurs, blanc, bleu ou gris.
Spécial 25e anniversaire

Voyez nos experts

Pierre Simard
Dir. des ventes

Georges Tremblay
Représentant

LIQUIDATION DE TOUS NOS MODÈLES 1990
Un beau choix d'usagé en inventaire

Alma NISSAN

NISSAN NISSAN

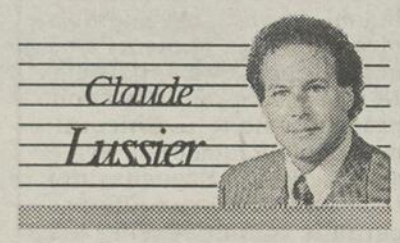
Alma 662-6508

Les Nordiques ont encore une chance

Plusieurs rêvent à la loterie Eric Lindros

(Collaboration spéciale)

QUEBEC (CL) - Pendant qu'un peu tout le monde en province rêvait secrètement de



remporter, hier soir, le gros-lot de 19 millions de dollars à la 6-49, de plus en plus de directeurs gérants de la LNH rêvent à la loterie Eric Lindros.

Dès la levée du rideau, la grande majorité des observateurs établissaient les Nordiques de Québec comme grands favoris.

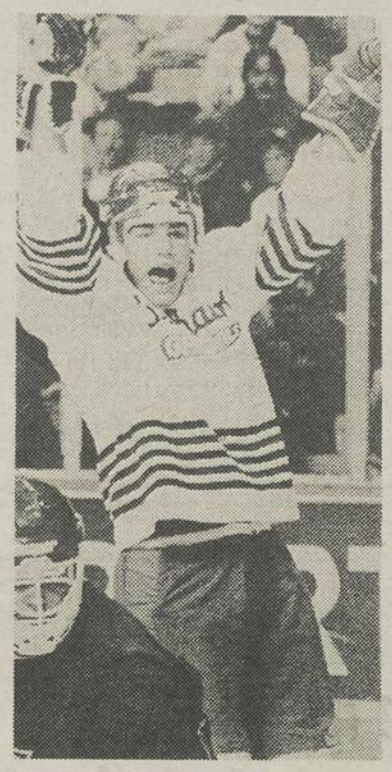
Sauf qu'après une dizaine de matches, il n'est plus aussi certain que la troupe de Dave Chambers terminera au 21e rang.

A Québec, il y en a qui poussent des hauts cris en parlant d'erreur monumentale si jamais les Nordiques échappaient la vedette de la Ligue junior majeur de l'Ontario. Ca me fait rire parce que le but de l'exercice est de gagner et de s'améliorer. C'est l'objectif de Pierre Pagé et il montre les crocs quand on lui parle de Lindros.

A mon humble avis, il faut vraiment se prendre pour Jésus-Christ pour prédire en ce dimanche 28 octobre qui gagnera cette loterie. Aye, partez pas en peur.

Les Nordiques ne peuvent passer d'une saison de 31 points à une campagne de 70 points et plus. Si jamais le miracle se produit, les hommes de hockey des Nordiques seront canonisés sur-le-champ par Jean-Paul II. En plus de bâtir un nouveau Colisée, je ne serais pas surpris de voir Marcel Aubut ériger une nouvelle cathédrale à Sainte-Anne-de-Beaupré.

Regardez du côté des Islanders de New-York, des Maple Leafs de Toronto et des North Stars du Minnesota et vous devez admettre que les Nordiques sont certes mieux engagés dans la bonne voie que ces dernières formations.



Eric Lindros

Il me semble que la façon la plus logigue d'anticiper cette nouvelle saison est de voir les Nordiques s'améliorer graduellement en encadrant bien leurs jeunes tout en leur inculquant des habitudes de travail. Même là, faut pas partir en peur.

A ce que je sache, le principal problème des Nordiques demeure leur net manque de profondeur à l'attaque. Chambers cherche toujours un second trio offensif. C'est tout dire quand on considère que Joe Sakic a participé à plus de la moitié des buts des Nordiques.

Somme toute, les chances des Nordiques de gagner la loterie Lindros sont encore bonnes.

Mais si par malheur ils terminaient plus haut au classement, faudrait pas dramatiser outre mesure. Ca signifira que les Nordiques seront engagés sur la route du succès. Après trois ans dans la cave du classement, en plus d'être la risée de la LNH, les gens de Québec méritent un club respectable. Et pour mériter le respect, il n'existe qu'une seule recette: gagner!

VENTE
FIN de SAISON

4 roulottes 90
À LIQUIDER
16, 18, 26 et 37 pieds
RABAIS JUSQU'À
$3 000

1 motorisé
Classe A,
1990 À LIQUIDER
27 pieds avec télévision, micro-ondes, air climatisé, garantie 5 ans, 80 000 km, super équipée, détail suggéré: $62 995.
Spécial: $54 995

1 motorisé Classe C,
1990 À LIQUIDER
Spécial:
24 pieds, garantie 5 ans, tout équipé, 80 000 km, détail suggéré: $52 995
$46 995

1 motorisé Condorde Classe A
Spécial:
27 pieds, équipement complet, usagé, auvent, très propre, air climatisé
$16 995

*Location de motorisé
DALLAIRE ÉQUIPEMENT
ST-BRUNO
560, Melançon
343-3758
FAX: 343-2506
FAUT VOIR DALLAIRE EQUIPEMENT 343-3758
Opéré par les Entreprises Germain Dallaire

HONDA Je ne peux m'en passer

1989 4 ROUES
HONDA
TRX-300
4X4, usagé
$4, 695

SPÉCIAL
Mise au point 3 et 4 roues à partir de
31,95$
PHOTOS PEUVENT DIFFÉRER

CHASSE-NEIGE
HONDA
Spécial à partir de:
$695

GÉNÉRATRICE
EX 350
SPÉCIAL
$375

HONDA
Produits
Mécaniques

POMPE à eau
WH15
SPÉCIAL
$575

DALLAIRE ÉQUIPEMENT
ST-BRUNO
560, Melançon
343-3758
FAX: 343-2506
FAUT VOIR DALLAIRE EQUIPEMENT 343-3758
Opéré par les Entreprises Germain Dallaire

Il joue dans la Ligue internationale

Alain Lemieux veut revenir dans la LNH

par Claude Lussier
(Collaboration spéciale)

QUEBEC (CL)- Vous vous souvenez d'Alain Lemieux qui a passé quelques années junior avec les Saguenéens de Chicoutimi? J'avais le goût d'avoir de ses nouvelles surtout que son célèbre frère cadet, Mario, retient l'attention avec ses problèmes d'infection de dos.

Toujours est-il que Lemieux joue toujours au hockey et cherche à revenir dans la LNH. Après un camp d'entraînement prometteur avec les Penguins de Pittsburgh, Lemieux a eu le coeur brisé quand il a été retranché lors du dernier jour du camp. Il croyait se trouver un job dans la Ligue Global mais vous connaissez la suite. Les négociations avec Bolzano, en Italie, ont floppé à la dernière minute.

Ligue internationale

Ca fait qu'en ce dernier dimanche d'octobre, Alain Lemieux tente de percer l'alignement d'Albany, une formation indépendante de la Ligue internationale. «Alain n'est pas découragé par ce qui lui arrive. Il veut aller jusqu'au bout de ses possibilités et je suis derrière lui», mentionne son épouse Josée que j'ai rejoins à son domicile de Pittsburgh.

Josée Girard est la fille de Raymonde et Rémi Girard, de Chicoutimi, et partage la vie d'Alain depuis maintenant sept ans. Le couple a eu d'ailleurs la joie d'ajouter un autre membre à la petite famille il y a huit mois avec l'arrivée d'un fiston, Mikael.

«Je pense que la formation d'Albany va offrir un contrat de 25 matches à Alain qui mène encore des négociations pour aller jouer en Europe», ajoute Josée Girard du même souffle. Cette dernière a connu plusieurs coins de pays depuis qu'elle est avec Alain Lemieux.

«Oui, j'en ai fais du chemin depuis qu'Alain a quitté les Saguenéens de Chicoutimi. Faut vivre avec ça. Si on doit aller en Europe, on ira tout simplement. Je n'ai pas trop le mal du pays, mais je dois dire que j'ai le vague à l'âme quand je pense à mes parents. Je pense bien aller les voir prochainement à Chicoutimi», de conclure cette dynamique fille du Saguenay qui répète que son homme n'a pas perdu le goût de revenir à la LNH même à 29 ans. Une histoire à suivre.-

FAUT VOIR DALLAIRE EQUIPEMENT

La route du plaisir de l 'hiver ARTIC CAT mène au plus grand choix d'usagés.

La route du plaisir de l'hiver Arctic Cat mène au plus grand choix d'usagés.

Des usagés de première qualité, au meilleur prix.

Il y avait foule à la présentation des nouveaux modèles Arctic Cat 1991.

Prowler 1990, série 9035610
Prix 5,495 $

Panthera 1990, série 9031873
Prix 5,995 $

Cheetah Touring 1990, série 9019920
Prix 5,995 $

Super Jag 1990, série 9021788
Prix 5,495 $

ET400 Yamaha 1989, série 9019171
Prix 3,995 $

Bombardier Mach I 1990, série 374600184
Prix 5,995 $

Panthera 1989, série 3444
Prix 3,795 $

EXT 1990, série 9017235
Prix 6,195 $

Wildcat 1990, série 9014632
Prix 6,595 $

Wildcat LTD 1990, série 9014632
Prix 6,295 $

Cougar 1989, série 8908701
Prix 4,395 $

Aujourd'hui venez nous visiter à l'Expo de Delisle.

FAUT VOIR DALLAIRE EQUIPEMENT 343-3758

DALLAIRE ÉQUIPEMENT
ST-BRUNO
560, Melançon
343-3758 FAX: 343-2506

Opéré par les Entreprises Germain Dallaire

Troisième revers consécutif

Les Rangers se réveillent en troisième

MISE EN ECHEC - Mats Sundin (13) met en échec Paul Broten (37), des Rangers, juste devant le banc des Nordiques.

(Photo PC)

QUEBEC (PC) — Dans un match où les deux équipes ont mis deux périodes à se mettre en marche, les Nordiques ont subi un troisième échec consécutif, s'inclinant 4-1, hier soir au Colisée, devant les Rangers de New York, meneurs au classement général de la LNH.

La défensive québécoise a tenu le coup pendant 40 minutes contre la puissante attaque newyorkaise mais cette dernière a explosé en troisième période avec trois buts.

En contrepartie, la force de frappe québéçoise a encore une fois connu des ratés. Plus la saison prend de l'âge, plus il apparaît évident que Pierre Pagé devra aller chercher du support en attaque pour seconder les efforts du seul trio offensif de l'équipe composé, notamment, de Joe Sakic et Mats Sundin.

C'est un but de James Patrick (2e) marqué à 0:15 secondes du dernier engagement qui a fait la différence dans le match. Patrick a marqué alors que Claude Loiselle venait d'écoper d'une pénalité inutile. Sa passe a dévié sur le bâton de Michel Petit pour surprendre Ron Tugnutt. Jan Erixon (1er) a inscrit le but d'assurance à mi-chemin en troisième après avoir été laissé sans protection dans l'enclave. Brian Mullen et Mark Jensenns (3e) ont complété pour les Rangers. La faible réplique des Nordiques est venue de... Sakic.

Les Nordiques ont paradoxalement connu leurs meilleurs moments au dernier tiers mais Mike Richter s'est dressé tel un mur devant les Fortier, DeBlois, Loiselle, McKegney, Sanipass et Sundin.

Au chloroforme

La première période a donné lieu à du jeu ennuyant, les joueurs des deux équipes semblant même dormir au chloroforme. Le pointage est d'ailleurs demeuré inchangé à l'issue de ce premier vingt minutes.

Le seul fait saillant de l'engagement est survenu à la 15e minute pendant la pénalité infligée à Craig Wolanin. Les Rangers, par l'entremise de

Mario Leclerc

John Ogrodnick, ont marqué mais l'officiel Rob Shick a refusé le but arguant que l'attaquant Bernie Nicholls était placé dans le rectangle réservé à Tugnutt alors que le disque franchissait la ligne des buts. Les Rangers n'ont pas protesté.

La seule bonne chance de marquer des Nordiques est survenue dans les derniers instants de la période quand Sakic a virevolté en zone adverse avant de décocher un tir de l'enclave qui a cependant raté la cible.

Le jeu s'anime

Le jeu s'est animé au second tiers alors que chacune des équipes s'est inscrite au pointage avant de regagner leur vestiaire avec une égalité de 1-1.

Mais malgré quelques étincelles, les amateurs ont assisté à un spectacle décevant et axé sur la défensive.

Dès le début, Sakic (8e) a placé les siens en avance à l'occasion d'une attaque massive.

Le capitaine des Fleurdelisés a saisi une rondelle libre en territoire ennemi et s'est avancé dans l'enclave. Il a ensuite battu Richter qui lui avait laissé une ouverture à sa droite dans la partie supérieure du filet. Michel Petit et Sundin ont récolté des aides.

Par la suite, Tugnutt a réalisé plusieurs bons arrêts notamment devant Nicholls et Mike Gartner. Il devait céder à 7:18 contre Brian Mullen (5e) après avoir réalisé deux arrêts au cours d'une mêlée devant le filet. Quelques secondes auparavant, Shawn Anderson avait atteint de son tir le poteau à la gauche de Richter, une séquence qui aurait pu doubler l'avance des hommes de Dave Chambers.

Les Nordiques ont obtenu quelques autres bonnes occasions de reprendre les devants par la suite mais personne parmi Everett Sanipass, Darin Kimble et Guy Lafleur n'a pu déjouer le gardien adverse.

Un bijou de 220 000$

Lafleur en Bentley

QUEBEC (PC) — Guy Lafleur se promène depuis quelques jours au volant d'une rutilante Bentley de couleur verte, un bijou qu'on dit valoir autour de 220 000 $.

Lafleur en a fait l'acquisition il y a maintenant trois mois par le biais d'un ami de Toronto. Il en existerait une dizaine seulement de ce genre au Canada.

Le Démon Blond a cependant été dans l'obligation de la remiser quelques semaines après l'avoir obtenu, étant victime d'une collision qui avait endommagé une aile.

Coût de la réparation ? Plus de 20 000 $. C'est-à-dire une facture qui équivaut au prix de la plupart des voitures de ses coéquipiers.

Mais quand on s'appelle Guy Lafleur et qu'on est. . . bien assuré, il n'y a rien là.

...

La rumeur du départ de Jacques Demers vers Toronto a même eu des échos à New York au cours des derniers jours.

D'ailleurs, en acceptant d'accorder une entrevue à Demers hier, le défenseur Randy Moller a lancé au nouveau commentateur des Nordiques à la radio : «J'accepte parce que c'est probablement la dernière entrevue que tu vas mener Jacques».

Demers a souri mais n'a pas argumenté. . .

Une première

Chambers furieux

QUEBEC (PC) — Pour la première fois de la saison, le pilote des Nordiques Dave Chambers était à prendre avec des pincettes après le match d'hier.

Comme certains de ses prédécesseurs, Chambers a réellement constaté hier que le malaise des Nordiques était profond.

Chambers a d'ailleurs imposé un couvre-feu à tout son monde avant de s'adresser aux membres de la presse.

«On a beau parler de changements de joueurs mais c'est surtout au niveau de l'attitude qu'on devra apporter des modifications au sein de cette équipe», a signifié le pilote.

«Je sais que certains n'ont pas fourni l'effort auquel on était en droit de s'attendre. C'est vraiment choquant», a-t-il ajouté à l'issue de cette quatrième défaite en cinq matches.

Chambers, tout comme quelques joueurs dans le vestiaire, notamment le gardien Ron Tugnutt, était furieux d'avoir vu les siens s'écrouler en troisième période.

«Nous avons disputé un match convenable pendant les 40 premières minutes de jeu. Puis nous avons commis des erreurs qui ont conduit au deuxième but des Rangers au début de la troisième tiers. Ce fut ensuite le but d'Erixon alors que Mats Sundin a complètement abandonné son homme. Les joueurs ont ensuite abdiqué. C'est ce qui le plus désagréable à voir», a-t-il ragé.

A la suite du troisième but des Rangers, Sundin a très peu vu d'action. «Je suis pris dans une drôle de situation, a reconnu l'entraîneur.

Nous avons besoin de Mats en attaque mais il faut qu'il se soucie lui aussi de sa défensive», a-t-il concédé.

Selon Pierre Gauthier

[illegible]epêchage 1991 sera intéressant

[illegible]ude Lussier
(Co[illegible]oration spéciale)

QUEBEC (CL)- De l'avis du directeur du recrutement chez les Nordiques, Pierre Gauthier, le repêchage du printemps 91 sera une année de grand cru. Comme en 79 alors que les Michel Goulet, Raymond Bourque, Mark Gartner et cie avaient été sélectionnés.

«Tout le monde parle de Lindros avec raison puisque depuis Mario Lemieux, je n'ai pas vu un spécimen qui se rapproche du 66», affirme Gauthier. Suivant Gauthier, la LHJMQ ne devrait pas faire figure de parent pauvre en juin prochain à Buffalo. «Ca devrait être un repêchage équilibré entre les trois ligues juniors, mais je prévois encore la sélection de plusieurs joueurs européens, principalement des Tchécoslovaques», analyse Pierre Gauthier...

Le dossier Mario Lemieux n'a pas fini de faire jaser. Travaillant pour l'organisation des Penguins, Gilles Meloche a rencontré Lemieux, jeudi soir, avant de revenir à Montréal. «Mario va mieux mais il trouve les journées longues. Tout ce qu'il fait est de louer un nombre incalculable de films, de dormir et de suivre ses traitements. Il prend du sérum quatre fois par jour en plus d'antibiotiques», de confier Meloche, qui croit que Lemieux pourrait renouer avec l'action au début de janvier...

Mon ami Jacques Demers commence à être la cible de rumeurs. Profitant du passage de Demers à Pittsburgh, jeudi, Scotty Bowman et Craig Patrick, des Penguins, ont chuchoté à plusieurs journalistes que Jacques Demers deviendrait dans quelques jours le nouveau directeur-gérant et entraîneur des Maple Leafs de Toronto. Avis aux intéressés, Demers n'a reçun aucun coup de fil de l'organisation des Leafs...

Le directeur-gérant des Islanders de New-York, Bill Torrey, en est un autre qui a les nerfs à fleur de peau ces temps-çi. Claude Mouton, des relations publiques du Canadien, me mentionne que Torrey a piqué une véritable crise de nerfs quand il a appris que David Volek avait oublié sa prothèse du genou droit lors du match de mercredi au Forum. Ca m'a fait penser à la belle époque de la Ligue junior régionale du Saguenay-Lac St-Jean quand certains joueurs des Saguenéens de Chicoutimi oubliaient leurs patins quand ils allaient jouer contre les Castors à Dolbeau...

Attaque à cinq anémique

Pat Burns devra vite trouver une solution

ST-LOUIS (PC) — Le Canadien devra rapidement trouver une solution à la médiocrité de

François Lemenu

son jeu de puissance s'il entend l'emporter plus souvent à l'étranger.

Hier à St-Louis, l'attaque à cinq du Tricolore n'a rien produit en trois avantages, tandis que les Blues ont su profiter de leur unique supériorité numérique pour marquer. Résultat: une victoire de 3-0 des Blues qui inscrivaient ainsi un premier gain en sept matchs face au Tricolore.

Brett Hull a concrétisé la victoire des Blues en troisième en marquant son sixième but en avantage numérique, soit un de moins que tous les joueurs du Canadien réunis. Hull a poussé le disque derrière Patrick Roy à 6:40 du troisième engagement, ce qui donnait au St-Louis une avance de 2-0. Shayne Corson était alors au banc des pénalités. Pour Hull, c'était un 14e but cette saison, un sommet dans la Ligue nationale.

Quant au jeu de puissance du Tricolore, il a maintenant produit sept buts en 55 avantages, soit un taux d'efficacité de 12,7 pour cent.

Le petit Cliff Ronning a donné le coup de grâce aux Glorieux en comptant à 12:32.

Vincent Riendeau a mérité son deuxième jeu blanc en carrière et sa première victoire face au Tricolore. Il a repoussé 27 rondelles.

Cette défaite a permis aux Bruins de Boston, vainqueurs du Chicago hier sojr, de rejoindre le Canadien au premier rang de la division Adams.

Petite période

Le Canadien a livré une bien petite première période. Les hommes de Pat Burns ont été limités à quatre lancers seulement et ils n'ont jamais vraiment menacé. Pas même durant la pénalité à Adam Oates.

Les Blues ont inscrit l'unique but de la période à 2:18 quand le défenseur Glen Featherstone a fait dévier de son patin une passe de Dave Lowry derrière Patrick Roy. Celui-ci a protesté auprès de l'arbitre Kerry Fraser qui a jugé le geste de Featherstone purement accidentel. Pour le jeune arrière des Blues, il s'agissait d'un premier but en carrière dans la LNH.

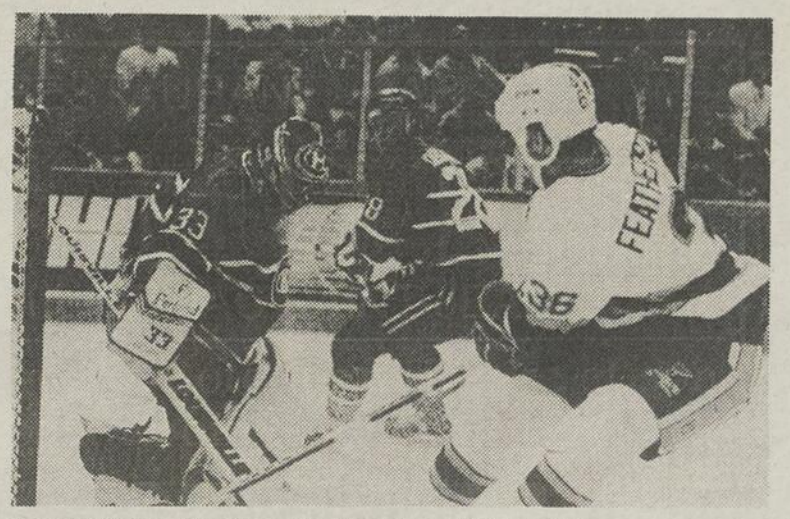
Jeu de puissance

Le Canadien a été plus convaincant en deuxième mais Vincent Riendeau veillait au grain. Le gardien des Blues a été particulièrement solide devant Brent Gilchrist, Stéphane Richer, Russ Courtnall et Brian Skrudland (deux fois).

L'attaque à cinq, encore une fois, n'a rien fait en deux avantages numériques.

De son côté, Roy a été solide devant Jeff Brown, Rich Sutter et Paul Cavallini.

En troisième, des buts de Hull et Ronning ont assuré la victoire aux Blues.



PREMIER BUT - Glen Featherstone (36), des Blues, marque son premier but dans la LNH en déjouant le gardien du Tricolore, Patrick Roy.

(Photo PC)

En bref

Mario Marois, l'ex-défenseur des Nordiques, dit se plaire à St-Louis où il est employé de façon régulière par l'entraîneur Brian Sutter.

Marois a quand même trouvé difficile la période qui a suivi son arrivée ici. Il faut dire que le patineur d'Ancienne Lorette a été réclamé par les Blues au repêchage intra-ligue avant d'être de nouveau offert au ballottage. Comme personne ne l'a réclamé, il est donc resté à St-Louis.

«J'ai dû ensuite trouver une maison et installer ma famille. J'ai trouvé ça dur», explique Marois qui est maintenant âgé de 32 ans.

«Mais les choses vont mieux depuis. Ici, j'ai le sentiment de contribuer aux succès de l'équipe. Je me sens également apprécié.»

Jeff Brown est un autre ancien "bleu" qui se débrouille bien à St-Louis. Jeudi, il a récolté trois passes dans la victoire de 8-5 des Blues face aux Maple Leafs de Toronto. En 10 matchs, il a amassé huit points.

Rod Brind'Amour, le premier choix des Blues en 1988, connaît un début de saison difficile. Le jeune joueur de centre n'a que cinq points même s'il évolue avec Brett Hull. La saison dernière, Brind'Amour a été choisi au sein de l'équipe d'étoiles des recrues de la LNH au poste d'ailier gauche.

Sergio Momesso arbore un oeil un beurre noir, résultat d'un coup de poing de Luke Richardson du Toronto. Momesso a été atteint alors qu'il s'occupait déjà d'un rival. «Je ne l'ai jamais vu venir», explique l'ancien ailier du Canadien.

Une bonne idée

S'inspirer du jeu de Hull

ST-LOUIS (PC) — Selon Pat Burns, ses joueurs devraient s'inspirer de Brett Hull pour marquer en avantage numérique. Hier, Hull a inscrit son sixième but de la saison durant un jeu de puissance. Ce but, son 14e de l'année, a brisé les reins du Canadien.

«Il est le meilleur de la ligue dans de telles circonstances. Je pense qu'il représente un bel exemple pour mes joueurs», a commenté l'entraîneur du Canadien.

«Il est vite sur ses patins et il ne traine pas pour saisir un disque libre. C'est un joueur qui veut la rondelle et c'est pourquoi il marque autant.»

Le Canadien n'a rien produit en trois avantages et son taux de réussite se situe maintenant à 12,7 pour cent (7-en-55).

Burns dit avoir parlé à quelques-uns de ses joueurs mais il semble que le message ne passe pas. En désespoir de cause, il a même invité les journalistes à passer leurs propres messages.

Des occasions

Burns n'était pas trop mécontent de l'effort de sa troupe. Il a même trouvé que ses hommes avaient eu le dessus sur les Blues.

«On a eu nos chances mais on n'a pas su en profiter», a-t-il dit.

Burns a aussi rendu hommage à Vincent Riendeau, qui remportait sa première victoire en carrière face au Canadien.

«Riendeau a été très bon», a-t-il noté.

Selon Burns, la rencontre que le Canadien livrera ce soir face aux Blackhawks n'annonce rien de bon. Chicago a été vaincu à Boston après avoir pris une avance de trois buts. Les hommes de Mike Keenan voudront venger cet échec.

Quant aux Glorieux, ils ont besoin d'être prêts sinon le retour de Denis Savard au Stadium risque de tourner au cauchemar.

A St. Louis

Après le baseball, il y a Brett Hull

ST. LOUIS (PC) — Brett Hull est actuellement l'athlète le plus en demande à travers la Ligue nationale. Ses 72 buts de l'an dernier ajoutés aux 13 qu'il a déjà inscrits cette saison l'ont en effet consacré auprès du public et des médias.

Bien sûr, Hull n'a pas encore atteint la popularité de Wayne Gretzky ou de Mario Lemieux, ni même celle de son illustre père Bobby. Mais le contrat de plus de sept millions de dollars qu'il a signé cet été l'a propulsé au rang des grands de la LNH. Mais selon Hull, toutes les comparaisons avec Gretzky et Lemieux s'arrêtent-là.

«Moi, je ne suis pas une grande vedette», dit-il, comme s'il ne méritait pas toute l'attention dont il est l'objet. «Je ne suis pas spectaculaire, je ne suis pas le plus rapide ni le plus fort, je ne suis pas un bon fabricant de jeu et j'ai des lacunes en défensive. En fait, tout ce que je sais faire, c'est de marquer des buts. Je n'ai besoin que d'une petite ouverture pour compter. Mais ça ne suffit pas à consacrer quelqu'un vedette.»

Hull parle avec une telle modestie qu'il aurait suffi d'un mot de plus pour convaincre son auditoire. Hull est le premier surpris de ses succès. «Jamais, dit-il, je n'aurais imaginé pouvoir marquer autant de buts. Ce sont des choses qui arrivent mais auxquelles on n'osent même pas rêver.»

Un échange

C'est à Calgary que sa carrière a vraiment démarré. C'est là qu'il s'est rendu compte qu'il était capable d'évoluer dans la Ligue nationale. Ses 26 buts en 52 matches l'ont convaincu qu'il avait sa place. Mais jamais il n'a pensé pouvoir atteindre de tels sommets. En fait, même la direction des Blues n'en espérait pas tant quand Ron Caron est allé le chercher à Calgary en compagnie de Steve Bozek en retour de Rob Ramage et de Rick Wamsley. A l'époque, le -prof' Caron a même été accusé par ses homologues d'avoir donné la Coupe Stanley aux Flames. C'était à demi-vrai puisque les Flames l'ont emportée l'année suivante en battant le Canadien en finale.

L'argent

Les millions que Hull a empochés n'ont pas changé sa personnalité. Il est affable avec la presse et répond avec gentillesse à toutes les questions. En ce sens, il fait beaucoup penser à Gretzky.

Hull n'est pas non plus le genre à flamber son argent. Il a une vie plutôt rangée et son seul luxe aura été l'achat d'une maison. «Je n'ai pas besoin de grand-chose pour être heureux, dit-il. Un divan confortable et la télé me suffisent», explique le blond patineur qui vit au Minnesota durant la saison estivale.

Sa notoriété dépasse maintenant les cercles fermés du hockey. Ainsi, il est invité à des émissions de prestige comme le -Late Night' avec David Letterman et le -Today Show'. Sa silhouette apparaît à la télé et son nom est publié en grosses lettres dans les journaux. Bref, la célébrité cogne à sa porte.

Même si St. Louis est avant tout une ville de baseball, Hull prend de plus en plus de place dans le coeur des amateurs de la ville. L'augmentation de la vente des billets pour les matches des Blues en est une preuve.

«St. Louis est une ville de baseball, dit-il. Ici, ça fait bien d'aller voir jouer les Cards. Nous, on attire seulement les vrais mordus de hockey. Mais les choses pourraient changer si jamais l'équipe connaît du succès.»

Le malaise semble résorbé

Cependant des têtes pourraient tomber...

Rémi Gilles Tremblay

CHICOUTIMI (RGT) — Si le malaise qui existait au sein des dirigeants des Saguenéens de Chicoutimi semble s'être résorbé, en raison d'une nouvelle répartition des tâches, des têtes pourraient tomber, à l'avenir, si les résultats escomptés par les propriétaires de l'équipe continuent de se faire attendre.

«Si ça marche, ça marche, a dit Jeannot Harvey, gouverneur et copropriétaire de l'équipe, mais si non, ce ne sera plus la faute des postes, mais bien des individus qui les occupent.»

Une réunion du conseil d'administration, vendredi, a permis aux principaux intéressés de discuter de la répartition des tâches. Ainsi, Doug Archibald, qui en avait un peu trop sur les épaules, pourra désormais respirer plus librement. Il s'occupera d'administration, mais aussi de hockey, en compagnie de Joe Canale. Guy Brassard laisse son rôle d'adjoint à l'entraîneur pour se consacrer à la promotion.

Le président, Yvon Bouchard, continuera de superviser les domaines du hockey et de la finance, mais ne pourra intervenir dans les échanges que s'il n'y a pas unanimité, au sein du groupe formé du dépisteur-chef, de l'entraîneur et du gérant.

Jeannot Harvey a expliqué les problèmes passés par le fait que les tâches de chacun n'avaient pas été suffisamment précisées par le conseil d'administration de l'équipe, ce qui créait une certaine confusion.

Débordement

Le vase a débordé lorsque l'entraîneur Joe Canale et Doug Archibald, le directeur de l'exploitation, ont conclu une transaction, au cours de la nuit de samedi à dimanche dernier. Les Saguenéens obtenaient alors les services de Stéphane Charbonneau des Cataractes de Shawinigan, en échange de Hugues Mongeon.

«Maintenant, l'histoire des repêchages qui a fait jaser, c'est réglé. Les tâches sont claires.»

Tellement claires qu'on peut maintenant se consacrer à la promotion de l'équipe, parce qu'elle en a grandement besoin, estime Jeannot Harvey, selon lequel la difficulté d'attirer des spectateurs n'est pas le seul lot des Saguenéens.

«Prends le match de vendredi, par exemple, alors qu'un peu plus de onze cents personnes étaient dans les gradins. Il y a des questions à poser aux autres clubs. Qu'il y ait 1000 personnes à Trois-Rivières, ce n'est pas mieux que 1000 personnes à Chicoutimi.»

Harvey s'interroge au sujet de la vivacité du hockey junior majeur au Québec, mais se dit prêt à faire tous les efforts nécessaires pour assurer la viabilité de l'équipe chicoutimienne. Il y a toutefois une limite.

«On va faire l'effort maximum, mais l'équipe appartient avant tout aux gens du Saguenay, affirme-t-il. On va se rendre jusqu'au bout, puis on verra si l'équipe intéresse davantage que les quelques maniaques de hockey qui s'en occupent.»

Bref, Harvey a bien l'intention de poser quelques questions à haute voix, lors de la prochaine réunion des gouverneurs de la ligue, tout en tentant de trouver avec eux une solution qui permettrait de redonner au hockey junior majeur québécois sa vigueur d'antan.

Chacun doit mettre l'épaule à la roue

CHICOUTIMI (RGT) — «Il n'y a pas de panique», estime le gérant des Saguenéens, Doug Archibald, lorsqu'on lui parle de la situation actuelle de l'équipe.

Selon Archibald, les propriétaires actuels ont acquis l'équipe au mois de mai. Ils ont eu à peine le temps de mettre le nez dans les affaires de l'équipe qu'on se trouvait déjà en juillet, une période de l'année où tout ce qui a trait au hockey n'avance qu'à pas de tortue. Le temps de mettre la machine en marche et, à quelques semaines du début de camp d'entraînement, Gaston Drapeau claquait la porte.

«Le départ précipité de Gaston a entraîné des retards à plusieurs points de vue, a expliqué Archibald, et nous n'avons pas vraiment eu le temps de mettre en marche toutes les idées de promotion que nous avions en tête.»

Les choses semblent s'être clarifiées, entre les dirigeants de l'équipe, et Archibald croit que c'est maintenant le temps que «chacun mette l'épaule à la roue».

L'objectif est d'attirer 2000 amateurs à chaque match local des Saguenéens, d'ici au mois de décembre, «Donnez-nous juste le temps de s'organiser», a dit Archibald. Ca devrait donc bouger au cours des prochaines semaines.

Enfin, les Saguenéens se rendent à Beauport, aujourd'hui, où ils affronteront les Harfangs, à compter de 14 h. Ils le feront probablement en l'absence de Martin Gagné, blessé lors du match de samedi, à Trois-Rivières.

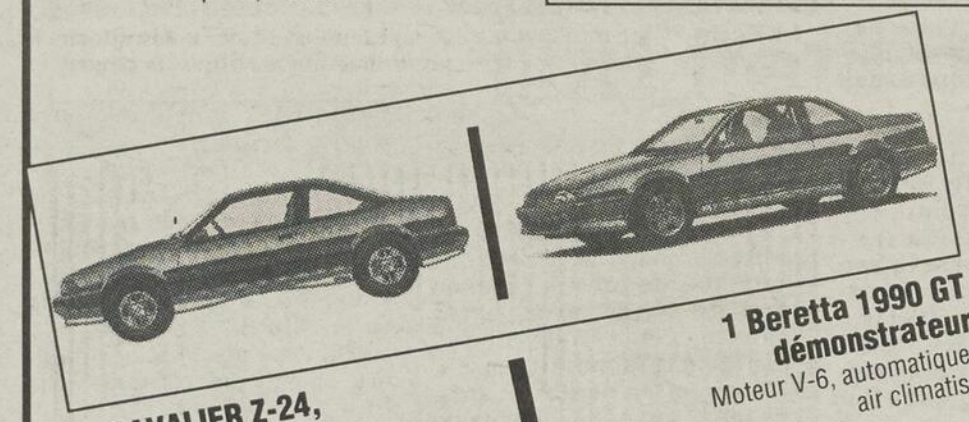
LE DÉMONSTRATEUR

Nous avons

4 SPRINT 1990, démonstrateurs
2 Sprint, 2 portes, automatique
1 Sprint, 4 portes, automatique
1 Sprint, Turbo

Ou'il vous plaise!

2 CAVALIER 1990, démonstrateurs
1 Cavalier, 4 portes, automatique
1 Cavalier, 4 portes, automatique, air climatisé



1 CAVALIER Z-24, démonstrateur
5 vitesses, instrumentation électronique, vitres électrique, toit ouvrant, verrouillage électrique (porte)

1 Beretta 1990 GT démonstrateur
Moteur V-6, automatique, air climatisé.

2 CHEVROLET CORSICA, démonstrateurs
V-6, air climatisé

1 CHEVROLET CAPRICE 1991, démonstrateur
Entièrement équipé

PRIX?

VENEZ FAIRE VOTRE OFFRE!

ON Y MET DU COEUR

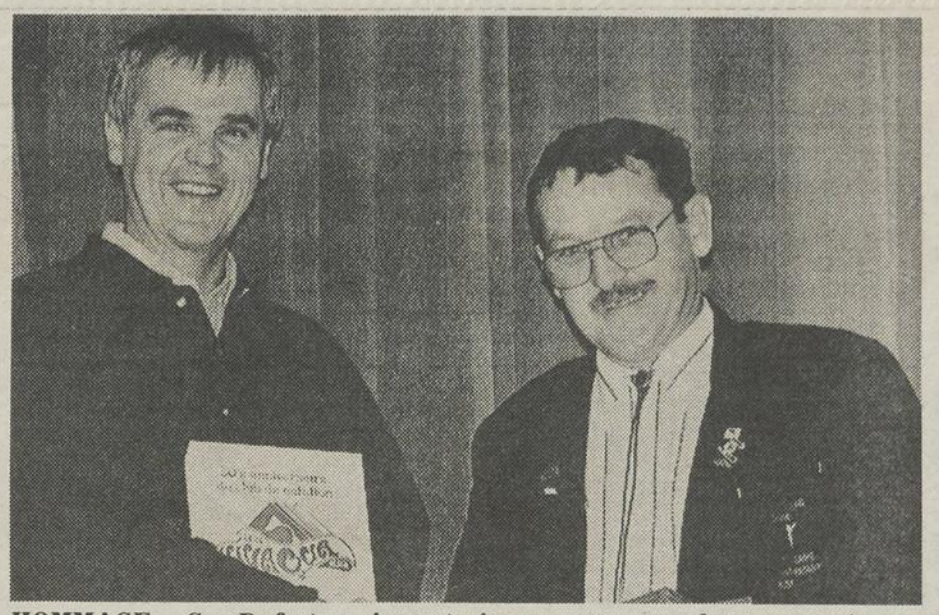
542-4563

ARNOLD

CHEVROLET OLDSMOBILE INC.

2184, St-Dominique, Jonquière

EQUIPE ELITE — Eric Isbister, Jocelyn Tremblay, Marie Bellemare, Eric Ouellet et Pierre Landry ont été nommés membres du club d'élite Juvaqua. Un honneur bien mérité.



HOMMAGE — Guy Dufort, ancien entraîneur, a reçu une plaque commémorative, tout comme ses pairs, des mains de l'actuel président du club, Vincent Doyon.

Les 30 ans du club Juvaqua d'Alma

Sourires et souvenirs s'entrechoquent

ALMA (RF) — Les sourires se lisaient sur chacun des visages, hier, à la piscine du CREPS et à l'école Notre-Dame d'Alma. Trente ans de natation organisée, ça ne se voit pas tous

Réal Fradette

les jours.

Ils étaient près de 250 à se remémorer moults souvenirs, à rire, à célébrer ce trentième anniversaire du club Juvaqua. Et, dans son coin, le coordinateur de cette célébration, Raynald Boutin, malgré quelques traits trahissant une certaine fatigue, contemplait le veston à l'effigie du club que le président d'honneur de cette fête, Jean-Claude Lindsay, lui a remis un peu plus tôt.

Dans l'après-midi, il avait présenté, non sans une fierté toute légitime, les membres de l'équipe élite qui ont marqué la natation almatoise au cours de cette période (Marie Bellemare, Eric Isbister, Pierre Landry, Eric Ouellet, Jocelyn Tremblay, Louis Saint-Laurent et Richard Lindsay - ces deux derniers absents), Jean-Marie de Koninck, une sommité en la matière, et Edgar Théorêt, directeur technique de la fédération provinciale.

Bref, une célébration réussie en tout point. Ce matin, tout le monde se laisse la larme à l'oeil, mais convaincu que l'avenir sera certes encore meilleur.

Ce qu'ils ont dit

Jean-Marie de Koninck: «Trente ans de travail et de production, c'est important d'exposer cette histoire. C'est un bel exemple à donner à tout le monde. Ca prend des gens courageux pour garder un club debout, avec de bons résultats. Juvaqua a un passé garant d'un avenir encore plus florissant.»

Edgar Théorêt: «Je répète souvent aux jeunes qu'ils sont engagés dans le sport no 1 au Québec et au Canada. Il y a du talent dans la piscine d'ici et ils sont aussi bons que pouvaient l'être Victor Davis ou Alex Baumann à cet âge.»

Photos Steeve Tremblay

Eric Ouellet: «Juvaqua va toujours rester mon club; je suis fier de mes souches. Mes idoles étaient Louis et Pierre (Landry) et ça me motivait. Ce que je retiens, c'est l'histoire gagnante du club. On était toujours stimulé à gagner davantage.»

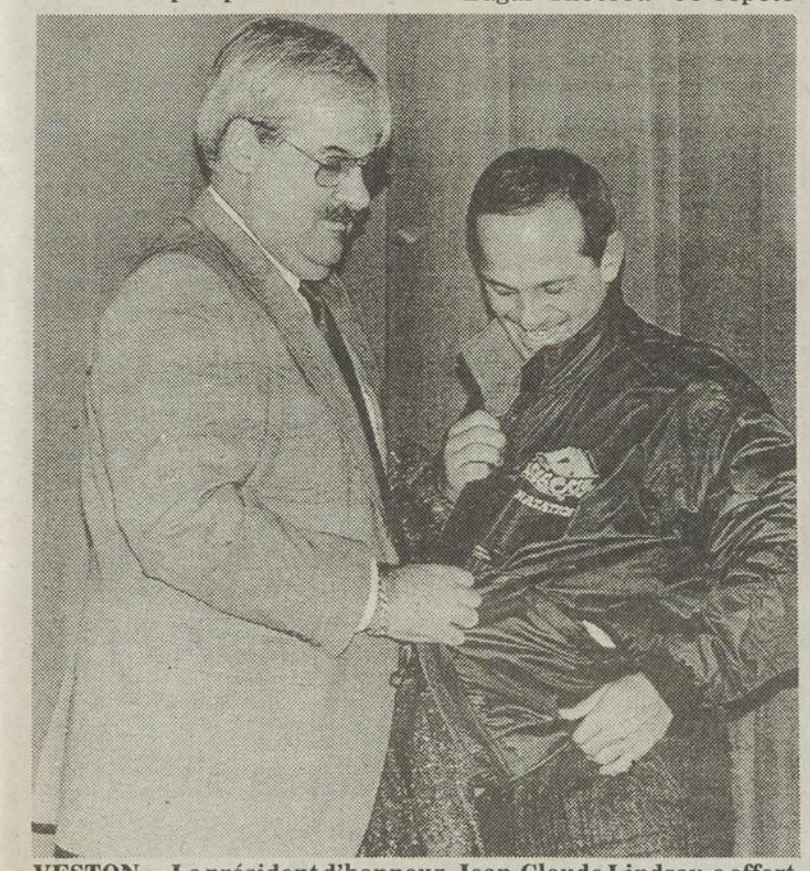
Jocelyn Tremblay: «C'est cette organisation qui m'a donné le goût de nager et d'aller plus loin, d'exploiter mes talents dans mes racines. D'année en année, on vivait des choses nouvelles et on prenait des valorisations dans tout.»

Marie Bellemare: «Monsieur Boutin est un petit génie d'avoir organisé cette fête. Quand on m'a invitée, tout s'est déroulé dans ma tête et j'ai revu plein de belles choses, de grandes émotions. Je suis très contente de revoir tout le monde.»

Pierre Landry: «Moi, qui fut davantage associé à la natation longue distance, je dirais aux jeunes de s'y intéresser de plus en plus. C'est fort enrichissant sur les plans sportif et moral. Après deux heures, tu es content d'avoir franchi la ligne d'arrivée, car tu t'es dépassé.»

Eric Isbister: «Je me souviendrai toujours de l'esprit combatif des gens d'Alma et c'est très caractéristique. On est très fier de son club de natation ici et ça fait chaud au coeur de revivre cet intérêt pour ce sport aujourd'hui. J'ai la certitude que Juvaqua va encore se maintenir au sommet pour encore plusieurs années.»

Le mot de la fin revient à de Koninck. «Ce qui me frappe le plus, c'est cette volonté de continuer. Peu de clubs peuvent s'en vanter. Et ça se manifeste à tous les niveaux. Quels en sont les ingrédients? Je ne sais pas mais cela s'avère très positif pour l'avenir.»



VESTON — Le président d'honneur, Jean-Claude Lindsay, a offert un veston à l'effigie du club à Raynald Boutin, coordinateur, pour le féliciter de son immense travail à la tête de cette fête.

STYLE — Vincent Doyon s'est rapidement déniché des shorts afin d'exhiber son style très personnel sur les blocs de départ.

CONSEILS — Jean-Claude Lindsay a bien accepté quelques conseils de Jocelyn Tremblay au cours des activités en piscine. L'histoire ne dit pas si cela a porté fruits.

25 Bonnes raisons de magasiner chez Sears dans la mode

DEMAIN SEULEMENT

A ce très bas prix
Chaussettes tubes pour hommes, 80% coton, 20% nylon, paquet de 6 paires. Couleurs: blanc avec barres de couleur. Quantité: 200.
Spécial: $6.99
MODE MASCULINE

33 1/3% de rabais
Sélection pulls pour hommes. Couleurs: assorties. Tailles: S-M-L-XL. Quantité: 100.
Sears ord.: $36.00 à $42.00
Spécial: $23.97 à $27.97
MODE MASCULINE

Super achat
Lots de manteaux en polyester et coton et en laine et nylon. Couleurs: assorties. Tailles: régulières et V.I. petite.
Spécial: $69.99
MODE FEMININE

Prix imbattable
Lot de pyjamas 2 pièces en flanellette pour enfants. Tailles: 14 lb à 3X.
Spécial: $7.99
MODE JUVENILE

15% de rabais
sur tous les souliers pour dames à prix régulier.
CHAUSSURE

33 1/3% de rabais
Sélection de cuir. Couleurs: variées. Tailles: désassorties. Quantité: 75.
Spécial: $79.99 à $399.99
MODE MASCULINE

40% de rabais
du prix régulier. Collection activêtement «Court Club». Couleurs: assorties. Tailles: S-M-L-XL. Quantité: 150.
MODE MASCULINE

33 1/3% de rabais
sur une sélection de tenues de nuit pour dames et jeunes filles. Ex.: jaquette, ens. 2 pièces, combinaison longue.
MODE FEMININE

40% de rabais
Lot de pantalons pour jeunes garçons. Tailles: 4 à 6X. Quantité: 75.
Sears ord.: $18.97
Spécial: $10.97
MODE JUVENILE

A ne pas manquer
25% de rabais
sur toutes les bottes d'hiver pour hommes, dames, enfants à prix régulier. Tout le stock.
CHAUSSURE

$10.00 de rabais
Peignoirs de style judo en coton doux et absorbant. Entretien facile, laver à la machine. Couleurs: Bleu poudre - Bleu roi - Blanc - Jade. #1222, Quantité: 100.
Sears ord.: $29.99
Spécial: $19.99
MODE MASCULINE

40% de rabais supplémentaire
sur toutes les tenues de nuit à prix déjà réduit.
MODE FEMININE

Bonne aubaine
Sélection de chandails pour dames et jeunes filles.
Spécial: $14.99
MODE FEMININE

Prix incroyable
Lot de chandails à manches longues pour garçons. Tailles: 8 à 18 ans. Quantité: 100.
Spécial: $2.99
MODE JUVENILE

Super aubaine
20% de rabais
sur tous les bas courts en coton et nylon à prix régulier.
ACCESSOIRES MODE

Prix choc
Lot de chemises à manches longues et manches courtes de grandeurs et de couleurs assorties, en polyester + coton. Quantité: 200.
Spécial: $6.99
MODE MASCULINE

Super aubaine
Sélection de vestes de ski pour dames.
Sears ord.: $79.99 et $100.00
Spécial: $39.99
MODE FEMININE

33 1/3% de rabais
sur une sélection de blouses et chandails pour dames et jeunes filles à prix régulier.
MODE FEMININE

40% de rabais
Lot de jeans et de chandails pour jeunes filles. Tailles: 8 à 16 ans. Quantité: 100.
MODE JUVENILE

33% de rabais
sur tout le tricot, tel que: foulards, tuques, mitaines, gants, etc... à prix régulier.
ACCESSOIRES MODE

Prix choc
20% de rabais
sur tous les bas-culottes en nylon à prix régulier.
ACCESSOIRES MODE

33 1/3% de rabais additionnel
sur liquidation de vêtements pour jeunes hommes.
MODE MASCULINE

A ne pas manquer
Sélection de robes incluant: V.I. petite et Images pour tailles fortes.
$19.99 et $29.99
MODE FEMININE

25% de rabais supplémentaire
sur toute la liquidation pour bébés et jeunes enfants. Couleurs: variées. Tailles: 14 lb à 3X.
MODE JUVENILE

33 1/3% de rabais
sur sélection de vêtements McKids pour petites filles. Tailles: 4 à 6X. Quantité: 100.
MODE JUVENILE

***Certaines couleurs et tailles de ces articles annoncés peuvent manquer.**

SEARS

vous en avez pour votre argent... et plus

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT • SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA •
LA CARTE DE CRÉDIT NO 1 DES MAGASINS À RAYONS AU CANADA ~ LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE, DIEHARD, CRAFTSMAN

Les mentions 'Ord.' ou ' Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi; de 9h30 à 21h le jeudi et le vendredi; de 9h à 17h le samedi. **Chicoutimi,** Place du Saguenay, **549-8240.** Copyright Canada, 1989, Sears Canada Inc.